2022 CHANGZHOU STATISTICAL YEARBOOK

常州统计年鉴



ISBN 978-7-5037-9975-4

9 787503 799754 >

定价：300.00元

常州统计年鉴

CHANGZHOU STATISTICAL YEARBOOK

2022

中国统计出版社

China Statistics Press

常州

统计年鉴

2022

CHANGZHOU STATISTICAL YEARBOOK

常州市统计局
国家统计局常州调查队 编

Complied by Changzhou Municipal Bureau of Statistics
Survey Office of the National Bureau of Statistics in Changzhou

中国统计出版社
China Statistics Press



CHANGZHOU STATISTICAL YEARBOOK

常州统计年鉴 2022

（总第32期 No.32）

常州市统计局
国家统计局常州调查队 编

Complied by Changzhou Municipal Bureau of Statistics
Survey Office of the National Bureau of Statistics in Changzhou

中国统计出版社
China Statistics Press

© 中国统计出版社有限公司 2022
版权所有。未经许可，本书的任何部分不得以任何方式在世界任何地区以任何文字翻印、拷贝、仿制或转载。

©2022 China Statistics Press Co.,Ltd.
All rights reserved. No part of the publication may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording, or any information storage and retrieval system, without written permission from the publisher.

图书在版编目（CIP）数据

常州统计年鉴 . 2022 = Changzhou Statistical Yearbook 2022 : 汉英对照 / 常州市统计局 , 国家统计局常州调查队编 . -- 北京 : 中国统计出版社 , 2022.10
ISBN 978-7-5037-9975-4

Ⅰ . ①常… Ⅱ . ①常… ②国… Ⅲ . ①统计资料－常州－ 2022 －年鉴－汉、英 Ⅳ . ① C832.533-54

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2022) 第 180591 号

常州统计年鉴 2022

作　　者 / 常州市统计局　国家统计局常州调查队
责任编辑 / 钟钰
装帧设计 / 常州市武进第三印刷有限公司
出版发行 / 中国统计出版社有限公司
地　　址 / 北京市丰台区西三环南路甲 6 号
邮政编码 / 100073
电　　话 / 邮购（010）63376909　书店（010）68783171
网　　址 / http://www.zgtjcbs.com
印　　刷 / 常州市武进第三印刷有限公司
经　　销 / 新华书店
开　　本 / 890mm × 1240mm　1/16
字　　数 / 920 千字
印　　张 / 29.75　　彩页　1
版　　别 / 2022 年 10 月第 1 版
版　　次 / 2022 年 10 月第 1 次印刷
定　　价 / 300.00 元　Price:300.00 yuan (RMB)

如有印装差错，由本社发行部调换。

常州统计年鉴2022

编辑委员会

主　　任：吴　煜

副 主 任：薛建伟　钱同春　杨　敏　吴小燕　周德军　顾海峰
陈邦辉　王　斐　范晓青　刘　红　李歆生　周智谦
蒋　斌　李　戈

编　　委：（以姓氏笔画为序）
王娅楠　成文利　刘宁东　刘敬敏　李孟存　季　霞
顾春静　屠　冰　彭　涛　詹　威　戴大彪

编辑部工作人员

主　　编：李孟存

副 主 编：谢晶晶　黄小琳

编辑人员：（以姓氏笔画为序）
王国胜　朱　虹　许听泉　孙　立　李晓鸿　汪逸仙
沈　彤　陆晓燕　陈　晴　周　密　郑乾坤　施俊飞
姚子骏　顾　虹　顾　展　徐　戍　徐　韵　徐紫愔
高　婷　谈敏霞　黄　涛　盛　盼　梁雨霏　蔡　洁
缪　峰　缪　敏　薛晨阳

英文翻译：胡　炎

CHANGZHOU STATISTICAL YEARBOOK 2022

Editorial Board

Chairman: Wu Yu

Vice-chairmen: Xue Jianwei　Qian Tongchun　Yang Min　Wu Xiaoyan　Zhou Dejun　Gu Haifeng
Chen Banghui　Wang Fei　Fan Xiaoqing　Liu Hong　Li Xinsheng　Zhou Zhiqian
Jiang Bin　Li Ge

Editorial Board: (in order of strokes of Chinese surname)
Wang Yanan　Cheng Wenli　Liu Ningdong　Liu Jingmin　Li Mengcun　Ji Xia
Gu Chunjing　Tu Bing　Peng Tao　Zhan Wei　Dai Dabiao

Editorial Staff

Editor-in-chief: Li Mengcun

Associate editors-in-chief: Xie Jingjing　Huang Xiaolin

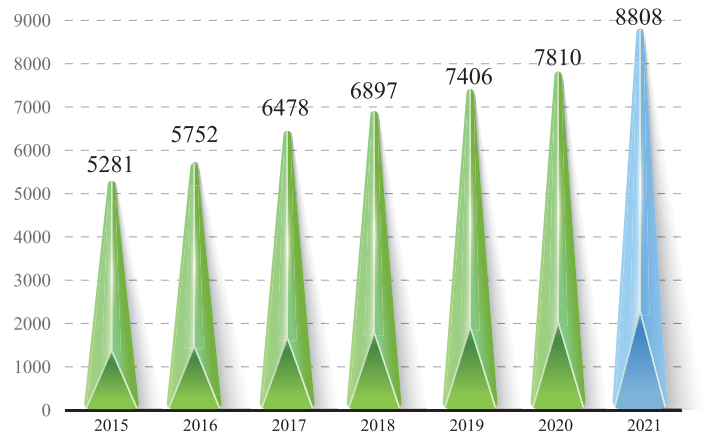
Editorial Staff: (in order of strokes of Chinese surname)
Wang Guosheng　Zhu Hong　Xu Tingquan　Sun Li　Li Xiaohong　Wang Yixian
Shen Tong　Lu Xiaoyan　Chen Qing　Zhou Mi　Zheng Qiankun　Shi Junfei
Yao Zijun　Gu Hong　Gu Zhan　Xu Xu　Xu Yun　Xu Ziyin
Gao Ting　Tan Minxia　Huang Tao　Sheng Pan　Liang Yufei　Cai Jie
Miao Feng　Miao Min　Xue Chenyang

English translators: Hu Yan

地区生产总值

Gross Domestic Product

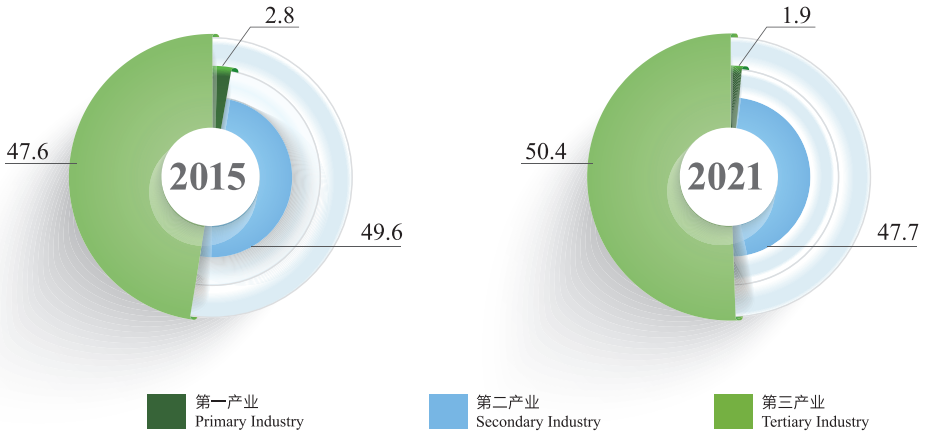
单位:亿元 (100 million yuan)



国民经济三次产业结构

Proportions in Gross Domestic Product

单位:%



人均地区生产总值

Per Capita of Gross Domestic Product

单位:元 (yuan)



农林牧渔业总产值(现价)

Gross Output Value of Farming, Forestry, Animal Husbandry and Fishery (Current)

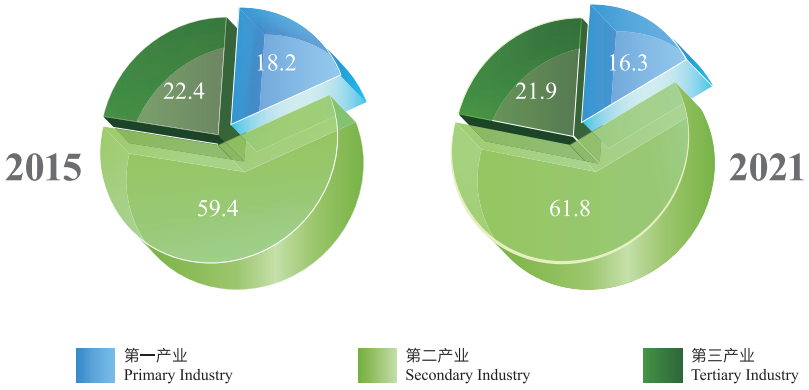
单位:亿元 (100 million yuan)



农村三次产业从业人员比重

Proportion of Employment in Tertiary Industry in Rural Area

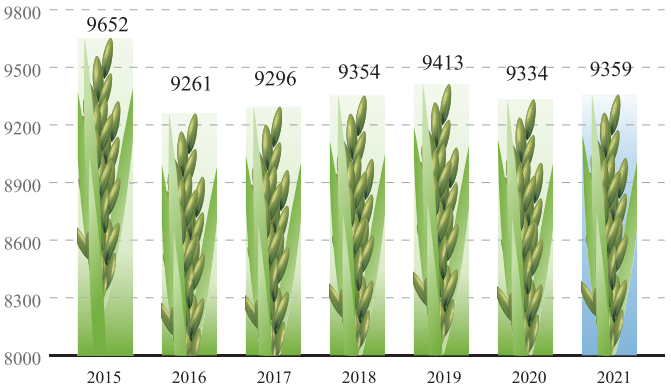
单位:%



水稻单产

Per Hectare of Paddy Rice

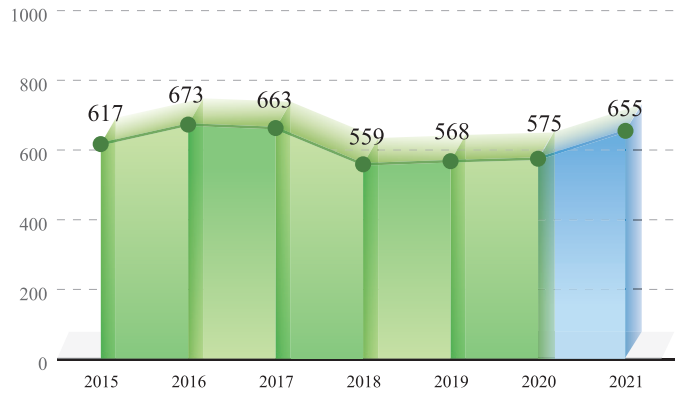
单位:公斤/公顷 (kg/hectare)



工业生产发展指数（以2000年为100）

Indices of Gross Industrial Output

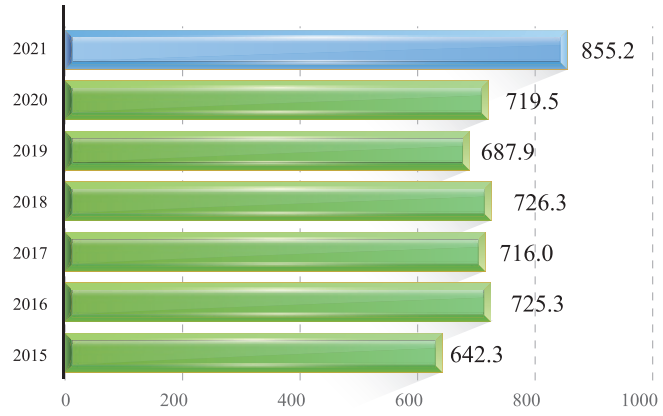
(Calculated by Comparable Price: 2000=100)



规模以上工业利润总额

Total Profits of Industries above Dseignated Size

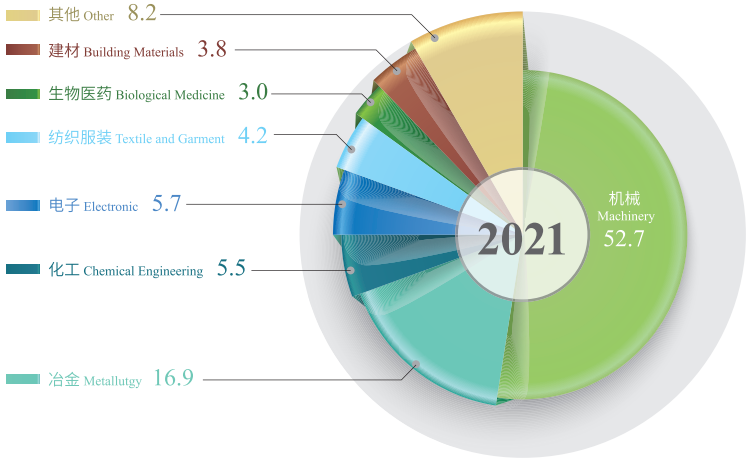
单位：亿元 (100 million yuan)



工业主要行业构成

Main Industry Structure

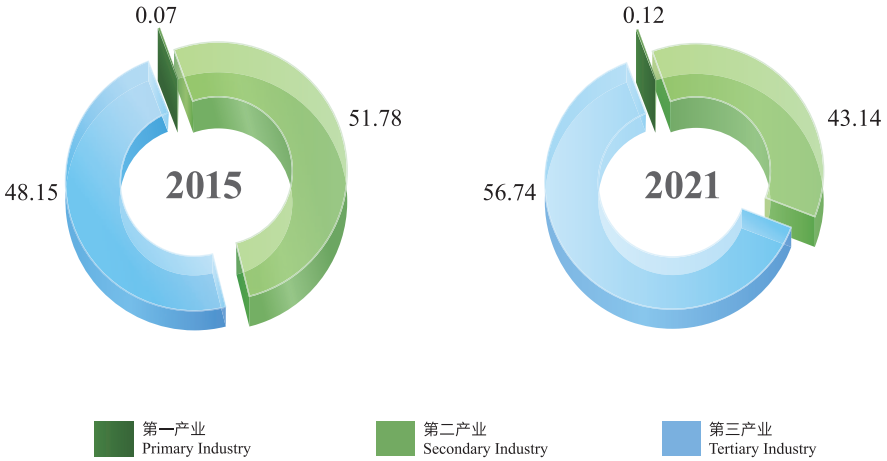
单位：%



固定资产投资构成

Structure of Fixed Assets Investment

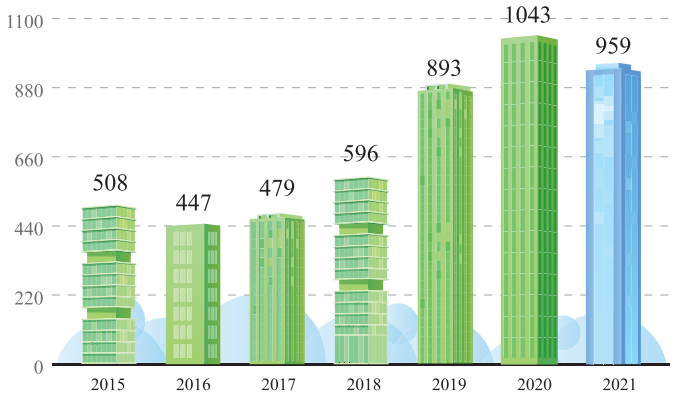
单位:%



房地产开发投资额

Investment in Real Estate Development

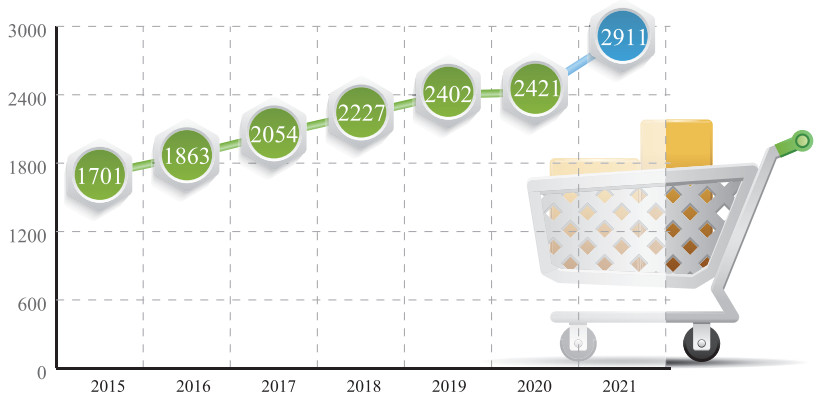
单位:亿元



社会消费品零售额

Total Retail Sales of Consumer Goods

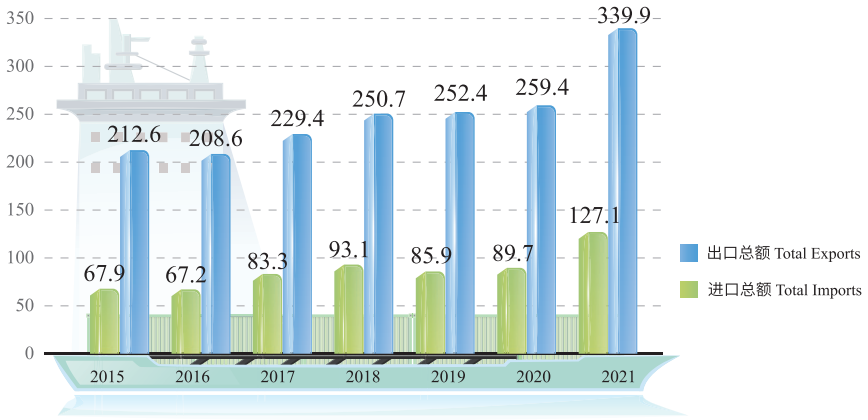
单位:亿元 (100 million yuan)



进出口总额

Total Imports and Exports

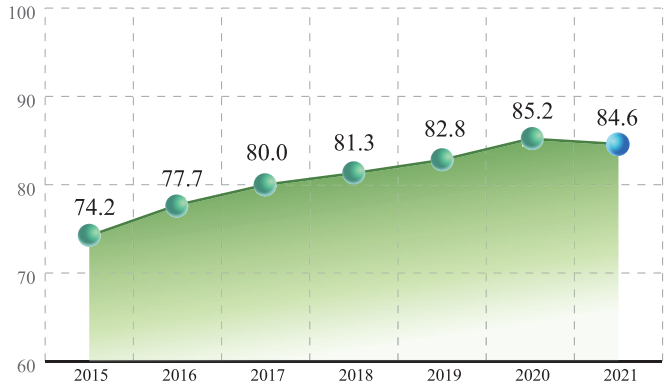
单位:亿美元 (USD 100 million)



一般贸易出口占出口总额比重(美元口径)

Proportion of general trade exports to the total exports (in US dollars)

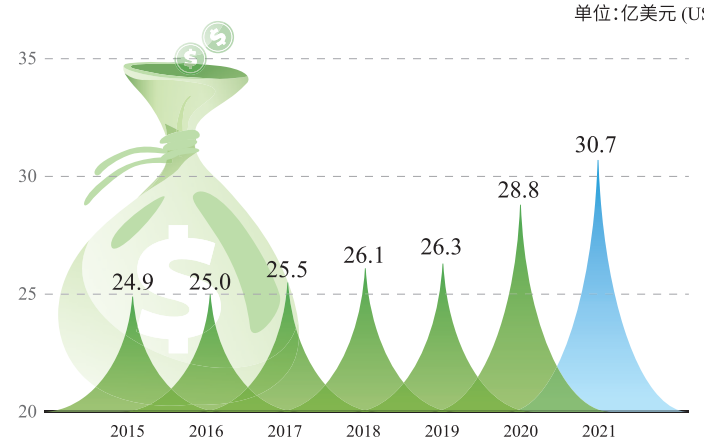
单位:%



实际到账注册外资

Foreign Capital Actually Utilized

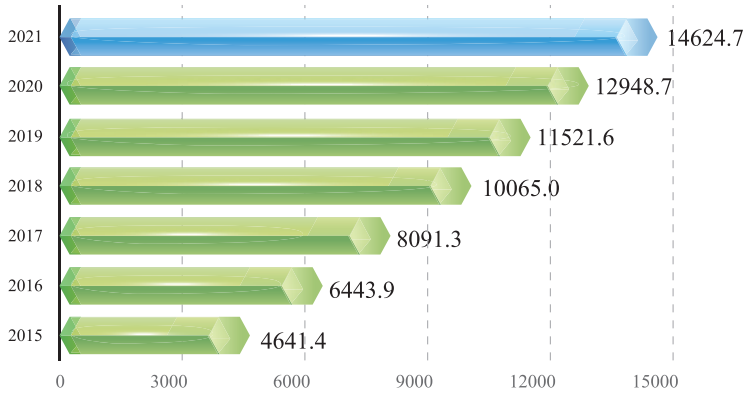
单位:亿美元 (USD 100 million)



私营企业注册资本

Registered Capital of Private Enterprises

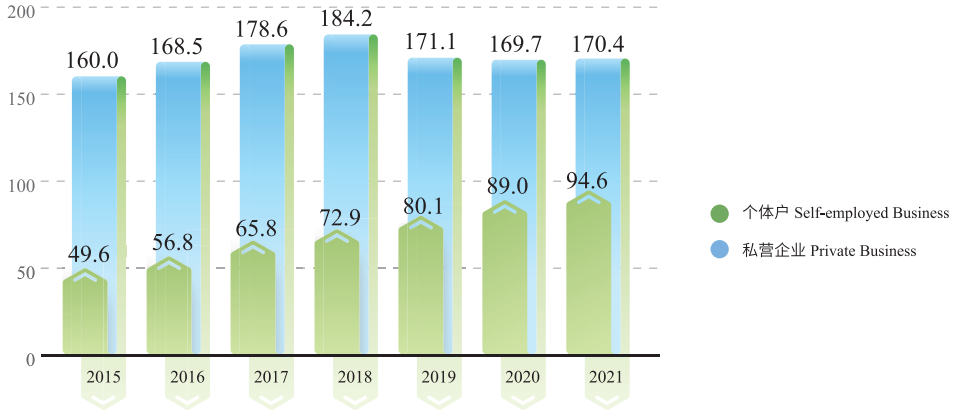
单位:亿元 (100 million yuan)



个私企业从业人数

Number of Employees in Individual and Private Enterprises at Year-end

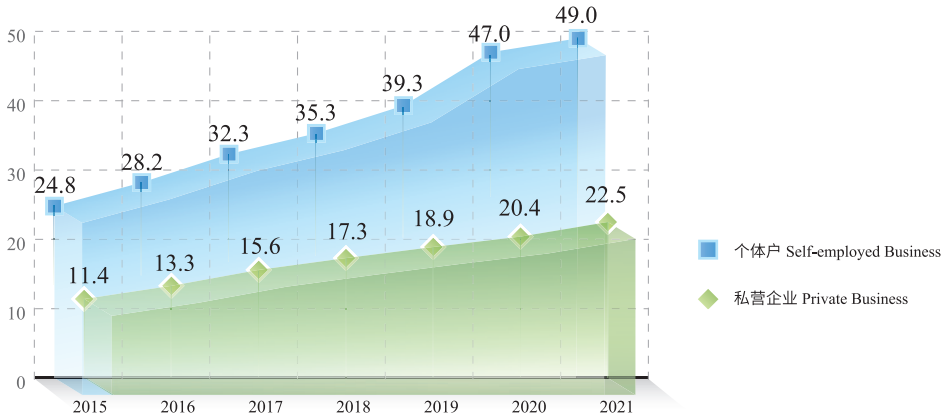
单位:万人 (10000 persons)



个私企业户数

Number of Individual and Private Economy at Year-end

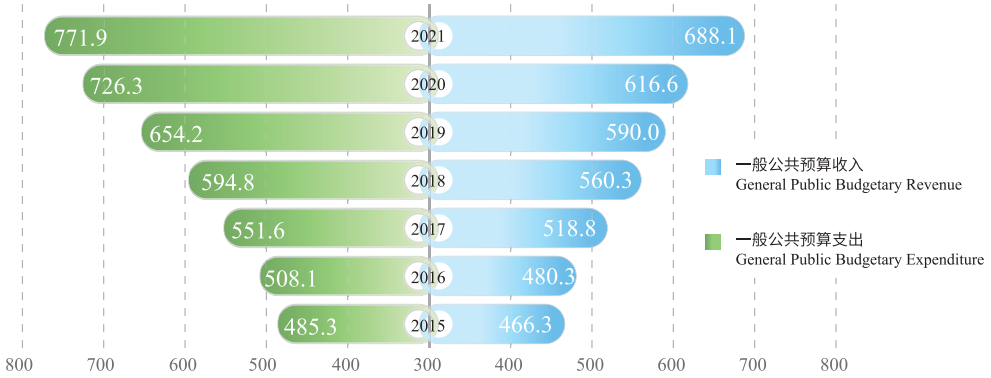
单位:万户 (10000 unit)



一般公共预算收入和支出

General Public Budgetary Revenue & Expenditure

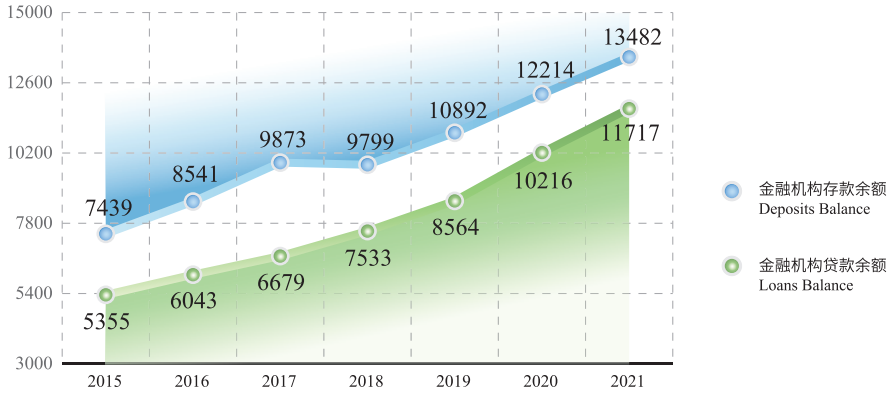
单位:亿元 (100 million yuan)



金融机构存贷款余额(人民币)

Deposit and Loan Balance of National Banking Institutions

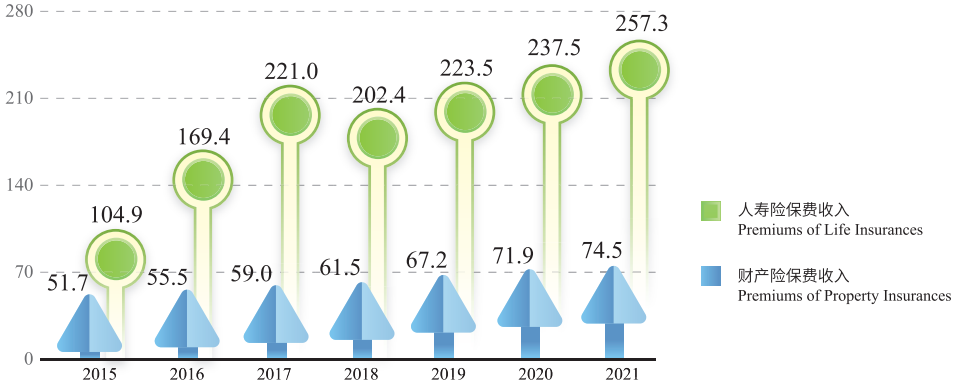
单位:亿元 (100 million yuan)



财产险、人寿险保费收入

Premiums of Property and Life Insurances

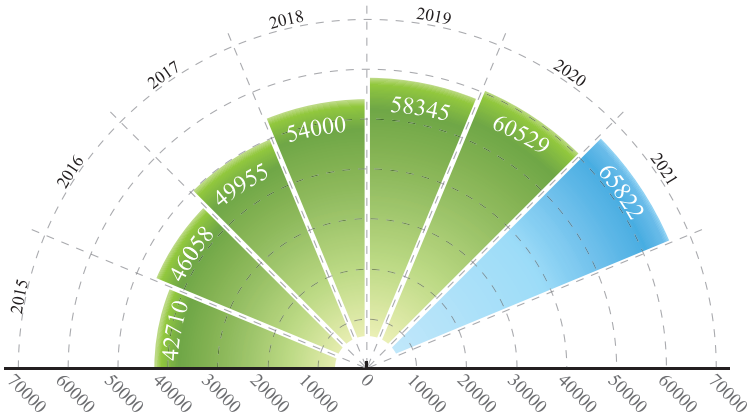
单位:亿元 (100 million yuan)



城镇常住居民人均可支配收入

Per Capita Disposable Income of Urban Residents

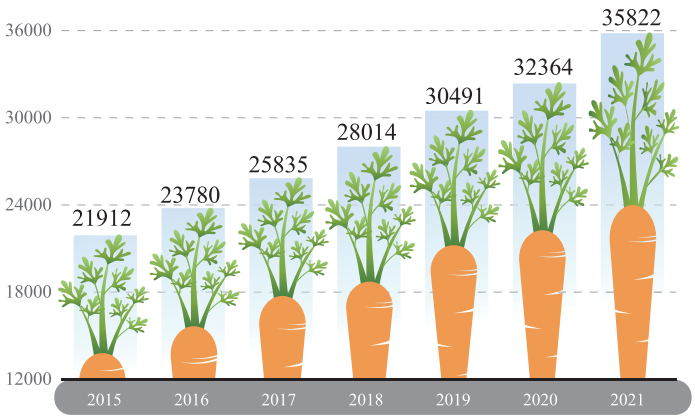
单位:元 (yuan)



农村常住居民人均可支配收入

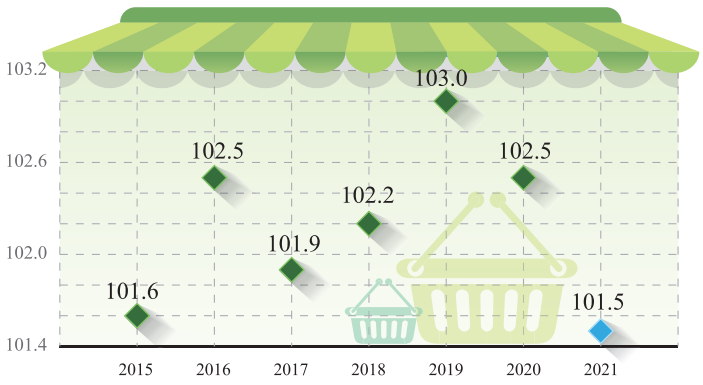
Per Capita Disposable Income of Rural Residents

单位:元 (yuan)



市区居民消费价格总指数 (以上年价格为100)

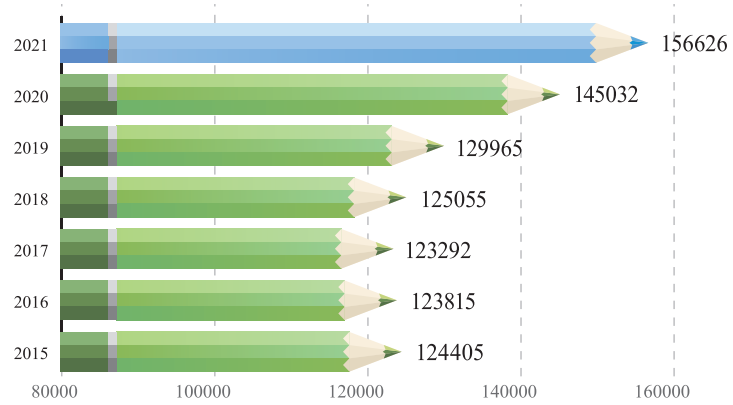
Consumer Price Index of Urban Residents (Preceding Year=100)



普通高等院校在校学生数

Students Enrollmed of Institutions of Higher Education

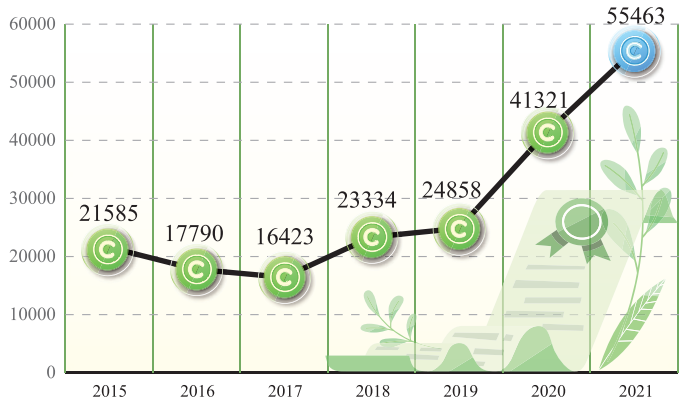
单位:人 (person)



专利授权量

Number of Patent Authorizations Granted

单位:项 (unit)



全社会卫生机构床位数

Beds of Health Care Institutions

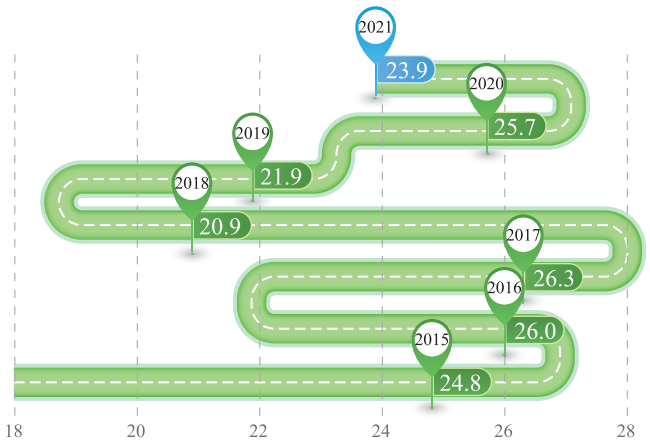
单位:张 (bed)



人均拥有道路面积（市区口径）

Per Capita Area of Roads （Urban Area）

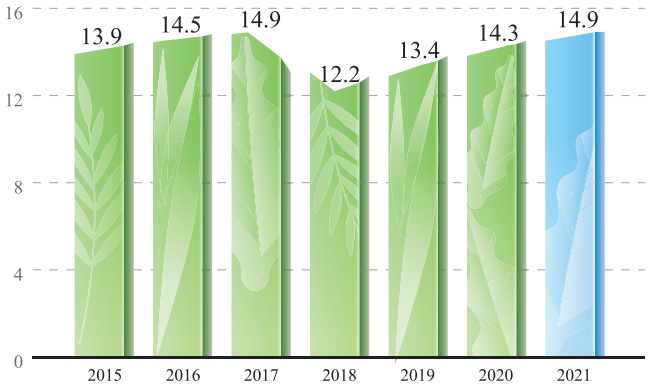
单位：平方米 (sq.m)



人均公园绿地面积（市区口径）

Per Capita Green Area of Parks （Urban Area）

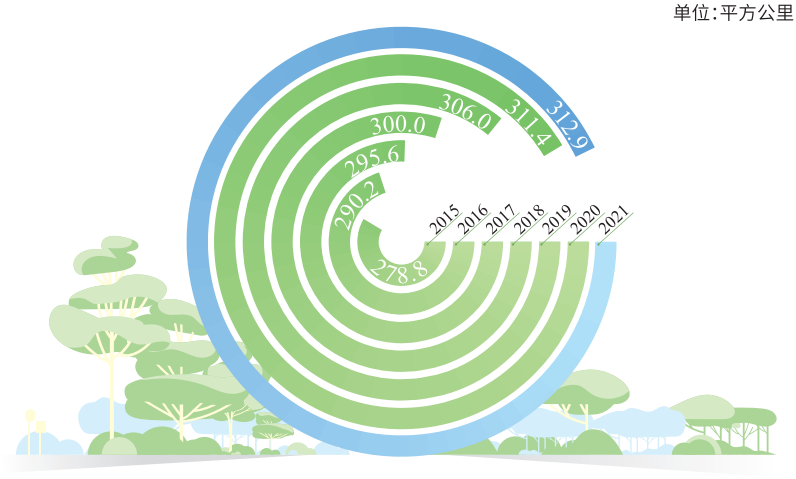
单位：平方米 (sq.m)



建成区面积

Area of Constructed Regions

单位：平方公里 (sq.km)



编 者 说 明

一、《常州统计年鉴 2022》是一本信息高度密集的资料和工具书。它以翔实的统计数据反映了 2021 年常州经济、科技、社会各方面的发展变革情况，以及历史年份和改革开放以来大量的统计数据。

二、全书内容分为 22 部分，即：1. 概述；2. 排名榜；3. 行政区划、自然概况；4. 综合；5. 人口；6. 从业人员、工资总额；7. 物价指数；8. 人民生活；9. 固定资产投资；10. 农业；11. 工业；12. 建筑业；13. 交通运输、邮电通信；14. 批发批零、住宿餐饮；15. 个体、私营经济；16. 对外经济、旅游；17. 能源消费；18. 财政、金融、保险；19. 城市建设、环境保护；20. 科技、教育、文化；21. 卫生、体育；22. 民政、司法、其他。书末附有主要统计指标解释等附录资料。

三、2015 年常州市部分行政区划调整：撤销金坛市，设立金坛区；撤销原武进区和戚墅堰区，设立新武进区；原武进区的奔牛镇划归新北区；原武进区的郑陆镇划归天宁区；原武进区的邹区镇划归钟楼区。本年鉴表中 2015 年起全市数据包括金坛区、武进区、新北区、天宁区、钟楼区、溧阳市，市区数据包含金坛区、武进区、新北区、天宁区、钟楼区 (物价指数市区数据不包含金坛区)，历史数据未作调整。

四、本书中所使用的度量衡单位采用国际统一标准计量单位，价值量指标凡未表明何种价格的，均为以现行价格计算。

五、本书中的简称和符号使用说明：“…”表示数据不足本表最小单位数；“空格”表示数据不详或无该项数据；“＃”表示其中数。

《常州统计年鉴》公开出版以来，受到社会各界关心和支持，并提出了许多宝贵意见，对此，我们深表谢意。热忱欢迎读者继续对年鉴的不足之处批评指正，帮助我们进一步提高编辑水平。

Preface

I. *Changzhou Statistical Yearbook 2022* is a reference book, which reflects the economic, scientific, technological and social development in Changzhou city in 2021 by means of full and accurate data. It also provides abundant data about past years and the years since reform and opening-up.

II. This book contains the following twenty-two parts: 1.General Description; 2.List of Top Strengths; 3. Division of Administration Areas and Natural Resources; 4.General Survey; 5.Population; 6.Employment and Total Wages; 7.Price Indices; 8.People's Livelihood; 9.Investment in Fixed Assets; 10.Agriculture; 11.Industry; 12.Construction; 13.Transportation, Post and Telecommunications; 14. Wholesale and Retail, Accommodation and Catering; 15.Individual and Private Economy; 16.Foreign Economy and Tourism; 17.Energy Consumption; 18. Public Finance, Banking and Insurance; 19.Urban Construction and Environmental Protection; 20.Science Technology, Education and Culture; 21.Health and Sports; 22.Civil Administration Judicature and Others. In addition, Explanatory Notes on Main Statistical Indicators are provided at the end of each part.

III. Changzhou underwent an administrative-district readjustment in 2015. Jintan County-city was turned into Jintan District; Wujin District and Qi Shuyan District were merged into the new Wujin District; Zhenglu Town and Zouqu Town previously administrated by Wujin District were transferred to Tianning District and Zhonglou District respectively. All relevant data of Changzhou since 2015 include Jintan District, Wujin District, Xinbei District, Tianning District, Zhonglou District and Liyang County-city. Data of the whole municipality in 2015 and after include those of Jintan District, Wujin District, Tianning District, Zhonglou District and Liyang County City. Data of the city's urban area include those of Jintan District, Wujin District, Xinbei District, Tianning District and Zhonglou District. (CPI data of the city's urban area do not include those of Jintan District). Data before 2015 are not adjusted.

IV. The units of measurement used in this book are internationally standard measurement units. Those undefined price indices should be calculated in accordance with current prices.

V. Abbreviations and Notations used in this book:

"…" indicates that the figure is not big enough to be measured with the smallest unit in the table, "(blank)" indicates that the data are not available, "#" indicates the items of the total.

Here we'd like to express our sincere thanks to the readers who have offered us so many invaluable suggestions on content selection and compilation of the yearbook. Our thanks also go to those friends in all circles of society who have shown their support and care to the publication of the yearbook. We welcome any suggestions and comments from readers so as to help us to further improve our work of compilation.

目 录

CONTENTS

第一篇 概 述

CHAPTER 1 GENERAL DESCRIPTION

常州市 2021 年国民经济和社会发展统计公报 …… 3

STATISTICAL COMMUNIQUE OF CHANGZHOU ON THE 2021 LOCAL ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT

第二篇 排名榜

CHAPTER 2 LIST OF TOP STRENGTHS

2-1 工业企业主营业务收入前 100 名单位（2021 年） …… 17

TOP 100 INDUSTRIAL ENTERPRISES BY MAIN BUSINESS INCOME (2021)

2-2 工业企业利润总额前 100 名单位（2021 年） …… 19

TOP 100 INDUSTRIAL ENTERPRISES BY TOTAL PROFITS (2021)

2-3 批发业企业商品销售总额前 10 名单位（2021 年） …… 21

TOP TEN WHOLESALE TRADE ENTERPRISES BY COMMODITIES SALES VOLUME (2021)

2-4 零售业企业商品销售总额前 10 名单位（2021 年） …… 21

TOP TEN RETAIL TRADE ENTERPRISES BY COMMODITIES SALES VOLUME (2021)

2-5 批发零售业企业利润总额前 10 名单位（2021 年） …… 21

TOP TEN WHOLESALE AND RETAIL TRADE ENTERPRISES BY PROFITS (2021)

2-6 住宿业企业营业收入前 10 名单位（2021 年） …… 22

TOP TEN HOTELS BY BUSINESS INCOME (2021)

2-7 餐饮业企业营业收入前 10 名单位（2021 年） …… 22

TOP TEN CATERING TRADE ENTERPRISES BY BUSINESS INCOME (2021)

2-8 住宿餐饮业企业利润总额前 10 名单位（2021 年） …… 22

TOP TEN ACCOMMODATION AND CATERING TRADE ENTERPRISES BY PROFITS (2021)

2-9 成交额超亿元市场前 10 名单位（2021 年）……23
TOP TEN MARKETS WITH TANSACTION VOLUME ABOVE RMB 100 MILLION (2021)
2-10 出口额前 10 名单位（2021 年）……23
TOP TEN ENTERPRISES BY EXPORT VALUE (2021)
2-11 驰名商标一览 ……24
RENOWNED BRANDS

第三篇 行政区划 自然概况
CHAPTER 3 ADMINISTRATIVE DIVISION AND NATURAL RESOURCES

行政区划 自然概况 ……31
ADMINISTRATIVE DIVISION AND NATURAL RESOURCES
3-1 行政区划（1983-2021 年）……33
ADMINISTRATIVE DIVISION (1983-2021)
3-2 行政区划（2021 年底）……34
ADMINISTRATIVE DIVISION (END OF 2021)
3-3 分地区镇、街道数及名称（2021 年底）……35
NUMBER AND NAME OF SUBDISTRICT AND TOWN BY REGION (END OF 2021)

第四篇 综 合
CHAPTER 4 GENERAL SURVEY

从统计数字看 2021 年的常州 ……39
CHANGZHOU IN STATISTICS OF 2021
4-1 历年地区生产总值 ……41
GROSS DOMESTIC PRODUCT OVER THE YEARS
4-2 地区生产总值指数（1978-2021 年，上年 =100）……43
GROSS DOMESTIC PRODUCT INDEX (1978-2021, PRECEDING YEAR=100)
4-3 地区生产总值指数（1978-2021 年，1978 年 =100）……44
GROSS DOMESTIC PRODUCT INDEX (1978-2021, 1978=100)
4-4 历年地区生产总值构成 ……45
PROPORTIONS IN GROSS DOMESTIC PRODUCT OVER THE YEARS
4-5 历年分地区人均生产总值 ……47
PER CAPITA OF GROSS DOMESTIC PRODUCT BY REGION OVER THE YEARSCONTENTS

4-6 分行业地区生产总值（2021 年）……48
GROSS DOMESTIC PRODUCT BY REGION (2021)
4-7 分行业地区生产总值指数（2021 年）……49
GROSS DOMESTIC PRODUCT INDEX BY INDUSTRY AREAS (2021)
4-8 主要年份社会经济主要指标……50
MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS IN MAIN YEARS
4-9 主要年份市区社会经济主要指标……54
MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS OF URBAN DISTRICTS IN MAIN YEARS
4-10 主要年份社会经济主要指标增长速度……58
GROWTH RATE OF MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS IN MAIN YEARS
4-11 主要时期社会经济主要指标平均增长率……60
AVERAGE GROWTH RATE OF MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS OF MAIN PERIOD
4-12 主要年份社会经济发展结构指标……61
STRUCTURAL INDICATORS ON ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT IN MAIN YEARS
4-13 主要年份社会经济发展相对指标……64
RELATIVE INDICATORS ON ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT IN MAIN YEARS
4-14 常州国民经济主要指标占全省的比重（2021 年）……67
PERCENTAGE OF CHANGZHOU’S MAJOR NATIONAL ECONOMIC INDICATORS IN THE PROVINCE (2021)
4-15 分地区社会经济主要指标（2021 年）……68
MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS BY REGION (2021)

第五篇 人 口

CHAPTER 5 POPULATION

2021 年主要统计指标……73
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
5-1 历年年末户籍户数、人口数……74
YEAR-END HOUSEHOLDS AND POPULATION OVER THE YEARS
5-2 历年人口自然变动情况……76
POPULATION NATURAL CHANGE OVER THE YEARS
5-3 分地区户数和人口情况（2021 年底）……78
NUMBER OF HOUSHOLD AND POPULATION BY REGION (END OF 2021)
5-4 分地区人口自然增长和迁移情况（2021 年）……79
NATURAL GROWTH AND MIGRATION OF POPULATION BY REGION (2021)
5-5 预期寿命……80
LIFE EXPECTANCY

第六篇 从业人员 工资总额

CHAPTER 6 EMPLOYMENT AND TOTAL WAGES

2021 年主要统计指标 …… 83

MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

6-1 历年年末从业人员及构成 …… 84

NUMBER AND COMPOSITION OF EMPLOYED PERSONS OVER THE YEARS

6-2 主要年份城镇非私营单位在岗职工人数和工资情况 …… 86

THE NUMBER AND THE WAGES OF FULLY EMPLOYED STAFF AND WORKERS OF URBAN NON-PRIVATE ENTITIES IN MAIN YEARS

6-3 分地区城镇就业和失业变动情况（2021 年） …… 87

URBAN EMPLOMENT AND UNEMPLOYMENT CHANGE BY REGION (2021)

6-4 失业人员安置情况（2017-2021 ） …… 87

UNEMPLOYED PERSONS ALLOCATION (2017-2021)

6-5 全市城镇非私营单位从业人员及平均工资（2021 年） …… 88

EMPLOYEES OF CITY'S URBAN NON-PRIVATE UNIES, AVERAGE WAGES AND MEDIAN WAGES (2021)

第七篇 物价指数

CHAPTER 7 PRICE INDEX

2021 年主要统计指标 …… 93

MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

7-1 市区居民消费价格指数及商品零售价格指数（以上年价格为 100） …… 94

CONSUMER PRICE INDEX AND RETAIL PRICE INDEX OF URBAN RESIDENTS (PRECEDING YEAR=100）

7-2 市区分月主要农副产品价格（2021 年） …… 96

MAIN AGRICULTURAL AND SIDELINE PRODUCTS IN URBAN AREA BY MONTH (2021)

7-3 市区居民消费价格指数（2021 年 , 以上年价格为 100） …… 98

CONSUMER PRICE INDEX OF URBAN RESIDENTS (2021, PRECEDING YEAR=100)

7-4 市区商品零售价格指数（2020-2021 年） …… 100

RETAIL PRICE INDEX OF URBAN COMMODITIES(2020-2021)

第八篇 人民生活

CHAPTER 8 PEOPLE'S LIVELIHOOD

2021 年主要统计指标 …… 103

MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021CONTENTS

8-1 城乡居民家庭人均收入和消费支出（1984-2021 年）…… 104
PER CAPITA ANNUAL INCOME AND LIVING EXPENDITURE OF URBAN HOUSEHOLDS (1984-2021)
8-2 全市居民家庭收支基本情况（2021 年）…… 105
BASIC CONDITION OF INCOME AND EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-3 全市居民家庭人口分组（2021 年）…… 106
GROUPING OF POPULATION OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-4 全市居民家庭人均收入情况（2021 年）…… 108
PER CAPITA INCOME OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-5 全市城镇居民家庭人均收入情况（2021 年）…… 112
PER CAPITA INCOME OF URBAN HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-6 全市农村居民家庭人均收入情况（2021 年）…… 116
PER CAPITA INCOME OF RURAL HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-7 全市居民家庭人均消费支出情况（2021 年）…… 120
PER CAPITA LIVING EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-8 全市城镇居民家庭人均消费支出情况（2021 年）…… 124
PER CAPITA LIVING EXPENDITURES OF URBAN HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-9 全市农村居民家庭人均消费支出情况（2021 年）…… 128
PER CAPITA LIVING EXPENDITURES OF RURAL HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-10 分地区全体常住居民收支情况（2021 年）…… 132
THE INCOME AND EXPENDITURE OF ALL THE RESIDENTS IN THE REGION (2021)
8-11 分地区城镇常住居民收支情况（2021 年）…… 134
THE INCOME AND EXPENDITURE OF URBAN RESIDENTS IN THE REGION (2021)
8-12 分地区农村常住居民收支情况（2021 年）…… 136
THE INCOME AND EXPENDITURE OF RURAL RESIDENTS IN THE REGION (2021)
8-13 全市居民主要消费品人均消费量（2021 年）…… 138
PER CAPITA CONSUMPTION ON MAJOR CONSUMER GOODS OF RESIDENTS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)
8-14 每百户居民家庭年末耐用消费品拥有量（2021 年）…… 139
NUMBER OF DURABLE CONSUMER GOODS OWNED PER 100 HOUSEHOLDS AT YEAR-END (2021)

第九篇 固定资产投资

CHAPTER 9 INVESTMENT IN FIXED ASSETS

2021 年主要统计指标 …… 143
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
9-1 房地产开发主要指标（1990-2021 年）…… 144
MAJOR INDICATORS OF REAL ESTATE DEVELOPMENT (1990-2021)

9-2 房地产开发企业经营情况（2021 年） …… 145
MANAGEMENT OF REAL ESTATE DEVELOPMENT ENTERPRISES (2021)
9-3 分地区房地产开发投资完成额（2021 年） …… 146
TOTAL INVESTMENT IN REAL ESTATE DEVELOPMENT BY REGION (2021)
9-4 房地产开发企业房屋建设情况（2021 年） …… 148
CONSTRUCTION OF BUILDINGS DEVELOPED BY REAL ESTATE COMPANIES (2021)
9-5 市区房地产开发企业房屋建设情况（2021 年） …… 148
CONSTRUCTION OF BUILDINGS DEVELOPED BY REAL ESTATE COMPANIES IN URBAN AREA (2021)
9-6 房地产开发企业商品房销售和出租情况（2021 年） …… 149
SOLD AND LEASEDCOMMODITY HOUSES OF REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANIES (2021)
9-7 市区房地产开发企业商品房销售和出租情况（2021 年） …… 150
COMMODITY HOUSES OF REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANIES SOLD AND LEASED IN URBAN AREA (2021)

第十篇 农 业

CHAPTER 10 AGRICULTURE

2021 年主要统计指标 …… 153
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
10-1 分地区农林牧渔业总产值（1978-2021 年） …… 154
GROSS OUTPUT VALUE OF FARMING, FORESTRY, ANIMAL HUSBANDARY AND FISHERY BY REGION (1978-2021)
10-2 历年年末耕地面积 …… 155
YEAR-END AREA UNDER CULTIVATION OVER THE YEARS
10-3 历年粮食总产量 …… 157
TOTAL OUTPUT OF GRAIN OVER THE YEARS
10-4 历年棉花总产量 …… 159
TOTAL OUTPUT OF COTTON OVER THE YEARS
10-5 历年油料总产量 …… 161
TOTAL OUTPUT OF OIL-BEARING CROPS OVER THE YEARS
10-6 主要年份农村经济主要指标 …… 163
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF AGRICULTURE IN MAIN YEARS
10-7 主要年份农村经济主要指标增长速度 …… 163
GROWTH RATE OF MAJOR INDICATORS OF AGRICULTURAL ECONOMY IN MAIN YEARS
10-8 分地区农林牧渔业总产值（2021 年） …… 164
OUTPUT VALUE OF FARMING, FORESTRY, ANIMAL HUSBANDRY AND FISHERY BY REGION (2021)
10-9 分地区农林牧渔业增加值（2021 年） …… 164
VALUE ADDED OF FARMING, FORESTRY, ANIMAL HUSBANDARY AND FISHERY BY REGION (2021)

10-10 分地区农业现代化情况（2021 年） …… 165
STATISTICS ON AGRICULTURAL MODERNIZATION BY REGION (2021)
10-11 分地区农村基本情况（2021 年底） …… 166
FUNDAMENTAL CONDITION OF VILLAGE BY REGION (END OF 2021)
10-12 分地区农业机械拥有情况（2021 年底） …… 167
POSSESSION OF AGRICULTURAL MACHINERY BY REGION (END OF 2021)
10-13 分地区农作物播种面积（2021 年） …… 168
SOWN AREA OF FARM CROPS BY REGION (2021)
10-14 分地区农产品总产量（2021 年） …… 169
TOTAL YIELD OF FARM CROPS BY REGION (2021)
10-15 分地区农产品单产（2021 年） …… 170
YIELD OF FARM CROPS PER HECTARE BY REGION (2021)
10-16 分地区畜牧业生产情况（2021 年） …… 171
STATISTICS ON LIVESTOCK HUSBANDRY BY REGION (2021)
10-17 分地区林业、茶叶、园林水果生产情况（2021 年） …… 172
STATISTICS ON FORESTRY, TEA AND FRUITS (2021)
10-18 分地区淡水产品生产情况（2021 年） …… 173
STATISTICS ON FRESHWATER AQUATIC PRODUCTS BY REGION (2021)

第十一篇 工 业

CHAPTER 11 INDUSTRY

2021 年主要统计指标 …… 177
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
11-1 历年工业生产发展指数 …… 178
INDICES OF GROSS INDUSTRIAL OUTPUT OVER THE YEARS
11-2 规模以上工业企业主要经济指标（1982-2021 年） …… 179
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (1982-2021) 目 录
11-3 规模以上工业企业单位数、工业总产值（1998-2021 年） …… 180
THE NUMBER AND GROSS OUTPUT VALUE OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (1998-2021)
11-4 规模以上工业企业主要经济指标（2021 年） …… 182
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)
11-5 规模以上工业企业分行业主要经济指标（2021 年） …… 186
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE BY SECTOR (2021)
11-6 规模以上民营工业企业主要经济指标（2021 年） …… 190
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF PRIVATE INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

11-7 规模以上外商和港澳台商投资工业企业主要经济指标（2021 年） …… 198
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE WITH HONG KONG, MACAO, TAIWAN AND FOREIGN FUNDS (2021)
11-8 大中型工业企业主要经济指标（2021 年） …… 206
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF LARGE AND MEDIUM-SIZED ENTERPRISES (2021)
11-9 规模以上工业主要产品产量（2021 年） …… 210
OUTPUT OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

第十二篇 建筑业

CHAPTER 12 CONSTRUCTION

2021 年主要统计指标 …… 215
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
12-1 分地区建筑业企业生产情况（2021 年） …… 216
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY REGION (2021)
12-2 分登记注册类型建筑业企业生产情况（2021 年） …… 218
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY REGISTER STATUS (2021)
12-3 分资质等级建筑业企业生产情况（2021 年） …… 220
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY GRADE (2021)
12-4 分行业建筑业企业生产情况（2021 年） …… 222
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY SECTOR (2021)
12-5 分行业建筑业企业财务状况（2021 年） …… 223
FINANCIAL CONDITIONS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES BY SECTOR (2021)
12-6 分登记注册类型建筑业企业财务状况（2021 年） …… 224
FINANCIAL CONDITIONS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES BY REGISTER STATUS (2021)
12-7 分资质等级建筑业企业财务状况（2021 年） …… 226
FINANCIAL CONDITIONS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES BY GRADE (2021)

第十三篇 交通运输 邮电通信

CHAPTER 13 TRANSPORTATION, POST AND TELECOMMUNICATIONS

2021 年主要统计指标 …… 231
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
13-1 主要年份客、货运量 …… 232
TOTAL PASSENGER AND FREIGHT TRAFFIC IN MAIN YEARS

13-2 主要年份客、货运周转量 …… 234
PASSENGER TRAFFIC AND FREIGHT TRAFFIC IN MAIN YEARS
13-3 历年公路总里程 …… 236
TOTAL LENGTH OF HIGHWAYS OVER THE YEARS
13-4 分地区客、货运量（2021 年） …… 238
TOTAL PASSENGER AND FREIGHT TRAFFIC BY REGION (2021)
13-5 公路和内河航道里程数（2021 年） …… 238
TOTAL LENGTH OF HIGHWAYS AND NAVIGABLE INLAND WATERWAYS (2021)
13-6 分地区全社会港口吞吐量（2021 年） …… 239
THE WHOLE-SOCIETY PORTS THROUGHPUT BY REGION (2021)
13-7 分地区民用船舶拥有量（2021 年） …… 239
NUMBER OF PRIVATE SHIPS BY REGION (2021)
13-8 公路运输汽车拥有量（2021 年） …… 240
NUMBER OF HIGHWAY TRANSPORTATION VEHICLES (2021)
13-9 机动车辆数（2021 年） …… 240
NUMBER OF MOTOR VEHICLES (2021)
13-10 历年邮电业务主要指标 …… 241
MAJOR INDICATORS OF POST AND TELECOMMUNICATIONS OVER THE YEARS
13-11 分地区邮政电信情况（2021 年） …… 243
POSTS AND TELECOMMUNICATIONS BY REGION (2021)

第十四篇 批发零售 住宿餐饮

CHAPTER 14 WHOLESALE AND RETAIL, ACCOMMODATION AND CATERING

2021 年主要统计指标 …… 247
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
14-1 历年分地区社会消费品零售总额 …… 248
TOTAL RETAIL SALES OF CUNSUMER GOODS BY REGION OVER THE YEARS
14-2 分地区社会消费品零售总额（2021 年） …… 250
TOTAL RETAIL SALES OF CONSUMER GOODS BY REGION (2021)
14-3 分地区限额以上批发零售业企业商品销售总额（2021 年） …… 250
TOTAL COMMODITIES SALES VOLUME ABOVE DESIGNATED SIZE OF WHOLESALE AND RETAIL COMPANIES BY REGION (2021)
14-4 分地区限额以上住宿餐饮业企业营业额（2021 年） …… 250
SALES TURNOVER ABOVE DESIGNATED SIZE OF ACCOMMODATION & CATERING COMPANIES BY REGION (2021)

14-5 限额以上批发零售业企业基本情况（2021 年） …… 252
BASIC CONDITIONS OF ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE IN WHOLESALE AND RETAIL TRADES(2021)
14-6 限额以上批发零售业商品购进、销售、库存总额（2021 年） …… 254
TOTAL PURCHASES, SALES AND INVENTORY OF WHOLESALE AND RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)
14-7 限额以上批发零售业企业主要财务指标（2021 年） …… 256
MAINFINANCIAI INDICATORS OF WHOLFSALE AND RETAZLENTERISES ABOVE DESLGNATED SILE (2021)
14-8 市区限额以上批发零售业企业主要财务指标（2021 年） …… 260
MAIN FINANCIAL INDICATORS OF WHOLESALE AND RETAIL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE IN URBAN AREA (2021)
14-9 限额以上住宿餐饮业企业主要情况（2021 年） …… 264
MAIN CONDITION OF ACCOMMODATION AND CATERING BUSINESS ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)
14-10 市区限额以上住宿餐饮业企业主要情况（2021 年） …… 268
MAIN CONDITION OF ACCOMMODATION AND CATERING TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE WITHIN CITY (2021)
14-11 限额以上住宿餐饮业企业财务指标（2021 年） …… 272
FINANCIAL INDEX OF ACCOMMODATION AND CATERING TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)CONTENTS
14-12 市区限额以上住宿餐饮业企业财务指标（2021 年） …… 276
FINANCIAL INDEX OF ACCOMMODATION AND CATERING TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE WITHIN CITY (2021)
14-13 亿元商品交易市场基本情况（2021 年） …… 280
MARKETS WITH TRANSACTION VOLUME OVER 100 MILLION YUAN (2021)

第十五篇 个体 私营经济

CHAPTER 15 INDIVIDUAL AND PRIVATE ECONOMY

2021 年主要统计指标 …… 285
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
15-1 个体、私营经济主要指标（2017-2021 年） …… 286
MAIN INDICATORS OF THE INDIVIDUAL AND PRIVATE ECONOMIES (2017-2021)
15-2 分地区年底个体工商业户数（2021 年） …… 287
NUMBER OF SELF-EMPLOYED BUSINESS AT YEAR-END BY REGION (2021)
15-3 分地区年底个体工商户从业人数（2021 年） …… 289
NUMBER OF EMPLOYEES IN SELF-EMPLOYED BUSINESS AT YEAR-END BY REGION (2021)
15-4 分地区年底私营企业单位数（2021 年） …… 291
NUMBER OF PRIVATE ENTERPRISES AT YEAR-END BY REGION (2021)
15-5 分地区年底私营企业从业人数（2021 年） …… 293
NUMBER OF EMPLOYEES IN PRIVATE ENTERPRISES AT YEAR-END BY REGION (2021)

15-6 分地区私营企业注册资金（2021 年） …… 295
REGISTERED CAPITAL OF PRIVATE ENTERPRISES BY REGION (2021)

第十六篇 对外经济 旅游

CHAPTER 16 FOREIGN ECONOMY AND TOURISM

2021 年主要统计指标 …… 299
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
16-1 主要年份对外经济指标 …… 300
MAJOR INDICATORS OF FOREIGN TRADE AND ECONOMIC COOPERATION IN MAJOR YEARS
16-2 对外经济主要指标（2021 年） …… 301
MAJOR INDICATORS OF FOREIGN TRADE AND ECONOMIC COOPERATION (2021)
16-3 分国别或地区进出口总额（2021 年） …… 302
TOTAL IMPORTS AND EXPORTS BY COUNTRY OR REGION (2021)
16-4 分地区对外经济主要指标（2021 年） …… 303
MAJOR INDICATORS OF FOREIGN TRADE AND ECONOMIC COOPERATION BY REGION (2021)
16-5 外商直接投资情况（2021 年） …… 304
FOREIGN INVESTMENT CONDITIONS (2021)
16-6 旅游人数和收入（2021 年） …… 307
NUMBER OF TOURISTS AND ERANINGS FROM TOURISM (2021)
16-7 国际旅游人数和收入（2021 年） …… 307
TOTAL NUMBER OF INTERNATIONAL TOURISTS AND ERANINGS FROM INTERNATIONAL TOURISM (2021)
16-8 主要旅游区（点）情况（2021 年） …… 308
MAIN SCENIC SPOTS (2021)
16-9 旅游涉外饭店、宾馆情况（2021 年底） …… 309
FOREIGN-CONCERNED HOTEL AND RESTAURANT CONDITIONS (END OF 2021)
16-10 开发区建设情况（2021 年） …… 311
CONSTRUCTION OF THE DEVELOPMENT ZONES (2021)

第十七篇 能源消费

CHAPTER 17 CONSUMPTION OF ENERGY

2021 年主要统计指标 …… 315
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
17-1 规模以上工业企业分行业生产综合能源消费量（2021 年） …… 316
COMPREHENSIVE ENERGY CONSUMPTION IN PRODUCTION OF ABOVE-SCALE INDUSTRIAL ENTERPRISES BY SECTOR (2021)

17-2 年耗能 5000 吨标煤及以上工业企业生产综合能源消费量（2021 年）…… 318
COMPREHENSIVE ENERGY CONSUMPTION IN PRODUTTION OF INDUSTRIAL ENTERPRISES WITH ANNUAL CONSUMPTION OF 5000 TCE AND ABOVE (2021)
17-3 规模以上工业企业分行业主要能源品种消费量（2021 年）…… 320
ENERGY CONSUMPTION OF MAIN VARIETIES OF ABOVE-SCALE INDUSTRIAL ENTERPRISES BY SECTOR (2021)
17-4 年耗能 5000 吨标煤及以上工业企业主要能源品种消费量（2021 年）…… 324
ENERGY CONSUMPTION OF MAIN VARIETIES OF INDUSTRIAL ENTERPRISES WITH ANNUAL CONSUMPTION OF 5000 TCE AND ABOVE (2021)
17-5 全社会用电量（1980-2021 年 ）…… 328
TOTAL ELECTRICITY CONSUMPTION (1980-2021)
17-6 全社会分月用电量（2021 年）…… 330
TOTAL ELECTRICITY CONSUMPTION BY MONTH (2021)
17-7 分地区全社会用电量（2021 年）…… 331
TOTAL ELECTRICITY CONSUMPTION BY REGION (2021)

第十八篇 财政 金融 保险

CHAPTER 18 PUBLIC FINANCE, BANKING AND INSURANCE

2021 年主要统计指标 …… 335
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021CONTENTS
18-1 历年财政收入、财政支出 …… 336
FINANCIAL REVENUE AND FINANCIAL EXPENDITURE OVER THE YEARS
18-2 分地区一般公共预算收入、支出（1997-2021）…… 337
PUBLIC FINANCE BUDGETARY REVENUE AND EXPENDITURE BY REGION (1997-2021)
18-3 分地区财政收入（2021 年）…… 338
FINANCIAL REVENUE BY REGION (2021)
18-4 分地区财政支出（2021 年）…… 339
FINANCIAL EXPENDITURE BY REGION (2021)
18-5 五区财政收支（2021 年）…… 340
FINANCIAL REVENUE AND EXPENDITURE OF FIVE DISTRICTS (2021)
18-6 分地区金融机构人民币存、贷款余额（1990-2021 年）…… 341
RMB DEPOSIT AND LOAN BALANCE OF FINANCIAL INSTITUTIONS BY REGION (1990-2021)
18-7 历年分地区城乡居民储蓄存款余额 …… 342
URBAN AND RURAL SAVINGS DEPOSITS BALANCE OVER THE YEARS BY REGION
18-8 分地区金融机构信贷收支情况（2021 年）…… 343
CREDIT FUNDS BALANCE OF FINANCIAL INSTITUTIONS GROUPED BY REGION (2021)
18-9 分地区金融机构外汇信贷收支情况（2021 年）…… 344
CREDIT FUNDS BALANCE IN FOREIGN CURRENCIES OF FINANCIAL INSTITUTIONS GROUPED BY REGION (2021)

18-10 证券交易情况（2021 年） …… 344
TRADING SUMMARY FOR SECURITIES (2021)
18-11 保险业务情况（2020-2021 年） …… 345
BASIC STATISTICS ON INSURANCE (2020-2021)
18-12 分地区企业职工基本养老保险情况（2021 年） …… 347
BASIC CONDITIONS OF PENSION INSURANCE OF ENTERPRISES’S TAFF AND WORKERS GROUPED BY REGION (2021)
18-13 分地区城乡居民基本养老保险情况（2021 年） …… 347
BASIC ENDOWMENT INSURANCE FOR URBAN AND RURAL RESIDENTS BY AREA (2021)
18-14 分地区城镇职工基本医疗保险情况（2021 年） …… 347
BASIC MEDICAL INSURANCE FOR URBAN EMPLOYEES BY AREA (2021)
18-15 分地区城乡居民基本医疗保险情况（2021 年） …… 348
BASIC MEDICAL INSURANCE FOR URBAN AND RURAL RESIDENTS BY AREA (2021)
18-16 分地区失业保险情况（2021 年） …… 348
BASIC CONDITIONS OF UNEMPLOYMENT INSURANCE GROUPED BY REGION (2021)
18-17 分地区工伤保险情况（2021 年） …… 349
BASIC CONDITIONS OF WORK-RELATED INJURY INSURANCE GROUPED BY REGION (2021)
18-18 分地区生育保险情况（2021 年） …… 349
BASIC CONDITIONS OF MATERNITY INSURANCE GROUPED BY REGION (2021)

第十九篇 城市建设 环境保护

CHAPTER 19 URBAN CONSTRUCTION AND ENVIRONMENTAL PROTECTION

2021 年主要统计指标 …… 353
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
19-1 市区城市公用事业基本情况（1978-2021 年） …… 354
BASIC STATISTICS ON URBAN PUBLIC UTILITIES (1978-2021)
19-2 主要年份市区城市设施水平 …… 356
URBAN CIVIL FACILITIES IN MAIN YEARS
19-3 分地区城区建设用地情况（2021 年） …… 356
LAND USE IN URBAN AREA BY REGION (2021)
19-4 分地区城区市政设施情况（2021 年） …… 357
UTILITIES IN URBAN AREA BY REGION (2021)
19-5 分地区城区园林绿化情况（2021 年） …… 357
GREEN SPACE IN URBAN AREA BY REGION (2021)
19-6 分地区城市公共汽车、出租汽车情况（2021 年） …… 358
URBAN PUBLIC SERVICE VEHICLES AND TAXIES BY REGION (2021)

19-7 分地区城区自来水情况（2021 年） …… 358
TAP WATER USE IN URBAN AREA BY REGION (2021)
19-8 分地区城区燃气情况（2021 年） …… 359
NATURAL GAS USE IN URBAN AREA BY REGION (2021)
19-9 分地区城市环境卫生情况（2021 年） …… 359
URBAN ENVIRONMENT SANITATION BY REGION (2021)
19-10 市区城市生态自然环境情况（2017-2021 年） …… 360
URBAN ECOLOGICAL NATURAL ENVIRONMENT (2017-2021)
19-11 分地区环境保护情况（2021 年） …… 361
ENVIRONMENTAL PROTECTION BY REGION (2021)

第二十篇 科技 教育 文化

CHAPTER 20 SCIENCE, TECHNOLOGY, EDUCATION AND CULTURE

2021 年主要统计指标 …… 365
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
20-1 全市非工业企业研发活动情况（2021 年） …… 366
R&D ACTIVITIES OF NON-INDUSTRIAL ENTERPRISES (2021)CONTENTS
20-2 分地区规模以上工业企业研发活动情况（2021 年） …… 368
R&D ACTIVITIES OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE BY REGION (2021)
20-3 科研开发基本情况（2015-2021 年） …… 370
BASIC STATISTICS OF SCIENCE RESEARCH DEVELOPMENT (2015-2021)
20-4 国家级、省级科技计划数（2021 年） …… 371
NUMBER OF SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL PLANS AT STATE LEVEL OR PROVINCE LEVEL (2021)
20-5 市级科技计划项目情况（2021 年） …… 372
SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL PLAN AT CITY LEVEL (2021)
20-6 科技进步获奖情况（2021 年） …… 372
STATISTICS ON PRIZE OF ADVANCE OF SCIENCE AND TECHNOLOGY (2021)
20-7 分地区专利申请及授权情况（2021 年） …… 372
STATISTICS ON PATENT APPLICATIONS EXAMINED AND GRANTED BY REGION (2021)
20-8 分地区政府科技拨款数（ 2021 年） …… 373
GOVERNMENT APPROPRIATION OF SCIENCE AND TECHNOLOGY BY REGION (2021)
20-9 分地区高新技术企业情况（ 2021 年） …… 373
STATISTICS ON HIGH AND NEW TECHNOLOGY ENTERPRISES BY REGION (2021)
20-10 技术（市场）贸易情况（2021 年） …… 374
STATISTICS ON TECHNOLOGY（MARKET）TRADE (2021)

20-11 科技企业孵化器、加速器情况（2021 年） …… 374
STATISTICS ON SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL ENTERPRISE INCUBATORS AND ACCELERATORS (2021)
20-12 历年各类学校数 …… 375
NUMBER OF SCHOOLS BY TYPE OVER THE YEARS
20-13 历年在校学生数 …… 377
NUMBER OF STUDENTS OVER THE YEARS
20-14 教育事业基本情况（2021 年） …… 379
BASIC STATISTICS ON EDUCATION (2021)
20-15 市区教育事业基本情况（2021 年） …… 379
BASIC STATISTICS ON EDUCATION OF URBAN AREA (2021)
20-16 成人教育基本情况（2021 年） …… 380
BASIC STATISTICS ON ADULT EDUCATION (2021)
20-17 市区成人教育基本情况（2021 年） …… 380
BASIC STATISTICS ON URBAN ADULT EDUCATION (2021)
20-18 分地区中小学专任教师学历和职称情况（2021 年） …… 381
EDUCATIONAL BACKGROUNDS AND PROFESSIONAL TITLES OF FULL-TIME TEACHERS IN MIDDLE SCHOOL AND PRIMARY SCHOOLS BY REGION (2021)
20-19 中等专业学校基本情况（2021 年） …… 382
BASIC CONDITIONS OF SPECIALIZED SECONDARY SCHOOLS (2021)
20-20 技工学校基本情况（2021 年） …… 383
BASIC CONDITIONS OF TECHNICAL SCHOOLS (2021)
20-21 中小学师资配备情况（2021 年） …… 383
TEACHERS IN MIDDLE SCHOOLS AND PRIMARY SCHOOLS (2021)
20-22 分地区幼儿教育基本情况（2021 年） …… 384
BASIC STATISTICS ON INFANT EDUCATION BY REGION (2021)
20-23 分地区升学率、入学率（2021 年） …… 384
PERCENTAGE OF GRADUATES AND ENROLLMENT RATE BY REGION (2021)
20-24 分地区每一专任教师负担学生数（2021 年） …… 385
STUDENT-TEACHER OF FULL-TIME RATIO BY REGION (2021)
20-25 分地区每万人拥有在校学生数（2021 年） …… 385
NUMBER OF STUDENTS ENROLLMENT PER 10000 PERSONS BY REGION (2021)
20-26 分地区文化事业机构数（2021 年底） …… 386
NUMBER OF INSTITUTIONS OF CULTURE BY REGION (END OF 2021)
20-27 分地区文化事业人员数（2021 年底） …… 386
NUMBER OF PERSONS ENGAGED IN CULTURE BY REGION (END OF 2021)
20-28 分地区博物馆、图书馆基本情况（2021 年） …… 387
BASIC STATISTICS ON MUSEUMS AND LIBRARIES BY REGION (2021)

20-29 分地区艺术事业基本情况（2021 年） …… 387
BASIC STATISTICS ON ART BY REGION (2021)
20-30 广播电视事业基本情况（ 2021 年） …… 388
BASIC STATISTICS ON BROADCASTING AND TELEVISION (2021)
20-31 分地区广播电视从业人员数（2021 年底） …… 388
NUMBER OF PERSONNEL ENGAGED IN BROADCASTING AND TELEVISION (END OF 2021)

第二十一篇 卫生 体育

CHAPTER 21 HEALTH AND SPORTS

2021 年主要统计指标 …… 391
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
21-1 历年卫生事业基本情况 …… 392
BASIC STATISTICS ON PUBLIC HEALTH OVER THE YEARSCONTENTS
21-2 分地区卫生事业机构数（2021 年底） …… 394
NUMBER OF HEALTH SERVICE INSTITUTIONS BY REGION (END OF 2021)
21-3 分地区卫生机构床位和人员数（2021 年底 ） …… 395
HEALTH INSTITUTIONS, BEDS AND PERSONS ENGAGED BY REGION (END OF 2021)
21-4 分地区体育事业情况（2021 年） …… 396
STATISTICS ON SPORTS CAUSE BY REGION (2021)
21-5 参加体育竞赛获奖数（2021 年） …… 396
NUMBER OF PRIZES WON IN SPORTS GAMES (2021)

第二十二篇 民政 司法 其他

CHAPTER 22 CIVIL ADMINISTRATION, JUDICATURE AND OTHERS

2021 年主要统计指标 …… 399
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021
22-1 分地区社会福利事业情况（2021 年底） …… 400
BASIC STATISTICS ON SOCIAL WELFARE BY REGION (END OF 2021)
22-2 分地区老年人福利和残疾人福利情况（2021 年底） …… 400
WELFARE FOR THE ELDERLY AND DISABLED BY REGION (END OF 2021)
22-3 分地区居民最低生活保障情况（2021 年底） …… 401
STATISTICS ON LOWEST COST-OF-LIVING WELFARE FOR RESIDENTS BY REGION (END OF 2021)
22-4 分地区优抚对象享受优待抚恤情况（2021 年底） …… 401
STATISTICS ON PERSONS RECEIVING PERIODICAL COMPENSATION AND SUBSIDIES BY REGION (END OF 2021)

22-5 分地区社会组织情况（2021 年底） …… 402
SOCIAL ORGANIZATIONS BY AREA (END OF 2021)
22-6 分地区社区服务情况（2021 年底 ） …… 402
COMMUNITY SERVICES BY REGION (END OF 2021)
22-7 分地区婚姻登记情况（2021 年） …… 402
BASIC STATISTICS ON MARRIAGE REGISTRATION BY REGION (2021)
22-8 律师、公证、调解工作情况（2021 年） …… 403
STATISTICS ON LAWYERS, NOTARIZATION AND MEDIATION (2021)
22-9 国内公证文书分类情况（2017-2021 年） …… 404
DOMESTIC NOTARIAL DOCUMENT BY TYPE (2017-2021)
22-10 涉外及涉港澳台公证文书分类情况（2017-2021 年） …… 405
FOREIGN AND HONG KONG, MACAO AND TAIWAN NOTARIAL DOCUMENT BY TYPE (2017-2021)
22-11 调解民事纠纷分类情况（2017-2021 年） …… 405
STATISTICS ON CIVIL DISPUTES MEDIATED BY TYPE (2017-2021)
22-12 主要年份住房公积金情况 …… 406
STATEMENT OF PUBLIC ACCUMULATION FUND FOR HOUSING CONSTRUCTION IN MAIN YEARS
22-13 分地区住房公积金情况（2021 年） …… 408
CONDITION OF PUBLIC ACCUMULATION FUND FOR HOUSING CONSTRUCTION (HOUSING FUND) BY REGION

附 录

APPENDIX

附录 1 全国经济社会发展主要指标（2021 年） …… 411
MAJOR INDEX IN THE DEVELOPING OF SOCIETY AND ECONOMY IN CHINA (2021)
附录 2 全国主要工农业产品产量（2021 年） …… 413
OUTPUT OF MAJOR INDUSTRIAL AND AGRICULTURAL PRODUCTS (2021)
附录 3 江苏省经济社会发展主要指标（2021 年） …… 414
MAJOR INDEX IN THE DEVELOPING OF SOCIETY AND ECONOMY IN JIANGSU PROVINCE (2021)
附录 4 江苏省主要工农业产品产量（2021 年） …… 416
OUTPUT OF MAJOR INDUSTRIAL AND AGRICULTURAL PRODUCTS IN JIANGSU PROVINCE (2021)
附录 5 江苏省市、县主要经济指标（2021 年） …… 417
MAJOR ECONOMY INDICATORS OF CITIES AND COUNTIES OF JIANGSU PROVINCE (2021)
附录 6 长江三角洲地区各城市主要经济指标（2021 年） …… 428
MAIN ECONOMIC INDICATORS BY CITY IN THE YANGZE RIVER DELTA (2021)
附录 7 主要统计指标解释 …… 431
EXPLANATORY NOTES ON MAIN STATISTICAL INDICATORS

1 CHAPTER 1

概 述

GENERAL DESCRIPTION

常州统计年鉴



常州市
2021 年国民经济和社会发展统计公报

2021 年，面对复杂多变的外部环境和新冠肺炎疫情多点散发等严峻形势，全市上下坚持以习近平新时代中国特色社会主义思想为指导，全面落实中央和省委省政府决策部署，深入贯彻新发展理念，锚定高质量发展目标，奋力推进“532”发展战略，踔厉奋发、笃行不怠，高水平全面建成小康社会，谱写“强富美高”新常州现代化建设新篇章。

一、综合经济

初步核算，全年实现地区生产总值（GDP）8807.6 亿元，按不变价格计算增长 9.1%，按常住人口计算人均生产总值达 16.6 万元，增长 8.3%。分三次产业看，第一产业实现增加值 166.9 亿元，增长 1.5%；第二产业实现增加值 4198.9 亿元，增长 9.8%；第三产业实现增加值 4441.8 亿元，增长 8.8%。三次产业增加值比例调整为 1.9∶47.7∶50.4。民营经济实现增加值 5826.2 亿元，按不变价计算增长 10.4%；民营经济增加值占 GDP 比重达 66.1%，对全市经济的贡献率为 74.1%。

全年完成一般公共预算收入 688.1 亿元，增长 11.6%。其中税收收入 569.7 亿元，增长 9.0%，占一般公共预算收入的比重为 82.8%。税收收入中增值税 234.3 亿元，增长 11.5%；企业所得税 104.2 亿元，增长 13.3%；个人所得税 32.6 亿元，增长 24.7%。全年一般公共预算支出 771.9 亿元，增长 6.3%。其中用于教育支出、卫生健康、住房保障、社会保障与就业分别增长 6.6%、7.7%、8.6%、12.4%。

二、农业与农村经济

全年农林牧渔业实现总产值 283.7 亿元，增长 1.9%。其中农业产值 156.4 亿元，增长 3.8%；林业产值 2.0 亿元，增长 4.6%；牧业产值 18.6 亿元，下降 3.9%；渔业产值 80.5 亿元，下降 1.1%；农林牧渔服务业产值 26.1 亿元，增长 4.3%。

全年粮食播种面积 142.6 万亩，增长 1.2%。粮食总产 69.5 万吨，增长 0.7%。粮食亩产 487.3 公斤，比上年减少 2.7 公斤 / 亩。其中水稻亩产 623.9 公斤，比上年增加 1.6 公斤 / 亩。油料总产量 3.2 万吨，增长 83.3%；茶叶总产量 2216.8 吨，下降 15.0%；水果总产量 23.4 万吨，下降 1.5%。主要畜产品中，肉类总产量 5.3 万吨，下降 14.8%。其中猪牛羊肉 1.7 万吨，增长 8.1%；禽肉 3.6 万吨，下降 22.3%。禽蛋总产量 1.6 万吨，增长 96.0%。水产品产量 15.3 万吨，增长 8.7%。

全市累计建成美丽宜居乡村 1410 个，创成中国美丽休闲乡村 4 个、省级特色田园乡村 28 个、全国乡村旅游重点村镇 6 个。创成 5 个国家级产业强镇，拥有 5 镇 10 村共 15 个一村一品示范村镇。拥有县级以上农业龙头企业 373 家，其中国家级 5 家、省级 46 家、市级 70 家、县区级 252 家；省以上农业龙头企业实现销售额（交易额）1003.3 亿元，增长 11.9%。拥有县级以上示范家庭农场 845 家，县级以上示范农民合作社 566 家。全市休闲旅游农业年接待游客人数 1252 万人次，实现营收 41.8 亿元，带动 7.2 万户农户增收。全市涉农区规模设施农业物联网技术应用占比达 27.0%，全年农业电子商务交易额超过 60 亿元。

三、工业和建筑业

全年规模以上工业增加值（按不变价格计算）增长 13.6%，规模以上工业总产值增长 24.8%，其中机械、冶金、电子、建材、化工、纺织服装、生物医药行业产值分别增长 28.4%、27.9%、21.5%、18.4%、14.8%、14.4% 和 7.1%。规模以上工业企业实现营业收入 14162.8 亿元，增长 24.0%；实现利润总额 856.6 亿元，增长 22.6%。十大产业链规模以上企业产值增长 25.7%，其中新能源汽车及汽车核心零部件、智能电网、新材料、新能源产业链分别增长 71.4%、28.8%、24.1% 和 20.0%。全市规模以上工业战略性新兴产业产值占规模以上工业总产值比重为 41.9%。

全年建筑业完成增加值 408.0 亿元，按不变价格计算下降 3.9%。资质以上建筑业企业完成总产值 2193.3 亿元，增长 8.5%，其中建筑工程产值 1732.8 亿元，增长 2.7%。房屋施工面积 13030.2 万平方米，下降 0.1%；房屋竣工面积 4002.0 万平方米，下降 8.1%。建筑业按施工产值计算的全员劳动生产率为 34.3 万元 / 人，增长 4.2%。

四、固定资产投资

全年固定资产投资增长 4.1%，其中工业投资增长 21.1%，工业技改投入增长 12.6%，服务业投资下降 8.3%。按投资主体分，国有投资下降 4.5%，民间投资下降 0.1%，外商港澳台投资增长

5.0%。高技术投资增长 25.8%，占全部投资比重由上年的 17.8% 提升至 21.8%，其中高技术制造业投资增长 20.4%，高技术服务业投资增长 53.5%。

全年房地产开发投资下降 8.0%，其中住宅投资下降 3.5%。商品房新开工面积 1120.0 万平方米，下降 6.3%，其中住宅新开工面积 842.6 万平方米，下降 4.7%。年末商品房待售面积 397.4 万平方米，下降 3.8%，其中住宅待售面积 122.6 万平方米，增长 9.7%。房地产开发投资占全市投资比重由上年的 40.4% 降低至 36.2%。

五、国内贸易

全年实现社会消费品零售总额 2911.4 亿元，增长 20.2%。基本生活类商品增长稳定，限额以上粮油、食品类商品零售额增长 21.4%，服装、针纺织品类零售额增长 23.5%，日用品类零售额增长 27.4%，石油及制品类商品零售额增长 21.3%。消费升级类商品增长迅速，全年限额以上金银珠宝类零售额增长 36.2%，计算机及配套产品零售额增长 56.0%，智能家用电器和音像器材、可穿戴智能设备两类商品累计零售额增长 85.2%。

六、开放型经济

全年完成进出口总额 3017.8 亿元，增长 24.9%。其中出口 2196.4 亿元，增长 22.3%；进口 821.4 亿元，增长 32.4%。一般贸易出口增长 21.3%，加工贸易出口增长 23.8%，高新技术产品出口增长 8.0%，民营企业出口增长 21.0%。累计创成 6 个国家外贸转型升级基地，新获评 2 家省级跨境电商产业园，认定国家文化出口重点企业 3 家，获评省级服务贸易基地 2 家。

全市实际到账外资 30.7 亿美元，增长 13.0%。新增协议外资项目数 450 个，增长 30.1%。其中超 3000 万美元项目 93 个，增长 55.0%；超亿美元项目 13 个，与上年持平。新增省级地区总部和功能性机构 3 家，累计达 26 家。全市新增境外投资项目 47 个，下降 31.9%，中方协议投资额 5.4 亿美元，增长 51.4%。国际产能和装备制造合作项目 17 个，中方协议投资额 4.3 亿美元；在“一带一路”沿线国家投资项目 14 个，中方投资额 9858.1 万美元。

全市开发区完成一般公共预算收入 393.7 亿元，增长 12.7%；完成规模以上工业产值 10320.2 亿元，增长 25.9%；实际到账外资 25.1 亿美元，增长 9.7%；占全市比重分别为 57.2%、77.6% 和 88.4%。5 家园区被认定为江苏自贸区联动创新发展区，常州高新区被认定为首批中日韩（江苏）产业合作示范园区。常州经开区、金坛开发区排名分别升至省级第 4 和第 10，华罗庚高新区入围省级序列。省级国际合作园区 5 家，省级特色创新产业园区 10 家，覆盖率达 90%。

七、交通运输、邮政电信业和旅游业

年末全市公路总里程 8499 公里，其中高速公路 356 公里。年末全市民用汽车拥有量 162.6 万辆，增长 7.3%，其中私人汽车 134.9 万辆，增长 6.5%。全年完成客运量 3298.2 万人，下降 19.5%；客运周转量 14.0 亿人公里，下降 26.6%。货运量 16856.7 万吨，增长 4.4%；货物周转量 319.0 亿吨公里，增长 12.7%。民用航空旅客吞吐量 292.4 万人，增长 29.6%；货物吞吐量 2.0 万吨，增长 6.4%。港口货物吞吐量 1.4 亿吨，增长 38.7%。其中常州港货物吞吐量 5201.9 万吨，下降 4.4%；内河港口货物 9052.6 万吨，增长 87.3%。“常西欧”国际货运班列全年开行 10 列。

全年邮电业务收入 154.5 亿元，增长 9.8%。邮政业务收入 71.4 亿元，增长 7.6%，其中快递业务收入 55.3 亿元，增长 10.1%；通信业务收入 83.1 亿元，增长 11.7%。快递服务企业业务量 3.8 亿件，增长 17.5%。年末全市固定电话用户 78.0 万户，移动电话用户 673.4 万户；5G 手机用户达到 173.5 万户，增长 109.8%。互联网用户 295.4 万户，增长 4.9%。开通 5G 基站 1.1 万个，入选全国首批“千兆城市”。

全年旅游总收入 1057.6 亿元，增长 27.5%；旅游总人数 7003.8 万人次，增长 36.0%。4A 级以上旅游总人数 4700 万人次，增长 34.2%。其中天目湖旅游度假区接待人数 817.4 万人次，增长 18.4%；环球恐龙城休闲旅游区接待人数 728 万人次，增长 23.5%。全市拥有等级旅游景区 36 个，其中国家 5A 级景区 3 家，国家 4A 级景区 11 家，3A 级景区 14 家，2A 级景区 8 家。省级及以上乡村旅游重点村 15 个。年末全市星级宾馆 31 家，其中五星级宾馆 7 家，四星级宾馆 13 家。全市拥有旅行社 212 家，其中出境游组团社 23 家。

八、金融业

全年实现金融业增加值 715.0 亿元，按不变价格计算增长 6.3%。年末金融机构本外币存款余额 13929.6 亿元，增长 11.0%。其中住户存款 5652.4 亿元，非金融企业存款 5485.7 亿元，分别增长 11.4% 和 11.0%。金融机构本外币贷款余额 11792.2 亿元，增长 14.9%。其中住户贷款 3946.7 亿元，非金融企业及机关团体贷款 7844.0 亿元，分别增长 16.0% 和 14.5%。

年末全市保险公司共 80 家，其中产险公司 30 家、寿险公

司 50 家。全年保费总收入 331.9 亿元，增长 10.3%，其中人寿险 257.3 亿元，增长 11.7% ；财产险 74.5 亿元，增长 5.9%。保险赔（结）款支出 104.9 亿元，增长 35.5%。其中人寿险 60.8 亿元，增长 58.5% ；财产险 44.1 亿元，增长 12.9%。

年末全市证券营业部 83 个，资金账户总数 159.0 万户。证券市场全年各类证券交易总额 32466.3 亿元，增长 27.1%。其中 A 股交易额 27649.4 亿元，增长 34.2% ；B 股交易额 6.5 亿元，增长 10.8% ；基金成交额 1759.9 亿元，增长 34.8% ；债券成交额 3050.6 亿元，下降 16.2%。全年新增上市企业 10 家，累计达 81 家 ；新增新三板挂牌企业 6 家，累计达 95 家。

九、科技创新

全年完成专利授权 55463 件，其中发明专利授权 4793 件，万人有效发明专利拥有量 44.8 件。拥有高新技术企业 2915 家，增长 16.7%。推荐高新技术企业申报 2081 家，增长 21.3%，高企认定数 1048 家，通过率 50.4%。新增江苏独角兽企业 3 家、江苏潜在独角兽企业 21 家、江苏省高新区瞪羚企业 74 家。

全年市级以上“三中心”（工程技术研究中心、企业技术中心、工程研究中心）1988 家，其中国家级 16 家、省级 816 家。市级以上创新创业载体 295 家，其中众创空间 114 家、孵化器 135 家、加速器 46 家。全省科技企业孵化器绩效评价中，获评 B 类以上的孵化器共 36 家，其中获评 A 类 7 家。

全年人才总量达 145.5 万人，申报入选国家级人才重大工程 13 人，入选省“双创人才”35 人，入选省“双创团队”2 个。全市引进高校毕业生及各类人才 10.6 万人，其中高层次人才 4218 人。新增专业技术人才 3.7 万人、高技能人才 1.9 万人，每万名劳动者中高技能人才数达 1270 人。引进领军人才创业项目 411 个，领军人才企业达 2967 家。

十、教育、文化、卫生和体育

全市拥有各级各类学校 832 所，其中幼儿园 398 所、小学 229 所、普通中学 168 所、中等职业学校 20 所、普通高校 10 所。全年实施新建、改扩建学校 120 所，竣工投用 61 所，新增学位 3.1 万个。全市 100% 的义务教育学校基本达到省定办学标准，学前教育毛入学率、九年义务教育巩固率、高中阶段教育毛入学率均达 100%。新增省市级优质幼儿园 21 所、义务教育“新优质学校”24 所、省星级高中 1 所。6 所高职院校成为省“双高”建设单位，10 所中职校创成省现代化示范校或优质特色校。新增国家一流本科专业 15 个、一级学科博士点 1 个、硕士学位授予单位 1 家。创成全国首批、全省唯一国家产教融合试点城市。

年末全市共有艺术表演团体 11 个、群众艺术馆（文化馆）8 个、博物馆 29 个、公共图书馆 8 个（图书总藏量 644.2 万册）；自办广播节目 7 套，电视台节目 7 套，有线电视用户 83.3 万户。梳理老城厢内外名人故居资源 65 处，公共文化新地标常州文化广场建成开放，常州图书馆新馆开馆以来累计接待读者超 60 万人次。建成 32 家“秋白书苑”，被《中国文化报》誉为“新型公共文化空间‘常州模式’”。创作各类型抗疫题材文艺作品 150 多件，共有 10 部优质剧目上“云”展演。深入实施农村文化“三送”工程，深入开展农村文化“三送”，送戏 1035 场、送电影 8610 场、送书 5 万册。

年末全市各级各类医疗卫生机构 1667 个，其中医院、卫生院（含妇幼保健院）148 家。卫生技术人员 4.05 万人，其中执业（助理）医师 1.59 万人、注册护士 1.82 万人，每千人拥有执业（助理）医师 2.98 人。拥有总床位 3.19 万张，其中医院、卫生院（含妇幼保健院）3.0 万张。建成全市疫情防控管理服务平台，组建流调队伍 1089 人、核酸采样队伍 1.4 万人、环境消毒队伍 614 人，储备隔离房间 10556 个，核酸检测能力达 30 万单管 / 日。建成全国示范性老年友好型社区 5 个、省普惠托育机构 10 家，市老年病医院成为国家级老年友善医院。14 家医疗机构建成互联网医院，全省率先实现三级医院互联网医疗服务全覆盖。

年末全市拥有体育场地 2.3 万个，其中体育场 30 个、体育馆 40 个、室内外游泳馆（池）231 个、乒乓球房（馆、场）2842 个、健身房（馆）1374 个、篮球场（含三人制篮球场）3961 个、城市健身步道 2491 个、全民健身路径 6964 个、其他体育场地 4790 个。全年新增公共体育设施面积 42.7 万平方米，人均拥有体育设施面积 3.9 平方米。发展等级运动员 178 人、等级裁判员 726 人。承办国家级比赛 10 项、省级比赛 32 项，共有 70 名常州运动员获得全国比赛冠军。

十一、人口、民生与社会保障

全市户籍总人口 388.16 万人，增长 0.4%。其中男性 189.65 万人，增长 0.21% ；女性 198.51 万人，增长 0.58%。户籍人口出生率 5.68‰，死亡率 7.37‰，人口自然增长率 -1.69‰。全市常住人口 534.96 万人，增长 1.3%。其中城镇常住人口 415.02 万人、乡村常住人口 119.94 万人。城镇化率为 77.58%。

全年城镇新增就业 12.3 万人，失业人员实现再就业 8.0 万人，扶持创业 2.6 万人，创业带动就业 10.6 万人，年末城镇登记失业率为 1.6%。离校未就业高校毕业生年末就业率达 95% 以上。组织 3.1

万新生代农民工参加职业技能培训，5.9 万人参加城乡劳动者就业技能培训。

全年居民人均可支配收入 56897 元，增长 9.2%。其中城镇常住居民人均可支配收入 65822 元，增长 8.7%；农村常住居民人均可支配收入 35822 元，增长 10.7%；城乡居民收入比为 1.84：1。全市居民人均生活消费支出 34079 元，增长 20.5%。其中城镇居民人均生活消费支出 38021 元，增长 18.9%；农村居民人均生活消费支出 24768 元，增长 25.9%。城镇居民恩格尔系数 26.4%，农村居民恩格尔系数 31.4%。

全年居民消费价格指数上涨 1.5%，其中食品烟酒类上涨 1%，衣着类上涨 1.2%，居住类上涨 0.1%，生活用品及服务类上涨 0.2%，交通和通信类上涨 4.3%，教育文化和娱乐类上涨 1.1%，医疗保健类上涨 5.8%，其他用品和服务类上涨 0.1%。全年工业生产者出厂价格同比上涨 9.4%，工业生产者购进价格上涨 13.5%。

全年新开工棚户区改造 1.9 万套，基本建成 1.4 万套，新建、改建保障性租赁住房 9559 套。28.2 万平方米异地置换房建设项目主体结构全部封顶，“大板房”住户选房工作全部完成。累计发放租房资助 36.2 万元，发放购房资助 986 万元。完成老旧小区改造 83 个，惠及居民 5.4 万户，完成率达 104%。“老旧小区 + 加装电梯”模式入选住建部老旧小区改造可复制政策机制清单，相关项目纳入住建部优选典型案例。

年末全市企业职工基本养老保险参保人数 177.3 万人，增长 3.3%；城镇职工基本医疗保险参保人数 244.1 万人，增长 5.0%；城乡居民基本医疗保险参保人数 188.0 万人，增长 1.0%。城镇失业保险参保人数 146.6 万人，增长 7.2%。城乡低保标准提高到每人每月 940 元，全市 9272 户、1.3 万人纳入低保范围，累计发放保障金 1.2 亿元。年末全市拥有各类养老机构 121 个，养老机构床位数 25822 张，收养人数 10752 人。拥有法律援助中心 8 个，接受法律咨询 4.9 万人次，社会矛盾纠纷调处成功率 99.7%。全年发行福利彩票 6.2 亿元。

十二、城乡建设和公用事业

全年交通基础设施累计完成投资 164.4 亿元。苏锡常南部高速公路、溧宁高速与溧高共线段建成通车。推进农村公路提档升级，完成农路提档升级 50 公里，农危桥改造 14 座，金坛入选“四好农村路”全国示范县。推进环太湖一体化“四好农村路”全国示范路建设，构建 60 公里的“一线一环一带”四好农村路体系。

年末全市公交线路 474 条，增长 34.7%；公交营运车辆 3152 辆，增长 17.7%；巡游出租汽车 3678 辆，增长 0.2%。全年完成公交客运量 1.5 亿人次，增长 8.3%。轨道交通 2 号线正式开通，新辟、优化调整公交线路 13 条，新增公共自行车站点 22 处，改造提升 16 个公交站台，轨道交通 2 号线各站点 300 米内公交线路、公共自行车衔接率达 100%。新增公共停车泊位 12818 个。

全年全社会用电量 588.4 亿千瓦时，增长 12.6%。其中城乡居民生活用电 58.2 亿千瓦时，增长 9.8%。城区自来水供水 4.1 亿立方米，管道燃气供气量 17.4 亿立方米，污水处理 3.5 亿立方米。生活垃圾清运量 212.4 万吨，生活垃圾无害化处理率 100%。

十三、生态建设和环境保护

全年实施治污工程 2722 项，关停取缔“散乱污”企业 2357 家。持续深化生态绿城建设，扩绿 3623 亩，建成 6 个生态安全缓冲区。累计拆除沿江 1 公里范围内化工企业 26 家，新增沿江绿地 1000 亩。依法立案查处生态环境违法案件 1117 件，侦办环境污染犯罪案件 15 件。

全市 $PM_{2.5}$ 年均浓度 36 微克 / 立方米，下降 7.7%，空气质量优良天数比率 76.4%。国省考断面水质优 III 比例 92.2%，比上年提高 9.2 个百分点，所有河流断面首次均达Ⅲ类，4 条入湖河道首次全部达到省定考核目标。恢复治理水土流失面积 16.2 平方公里，增长 170.0%。

注：

1. 公报中各项统计数据除注明按不变价格计算外，均按现行价格计算。

2. 公报中工业部分数据均为月报数。

STATISTICAL COMMUNIQUE OF CHANGZHOU ON THE 2021 LOCAL ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT

2021 saw substantial changes in the world and multiple Covid outbreaks in China. Despite such harsh challeges, Changzhou practiced Xi Jinping Thought on Socialism with Chinese Characteristics for a New Era, followed the central and provincial governments' guidelines, and implemented the New Development Concept. With an ambitious goal for high-level development, Changzhou pursued its grand development strategy and started a new chapter for its modernization drive.

I. Overview of the Local Economy

According to primary data, Changzhou's GDP in 2021 reached 880.76 billion yuan, up by 9.1% (calculated by constant prices). The per capita GDP stood at 166,000 yuan (calculated by permanent residents). Of the total GDP, the value added of the primary industry reached 16.69 billion yuan, up by 1.5%; that of the secondary industry grew by 9.8% to 419.89 billion yuan; and that of the tertiary industry rose by 8.8% to 444.18 billion yuan. The percentage of the primary, secondary and tertiary industries were adjusted to 1.9% ∶ 47.7% ∶ 50.4%. The private sector registered a value added of 582.62 billion yuan, up by 10.4% (calculated by constant prices). This accounted for 66.1% of the city's total GDP. And 74.1% of the GDP increase came from the private sector.

The general public budgetary revenue grew by 11.6% to 68.81 billion yuan. Of this total, the tax revenue rose by 9% to 56.97 billion yuan, accounting for 82.8% of the total. Among the tax revenue, the VAT grew by 23.43 billion yuan, up by 11.5%; the corporate income tax grew by 10.42 billion yuan, up by 13.3%; and the individual income tax grew by 3.26 billion yuan, up by 24.7%. The general public budgetary spending in 2021 increased by 6.3% to 77.19 billion yuan. Of this total, spending on education rose by6.6%, spending on health care by 7.7%, spending on affordable housing by 8.6% and spending on social insurances & employment by 12.4%.

II. Agriculture and Rural Economy

The total output value of crop farming, forestry, husbandry and fishing combined reached 28.37 billion yuan, up by 1.9%. Of this total, the output value of crop farming increased by 3.8% to 15.64 billion yuan; that of forestry grew by 4.6% to 200 million yuan; that of husbandry declined by 3.9% to 1.86 billion yuan; that of fishing dropped by 1.1% to 8.05 billion yuan; and that of the related services increased by 4.3% to 2.61 billion yuan.

The sown area of grain grew by 1.2% to 1.426 million mu (1 mu = 0.0667 hectares). And the aggregate grain production rose by 0.7% to 695,000 tons. The gain yield stood at 487.3kg/mu, down by 2.7kg/mu. Of all the gain yield, the wheat yield stood at 623.9kg/mu, up by 1.6kg/mu. The oil seeds yield was 32,000 tons, up by 83.3%; tea-leaf yield 2,216.8 tons, down by 15.0%; and fruit yield 234,000 tons, down by 1.5%. Meat production was 53,000 tons, down by 14.8%. Of this total, pork, beef and mutton combined was

17,000 tons, up by 8.1% while poultry was 36,000 tons, down by 22.3%. Egg production stood at 16,000 tons, up by 96.0%. Aquatic products stood at 153,000 tons, up by 8.7%.

By end of 2021, Changzhou boasted 1,410 beautiful and livable villages, 4 China Leisure Villages, 28 Jiangsu Featured Pastoral Villages, 6 Key National Rural Tourism Villages & Townships, 5 national-level industrial towns, and 15 One-Village-One-Product/Industry Demonstration Villages & Towns (5 towns and 10 villages). Changzhou also had 373 leading agricultural companies, including 5 national ones, 46 provincial ones, 70 municipal ones and 252 district-level ones. The sales/trading volume of national and provincial leading agricultural companies reached 100.33 billion yuan, up by 11.9%. Besides, Changzhou had 845 demonstration family farms and 566 demonstration farming cooperatives. Throughout the year, the city's rural tourism sector saw a number of 12.52 million visitors and generated a sales revenue of 4.18 billion yuan, bringing extra incomes to 72,000 rural households. 27.0% of agricultural greenhouses in the city adopted IoT technologies. On-line agricultural sales volume exceeded 6 billion yuan.

III. Industry and Construction

The valued added (calculated at constant prices) and the total output value of industrial enterprises above the designated size grew by 13.6% and 24.8% respectively. Of the total output value, machinery, metallurgy, electronics, construction materials, chemicals, textile and bio-medicine rose by 28.4%, 27.9%, 21.5%, 18.4%, 14.8%, 14.4% and 7.1% respectively. Industrial enterprises above the designated size registered a sales revenue of 1416.28 billion yuan, up by 24% and a profit of 85.66 billion yuan, up by 22.6%. The output value of the industrial enterprises in the city's ten major industrial chains saw a growth of 25.7%. Of this total, new energy vehicles & auto parts, smart grid, new materials, and new energy rose by 71.4%, 28.8%, 24.1% and 20.0% respectively. The output value of enterprises above the designated size in strategic and emerging industries accounted for 41.9% of the total output value of industrial enterprises above the designated size.

The construction sector registered a value added of 40.8 billion yuan, down by 3.9% (calculated by constant prices). Construction companies with qualifications saw an output value of 219.33 billion yuan, up by 8.5%. Of this total, that of construction projects rose by 2.7% to 173.28 billion yuan. The floor space under construction dropped by 0.1% to 130.302 million m2 and the floor space completed decreased by 8.1% to 40.02 million m2. Calculated by the total construction output value, the per capita productivity of the construction sector grew by 4.2% to 343,000 yuan/person.

IV. Fixed Asset Investment

Throughout 2021, the fixed asset investment grew by 4.1%. Of this total, industrial investment climbed by 21.1%, investment on technology upgrading grew by 12.6% and that in the service sector declined by 8.3%. Investment by SOEs decreased by 4.5%, that by the private sector declined by 0.1% and FDI rose by 5%. Investment on hi-end technologies rose by 25.8%, accounting for 21.8% of the total investment (The percentage was 17.8% in 2020). Of this total, investment on hi-end manufacturing increased by 20.4% while that on hi-end services shot up by 53.5%.

The real estate investment declined by 8.0% and that on residential properties dropped by 3.5%. Newly started commercial

housing projects covered an area of 11.20 million m2, down by 6.3%, among which residences occupied an area of 8.426 million m2, down by 4.7%. By year's end, 3.974 million m2 of commercial floor space were to be sold, down by 3.8%. Of this total, 1.226 million m2 were residential floor space, up by 9.7%. The real estate investment accounted for 36.2% of the total fixed asset investment (The rate was 40.4% in 2020).

V. Domestic Trade

In 2021, the total retail sales grew by 20.2% to 291.14 billion yuan. The retail sales of basic goods saw a steady growth. To break this down, grain & cooking oil and food were up by 21.4%, garments & textile were up by 23.5%, household goods were up by 27.4%, and petroleum & related products were up by 21.3%. The retail sales of non-basic goods increased rapidly. To break this down, jewellery were up by 36.2%, computers and related products were up by 56.0%, smart home appliances & audio/video equipment and smart wearables were up 85.2%.

VI. Open Economy

The total foreign trade volume grew by 24.9% to 301.78 billion yuan. Of this total, exports grew by 22.3% to 219.64 billion yuan and imports rose by 32.4% to 82.14 billion yuan. General trade, processing trade, high-tech products and private companies saw an export growth of 21.3%, 23.8%, 8% and 21.0% respectively. By year's end, Changzhou had 6 National Foreign Trade Upgrading Bases, 2 Provincial-level Cross-border E-commerce Parks, 3 key companies for national cultural exports, and 2 Provincial-level Service Trade Bases.

Changzhou secured a total foreign capital of 3.07 billion US dollars in 2021, up by 13.0%. There were 450 newly-pledged foreign-invested projects throughout the year, up by 30.1%. Of this total, there were 93 projects with an investment of over 30 million US dollars each, up by 55% and 13 ones with an investment of over 100 million dollars each (the same amount as 2020). 2021 saw three new provincial-level regional headquarters/functional agencies of mutinational companies, bringing the city's total to 26. 2021 also saw 47 new outbound investment projects, down by 31.9%. The pledged investments of these projects totaled 540 million US dollars, up by 51.4%. Among these 47 projects, 17 projects were about manufacturing, with a pledged investment of 430 million dollars, and 14 projects were settled in Belt and Road countries, with a pledged investment of 98.581 million dollars.

The development zones in the city registered a general public budgetary revenue of 39.37 billion yuan, up by 12.7%, accounting for 57.2% of the city's total; an industrial output value of 1032.02 billion yuan, up by 25.9%, 77.6% of the total; an FDI of 2.51 billion US dollars, up by 9.7%, 88.4% of the total. Five development zones/industrial parks were identified as Coordinated Zones for China (Jiangsu) Pilot Free Trade Zone. The Changzhou National Hi-tech District was identified among the first group of China-Japan-Korea (Jiangsu) Industrial Demonstration Zones. The Changzhou Economic Development Zone and Jintan Development Zone saw their position elevated to No.4 and No.10 in the Jiangsu Development Zone Ranking List. And the Hua Luogeng Hi-tech Zone was identified as a provincial-level hi-tech zone. By end of 2021, there were 5 provincial-level international industrial parks and 10 provincial-level innovation parks, accounting for 90% of all the industrial parks in Changzhou.

VII. Transportation, Post, Telecommunications and Tourism

By end of 2021, the total length of highways in Changzhou reached 8,499 km and 356 km of them were expressways. There were 1.626 million vehicles for civilian use, up by 7.3%, among which were 1.349 million private vehicles, up by 6.5%. Throughout the year, the passenger traffic dropped by 19.5% to 32.982 million persons; the passenger flows decreased by 26.6% to 1.4 billion passenger-kms; the freight traffic grew by 4.4% to 168.567 million tons; the freight flows increased by 12.7% to 31.9 billion ton-kms; air passengers rose by 29.6% to 2.924 million; and air freight grew by 6.4% to 20,000 tons. Port freight climbed by 38.7% to 140 million tons, among which, freight handled by the Changzhou Port was down by 4.4% to 52.019 million tons, and that handled by other ports grew by 87.3% to 90.526 million tons. Throughout the year, Changzhou dispatched 10 cargo trains to west Europe.

The post and telecommunications services combined registered a revenue of 15.45 billion yuan, up by 9.8%. The post services saw a revenue of 7.14 billion yuan, up by 7.6%. Of this total, express delivery services made a revenue of 5.53 billion yuan, up by 10.1%. The telecommunications services saw a revenue of 8.31 billion yuan, up by 11.7%. Express delivery companies had a total turnover of 380 million parcels, up by 17.5%. By end of 2021, there were 780,000 fixed-line phone subscribers and 6.734 million mobile phone users. 5G service subscribers reached 1.735 million, up by 109.8%. There were 2.954 million internet service subscribers, up by 4.9% By year's end, Changzhou had 11,000 5G base stations and was identified among the first group of Gigabit Cities in China.

The tourism sector saw a total revenue of 105.76 billion yuan, up by 27.5% and a total number of 70.038 million visitors, up by 36.0%. Throughout the year, 4A and 5A tourist sites in the city received 47 million visitors, up by 34.2%. Of this total, the Tianmu Lake Tourist Resort received 8.174 million visitors, up by 18.4% while the Global Dinosaur Park received 7.28 million visitors, up by 23.5%. The city had 36 rated tourist sites, including 3 5A sites, 11 4A sites, 14 3A sits and 8 2A sites, The city also had 15 key national/provincial-level villages for rural tourism. By end of 2021, the city had 31 star hotels, including 7 5-star ones and 13 4-star ones. The city also had 212 travel agencies, including 23 agencies that organized overseas travels.

VIII. The Financial Sector

The value added of the financial sector reached 71.5 billion yuan, up by 6.3% (calculated by constant prices). By end of 2021, the balance of Chinese yuan-denominated and foreign currency deposits stood at 1392.96 billion yuan, up by 11.0%. Of this total, individual deposits rose by 11.4% to 565.24 billion yuan while non-financial corporate deposits grew by 11.0% to 548.57 billion yuan. Meanwhile, the balance of Chinese yuan-denominated and foreign currency loans climbed by 14.9% to 1179.22 billion yuan. Of this total, individual loans rose by 16.0% to 394.67 billion yuan while those of non-financial entities, government agencies and other organizations grew by 14.5% to 784.40 billion yuan.

By year’s end, insurance companies in Changzhou totaled 80, among which 30 were property insurance companies and 50 were life insurance ones. Insurance premium grew by 10.3% to 33.19 billion yuan. Of this total, life insurance premium rose by 11.7% to 25.73 billion yuan while property insurance premium grew by 5.9% to 7.45 billion yuan. Meanwhile, indemnity paid by insurance

companies rose by 35.5% to 10.49 billion yuan, among which life indemnity rose by 58.5% to 6.08 billion yuan while property indemnity grew by 12.9% to 4.41 billion yuan.

By end of 2021, there were 83 securities business offices in Changzhou, managing 1.590 million securities accounts. The total securities transaction volume in 2021 climbed by 27.1% to 3246.63 billion yuan, up by 27.1%. Of this total, A-share transactions grew by 34.2% to 2764.94 billion yuan, B-share transactions rose by 10.8% to 650 million yuan, fund transactions increased by 34.8% to 175.99 billion yuan, and bond transactions declined by 16.2% to 305.06 billion yuan. Besides, 10 companies became newly listed, adding up to 81 across the city, and another 6 companies were traded on NEEQ, bringing the city's total to 95.

IX. Science and Technology Innovation

In 2021, 55,463 patents were granted, including 4,793 invention patents. Effective invention patents per 10,000 persons reached 44.8. There were 2,915 hi-tech companies, up by 16.7%. 2,081 companies applied for the "hi-tech company" title, up by 21.3%, and 50.4% of them - 1048 companies - received the title. 2021 saw 3 new Jiangsu Unicorn companies, 21 new prospective Jiangsu Unicorn companies and 74 new Jiangsu Hi-tech Zone Gazelle companies.

Besides, there were 1988 municipal/provincial/national engineering technology research centers, corporate technology centers and engineering research centers, including 16 at the national level and 816 at the provincial level. There were also 295 platforms for start-ups, among which were 114 makerspaces, 135 incubators and 46 accelerators. 36 incubators were rated B and above while 7 of them were rate A in Jiangsu Incubator Evaluation.

There were 1.455 million professionals, among which 13 were selected into national-level talent programs, and 35 were identified as Jiangsu Talents for Innovation and Entrepreneurship. Besides, two professional teams were identified as Jiangsu Teams for Innovation and Entrepreneurship. Throughout the year, 106,000 college graduates and professionals settled down in Changzhou, including 4,218 hi-end talents. 2021 also saw 37,000 new technical professionals and 19,000 new hi-skill professionals. There were 1,270 high-skill professionals per 10,000 workers. By end of 2021, there were 411 projects and 2,967 companies that were established by leading talents.

X. Education, Culture, Public Health and Sports

By end of 2021, there were 832 schools in total, including 398 kindergartens, 229 primary schools, 168 middle schools, 20 secondary vocational schools and 10 colleges & universities. Throughout the year, 120 schools were built, innovated or expanded. 61 school projects were completed and became operational, creating an additional education capacity for 31,000 students. All of the compulsory-education schools in Changzhou met provincial standards. 100% of all eligible students received pre-school education, compulsory education or senior-high-school education/secondary vocational education. There were 21 new provincial/municipal premium kindergartens, 24 new premium schools for compulsory education, and 1 new provincial star senior high school. 6 higher vocational schools were selected into Jiangsu Outstanding Higher Vocational School & Program Campaign. 10 secondary vocational schools were identified either as Jiangsu Modernization Model Schools or Jiangsu Outstanding Schools with Distinctive

Features. Throughout the year, 15 higher education programs were identified as first-class programs. One higher education institute in Changzhou was granted authorization to offer doctor's degrees for one more first-level discipline and another institute was authorized to offer master's degrees. Changzhou was the only city in Jiangsu to be identified among the first group of China Industry-Education Integration Pilot Cities.

By end of 2021, there were 11 arts performance associations, 8 arts & cultural galleries, 29 museums, and 8 public libraries with a total book collection of 6.442 million copies. The city also had 7 local radio programs and 7 local TV programs, with subscribers to cable TV programs hitting 833,000 households. The city identified 65 former residences of celebrities. The iconic Changzhou Cultural Plaza was opened to the public. And the new Changzhou Library received over 600,000 visitors. A Changzhou Model for promoting public cultural space was identified by China Culture Daily, with 32 Qiubai Reading Yards at its core. Over 150 art works on Covid prevention and control were created, and 10 outstanding plays were shown online. Moreover, Changzhou sent 1,035 dramas, 8610 movies and 50,000 books into rural areas.

By year's end, there were 1,667 medical institutions, among which were 148 hospitals and health centers (including maternity and child health care facilities). The city’s medical staff totaled 40,500, among which were 15,900 licensed/assistant doctors and 18,200 registered nurses. On average, every one thousand citizens had 2.98 licensed/assistant doctors. There were 31,900 hospital beds across the city, including 30,000 beds in hospitals and health centers (including maternity and child health care facilities). Changzhou also established a Covid prevention & control platform, and built a team of 1089 persons for epidemiological investigations, 14,000 persons for PCR sampling and 614 persons for disinfection. There were 10,556 quarantine rooms in reserve. And the city's PCR testing capacity reached 300,000 samples per day. By end of 2021, there were 5 national-level model senior-citizen-friendly communities and 10 provincial-level affordable nursery facilities. The Changzhou Geriatric Hospital was identified as a national-level senior-citizen-friendly hospital. All of the city's14 Class III medical institutions offered online services, making Changzhou a front-runner in this regard in Jiangsu.

By end of 2021, there were 23,000 playgrounds in the city, including 30 stadiums, 40 gymnasiums, 231 swimming pools, 2,842 table tennis playgrounds, 1,374 fitness centers, 3,961 basketball courts (including 3×3 basketball courts), 2,491 jogging tracks, 6,964 public fitness facilities and 4,790 other sports facilities. In the year, the newly constructed sports facilities covered a total area of 427,000 m2, with the per capita area reaching 3.9 m2. Throughout the year, Changzhou had 178 new athletes and 726 new referees with various professional titles. The city also hosted 10 national and 32 provincial sports games in 2021. A total of 70 local athletes became champions in national sports games.

XI. Population, People’s Livelihood and Social Security

By end of the year, there were 3.8816 million registered residents in Changzhou, up by 0.4%. Of this total, 1.8965 million were males, up by 0.21% whereas 1.9851 million were females, up by 0.58%. The birth rate and death rate of registered residents stood at 5.68‰ and 7.37‰ respectively, with a natural population growth rate of -1.69‰. The permanent residents reached 5.3496 million, up by 1.3%, among which permanent urban residents were 4.1502 million while permanent rural residents were 1.1994 million. The urbanization rate was 77.58%.

In 2021, 123,000 jobs were created, 80,000 laid-off workers were reemployed, 26,000 persons started their own business with government support, and 106,000 jobs were created by start-ups. The end-of-year registered urban unemployment rate was 1.6%. For college graduates that did not get a job upon graduation, over 95% of them secured a job by end of the year. 31,000 new-generation migrant workers received vocational training, and 59,000 persons received employment training.

In 2021, the per capita disposable income of local residents grew by 9.2% to 56,897 yuan. The per capita disposable income of urban residents increased by 8.7% to 65,822 yuan whereas that of rural residents grew by 10.7% to 35,822 yuan. The ratio of the urban residents' income to the rural residents' income stood at 1.84:1. Meanwhile, the per capita spending in 2021 was 34,079 yuan, up by 20.5%. To be more specific, the per capita spending of urban residents rose by 18.9% to 38,021 yuan while that of rural residents grew by 25.9% to 24,768 yuan. The Engel Coefficient of urban residents and rural residents stood at 26.4% and 31.4% respectively.

The city's general Consumer Price Index (CPI) grew by 1.5%. To break this down, food & cigarettes & liquors were up by 1%, garments up by 1.2%, housing up by 0.1%, daily consumer goods & services up 0.2%, transportation & telecommunications up by 4.3%, entertainment/education/cultural goods & services up by 1.1%, health care up by 5.8%, and other goods & services up by 0.1%. The Producer Price Index for Industrial Products (PPI) rose by 9.4% and the Producer Purchasing Price Index grew by 13.5%.

Throughout the year, 19,000 housing units in shanty towns were brought under renovation and 14,000 units were completed. 9,559 affordable housing units were either constructed or upgraded. 282,000 m2 of apartment buildings for relocated families topped out. All the residents of prefabricated concrete slab houses finished choosing their relocating apartments. The city handed out a total rental subsidy of 362,000 yuan and a total home-purchase subsidy of 9.86 million yuan. Renovation work on 83 rundown communities was completed, accounting for 104% of the planned number and benefiting 54,000 families. The city's practice of installing elevators for old apartment buildings was recognized by the Ministry of Housing and Urban-Rural Development as a replicable model. And related projects were identified by the Ministry as model projects.

By end of 2021, 1.773 million local residents were covered by the enterprise employee's endowment insurance system, up by 3.3%. 2.441 million residents were covered by the urban workers' basic medical insurance system, up by 5%. 1.88 million residents were covered by the urban and rural residents' basic medical insurance system, up by 1%. And 1.466 million residents were covered by the urban unemployment insurance system, up by 7.2%. The subsistence allowance for local residents was raised to 940 yuan per person per month. 9,272 families and 13,000 residents were covered by the local subsistence allowance network. A total amount of 120-million-yuan subsistence allowance was handed out. By end of 2021, there were 121 aged care institutions with 25,822 beds, accommodating 10,752 persons. Besides, there were 8 legal aid centers, which provided consultation to 49,000 persons and helped settle down 99.7% of all the cases they processed. In 2021, lottery sales topped 620 million yuan.

XII. City Construction and Public Utilities

Throughout the year, investments on transportation infrastructure reached 16.44 billion yuan. The Suzhou-Wuxi-Changzhou South Expressway and the section shared by the Liyang-Ningde Expressway and Liyang-Gaochun Expressway were completed and operational. Changzhou continued to upgrade roads in rural areas, with 50 km of roads and 14 ill-conditioned bridges in rural

areas being renovated. And the Jintan District was identified as a national role model of Good Rural Road Networks. The city also advanced the construction work on a 60km Good Rural Road Network by Taihu Lake, which was part of the Taihu-Lake-Rim Good Rural Road Networks.

By end of 2021, there were all together 474 bus lines, up by 34.7%, 3,152 public buses, up by 17.7% and 3,678 cabs, up by 0.2%. Throughout the year, the public bus network processed 150 million passengers, up by 8.3%. The Metro Line 2 became operational. 13 bus lines were either created or optimized. There were 22 new docking stations for dock-style public bikes. 16 bus stops were renovated. All the subway stations along the Metro Line 2 saw either bus stops or public bike docking stations within 300 meters. There were 12,818 new public parking spaces.

Throughout the year, the total local power consumption grew by12.6% to 58.84 billion kWh, among which the household power consumption of urban and rural residents grew by 9.8% to 5.82 billion kWh. Besides, the city's annual water and gas supplies hit 410 million and 1.74 billion cubic meters respectively. Meanwhile, 350 million cubic meters of sewage water were treated. And 2.124 million tons of household garbage was processed and all of them were made non-hazardous.

XIII. Ecology and Environmental Protection

In 2021, Changzhou completed 2,722 pollution control projects and shut down 2,357 poorly-managed and polluting small enterprises. Through various eco-projects, the city expanded its green land by 3,623 mu (1mu = 0.0667 hectares) and built 6 eco-protection buffer zones. By end of the year, Changzhou demolished 26 chemical plants that were within 1 km to the Yangtze River and created a new green land of 1,000 mu alongside the River. The city processed 1,117 cases of environmental law violations and cracked down on 15 pollution criminal cases.

The $PM_{2.5}$ concentrations were down by 7.7% to 36 mcg/m^3. The percentage of good air quality days in a year reached 76.4%. 92.2% of water in water bodies under national and provincial supervision was at or above super III water quality level, an increase of 9.2 percentage points. All water bodies across the city were at or above III water quality level for the first time in history. And 4 inflow rivers met provincial water quality standards for the first time in history. 16.2 km^2 of land with soil erosion was restored, up by 170.0%.

Notes:

1.Unless otherwise said to be calculated at costant prices, all figures in the communique were calculated at current prices.

2.Industrial data in the Communique are based on monthly reports.

2 CHAPTER 2

排 名 榜

LIST OF TOP STRENGTHS

常州统计年鉴



2-1 工业企业主营业务收入前 100 名单位（2021 年）
TOP 100 INDUSTRIAL ENTERPRISES BY MAIN BUSINESS INCOME (2021)

序号 No.	企业名称 Name of Enterprises	序号 No.	企业名称 Name of Enterprises
1	中天钢铁集团有限公司	26	常州聚和新材料股份有限公司
2	常州中发炼铁有限公司	27	江苏华鹏变压器有限公司
3	江苏上上电缆集团有限公司	28	蜂巢能源科技有限公司
4	天合光能股份有限公司	29	格力博（江苏）股份有限公司
5	江苏时代新能源科技有限公司	30	常州尚德太阳能电力有限公司
6	重庆理想汽车有限公司常州分公司	31	信维通信（江苏）有限公司
7	常州金源铜业有限公司	32	常州亿晶光电科技有限公司
8	常州东方特钢有限公司	33	常州斯威克光伏新材料有限公司
9	常州同泰高导新材料有限公司	34	江苏兴荣铜业有限公司
10	江苏国强镀锌实业有限公司	35	江苏友发钢管有限公司
11	常州源美新材料科技有限公司	36	常州合全药业有限公司
12	华润化学材料科技股份有限公司	37	纳恩博（常州）科技有限公司
13	时代上汽动力电池有限公司	38	诺贝丽斯（中国）铝制品有限公司
14	常州邦益钢铁有限公司	39	常州九盈铜业有限公司
15	新阳科技集团有限公司	40	江苏恒立液压科技有限公司
16	常州星宇车灯股份有限公司	41	中创新航科技（江苏）有限公司
17	森萨塔科技（常州）有限公司	42	常州博瑞电力自动化设备有限公司
18	江苏恒立液压股份有限公司	43	江苏弘溧新材料有限公司
19	柳工常州机械有限公司	44	现代（江苏）工程机械有限公司
20	东方日升（常州）新能源有限公司	45	贝特瑞（江苏）新材料科技有限公司
21	光宝科技（常州）有限公司	46	江苏小牛电动科技有限公司
22	瑞声光电科技（常州）有限公司	47	北电爱思特（江苏）科技有限公司
23	江苏瑞昕金属制品科技有限公司	48	马拉兹（江苏）电梯导轨有限公司
24	新华昌集团有限公司	49	常州豪爵铃木摩托车有限公司
25	江苏金昇实业股份有限公司	50	中车戚墅堰机车有限公司

2-1 续表 continued

序号 No.	企业名称 Name of Enterprises	序号 No.	企业名称 Name of Enterprises
51	常州常发制冷科技有限公司	76	溧阳紫宸新材料科技有限公司
52	常州华利达服装集团有限公司	77	江苏国电新能源装备有限公司
53	常州东风农机集团有限公司	78	溧阳市新金峰水泥有限公司
54	电装（常州）燃油喷射系统有限公司	79	常柴股份有限公司
55	特雷克斯（常州）机械有限公司	80	常州诚达新材料科技有限公司
56	顺博合金江苏有限公司	81	江苏常发农业装备股份有限公司
57	国能常州发电有限公司	82	常州市金坛华鑫机械装备科技有限公司
58	中车戚墅堰机车车辆工艺研究所有限公司	83	阿朗新科高性能弹性体（常州）有限公司
59	江苏金峰水泥集团有限公司	84	溧阳市宏峰水泥有限公司
60	江苏国茂减速机股份有限公司	85	今创集团股份有限公司
61	晨风（江苏）服装有限公司	86	常州津誉金属制品有限公司
62	江苏武进不锈股份有限公司	87	爱科（常州）农业机械有限公司
63	蒂森克虏伯转向系统（常州）有限公司	88	江苏国强兴晟能源科技有限公司
64	中航锂电科技有限公司	89	江苏常宝普莱森钢管有限公司
65	光大环保技术装备（常州）有限公司	90	常州市宏发纵横新材料科技股份有限公司
66	常州一江金属制品有限公司	91	溧阳市金山尾矿综合利用有限公司
67	江苏久业新材料有限公司	92	正信光电科技股份有限公司
68	江苏富民新材料有限公司	93	常州市乐萌压力容器有限公司
69	天合光能（常州）科技有限公司	94	江苏江南精密金属材料有限公司
70	卡尔迈耶（中国）有限公司	95	莱尼电气线缆（中国）有限公司
71	当升科技（常州）新材料有限公司	96	常州百佳年代薄膜科技股份有限公司
72	梅特勒-托利多（常州）测量技术有限公司	97	贝特瑞（江苏）新能源材料有限公司
73	常州泓安金属制品有限公司	98	江苏精研科技股份有限公司
74	常州新奥燃气发展有限公司	99	小松（常州）工程机械有限公司
75	瑞声开泰精密科技（常州）有限公司	100	布勒（常州）机械有限公司

2-2 工业企业利润总额前 100 名单位（2021 年）
TOP 100 INDUSTRIAL ENTERPRISES BY TOTAL PROFITS (2021)

序号 No.	企业名称 Name of Enterprises	序号 No.	企业名称 Name of Enterprises
1	江苏时代新能源科技有限公司	26	江苏弘溧新材料有限公司
2	中天钢铁集团有限公司	27	爱思开电池材料科技（江苏）有限公司
3	江苏国强镀锌实业有限公司	28	新誉庞巴迪牵引系统有限公司
4	江苏恒立液压科技有限公司	29	江苏华鹏变压器有限公司
5	江苏恒立液压股份有限公司	30	江苏国茂减速机股份有限公司
6	常州合全药业有限公司	31	重庆理想汽车有限公司常州分公司
7	江苏金峰水泥集团有限公司	32	卡尔迈耶（中国）有限公司
8	常州星宇车灯股份有限公司	33	格力博（江苏）股份有限公司
9	森萨塔科技（常州）有限公司	34	安费诺汽车连接系统（常州）有限公司
10	溧阳市宏峰水泥有限公司	35	常州捷佳创精密机械有限公司
11	江苏上上电缆集团有限公司	36	时代上汽动力电池有限公司
12	天合光能股份有限公司	37	贝特瑞（江苏）新材料科技有限公司
13	新华昌集团有限公司	38	常州邦益钢铁有限公司
14	溧阳市新金峰水泥有限公司	39	常州新奥燃气发展有限公司
15	江苏瑞昕金属制品科技有限公司	40	梅特勒-托利多（常州）精密仪器有限公司
16	常州同泰高导新材料有限公司	41	常州盘石水泥有限公司
17	梅特勒-托利多（常州）测量技术有限公司	42	光大环保技术装备（常州）有限公司
18	常州东方特钢有限公司	43	江苏久业新材料有限公司
19	诺贝丽斯（中国）铝制品有限公司	44	常州豪爵铃木摩托车有限公司
20	瑞声光电科技（常州）有限公司	45	常州斯威克光伏新材料有限公司
21	常州中发炼铁有限公司	46	中盐金坛盐化有限责任公司
22	常州博瑞电力自动化设备有限公司	47	常州聚和新材料股份有限公司
23	阿朗新科高性能弹性体（常州）有限公司	48	常州诚达新材料科技有限公司
24	江苏长海复合材料股份有限公司	49	安费诺（常州）高端连接器有限公司
25	华润化学材料科技股份有限公司	50	江苏贝特瑞纳米科技有限公司

2-2 续表 continued

序号 No.	企业名称 Name of Enterprises	序号 No.	企业名称 Name of Enterprises
51	溧阳安顺燃气有限公司	76	常州千红生化制药股份有限公司
52	江苏涵恒医疗科技有限公司	77	江苏小牛电动科技有限公司
53	新阳科技集团有限公司	78	今创集团股份有限公司
54	江苏裕兴薄膜科技股份有限公司	79	常州制药厂有限公司
55	江苏省激素研究所股份有限公司	80	江苏正辉太阳能电力有限公司
56	常州港华燃气有限公司	81	常州华威模具有限公司
57	常州金远药业制造有限公司	82	新誉轨道交通科技有限公司
58	常州宝捷电机制造有限公司	83	奥托立夫（江苏）汽车安全零部件有限公司
59	扬子江药业集团江苏紫龙药业有限公司	84	贝内克长顺生态汽车内饰材料（常州）有限公司
60	中简科技股份有限公司	85	特雷克斯（常州）机械有限公司
61	江苏精研科技股份有限公司	86	江苏安靠智能输电工程科技股份有限公司
62	中车戚墅堰机车车辆工艺研究所有限公司	87	常州天马集团有限公司(原建材二五三厂)
63	万帮数字能源股份有限公司	88	当升科技（常州）新材料有限公司
64	溧阳市金山尾矿综合利用有限公司	89	江苏江南精密金属材料有限公司
65	常州第二电子仪器有限公司	90	江河港武水务（常州)有限公司
66	安川（中国）机器人有限公司	91	常州科研试制中心有限公司
67	常州市百亿达尔轨道客车配件有限公司	92	博世力士乐（常州）有限公司
68	快克智能装备股份有限公司	93	联影（常州）医疗科技有限公司
69	溧阳天山水泥有限公司	94	江苏江南铁合金有限公司
70	贝特瑞（江苏）新能源材料有限公司	95	常州富兴机电有限公司
71	江苏铭丰电子材料科技有限公司	96	莱尼电气线缆（中国）有限公司
72	常州亚邦化学有限公司	97	安费诺—泰姆斯（常州）通讯设备有限公司
73	中盐常州化工股份有限公司	98	江苏雷利电机股份有限公司
74	瑞声开泰精密科技（常州）有限公司	99	常州银河世纪微电子股份有限公司
75	江苏武进不锈股份有限公司	100	常州康普药业有限公司

2-3 批发业企业商品销售总额前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN WHOLESALE TRADE ENTERPRISES BY COMMODITIES SALES VOLUME (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	常州市化工轻工材料总公司	6	常州天虹伟业纺织有限公司
2	常州塑来贸易有限公司	7	江苏新华昌商贸有限公司
3	中国石化销售股份有限公司江苏常州石油分公司	8	江苏和瑞升金属资源有限公司
4	江苏省烟草公司常州市公司	9	常州儒祥金属材料科技有限公司
5	欧普石油天然气集团有限公司	10	常州市联众商贸有限公司

2-4 零售业企业商品销售总额前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN RETAIL TRADE ENTERPRISES BY COMMODITIES SALES VOLUME (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	常州凌家塘商贸有限公司	6	常州万帮汽车销售服务有限公司
2	常州之星汽车有限公司	7	恒泰人民（江苏）大药房连锁有限公司
3	中国石油天然气股份有限公司江苏常州销售分公司	8	常州宝荣汽车销售服务有限公司
4	常州宝尊汽车销售服务有限公司	9	常州新宝尊汽车销售服务有限公司
5	常州百货大楼股份有限公司	10	常州泰富百货集团有限责任公司

2-5 批发零售业企业利润总额前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN WHOLESALE AND RETAIL TRADE ENTERPRISES BY PROFITS (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	江苏省烟草公司常州市公司	6	上药集团常州药业股份有限公司
2	中国石化销售股份有限公司江苏常州石油分公司	7	江苏天合智慧分布式能源有限公司
3	江苏新华昌商贸有限公司	8	常州新港经济发展有限公司
4	常州之星汽车有限公司	9	常州市天牧家禽有限公司
5	中安能（江苏）能源有限公司	10	常州百货大楼股份有限公司

2-6 住宿业企业营业收入前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN HOTELS BY BUSINESS INCOME (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	溧阳亚东实业发展有限公司	6	常州富都溪湖国际大饭店有限公司
2	常州九洲花园大酒店有限公司	7	常州市江南明都国际酒店管理有限公司
3	常州道源酒店管理有限公司	8	溧阳市金峰国际饭店管理有限公司
4	江苏天目湖宾馆有限公司	9	溧阳宾馆有限公司
5	常州富都大酒店有限公司	10	常州市明都大饭店管理有限公司

2-7 餐饮业企业营业收入前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN CATERING TRADE ENTERPRISES BY BUSINESS INCOME (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	大娘水饺餐饮集团有限公司	6	常州常奥餐饮管理有限公司
2	常州丽华快餐集团有限公司	7	常州市李耿餐饮管理有限公司
3	常州扬子餐饮管理有限公司	8	常州富都青枫苑宾馆有限公司
4	常州白金汉爵大酒店有限公司	9	溧阳天目景城大酒店有限公司
5	常州晋陵中吴酒店管理有限公司	10	江苏新派餐饮管理集团有限公司

2-8 住宿餐饮业企业利润总额前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN ACCOMMODATION AND CATERING TRADE ENTERPRISES BY PROFITS (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	常州波尔曼旅游投资发展有限公司	6	常州九洲花园大酒店有限公司
2	江苏中关村科技产业园国际大酒店有限公司	7	溧阳泰丰餐饮有限公司
3	瑞幸咖啡（常州）有限公司	8	常州市竺山湖小镇酒店管理有限公司
4	常州富都大酒店有限公司	9	常州瑞廷西郊酒店管理有限公司
5	常州阳光国际大酒店有限公司	10	江苏御锦天酒店管理有限公司

2-9 成交额超亿元市场前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN MARKETS WITH TANSACTION VOLUME ABOVE RMB 100 MILLION (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	江苏凌家塘市场发展有限公司	6	常州钢材现货交易市场有限公司
2	江苏湖塘纺织城投资发展有限公司	7	江苏苏浙皖边界市场发展有限公司
3	常州市武进夏溪花木市场发展有限公司	8	常州市武进汽车城投资发展有限公司
4	常州淮都金属城有限公司	9	常州市邹区灯具城
5	江苏长江塑料化工交易市场有限公司	10	常州万都国际陶瓷装饰置业有限公司

2-10 出口额前 10 名单位（2021 年）
TOP TEN ENTERPRISES IN TERMS OF EXPORT VALUE (2021)

序号 No.	单位名称 Name of Units	序号 No.	单位名称 Name of Units
1	天合光能股份有限公司	6	常州机械设备进出口有限公司
2	常州新华昌国际集装箱有限公司	7	森萨塔科技（常州）有限公司
3	常州格力博有限公司	8	常州对外贸易有限公司
4	北电爱思特（江苏）科技有限公司	9	东方日升（常州）新能源有限公司
5	华润包装材料有限公司	10	江苏贝尔家居科技有限公司

2-11 驰名商标一览
RENOWNED BRANDS

企业名称 Name of Enterprises	商标名称 Brand Name	主要产品 Mostly Product	颁布时间 Time of Release	所在地区 Region
驰名商标 Renowned Brand				
常柴股份有限公司	CHANGCHAI及图;常柴CC及图	柴油机	1995年	钟楼区
常州武进区武新资产经营有限公司	新科Shinco	影碟机	1999年	武进区
常州东风农机集团有限公司	东风及图；DF及图	拖拉机	1999年	钟楼区
江苏正昌集团有限公司	正昌	饲料机械	2000年	溧阳市
江苏常发农业装备股份有限公司	常发	柴油机	2002年	武进区
黑牡丹（集团）股份有限公司	黑牡丹HEIMUDAN及图	牛仔布、色织布	2005年	天宁区
江苏华鹏变压器有限公司	华鹏HUA PENG	变压器	2005年	溧阳市
江苏庄臣同大股份有限公司	全无敌	杀虫剂、蚊香	2006年	新北区
江苏上上电缆集团有限公司	上上及图	电线、电缆	2006年	溧阳市
江苏鸿联集团有限公司	红联及图	灯具	2006年	经开区
江苏亚邦染料股份有限公司	亚邦及图	染料、涂料	2007年	武进区
江苏兰陵化工集团有限公司	兰陵及图	防腐涂料、防火涂料	2008年	经开区
江苏天容集团股份有限公司	溧化LIHUA及图	农药	2008年	溧阳市
顶呱呱彩棉服饰有限公司	顶瓜瓜	内衣等	2008年	武进区
江苏庄臣同大股份有限公司	爱家及图	空气清新剂、杀害虫剂等	2009年	新北区
常州光辉化工有限公司	光辉GUANGHUI及图	油漆、耐酸漆	2009年	武进区
江苏开利地毯股份有限公司	天目湖及图	地毯	2010年	溧阳市
常州市武进区五洋纺织机械有限公司	五洋WYFJ及图	针织机械、编织机	2010年	武进区
江苏迪邦三星轴承有限公司	三鑫SANXIN及图	圆柱滚子轴承、四列圆锥滚子轴承	2010年	武进区
江苏旷达汽车织物集团股份有限公司	旷达	装饰布	2010年	武进区
江海环保股份有限公司	江海及图	水质稳定剂	2010年	天宁区
江苏天容集团股份有限公司	天容及图	杀害虫剂、除草剂、消灭有害植物剂	2010年	溧阳市
江苏洛基木业有限公司	洛基LODGI及图	地板、铺地木材、非金属地板等	2010年	经开区
国茂减速机集团有限公司	国茂GUOMAO及图	减速机	2011年	武进区
灵通投资集团有限公司	LING TONG及图	金属陈列架	2011年	经开区
常州迪邦纺织有限公司	迪邦DiBang	纱、线、棉线和棉纱	2011年	武进区
常州光洋轴承有限公司	NRB	轴承(机器零件)、传动轴承	2011年	新北区
江苏太阳宝新能源有限公司	太阳宝	太阳能热水器	2011年	武进区

2-11 续表 1 continued 1

企业名称 Name of Enterprises	商标名称 Brand Name	主要产品 Mostly Product	颁布时间 Time of Release	所在地区 Region
江苏亚示照明灯具集团有限公司	YASHIPS	灯、照明器	2011年	经开区
江苏裕成电子有限公司	裕成YUCHENG及图	自行车发动机	2011年	新北区
常州银河电器有限公司	BILIN	晶体管(电子)、半导体器件、晶片(锗片)	2011年	新北区
常州玉宇电光器件有限公司	玉宇	灯泡、电灯	2011年	武进区
常州市武进区五洋纺织机械有限公司	柳绿LLPJ及图	纺织织物、布、编织织物	2011年	武进区
今创集团股份有限公司	KTK及图	车辆行李架、车辆座位、车辆内装饰品	2011年	经开区
常州市常欣电子衡器有限公司	常欣CHANGXIN及图	超载限制器	2011年	新北区
新城控股集团股份有限公司	新城及图	建筑、砖石建筑、商业摊位及商店的建筑	2012年	武进区
江苏长海复合材料股份有限公司	常海CHANGHAI及图	热敷胶粘纤维布、纺织用玻璃纤维织毡、玻璃布	2012年	经开区
江苏华达化工集团有限公司	常恒CHANGHENG及图	胶粘剂、染料中间体	2012年	新北区
常州市常蒸蒸发器有限公司	常蒸及图	蒸发器	2012年	新北区
江苏南洋木业有限公司	第1330307号图形	成品木材、铺地木材、半成品木材	2012年	武进区
江苏开磷瑞阳化工股份有限公司	瑞阳RUI YANG及图	季戊四醇、盐类(化学制剂、工业用盐	2012年	溧阳市
亚邦化工集团有限公司	金囤及图	农药	2012年	武进区
常州远东连杆集团有限公司	滆湖GH及图	连杆总成（内燃机连杆）	2012年	天宁区
吟飞科技(江苏)有限公司	吟飞Ringway	乐器	2012年	新北区
大娘水饺餐饮集团股份有限公司	吴大娘WU DA NIANG及图	餐厅；餐馆；快餐馆；自助餐馆	2012年	天宁区
江苏华光粉末有限公司	剑亮及图	颜料油漆	2012年	经开区
江苏省激素研究所股份有限公司	金珠及图	农药	2012年	金坛区
冶建新材料股份有限公司	天虎及图	涂料	2012年	溧阳市
常州祥明智能动力股份有限公司	第965963号图形	马达及其部件(包括发电机，电动机，船用不包括车辆用的马达)	2012年	经开区
常州亚玛顿股份有限公司	亞瑪頓	光学玻璃、聚光器、表面覆有带电导体的玻璃	2012年	天宁区
常州市国宇环保科技有限公司	玉宇及图	硝酸银、催化剂	2012年	武进区
江苏晨光涂料有限公司	晨光CHENGUANG及图	氯磺化聚乙烯工业涂料	2012年	武进区
常州华通焊业股份有限公司	華通HUATONG及图	金属焊丝	2012年	经开区
江苏润源控股集团有限公司	润源及图	纺织工业用机器	2012年	武进区
常州市钱璟康复器材有限公司	钱璟及图	按摩器械、振动按摩器、医用体育活动器械（康复运动器材）	2012年	武进区
江苏众恒染整有限公司	众恒ZHONGHENG及图	针织牛仔布	2012年	武进区

2-11 续表 2 continued 2

企业名称 Name of Enterprises	商标名称 Brand Name	主要产品 Mostly Product	颁布时间 Time of Release	所在地区 Region
江苏天香集团有限公司	香雪及图	味精	2012年	武进区
江苏金鼎电动工具集团有限公司	金鼎及图	电动手工具、电砂轮机、机械操纵的手持工具	2012年	武进区
常州方圆制药有限公司	创成及图	化学药物制剂（抗生素）	2012年	新北区
江苏华冠电器集团有限公司	华程HUACHENGHC	配电柜（电）、配电箱（电）、配电盘（电）、配电控制台（电）	2012年	新北区
常州市康辉医疗器械有限公司	康辉及图	外科器械（外科植入物）	2012年	新北区
江苏久信医用净化工程有限公司	久信JIU XIN及图	空气净化、空气除臭、空气清新、水净化	2012年	新北区
常州市瑞悦车业有限公司	富满及图	车辆内装饰品、车辆保险杆、车辆转向信号灯	2012年	新北区
常州星宇车灯股份有限公司	星宇及图	荧光灯、照明防护装置、灯头	2012年	新北区
江苏三恒科技股份有限公司	三恒	报警器；监视器（计算机硬件）；工业操作遥控电力装置等	2012年	新北区
常州东风农机集团有限公司	DFAM及图	拖拉机、拖拉机配件(不包含轮胎)	2012年	钟楼区
常茂生物化学工程股份有限公司	图形	酸、酒石酸等	2013年	新北区
江苏贝德莱特太阳能科技有限公司	BadeLite	太阳能热水器、太阳能集热器、空气调节设备等	2013年	新北区
江苏南方卫材医药股份有限公司	妙手及图形	外科敷料，医用橡皮膏，医用胶布等	2013年	武进区
江苏天目湖宾馆有限公司	天目湖及图	鱼制食品	2013年	溧阳市
江苏保龙机电制造有限公司	保龙及图	刨削机；刨花机；原木传送机；木材加工机等	2013年	溧阳市
江苏南方通信科技有限公司	精科及图形	电缆、电线、电源材料等	2013年	武进区
常州市棱光化工材料有限公司	棱光及图形	铝鞋眼	2013年	武进区
江苏波仕曼制衣有限公司	波仕曼及图形	服装、袜、游泳衣等	2014年	金坛区
常州千红生化制药股份有限公司	怡开	人用药、原料药、生化药品等	2014年	新北区
江苏竹箦阀业有限公司	竹机ZJ	闸阀	2014年	溧阳市
常州市武进区广宇花辊机械有限公司	广宇及图	轧花机、织机（机器）等	2014年	武进区
江苏华鑫合金有限公司	热工及图形	热电耦丝、补偿导线	2014年	天宁区
江苏上能变压器有限公司	上能Sunel	变压器、高压防爆配电设备、电器联接器等	2014年	天宁区
百兴集团有限公司	百兴及图	密封物	2014年	武进区
常州长江玻璃有限公司	长江CHANGJIANG及图	车窗玻璃、钢化玻璃	2014年	新北区
常州玉宇电光器件有限公司	Yuyu	照明器；灯泡；灯等	2014年	武进区
常州市南苑塑料有限公司	南苑及图	容器用非金属盖、封口用非金属盖、非金属瓶盖	2014年	武进区
中韩科技有限公司	中韩	冰柜、冰箱、饮水机	2014年	经开区

2-11 续表 3 continued 3

企业名称 Name of Enterprises	商标名称 Brand Name	主要产品 Mostly Product	颁布时间 Time of Release	所在地区 Region
夏溪花木市场控股有限公司	夏溪花木市场及图	树木评估、推销（替他人）、组织商业或广告交易会	2014年	武进区
常州市华立液压润滑设备有限公司	华润HUARUN及图	液压润滑设备、液压元件	2014年	天宁区
常州一步干燥设备有限公司	一步YIBU及图	制药工业用机械及部件	2014年	天宁区
中天钢铁集团有限公司	ZENITH	未加工或半加工铸铁、铸钢、合金钢	2014年	经开区
江苏科利达装饰材料有限公司	科利达	地板	2014年	经开区
江苏卓云豆宝食品有限公司	康力KANGLI及图	化学材料	2014年	新北区
江苏云飞电力科技有限公司	豪格HAOGE及图	聚氯乙烯绝缘电线橡套电缆	2014年	武进区
常州华日升反光材料股份有限公司	通明及图	反光膜	2014年	钟楼区
常州市锦纶厂有限公司	威美Weimei及图	丙纶丝、锦纶丝	2014年	钟楼区
常州市南港港口机械有限公司	NGPMC及图	起重机、装卸设备	2015年	新北区
常州奥兰通标识有限公司	奥兰通及图	金属标志牌、金属数字牌	2015年	经开区
常州市武起汽车电机有限公司	常乐changle及图	起动机、电机	2015年	武进区
常州市宏发纵横新材料科技有限公司	PGTEX	纺织织物	2015年	新北区
常州环球地毯制造有限公司	环球HUANQIU	地毯	2015年	钟楼区
溧阳市天目湖玉莲珍稀茶果场	玉莲及图	茶	2015年	溧阳市
江苏丰登作物保护股份有限公司	丰登	农药	2016年	金坛区
常州华利达服装集团有限公司	王子甲	服装、裤子、围巾	2016年	天宁区
溧阳市天目湖玉枝特种茶果园艺场	玉枝	茶、茶叶代用品	2016年	溧阳市
江苏新科电器有限公司	shinco	家用电器	2017年	武进区
常州天合光能有限公司	天合光能	电池、多晶硅	2017年	新北区
常州光阳摩托车有限公司	K	交通工具	2017年	新北区
常州市同和纺织机械制造有限公司	TONGHE	纺织工业用机器	2018年	经开区
正信光电科技股份有限公司	ZNSHINE	多晶硅	2018年	金坛区
常州制药厂有限公司	常药CHANG YAO及图	西药、原料药	2019年	天宁区
常州艾贝服饰有限公司	ABLE JEANS	服装、帽、袜	2019年	天宁区
苏华建设集团有限公司	苏华及图	锅炉清垢与修理	2019年	溧阳市
江苏晶雪节能科技股份有限公司	晶雪及图	保温用非导热材料	2019年	武进区
江苏河马井股份有限公司	河马HEMA及图	塑料管; 管子接头; 非金属软管	2019年	武进区
常州华利达服装集团有限公司	华利达	服装制作等	2019年	天宁区
常州东风轴承有限公司	DFB	轴承	2021年	新北区

3 CHAPTER 3

行政区划　自然概况

ADMINISTRATIVE DIVISION AND NATURAL RESOURCES

常州统计年鉴



3 行政区划　自然概况 ADMINISTRATIVE DIVISION AND NATURAL RESOURCES

行政区划　自然概况

行政区划

常州市下辖溧阳市及金坛、武进、新北、天宁、钟楼五区。溧阳市下辖 9 镇、3 个街道办事处、54 个居民委员会（社区居委会）和 173 个村民委员会；金坛、武进、新北、天宁、钟楼区下辖 26 个街道办事处、24 个镇，379 个居民委员会（社区居委会）和 426 个村民委员会。

位　置

常州地处江苏省南部，沪宁线中段，属长江三角洲沿海经济开放区。位于北纬 31° 09′ 至 32° 04′，东经 119° 08′ 至 120° 12′ 之间，北倚长江天堑，南与安徽省交界，东濒太湖与无锡市相连，西与南京、镇江两市接壤。

常州水陆空交通便利。沪宁铁路、沪宁与宁杭高速公路、312 国道、京杭大运河穿境而过。全市水网纵横交织，连江通海。长江常州港为一类口岸，常州机场已开通至国内外 30 个城市的航线。

地　势

常州地貌类型属高沙平原，山丘平圩兼有。南为天目山余脉，西为茅山山脉，北为宁镇山脉尾部，中部和东部为宽广的平原、圩区。境内地势西南略高，东北略低，高低相差 1.5 ～ 2 米左右。

面　积

常州市总面积 4372 平方公里，市区面积为 2838 平方公里。

河　流

常州境内河道纵横交织，湖塘星罗棋布。著名的有泊洮湖（长荡湖）、滆湖、太湖三大天然湖泊，并有沙河（天目湖）、大溪两大人工水库，贯通全境的京杭大运河更是支流密布，脉脉相连，形成江河相通，三湖相连的水系网络。

ADMINISTRATIVE DIVISION AND NATURAL RESOURCES

Administrative Division

Changzhou has under its jurisdiction Liyang County-city, Jintan District, Wujin District, Xinbei District, Tianning District and Zhonglou District. Liyang County-city has under its jurisdiction 9 towns, 3 Sub-districts ,54 community committees and 173 village committees. Jintan District, Wujin District, Xinbei District, Tianning District and Zhonglou District have under their jurisdiction 26 sub-districts, 24 towns, 379 community committees and 426 village committees.

Location

Changzhou, located in the southeast of Jiangsu province and the central section of Shanghai-Nanjing railway, belongs to the coastal economic open zone. It spans between north latitude 31°09' to 32°04' and east longitude 119°08' to 120°12', bordering the great Yangtze River in the north, Anhui province in the south and facing Taihu Lake and Wuxi city in the east and neighboring Nanjing city, Zhenjiang city in the west.

Changzhou is easily accessed by water, land and air since it is traversed by railways and expressways, including Shanghai-Nanjing Railway, Shanghai-Nanjing expressway, Nanjing-Hangzhou Expressway, Yangtze Riverside Expressway, Wuxi-Yixing Expressway,Yangzhou-Liyang Expressway, National Highway 312 and Beijing-Hangzhou Grand Canal；Besides, it has the crisscross network of waters, connecting Yangtze River and leading to the sea. The Changzhou Port is a First-Class Port along the Yangtze River. The Changzhou Airport has air routes to 30 cities both at home and abroad.

Topography

Plains, hills and polders are the main features of Changzhou's terrains. It has Tianmu Mountain ranges in the south, Maoshan Mountain ranges in the west, Tailing edge of Ningzhen Mountain in the north, vast plain and polder in the central section and east. The terrain is relatively higher in southwest and relatively lower in the northeast with a difference of 1.5～2 meters.

Area

The total area of Changzhou is 4372 sq.km,The urban area covers 2838 sq.km.

Rivers

The rivers cross the city in a crisscross pattern, and lakes spread all over the city like the stars in the sky and are scattered like the pieces on a chessboard.There are three famous natural lakes, such as Taohu Lake (Changdang Lake), Gehu Lake, Taihu Lake and two artificial reservoirs, namely, Shahe (Tianmu), Daxi reservoirs. The Beijing-Hangzhou Grand Canal goes through the city properly with many branches interlinked with rivers, which forms the water system network of canal, rivers interlinked and three lakes connected.

3-1 行政区划（1983-2021 年）
ADMINISTRATIVE DIVISION (1983-2021)

单位：个(unit)

年　份 Year	街道办事处 Urban Subdistrict Office	居民委员会（社区居委会） Neighborhood Committee（Community Committee）	镇人民政府 Town Governments	乡人民政府 Township Governments	村民委员会 Villagers Committee
1983	18	236	7	136	1868
1984	18	265	7	136	1886
1985	19	288	16	125	1914
1986	18	303	16	125	1922
1987	18	329	22	119	1918
1988	19	336	35	106	1922
1989	18	339	39	102	1969
1990	18	363	39	102	1920
1991	18	375	48	93	1919
1992	18	388	49	88	1913
1993	20	414	65	72	1913
1994	19	429	71	66	1915
1995	18	450	74	63	1908
1996	18	460	81	56	1907
1997	19	471	81	56	1903
1998	19	482	81	55	1902
1999	20	505	70	9	1900
2000	23	344	70	9	1888
2001	25	336	70	9	1104
2002	22	339	70	9	1103
2003	27	273	65		1085
2004	27	273	65		1092
2005	24	293	64		1092
2006	16	289	64		1092
2007	20	291	37		1078
2008	20	304	37		1073
2009	21	292	37		940
2010	21	323	37		807
2011	21	359	37		782
2012	21	354	37		777
2013	21	377	37		650
2014	21	377	37		650
2015	25	377	36		648
2016	25	394	36		645
2017	25	397	36		645
2018	25	406	36		641
2019	25	407	36		628
2020	29	418	33		605
2021	29	433	33		599

3-2　行政区划（2021 年底）
ADMINISTRATIVE DIVISION (END OF 2021)

单位：个(unit)

地　区 Region		镇 Town	村民委员会 Villagers Committee	街　道 Subdistrict	居民委员会（社区居委会） Neighborhood Committee（Community Committee）
全　市	**Whole Municipality**	**33**	**599**	**29**	**433**
市　区	**Urban Area**	**24**	**426**	**26**	**379**
金坛区	Jintan District	6	92	3	33
武进区	Wujin District	11	184	5	135
新北区	Xinbei District	5	57	5	79
天宁区	Tianning District	1	44	6	78
钟楼区	Zhonglou District	1	49	7	54
县级市	**Cities at Country Level**	**9**	**173**	**3**	**54**
溧阳市	Liyang City	9	173	3	54

3-3 分地区镇、街道数及名称（2021 年底）
NUMBER AND NAME OF SUBDISTRICT AND TOWN BY REGION (END OF 2021)

单位：个(unit)

指 标 Item		镇、街道数 Number of Subdistricts and Towns	镇、街道名称 Names of Subdistricts and Towns
总 计	**Total**	**62**	
街 道	**Subdistrict**	**29**	
按地区分	By Region		
市 区	Urban Area	26	
金坛区	Jintan Distric	3	尧塘、西城、东城
武进区	Wujin District	5	南夏墅、西湖、丁堰、戚墅堰、潞城
新北区	Xinbei District	5	三井、龙虎塘、新桥、春江、魏村
天宁区	Tianning District	6	天宁、兰陵、茶山、雕庄、红梅、青龙
钟楼区	Zhonglou District	7	南大街、荷花池、新闸、五星、永红、北港、西林
溧阳市	Liyang City	3	昆仑、溧城、古县
镇	**Town**	**33**	
按地区分	By Region		
市 区	Urban Area	24	
金坛区	Jintan City	6	金城、薛埠、直溪、儒林、朱林、指前
武进区	Wujin District	11	湖塘、前黄、洛阳、遥观、横林、横山桥、牛塘、嘉泽、湟里、雪堰、礼嘉
新北区	Xinbei District	5	孟河、西夏墅、薛家、罗溪、奔牛
天宁区	Tianning District	1	郑陆
钟楼区	Zhonglou District	1	邹区
溧阳市	Liyang City	9	社渚、南渡、上兴、别桥、上黄、竹箦、戴埠、埭头、天目湖

4 CHAPTER 4

综 合

GENERAL SURVEY

常州统计年鉴



4 综　合 GENERAL SURVEY

从统计数字看 2021 年的常州
CHANGZHOU IN STATISTICS OF 2021

一、常州的人口

POPULATION OF CHANGZHOU

年末常住人口	Permanent Population at Year-end	534.96 万人	(10000 persons)
# 城镇人口	Urban Population	415.02 万人	(10000 persons)
人口密度	Density of population	1224 人 / 平方公里	(person/sq.km)

二、常州在全省的地位

POSITION OF CHANGZHOU IN JIANGSU PROVINCE

地区生产总值	Gross Domestic Product	居全省第 5 位	No.5 in Jiangsu
人均地区生产总值	Per Capita GDP	居全省第 4 位	No.4.in Jiangsu
一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue	居全省第 5 位	No.5 in Jiangsu
社会消费品零售总额	Total Retail Sales of Consumer Goods	居全省第 6 位	No.6 in Jiangsu
进出口总额	Total Imports and Exports	居全省第 5 位	No.5 in Jiangsu
# 出 口	Exports	居全省第 5 位	No.5 in Jiangsu
全体居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of All Residents	居全省第 4 位	No.4 in Jiangsu

三、常州市区的市政建设和公用事业

URBAN CONSTRUCTION AND PUBLIC UTILITIES OF CHANGZHOU

年末建成区面积	Total Area of the Constructed Regions at Year-end	278.52 平方公里	(sq.km)
年末城市道路长度	Length of Roads at Year-end	2804 公里	(km)
年末城市道路面积	Area of Roads at Year-end	5133 万平方米	(10000 sq.m)
年末城市桥梁数	Number of Bridges in Urban Area at Year-end	1030 座	(unit)
公共汽车客运总数	Total Volume of Passengers Traffic by Public Buses	12481 万人次	(10000 person-times)
年末供水综合生产能力	Production Capacity of Water Supply at Year-end	186 万吨 / 日	(10000 tons/day)
生活用水量	Water for Livelihood	19841 万立方米	(10000 m^3)
年末家庭燃气用户数	Number of Consumer of Gas and LPG at Year-end	82.08 万户	(10000 household)
燃气普及率	Percentage of Population with Access to Gas and LGP	100.00%	
年末城市园林绿地面积	Total Area of Parks,Gardens and Green Area in City at Year-end	12819 公顷	(hectare)
建城区绿化覆盖率	Coverage Rate of Green Area in the Constructed Area	43.9%	

四、常州的经济

ECONOMIC OF CHANGZHOU

	2021年实绩 Achievements in 2021	人均水平 Per Capita	日均水平 Per Dialy
地区生产总值 Gross Domestic Product	8807.58 亿元 (100 million yuan)	165724 元 (yuan)	241304万元 (10000 yuan)
#第三产业 Tertiary Industry	4441.78亿元 (100 million yuan)	83577 元 (yuan)	121693 万元 (10000 yuan)
农林牧渔业总产值 Total Output Value of Farming,forestry,Animal Husbandry and Fishing	283.74 亿元 (100 million yuan)	5339 元 (yuan)	7774万元 (10000 yuan)
#农 业 Agriculture	156.42 亿元 (100 million yuan)	2943 元 (yuan)	4285万元 (10000 yuan)
规模以上工业总产值 Gross Output Value of Industrial Enterprises above Designated Size	13237.84 亿元 (100 million yuan)	249084 元 (yuan)	362681 万元 (10000 yuan)
社会消费品零售总额 Total Retail Sales of Consumer Goods	2911.36 亿元 (100 million yuan)	54780 元 (yuan)	79763 万元 (10000 yuan)
进出口总额 Total Imports and Exports	3017.8亿元 (100 million yuan)	56783元 (yuan)	82679万元 (10000 yuan)
#出口 Exports	2196.4亿元 (100 million yuan)	41328 元 (yuan)	60175 万元 (10000 yuan)
实际到账注册外资 Foreign Capital Actually Utilized	30.71亿美元 (USD 100 million)	578 美元 (USD)	841 万美元 (USD 10000)
房地产开发企业房屋竣工建筑面积 Completed Housing Area by Real Estate Development Enterprises	707.28万平方米 (10000 sq.m)	13308 平方米 (sq.m)	19378 平方米 (sq.m)
一般公共预算收入 General Public Budgetary Revenue	688.11 亿元 (100 million yuan)	12948元 (yuan)	18852 万元 (10000 yuan)
邮电业务收入 Revenue from Post & Telecommunication Services	154.45 亿元 (100 million yuan)	2906 元 (yuan)	4232 万元 (10000 yuan)
全社会用电量 Total Electricity Consumed	588.38 亿千瓦时 (100 million kWh)	11071 千瓦时 (kWh)	16120 万千瓦时 (10000 kWh)
#工业用电量 Industrial Electricity Consumption	449.65 亿千瓦时 (100 million kWh)	8461 千瓦时 (kWh)	12319 万千瓦时 (10000 kWh)

注：本表人均指标按常住人口计算。
Note: The per capita indicators in this table are calculated by the resident population .

4-1 历年地区生产总值
GROSS DOMESTIC PRODUCT OVER THE YEARS

单位：万元 (10000 yuan)

年份 Year	地区生产总值 Gross Domestic Product	其中 of which		按产业分 Grouped by Industries		
		工业 Industry	建筑业 Construction	第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry
1949	24979	3129	64	17434	3193	4352
1950	28470	4339	124	18951	4463	5056
1951	31080	5114	196	19497	5310	6273
1952	34493	5980	640	21086	6620	6787
1953	38228	7865	466	21944	8331	7953
1954	37536	7978	504	20704	8482	8350
1955	37985	6959	580	21262	7539	9184
1956	42016	8849	864	21606	9713	10697
1957	41120	10565	845	20269	11410	9441
1958	50377	17632	1652	20110	19284	10983
1959	53880	22848	1730	16766	24578	12536
1960	62495	26005	1676	18720	27681	16094
1961	45580	16001	741	16215	16742	12623
1962	46409	14311	779	19128	15090	12191
1963	49362	14513	905	22345	15418	11599
1964	53181	16711	967	24631	17678	10872
1965	62909	20524	1025	29268	21549	12092
1966	68993	24176	1119	31178	25295	12520
1967	63602	19306	1099	30983	20405	12214
1968	62681	21798	1098	27946	22896	11839
1969	71965	28420	1220	29154	29640	13171
1970	81090	37189	1977	27892	39166	14032
1971	96559	45761	2401	33300	48162	15097
1972	108835	53487	3248	33843	56735	18257
1973	122521	63108	4483	35367	67591	19563
1974	125285	66170	4133	35160	70303	19822
1975	131084	74137	4177	30945	78314	21825
1976	144282	81957	4680	35323	86637	22322
1977	154405	94311	5273	30472	99584	24349
1978	175707	105407	7061	38525	112468	24714
1979	201753	112412	10069	49760	122481	29512
1980	227642	133235	9494	48897	142729	36016
1981	247378	147001	11128	51946	158129	37303
1982	260487	147281	13188	62795	160469	37223
1983	298476	166110	14052	70682	180162	47632

4-1 续表 continued

单位：万元 (10000 yuan)

年 份 Year	地区生产总值 Gross Domestic Product	其 中 of which		按产业分 Grouped by Industries		
		工 业 Industry	建筑业 Construction	第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry
1984	387700	203098	15810	97530	218908	71262
1985	495896	280504	24307	105195	304811	85890
1986	547374	297125	30914	117724	328039	101611
1987	664549	376766	35493	125279	412259	127011
1988	821138	461754	44232	153477	505986	161675
1989	872397	483264	38403	165070	521667	185660
1990	948687	540600	39010	176805	579610	192272
1991	1021751	610693	45427	160573	656120	205058
1992	1443961	859302	70666	190338	929968	323655
1993	2238962	1366806	114855	250531	1481661	506770
1994	3149332	1861541	147619	338176	2009160	801996
1995	3697000	2028562	177858	398160	2206420	1092420
1996	4311541	2236314	228743	455496	2465057	1390988
1997	4701069	2400789	257378	443684	2658167	1599218
1998	5045974	2526923	283356	444352	2810279	1791343
1999	5387217	2689386	305633	440113	2995019	1952085
2000	6006573	3019891	346956	451378	3366847	2188348
2001	6729008	3416841	390760	471137	3807601	2450270
2002	7606035	3877933	437108	488378	4315041	2802616
2003	9014200	4689100	513400	471800	5202500	3339900
2004	11133800	6035200	689000	541900	6724200	3867700
2005	13224900	7334500	791000	596200	8125500	4503200
2006	16038600	8927400	794100	660700	9721500	5656400
2007	19369300	10697200	875200	743200	11572400	7053700
2008	23015100	12426000	1076500	845400	13502500	8667200
2009	25608800	13402700	1281000	917500	14683700	10007600
2010	30918500	15751700	1528200	997800	17279900	12640800
2011	36398100	18244100	1819300	1117800	20063400	15216900
2012	40398300	19675900	2002100	1263700	21678000	17456600
2013	45275300	21272200	2206100	1303300	23477100	20494900
2014	49913700	22565700	2384800	1384600	24944900	23584200
2015	52813100	23480500	2754600	1465500	26228600	25119000
2016	57523400	24826900	2838400	1526700	27659300	28337400
2017	64781600	28021800	3145000	1571000	31160000	32050600
2018	68970200	29338800	3490900	1573100	32822600	34574500
2019	74058600	31560500	3738800	1570000	35291700	37196900
2020	78103200	32318400	3850800	1643000	36161500	40298700
2021	88075800	37914700	4080100	1668700	41989300	44417800

注：1.2000-2003年数据根据第一次经济普查结果进行了调整，2005-2007年数据根据第二次经济普查结果进行了调整，2013年数据根据第三次经济普查结果进行了调整。2015-2019年数据根据第四次经济普查结果进行了调整。2004年起全市研发支出计入地区生产总值。

2.2013年起，根据国家统计局有关规定：第三产业中增加农林牧渔服务业、开采辅助活动、金属制品、机械和设备修理业。

Notes:1.The data collected during 2000-2003 were adjusted according to the record of the first Economic Census; and the data collected during 2005-2007 were adjusted according to the record of the second Economic Census and data of Year 2013 was adjusted according to the third economic census.The data collected during 2015-2019 were adjusted according to the record of the fourth Economic Census.Since 2004, it has been adjusted to include R&D in GDP.

2.In accordance with relevant regulations of National Bureau of Statistics, service industry for farming, forestry, animal husbandary and fishery, auxiliary activity for mining as well as repairment for metal works, machinery and equipment shall be added to the tertiary industry from Year 2013.

4-2 地区生产总值指数（1978-2021 年，上年 =100）
GROSS DOMESTIC PRODUCT INDEX (1978-2021, PRECEDING YEAR=100)

按可比价格计算　　Calculated by comparable price

年　份 Year	地区生产总值 Gross Domestic Product	其中 of which		按产业分 Grouped by Industries			人均地区生产总值 Per Capita Gross Domestic Product
		工　业 Industry	建筑业 Construction	第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry	
1978	100.0	100.0		100.0	100.0	100.0	100.0
1979	108.6	106.2		104.4	108.0	117.9	107.8
1980	112.2	118.1		97.4	116.4	115.2	111.3
1981	108.5	110.9		103.2	111.3	102.2	107.6
1982	104.1	101.8		113.5	102.9	98.9	103.1
1983	114.8	114.4		108.4	113.9	127.8	113.8
1984	126.6	121.4		131.0	120.7	146.0	125.7
1985	122.8	132.4		97.9	133.7	110.1	122.2
1986	105.9	103.8		103.2	105.4	110.5	105.2
1987	116.3	122.1		96.0	121.1	114.3	115.1
1988	110.6	113.6		99.7	113.9	104.1	109.3
1989	94.7	94.0		102.9	92.8	98.3	93.5
1990	107.9	111.6		98.8	110.8	101.3	106.5
1991	107.3	114.9		88.8	114.6	102.2	106.4
1992	134.8	136.4		107.9	136.5	150.6	134.0
1993	133.9	139.5		110.1	137.8	135.6	133.4
1994	116.6	112.7		114.2	112.3	130.2	116.1
1995	113.6	113.1		109.6	113.1	116.5	112.8
1996	110.8	108.8	124.8	105.6	109.6	116.0	109.8
1997	109.1	108.3	111.9	101.3	108.5	113.1	108.2
1998	110.8	111.4	110.3	100.0	111.3	112.8	110.3
1999	110.2	110.7	108.7	104.6	110.6	110.6	110.1
2000	111.0	111.3	110.9	104.3	111.3	112.1	110.9
2001	112.0	113.1	110.6	105.7	112.9	112.0	111.7
2002	112.4	113.5	110.4	105.2	113.4	112.3	112.1
2003	114.5	117.3	111.0	102.4	116.5	113.3	113.7
2004	115.5	118.1	113.6	102.7	117.7	114.1	114.6
2005	115.1	116.4	114.5	105.0	116.3	114.7	112.8
2006	115.2	116.3	111.8	105.0	115.8	115.5	112.0
2007	115.6	117.3	104.9	103.5	116.2	116.0	112.6
2008	112.4	112.8	105.9	104.2	112.2	113.8	110.5
2009	111.7	110.4	114.9	104.7	110.8	114.1	110.5
2010	113.1	113.4	111.6	104.3	113.3	113.7	110.8
2011	112.2	112.6	107.8	103.8	112.2	112.8	108.2
2012	111.5	111.8	112.4	104.7	111.9	111.6	107.2
2013	110.9	111.6	106.3	96.9	111.1	111.6	107.7
2014	110.1	109.8	106.3	103.0	109.5	111.4	108.2
2015	109.2	108.3	110.8	103.1	108.5	110.5	108.3
2016	108.5	106.3	104.8	99.2	106.1	111.4	107.7
2017	108.1	107.8	98.1	101.0	106.8	109.7	107.3
2018	107.0	106.7	101.3	98.9	106.2	108.1	106.7
2019	106.7	108.7	104.7	98.0	108.4	105.6	106.4
2020	104.5	104.6	99.2	102.0	104.2	104.9	104.2
2021	109.1	111.4	96.1	101.5	109.8	108.8	108.3

4-3 地区生产总值指数（1978-2021 年，1978 年 =100）

GROSS DOMESTIC PRODUCT INDEX (1978-2021, 1978=100)

按可比价格计算 Calculated by comparable price

年 份 Year	地区生产总值 Gross Domestic Product	其中 of which 工 业 Industry	按产业分 Grouped by Industries 第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry	人均地区生产总值 Per Capita Gross Domestic Product
1978	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1979	108.6	106.2	104.4	108.0	117.9	107.8
1980	121.8	125.4	101.7	125.7	135.8	120.0
1981	132.1	139.1	105.0	139.9	138.8	129.1
1982	137.5	141.6	119.2	144.0	137.3	133.1
1983	157.8	162.0	129.2	164.0	175.5	151.5
1984	199.7	196.7	169.2	197.9	256.2	190.4
1985	245.2	260.4	165.6	264.6	282.1	232.7
1986	259.7	270.3	170.9	278.9	311.7	244.8
1987	302.0	330.0	164.1	337.8	356.2	281.7
1988	334.0	374.9	163.6	384.7	370.9	307.9
1989	316.3	352.4	168.3	357.0	364.5	287.9
1990	341.3	393.3	166.3	395.6	369.3	306.6
1991	366.2	451.9	147.7	453.4	377.4	326.2
1992	493.7	616.4	159.4	618.8	568.4	437.2
1993	661.0	859.9	175.5	852.8	770.8	583.2
1994	770.7	969.1	200.4	957.6	1003.5	677.1
1995	875.6	1096.0	219.6	1083.1	1169.1	763.7
1996	970.1	1192.5	231.9	1187.1	1356.2	838.6
1997	1058.4	1291.5	234.9	1288.0	1533.9	907.4
1998	1172.7	1438.7	234.9	1433.5	1730.2	1000.8
1999	1292.3	1592.6	245.7	1585.5	1913.6	1101.9
2000	1434.5	1772.6	256.3	1764.7	2145.1	1222.0
2001	1606.6	2004.8	270.9	1992.3	2402.5	1365.0
2002	1805.8	2275.4	285.0	2259.3	2698.0	1530.2
2003	2067.6	2669.0	291.8	2632.1	3056.8	1739.8
2004	2388.1	3152.1	299.7	3098.0	3487.8	1993.8
2005	2748.7	3669.0	314.7	3603.0	4000.5	2249.0
2006	3166.5	4267.0	330.4	4172.3	4620.6	2518.9
2007	3660.5	5005.2	342.0	4848.2	5359.9	2836.3
2008	4114.4	5645.9	356.4	5439.7	6099.6	3134.1
2009	4595.8	6233.1	373.2	6027.2	6959.6	3463.2
2010	5197.8	7068.3	389.2	6828.8	7913.1	3837.2
2011	5831.9	7958.9	404.0	7661.9	8926.0	4151.9
2012	6502.6	8898.1	423.0	8573.7	9961.4	4450.8
2013	7211.4	9930.3	409.9	9525.4	11116.9	4793.5
2014	7939.8	10903.5	422.2	10430.3	12384.2	5186.6
2015	8670.3	11808.5	435.3	11316.9	13684.5	5617.1
2016	9410.2	12552.4	431.8	12007.2	15244.5	6049.6
2017	10172.4	13531.5	436.1	12823.7	16723.2	6491.2
2018	10884.5	14438.1	431.3	13618.8	18077.8	6926.1
2019	11613.8	15694.2	422.7	14762.8	19090.2	7369.4
2020	12136.4	16416.1	431.2	15382.8	20025.6	7678.9
2021	13240.8	18287.5	437.7	16890.3	21787.9	8316.2

4-4 历年地区生产总值构成
PROPORTIONS IN GROSS DOMESTIC PRODUCT OVER THE YEARS

单位：%

年份 Year	地区生产总值 Gross Domestic Product	其中 of which		按产业分 Grouped by Industries		
		工业 Industry	建筑业 Construction	第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry
1949	100	12.5	0.3	69.8	12.8	17.4
1950	100	15.2	0.4	66.6	15.7	17.8
1951	100	16.5	0.6	62.7	17.1	20.2
1952	100	17.3	1.9	61.1	19.2	19.7
1953	100	20.6	1.2	57.4	21.8	20.8
1954	100	21.3	1.3	55.2	22.6	22.2
1955	100	18.3	1.5	56.0	19.8	24.2
1956	100	21.1	2.1	51.4	23.1	25.5
1957	100	25.7	2.1	49.3	27.7	23.0
1958	100	35.0	3.3	39.9	38.3	21.8
1959	100	42.4	3.2	31.1	45.6	23.3
1960	100	41.6	2.7	30.0	44.3	25.8
1961	100	35.1	1.6	35.6	36.7	27.7
1962	100	30.8	1.7	41.2	32.5	26.3
1963	100	29.4	1.8	45.3	31.2	23.5
1964	100	31.4	1.8	46.3	33.2	20.4
1965	100	32.6	1.6	46.5	34.3	19.2
1966	100	35.0	1.6	45.2	36.7	18.1
1967	100	30.4	1.7	48.7	32.1	19.2
1968	100	34.8	1.8	44.6	36.5	18.9
1969	100	39.5	1.7	40.5	41.2	18.3
1970	100	45.9	2.4	34.4	48.3	17.3
1971	100	47.4	2.5	34.5	49.9	15.6
1972	100	49.1	3.0	31.1	52.1	16.8
1973	100	51.5	3.7	28.9	55.2	16.0
1974	100	52.8	3.3	28.1	56.1	15.8
1975	100	56.6	3.2	23.6	59.7	16.6
1976	100	56.8	3.2	24.5	60.0	15.5
1977	100	61.1	3.4	19.7	64.5	15.8
1978	100	60.0	4.0	21.9	64.0	14.1
1979	100	55.7	5.0	24.7	60.7	14.6
1980	100	58.5	4.2	21.5	62.7	15.8
1981	100	59.4	4.5	21.0	63.9	15.1
1982	100	56.5	5.1	24.1	61.6	14.3
1983	100	55.7	4.7	23.7	60.3	16.0

4-4 续表 continued 单位：%

年 份 Year	地区生产总值 Gross Domestic Product	其 中 of which		按产业分 Grouped by Industries		
		工 业 Industry	建筑业 Construction	第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry
1984	100	52.4	4.1	25.1	56.5	18.4
1985	100	56.6	4.9	21.2	61.5	17.3
1986	100	54.3	5.6	21.5	59.9	18.6
1987	100	56.7	5.3	18.9	62.0	19.1
1988	100	56.2	5.4	18.7	61.6	19.7
1989	100	55.4	4.4	18.9	59.8	21.3
1990	100	57.0	4.1	18.6	61.1	20.3
1991	100	59.8	4.4	15.7	64.2	20.1
1992	100	59.5	4.9	13.2	64.4	22.4
1993	100	61.0	5.1	11.2	66.2	22.6
1994	100	59.1	4.7	10.7	63.8	25.5
1995	100	54.9	4.8	10.8	59.7	29.5
1996	100	51.9	5.3	10.5	57.2	32.3
1997	100	51.1	5.5	9.4	56.6	34.0
1998	100	50.1	5.6	8.8	55.7	35.5
1999	100	49.9	5.7	8.2	55.6	36.2
2000	100	50.3	5.8	7.5	56.1	36.4
2001	100	50.8	5.8	7.0	56.6	36.4
2002	100	51.0	5.8	6.4	56.8	36.8
2003	100	52.0	5.7	5.2	57.7	37.1
2004	100	54.2	6.2	4.9	60.4	34.7
2005	100	55.5	6.0	4.5	61.4	34.1
2006	100	55.7	5.0	4.1	60.6	35.3
2007	100	55.2	4.5	3.8	59.8	36.4
2008	100	54.0	4.7	3.7	58.7	37.6
2009	100	52.3	5.0	3.6	57.3	39.1
2010	100	50.9	4.9	3.2	55.9	40.9
2011	100	50.1	5.0	3.1	55.1	41.8
2012	100	48.7	5.0	3.1	53.7	43.2
2013	100	47.0	4.9	2.9	51.8	45.3
2014	100	45.2	4.8	2.8	50.0	47.2
2015	100	44.5	5.2	2.8	49.6	47.6
2016	100	43.2	4.9	2.6	48.1	49.3
2017	100	43.3	4.9	2.4	48.1	49.5
2018	100	42.5	5.1	2.3	47.6	50.1
2019	100	42.6	5.1	2.1	47.7	50.2
2020	100	41.4	4.9	2.1	46.3	51.6
2021	100	43.1	4.6	1.9	47.7	50.4

注：1.2000-2003年数据根据第一次经济普查结果进行了调整，2005-2007年数据根据第二次经济普查结果进行了调整，2013年数据根据第三次经济普查结果进行了调整。2015-2021年数据根据第四次经济普查结果进行了调整。2004年起，全市研发支出计入地区生产总值。

2.2013年起，根据国家统计局有关规定：第三产业中增加农林牧渔服务业、开采辅助活动、金属制品、机械和设备修理业。

Notes:1.The data collected during 2000-2003 were adjusted according to the record of the first Economic Census; and the data collected during 2005-2007 were adjusted according to the record of the second Economic Census and data of Year 2013 was adjusted according to the third economic census.The data collected during 2015-2021 were adjusted according to the record of the fourth Economic Census.Since 2004, it has been adjusted to include R&D in GDP.

2.In accordance with relevant regulations of National Bureau of Statistics, service industry for farming, forestry, animal husbandary and fishery, auxiliary activity for mining as well as repairment for metal works, machinery and equipment shall be added to the tertiary industry from Year 2013.

4-5 历年分地区人均生产总值
PER CAPITA OF GROSS DOMESTIC PRODUCT BY REGION OVER THE YEARS

单位：元 (yuan)

年 份 Year	全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City	年 份 Year	全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1949	144	183	73	1986	1775	2271	1007
1950	163	208	89	1987	2134	2722	1231
1951	174	223	98	1988	2606	3225	1597
1952	190	238	117	1989	2732	3404	1618
1953	206	262	114	1990	2935	3709	1662
1954	198	252	112	1991	3136	4000	1740
1955	196	249	115	1992	4404	5568	2499
1956	213	279	118	1993	6806	8569	4075
1957	205	264	119	1994	9532	11714	6121
1958	243	321	135	1995	11117	13870	7912
1959	253	342	128	1996	12847	15369	9294
1960	291	400	123	1997	13892	16204	8174
1961	211	289	80	1998	14842	16962	8869
1962	212	285	90	1999	15834	18323	9431
1963	219	283	120	2000	17635	20744	10344
1964	229	290	126	2001	19704	23370	11563
1965	264	343	139	2002	22215	26744	13005
1966	283	373	140	2003	26149	31920	15415
1967	256	323	143	2004	32031	38601	18968
1968	247	327	124	2005	32467	34874	24456
1969	279	375	133	2006	38256	40574	29658
1970	308	429	126	2007	44997	46994	36039
1971	358	485	198	2008	52549	53788	43186
1972	397	529	245	2009	57815	60756	48488
1973	441	583	264	2010	68365	71812	56784
1974	445	604	239	2011	77618	80368	66771
1975	462	645	221	2012	82810	85156	73164
1976	504	696	261	2013	90077	90989	84237
1977	535	739	273	2014	97555	99529	92226
1978	605	810	309	2015	102368	103682	94468
1979	689	914	334	2016	110709	111998	103344
1980	771	1000	405	2017	123796	126539	107846
1981	832	1088	432	2018	131448	133927	117538
1982	867	1120	454	2019	140720	143017	127798
1983	985	1276	518	2020	148032	149894	137463
1984	1272	1615	748	2021	165724	166964	158674
1985	1620	2101	901				

注：1.2005年起人均地区生产总值按常住人口计算，2015年起市区和各辖市区研发支出计入地区生产总值。
2.2000-2003年数据根据第一次经济普查结果进行了调整，2005-2007年数据根据第二次经济普查结果进行了调整，2013年数据根据第三次经济普查结果进行了调整。2015-2021年数据根据第四次经济普查结果进行了调整。
3.2011年起常住人口根据第七次全国人口普查结果进行了调整，人均地区生产总值相应调整。

Notes: 1.Per capita regional GDP is calculated as per permanent population since 2005. Since 2015, it has been adjusted to include R&D in GDP.
2.The data collected during 2000-2003 were adjusted according to the record of the first Economic Census; and the data collected during2005-2007 were adjusted according to the record of the second Economic Census.Data of Year 2013 was adjusted according to the third economic census.The data collected during 2015-2021 were adjusted according to the record of the fourth Economic Census.
3.Changzhou's permanent population since 2011 has been revised based on the 7th National Census, and hence the per capita GDP.

4-6 分行业地区生产总值（2021 年）
GROSS DOMESTIC PRODUCT BY REGION (2021)

单位：亿元 (100 million yuan)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其 中 of which 市 区 Urban Area
地区生产总值	**Gross Domestic Product**	**8807.58**	**7546.28**
按产业分	**Grouped by Industries**		
第一产业	Primary Industry	166.87	110.07
第二产业	Secondary Industry	4198.93	3550.11
第三产业	Tertiary Industry	4441.78	3886.10
按国民经济行业分	**Grouped by Sector**		
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	182.79	122.81
工 业	Industry	3791.47	3255.29
建筑业	Construction	408.01	295.28
交通运输、仓储业和邮政业	Transportation , Storage and Post	243.22	209.20
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	219.73	205.16
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	935.16	789.00
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	139.65	119.40
金融业	Financial industry	715.04	620.14
房地产业	Real Estate	589.23	502.73
房地产业（K门类）	Real Estate Industry (Category K)	376.02	325.94
自有房地产经营活动	Business operation of self-owned assets	213.21	176.79
租赁和商务服务业	Leasehold and Business in Services	554.93	540.98
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	224.61	204.42
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	43.49	29.24
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	94.81	82.32
教 育	Education	152.51	135.89
卫生、社会工作	Health, Social Work	105.04	96.30
文化、体育和娱乐业	Culture, Sports and Entertainment	96.67	78.59
公共管理、社会保障和社会组织	Public Administration ,Social security and Social Organizations	311.22	259.53

4-7 分行业地区生产总值指数（2021 年）
GROSS DOMESTIC PRODUCT INDEX BY INDUSTRY AREAS (2021)

按可比价计算，上年＝100　　Calculated by comparable price，Preceding year=100

指标 Item		全市 Whole Municipality	其中 of which 市区 Urban Area
地区生产总值	**Gross Domestic Product**	**109.1**	**109.0**
按产业分	**Grouped by Industries**		
第一产业	Primary Industry	101.5	100.9
第二产业	Secondary Industry	109.8	109.4
第三产业	Tertiary Industry	108.8	108.8
按国民经济行业分	**Grouped by Sector**		
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	101.6	101.1
工　业	Industry	111.4	110.7
建筑业	Construction	96.1	96.0
交通运输、仓储业和邮政业	Transportation , Storage and Post	106.2	107.2
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	119.7	120.7
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	113.4	113.4
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	112.1	112.1
金融业	Financial industry	106.3	105.9
房地产业	Real Estate	101.9	101.0
房地产业（K门类）	Real Estate Industry (Category K)	100.2	98.9
自有房地产经营活动	Business operation of self-owned assets	105.0	105.0
租赁和商务服务业	Leasehold and Business in Services	110.4	110.4
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	109.5	110.0
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	99.4	99.8
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	111.7	111.9
教　育	Education	107.4	107.4
卫生和社会工作	Health and Social Work	108.0	107.9
文化、体育和娱乐业	Culture, Sports and Entertainment	111.0	113.0
公共管理、社会保障和社会组织	Public Administration ,Social security and Social Organizations	107.3	107.1

4-8 主要年份社会经济主要指标
MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS IN MAIN YEARS

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
人口与就业	**Population and Employment**							
人 口	**Population**							
年末户籍人口（万人）	Year-end Household Population (10000 persons)	324.85	341.48	351.63	360.80	370.85	386.63	388.16
年末常住人口（万人）	Year-end Permanent population (10000 persons)			412.80	459.33	516.66	527.96	534.96
就 业	**Employment**							
从业人员（万人）	Employment (10000 persons)	186.06	179.36	222.31	274.46	295.63	300.48	300.44
在岗职工人数（万人）	Number of Fully Employed Staff and Workers (10000 persons)	56.17	40.39	35.11	36.70	67.47	63.31	64.56
宏观经济	**Macroeconomy**							
国民经济核算	**National Accounting**							
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	94.87	600.66	1322.49	3091.85	5281.31	7810.32	8807.58
#工 业	Industry	54.06	301.99	733.45	1575.17	2348.05	3231.84	3791.47
按产业分	Grouped by Industries							
第一产业	Primary Industry	17.68	45.14	59.62	99.78	146.55	164.30	166.87
第二产业	Secondary Industry	57.96	336.68	812.55	1727.99	2622.86	3616.15	4198.93
第三产业	Tertiary Industry	19.23	218.83	450.32	1264.08	2511.90	4029.87	4441.78
固定资产投资	**Investment in Fixed Assets**							
房地产开发投资完成额	Real Estate Investment	0.94	29.98	114.27	446.96	508.04	1042.73	959.12
财 政	**Government Finance**							
财政总收入（亿元）	Financial Revenue (100 million yuan)	13.10	60.23	220.45	841.67	1367.54	2177.48	2611.12
#一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue		32.25	94.99	286.18	466.28	616.60	688.11
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)		31.83	97.85	281.44	485.33	726.31	771.89
#用于教育	Education Expenditure		6.12	13.47	40.61	79.21	127.6	136.1
吸收外资	**Foreign Capital Inducement**							
协议外资项目（个）	Protocol foreign investment projects (unit)	40	167	509	327	255	346	450
协议（合同）外资金额（亿美元）	Amount of Foreign Capital in the Newly Signed Agreements (USD 100 million)	0.18	10.03	28.51	47.42	27.69	55.87	63.63
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	0.07	7.00	7.31	26.70	24.87	28.78	30.71

4-8 续表 1 continued 1

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
产 业	**Industries**							
农 业	**Agriculture**							
耕地面积（千公顷）	Cultivated Areas (1000 hectares)	204.54	204.25	176.32	150.39	149.94	132.27	
从业人员（万人）	Employment (10000 persons)	135.80	128.67	126.86	133.95	129.40	127.45	130.11
农林牧渔业总产值（亿元）	Gross Output Value of Agriculture (100 million yuan)	29.06	85.88	104.10	174.08	271.76	278.45	283.74
主要农副产品产量	**Output of Major Farm and Sideline Products**							
粮 食（万吨）	Grain (10000 tons)	164.50	136.22	98.06	115.16	108.31	69.02	69.48
油 料（吨）	Oil-Bearing Crop (ton)	63899	91629	85960	40035	36006	17214	31547
水 果（吨）	Fruits (ton)	9670	29639	67275	99565	128971	132926	128900
茶 叶（吨）	Tea (ton)	3730	2680	2762	3464	2819	2609	2217
工 业	**Industry**							
规模以上工业企业主要经济指标	**Major Economy Indictors of Industrial Enterprises above Designated Size**							
工业总产值（亿元）	Gross Output Value of Industry (100 million yuan)	196.20	874.63	2504.19	7396.09	11101.64	10832.62	13237.84
主营业务收入（亿元）	Main Business Income (100 million yuan)	160.85	836.10	2459.56	7274.88	11500.68	10895.04	13514.27
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	5.26	25.44	96.23	413.47	642.27	719.55	855.24
建筑业	**Construction**							
建筑业总产值（亿元）	Gross Output Value of Construction (100 million yuan)	8.64	123.18	283.48	735.61	1288.52	2021.96	2193.28
房屋竣工建筑面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Completed (10000 sq.m)	193.97	630.28	1588.83	2659.14	3448.59	4354.31	4001.99
交通运输、邮电通信	**Transportation,Post and Telecommunications**							
货物运输量（万吨）	Freight Traffic (10000 tons)	4375	4696	6032	13109	12953	13756	16857
旅客发送量（万人次）	Number of Passenger Despatched (10000 person-times)	5048	10196	15235	29361	7572	4167	3298
邮电业务收入（亿元）	Total Business Volume of Post and Telecommunications(100 million yuan)	0.65	16.84	34.36	55.69	78.66	141.48	154.45

4-8 续表 2 continued 2

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
年末固定电话用户（万户）	Number of Fixed Telephone Subscribers at Year-end (10000 Subscribers)	15.57	75.88	202.08	159.58	132.99	84.14	78.03
年末移动电话用户（万户）	Number of Mobile Telephone Subscribers at Year-end (10000 Subscribers)		56.68	207.46	501.39	514.35	658.60	673.35
国内商业	**Domestic Trade**							
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	38.19	195.84	415.05	953.74	1701.09	2421.36	2911.36
对外经济贸易	**Foreign Trade**							
进出口总额（亿美元）	Total Exports and Imports (USD 100 million)	0.62	28.22	83.34	222.78	280.46	349.15	467.0
进 口	Imports	0.12	9.62	22.09	67.19	67.88	89.74	127.1
出 口	Exports	0.50	18.60	61.24	155.58	212.58	259.40	339.9
国际旅游	**International Tourism**							
来常旅游人数（万人次）	Number of Tourists from Abroad (10000 person-times)	0.70	3.31	18.20	35.91	12.70	3.59	4.41
旅游外汇收入（亿美元）	Foreign Exchange Earnings from Tourism (USD 100 million)		0.24	1.44	3.47	1.21	0.59	0.81
金融、保险	**Banking & Insurance**							
金融机构人民币存款余额(亿元)	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	59.37	629.36	1649.61	4550.47	7438.68	12213.55	13482.08
金融机构人民币贷款余额(亿元)	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	74.24	389.26	1113.25	3011.67	5354.58	10215.54	11717.36
保险费收入（亿元）	Income From Insurances (100 million yuan)	1.00	12.10	37.88	86.53	156.56	309.36	331.87
保险赔（结）款支出（亿元）	Expenditure for Insurance Claims (100 million yuan)	0.25	3.59	10.42	18.76	55.10	78.37	104.93
教育、科技	**Education,Science and Technology**							
教 育	**Education**							
专任教师数（万人）	Full-time Teachers (10000 persons)	2.52	2.82	3.16	3.46	3.79	4.59	4.89
#普通高等学校	Institutions of Higher Education	0.07	0.12	0.45	0.54	0.57	0.71	0.76
普通中学	Regular Secondary Schools	0.91	1.04	1.29	1.39	1.40	1.62	1.71
小 学	Primary Schools	1.31	1.30	1.14	1.19	1.37	1.86	1.98
在校学生数（万人）	Students Enrollment (10000 persons)	46.10	57.10	64.88	60.39	62.46	72.41	81.79
#普通高等学校	Institutions of Higher Education	0.51	2.00	9.54	12.28	12.44	14.50	15.66
普通中学	Regular Secondary Schools	14.90	18.23	22.07	18.84	16.25	19.77	20.56

注：2015年起旅游外汇收入只统计入境过夜旅游者。
Note:Since 2015 foreign exchange earnings from International Tourism have only included those generated by inbound overnight visitors.

4-8 续表 3 continued 3

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
小 学	Primary Schools	27.70	30.01	24.46	22.15	27.37	32.09	33.46
科 技	**Science and Technology**							
专利授权量（项）	Number of Patent Authorizations Granted (unit)		731	1240	9093	21585	41321	55463
家庭、生活、卫生	**Family, Livelihood and Health Care**							
家 庭	**Family**							
家庭总户数 （万户）	Total Number of Household (10000 households)	106.91	117.89	121.97	127.11	130.24	137.92	139.49
平均每户家庭人口 （人）	Average Number of Household Size (person)	3.04	2.90	2.88	2.84	2.85	2.80	2.78
婚 姻	**Marriages and Divorces**							
准予登记结婚（对）	Marriage Leagally Registered (couple)	24093	23916	26536	33182	34105	20960	21727
准予登记离婚数（对）	Divorce Leagally Registered (couple)	604	2203	5001	7795	10324	10768	6673
生 活	**People's Livelihood**							
全体常住居民人均可支配收入(元)	Per Capita Disposable Income of Permanent Residents (yuan)					35379	52080	56897
全体常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditure of Permanent Residents (yuan)					22234	28291	34079
城镇常住居民人均可支配收入 (元)	Per Capita Disposable Income Of Urban Residents (yuan)					42710	60529	65822
城镇常住居民人均生活消费支出 (元)	Per Capita Living Expenditure of Urban Residents (yuan)					25358	31987	38021
农村常住居民人均可支配收入 (元)	Per Capita Net Income Of Rural Residents (yuan)	1401	4430	7002	12637	21912	32364	35822
农村常住居民人均生活消费支出 (元)	Per Capita Living Expenditure of Rural Residents (yuan)	1231	3243	5712	9924	14764	19667	24768
工 资	**Wages**							
在岗职工工资总额（亿元）	Total Wages of Fully Employde Staff and Workers (100 million yuan)	12.90	48.97	78.57	161.50	475.70	701.65	756.27
卫 生	**Health Care**							
医 院（包括卫生院，个）	Hospitals (include Township Hospitals,unit)	163	117	113	93	109	143	148
医 生（人）	Doctors (person)	6144	7779	8356	9962	12637	15854	16359
医院床位数（包括卫生院，张）	Number of Hospital Beds (include Township Hospitals, unit)	9495	10730	11734	15263	22741	27983	29999

注：根据国家城乡一体化住户调查制度，从2014年起按新口径公布居民收支数据。

Note: According to the national urban and rural integration households survey system, the data of residents' income and expenditure shall be calculated based on new statistic calibers from Year 2014.

4-9 主要年份市区社会经济主要指标
MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS OF URBAN DISTRICTS IN MAIN YEARS

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
人口与就业	**Population and Employment**							
人 口	**Population**							
年末户籍人口（万人）	Year-end Household Population (10000 persons)	195.24	208.18	220.76	227.75	291.25	307.78	309.62
年末常住人口（万人）	Year-end Permanent population (10000 persons)			286.73	384.38	438.72	449.41	454.53
就 业	**Employment**							
从业人员（万人）	Employment(10000 persons)	117.84	111.55	148.55	186.92	231.58	248.27	248.17
在岗职工人数（万人）	Number of Fully Employed Staff and Workers (10000 persons)	45.19	29.90	25.36	26.22	61.70	56.37	58.18
宏观经济	**Macroeconomy**							
国民经济核算	**National Accounting**							
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	72.06	430.89	981.45	2316.26	4541.48	6723.95	7546.28
#工 业	Industry	45.91	239.46	571.46	1229.12	2041.60	2806.81	3255.29
按产业分	Grouped by Industries							
第一产业	Primary Industry	9.07	22.75	27.03	47.64	100.22	109.86	110.07
第二产业	Secondary Industry	48.54	256.10	620.51	1316.20	2208.07	3076.17	3550.11
第三产业	Tertiary Industry	14.44	152.04	333.91	952.42	2233.19	3537.92	3886.10
固定资产投资	**Investment in Fixed Assets**							
房地产开发投资完成额	Real Estate Investment	0.78	25.46	97.76	401.22	467.74	960.35	880.40
财 政	**Government Finance**							
财政收入（亿元）	Financial Revenue (100 million yuan)	11.66	50.77	182.12	710.11	1158.93	1817.38	2183.85
#一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue		27.04	79.14	239.15	410.09	542.80	600.78
一般公共预算支出	General Public Budgetary Expenditure		25.41	79.80	225.81	423.95	610.11	661.98
#用于教育	Education Expenditure		4.05	9.55	28.40	67.97	105.18	112.86
价 格	**Price**							
居民消费价格指数（上年=100）	Consumer Price Index (preceding year=100)	104.2	99.5	102.8	103.4	101.6	102.5	101.5
商品零售价格指数（上年=100）	Retail Price Index (preceding year=100)	103.4	98.0	101.3	102.7	100.1	101.8	102.6
吸收外资	**Foreign Capital Inducement**							
协议外资项目（个）	Protocol foreign Investment projects (unit)	39	132	355	208	241	313	415

注：本表资料除了 1990 年、2000 年城市建设指标外均含武进区数据。2015 年起市区包含金坛区数据，且研发支出计入地区生产总值。
Note:The data in this table (except the 1990 and 2000 city construction data) include Wujin District. From 2015, the city's urban area now includes Jintan District and it has been adjusted to include R&D in GDP.

4-9 续表 1 continued 1

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
协议（合同）外资金额（亿美元）	Amount of Foreign Capital in the Newly Signed Agreements (USD 100 million)	0.15	4.78	20.33	31.61	24.63	44.38	55.03
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	0.07	7.00	7.31	26.70	23.81	25.44	27.09
产 业	**Industries**							
农 业	**Agriculture**							
耕地面积（千公顷）	Cultivated Areas (1000 hectares)	97.01	88.75	64.27	59.25	92.01	71.88	
从业人员（万人）	Employment (10000 persons)	76.65	71.22	75.19	81.99	97.64	95.40	98.13
农林牧渔业总产值（亿元）	Gross Output Value of Agriculture (100 million yuan)	15.48	43.81	47.90	78.39	185.91	187.97	190.29
主要农副产品产量	**Output of Major Farm and Sideline Products**							
粮 食（万吨）	Grain (10000 tons)	89.07	66.11	39.28	34.22	54.41	28.16	28.56
油 料（吨）	Oil-Bearing Crop (ton)	11710	17412	8489	3922	9737	4482	11942
水 果（吨）	Fruits (ton)	6038	21811	49747	56204	105771	115176	110753
工 业	**Industry**							
规模以上工业企业主要经济指标	**Major Economy Indictors of Industrial Enterprises above Designated Size**							
工业总产值（亿元）	Gross Output Value of Industry (100 million yuan)	163.78	730.74	2032.39	5873.16	9888.90	9233.93	11172.74
主营业务收入（亿元）	Main Business Income (100 million yuan)	136.76	704.23	2016.20	5789.68	10277.66	9369.49	11502.35
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)		12.85	73.99	297.35	569.03	587.22	679.71
建筑业	**Construction**							
建筑业总产值（亿元）	Gross Output Value of Construction (100 million yuan)		46.65	154.51	375.25	722.98	1066.38	1145.30
房屋竣工建筑面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Completed (10000 sq.m)		320.17	830.89	1191.62	1926.80	2205.11	2312.20
交通运输、邮电通信	**Transportation,Post and Telecommunications**							
货物运输量（万吨）	Freight Traffic (10000 tons)	2349	3100	3857	8933	10477	11113	13951
旅客发送量（万人次）	Number of Passenger Despatche (10000 person-times)	2849	6924	10308	20625	6494	3633	2947
邮电业务收入（亿元）	Total Business Volume of Post and Telecommunications (100 million yuan)	0.55	14.11	27.74	44.48	70.62	129.39	139.57
年末固定电话用户（万户）	Number of Fixed Telephone Subscribers at Year-end (10000 Subscribers)	2.46	53.43	145.97	112.63	112.14	70.05	51.63
年末移动电话用户（万户）	Number of Mobile Telephone Subscribers at Year-end (10000 Subscribers)		46.96	162.58	383.62	444.06	565.69	566.57

4-9 续表 2 continued 2

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
国内商业	**Domestic Trade**							
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	26.21	132.1	312.18	731.17	1466.92	2103.87	2522.37
对外经济贸易	**Foreign Trade**							
进出口总额（亿美元）	Total Exports and Imports (USD 100 million)	0.61	25.15	76.03	199.49	272.11	336.77	449.50
进 口	Imports	0.11	8.81	21.11	63.43	66.99	87.57	123.69
出 口	Exports	0.50	16.34	54.92	136.06	205.12	249.20	325.81
国际旅游	**International Tourism**							
来常旅游人数（万人次）	Number of Tourists from Abroad (10000 person-times)	0.65	3.11	17.28	34.25	12.25		
旅游外汇收入（亿美元）	Foreign Exchange Earnings from Tourism (USD 100 million)		0.23	1.38	3.31	1.16		
金融保险	**Banking & Insurance**							
金融机构人民币存款余额(亿元)	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	46.24	511.00	1375.25	3800.47	6572.31	10716.53	11769.84
金融机构人民币贷款余额(亿元)	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	58.52	324.19	966.84	2518.92	4655.86	9085.38	10392.87
保险费收入（亿元）	Income From Insurances (100 million yuan)	0.84	10.27	30.54	73.12	144.51		
保险赔（结）款支出（亿元）	Expenditure for Insurance Claims (100 million yuan)	0.19	3.04	8.97	15.39	50.09		
教育、科技	**Education,Science and Technology**							
教 育	**Education**							
专任教师数（万人）	Full-time Teachers (10000 persons)	1.59	1.82	2.15	2.42	3.22	4.01	4.28
#普通高等学校	Institutions of Higher Education	0.07	0.12	0.45	0.54	0.57	0.71	0.76
普通中学	Regular Secondary Schools	0.56	0.64	0.79	0.86	1.12	1.34	1.42
小 学	Primary Schools	0.75	0.75	0.71	0.76	1.13	1.61	1.71
在校学生数（万人）	Students Enrollment (10000 persons)	28.82	37.33	46.45	46.28	55.21	64.86	68.14
#普通高等学校	Institutions of Higher Education	0.51	2.00	9.54	12.22	12.39	14.47	15.63
普通中学	Regular Secondary Schools	9.17	11.11	13.52	12.37	13.58	16.84	17.56
小 学	Primary Schools	16.46	17.69	15.95	15.89	23.48	27.96	29.19
科 技	**Science and Technology**							
专利授权量（项）	Number of Patent Applications Examined (unit)			1021	7559	20643	38876	51955
家庭、生活、环境	**Family, Livelihood and Environment**							
家 庭	**Family**							
家庭总户数（万户）	Total Number of Household (10000 households)	63.65	70.77	74.36	79.54	103.99	111.06	112.47

4-9 续表 3 continued 3

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
平均每户家庭人口（人）	Average Number of Household Size (person)	3.07	2.94	2.97	2.86	2.80	2.77	2.75
婚 姻	**Marriages and Divorces**							
准予登记结婚（对）	Marriage Leagally Registered (couple)	11058	14848	17002	19730	25271	16057	17011
准予登记离婚数（对）	Divorce Leagally Registered (couple)	496	1280	3494	5084	8059	8631	5512
生 活	**People's Livelihood**							
全体常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Residents (yuan)					37779	53375	58265
全体常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditure of Permanent Residents (yuan)					23497	28855	34989
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income Of Urban Residents (yuan)	1769	8540	14589	26269	43642	61227	66548
城镇常住居民人均生活消费支出（元）	Per Capita Living Expenditure of Urban Residents (yuan)	1498	6759	10718	17124	25922	32170	38540
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Net Income Of Rural Residents (yuan)					23180	33057	36565
农村常住居民人均生活消费支出（元）	Per Capita Living Expenditure of Rural Residents (yuan)					15615	19847	24710
工 资	**Wages**							
在岗职工工资总额（亿元）	Total Wages of Fully Employed Staff and Workers (100 million yuan)	10.82	38.59	60.26	124.85	436.67	628.56	680.98
城市建设	**Urban construction**							
自来水供水量（万吨）	Annual Consumption of Tap Water (100 million tons)	25994	16631	32384	21981	25048	32845	35957
城市排水管道长度（公里）	Length of Sewer Piplelines of Urban Districts (km)	231	929	2918	3627	5503	8560	9309
用电量（亿千瓦时）	Electric Power Consumption (100 milliom kWh)	14.72	32.74	143.21	215.17	339.93	421.60	477.67
城市煤气供应量（万立方米）	Goal Gas Supply of Urban Districts (10000 m^3)	1601	4256	8030	48099	77578	151551	159838
年末出租车运营数（辆）	Number of Operating Taxi at Year-end (coach)	137	1443	1842	2542	3321	3319	3319
年末运营公交车辆数（辆）	Number of Public Transit Vehicles at Year-end (coach)	232	1572	2105	2518	2858	2425	2516
铺装道路长度（公里）	Length of Paved Roads (km)	336	697	3584	1753	2444	2822	2804
公园绿地面积（公顷）	Green Space of Park (hectare)	121	458	1568	1632	2479	3116	3196

注：根据国家城乡一体化住户调查制度，从2014年起按新口径公布居民收支数据。

Note: According to the national urban and rural integration households survey system, the data of residents' income and expenditure shall be calculated based on new statistic calibers from Year 2014.

4-10 主要年份社会经济主要指标增长速度
GROWTH RATE OF MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS IN MAIN YEARS

单位：%

指 标 Item		2021年比下列各年增长 Growth Rates of 2021 over Following Years				
		1978	1990	2000	2010	2020
年末总人口	Total Population (at year-end)	33.4	19.5	13.7	7.6	0.4
从业人员	Number of Employed Persons	1.0倍	61.5	67.5	9.5	0.0
地区生产总值	Gross Domestic Product	131.4倍	37.8倍	8.2倍	1.5倍	9.1
#工 业	Industry	181.9倍	45.5倍	9.3倍	1.6倍	11.4
按产业分	Grouped by Industries					
第一产业	Primary Industry	3.4倍	1.6倍	70.8	12.5	1.5
第二产业	Secondary Industry	167.9倍	41.7倍	8.6倍	1.5倍	9.8
第三产业	Tertiary Industry	216.9倍	58.0倍	9.2倍	1.8倍	8.8
社会消费品零售总额	Total Retail Sales of Consumer Goods	603.0倍	75.2倍	13.9倍	2.1倍	20.2
一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue			20.3倍	1.4倍	11.6
一般公共预算支出	General Public Budgetary Expenditure			23.3倍	1.7倍	6.3
金融机构人民币存款余额	RMB Deposits Balance of Financial Departments		226.1倍	20.4倍	2.0倍	10.4
金融机构人民币贷款余额	RMB Loans Balance of Financial Departments		156.8倍	29.1倍	2.9倍	14.7
保费收入	Income From Insurances		330.9倍	26.4倍	2.8倍	7.3
保险赔（结）款支出	Expenditure for Insurance Claims (100 million yuan)		418.7倍	28.2倍	4.6倍	33.9
协议外资项目	Protocol foreign Investment projects		10.3倍	1.7倍	37.6	30.1
协议（合同）外资金额	Amount of Foreign Capital in the Newly Signed Agreements		352.5倍	5.3倍	34.2	13.9

注：地区生产总值按可比价计算。
Note:GDP can be calculated by comparable price.

4-10 续表 continued

单位：%

指 标 Item		2021年比下列各年增长 Growth Rates of 2021 over Following Years				
		1978	1990	2000	2010	2020
实际到账注册外资	Foreign Capital Actually Utilized		437.7倍	3.4倍	15.0	6.7
进出口总额	Total Exports and Imports		752.3倍	15.5倍	1.1倍	33.8
进 口	Imports		1058.3倍	12.2倍	89.2	41.6
出 口	Exports		678.8倍	17.3倍	1.2倍	31.0
城镇常住居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents					8.7
城镇常住居民人均消费性支出	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents					18.9
农村常住居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents					10.7
农村常住居民人均生活消费支出	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents					25.9
在校学生数	Students Enrollment	26.7	64.7	32.9	25.7	4.8
# 普通高等学校	Institutions of Higher Education	390.6倍	29.7倍	6.8倍	27.5	8.0
普通中学	Regular Secondary Schools	-4.6	38.0	12.8	9.1	4.0
小 学	Primary Schools	-11.8	20.8	11.5	51.0	4.3
专利授权量	Number of Patent Authorizations Granted			74.9倍	5.1倍	34.2
医 生	Doctors	4.4倍	1.7倍	1.1倍	64.2	3.2
医院、卫生院床位数	Number of Hospital Beds	3.3倍	2.2倍	1.8倍	1.0倍	7.2

注：居民收支2014年起口径有调整，故2021年与2014年之前年份数据不可比，增幅栏数据空缺。

Note: The statistical caliber of resident income had been adjusted since Year 2014. So the data of Year 2021 is incomparable with that before Year 2014 with column of growth rate left blank.

4-11 主要时期社会经济主要指标平均增长率
AVERAGE GROWTH RATE OF MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS OF MAIN PERIOD

单位：%

指 标 Item		“十五”时期 "Tenth Five-Year Plan" Period	“十一五”时期 "Eleventh Five-Year Plan" Period	“十二五”时期 "Twelfth Five-Year Plan" Period	“十三五”时期 "Thirteenth Five-Year Plan" Period	1978—2021年
年末总人口	Year-end Population	0.6	0.5	0.6	0.8	0.7
从业人员	Number of Employed Persons	3.3	4.1	0.7	0.3	1.6
地区生产总值	Gross Domestic Product	13.9	13.6	10.8	7.0	12.0
第一产业	Primary Industry	4.2	4.3	2.3	-0.2	3.5
第二产业	Secondary Industry	15.3	13.6	10.6	6.3	12.7
第三产业	Tertiary Industry	13.3	14.6	11.6	7.9	13.3
一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue	24.1	24.7	10.3	5.7	
一般公共预算支出	General Public Budgetary Expenditure	25.2	23.5	9.1	8.4	
协议外资项目	Protocol foreign Investment projects	25.0	-8.5	-4.9	6.3	
协议（合同）外资金额	Amount of Foreign Capital in the Newly Signed Agreements	36.9	10.7	-10.2	15.1	
实际到账注册外资	Foreign Capital Actually Utilized	5.5	29.6	-1.4	3.0	
农林牧渔业总产值	Total Output value of Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishing	3.9	10.8	9.3	0.5	9.0
规模以上工业总产值	Total Output Value of Industry above Designated Size	23.4	24.2	11.8	10.0	
邮电业务收入	Total Busines Volume of Post and Telecommunications	15.3	10.1	7.2	12.5	
社会消费品零售总额	Total Retail Sales of Consumer Goods	17.0	18.8	13.6	7.3	16.1
进出口总额	Total Exports and Imports	24.2	21.7	4.7	4.5	
进 口	Imports	18.1	24.9	0.2	5.7	
出 口	Exports	26.9	20.5	6.4	4.1	
城镇常住居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents	11.3	12.5	10.6	7.2	
城镇常住居民人均消费性支出	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents	9.7	9.8	9.1	4.8	
农村常住居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents	9.6	12.5	12.2	8.1	
农村常住居民人均生活消费支出	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents	12.0	11.7	10.3	5.9	
在岗职工年平均工资	Average Annual Wage of Fully Employed Staff and Workers	14.8	14.0	9.9	9.8	13.5
医 生	Doctors	1.4	3.6	4.9	4.6	4.0
在校学生数	Students Enrollment	2.6	-1.4	0.7	3.0	0.6
#高等学校	Institutions of Higher Education	36.7	5.2	0.3	3.1	14.9

注：2014年起城乡居民收入是城乡住户调查一体化改革后的新口径数据。2014年以前，城镇居民人均可支配收入为市区数，农村居民可支配收入为全市农民人均纯收入。

Note:Disposable incomes of urban and rural residents were calculated in line with standards set out after the integration of urban and rural surveys in 2014. Before 2014, the disposable income of urban residents was the disposable income of downtown residents, and the disposable income of rural residents was the net income of all rural residents.

4-12 主要年份社会经济发展结构指标
STRUCTURAL INDICATORS ON ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT IN MAIN YEARS

单位：%

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
人 口	**Population**							
常住人口城乡结构	Urban and Rural Structure of Permanent population			100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
城 镇	Urban			60.3	63.9	70.0	77.1	77.6
农 村	Rural			39.7	36.1	30.0	22.9	22.4
户籍人口性别结构	Sexual Structure of Household Population	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
男	Male	51.5	50.8	50.5	50.0	49.5	49.0	48.9
女	Female	48.5	49.2	49.5	50.0	50.5	51.0	51.1
就 业	**Employment**							
从业人员产业结构	Industrial Structure	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
第一产业	Primary Industry	35.9	28.9	13.5	11.6	10.1	8.9	8.4
第二产业	Secondary Industry	45.6	43.6	53.4	53.5	48.9	44.1	44.6
第三产业	Tertiary Industry	18.5	27.5	33.1	34.9	41.0	46.9	47.0
国民经济核算	**National Accounting**							
地区生产总值产业结构	Industrial Structure	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
第一产业	Primary Industry	18.6	7.5	4.5	3.2	2.8	2.1	1.9
第二产业	Secondary Industry	61.1	56.1	61.4	55.9	49.6	46.3	47.7
第三产业	Tertiary Industry	20.3	36.4	34.1	40.9	47.6	51.6	50.4
财 政	**Government Finance**							
一般公共预算收入结构	Structure of General Public Budgetary Rerenue		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
#税收收入	Income from Taxes		92.1	84.1	83.1	80.1	84.7	82.8
吸收外资	**Utilization of Foreign Capital**							
实际吸收外资结构	Structure of Foreign Capital Actually Utilized		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
#合资企业	Joint-ventures		51.5	22.1	24.5	9.4	33.0	29.4
合作企业	Cooperative Enterprises		9.1	4.0	0.1	…	4.9	0.0
独资企业	Foreign Funded Enterprises		39.4	73.9	75.4	90.6	61.2	69.3

注：2015年起全社会从业人员三次产业结构根据人口抽样调查数据计算。
Note: From 2015, the employment structure of the three industries was calculated on the basis of population survey data.

4-12 续表 1 continued 1 单位：%

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
农 业	**Agriculture**							
农林牧渔业总产值结构	Structure of Gross Agricultural Output Value	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
农 业	Planting	61.9	59.8	48.2	54.6	54.2	54.1	55.1
林 业	Forestry	0.6	1.0	1.2	0.7	0.7	0.7	0.7
牧 业	Animal Husbandry	28.5	15.1	18.0	15.7	14.3	7.0	6.6
渔 业	Fishery	8.9	24.1	27.9	24.4	25.1	29.2	28.4
农林牧渔服务业	Service Industry for Planting, Forestry, Animal Husbandry and Fishery			4.7	4.6	5.7	9.0	9.2
工 业	**Industry**							
工业总产值结构	Structure of Gross Industrial Output Value	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
轻工业	Light Industry	49.5	41.4	34.9	21.6	25.0	19.8	21.0
重工业	Heavy Industry	50.5	58.6	65.1	78.4	75.0	80.2	79.0
建筑业	**Construction**							
建筑业企业总产值结构	Structure of Total Output Value of Construction Enterprises		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
#房屋土木工程建筑业	Building and Civil Engineering Construction		75.1	79.7	79.2	76.9	70.5	69.5
建筑安装业	Installation		13.8	11.2	12.4	15.3	23.0	24.8
建筑装饰业	Decoration		11.1	5.2	6.5	7.8	6.4	5.7
运输业	**Transportation**							
货运量结构	Structure of Freight Traffic	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
铁 路	Railways	2.9	4.7	4.9	1.7	0.8	1.1	0.9
公 路	Highways	67.3	71.0	82.1	88.5	82.4	79.6	68.6
水 运	Waterway	29.9	24.2	13.0	9.8	16.8	19.3	30.5
民用航空	Civil Aviation	…	…	…	…	…	…	…
对外经济贸易	**Foreign Trade**							
进出口结构	Structure of Imports and Exports	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
出 口	Exports	80.8	65.9	73.5	69.8	75.8	74.3	72.8
进 口	Imports	19.2	34.1	26.5	30.2	24.2	25.7	27.2
金 融	**Banking**							
金融机构贷款结构	Structure Loans in Banking Institutions		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
#短期贷款	Short-term Loans		82.0	63.7	50.5	49.1	33.7	31.1
中长期贷款	Medium-term and Long-term Loans		8.5	26.0	46.7	44.6	59.2	61.7

注：1.2015年起建筑业企业总产值结构中的建筑装饰业包含建筑装饰和其他建筑业。
2. 从2021年起，批发零售业和住宿餐饮业仅指限额以上部分。

Notes:1.From 2015 the decoration industry in the Structure of Total Output Value of Construction Enterprises includes building decoration and other construction.
2.Starting from 2021, only companies above the designated size in the retail & wholesale sector and the accommodation & catering sector are accounted for.

4-12 续表 2 continued 2

单位：%

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
教 育	**Education**							
在校学生结构	Structure of Student Enrollment	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
# 大学生	College and University Students	1.1	3.5	14.7	20.3	19.9	20.0	20.6
中学生	Secondary School Students	38.8	43.9	47.6	43.0	36.1	35.6	35.2
小学生	Primary School Students	60.1	52.6	37.7	36.7	43.8	44.3	44.1
专任教师结构	Full-time Teachers by Type	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
# 高等教育	Higher Education	2.8	4.4	14.3	15.6	15.0	15.4	15.6
普通中学	Regular Secondary Schools	35.9	36.7	40.8	40.2	36.9	43.7	35.1
小 学	Primary Schools	51.9	46.0	36.2	34.4	36.2	40.6	40.6
生 活	**Livelihood**							
城镇居民消费结构	Consumption Structure of Urban Residents	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
食品烟酒	Food, Tobacco and Liquor		40.1	35.9	32.7	28.0	27.3	26.4
衣 着	Clothing		7.9	9.7	9.5	7.4	6.8	6.7
生活用品及服务	Articles for Daily Use and Services	5.0	10.5	6.5	6.6	6.1	5.8	5.8
医疗保健	Medicine and Medical Services	1.5	6.1	7.6	6.5	6.5	6.1	6.7
交通通信	Transportation and Communication	3.0	5.9	12.2	17.1	15.2	15.1	15.5
教育文化娱乐	Education, Culture and Entertainment	6.7	12.2	13.8	15.0	13.4	13.4	14.7
居 住	Housing	7.5	11.0	9.9	8.2	20.9	23.1	21.3
其他商品和服务	Other Commodities and Services	3.6	6.3	4.3	4.3	2.6	2.3	2.9
农村居民消费结构	Consumption Structure of Rural Residents		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
食品烟酒	Food, Tobacco and Liquor		43.1	39.8	35.1	31.7	31.7	31.4
衣 着	Clothing		5.5	6.5	7.7	7.4	7.0	7.9
生活用品及服务	Articles for Daily Use and Services		5.1	6.1	5.6	6.1	5.7	6.5
医疗保健	Medicine and Medical Services		5.5	6.6	7.4	8.3	9.0	8.6
交通通信	Transportation and Communication		8.1	11.6	13.9	12.1	11.5	11.0
教育文化娱乐	Education, Culture and Entertainment		11.8	13.1	16.2	11.0	11.6	11.6
居 住	Housing		17.8	14.0	11.5	19.6	20.8	19.8
其他商品和服务	Other Commodities and Services		3.1	2.4	2.6	3.9	2.8	3.3
卫 生	**Public Health**							
卫生机构数结构	Number of Health Institutions	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
# 医院（包括卫生院）	Hospitals (include Township Hospitals)	18.3	15.0	8.9	8.4	9.1	9.1	8.9
门诊部、所	Clinics	77.1	79.2	36.9	30.6	33.9	45.9	48.9
卫生技术人员结构	Structure of Medical Technical Personnel	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
# 医 生	Doctors	47.5	46.5	46.8	45.4	42.7	39.9	40.4
注册护士	Nurses	26.5	29.7	32.8	35.5	42.3	44.9	44.9

注：城镇居民消费结构2015年起为全市口径，2015年以前年份为市区口径。

Note: The data of consumption structure of urban resudents from Year 2015 refers to whole municipality, while that of years before Year 2015 focuses on urban area.

4-13 主要年份社会经济发展相对指标
RELATIVE INDICATORS ON ECONOMIC AND SOCIAL DEVELOPMENT IN MAIN YEARS

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
人 口	**Population**							
出生率（‰）	Birth Rate (‰)	15.1	12.6	8.3	7.8	9.6	7.6	5.7
死亡率（‰）	Death Rate (‰)	6.4	6.8	6.2	8.5	7.0	7.9	7.4
自然增长率（‰）	Natural Growth Rate (‰)	8.7	5.8	2.1	-0.7	2.7	-0.3	-1.7
登记失业率（%）	Registered Unemployment Rate in Urban Areas (%)		3.0	3.6	2.6	1.9	1.8	1.6
国民经济核算	**National Accounting**							
经济增长贡献率（%）	Growth Rate of Economy (%)							
#工 业	Industy			58.8	57.6	46.3	45.5	51.8
按产业分	Grouped by Industries							
第一产业	Primary Industry			1.7	1.0	0.8	0.9	0.4
第二产业	Secondary Industry			63.9	62.1	51.4	44.7	49.7
第三产业	Tertiary Industry			34.4	36.8	47.8	54.4	49.9
人均地区生产总值（元）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	2935	17635	32467	68365	102368	147939	165724
财 政	**Government Finance**							
全市财政收入占地区生产总值比例（%）	Proportion of Government Revenue to GDP (%)	13.8	10.0	16.7	27.2	25.5	27.9	29.6
一般公共预算收入占地区生产总值比例（%）	Proportion of General Public Budget Revenue to GDP (%)		5.4	7.2	9.3	8.7	7.9	7.8
吸收外资	**Utilization of Foreign Capital**							
实际利用外资额占签订利用外资比例（%）	Proportion of Foreign Capital Actually Utilized (%)	38.0	69.8	25.6	56.3	89.9	51.5	48.3
农 业	**Agriculture**							
平均每个农村人口占有耕地（平方米）	Cultivated Land per Rural Population(sq.m)	844	862	749	633	668	1103	
每公顷耕地农业机械总动力（千瓦）	Total Power of Agricultural Machinery per Hectare of Cultivated Land (kW)	5.72	8.21	9.19	9.99	9.53	10.55	

注：经济增长贡献率按可比价计算。
Note:Contribution to the economic growth (calculated at constant prices).

4-13 续表 1 continued 1

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
农民人均农产品产量 (公斤）	Output of Farm Products per Agricultural Laborer (kg)							
粮 食	Grain	506.40	398.90	278.88	319.17	292.06	178.52	178.99
油 料	Oil-bearing Crops	19.67	26.83	24.45	11.10	9.71	4.45	8.13
茶 叶	Tea	1.15	0.79	0.79	0.96	0.76	0.67	0.57
水 果	Fruits	2.98	8.68	19.13	27.60	34.78	34.38	33.21
猪 肉	Pork	21.55	18.83	18.46	16.57	19.57	3.97	4.25
每公顷播种面积农产品产量（公斤）	Output of Farm Crops per Hectare of Sown Area (kg)							
粮 食	Grain	5720	6982	6772	7131	7586	7350	7310
棉 花	Cotton	552	967	764	843	891	753	736
油 料	Oil-bearing Crops	1594	1850	1952	2030	2417	2557	2511
建筑业	**Construction**							
全员劳动生产率（万元/人，按施工产值计算）	Overall Labor Productivity (yuan/person, In Terms of Construction Output Value)	1.13	7.75	16.31	22.06	27.37	32.90	34.3
交通、通信业	**Transportation and Telecommunication Services**							
每万人拥有公共车辆（标台）	Number of Public Transit Vehicles Owned per 10000 Persons (set)	4.30	15.60	9.02	13.10	20.50	16.30	
移动电话普及率（部/百人）	Access to Mobile Telephone (set/100 persons)		16.64	45.50	109.16	99.55	124.74	125.87

注：每万人拥有公交车辆数从2013年起按交通部规定采用建成区人口计算；移动电话普及率2005年及以后年份按常住人口计算。
Note:In line with relevant regulations of the Ministry of Transportation, Number of Public Buses per 10,000 Persons is calculated against the population in built-up areas since 2013. And Mobile Phone Ownership is calculated against the permanent population since 2005.

4-13 续表 2 continued 2

指 标 Item		1990	2000	2005	2010	2015	2020	2021
国内商业	**Domestic Trade**							
人均社会消费品零售额（元）	Per Capita Consumption Retail Sale (yuan)	1182	5940	12702	23314	42360	45893	54780
对外经济贸易	**Foreign Trade and Economic Cooperation**							
进出口总额占地区生产总值比例（%）	Ratio of Total Imports and Exports and Gross Domestic Product (%)	3.10	38.89	51.62	48.78	32.52	30.97	34.30
出口总额占地区生产总值比例（%）	Ratio of Total Exports and Gross Domestic Product (%)	2.51	25.64	37.93	34.06	24.65	23.02	24.94
教 育	**Education**							
学龄儿童入学率（%）	Rate of School-age Children Enrollment (%)	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
中学毕业生升学率（%）	Rate of Secondary School Graduates Entering Higher Level Schools (%)	49.02	90.28	96.51	99.90	99.90	99.90	99.90
平均每个教师负担学生数（人）	Number of Students Burdened Per Teacher (person)	18.28	20.22	20.51	17.45	16.52	15.80	15.59
高等学校	Institutions of Higher Education	7.30	16.23	21.13	22.75	21.88	20.55	20.57
普通中学	Regular Secondary School	16.46	17.61	17.12	13.54	11.63	12.20	12.00
小 学	Primary School	21.17	23.08	21.37	18.62	19.98	17.23	16.89
婚 姻	**Marriage**							
离婚率（‰）	Divorce Rate (‰)	0.19	0.65	1.43	2.16	2.78	2.79	1.72
生 活	**Livelihood**							
城市与农村居民收入比例	Proportion of Income of Urban Residents to Income of Rural Residents	1.26∶1	1.93∶1	2.08∶1	2.08∶1	1.95∶1	1.87∶1	1.84∶1
卫 生	**Health Care**							
每万人拥有医院数（包括卫生院，个）	Number of Hospitals Per 10000 Persons (unit)	0.50	0.34	0.32	0.20	0.21	0.27	0.28
每万人拥有医生数（人）	Number of Doctors Per 10000 Persons (person)	18.91	22.78	23.76	21.69	24.46	30.03	30.57
每万人拥有医院床位数（包括卫生院，张）	Number of Hospital Beds Per 10000 Persons (bed)	29.23	31.42	33.37	33.22	44.02	53.00	56.08
城市建设（市区）	**Urban Construction**							
人均公园绿地面积（平方米）	Per Capita Green Area of Park (sq.m)	1.83	5.64	7.10	12.35	13.85	14.33	14.91
建成区绿化覆盖率（%）	Coverage Rate of Green Areas (%)	15.13	31.69	38.80	42.15	43.08	43.26	43.90
人均拥有道路面积（平方米）	Per Capita Area of Road (sq.m)	5.50	10.68	17.90	22.88	24.76	25.74	23.90

注：2005年起人均社会消费品零售额、每万人拥有医院数、医生数、医院床位数按常住人口计算，以前年份按户籍人口计算。

Note: Per Capita Retail Sales of Consumer Goods, Number of Hospitals per 10,000 Persons, Number of Doctors per 10,000 Persons, and Number of Hospital Beds per 10,000 Persons are calculated against the permanent population from 2005. These indicators are calculated against the registered population in other years.

4-14 常州国民经济主要指标占全省的比重（2021 年）
PERCENTAGE OF CHANGZHOU'S MAJOR NATIONAL ECONOMIC INDICATORS IN THE PROVINCE (2021)

指 标 Item		常州市 Changzhou City	江苏省 Jiangsu Province	常州市占全省的比重（%） Percentage of Changzhou in Jiangsu
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	4372	107200	4.1
常住人口（万人）	Permanent Population(10000 persons)	534.96	8505.4	6.3
全社会从业人员（万人）	Social Employment (10000 persons)	300.44	4862.86	6.2
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Product (100 million yuan)	8807.58	116364.20	7.6
第一产业	Primary Industry	166.87	4722.42	3.5
第二产业	Secondary Industry	4198.93	51775.39	8.1
第三产业	Tertiary Industry	4441.78	59866.39	7.4
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	688.11	10015.16	6.9
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	771.89	14585.96	5.3
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	56897	47498	高出全省9399元
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	65822	57743	高出全省8079元
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Net Income of Rural Residents (yuan)	35822	26791	高出全省9031元
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposit Balance of Financial Institutions (100 million yuan)	13482.08	189433.13	7.1
#住户存款	Household deposits	5609.72	74361.95	7.5
金融机构人民币构贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Institutions (100 million yuan)	11717.36	177970.10	6.6
粮食产量（万吨）	Output of Grain (10000 tons)	69.48	3746.10	1.9
油料产量（万吨）	Output of Oil-bearing Crops (10000 tons)	3.15	97.81	3.2
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	2911.36	42702.65	6.8
进出口总额（亿元）	Total Exports & Imports (100 million yuan)	3017.8	52130.6	5.8
#出 口	Exports	2196.4	32532.3	6.8
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	30.71	329.96	9.3

4-15 分地区社会经济主要指标（2021 年）
MAJOR SOCIAL AND ECONOMIC INDICATORS BY REGION (2021)

指 标 Item		金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
人口与就业	**Population and Employment**						
年末总户数（万户）	Total Number of Households at Year-end (10000 households)	19.95	35.72	21.08	18.59	17.13	27.02
年末户籍总人口（万人）	Total Population at Year-end (10000 persons)	54.24	99.51	62.98	48.49	44.39	78.54
年末常住人口（万人）	Permanent Population at Year-end (10000 persons)	59.29	171.72	89.45	67.48	66.59	80.43
#城镇人口	Non-agricultural Population	39.41	121.62	78.35	61.69	62.41	51.54
年末单位从业人员(万人)	Number of Persons Employed at Year-end (10000 persons)	7.80	19.03	16.75	10.15	7.60	5.89
年末在岗职工人数（万人）	Number of Staff & Workers Employed at Year-end (10000 persons)	7.74	18.85	15.78	8.81	7.00	5.80
年末私营企业从业人员（万人）	Employees of Urban Private Enterprises at Year-end (10000 persons)	19.55	61.41	31.64	16.91	14.85	24.04
年末个体从业人员（万人）	Urban Self-employed Individuals at Year-end (10000 persons)	12.13	29.08	16.02	12.57	12.75	12.05
综合经济	**Aggregative Economy**						
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Product (100 million yuan)	1101.09	2951.58	1820.37	888.39	836.70	1261.30
#工 业	Industry	479.15	1510.72	868.19	204.39	220.03	536.17
按产业分	Grouped by Industries						
第一产业	Primary Industry	40.63	39.38	20.18	7.38	2.50	56.80
第二产业	Secondary Industry	571.57	1614.73	908.21	228.21	255.31	648.81
第三产业	Tertiary Industry	488.89	1297.47	891.98	652.80	578.89	555.69
人均地区生产总值（按常住人口计算）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	186911	172860	204789	132221	126332	158674
地区生产总值指数（上年=100）	Gross Domestic Product Index Number (Preceding Year=100)	109.5	109.6	109.0	107.3	108.0	110.1
#工 业	Industry	114.6	110.8	110.4	107.4	109.8	115.6
按产业分	Grouped by Industries						
第一产业	Primary Industry	102.6	99.4	102.0	97.7	97.7	102.7
第二产业	Secondary Industry	110.3	110.0	109.5	107.4	108.2	111.9
第三产业	Tertiary Industry	109.2	109.5	108.7	107.4	108	108.8

4-15 续表 1 continued 1

指 标 Item		金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
财 政							
财政收入（亿元）	Financial Revenue (100 million yuan)	89.55	373.63	241.61	102.26	93.77	148.19
#一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue	60.03	216.55	141.59	65.48	59.01	87.33
#各项税收	Taxes	49.67	188.16	118.31	54.11	52.17	76.03
财政支出（亿元）	Fiscal Expenditure (100 million yuan)	356.79	603.05	268.52	115.80	115.61	428.42
#一般公共预算支出	General Public Budgetary Expenditure	90.21	209.40	95.45	45.43	45.83	109.91
工 业	**Industry**						
规模以上工业企业主要经济指标	**Main Indicators of Enterprises Above Designated Size**						
企业单位数（个）	Number of Enterprises Above Designated Size (unit)	587	2263	1382	494	332	604
内资企业	Domestic-funded Enterprises	527	2052	1102	449	303	567
港、澳、台商投资企业	Enterprises with Investment from Hongkong,Macao and Taiwan	21	90	76	20	10	13
外商投资企业	Enterprises with Foreign Investment	39	121	204	25	19	24
工业总产值（亿元）	Gross Industrial Output Value (100 million yuan)	1472.55	5285.17	3025.19	767.97	621.86	2065.10
内资企业	Domestic-funded Enterprises	1292.99	4305.05	1772.47	624.34	481.43	1961.64
港、澳、台商投资企业	Enterprises with Investment from Hongkong,Macao and Taiwan	83.13	612.81	384.12	79.26	72.96	47.53
外商投资企业	Enterprises with Foreign Investment	96.43	367.31	868.60	64.37	67.47	55.92
#制造业	Manufacturing	1436.00	5219.57	2974.36	759.80	598.45	2017.35
#重工业	Heavy Industry	1049.01	4382.09	2457.75	503.17	519.70	1552.57
总资产（亿元）	Total Assets (100 million yuan)	2704.16	4823.93	3349.91	672.88	693.25	1927.89
负债合计（亿元）	Total Liabilities (100 million yuan)	1537.51	2545.95	1628.88	339.61	340.97	1198.94
营业收入（亿元）	Business Income (100 million yuan)	1580.69	5897.38	3097.79	753.36	628.39	2309.38
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	42.84	332.62	230.66	33.01	40.58	175.53
贸易、外经	**Trade, Foreign Trade**						
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumption Goods (100 million yuan)	276.48	876.61	413.43	460.15	495.71	388.98
进出口总额（亿美元）	Total Imports & Exports(USD 100 million)	42.24	170.13	168.73	32.73	35.67	17.53

注：五区财政总收入，总支出均不含社保基金。
Note: Social security fund is excluded in total financial revenue and financial expenditure of five districts.

4-15 续表 2 continued 2

指 标 Item		金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
#出 口	Exports	32.96	114.59	117.07	28.72	32.47	14.11
进出口总额（亿元）	Total Imports & Exports (100 million yuan)	272.90	1099.20	1090.40	211.50	230.50	113.20
#出 口	Exports	212.90	740.30	756.50	185.60	209.80	91.20
协议外资项目数（个）	The Number of new foreign inrestment projents Signed (unit)	57	149	115	55	39	35
协议合同外资金额（亿美元）	Amount of Negotiated Investment from Abroad (USD 100 million)	8.82	17.97	17.73	4.53	5.98	8.60
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	2.44	9.63	8.13	2.37	2.21	3.62
教育、卫生	**Education and Public Health**						
普通中学学校数（个）	Number of Regular Secondary Schools (unit)	26	44	21	7	9	33
小学学校数（个）	Number of Primary Schools (unit)	31	63	29	33	29	44
普通中学在校学生数（人）	Number of Student Enrollment of Regular Secondary Schools (person)	21354	61735	32105	8845	7586	29962
小学在校学生数（人）	Number of Student Enrollment of Primary Schools (person)	30093	112811	61260	43503	44185	42766
普通中学专任教师数（人）	Number of Full-time Teachers of Regular Secondary Schools (person)	2295	4616	2562	674	591	2877
小学专任教师数（人）	Number of Full-time Teachers of Primary Schools (person)	2048	6362	3626	2432	2680	2660
幼儿园数（个）	Number of Kindergartens (unit)	50	119	58	47	50	72
入园儿童数（人）	Number of Newly Enrolled in Kindergartens (persons)	14882	53062	27713	18136	19032	21675
卫生机构数（个）	Number of Health Institutions (unit)	211	532	201	228	202	293
#医院、卫生院	Hospitals and Health care centers	22	39	19	23	12	33
卫生机构床位数（张）	Number of Beds in Health Institutions (unit)	3215	9017	3206	10514	1703	4236
#医院、卫生院	Hospitals and Health care centers	2681	8725	2984	10012	1361	4236
卫生技术人员（人）	Number of Medical Personnel (person)	3813	11603	4580	11548	3380	5557
#执业（助理）医师	Practicing (Assistant) Doctors	1559	4512	1957	4269	1382	2257
人民生活	**People's Livelihood**						
全体常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	51004	58296	56148			49521
全体常住居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	28162	34535	35130			28296
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Urban Residents (yuan)	62316	68775	68710	65748	65182	60560
城镇常住居民人均生活消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	32628	38697	40242	38972	38894	30792
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	33796	37901	37016			33371
农村常住居民人均生活消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	21418	26435	26564			24530

5
CHAPTER 5

人 口

POPULATION

常州统计年鉴



5 人　口
POPULATION

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

年底总户数	Total Households	139.49 万户	(10000 households)
比上年增长	Over the Previous Year	1.1%	
年底总人口	Total Population	388.16 万人	(10000 persons)
比上年增长	Over the Previous Year	0.4%	
年底市区人口	Urban Districts Population	309.62 万人	(10000 persons)
比上年增长	Over the Previous Year	0.6%	
年底常住人口	Permanent population	534.96 万人	(10000 persons)
比上年增长	Over the Previous Year	1.3%	

5-1 历年年末户籍户数、人口数
YEAR-END HOUSEHOLDS AND POPULATION OVER THE YEARS

年 份 Year	总户数（万户） Total Number of Households (10000 households)	总人口（万人） Total Population (10000 persons)	城镇人口（万人） Urban Population (10000 persons)	年平均人口（万人） Average Population Per Year (10000 persons)	平均每户人口（人） Average Person Per Household (person)
1949	40.88	173.89	33.77	173.89	4.25
1950	42.37	176.45	31.86	175.17	4.16
1951	43.52	179.87	30.44	178.16	4.13
1952	44.23	183.34	31.31	181.61	4.15
1953	45.76	187.99	32.46	185.67	4.11
1954	45.86	191.54	34.38	189.77	4.18
1955	46.96	196.35	36.82	193.95	4.18
1956	47.03	198.34	37.45	197.35	4.22
1957	47.94	203.70	38.79	201.02	4.25
1958	48.60	211.66	48.22	207.68	4.36
1959	50.31	214.43	49.18	213.05	4.26
1960	50.87	215.49	50.04	214.96	4.24
1961	52.86	215.57	45.10	215.53	4.08
1962	53.18	222.13	39.49	218.85	4.18
1963	54.67	229.31	39.15	225.72	4.19
1964	55.26	235.39	38.84	232.35	4.26
1965	55.78	240.79	39.48	238.09	4.32
1966	56.20	246.69	40.12	243.74	4.39
1967	57.60	250.36	41.10	248.53	4.35
1968	59.10	256.51	43.01	253.44	4.34
1969	60.47	260.19	36.82	258.35	4.30
1970	61.93	266.82	37.58	263.51	4.31
1971	63.33	272.22	38.61	269.52	4.30
1972	64.16	275.67	39.00	273.95	4.30
1973	65.71	279.95	41.97	277.81	4.26
1974	66.81	282.61	40.86	281.28	4.23
1975	68.01	284.69	40.74	283.65	4.19
1976	69.98	287.32	42.25	286.01	4.11
1977	71.63	289.64	42.75	288.48	4.04
1978	73.23	291.00	45.22	290.32	3.97
1979	74.41	294.42	51.79	292.71	3.96
1980	77.19	295.92	53.48	295.17	3.83
1981	79.93	298.75	55.17	297.34	3.74
1982	81.59	301.98	57.68	300.37	3.70
1983	83.73	304.26	59.47	303.12	3.63

5-1 续表 continued

年 份 Year	总户数（万户） Total Number of Households (10000 households)	总人口（万人） Total Population (10000 persons)	城镇人口（万人） Urban Population (10000 persons)	年平均人口（万人） Average Population Per Year (10000 persons)	平均每户人口（人） Average Person Per Household (person)
1984	85.60	305.48	61.46	304.87	3.57
1985	88.21	306.87	64.20	306.18	3.48
1986	91.06	309.74	67.92	308.31	3.40
1987	93.67	313.22	69.21	311.48	3.34
1988	100.32	317.06	75.08	315.14	3.16
1989	104.80	321.65	79.32	319.36	3.07
1990	106.91	324.85	81.40	323.25	3.04
1991	108.61	326.87	82.80	325.86	3.01
1992	110.41	328.57	97.58	327.72	2.98
1993	111.63	329.33	115.11	328.95	2.95
1994	111.84	331.44	116.02	330.39	2.96
1995	114.00	333.65	120.48	332.55	2.93
1996	114.73	337.54	124.71	335.60	2.94
1997	115.69	339.23	128.47	338.39	2.93
1998	116.57	340.75	130.43	339.99	2.92
1999	117.44	339.71	139.43	340.23	2.89
2000	117.89	341.48	147.81	340.60	2.90
2001	118.65	341.52	152.40	341.50	2.88
2002	119.74	343.24	157.82	342.38	2.86
2003	121.04	346.22	201.01	344.73	2.86
2004	121.63	348.96	206.75	347.59	2.87
2005	121.97	351.63	212.56	350.30	2.88
2006	122.32	354.67	257.54	353.15	2.90
2007	122.21	357.38	264.84	356.03	2.92
2008	123.40	358.74	268.66	358.06	2.91
2009	125.47	359.82	272.27	359.28	2.87
2010	127.11	360.80	293.74	360.31	2.84
2011	128.10	362.86	312.01	361.83	2.83
2012	128.75	364.77	329.11	363.82	2.83
2013	128.81	365.91	344.20	365.34	2.84
2014	129.42	368.64	356.91	367.28	2.85
2015	130.24	370.85	367.24	369.75	2.85
2016	131.45	374.90	378.10	372.88	2.85
2017	133.22	378.84	384.93	376.87	2.84
2018	134.91	382.20	391.05	380.52	2.83
2019	136.50	385.02	398.07	383.61	2.82
2020	137.92	386.63	406.90	385.83	2.80
2021	139.49	388.16	415.02	387.40	2.78

注：2003年前城镇人口为非农业人口数据，2006年起城镇人口按常住人口计算。

Note:The data of urban population belong to the data of non-agricultural before the year of 2003，the urban population is calculated as permanent population since 2006.

5-2 历年人口自然变动情况
POPULATION NATURAL CHANGE OVER THE YEARS

年 份 Year	出生人数（人） Birth Population (person)	出生率（‰） Birth Rate (‰)	死亡人数（人） Death Population (person)	死亡率（‰） Death Rate (‰)	自然增长人数（人） Natural Growth Population (person)	自然增长率（‰） Natural Growth Rate (‰)
1949	68233	39.2	28572	16.4	39661	22.8
1950	69811	39.9	28921	16.5	40890	23.3
1951	73147	41.1	28458	16.0	44689	25.1
1952	76275	42.0	28956	15.9	47319	26.1
1953	79065	42.6	28832	15.2	50233	27.1
1954	74832	39.4	23251	12.3	51581	27.2
1955	70118	36.2	21094	10.9	49024	25.3
1956	70379	35.7	23938	12.1	46441	23.5
1957	73364	36.5	19413	9.7	53951	26.8
1958	64609	31.1	18203	8.8	46406	22.3
1959	44026	20.7	26971	12.7	17055	8.0
1960	44985	20.9	32791	15.3	12194	5.7
1961	46124	21.4	26508	12.3	19616	9.1
1962	80239	36.7	20515	9.4	59724	27.3
1963	89412	39.6	18889	8.4	70523	31.2
1964	83705	36.0	18644	8.0	65061	28.0
1965	77946	32.7	18188	7.6	59758	25.1
1966	73364	30.1	16995	7.0	56369	23.1
1967	73418	29.5	16405	6.6	57013	22.9
1968	75064	29.6	15607	6.2	59457	23.5
1969	71259	27.6	14611	5.7	56648	21.9
1970	70116	26.6	16094	6.1	54022	20.5
1971	66295	24.6	16815	6.2	49480	18.4
1972	56287	20.5	16850	6.2	39437	14.4
1973	46210	16.6	17319	6.2	28891	10.4
1974	43963	15.6	17964	6.3	25999	9.2
1975	42669	15.0	17906	6.3	24763	8.7
1976	40004	14.0	17748	6.2	22256	7.8
1977	42121	14.6	18985	6.6	23136	8.0
1978	41310	14.2	18293	6.3	23017	7.9
1979	37548	12.8	18392	6.3	19156	6.5
1980	35260	11.9	19086	6.5	16174	5.5
1981	46288	15.6	18865	6.3	27423	9.2
1982	46030	15.3	18086	6.0	27944	9.3
1983	32485	10.7	19710	6.5	12775	4.2

5-2 续表 continued

年 份 Year	出生人数（人） Birth Population (person)	出生率（‰） Birth Rate (‰)	死亡人数（人） Death Population (person)	死亡率（‰） Death Rate (‰)	自然增长人数（人） Natural Growth Population (person)	自然增长率（‰） Natural Growth Rate (‰)
1984	29331	9.6	19340	6.3	9991	3.3
1985	30971	10.1	19082	6.2	11889	3.9
1986	40329	13.1	19067	6.2	21262	6.9
1987	47636	15.3	19274	6.2	28362	9.1
1988	48901	15.5	20204	6.4	28697	9.1
1989	50730	15.9	19115	6.0	31615	9.9
1990	48772	15.1	20595	6.4	28177	8.7
1991	41384	12.7	20412	6.3	20972	6.4
1992	39676	12.1	20979	6.4	18697	5.7
1993	37130	11.3	20176	6.1	16954	5.2
1994	35638	10.8	20248	6.1	15390	4.7
1995	38830	11.7	21292	6.4	17538	5.3
1996	33464	10.0	22239	6.6	11225	3.3
1997	48469	14.3	20008	5.9	28461	8.4
1998	40230	11.8	22255	6.5	17975	5.3
1999	31975	9.4	20355	6.0	11620	3.4
2000	42845	12.6	22998	6.8	19847	5.8
2001	28713	8.4	18720	5.5	9993	2.9
2002	30949	9.0	19746	5.8	11203	3.2
2003	25490	7.4	19867	5.8	5623	1.6
2004	27992	8.1	24266	7.0	3726	1.1
2005	29049	8.3	21624	6.2	7425	2.1
2006	28166	8.0	21465	6.1	6701	1.9
2007	27236	7.7	23811	6.7	3425	1.0
2008	25273	7.1	24734	6.9	539	0.2
2009	26142	7.3	27577	7.7	-1435	-0.4
2010	27950	7.8	30510	8.5	-2560	-0.7
2011	29007	8.0	22144	6.1	6863	1.9
2012	34352	9.5	28625	7.9	5727	1.6
2013	33666	9.2	28502	7.8	5164	1.4
2014	37647	10.3	24962	6.8	12685	3.5
2015	35522	9.6	25699	7.0	9823	2.7
2016	36984	9.9	22573	6.1	14411	3.9
2017	35613	9.5	34180	9.1	1433	0.4
2018	33964	8.9	27437	7.2	6527	1.7
2019	29936	7.8	25261	6.6	4675	1.2
2020	29279	7.6	30442	7.9	-1163	-0.3
2021	22008	5.7	28551	7.4	-6543	-1.7

5-3 分地区户数和人口情况（2021 年底）
NUMBER OF HOUSHOLD AND POPULATION BY REGION（END OF 2021）

地 区 Region		总户数（户） Total Number of Households (household)	户籍人口（人） Household register Population (person)	按性别分 By Sex	
				男 Male	女 Female
总 计	**Total**	**1394879**	**3881621**	**1896519**	**1985102**
市 区	Urban Area	1124683	3096175	1503168	1593007
金坛区	Jintan District	199457	542440	267157	275283
武进区	Wujin District	357169	995146	482185	512961
新北区	Xinbei District	210786	629794	305418	324376
天宁区	Tianning District	185940	484928	234252	250676
钟楼区	Zhonglou District	171331	443867	214156	229711
溧阳市	Liyang City	270196	785446	393351	392095

5-3 续表 continued

地 区 Region		户籍人口（人） Household register Population (person)	按年龄分 By Age		常住人口（万人） permanent population (10000 persons)	其中 of which
			# 18岁以下 Age 18 and Under	# 60岁以上 Age 60 and Over		# 城镇人口 Urban Population
总 计	**Total**	**3881621**	**598339**	**1008740**	**534.96**	**415.02**
市 区	Urban Area	3096175	490439	800069	454.53	363.49
金坛区	Jintan District	542440	63581	159308	59.29	39.41
武进区	Wujin District	995146	159902	260638	171.72	121.62
新北区	Xinbei District	629794	118574	130949	89.45	78.35
天宁区	Tianning District	484928	75881	131608	67.48	61.69
钟楼区	Zhonglou District	443867	72501	117566	66.59	62.41
溧阳市	Liyang City	785446	107900	208671	80.43	51.54

5-4 分地区人口自然增长和迁移情况（2021 年）
NATURAL GROWTH AND MIGRATION OF POPULATION BY REGION(2021)

地 区 Region		出生人数（人） Birth Population (person)	出生率（‰） Birth Rate (‰)	死亡人数（人） Death Population (person)	死亡率（‰） Death Rate (‰)
总 计	**Total**	**22008**	**5.7**	**28551**	**7.4**
市 区	Urban Area	17761	5.8	22716	7.4
金坛区	Jintan District	2404	4.4	4607	8.5
武进区	Wujin District	5898	6.0	7240	7.3
新北区	Xinbei District	4434	7.1	4035	6.4
天宁区	Tianning District	2620	5.4	3614	7.5
钟楼区	Zhonglou District	2405	5.4	3220	7.3
溧阳市	Liyang City	4247	5.4	5835	7.4

5-4 续表 continued

地 区 Region		自然增长人数（人） Natural Growth Population (person)	自然增长率（‰） Natural Growth Rate (‰)	迁入人数（人） Number of the Transferred From Outside (person)	迁出人数（人） Number of the Transferred to Outside (person)
总 计	**Total**	**-6543**	**-1.7**	**37370**	**15489**
市 区	Urban Area	-4955	-1.6	35604	12741
金坛区	Jintan District	-2203	-4.1	2048	1756
武进区	Wujin District	-1342	-1.4	13446	3741
新北区	Xinbei District	-994	0.6	9705	2803
天宁区	Tianning District	-815	-2.1	5260	2279
钟楼区	Zhonglou District	399	-1.8	5145	2162
溧阳市	Liyang City	-1588	-2.0	1766	2748

5-5 预期寿命
LIFE EXPECTANCY

单位：岁 (age)

年 代 Years		平均预期寿命 Average Life Expectancy	其 中 of which	
			男 性 Male	女 性 Female
全 市	**Whole Municipality**			
第三次人口普查（1982 年）	The Third Census (1982)	67.8	66.5	73.2
第四次人口普查（1990 年）	The Forth Census (1990)	72.2	70.1	74.3
第五次人口普查（2000 年）	The Fifth Census (2000)	75.5	73.3	77.8
第六次人口普查（2010 年）	The Sixth Census (2010)	77.6	75.8	79.7
第七次人口普查（2020 年）	The Seventh Census (2020)	79.9	77.5	82.5
市 区	**Urban Area**			
第一次人口普查（1953 年）	The First Census (1953)	63.3	62.9	66.6
第二次人口普查（1964 年）	The Second Census (1964)	57.1	54.3	60.7
第三次人口普查（1982 年）	The Third Census (1982)	71.6	69.1	74.4
第四次人口普查（1990 年）	The Forth Census (1990)	74.7	72.7	76.6
第五次人口普查（2000 年）	The Fifth Census (2000)	77.8	75.8	79.8
第六次人口普查（2010 年）	The Sixth Census (2010)	79.0	77.7	80.5
第七次人口普查（2020 年）	The Seventh Census (2020)	81.2	79.0	83.6

6 CHAPTER 6

从业人员　工资总额

EMPLOYMENT AND TOTAL WAGES

常州统计年鉴



6 从业人员　工资总额 EMPLOYMENT AND TOTAL WAGES

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

年底全社会从业人员	Number of Employment	300.44 万人	(10000 persons)
城镇非私营单位年底从业人员	Number of Employed Persons of Urban Non-Private Entities by the End of Year	67.8 万人	(10000 persons)
城镇非私营单位从业人员平均工资	Average wage of Employees of non-private units in urban areas	120748 元	(yuan)
城镇私营单位从业人员平均工资	Average Wage of Employees of Urban Private Entities	73617 元	(yuan)

6-1　历年年末从业人员及构成
NUMBER AND COMPOSITION OF EMPLOYED PERSONS OVER THE YEARS

年　份 Year	年末从业人员（万人） Number of Employed persons (10000 persons)	其　中　of　which			构　成（%） Composition (%)	其　中　of　which		
		第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry		第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry
1949	67.24	56.96	4.08	6.20	100	84.7	6.1	9.2
1950	70.06	58.53	5.46	6.07	100	83.5	7.8	8.7
1951	72.82	61.64	5.49	5.69	100	84.6	7.5	7.8
1952	78.04	65.81	6.44	5.79	100	84.3	8.3	7.4
1953	80.06	66.77	7.46	5.83	100	83.4	9.3	7.3
1954	82.70	69.68	7.38	5.64	100	84.3	8.9	6.8
1955	84.64	72.22	6.85	5.57	100	85.3	8.1	6.6
1956	84.81	71.67	7.13	6.01	100	84.5	8.4	7.1
1957	84.80	71.31	7.41	6.07	100	84.1	8.7	7.2
1958	87.44	62.17	18.78	6.49	100	71.1	21.5	7.4
1959	87.82	63.36	17.30	7.16	100	72.1	19.7	8.2
1960	89.23	67.06	14.61	7.61	100	75.2	16.4	8.5
1961	91.28	69.54	13.28	8.47	100	76.2	14.5	9.3
1962	98.92	80.91	8.98	9.03	100	81.8	9.1	9.1
1963	101.81	84.14	8.93	8.74	100	82.6	8.8	8.6
1964	100.72	82.34	10.05	8.33	100	81.8	10.0	8.3
1965	106.33	85.77	11.36	9.21	100	80.7	10.7	8.7
1966	106.80	85.30	12.60	8.90	100	79.9	11.8	8.3
1967	110.36	88.85	12.78	8.73	100	80.5	11.6	7.9
1968	115.08	92.74	13.39	8.95	100	80.6	11.6	7.8
1969	118.59	95.82	14.13	8.64	100	80.8	11.9	7.3
1970	127.24	100.81	16.10	10.33	100	79.2	12.7	8.1
1971	131.32	101.71	18.83	10.78	100	77.5	14.3	8.2
1972	134.45	101.22	21.40	11.83	100	75.3	15.9	8.8
1973	136.12	100.92	22.72	12.48	100	74.1	16.7	9.2
1974	138.01	100.05	24.71	13.25	100	72.5	17.9	9.6
1975	138.69	97.10	27.79	13.80	100	70.0	20.0	10.0
1976	140.81	97.19	30.58	13.04	100	69.0	21.7	9.3
1977	144.43	93.53	36.11	14.79	100	64.8	25.0	10.2
1978	149.35	90.36	40.20	18.79	100	60.5	26.9	12.6
1979	151.59	92.75	43.17	15.67	100	61.2	28.5	10.3
1980	155.45	90.25	49.18	16.02	100	58.1	31.6	10.3
1981	157.23	87.90	51.84	17.49	100	55.9	33.0	11.1
1982	160.65	84.48	55.32	20.85	100	52.6	34.4	13.0
1983	168.92	87.09	59.26	22.57	100	51.6	35.1	13.4

6-1 续表 continued

年份 Year	年末从业人员（万人） Number of Employed persons (10000 persons)	其中 of which			构成（%） Composition (%)	其中 of which		
		第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry		第一产业 Primary Industry	第二产业 Secondary Industry	第三产业 Tertiary Industry
1984	173.73	78.25	67.98	27.50	100	45.0	39.1	15.8
1985	178.64	70.19	77.50	30.96	100	39.3	43.4	17.3
1986	181.69	67.84	80.62	33.23	100	37.3	44.4	18.3
1987	187.00	65.96	84.95	36.09	100	35.3	45.4	19.3
1988	185.59	65.24	86.90	33.44	100	35.2	46.8	18.0
1989	184.55	66.88	84.09	33.58	100	36.2	45.6	18.2
1990	186.06	66.82	84.83	34.42	100	35.9	45.6	18.5
1991	187.39	67.33	84.15	35.90	100	35.9	44.9	19.2
1992	187.00	65.03	84.80	37.17	100	34.7	45.3	19.9
1993	188.65	63.70	86.56	38.39	100	33.8	45.9	20.3
1994	187.19	61.42	85.75	40.02	100	32.8	45.8	21.5
1995	188.78	55.51	89.23	44.04	100	29.4	47.3	23.3
1996	188.75	53.68	88.02	47.05	100	28.4	46.6	24.9
1997	185.23	54.69	84.05	46.49	100	29.5	45.4	25.1
1998	183.96	55.04	80.17	48.75	100	29.9	43.6	26.5
1999	185.60	54.38	79.64	51.57	100	29.3	42.9	27.8
2000	179.36	51.82	78.13	49.41	100	28.9	43.6	27.5
2001	189.11	49.81	85.26	54.04	100	26.3	45.1	28.6
2002	192.14	46.22	88.47	57.45	100	24.1	46.0	29.9
2003	199.74	38.77	98.92	62.05	100	19.4	49.5	31.1
2004	217.42	34.57	114.52	68.32	100	15.9	52.7	31.4
2005	222.31	30.01	118.71	73.58	100	13.5	53.4	33.1
2006	225.81	27.32	123.52	74.97	100	12.1	54.7	33.2
2007	233.18	25.88	129.65	77.65	100	11.1	55.6	33.3
2008	242.71	24.76	136.16	81.79	100	10.2	56.1	33.7
2009	251.56	24.40	140.87	86.29	100	9.7	56.0	34.3
2010	274.46	31.88	146.88	95.70	100	11.6	53.5	34.9
2011	279.99	31.52	147.57	100.90	100	11.3	52.7	36.0
2012	286.16	31.19	148.28	106.69	100	10.9	51.8	37.3
2013	290.92	30.96	149.18	110.78	101	10.6	51.3	38.1
2014	293.15	30.18	145.64	117.33	100	10.3	49.7	40.0
2015	295.63	29.78	144.55	121.30	100	10.1	48.9	41.0
2016	296.26	28.95	143.82	123.49	100	9.8	48.5	41.7
2017	296.99	28.13	140.22	128.64	100	9.5	47.2	43.3
2018	298.01	27.19	136.18	134.64	100	9.1	45.7	45.2
2019	299.98	27.84	133.91	138.23	100	9.3	44.6	46.1
2020	300.48	26.89	132.63	140.96	100	8.9	44.1	46.9
2021	300.44	25.27	134.08	141.09	100	8.4	44.6	47.0

注：2011年至2019年，全社会从业人员及三次产业从业人员数据根据第七次人口普查数据进行修订。

Note:In line with the data from the 7th National Census, the "Number of Employees throughout All Sectors" and the "Number of Employees in Primary, Secondary and Tertiary Industries"from 2011 to 2019 have been revised.

6-2 主要年份城镇非私营单位在岗职工人数和工资情况

THE NUMBER AND THE WAGES OF FULLY EMPLOYED STAFF AND WORKERS OF URBAN NON-PRIVATE ENTITIES IN MAIN YEARS

年份 Year	年底在岗职工人数（万人） Number of Fully Employed Staff and Workers by the End of Year (10000 persons)	在岗职工工资总额（万元） Total Wages of Fully Employed Staff and Workers (10000 yuan)	在岗职工年平均工资（元） Average Annual Wage of Fully Employed Staff and Workers (yuan)
1949	3.91	1472	376
1952	6.44	3077	508
1957	11.03	4854	573
1962	16.51	7942	531
1965	18.51	8266	572
1970	13.45	9988	499
1971	24.83	12021	512
1972	26.03	12895	500
1973	26.44	13423	507
1974	27.21	13836	512
1975	28.35	14341	517
1976	30.26	14899	508
1977	31.94	15343	493
1978	36.63	19255	534
1979	39.14	22002	580
1980	40.99	27169	690
1981	42.61	28835	697
1982	44.24	32000	737
1983	46.31	34859	764
1984	47.97	45634	973
1985	50.27	58411	1196
1986	51.89	71936	1417
1987	53.80	83035	1588
1988	55.44	102877	1902
1989	55.12	112962	2052
1990	56.17	128994	2333
1991	56.14	144208	2558
1992	56.15	178846	3147
1993	57.53	242714	4216
1994	55.52	325767	5887
1995	54.42	386820	7098
1996	53.70	430388	7984
1997	49.69	456656	8594
1998	46.67	455656	9570
1999	44.75	479067	10514
2000	40.39	489699	11542
2001	37.66	518441	13108
2002	35.90	552293	14907
2003	34.67	607812	17259
2004	34.84	698249	19985
2005	35.11	785656	22990
2006	35.47	928432	26553
2007	35.51	1076918	30413
2008	35.92	1253405	34834
2009	35.97	1410417	39220
2010	36.7	1615042	44214
2011	48.31	2271309	49755
2012	46.8	2590106	55764
2013	69.58	3936560	61255
2014	69.69	4450228	67396
2015	67.47	4756976	70850
2016	66.53	5032302	76450
2017	66.82	5587297	84744
2018	66.43	5957377	91268
2019	61.28	6317813	104539
2020	63.31	7016521	113273
2021	64.56	7562688	123485

注：从2011年起，在岗职工人数中包含了劳务派遣人员，在岗职工工资中包括了用人单位使用的劳务派遣人员工资。

Note:Starting from 2011, the number of dispatched workers is included in the number of Fully Employed Staff and Workers; and the wages of dispatched workers are included in the salaries of Fully Employed Staff and Workers.

6-3 分地区城镇就业和失业变动情况（2021 年）
URBAN EMPLOMENT AND UNEMPLOYMENT CHANGE BY REGION (2021)

单位：人 (person)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality
上年末结转失业人数	Number of Unemployed Persons Carried Forward at Previous Year-end	54771
本年新登记失业人数	Number of Newly Registered Unemployed Persons at This Year	70812
# 女 性	Female	37010
# 由就业转失业人数	Number of Employed Persons Changed to Unemployed	67771
本年失业人员就业数	Number of Employment of Former Unemployed Persons	79729
# 女 性	Female	39456
年末实有登记失业人数	Actual Registered Unemployed Persons at Year-end	22777
# 女 性	Female	9934
登记失业率（%）	Registered Unemployment Rate (%)	1.64

6-4 失业人员安置情况（2017-2021 年）
UNEMPLOYED PERSONS ALLOCATION (2017-2021)

单位：人 (person)

指 标 Item		2017	2018	2019	2020	2021
当年登记失业人数	Number of Registered Unem ployed Persons at This Year	88961	91857	89972	105447	70812
当年已安置就业人数	Number of Arranged Empl oyed Persons at This Year	86191	90543	88555	103212	79729
年末实有登记失业人数	Actual Number of Registered Unemployed Persons at Year-end	32409	31653	31166	31172	22777
登记失业率（%）	Registered Unemployment Rate (%)	1.82	1.78	1.75	1.75	1.64

6-5　全市城镇非私营单位从业人员及平均工资（2021 年）
EMPLOYEES OF CITY'S URBAN NON-PRIVATE UNIES, AVERAGE WAGES AND MEDIAN WAGES (2021)

指　标 Item		年底从业人员人数（人） Number of Persons Employed at Year-end (person)
总　计	**Total**	**678000**
按地区分	**Grouped by Region**	
市　区	Urban Area	613324
金坛区	Jintan District	78004
武进区（不含常州经开区）	Wujin District(Excluding Changzhou Economic Development Zone)	148063
新北区	Xinbei District	167488
天宁区	Tianning District	101515
钟楼区	Zhonglou District	76002
常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	42252
溧阳市	Liyang City	58886
按执行会计制度分	**Grouped by Accounting System Executed**	
#企　业	Enterprises	512137
政　府	Governments	159604
按登记注册类型分	**Grouped by Type of Registration**	
#国　有	State-owned	161167
集　体	Collective-owned	28160
股份合作	Share-holding Cooperative	809
有限责任公司	Limited Liability Corporations	141720
港澳台商投资	Investment from Hongkong, Macao and Taiwan	124391
外商投资	Foreign Investment	99352
按国民经济行业分	**Grouped by Economic Sector**	
农、林、牧、渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	249
制造业	Manufacturing	296238
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	5455
建筑业	Construction	48589
批发和零售业	Wholesale and Retail Trade	20421
交通运输、仓储和邮政业	Transportation , Storage and Post	18754
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	12955
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	6785
金融业	Banking	43010
房地产业	Real Estate Industry	9438
租赁和商务服务业	Rent and Business Services	17484
科学研究和技术服务	Scientific Researches and Technical Services	18754
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facilities Management	5389
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	1095
教　育	Education	69386
卫生和社会工作	Health and Social Work	41356
文化、体育和娱乐业	Culture, Sports and Entertainment	6208
公共管理、社会保障和社会组织	Public Administration, Social Security and Social Organizations	56388

注：从业人员工资中包含了劳务派遣人员工资。
Note: The wages of dispatched workers are included in the salaries of Employed Persons.

年底在岗职工人数（人） Number of Fully Employed Staff and Workers by the End of Year (person)	从业人员工资总额（万元） Total Wages of Persons Employed (10000 yuan)	在岗职工工资总额（万元） Total Wages of Fully Employed Staff (10000 yuan)	从业人员平均工资（元） Average Wage of Persons Employed (yuan)	在岗职工平均工资（元） Average Annual Wage of Fully Employed Staff and Workers (yuan)
645562	**7815057**	**7562688**	**120748**	**123485**
581770	7056828	6809820	121676	123839
77374	648325	615703	100109	100628
146562	1822487	1811269	119852	120527
157839	2042522	1971520	124315	125267
88131	1262157	1154552	127291	134651
69957	817615	794898	114224	118815
41908	463722	461879	112601	118625
58001	665183	659821	110178	113819
482600	5142049	4909654	106148	107604
156967	2628567	2610758	162136	167677
158780	2677811	2660809	166279	171583
26884	328364	323946	117714	121941
747	7767	7514	113527	103020
132039	1371418	1308967	101297	122975
122709	1172108	1161572	98401	98705
98349	1106745	1090385	115084	114456
249	1299	1299	64791	64791
293841	3017453	2988901	105524	105258
5397	74074	73738	143459	143923
47138	321615	280674	82627	79184
20122	179817	177761	89831	90147
18668	164389	163981	88768	88996
11904	77124	71815	62353	61981
6762	102245	102023	157776	158029
20685	524936	378734	148451	204422
9143	121663	120445	142554	145417
17362	150746	149614	94430	93911
18351	257117	255042	133842	136147
5388	43742	43741	73863	73884
1049	9057	8889	74814	79376
67890	1007039	999124	142466	150201
39821	625657	614699	161744	164265
5671	68877	65527	108340	118397
56075	1067445	1065923	184978	189345

7 CHAPTER 7

物价指数

PRICE INDEX

常州统计年鉴



7 物价指数 PRICE INDEX

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

市区居民消费价格指数（以上年价格为100）	Consumer Price Index of Urban Residents （Preceding Year=100）	101.5
#食　品	Food	100.5
市区商品零售价格指数（以上年价格为100）	Retail Price Index of Urban Commodities （Preceding Year=100）	102.6
#食　品	Food	100.4

7-1 市区居民消费价格指数及商品零售价格指数 (以上年价格为 100)

CONSUMER PRICE INDEX AND RETAIL PRICE INDEX OF URBAN RESIDENTS (PRECEDING YEAR=100)

年份 Year	居民消费价格指数 Consumer Price Index	其中						
		食品烟酒类 Food tobacco and Liquor	其中 of which					衣着类 Clothing
			粮食 Grain	菜类 Vegetables	其中 of which 鲜菜 #Fresh Vegetables	畜肉 Meat	水产品 Aquatic Products	
1984	102.6	103.9	99.9		101.2	105.3	127.9	99.5
1985	112.9	119.0	100.7		160.7	118.1	148.5	100.1
1986	106.1	108.5	98.4		116.9	111.4	102.3	101.0
1987	116.2	112.9	104.1		128.2	115.5	118.1	108.0
1988	123.3	130.2	102.2		153.0	135.3	129.3	120.3
1989	116.1	112.9	101.2		98.3	115.5	119.9	125.6
1990	104.2	102.3	101.8		105.9	101.2	102.7	110.0
1991	108.4	111.3	155.9		139.8	97.9	107.4	105.6
1992	108.2	109.9	159.2		99.7	103.0	112.1	103.5
1993	121.7	123.0	153.1		138.8	112.6	142.0	111.6
1994	122.4	131.1	159.0	134.8	137.2	140.9	119.1	115.3
1995	114.9	117.9	129.1	121.0	122.8	122.9	115.6	118.0
1996	110.2	108.9	107.4	131.7	133.7	105.6	105.0	114.1
1997	101.9	98.7	83.6	94.6	93.1	105.3	97.1	102.1
1998	101.6	97.8	101.7	105.2	105.7	90.5	92.6	101.5
1999	98.3	94.0	97.7	95.3	94.8	84.9	90.6	97.8
2000	99.5	95.5	80.5	110.4	110.9	96.1	95.2	95.3
2001	100.1	97.4	91.4	93.3	92.0	97.4	95.3	94.4
2002	98.5	97.8	96.1	111.1	109.7	97.7	93.0	99.5
2003	100.7	102.8	102.8	110.5	111.4	104.6	98.9	97.4
2004	104.3	113.2	140.2	93.8	93.3	122.1	119.2	98.5
2005	102.8	104.7	99.7	107.7	108.5	106.2	101.3	97.1
2006	101.8	104.7	103.9	108.0	108.9	99.2	108.2	99.7
2007	103.3	110.4	104.2	116.4	117.1	125.1	111.8	100.4
2008	105.2	112.3	113.9	104.7	103.6	121.1	112.6	102.4
2009	99.5	101.3	106.9	115.8	116.9	91.0	102.0	102.6
2010	103.4	107.4	119.8	114.8	115.3	101.5	114.3	102.4
2011	105.0	111.7	116.0	107.6	106.6	121.6	113.9	101.6
2012	102.5	104.9	105.3	105.5	106.2	103.0	107.0	101.6
2013	102.2	103.5	103.5	106.6	107.1	103.3	104.4	101.6
2014	102.2	102.7	101.6	97.4	96.6	100.1	98.4	104.2
2015	101.6	104.0	102.1	108.0	108.4	103.9	100.6	103.1
2016	102.5	103.6	100.3	108.4	108.5	108.8	106.8	103.3
2017	101.9	101.0	100.8	97.5	97.0	97.4	104.3	101.0
2018	102.2	103.3	99.3	112.6	113.6	97.6	101.0	101.8
2019	103.0	106.4	101.5	105.9	106.3	126.1	99.3	103.1
2020	102.5	109.2	108.6	109.6	110.1	136.6	103.9	99.6
2021	101.5	101.0	101.4	104.6	104.8	84.3	112.2	101.2

注：2016年新基期调查目录中，原食品、烟酒两个大类合并为食品烟酒类，原肉禽及制品拆分成畜肉类和禽肉类，原部分个人用品及服务项目合并成第八大类其他用品和服务类。

Note:In the 2016 new base period survey catalogue, the former two categories (food and cigarettes & liquors) are integrated into one category (food & cigarettes & liquors). The former category (meat & poultry & related products) is divided into two categories (meat and poultry). Besides,some items under the consumer goods & services category and the services category are grouped into the eighth category (other goods & services).

居住类 Housing	生活用品及服务类 Daily necessities and services	其中 of which 家政服务 Housekeeping	交通和通信类 Traffic and communication	教育文化和娱乐类 Education culture and entertainment	其中 of which 教育服务 Education services	医疗保健类 Medical insurance	其中 of which 医疗服务 Medical services	其他用品和服务类 Other supplies and services	商品零售价格指数 Retail Price Index
	98.6			99.7	116.4	106.3	100.0		102.5
	101.0			100.5	127.3	102.4	100.0		113.2
	102.6			101.5	104.4	100.8	102.3		106.1
	106.9			103.2	100.0	104.9	105.4		110.4
	111.0			107.7	100.4	117.5	100.0		123.8
	114.7			121.3	148.3	112.2	100.0		116.1
	101.3			97.2	102.7	101.0	332.4		103.4
	102.1			96.1	100.0	101.5	100.0		108.1
	103.7			90.4	148.0	109.6	100.0		107.0
	112.2			102.3	130.1	108.9	231.5		119.9
113.5	111.8		105.7	109.6	117.1	103.3	114.4		118.9
111.9	105.3		103.8	105.8	128.7	103.9	100.0		112.8
126.0	101.6		97.2	113.0	115.7	108.7	101.4		107.8
109.7	101.9		100.1	103.6	127.3	102.1	100.1		100.2
117.7	95.9		100.5	101.5	109.2	98.7	138.7		98.8
106.5	98.4		102.7	98.0	122.1	102.4	118.9		97.3
103.8	99.7		97.6	101.7	128.7	101.8	108.8		98.0
99.7	98.5		97.6	112.8	138.5	101.6	116.9		97.3
100.7	97.5		98.2	97.5	102.3	100.3	100.0		99.0
103.7	93.9		98.9	99.4	103.7	98.2	100.0		100.8
103.3	98.3		100.2	99.2	100.0	93.6	100.0		103.7
106.5	100.2		99.7	103.6	112.5	100.2	101.0		101.3
106.3	101.6		99.3	96.2	99.0	101.1	103.4		100.6
104.2	101.4		96.8	96.2	97.5	100.9	100.0		102.4
106.5	103.8		99.2	97.9	101.1	102.0	100.0		104.7
97.9	101.3		94.9	98.6	100.0	100.4	100.3		99.6
104.1	101.8		100.1	99.7	100.1	101.5	102.1		102.7
104.4	106.3	107.8	100.0	101.5	100.7	102.4	102.4		104.4
102.5	107.2	125.5	99.4	101.0	102.0	99.6	100.0		101.7
102.5	102.5	110.0	100.5	101.3	99.5	102.0	100.0		101.3
103.0	103.6	111.8	100.1	100.6	100.6	102.1	100.0		101.4
101.2	102.4	102.5	95.6	100.9	100.9	101.4	102.4		100.1
101.9	102.5	110.9	98.7	99.6	100.6	112.6	118.6	102.6	101.0
102.0	103.4	110.1	103.3	101.7	101.8	102.6	99.6	101.5	102.7
101.9	103.0	111.2	102.3	100.5	101.8	101.7	100.1	100.4	102.5
101.2	102.9	108.0	99.4	103.3	103.7	101.3	100.2	104.4	102.6
100.8	101.9	104.1	96.2	99.8	100.5	100.7	100.1	104.4	101.8
100.1	100.2	99.9	104.3	101.1	101.5	105.8	107.4	100.1	102.6

7-2 市区分月主要农副产品价格（2021 年）
MAIN AGRICULTURAL AND SIDELINE PRODUCTS IN URBAN AREA BY MONTH (2021)

品 种 Name		规格等级 Specification and Grade		1 月 Jan.	2 月 Feb.
粳 米	Polished Rice	特 一	Special First Grade	7.13	7.13
植物油	Vegetable Oil	豆 油	Soybean Oil	10.05	10.42
猪 肉	Pork	去骨后腿肉	Thigh Meat without Bone	56.10	55.49
鸡	Chicken	白条鸡	White striped Chicken	18.90	19.64
鲜 蛋	Fresh Eggs	新鲜完整	Fresh and Whole	10.74	10.19
鲢 鱼	Silver Carp	1.0千克以上	Above 1.0 Kilogram	15.67	17.10
鲫 鱼	Crucian	活350克左右	Live and Weight about 350 Gram	23.07	25.67
虾	Shrimps	活河虾	Live Shrimps	167.00	192.67
大白菜	Chinese Cabbage	一 等	First Grade	4.61	4.87
青 菜	Greens	一 等	First Grade	9.95	9.90
芹 菜	Celery	一 等	First Grade	11.53	12.10
黄 瓜	Cucumber	一 等	First Grade	11.07	11.77
西红柿	Tomato	一 等	First Grade	11.33	11.30
萝 卜	Radish	一 等	First Grade	4.80	5.11
青 椒	Green Pepper	一 等	First Grade	17.77	18.00
生 姜	Ginger	一 等	First Grade	22.00	22.20
豆 芽	Bean Sprout	一 等	First Grade	6.80	7.90
苹 果	Apples	一 等	First Grade	14.11	14.94
梨	Pears	一 等	First Grade	6.26	6.46
香 蕉	Bananas	一 等	First Grade	6.61	7.61

单位：元/千克（yuan/kg）

3月 Mar.	4月 Apr.	5月 May	6月 June	7月 July	8月 Aug.	9月 Sept.	10月 Oct.	11月 Nov.	12月 Dec.
7.13	7.13	7.13	7.13	7.13	7.13	6.78	7.13	6.73	7.13
10.52	10.67	11.38	11.35	11.38	11.33	11.31	11.51	11.91	11.91
50.31	43.34	38.49	31.48	29.27	29.31	28.06	26.68	30.87	31.19
19.90	19.67	19.45	19.26	18.92	18.99	18.51	19.09	20.61	20.92
9.16	9.20	9.82	9.88	10.36	11.97	11.60	11.05	12.24	11.68
17.57	21.10	23.07	22.37	21.67	21.67	20.93	20.73	20.00	19.10
24.87	28.93	32.90	38.20	37.47	33.13	29.53	26.53	25.40	25.07
205.67	198.67	153.33	143.67	217.67	238.00	204.67	198.33	187.33	188.33
4.47	4.28	4.32	4.01	4.19	5.29	5.08	5.39	5.54	4.52
6.87	6.60	6.53	6.73	7.87	9.53	8.77	9.33	7.87	6.93
9.63	9.30	9.80	10.03	10.33	11.47	11.73	12.37	12.33	12.00
8.78	8.39	7.87	7.14	8.93	10.17	9.80	14.67	12.93	11.43
9.53	9.43	9.43	9.03	9.37	10.27	10.83	11.93	12.23	12.33
4.59	4.31	4.19	4.22	4.45	5.05	5.14	7.01	6.32	5.10
13.67	13.73	13.03	12.50	12.40	13.13	12.80	13.27	15.67	15.40
21.53	20.67	20.27	20.40	21.20	20.67	20.30	20.20	20.20	19.60
7.00	7.00	7.00	6.47	6.00	6.07	6.72	7.00	7.00	7.13
15.64	15.44	15.24	15.71	15.64	15.64	15.64	15.64	15.64	15.64
6.51	6.61	6.61	6.37	6.41	6.44	5.97	5.81	6.44	7.21
7.67	7.51	7.39	7.17	7.03	7.20	7.19	6.92	7.19	7.43

7-3 市区居民消费价格指数（2021 年 , 以上年价格为 100）
CONSUMER PRICE INDEX OF URBAN RESIDENTS (2021, PRECEDING YEAR=100)

指 标 Item		2021
居民消费价格指数	**Residents Consumer Price Index**	**101.5**
服务价格指数	Price index of Service	101.2
消费品价格指数	Price index of Consumer Goods	101.7
食品烟酒	Food,tobacco and liquor	101.0
食 品	Food	100.5
粮 食	Grain	101.4
薯 类	Potatoes	102.8
豆 类	Beans	106.7
食用油	Edible oil	107.9
菜	Vegetables	104.6
#鲜 菜	Fresh Vegetables	104.8
畜 肉	Meat	84.3
禽 肉	Poultry	99.3
水产品	Aquatic Products	112.2
蛋	Eggs	112.9
奶 类	Milk	103.6
干鲜瓜果类	Dried and Fresh Melons and Fruits	105.3
#鲜果	Fresh Fruits	107.1
糖果糕点类	Sugar and Cake	101.9
调味品	Flavoring	102.3
其他食品类	Other Food and Foods Processing	101.6
茶及饮料	Tea and Beverage	100.3
烟 酒	Tobacco and Liquor	105.1
烟 草	Tobacco	105.0
酒 类	Liquor	105.3
在外餐饮	Foods Consumed not at Home	100.1

7-3 续表 Continued

指 标 Item		2021
衣 着	Clothing	101.2
服 装	Garments	101.9
衣着材料及配件	Clothing Materials and Accessories	101.4
其他衣着材料及配件	Other Clothing Materials and Accessories	100.1
衣着服务费	Clothing Services	100.0
鞋 类	Shoes	97.7
居 住	Housing	100.1
租赁房房租	Rental housing rentals	100.1
住房保养维修及管理	Housing maintenance and management	100.4
水电燃料	Water,Electricity and Fuels	102.1
自有住房	Housing	99.6
生活用品及服务	Daily necessities and services	100.2
家具及室内装饰品	Furniture and interior decorations	102.9
家用器具	Household appliances	100.7
家用纺织品	Home textiles	95.2
家庭日用杂品	Daily Use Household Articles	100.2
个人护理用品	Personal care products	99.0
家庭服务	Household Services	100.5
交通和通信	Transportation and Communication	104.3
交 通	Transportation	105.3
通 信	Communication	100.9
教育文化和娱乐	Education culture and entertainment	101.1
教 育	Education	101.7
文化娱乐	Culture and entertainment	100.0
医疗保健	Medicine and Healthcare	105.8
药品及医疗器具	Medicine and medical equipment	101.0
医疗服务	Medical service	107.4
其他用品和服务	Other supplies and services	100.1
其他用品类	Other supplies	101.9
其他服务类	Other services	98.2

7-4 市区商品零售价格指数（2020-2021 年）
RETAIL PRICE INDEX OF URBAN COMMODITIES(2020-2021)

上年=100 (Preceding year=100)

指 标 Item		2020	2021
商品零售价格指数	**Retail Price Index of commodities**	**101.8**	**102.6**
食 品	Food	110.2	100.4
粮 食	Grain	108.5	101.4
薯 类	Potatoes	110.6	102.8
豆 类	Beans	113.8	106.8
食用油	Edible oil	105.2	107.9
菜	Vegetables	109.7	104.6
#鲜 菜	Fresh Vegetables	110.1	104.8
畜肉类	Meat	136.6	84.1
禽肉类	Poultry	109.0	99.3
水产品	Aquatic Products	103.9	112.2
蛋 类	Eggs	92.2	112.9
奶 类	Milk	101.4	103.6
干鲜瓜果类	Dried and Fresh Melons and Fruits	97.3	105.3
糖果糕点类	Sugar and Cake	101.5	101.9
调味品	Flavoring	101.0	102.3
其他食品类	Other Food and Foods Processing	101.6	101.6
餐饮业零售	Retail Sales of the Catering Sector	105.7	100.1
饮料、烟酒	Beverages,Tobacco and Liquor	102.3	104.5
服装、鞋帽	Clothing,Shoes and Hats	99.6	101.3
纺织品	Textiles	100.8	95.4
家用电器及音像器材	Household Appliances and Acoutic and Visual Equipment	98.7	99.9
文化办公用品	Cultural Stationery	104.8	101.6
日用品	Articles for Daily Use	101.0	100.7
体育娱乐用品	Sports and Entertainment Articles	101.0	100.0
交通、通信用品	Tansportation and Telecommunication Facilities	99.7	100.9
家 具	Furniture	103.3	103.6
化妆品	Cosmetics	103.5	98.9
金银饰品	Gold and Silver Accesories	115.5	104.9
中西药品及医疗保健用品	Chinese and Western Medicine and Medical care Articles	101.5	101.0
书报杂志及电子出版物	Newspaper, Magazine & Electronic Publication	100.1	102.1
燃 料	Fuels	90.6	116.0
建筑材料及五金电料	Construction Materials & Hardware Materials	100.8	100.9

8
CHAPTER 8

人民生活

PEOPLE' S LIVELIHOOD

常州统计年鉴



8 人民生活 PEOPLE'S LIVELIHOOD

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

全体居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of All Residents	56897 元	(yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	9.2%	
全体居民人均消费支出	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents	34079 元	(yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	20.5%	
城镇常住居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents	65822 元	(yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	8.7%	
城镇常住居民人均消费支出	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents	38021 元	(yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	18.9%	
农村常住居民人均可支配收入	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents	35822 元	(yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	10.7%	
农村常住居民人均消费支出	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents	24768 元	(yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	25.9%	

8-1 城乡居民家庭人均收入和消费支出（1984-2021 年）
PER CAPITA ANNUAL INCOME AND LIVING EXPENDITURE OF URBAN HOUSEHOLDS (1984-2021)

单位:元 (yuan)

年 份 Year	全体常住居民人均可支配收入 Per Capita Disposable Income of the Resident Population	全体常住居民人均消费支出 Per Capita Consumer Spending of the Resident Population	城镇常住居民人均可支配收入 Per Capita Disposable Income of the Urban Resident	城镇常住居民人均消费支出 Per Capita Consumer Spending of the Urban Residents	农村常住居民人均可支配收入 Per Capita Disposable Income of the Rural Residents	农村常住居民人均消费支出 Per Capita Consumer Spending of the Rural Residents
1984			701	595		
1985			889	746	618	563
1986			1089	918	777	697
1987			1236	1059	855	782
1988			1417	1359	1108	1161
1989			1559	1469	1301	1305
1990			1769	1498	1401	1231
1991			1996	1705	1318	1205
1992			2509	2000	1588	1442
1993			3195	2456	2041	1762
1994			4617	3503	2707	2259
1995			5632	4426	3397	2952
1996			6743	4946	4172	3598
1997			6853	5442	4216	3754
1998			7107	5282	4289	3045
1999			7874	6107	4313	3316
2000			8540	6759	4430	3243
2001			9406	7526	4719	3277
2002			9933	7973	5138	3698
2003			11303	8944	5550	3953
2004			12867	9878	6235	4793
2005			14589	10718	7002	5712
2006			16649	12503	8001	6518
2007			19089	13789	9033	7400
2008			21592	14967	10171	8128
2009			23751	15961	11198	8843
2010			26269	17124	12637	9924
2011			29829	18893	14838	11208
2012			33587	20519	16737	12027
2013			36946	23090	18643	13563
2014	32662	20608	39483	23590	20133	13529
2015	35379	22234	42710	25358	21912	14764
2016	38435	23980	46058	27080	23780	16567
2017	41879	25496	49955	28445	25835	17849
2018	45933	26863	54000	30351	28014	19116
2019	49840	28669	58345	32263	30491	20492
2020	52080	28291	60529	31987	32364	19667
2021	56897	34079	65822	38021	35822	24768

注：2014年起城乡居民收入是城乡住户调查一体化改革后的新口径数据。2013年以前，城镇居民人均可支配收入为市区数，农村居民人均可支配收入为全市农民人均纯收入。

Note: Disposable incomes of urban and rural residents were calculated in line with standards set out after the integration of urban and rural surveys in 2014. Before 2014, the disposable income of urban residents was the disposable income of downtown esidents, and the disposable income of rural residents was the net income of all rurual residents.

8-2 全市居民家庭收支基本情况（2021 年）
BASIC CONDITION OF INCOME AND EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指标 Item		全体居民 All Residents		城镇居民 Urban Residents		农村居民 Rural Residents	
		绝对数 Value	比上年增长（%） Over the Previous Year (%)	绝对数 Value	比上年增长（%） Over the Previous Year (%)	绝对数 Value	比上年增长（%） Over the Previous Year (%)
常住居民人均可支配收入（元）	**Per Capita Disposable Income of Permanent Residents (yuan)**	**56897**	**9.2**	**65822**	**8.7**	**35822**	**10.7**
按收入来源分	**Grouped by Source of Income**						
工资性收入	Income from Wages and Salaries	34886	9.0	40517	8.7	21860	10.6
经营净收入	Operating Net Income	8591	10.0	8949	10.1	7711	9.9
财产净收入	Net Property Income	4371	8.9	5848	8.1	764	12.3
转移净收入	Net Transfer Income	9049	9.6	10507	8.3	5488	11.7
按地区分	**Grouped by Region**						
市　区	Urban Area	58265	9.2	66548	8.7	36565	10.6
金坛区	Jintan District	51004	9.7	62316	9.1	33796	10.7
武进区	Wujin District	58296	9.1	68775	8.4	37901	10.5
新北区	Xinbei District	56148	9.3	68710	8.6	37016	10.5
天宁区	Tianning District			65748	8.7		
钟楼区	Zhonglou District			65182	8.8		
溧阳市	Liyang City	49521	9.7	60560	9.2	33371	10.9
常住居民人均消费支出（元）	**Per Capita Consuming Expenditure of Permanent Residents (yuan)**	**34079**	**20.5**	**38021**	**18.9**	**24768**	**25.9**
按支出项目分	**Grouped by Item**						
食品烟酒	Food, Tobacco and Liquor	9336	17.2	10028	14.8	7783	24.8
衣　着	Clothing	2363	22.6	2538	16.3	1955	42.5
居　住	Residence	7074	11.9	8093	9.5	4899	19.9
生活用品及服务	Articles for Daily Use and Services	2114	28.9	2210	18.4	1602	43.4
交通通信	Transportation and Communications	4815	21.6	5905	22.3	2737	21.3
教育文化娱乐	Education, Culture and Entertainment	4942	27.0	5582	29.8	2869	25.3
医疗保健	Medicine and Medical Services	2411	26.8	2566	31.6	2118	20.3
其他商品及服务	Other Commodities and Services	1025	49.9	1101	50.3	805	46.5
按地区分	**Grouped by Region**						
市　区	Urban Area	34989	21.3	38540	19.8	24710	24.5
金坛区	Jintan District	28162	24.1	32628	22.6	21418	27.6
武进区	Wujin District	34535	20.2	38697	19.2	26435	22.3
新北区	Xinbei District	35130	22.5	40242	19.3	26564	25.7
天宁区	Tianning District			38972	20.5		
钟楼区	Zhonglou District			38894	19.9		
溧阳市	Liyang City	28296	19.6	30792	19.5	24530	22.0
恩格尔系数（%）	**Engel Coefficient (%)**	**27.4**	**-2.8**	**26.4**	**-3.3**	**31.4**	**-0.9**
人均住房建筑面积（平方米）	**Per Capita Construction Area of Housing (m^2)**	**62.8**	**1.6**	**51.4**	**1.2**	**77.7**	**2.2**

8-3　全市居民家庭人口分组（2021 年）
GROUPING OF POPULATION OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指　标 Item		总平均 Average
调查样本住户数	**Number of Sample Households Surveyed**	**1000**
城镇住户	Urban Households	680
农村住户	Rural Households	320
期内住户常住成员数	**Permanent Members of Households within The Period**	**2.83**
劳动力人数	**Number of Labor Force**	**2.25**
按从业类型分	Grouped by Type of Employment	
从业人数	Number of Employed Persons	1.52
雇　主	Employers	0.02
公职人员	Public Employees	0.02
事业单位人员	Public Institution Personnel	0.08
国有企业雇员	State-owned Enterprise Employees	0.03
其他雇员	Other Employees	1.15
农业自营	Agricultural Self-employed	0.10
非农自营	Non-agricultural Self-employed	0.11
未从业人数	Unemployed	0.73
按是否离退休分	Grouped by Whether or Not Retired	
行政事业单位离退休	Retirement from Administrative Institutions	0.05
其他单位离退休	Retirement from Other Units	0.64
未退休	Not Retired	1.57
平均每一就业者负担人数	**Number of Persons Supported by Each Employee**	**1.86**

单位:人 (person)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
200	**200**	**200**	**200**	**200**
77	120	137	169	177
123	80	63	31	23
2.92	**3.05**	**2.86**	**2.74**	**2.57**
2.14	**2.45**	**2.27**	**2.29**	**2.11**
1.36	1.63	1.66	1.44	1.51
0.03	0.00	0.04	0.02	0.03
0.01	0.01	0.01	0.02	0.09
0.02	0.02	0.03	0.10	0.23
0.01	0.00	0.04	0.05	0.05
0.97	1.41	1.36	1.11	0.90
0.29	0.08	0.05	0.06	0.06
0.05	0.11	0.15	0.10	0.17
0.78	0.82	0.62	0.85	0.61
0.00	0.01	0.02	0.09	0.13
0.37	0.66	0.73	0.89	0.56
1.78	1.79	1.53	1.32	1.43
2.15	**1.87**	**1.73**	**1.90**	**1.71**

8-4 全市居民家庭人均收入情况（2021 年）
PER CAPITA INCOME OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指 标 Item		总平均 Average
全体居民人均可支配收入	**Per Capita Disposable Income**	**56896.9**
工资性收入	Income from Wages and Salaries	34886.4
工 资	Wages	33395.8
实物福利	Benefit in Kind	153.9
其 他	Others	1336.7
经营净收入	Operating Net Income	8590.7
第一产业	Primay Industry	1745.8
第二产业	Secondary Industry	3149.6
第三产业	Tertiary Industry	3695.3
财产净收入	Net Property Income	4371.0
利息净收入	Net Interest Income	345.3
红利收入	Dividend	168.6
储蓄性保险净收益	Net Income from Depositing Insurance	24.3
转让承包土地经营权租金净收入	Net Rent Income by Transfer of Contracted Land Use Rights	96.3
出租房屋财产性收入	House Renting Income	702.4
出租机械、专利、版权等资产的收入	Income from Leasing Assets of Machinery, Patent and Copyright	27.6
其他财产净收入	Other Net Property Income	2.2
其 他	Others	3004.4
转移净收入	Net Transfer Income	9049.4
转移性收入	Transfer Income	11203.7
养老金或离退休金	Pension or Retirement Pay	8326.6
社会救济和补助	Social Relief and Subsidies	121.0
政策性生活补贴	Policy-guaranteed Living Allowances	157.2
报销医疗费	Reimbursement of Medical Expenses	561.1
家庭外出从业人员寄回带回收入	Income Sent or Brought Back by Household Members Working Outside	894.6
赡养收入	Alimony	873.4
其他经常转移收入	Other Regular Transfer Income	200.6
#失业保险金	Unemploment Insurance Benefits	40.6
从政府和组织得到的实物产品和服务折价	Physical Products and Discounted Service Obtained from Government and Organizations	24.8
现金政策性惠农补贴	Policy-guaranteed Agricultural Subsidies in Cash	44.3

单位:元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
22507.4	**36503.3**	**49222.9**	**66963.9**	**118043.8**
13603.8	23139.5	30184.9	36959.1	61443.6
13378.5	22527.4	29267.2	35083.2	57815.9
40.8	57.5	181.6	200.9	299.6
184.4	554.6	736.2	1674.9	3328.1
1676.0	2648.6	3882.7	5009.8	24522.7
950.7	486.4	290.0	926.8	4578.1
260.0	395.3	1742.9	1978.3	10098.6
465.3	1766.9	1849.8	2104.8	9846.0
1309.5	3108.5	4575.9	7734.7	12241.7
-205.1	66.9	145.4	623.9	1868.9
85.9	92.1	229.0	445.2	472.6
7.0	24.3	45.3	54.1	103.5
169.3	165.4	142.9	88.4	35.4
222.7	539.6	668.7	1034.0	2202.9
2.5	0.0	0.0	0.0	191.3
3.1	5.6	7.5	16.3	-20.3
1024.0	2214.6	3337.1	5472.9	7387.5
5918.2	7606.8	10579.4	17260.3	19835.8
7421.2	9845.1	13594.9	20781.9	24698.7
4579.6	6912.4	10448.0	17580.5	18628.8
296.1	171.9	134.3	89.6	47.4
206.6	312.4	107.6	79.7	183.3
340.9	565.3	745.5	509.3	1771.6
535.9	677.0	914.7	943.7	1922.2
1172.2	826.0	919.0	1159.0	1776.5
196.2	298.4	242.8	349.2	214.0
38.1	51.9	43.7	55.1	67.5
32.4	23.7	30.6	27.9	22.3
61.3	57.9	52.3	43.0	132.4

8-4 续表 continued

指 标 Item		总平均 Average
转移性支出	Transfer Expenditure	2154.3
个人所得税	Personal Income tax	102.9
社会保障支出	Expenditure on Social Security	1862.8
个人缴纳的养老保险	Pension Fund Paid by Individual	1127.6
个人缴纳的医疗保险	Medical Treatment Fund Paid by Individual	648.8
个人缴纳的失业保险	Unemployment Fund Paid by Individual	45.6
其他社会保障支出	Other Expenditurte on Social Security	40.9
外来从业人员寄给家人的支出	Remittances made by migrant workers to their families	3.3
赡养支出	Expenditure on Support	114.7
其他转移性支出	Other Transfer Expenditure	70.6
非收入所得	**Non-income Earnings**	**2735.9**
出售资产所得	Earnings from Assets Sold	605.2
出售住房本金所得	Principal from Property Sales	430.6
出售股票基金收藏品本金所得	Principal from Stock, Fund and Collection Sold	0.4
出售股票基金收藏品所得（含亏损）	Earning (deficit) from Stock, Fund and Collection Sold	32.1
拆迁征地补偿所得	Earning from Compensation for Housing Demolition and Land Acquisition	29.2
出售其他财物和收回其他投资本金所得	Principal from Other Properties and Investments	109.4
非经常性转移所得	Earning from Occasional Transfer	2111.5
博彩所得	Lottery	32.7
婚丧嫁娶礼金所得	Cash Gifts of Wedding and Funeral	396.0
遗产及一次性馈赠所得	Inheritance and One-time Presents	778.5
一次性赔偿所得	Lump-sum Compensation	129.6
提取住房公积金	Housing Fund Withdrawn	155.5
调查补贴	Investigation Subsidy	481.5
其他非经常性转移所得	Other Earnings from Occasional Transfer	137.6
其他非收入所得	Other Non-income Earnings	19.2
借贷性所得	**Debit and Credit Income**	**293.5**
# 提取储蓄存款	Withdrawal of Savings Deposits	136.2
借入款	Loan	116.9
收回借出款	Recovery of Loan	31.6

单位:元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
1503.1	2238.3	3015.6	3521.6	4863.0
4.8	19.9	187.2	211.1	326.4
1426.1	2128.9	2630.7	2979.2	3998.2
766.8	1250.5	1710.4	1986.2	2742.8
632.8	807.2	813.8	826.3	979.7
15.4	40.9	61.6	101.5	110.4
11.1	30.3	44.9	65.3	165.3
0.0	0.6	9.1	0.0	13.0
39.2	60.0	129.2	146.5	311.5
33.0	28.9	59.3	184.7	213.8
1484.7	**1877.3**	**2067.7**	**2893.8**	**3191.0**
34.5	71.0	218.0	808.9	701.6
0.0	0.0	0.0	452.9	95.6
0.0	0.0	0.0	0.7	0.0
0.0	0.0	0.0	8.0	152.5
0.2	9.8	0.0	43.7	11.0
34.3	61.2	218.0	303.6	423.4
1431.8	1805.6	1793.7	2071.0	2484.7
35.3	9.6	42.8	48.8	27.0
279.7	403.0	438.3	353.5	365.9
637.5	655.8	875.8	827.9	1144.6
16.0	346.0	5.7	3.9	1.8
46.6	49.6	69.3	260.7	361.4
403.3	301.4	530.5	510.6	562.2
13.3	40.3	31.3	65.6	21.9
18.4	0.7	56.0	13.9	4.7
87.5	**145.5**	**328.2**	**391.6**	**664.5**
8.5	4.8	94.8	107.7	233.3
40.7	100.0	171.2	226.9	344.3
29.8	40.3	55.7	53.6	60.1

8-5 全市城镇居民家庭人均收入情况（2021 年）
PER CAPITA INCOME OF URBAN HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指 标 Item		总平均 Average
城镇居民人均可支配收入	**Per Capita Disposable Income of Urban Residents**	**65821.5**
工资性收入	Income from Wages and Salaries	40517.3
工 资	Wages	38620.0
实物福利	Benefit in Kind	174.8
其 他	Others	1722.5
经营净收入	Operating Net Income	8949.2
第一产业	Primay Industry	912.6
第二产业	Secondary Industry	3745.6
第三产业	Tertiary Industry	4291.0
财产净收入	Net Property Income	5847.8
利息净收入	Net Interest Income	460.6
红利收入	Dividend	139.9
储蓄性保险净收益	Net Income from Depositing Insurance	29.9
转让承包土地经营权租金净收入	Net Rent Income by Transfer of Contracted Land Use Rights	18.7
出租房屋财产性收入	House Renting Income	911.1
出租机械、专利、版权等资产的收入	Income from Leasing Assets of Machinery, Patent and Copyright	35.0
其他财产净收入	Other Net Property Income	4.9
其 他	Others	4247.8
转移净收入	Net Transfer Income	10507.2
转移性收入	Transfer Income	12895.1
养老金或离退休金	Pension or Retirement Pay	9853.1
社会救济和补助	Social Relief and Subsidies	86.9
政策性生活补贴	Policy-guaranteed Living Allowances	184.9
报销医疗费	Reimbursement of Medical Expenses	586.0
家庭外出从业人员寄回带回收入	Income Sent or Brought Back by Household Members Working Outside	1064.0
赡养收入	Alimony	850.1
其他经常转移收入	Other Regular Transfer Income	213.8
#失业保险金	Unemploment Insurance Benefits	46.1
从政府和组织得到的实物产品和服务折价	Physical Products and Discounted Service Obtained from Government and Organizations	18.6
现金政策性惠农补贴	Policy-guaranteed Agricultural Subsidies in Cash	37.6

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
29451.0	**44884.4**	**58968.7**	**75705.9**	**132252.0**
18467.2	25113.6	33398.3	41562.3	70478.7
18141.8	24190.3	32283.6	39122.9	66215.9
44.1	106.0	119.5	236.4	318.9
281.2	817.4	995.1	2203.1	3943.9
1864.6	2768.8	3166.2	6016.5	25288.8
180.2	21.4	29.9	361.2	3428.8
259.4	1531.2	1155.3	2427.0	11084.2
1425.0	1216.2	1980.9	3228.2	10775.8
3480.3	5916.0	7801.0	9256.7	15111.1
-73.7	112.3	690.8	1010.2	2428.5
57.5	121.8	242.9	322.3	476.8
9.2	39.3	45.7	85.6	75.4
31.4	30.2	30.0	17.7	16.5
437.2	779.4	854.8	1022.4	2981.9
3.5	0.0	0.0	76.3	0.0
3.7	7.3	9.6	12.0	29.8
3011.5	4825.8	5927.2	6710.2	9102.3
5638.9	11086.0	14603.3	18870.4	21373.4
7809.9	13843.8	17621.0	23454.8	27074.0
6123.7	11403.2	14489.9	18135.1	18221.3
173.2	95.1	78.7	72.3	66.1
222.7	118.7	113.6	229.4	920.7
339.0	456.8	487.4	1288.1	1522.7
400.0	564.1	996.1	1669.5	4308.7
391.7	888.4	1029.5	1757.2	1642.9
93.9	262.9	388.1	246.8	185.1
191.7	117.3	44.0	36.3	0.1
31.6	27.8	19.0	17.5	20.8
34.1	26.8	18.8	38.8	185.7

8-5 续表 continued

指 标 Item		总平均 Average
转移性支出	Transfer Expenditure	2387.9
个人所得税	Personal Income tax	127.6
社会保障支出	Expenditure on Social Security	2038.6
个人缴纳的养老保险	Pension Fund Paid by Individual	1332.6
个人缴纳的医疗保险	Medical Treatment Fund Paid by Individual	596.4
个人缴纳的失业保险	Unemployment Fund Paid by Individual	54.9
其他社会保障支出	Other Expenditurte on Social Security	54.7
外来从业人员寄给家人的支出	Remittances made by migrant workers to their families	4.8
赡养支出	Expenditure on Support	123.9
其他转移性支出	Other Transfer Expenditure	93.0
非收入所得	**Non-income Earnings**	**3146.3**
出售资产所得	Earnings from Assets Sold	832.6
出售股票基金收藏品本金所得	Principal from Stock, Fund and Collection Sold	0.6
拆迁征地补偿所得	Earning from Compensation for Housing Demolition and Land Acquisition	44.2
出售其他财物和收回其他投资本金所得	Principal from Other Properties and Investments	124.5
非经常性转移所得	Earning from Occasional Transfer	2294.1
博彩所得	Lottery	41.6
婚丧嫁娶礼金所得	Cash Gifts of Wedding and Funeral	303.8
遗产及一次性馈赠所得	Inheritance and One-time Presents	877.2
一次性赔偿所得	Lump-sum Compensation	195.2
提取住房公积金	Withdrawal of Public Accumulation Fund for Housing Construction	194.7
调查补贴	Investigation Subsidy	496.7
其他非经常性转移所得	Other Earnings from Occasional Transfer	184.9
其他非收入所得	Other Non-income Earnings	19.6
借贷性所得	**Debit and Credit Income**	**316.4**
# 提取储蓄存款	Withdrawal of Savings Deposits	108.5
借入款	Loan	174.7
收回借出款	Recovery of Loan	22.8

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
2171.0	2757.7	3017.7	4584.4	5700.6
25.4	178.2	226.6	248.5	477.7
2015.3	2373.0	2500.4	3998.2	4490.8
1323.0	1676.2	1751.5	2494.5	3202.4
581.2	593.9	613.2	1223.0	947.8
57.7	54.4	79.5	157.8	120.5
53.3	48.4	56.1	123.0	220.2
0.8	8.4	5.3	0.0	20.2
83.5	142.7	160.1	174.1	415.1
46.0	55.4	125.4	163.6	296.8
1356.9	**2190.1**	**3347.9**	**4704.8**	**5542.1**
5.5	41.3	316.8	2766.9	1305.3
0.0	0.0	0.0	2.5	0.0
0.0	16.4	313.1	15.3	26.6
5.5	25.0	3.7	9.0	1001.3
1332.5	2147.5	3011.0	1937.3	4229.4
35.7	36.2	21.2	54.2	63.1
240.3	324.2	785.5	252.7	386.8
523.9	700.7	1395.7	678.9	2263.2
49.9	606.8	0.0	6.4	1.4
49.8	20.3	78.8	485.6	479.4
410.7	415.7	694.2	431.9	839.1
22.1	43.6	35.5	27.7	196.4
18.9	1.2	20.1	0.6	7.4
230.2	**299.2**	**309.9**	**452.1**	**856.0**
160.8	0.0	141.2	410.6	201.8
46.3	299.2	111.4	0.0	534.2
23.1	0.0	15.0	0.0	93.2

8-6 全市农村居民家庭人均收入情况（2021 年）
PER CAPITA INCOME OF RURAL HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指 标 Item		总平均 Average
农村居民人均可支配收入	**Per Capita Disposable Income of Rural Residents**	**35822.3**
工资性收入	Income from Wages and Salaries	21859.5
工 资	Wages	21187.7
实物福利	Benefit in Kind	102.9
其 他	Others	568.9
经营净收入	Operating Net Income	7710.7
第一产业	Primay Industry	2989.0
第二产业	Secondary Industry	2097.8
第三产业	Tertiary Industry	2623.8
财产净收入	Net Property Income	764.0
利息净收入	Net Interest Income	63.5
红利收入	Dividend Income	226.5
储蓄性保险净收益	Net Income from Saving Insurance	10.3
转让承包土地经营权租金净收入	Net Rental Income from Transfer of Land Use Rights	270.1
出租房屋财产性收入	Net Housing Rental Income	188.5
出租机械专利版权等资产的收入	Income from Licensing Machinery Patent Rights	0.0
其他财产净收入	Other Net Property Income	5.2
转移净收入	Net Transfer Income	5488.1
转移性收入	Transfer Income	7029.5
养老金或离退休金	Pension or Retirement Pay	4666.4
社会救济和补助	Social Relief and Subsidies	184.5
政策性生活补贴	Policy-guaranteed Living Allowances	90.4
报销医疗费	Reimbursement of Medical Expenses	475.9
家庭外出从业人员寄回带回收入	Income Sent or Brought Back by Household Members Working Outside	490.2
赡养收入	Alimony	869.4
其他经常转移收入	Other Regular Transfer Income	161.0
从政府和组织得到的实物产品和服务折价	Physical Products and Discounted Service Obtained from Government and Organizations	24.0
现金政策性惠农补贴	Policy-guaranteed Agricultural Subsidies in Cash	67.7

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
13699.5	**22382.0**	**30550.5**	**39380.6**	**70930.6**
6811.1	13891.1	20334.5	26973.0	36488.6
6646.6	13611.2	19829.7	26436.4	34711.1
43.6	21.5	53.5	121.6	265.9
120.9	258.5	451.3	415.0	1511.7
1215.8	2157.5	2729.6	3912.3	24086.0
1060.1	1339.4	1114.1	1198.9	9000.4
38.2	541.1	670.0	1328.8	7446.7
117.5	277.0	945.4	1384.6	7638.8
76.2	400.0	572.1	953.0	2015.5
-356.2	-159.2	-84.4	100.5	689.9
51.5	84.4	118.5	231.7	756.2
7.8	0.0	0.0	48.8	0.0
230.3	258.2	329.3	320.2	229.5
142.9	215.6	205.8	249.1	318.9
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
0.0	1.0	2.9	2.6	20.9
5596.3	5933.4	6914.3	7542.2	8340.6
6437.7	7372.0	9383.3	11279.3	12565.8
3433.9	4341.1	6318.2	7550.4	9647.0
406.5	383.9	129.3	78.8	32.5
131.4	103.8	99.9	70.1	124.0
200.9	642.5	892.4	1173.4	750.6
702.3	959.3	545.5	372.7	611.7
1260.6	811.8	1002.0	1649.2	899.6
174.8	49.3	311.7	200.1	355.4
32.4	13.9	24.8	63.4	33.2
94.9	66.3	59.3	121.1	111.7

8-6 续表 continued

指 标 Item		总平均 Average
转移性支出	Transfer Expenditure	1541.5
个人所得税	Personal Income tax	45.6
社会保障支出	Expenditure on Social Security	1387.2
个人缴纳的养老保险	Pension Fund Paid by Individual	816.0
个人缴纳的医疗保险	Medical Treatment Fund Paid by Individual	537.8
个人缴纳的失业保险	Unemployment Fund Paid by Individual	23.5
其他社会保障支出	Other Expenditurte on Social Security	9.9
外来从业人员寄给家人的支出	Remittances made by migrant workers to their families	0.0
赡养支出	Expenditure on Support	88.8
其他转移性支出	Other Transfer Expenditure	19.9
非收入所得	**Non-income Earnings**	**1755.6**
出售资产所得	Earnings from Assets Sold	147.0
出售住房本金所得	Principal from Property Sales	0.0
出售股票基金收藏品本金所得	Principal from Stock, Fund and Collection Sold	0.0
出售股票基金收藏品所得（含亏损）	Earning (deficit) from Stock, Fund and Collection Sold	65.0
出售其他财物和收回其他投资本金所得	Principal from Other Properties and Investments	72.6
非经常性转移所得	Earning from Occasional Transfer	1592.0
博彩所得	Lottery	14.0
婚丧嫁娶礼金所得	Cash Gifts of Wedding and Funeral	522.2
遗产及一次性馈赠所得	Inheritance and One-time Presents	531.5
一次性赔偿所得	Lump-sum Compensation	1.6
提取住房公积金	Housing Fund Withdrawn	71.8
调查补贴	Investigation Subsidy	409.7
其他非经常性转移所得	Other Earnings from Occasional Transfer	41.2
其他非收入所得	Other Non-income Earnings	16.7
借贷性所得	**Debit and Credit Income**	**225.7**
# 提取储蓄存款	Withdrawal of Savings Deposits	172.6
借入款	Loan	3.9
收回借出款	Recovery of Loan	44.3

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
841.4	1438.6	2469.0	3737.1	4225.2
0.0	5.6	3.8	254.9	250.8
800.5	1330.1	2321.8	3316.7	3713.8
324.9	818.1	1198.3	2093.6	2429.5
455.6	494.2	1076.3	1146.5	1151.6
13.5	15.6	42.5	46.9	83.2
6.5	2.2	4.8	29.7	49.4
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
33.6	73.4	116.5	138.4	185.7
7.4	29.5	26.8	27.1	75.0
1161.7	**1426.4**	**2394.3**	**3304.9**	**4376.8**
65.1	27.7	182.0	108.5	760.0
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
0.0	0.0	0.0	0.0	610.3
64.5	27.7	182.0	108.5	62.5
1085.3	1395.7	2210.9	3152.0	3520.0
4.8	20.7	27.8	25.8	6.6
72.3	99.1	1343.2	690.6	1304.3
685.8	628.2	406.9	1313.9	1167.2
2.6	0.0	0.0	14.6	0.0
0.0	237.7	3.4	200.3	55.2
314.2	406.6	428.9	656.1	796.8
5.7	3.4	0.7	250.7	189.9
11.4	3.0	1.4	44.4	96.8
81.7	**132.4**	**343.6**	**354.9**	**447.3**
63.4	85.0	317.8	162.5	447.3
5.3	0.0	0.0	0.0	0.0
6.6	45.2	0.0	192.4	0.0

8-7 全市居民家庭人均消费支出情况（2021 年）
PER CAPITA LIVING EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指 标 Item		总平均 Average
全体居民人均消费支出	**Per Capita Consumption Expenditures**	**34078.5**
食品烟酒	**Food, Tobacco and Liquor**	**9335.8**
食 品	Food	5664.2
谷 物	Grain	480.5
薯 类	Tubers	49.4
豆 类	Beans	83.1
食用油	Oil and Fat	129.0
蔬菜和食用菌	Vegetables and Edible Fungi	726.7
肉 类	Meat	1583.9
禽 类	Poultry	385.4
水产品	Aquantic Products	686.6
蛋 类	Eggs	130.1
奶 类	Milk	315.3
干鲜瓜果类	Dried and Fresh Melons and Fruits	659.7
糖果糕点类	Sweet and Cake	209.8
其他食品	Other Food	224.6
烟 酒	Tobacco and Liquor	1214.1
烟 草	Tobacco	883.8
酒 类	Liquor	330.3
饮 料	Beverages	206.6
饮食服务	Catering service	2251.0
食堂用餐	Canteen Dining	175.5
其他在外饮食	Eating Outside	2065.1
食品加工服务费	Service Fee of Food Processing	10.4
衣 着	**Clothing**	**2363.3**
衣 类	Garments	1928.4
鞋 类	Footware	434.9

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
21267.8	**26113.4**	**32242.1**	**35846.0**	**58268.9**
7259.7	**7934.8**	**9850.4**	**10412.7**	**14153.8**
4788.1	5151.0	5807.1	6277.0	7983.6
491.8	448.5	484.4	550.5	556.0
58.0	48.1	47.3	52.0	54.3
83.3	78.6	85.6	96.3	93.9
131.0	127.6	139.9	147.3	131.4
645.7	750.3	723.3	845.1	864.5
1255.9	1358.7	1537.7	1579.6	2707.6
342.7	390.5	403.5	428.4	465.6
513.7	623.8	731.8	841.5	927.2
119.6	125.9	125.4	168.4	146.2
269.5	244.0	357.0	414.9	384.4
504.9	566.7	714.1	689.5	1031.5
150.4	186.2	225.0	207.2	347.8
221.7	202.1	232.1	256.2	273.1
1063.8	888.4	1396.0	1176.2	1936.2
819.8	660.8	1101.6	853.8	1248.3
243.9	227.6	294.4	322.4	687.9
138.3	169.0	201.9	236.0	358.2
1269.5	1726.4	2445.4	2723.5	3875.8
73.6	141.1	233.6	189.2	300.3
1181.5	1577.1	2205.0	2516.4	3568.3
14.3	8.2	6.7	17.9	7.2
1118.0	**1470.3**	**1690.5**	**1866.9**	**3019.3**
897.3	1191.5	1389.6	1528.2	2472.4
220.7	278.7	300.9	338.7	546.9

8-7 续表 continued

指 标 Item		总平均 Average
居 住	**Residence**	**7073.5**
租赁房房租	Rent of Rental Housing	78.0
住房维修及管理	Housing Repairmen and Management	1176.7
水电燃料及其他	Water, Electricity, fuel and Others	744.7
自有住房折算租金	Computed Rents of Owner-occupied Housing	5074.0
生活用品及服务	**Articles for Daily Use and Services**	**2113.5**
家具及室内装饰品	Furniture and Upholstery	293.0
家用器具	Home Appliances	609.0
家用纺织品	Home Textiles	176.3
家庭日用杂品	Household Articles for Daily Use	479.2
个人用品	Personal Articles	477.4
家庭服务	Household Services	78.5
交通通信	**Transportation and Communications**	**4814.6**
交 通	Transportation	3774.7
交通工具	Means of Transportation	1743.7
交通费	Transportation Fare	176.1
交通工具用燃料	Feul for Means of Transportation	955.7
交通工具使用及维修	Usage and Maintenance of Means of Transportation	899.2
#车辆保险支出	Expenditure on Vehicle Insurance	410.0
通 信	Post and Telecommunication	1039.9
通信工具	Telecommunication Facilities	427.0
通信服务	Communication Service	612.9
教育文化娱乐	**Education, Culture and Entertainment**	**4941.5**
教 育	Education	3348.8
文化娱乐	Culture and Entertainment	1592.7
医疗保健	**Medicine and Medical Services**	**2411.2**
医疗器具及药品	Medical Appliance and Medicine	662.8
医疗服务	Medical Service	1748.4
其他用品和服务	**Other Articles and Service**	**1025.1**
其他用品	Other Articles	625.0
其他服务	Other Services	400.1

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
5103.9	**6539.7**	**8456.1**	**9913.5**	**15491.3**
83.6	173.4	84.9	82.2	62.3
594.0	734.6	983.0	1968.4	3389.8
732.0	870.8	981.4	908.4	1226.6
3694.6	4760.9	6406.7	6954.5	10812.5
1071.5	**1551.7**	**1941.6**	**2154.5**	**3186.4**
53.6	106.7	144.3	384.0	594.0
354.0	436.2	530.9	576.3	955.5
72.8	134.2	187.7	163.2	271.0
327.6	446.7	498.1	510.5	551.0
234.2	387.3	492.4	461.7	657.9
29.2	40.7	88.2	58.7	156.9
2686.9	**3011.9**	**3860.5**	**3948.7**	**10167.6**
2040.2	2060.7	2810.7	2997.8	8761.8
826.0	658.7	1126.6	1000.6	5139.4
131.3	103.1	125.9	184.7	317.8
648.8	712.3	814.6	948.0	1519.2
434.0	586.5	743.6	864.5	1785.4
169.7	259.3	360.0	432.2	790.9
646.8	951.2	1049.8	950.9	1405.8
214.4	380.2	434.4	334.7	703.4
432.4	571.0	615.4	616.2	702.4
1450.9	**2569.6**	**2811.2**	**3579.4**	**5586.4**
994.9	1809.3	2002.2	2180.0	3481.0
456.0	760.3	809.0	1399.5	2105.4
2119.5	**2410.5**	**2667.8**	**2945.1**	**4766.1**
640.6	742.9	947.0	1148.1	1100.7
1478.9	1667.6	1720.8	1796.9	3665.4
457.3	**624.8**	**964.0**	**1025.2**	**1898.1**
293.7	320.4	643.5	628.9	1146.0
163.6	304.4	320.5	396.3	752.1

8-8 全市城镇居民家庭人均消费支出情况（2021 年）
PER CAPITA LIVING EXPENDITURES OF URBAN HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指 标 Item		总平均 Average
城镇居民人均消费支出	**Per Capita Consumption Expenditures of Urban Residents**	**38021.3**
食品烟酒	**Food, Tobacco and Liquor**	**10027.9**
食 品	Food	5976.6
谷 物	Grain	493.5
薯 类	Tubers	50.9
豆 类	Beans	90.3
食用油	Oil and Fat	135.9
蔬菜和食用菌	Vegetables and Edible Fungi	823.1
肉 类	Meat	1494.4
禽 类	Poultry	416.7
水产品	Aquantic Products	766.2
蛋 类	Eggs	139.6
奶 类	Milk	349.0
干鲜瓜果类	Dried and Fresh Melons and Fruits	732.0
糖果糕点类	Sweet and Cake	239.4
其他食品	Other Food	245.5
烟 酒	Tobacco and Liquor	1164.8
烟 草	Tobacco	833.8
酒 类	Liquor	331.0
饮 料	Beverages	228.0
饮食服务	Catering service	2658.5
食堂用餐	Canteen Dining	194.0
其他在外饮食	Eating Outside	2458.1
食品加工服务费	Service Fee of Food Processing	6.4
衣 着	**Clothing**	**2537.9**
衣 类	Garments	2076.6
鞋 类	Footware	461.3

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
23933.6	**28421.5**	**36297.5**	**44473.9**	**62286.1**
7918.0	**9067.5**	**10722.6**	**11683.2**	**14335.2**
5194.6	5932.7	6238.2	7173.9	7263.3
478.6	474.4	502.4	593.1	567.4
53.7	56.6	47.6	53.4	57.0
89.0	88.6	98.8	107.2	93.6
135.9	144.9	154.9	147.6	132.5
784.0	894.1	826.2	973.4	875.6
1266.6	1626.6	1593.4	1769.3	1679.3
366.5	455.6	403.1	498.0	490.2
607.4	730.8	873.5	940.5	935.8
125.2	126.9	171.0	165.1	152.1
294.2	322.2	368.0	457.9	418.2
568.2	580.8	744.2	871.7	1176.9
188.9	193.9	222.3	290.8	393.8
236.1	237.2	232.8	305.9	290.8
755.5	939.4	1326.0	1214.1	2071.3
556.7	736.4	1020.0	818.2	1362.5
198.8	203.0	305.9	396.0	708.7
149.1	177.7	213.3	266.4	432.4
1818.9	2017.7	2945.1	3028.8	4568.2
145.6	140.6	173.9	250.6	338.7
1668.8	1870.7	2763.5	2767.1	4224.8
4.4	6.4	7.6	11.1	4.7
1350.9	**1616.1**	**2039.8**	**2148.7**	**2782.2**
1081.3	1346.4	1668.9	1771.9	2267.0
269.6	269.7	370.9	376.9	515.1

8-8 续表 continued

指 标 Item		总平均 Average
居 住	**Residence**	**8092.6**
租赁房房租	Rent of Rental Housing	101.6
住房维修及管理	Housing Repairmen and Management	1291.3
水电燃料及其他	Water, Electricity, fuel and Others	780.9
自有住房折算租金	Computed Rents of Owner-occupied Housing	5918.8
生活用品及服务	**Articles for Daily Use and Services**	**2209.5**
家具及室内装饰品	Furniture and Upholstery	289.7
家用器具	Home Appliances	636.9
家用纺织品	Home Textiles	186.7
家庭日用杂品	Household Articles for Daily Use	473.9
个人用品	Personal Articles	533.4
家庭服务	Household Services	88.8
交通通信	**Transportation and Communications**	**5904.5**
交 通	Transportation	4634.8
交通工具	Means of Transportation	2186.5
交通费	Transportation Fare	220.4
交通工具用燃料	Feul for Means of Transportation	1142.8
交通工具使用及维修	Usage and Maintenance of Means of Transportation	1085.1
#车辆保险支出	Expenditure on Vehicle Insurance	491.7
通 信	Post and Telecommunication	1269.7
通信工具	Telecommunication Facilities	550.0
通信服务	Communication Service	719.7
教育文化娱乐	**Education, Culture and Entertainment**	**5581.9**
教 育	Education	3806.3
文化娱乐	Culture and Entertainment	1775.6
医疗保健	**Medicine and Medical Services**	**2566.3**
医疗器具及药品	Medical Appliance and Medicine	711.4
医疗服务	Medical Service	1854.9
其他用品和服务	**Other Articles and Service**	**1100.7**
其他用品	Other Articles	649.4
其他服务	Other Services	451.3

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
5792.6	**7984.8**	**10389.8**	**12155.9**	**17637.8**
249.9	113.7	78.0	146.6	46.7
326.2	792.6	1598.5	1901.8	4253.4
774.9	1004.9	944.5	1127.6	1269.3
4441.6	6073.5	7768.9	8979.9	12068.4
1211.8	**1599.1**	**1798.3**	**2264.9**	**3892.5**
83.9	121.3	129.1	296.5	748.8
334.7	421.3	539.2	659.6	1214.7
99.3	162.4	168.5	177.3	332.8
316.7	404.0	414.8	549.1	589.9
352.6	442.9	494.0	515.9	797.1
24.6	47.2	52.8	66.4	209.2
2245.6	**2568.8**	**4712.5**	**6851.2**	**9857.8**
1452.2	1634.8	3566.5	5812.1	8264.0
120.1	304.5	1570.1	3722.2	4240.4
81.6	85.3	195.8	234.7	383.6
733.1	689.8	954.6	936.6	1671.4
517.4	555.2	846.0	918.6	1968.7
241.0	247.9	419.7	414.2	849.2
793.4	934.0	1146.1	1039.1	1593.8
269.9	379.1	518.9	391.6	852.4
523.5	554.9	627.1	647.5	741.4
2399.6	**2468.4**	**2897.9**	**3383.1**	**6185.3**
1682.1	1772.2	1952.4	2181.1	3783.8
717.5	696.2	945.5	1201.9	2401.5
2308.8	**2330.3**	**2754.0**	**4820.1**	**5284.0**
697.8	808.5	766.8	1156.6	1361.3
1610.9	1521.7	1987.1	3663.5	3922.7
706.3	**786.6**	**982.6**	**1166.9**	**2311.3**
367.8	448.2	569.8	771.8	1367.0
338.6	338.5	412.9	395.1	944.4

8-9 全市农村居民家庭人均消费支出情况（2021 年）
PER CAPITA LIVING EXPENDITURES OF RURAL HOUSEHOLDS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指 标 Item		总平均 Average
农村居民人均消费支出	**Per Capita Consumption Expenditures of Rural Residents**	**24768.2**
食品烟酒	**Food, Tobacco and Liquor**	**7782.5**
食 品	Food	4926.5
谷 物	Grain	443.6
薯 类	Tubers	45.4
豆 类	Beans	67.3
食用油	Oil and Fat	112.6
蔬菜和食用菌	Vegetables and Edible Fungi	524.9
肉 类	Meat	1714.2
禽 类	Poultry	316.0
水产品	Aquantic Products	517.7
蛋 类	Eggs	108.7
奶 类	Milk	243.3
干鲜瓜果类	Dried and Fresh Melons and Fruits	505.3
糖果糕点类	Sweet and Cake	148.2
其他食品	Other Food	179.2
烟 酒	Tobacco and Liquor	1277.1
烟 草	Tobacco	956.6
酒 类	Liquor	320.5
饮 料	Beverages	160.5
饮食服务	Catering service	1418.5
食堂用餐	Canteen Dining	136.0
其他在外饮食	Eating Outside	1264.9
食品加工服务费	Service Fee of Food Processing	17.5
衣 着	**Clothing**	**1955.5**
衣 类	Garments	1582.9
鞋 类	Footware	372.6

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
16501.1	**21415.4**	**22373.3**	**26339.8**	**37088.5**
5971.4	**6963.9**	**7415.7**	**8180.3**	**11698.2**
3937.1	4541.3	4761.5	4837.7	7394.6
461.1	423.2	459.0	445.4	514.5
57.0	41.4	41.3	50.3	46.6
74.9	72.6	70.9	64.8	66.4
116.6	112.4	103.5	141.6	110.5
463.9	610.8	547.5	535.9	557.9
1103.0	1266.8	1251.8	1278.2	3932.1
267.3	347.5	376.8	355.4	289.5
363.2	488.0	577.7	609.1	637.5
115.8	119.9	114.4	108.2	105.9
273.1	201.3	183.8	293.4	312.8
385.6	486.6	663.4	600.6	480.5
121.5	137.7	177.4	177.8	153.6
134.0	233.1	194.1	177.0	186.7
1090.6	1113.6	1225.8	1481.8	1702.0
784.3	914.3	930.7	1136.6	1184.2
306.3	199.3	295.2	345.1	517.8
98.8	168.4	196.7	197.0	167.5
844.9	1140.6	1231.6	1663.7	2434.1
74.2	52.0	118.7	159.9	297.4
748.2	1074.1	1098.5	1494.5	2106.1
22.5	14.5	14.4	9.3	30.6
731.8	**1263.5**	**1308.5**	**1523.7**	**2050.6**
601.7	1020.6	1058.6	1185.1	1648.6
130.1	242.9	249.9	338.7	402.0

8-9 续表 continued

指 标 Item		总平均 Average
居 住	**Residence**	**4898.5**
租赁房房租	Rent of Rental Housing	30.5
住房维修及管理	Housing Repairmen and Management	919.9
水电燃料及其他	Water, Electricity, fuel and Others	651.7
自有住房折算租金	Computed Rents of Owner-occupied Housing	3296.4
生活用品及服务	**Articles for Daily Use and Services**	**1602.5**
家具及室内装饰品	Furniture and Upholstery	253.2
家用器具	Home Appliances	461.2
家用纺织品	Home Textiles	129.2
家庭日用杂品	Household Articles for Daily Use	414.0
个人用品	Personal Articles	298.0
家庭服务	Household Services	46.8
交通通信	**Transportation and Communications**	**2736.7**
交 通	Transportation	2139.0
交通工具	Means of Transportation	935.6
交通费	Transportation Fare	95.0
交通工具用燃料	Feul for Means of Transportation	577.0
交通工具使用及维修	Usage and Maintenance of Means of Transportation	531.5
#车辆保险支出	Expenditure on Vehicle Insurance	246.0
通 信	Post and Telecommunication	597.7
通信工具	Telecommunication Facilities	212.3
通信服务	Communication Service	385.3
教育文化娱乐	**Education, Culture and Entertainment**	**2869.0**
教 育	Education	1897.0
文化娱乐	Culture and Entertainment	972.0
医疗保健	**Medicine and Medical Services**	**2118.2**
医疗器具及药品	Medical Appliance and Medicine	570.7
医疗服务	Medical Service	1547.5
其他用品和服务	**Other Articles and Service**	**805.3**
其他用品	Other Articles	548.0
其他服务	Other Services	257.4

单位：元 (yuan)

按收入水平分组 Grouped by Level of Income				
低收入户 Low Income Households	中低收入户 Lower Middle Income Households	中等收入户 Middle Income Households	中高收入户 Upper Middle Income Households	高收入户 High Income Households
4279.0	**4912.3**	**4914.7**	**5634.9**	**7907.0**
74.5	0.0	0.0	65.6	43.4
482.1	644.9	753.8	554.4	2450.3
630.2	712.2	749.8	892.3	756.8
3092.2	3555.1	3411.0	4122.6	4656.5
857.1	**940.2**	**1069.2**	**1324.7**	**2236.1**
47.1	29.2	182.8	108.7	633.9
269.6	267.6	359.1	322.2	582.6
33.6	118.6	72.9	137.6	163.1
318.7	308.6	194.0	460.2	464.3
150.0	189.2	236.3	264.9	317.1
38.1	27.1	24.2	31.1	75.1
2035.7	**3518.3**	**3620.7**	**3846.6**	**4643.7**
1515.7	2911.8	2830.9	2702.9	3813.8
93.1	1885.2	1424.0	772.9	1498.4
288.6	106.4	125.5	114.9	70.7
706.9	519.1	681.7	902.5	1078.8
427.1	401.0	599.7	912.5	1166.0
169.5	126.6	271.5	405.6	636.2
519.9	606.5	789.8	1143.7	829.9
149.3	222.5	272.6	486.0	257.7
370.6	384.0	517.2	657.7	572.3
1053.3	**1577.9**	**1649.7**	**2132.7**	**4316.6**
745.2	1129.2	1175.5	1610.0	2124.2
308.1	448.7	474.1	522.7	2192.4
1249.8	**1779.3**	**1860.6**	**3068.1**	**3196.7**
410.5	430.5	476.7	1326.5	1259.8
839.4	1348.8	1383.8	1741.6	1936.8
323.1	**460.0**	**534.4**	**628.8**	**1039.7**
190.8	305.8	373.9	479.4	677.7
132.3	154.2	160.5	149.4	362.0

8-10 分地区全体常住居民收支情况（2021 年）
THE INCOME AND EXPENDITURE OF ALL THE RESIDENTS IN THE REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality
家庭成员情况	**Basic Situation of Households**	
调查户数（户）	Number of Households Surveyed (household)	1000.00
平均每户家庭常住人口（人）	Average Household Size (person)	2.83
# 从业人员	Average Number of Employees per Household	1.52
平均每一从业者负担人数（包括从业者本人）	Number of Persons Supported by Each Employee (including the employee himself or herself)	1.86
家庭收支情况	**Family Income and Expenditure**	
人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income (yuan)	56897
工资性收入	Income from Wages and Salaries	34886
经营净收入	Operating Net Income	8591
财产净收入	Net Property Income	4371
转移净收入	Net Transfer Income	9049
人均消费支出（元）	Per Capita Annual Living Expenditure	34079
食品烟酒	Food, Tobacco and Liquor	9336
衣 着	Clothing	**2363**
居 住	Residence	7074
生活用品及服务	Articles for Daily Use and Services	2114
交通通信	Transportation and Communications	4815
教育文化娱乐	Education, Culture and Entertainment	4942
医疗保健	Medicine and Medical Services	2411
其他商品及服务	Other Commodities and Services	1025

注：根据住户调查方案，当城镇（农村）样本量占比不足30%时，不公布城镇（农村）居民收支数据，因此，天宁区、钟楼区无全体居民收入及农村居民收入数据。

Note:According to the household survey plan, incomes and spending of urban/rural residents are not disclosed if the samples are below 30%. Therefore, there are no data on the incomes and spending of urban and rural residents in Tianning District and Zhonglou District.

市 区 Urban Area	其 中 of which					溧阳市 Liyang City
	金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	
800.00	200.00	200.00	160.00	120.00	120.00	200.00
2.84	2.36	2.90	3.38	2.65	2.95	2.81
1.55	1.50	1.58	1.98	1.14	1.44	1.40
1.83	1.57	1.84	1.71	2.32	2.05	2.01
58265	51004	58296	56148			49521
36172	31815	36881	34458			29015
8465	8271	9409	8342			8421
4260	4340	4651	4087			5305
9368	6578	7354	9261			6780
34989	28162	34535	35130			28296
9760	10142	10103	9762			8032
2438	1977	2258	2441			2322
6971	4096	6857	7263			5324
2204	1739	1856	2205			2166
4802	3947	5559	4463			3053
5282	3465	4345	5316			3698
2551	2017	2668	2645			3125
983	779	888	1035			576

8-11 分地区城镇常住居民收支情况（2021 年）
THE INCOME AND EXPENDITURE OF URBAN RESIDENTS IN THE REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality
家庭成员情况	**Basic Situation of Households**	
调查户数（户）	Number of Households Surveyed (household)	680.00
平均每户家庭常住人口（人）	Average Household Size (person)	2.82
# 从业人员	Average Number of Employees per Household	1.41
平均每一从业者负担人数（包括从业者本人）	Number of Persons Supported by Each Employee (including the employee himself or herself)	2.00
家庭收支情况	**Family Income and Expenditure**	
人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income (yuan)	65822
工资性收入	Income from Wages and Salaries	40517
经营净收入	Operating Net Income	8949
财产净收入	Net Property Income	5848
转移净收入	Net Transfer Income	10507
人均消费支出（元）	Per Capita Annual Living Expenditure	38021
食品烟酒	Food, Tobacco and Liquor	10028
衣 着	Clothing	**2538**
居 住	Residence	8093
生活用品及服务	Articles for Daily Use and Services	2210
交通通信	Transportation and Communications	5905
教育文化娱乐	Education, Culture and Entertainment	5582
医疗保健	Medicine and Medical Services	2566
其他商品及服务	Other Commodities and Services	1101

市 区 Urban Area	其 中 of which					溧阳市 Liyang City
	金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	
560.00	110.00	140.00	110.00	100.00	100.00	120.00
2.79	2.61	2.87	3.16	2.50	2.79	2.95
1.41	1.54	1.44	1.81	0.96	1.25	1.39
1.98	1.69	1.99	1.75	2.60	2.23	2.12
66548	62316	68775	68710	65748	65182	60560
40940	38144	45527	41760	40881	40247	35714
8791	8390	8096	9543	8799	8813	9339
6023	7230	6307	6582	5947	5722	7902
10793	8552	8845	10825	10121	10400	7605
38540	32628	38697	40242	38972	38894	30792
10595	11337	11210	11505	10315	10814	8643
2783	2357	2696	2847	2713	2642	2356
7501	4167	7410	8175	7984	7853	5412
2507	2185	2098	2569	2615	2414	2231
5921	5153	6520	5733	5675	5902	3178
5620	4056	4940	5604	5972	5651	4193
2506	2402	2853	2517	2517	2555	4053
1107	971	971	1294	1182	1065	726

8-12 分地区农村常住居民收支情况（2021 年）
THE INCOME AND EXPENDITURE OF RURAL RESIDENTS IN THE REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality
家庭成员情况	**Basic Situation of Households**	
调查户数（户）	Number of Households Surveyed (household)	320.00
平均每户家庭常住人口（人）	Average Household Size (person)	2.83
# 从业人员	Average Number of Employees per Household	1.76
平均每一从业者负担人数（包括从业者本人）	Number of Persons Supported by Each Employee (including the employee himself or herself)	1.61
家庭收支情况	**Family Income and Expenditure**	
人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income (yuan)	35822
工资性收入	Income from Wages and Salaries	21860
经营净收入	Operating Net Income	7711
财产净收入	Net Property Income	764
转移净收入	Net Transfer Income	5488
人均消费支出（元）	Per Capita Annual Living Expenditure	24768
食品烟酒	Food, Tobacco and Liquor	7783
衣 着	Clothing	1955
居 住	Residence	4899
生活用品及服务	Articles for Daily Use and Services	1602
交通通信	Transportation and Communications	2737
教育文化娱乐	Education, Culture and Entertainment	2869
医疗保健	Medicine and Medical Services	2118
其他商品及服务	Other Commodities and Services	805

市 区 Urban Area	其 中 of which					溧阳市 Liyang City
	金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	
240.00	90.00	60.00	50.00	20.00	20.00	80.00
2.91	2.06	3.00	3.84	3.40	3.75	2.60
1.89	1.44	1.92	2.34	2.05	2.40	1.40
1.54	1.43	1.56	1.64	1.66	1.56	1.86
36565	33796	37901	37016			33371
22220	21592	20055	22825			19704
7805	7569	11965	6841			6529
972	1065	1429	789			2386
5567	3570	4452	6562			4752
24710	21418	26435	26564			24530
7793	8338	7911	8004			7325
1565	1403	1416	1660			1653
5053	3988	5711	5663			4525
1479	1065	1407	1609			1985
2691	2126	3728	2941			2853
3289	2572	3206	3476			3185
2076	1435	2308	2428			2532
764	491	748	784			472

8-13 全市居民主要消费品人均消费量（2021 年）
PER CAPITA CONSUMPTION ON MAJOR CONSUMER GOODS OF RESIDENTS OF WHOLE MUNICIPALITY (2021)

指 标 Item		全体居民家庭 Whole Municipality	城镇居民家庭 Urban Households	农村居民家庭 Rural Households
大 米（千克）	Rice (kg)	51.40	49.10	56.30
食用植物油（千克）	Edible Vegetable Oil (kg)	8.60	9.00	7.61
鲜 菜（千克）	Fresh Vegetables (kg)	104.50	120.60	70.35
猪 肉（千克）	Pork (kg)	30.40	29.60	32.01
牛 肉（千克）	Beef (kg)	2.80	3.30	1.77
羊 肉（千克）	Mutton (kg)	3.20	0.80	8.29
鸡（千克）	Chieken (kg)	7.70	8.10	6.86
鸭（千克）	Duck (kg)	1.40	1.40	1.24
鱼（千克）	Aquantic Products (kg)	15.10	15.40	14.51
虾（千克）	Shrimp (kg)	5.40	5.90	4.34
鲜 蛋（千克）	Eggs (kg)	11.60	12.90	8.94
鲜乳品及酸奶（千克）	Fresh Milk and Yogurt (kg)	13.90	16.10	9.47
水 果（千克）	Fruits (kg)	54.80	57.90	48.24
糕 点（千克）	Cakes (kg)	6.00	6.50	4.95
茶 叶（千克）	Tea (kg)	0.30	0.30	0.22
啤 酒（千克）	Beer (kg)	3.40	2.70	4.68
白 酒（千克）	Liquor (kg)	3.50	2.60	5.44
果 酒（千克）	Wine (kg)	0.20	0.20	0.14
生活用水（吨）	Household Water Consumption (ton)	59.80	62.90	53.38
生活用电（度）	Household Power Consumption (kWh)	1064.40	1105.90	976.66
管道天然气（立方米）	Pipeline Gas (m^3)	42.60	55.40	15.51
液化石油气（立方米）	Liquified Petroleum Gas (m^3)	12.50	7.80	22.30

8-14 每百户居民家庭年末耐用消费品拥有量（2021 年）
NUMBER OF DURABLE CONSUMER GOODS OWNED PER 100 HOUSEHOLDS AT YEAR-END (2021)

指　　标 Item		全体居民家庭 Whole Municipality	城镇居民家庭 Urban Households	农村居民家庭 Rural Households
家用汽车（辆）	Family Car (unit)	69.79	73.34	63.13
摩托车（辆）	Motorcycle (unit)	10.90	6.37	21.22
助力车（辆）	Scooter (unit)	117.23	109.42	133.50
洗衣机（台）	Washing Machine (unit)	120.40	122.15	116.06
电冰箱（台）	Refrigerator (unit)	120.20	114.62	128.69
微波炉（台）	Microwave Oven (unit)	97.92	99.48	95.89
彩色电视机（台）	Color TV Set (unit)	189.70	192.58	182.56
空调（台）	Air Conditioner (unit)	228.48	241.68	201.69
热水器（台）	Shower Heater (unit)	123.40	125.12	120.13
洗碗机（台）	Dishwasher (unit)	7.10	9.74	4.81
排油烟机（台）	Smoke Exhaust (unit)	91.86	98.56	78.98
固定电话（部）	Telephone (set)	34.43	30.94	41.03
移动电话（部）	Mobile Telephone (set)	243.66	242.43	244.64
计算机（台）	Family Computer (unit)	77.44	88.21	55.07
照相机（架）	Camera (unit)	17.58	22.36	7.58
中高档乐器（件）	Medium and High Class Music Instruments (unit)	11.99	15.40	5.88
健身器材（套）	Healthy Equipment (unit)	12.80	14.83	9.63

9 CHAPTER 9

固定资产投资

INVESTMENT IN FIXED ASSETS

常州统计年鉴



9 固定资产投资 INVESTMENT IN FIXED ASSETS

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

房地产开发投资	Real Estate Investment	959.1 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	-8.0%	
商品房屋施工面积	Construction Area of Commodity Housing	4135.8 万平方米	(10000sq.m)
# 住 宅	Residence	3011.7 万平方米	(10000sq.m)
商品房屋竣工面积	Completion Area of Commodity Housing	707.3 万平方米	(10000sq.m)
# 住 宅	Residence	517.2 万平方米	(10000sq.m)
商品房屋销售面积	Sales Area of Commodity Housing	1011.4 万平方米	(10000sq.m)
# 住 宅	Residence	764.9 万平方米	(10000sq.m)

9-1　房地产开发主要指标（1990-2021 年）
MAJOR INDICATORS OF REAL ESTATE DEVELOPMENT (1990-2021)

单位：万元、万平方米 (10000 yuan、10000 sq.m)

年　份 Year	房地产开发投资额 Investment in Real Estate Development	商品房屋施工面积 Construction Area of Commodity Housing	其中 of which 住　宅 Residence	商品房屋竣工面积 Completion Area of Commodity Housing	其中 of which 住　宅 Residence	商品房屋销售面积 Sales Area of Commodity Housing	其中 of which 住　宅 Residence
1990	9384	34.15	30.86	19.38	16.78		
1991	18274	61.87	54.58	28.53	23.51	16.91	
1992	34620	125.50	107.98	40.27	34.59	24.32	
1993	106860	206.39	175.07	99.08	82.86	44.95	
1994	157903	316.28	175.64	144.78	113.07	61.19	
1995	184684	258.48	181.05	120.28	101.41	70.74	61.20
1996	153586	248.16	163.46	134.28	104.96	80.78	72.65
1997	187827	241.81	161.21	121.65	88.20	93.16	85.64
1998	223200	315.52	234.31	132.77	104.08	103.61	93.67
1999	255026	346.92	288.73	169.31	143.19	135.36	123.15
2000	299834	407.39	343.75	204.02	160.96	149.26	133.59
2001	321709	487.47	398.14	192.98	169.51	172.85	162.39
2002	410169	526.05	439.66	268.79	226.74	248.61	223.82
2003	527754	645.00	489.23	249.17	190.56	205.91	170.48
2004	978955	991.33	744.99	250.33	187.75	236.56	196.68
2005	1142730	1246.07	953.78	520.72	397.84	422.53	363.29
2006	1710416	1706.26	1350.55	397.78	297.58	479.12	407.89
2007	2250453	2190.26	1700.02	616.25	486.21	579.49	514.52
2008	3089162	2577.34	1844.19	685.14	541.65	504.49	425.53
2009	3062037	2748.89	1995.22	749.81	547.12	922.64	802.50
2010	4469606	3208.11	2192.84	732.50	486.98	915.75	775.14
2011	5659063	3926.82	2712.48	682.22	472.38	661.12	537.94
2012	5970105	4314.38	3047.37	927.33	642.50	756.81	664.99
2013	6988469	4732.18	3354.49	1155.54	889.72	875.98	769.45
2014	6815257	4459.64	3015.00	846.65	578.00	787.50	674.66
2015	5080400	3948.18	2691.96	766.65	547.31	784.25	672.86
2016	4467017	3388.87	2345.65	626.28	430.26	933.20	810.80
2017	4791128	3405.96	2389.29	730.26	497.66	1030.31	829.26
2018	5958945	3345.49	2439.17	481.20	376.69	815.01	673.23
2019	8933606	3657.89	2671.13	542.21	377.57	917.14	758.70
2020	10427300	3925.97	2814.11	805.94	541.60	1037.81	877.42
2021	9591176	4135.76	3011.73	707.28	517.25	1011.43	764.91

9-2 房地产开发企业经营情况（2021 年）
MANAGEMENT OF REAL ESTATE DEVELOPMENT ENTERPRISES (2021)

行 业 Sector		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
开发企业个数（个）	**Number of Development Enterprises (unit)**	**451**	**400**	**51**
内 资	Domestically-Funded	369	325	44
国有独资公司	Share-Owned Companies	12	8	4
其他有限责任公司	Limited liability Corpora-tion	70	70	
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	4	4	
私营有限责任公司	Private Limited Liability Corporation	269	231	38
私营股份有限公司	Private Share-holding Corporations Ltd.			
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	50	47	3
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	32	28	4
平均从业人员（人）	**Average Number of Employed Persons (person)**	**9359**	**7745**	**1614**
土地开发及购置	**Land Development and Purchase**			
待开发土地面积（平方米）	Land Space Needed to Development (sq.m)	2183138	1097243	1085895
本年购置土地面积（平方米）	Land Space Purchases of This Year (sq.m)	846216	808439	37777
本年土地成交款（万元）	Total Value of Land Purchased (10000 yuan)	1302199	1293679	8520
经营情况（万元）	**Management Condition (10000 yuan)**			
实收资本	Paid-up Capital	12906803	11990193	916609
资产总计	Total Assets	78143987	69992432	8151555
累计折旧	Accumulated Depreciation of Fixed Assets	334392	268519	65873
# 本年折旧	Depreciation of This Year	67839	56468	11370
负债总计	Total Liabilities	58839098	52189762	6649337
所有者权益	Equity	19304889	17802670	1502219
主营业务收入	Operating Income	11637183	10908825	728358
土地转让收入	Income from Land Transferred	6863	6863	
商品房屋销售收入	Income from Commercial Houses Sold	11453072	10739672	713401
房屋出租收入	Housing Rental Income	32655	31559	1096
其他收入	Other Incomes	132309	118941	13368
主营业务成本	Operational Cost	8849840	8280091	569749
销售费用	Sales Expenses	380175	340105	40070
税金及附加	Business Tax and Extra Charges	346195	322559	23636
其他业务利润	Other Business Profits	-25952	-29863	3911
管理费用	Management Expenses finance Charge	347568	305617	41951
财务费用	finance Charge	43443	35723	7720
投资收益	Income from Investment	197595	181750	15845
营业利润	Operating Surpius	1890237	1825231	65006
营业外收入	Nonbusiness Income	29762	27055	2708
营业外支出	Nonbusiness Expenditure	25496	25016	480
利润总额	Total Profits	1893131	1825925	67206

9-3 分地区房地产开发投资完成额（2021 年）
TOTAL INVESTMENT IN REAL ESTATE DEVELOPMENT BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area
投资完成额	**Total Investment**	**9591176**	**8803982**
按构成分	**Grouped by Composition**		
建筑工程	Construction	5282668	4790906
安装工程	Installation	145757	99793
设备工器具购置	Purchase of Equipment and Investment	83801	80823
其他费用	Others	4078950	3832460
按工程用途分	**Grouped by Use of funds**		
住 宅	Residential Buildings	8053011	7373320
#90 平方米及以下	under 90 square meters	714538	621060
144 平方米以上	upon 144 square meters	1870211	1716198
办公楼	Office Buildings	244831	233097
商业营业用房	Buildings for Business Use	402711	362947
其 他	Others	890623	834618
按登记注册类型分	**Grouped by Registration Status**		
内 资	Domestically-Funded	7012971	6392308
国有独资公司	State-funded Corporations	189540	107750
其他有限责任公司	Other Limited Liability Corporations	2260165	2234682
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	14581	14581
私营有限责任公司	Private Limited Liability Company	3797311	3283921
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	1958791	1886456
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	619414	525218

单位：万元 (10000 yuan)

金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	其中 of which: #常州经开区 Changzhou Economic Development Zone	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
1230275	**2584056**	**811824**	**1757539**	**1702695**	**1529417**	**787194**
687481	1470381	409526	763149	1053304	816591	491762
36213	41474	23131	14898	864	6344	45964
26304	45161	35379	1857	47	7454	2978
480277	1027040	343788	977635	648480	699028	246490
1041525	2228743	724259	1500315	1377749	1224988	679691
71956	232490	36301	48295	69543	198776	93478
209126	449241	58856	405171	450513	202147	154013
12978	57475		82465	41519	38660	11734
74255	75618	15251	60220	77085	75769	39764
101517	222220	72314	114539	206342	190000	56005
1018802	2177068	586590	1133201	1043092	1020145	620663
	45930	45930	402	61418		81790
183483	244212	21152	600845	597684	608458	25483
	14581					
496891	1734417	519508	531954	289670	230989	513390
189382	393808	215259	446366	492443	364457	72335
22091	13180	9975	177972	167160	144815	94196

9-4 房地产开发企业房屋建设情况（2021 年）
CONSTRUCTION OF BUILDINGS DEVELOPED BY REAL ESTATE COMPANIES (2021)

指 标 Item		施工面积（万平方米） Floor Space under Construction (10000 sq.m)	其中 of which # 本年新开工 Floor Space Started This Year	竣工面积（万平方米） Floor Space Completed (10000 sq.m)	竣工价值（万元） Value Completed (10000 yuan)
总 计	**Total**	**4135.76**	**1120.01**	**707.28**	**3510316**
# 溧阳市	Liyang City	544.76	189.77	124.29	473580
按经济成份分	**By Economic Sector**				
内 资	Domestically-Funded	3129.49	880.89	510.64	2540218
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	684.37	189.77	121.73	733972
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	321.89	49.35	74.91	236126
按用途分	**By Use**				
住 宅	Residential Buildings	3011.73	842.63	517.25	2878299
#90 平方米及以下	under 90 square meters	231.97	91.50	40.55	136655
144 平方米以上	upon 144 square meters	648.25	143.39	147.87	1031907
办公楼	Office Buildings	159.04	40.82	12.28	65053
商业营业用房	Buildings for Business Use	226.87	40.36	23.69	109291
其 他	Others	738.12	196.20	154.06	457673

9-5 市区房地产开发企业房屋建设情况（2021 年）
CONSTRUCTION OF BUILDINGS DEVELOPED BY REAL ESTATE COMPANIES IN URBAN AREA (2021)

指 标 Item		施工面积（万平方米） Floor Space under Construction (10000 sq.m)	其中 of which # 本年新开工 Floor Space Started This Year	竣工面积（万平方米） Floor Space Completed (10000 sq.m)	竣工价值（万元） Value Completed (10000 yuan)
总 计	**Total**	**3590.99**	**930.24**	**582.99**	**3036736**
金坛区	Jintan District	593.98	195.96	66.61	432803
武进区	Wujin District	1033.36	181.75	231.89	999711
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	232.36	62.48	57.89	264835
新北区	Xinbei District	759.15	210.38	89.32	563336
天宁区	Tianning District	643.47	232.89	133.14	661096
钟楼区	Zhonglou District	561.03	109.27	**62.04**	379790
按经济成份分	**By Economic Sector**				
内 资	Domestically-Funded	2736.49	733.89	468.98	2392557
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	611.01	166.08	75.91	516438
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	243.50	30.27	38.10	127741
按用途分	**By Use**				
住 宅	Residential Buildings	2573.31	680.02	426.84	2527961
#90 平方米及以下	under 90 square meters	189.56	60.67	39.98	135043
144 平方米以上	upon 144 square meters	562.17	114.03	127.82	930808
办公楼	Office Buildings	149.05	40.70	9.10	46568
商业营业用房	Buildings for Business Use	197.19	36.42	12.34	74605
其 他	Others	671.44	173.10	134.71	387602

9-6 房地产开发企业商品房销售和出租情况（2021 年）
SOLD AND LEASEDCOMMODITY HOUSES OF REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANIES (2021)

指 标 Item		销售面积（万平方米） Actually Sales (10000sq.m)	其中 of which 现 房 Existing house	其中 of which 期 房 Future marketable housing	待售面积（万平方米） Needed to sales (10000sq.m)
总 计	**Total**	**1011.43**	**151.05**	**860.38**	**397.36**
# 溧阳市	Liyang City	115.31	18.35	96.96	47.80
按经济成份分	**By Economic Sector**				
内 资	Domestically-Funded	737.46	118.12	619.34	336.55
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	186.62	22.67	163.95	46.04
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	87.35	10.26	77.09	14.77
按用途分	**By Use**				
住 宅	Residential Buildings	764.91	59.10	705.81	122.64
#90 平方米及以下	under 90 square meters	61.99	8.90	53.09	13.36
144 平方米以上	upon 144 square meters	159.32	21.15	138.16	32.53
办公楼	Office Buildings	29.47	8.61	20.86	35.11
商业营业用房	Buildings for Business Use	37.35	17.87	19.48	96.35
其 他	Others	179.71	65.47	114.24	143.26

9-6 续表 Continued

指 标 Item		销售额（万元） Total Actually (10000 yuan)	其中 of which 现 房 Existing house	其中 of which 期 房 Future marketable housing	出租面积（万平方米） Rent (10000sq.m)
总 计	**Total**	**13308976**	**1069161**	**12239815**	**22.59**
# 溧阳市	Liyang City	1170716	127259	1043457	1.44
按经济成份分	**By Economic Sector**				
内 资	Domestically-Funded	9530220	869972	8660248	22.59
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	2730802	99422	2631380	
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	1047954	99767	948187	
按用途分	**By Use**				
住 宅	Residential Buildings	11936738	569675	11367063	0.27
#90 平方米及以下	under 90 square meters	620198	58888	561310	
144 平方米以上	upon 144 square meters	3136264	272630	2863634	
办公楼	Office Buildings	248329	67552	180777	5.03
商业营业用房	Buildings for Business Use	430073	176033	254040	16.66
其 他	Others	693836	255901	437935	0.62

9-7 市区房地产开发企业商品房销售和出租情况（2021 年）
COMMODITY HOUSES OF REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANIES SOLD AND LEASED IN URBAN AREA (2021)

指 标 Item		销售面积（万平方米） Actually Sales (10000sq.m)	其中 of which 现 房 Existing house	其中 of which 期 房 Future marketable housing	待售面积（万平方米） Needed to sales (10000sq.m)
总 计	**Total**	**896.12**	**132.70**	**763.43**	**349.56**
金坛区	Jintan District	167.20	30.48	136.72	102.31
武进区	Wujin District	309.07	37.71	271.36	80.32
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	91.28	14.85	76.43	18.96
新北区	Xinbei District	136.08	16.95	119.14	54.81
天宁区	Tianning District	127.81	23.17	104.64	70.51
钟楼区	Zhonglou District	155.96	24.40	131.56	41.61
按经济成份分	**By Economic Sector**				
内 资	Domestically-Funded	658.12	112.33	545.78	293.67
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	171.30	15.40	155.90	42.45
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	66.71	4.96	61.75	13.43
按用途分	**By Use**				
住 宅	Residential Buildings	668.50	51.36	617.14	99.31
#90 平方米及以下	under 90 square meters	50.64	8.86	41.78	12.92
144 平方米以上	upon 144 square meters	139.74	15.41	124.32	29.71
办公楼	Office Buildings	27.33	7.90	19.43	34.59
商业营业用房	Buildings for Business Use	31.93	16.41	15.52	84.64
其 他	Others	168.36	57.03	111.33	131.03

9-7 续表 Continued

指 标 Item		销售额（万元） Total Actually (10000 yuan)	其中 of which 现 房 Existing house	其中 of which 期 房 Future marketable housing	出租面积（万平方米） Rent (10000sq.m)
总 计	**Total**	**12138260**	**941902**	**11196358**	**21.15**
金坛区	Jintan District	1802830	164731	1638099	0.54
武进区	Wujin District	4140114	240021	3900093	3.59
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	1231331	83384	1147947	0.41
新北区	Xinbei District	1894431	97681	1796750	1.15
天宁区	Tianning District	2030121	166925	1863196	13.59
钟楼区	Zhonglou District	2270764	272544	1998220	2.29
按经济成份分	**By Economic Sector**				
内 资	Domestically-Funded	8662566	816538	7846028	21.15
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	2636072	72335	2563737	
外商投资	Enterprises with Foreign Investment	839622	53029	786593	
按用途分	**By Use**				
住 宅	Residential Buildings	10873142	480634	10392508	
#90 平方米及以下	under 90 square meters	485236	58499	426737	
144 平方米以上	upon 144 square meters	2916619	205364	2711255	
办公楼	Office Buildings	230005	60896	169109	5.03
商业营业用房	Buildings for Business Use	363827	161456	202371	15.50
其 他	Others	671286	238916	432370	0.62

10
CHAPTER 10

农 业

AGRICULTURE

常州统计年鉴



10 农　业 AGRICULTURE

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

年底乡村实有从业人员	Number of Persons Employed In Rural Area at Year-end	130.11 万人	(10000 persons)
比上年增长	Over the Previous Year	2.1%	
农林牧渔业总产值	Total Output value of Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishing	283.74 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	1.9%	
粮食总产量	Total Output of Grain	69.48 万吨	(10000 tons)
比上年增长	Over the Previous Year	0.7%	
油料总产量	Total Output of Oil-Bearing	3.15 万吨	(10000 tons)
比上年增长	Over the Previous Year	83.3%	

10-1　分地区农林牧渔业总产值（1978-2021 年）
GROSS OUTPUT VALUE OF FARMING, FORESTRY, ANIMAL HUSBANDARY AND FISHERY BY REGION (1978-2021)

按现价计算 At Current Prices　　单位：亿元 (100 million yuan)

年　份 Year	全　市 Whole Municipality	其　中 of which	
		市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1978	6.96	3.75	1.96
1979	8.13	4.00	2.15
1980	8.12	3.89	2.54
1981	8.14	3.99	2.48
1982	9.66	4.75	2.85
1983	10.08	5.04	2.95
1984	13.71	6.97	4.08
1985	15.10	8.08	4.27
1986	17.42	9.63	4.39
1987	19.17	10.19	5.00
1988	25.01	13.07	6.79
1989	26.87	14.40	6.76
1990	29.06	15.48	7.52
1991	27.78	16.22	6.46
1992	35.22	19.59	8.03
1993	45.95	26.05	10.65
1994	63.64	34.30	16.43
1995	74.74	39.34	20.02
1996	87.28	44.98	24.13
1997	82.16	43.64	21.45
1998	84.01	43.96	22.15
1999	83.67	42.77	22.37
2000	85.88	43.81	22.06
2001	89.37	44.94	23.21
2002	92.67	45.89	24.53
2003	90.63	42.62	24.52
2004	99.42	46.03	27.16
2005	104.10	47.90	28.64
2006	101.99	46.65	27.74
2007	108.87	49.16	30.41
2008	149.77	69.60	45.11
2009	160.77	73.91	49.59
2010	174.08	78.39	54.57
2011	194.68	86.69	62.02
2012	219.58	97.99	69.75
2013	240.11	106.99	75.89
2014	256.81	112.99	81.67
2015	271.76	185.91	85.85
2016	283.97	194.25	89.72
2017	293.58	199.63	93.95
2018	293.80	199.10	94.70
2019	265.80	179.47	86.33
2020	278.45	187.97	90.48
2021	283.74	190.29	93.45

注:1.2006年至2008年数据依据第二次农业普查数据作相应调整。
　2.2015年行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Notes:1.The data from year 2006 to year 2008 was adjusted in accordance with the data of the second agricultural census.
　2.With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

10-2 历年年末耕地面积
YEAR-END AREA UNDER CULTIVATION OVER THE YEARS

单位：千公顷 (1000 hectares)

年 份 Year	全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
		市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1949	232.64	109.48	73.15
1950	234.05	109.49	74.55
1951	234.91	109.51	75.40
1952	235.41	108.91	75.53
1953	234.47	108.63	75.22
1954	235.91	108.29	76.78
1955	235.93	107.93	76.84
1956	232.55	107.07	74.13
1957	231.33	106.19	75.24
1958	216.47	99.67	68.01
1959	217.58	103.18	68.15
1960	214.83	101.77	68.00
1961	213.75	101.10	68.15
1962	217.05	103.02	67.94
1963	217.53	103.28	68.05
1964	218.49	103.34	68.95
1965	218.25	103.29	68.86
1966	217.29	102.93	68.25
1967	215.02	102.22	67.53
1968	213.95	101.55	67.13
1969	212.49	100.87	66.46
1970	209.59	100.90	65.61
1971	211.12	101.96	65.81
1972	211.61	101.99	65.79
1973	212.97	103.85	65.76
1974	212.53	103.55	65.60
1975	212.21	103.31	65.55
1976	211.71	102.86	65.50
1977	211.38	102.59	65.42
1978	210.15	100.84	65.36
1979	209.67	100.47	65.29
1980	209.13	100.24	65.23
1981	208.91	100.13	65.16
1982	206.73	98.09	65.06
1983	207.14	98.61	64.99

10-2 续表　Continued　　单位：千公顷 (1000 hectares)

年　份 Year	全　市 Whole Municipality	其　中　of　which	
		市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1984	206.79	98.38	64.93
1985	206.57	98.25	64.87
1986	206.16	98.08	64.68
1987	206.05	98.04	64.65
1988	205.31	97.38	64.63
1989	204.97	97.19	64.50
1990	204.54	97.01	64.34
1991	204.27	96.86	64.26
1992	203.60	96.59	63.94
1993	203.23	96.42	63.80
1994	202.42	95.81	63.68
1995	200.88	94.80	63.44
1996	205.35	90.16	68.99
1997	204.99	80.57	68.87
1998	204.70	80.29	68.87
1999	204.81	89.31	69.19
2000	204.25	88.75	69.15
2001	202.63	87.03	69.23
2002	199.97	84.93	68.91
2003	197.67	82.78	68.64
2004	178.09	66.14	66.89
2005	176.32	64.27	66.83
2006	161.81	60.58	62.24
2007	161.09	59.89	62.34
2008	161.09	59.32	62.60
2009	148.13	60.37	55.83
2010	150.39	59.25	57.64
2011	150.00	58.60	57.59
2012	149.71	58.37	57.59
2013	149.85	58.30	57.62
2014	150.13	58.42	57.77
2015	149.94	92.01	57.93
2016	150.00	91.58	58.42
2017	150.33	91.16	59.17
2018	150.73	90.80	59.93
2019	152.52	91.30	61.22
2020	132.27	71.88	60.39

注:2015年行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Note:With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

10-3 历年粮食总产量
TOTAL OUTPUT OF GRAIN OVER THE YEARS

单位：万吨 (10000 tons)

年 份 Year	全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
		市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1949	57.89	34.54	11.86
1950	61.23	34.57	14.86
1951	67.10	37.91	17.24
1952	78.41	42.77	19.87
1953	80.46	43.36	20.31
1954	75.69	39.74	20.15
1955	78.59	41.88	20.08
1956	80.81	42.77	20.96
1957	71.52	37.60	18.34
1958	79.50	44.68	17.92
1959	62.57	34.79	14.90
1960	59.91	35.47	12.54
1961	59.94	33.93	12.88
1962	74.80	44.49	15.45
1963	93.13	51.44	23.36
1964	103.13	58.50	24.75
1965	116.93	65.31	29.20
1966	129.16	73.06	31.62
1967	118.37	62.50	32.02
1968	109.78	60.07	29.26
1969	113.65	60.42	30.84
1970	114.48	61.81	29.11
1971	136.47	71.52	36.88
1972	130.41	67.64	37.66
1973	131.16	70.63	35.50
1974	138.11	75.45	36.74
1975	121.23	68.96	30.90
1976	140.22	74.40	38.32
1977	111.38	59.50	30.82
1978	150.25	81.96	40.03
1979	154.07	81.35	43.61
1980	139.42	75.25	37.38
1981	132.79	71.57	37.23
1982	157.60	84.85	43.84
1983	164.73	85.76	48.47

10-3 续表　Continued　　单位：万吨 (10000 tons)

年　份 Year	全　市 Whole Municipality	其　中 of which	
		市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1984	177.75	91.79	53.12
1985	153.34	80.46	44.50
1986	162.13	85.82	45.09
1987	151.45	81.42	42.92
1988	157.63	85.37	41.56
1989	160.60	85.87	43.17
1990	164.50	89.07	41.98
1991	138.39	77.55	35.15
1992	158.62	88.06	40.53
1993	154.24	82.17	40.52
1994	144.79	77.74	37.07
1995	159.57	81.30	43.55
1996	166.37	83.73	46.03
1997	170.77	85.47	48.39
1998	153.28	72.02	47.82
1999	154.83	76.13	46.00
2000	136.22	66.11	41.87
2001	126.14	57.32	41.89
2002	122.86	53.78	42.96
2003	103.54	42.49	38.53
2004	106.08	41.43	40.96
2005	98.06	39.28	36.61
2006	95.25	36.30	36.87
2007	94.84	31.91	40.96
2008	113.35	36.84	49.41
2009	114.18	36.37	49.78
2010	115.16	34.22	52.72
2011	115.19	32.34	54.47
2012	114.8	32.02	54.52
2013	113.71	31.79	53.63
2014	112.16	30.71	53.89
2015	108.31	54.41	53.9
2016	93.8	45.14	48.66
2017	81.36	35.61	45.75
2018	78.15	32.58	45.57
2019	69.58	28.75	40.83
2020	69.02	28.16	40.86
2021	69.48	28.56	40.92

注:1.2006年、2007年数据依据第二次农业普查数据作相应调整。
　2.2015年行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Notes:1.Data of year 2006 and 2007 are adjusted in accordance with the data of the second agricultural census.
　2.With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

10-4 历年棉花总产量
TOTAL OUTPUT OF COTTON OVER THE YEARS

单位：吨 (ton)

年 份 Year	全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
		市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1949	261	195	
1950	269	210	
1951	367	254	
1952	390	301	
1953	403	314	
1954	124	93	
1955	215	143	
1956	42	36	
1957	50	46	
1958	11	10	
1959	10	8	
1960	102		102
1961	1		1
1962	12	10	1
1963	17	7	1
1964	33	17	2
1965	112	42	19
1966	129	17	51
1967	211	17	55
1968	219	30	88
1969	87	4	61
1970	34		27
1971	9		3
1972	221		1
1973	381		
1974	415		1
1975	503		1
1976	753		1
1977	775		
1978	2045		366
1979	3274		482
1980	5509		1831
1981	10495	104	3366
1982	11615	594	3457
1983	11973	914	2937

10-4 续表　Continued　　单位：吨 (ton)

年　份 Year	全　市 Whole Municipality	其　中 of which	
		市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1984	12860	1198	3729
1985	7240	559	2444
1986	3464	227	1591
1987	2954	252	1518
1988	3325	215	1819
1989	2259	125	1273
1990	2255	78	1193
1991	1956	86	1170
1992	2840	74	2031
1993	1828	27	1497
1994	1050		913
1995	1276		1086
1996	936		758
1997	1114		924
1998	1150		902
1999	589		388
2000	764		544
2001	708		348
2002	637		406
2003	305		182
2004	368		236
2005	298		185
2006	303		241
2007	283		204
2008	484		406
2009	454		332
2010	506		451
2011	491		457
2012	493		470
2013	462		439
2014	433		409
2015	419	12	407
2016	371	12	359
2017	344		344
2018	166		166
2019	98		98
2020	58		58
2021	54		54

注:1.2006年、2007年数据依据第二次农业普查数据作相应调整。
　2.2015年行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Notes:1.Data of year 2006 and 2007 are adjusted in accordance with the data of the second agricultural ensus.
　2.With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

10-5 历年油料总产量
TOTAL OUTPUT OF OIL-BEARING CROPS OVER THE YEARS

单位：吨 (ton)

年 份 Year	全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
		市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1949	4455	1250	1244
1950	4457	1250	1248
1951	6794	930	3844
1952	5027	936	3538
1953	3290	797	2015
1954	4501	839	3093
1955	4062	984	2560
1956	2915	435	2242
1957	4146	550	3130
1958	1816	233	1281
1959	3285	1774	1252
1960	3252	1655	1138
1961	803	353	337
1962	2154	233	1414
1963	2248	154	1479
1964	3167	199	2223
1965	2493	118	1795
1966	2606	108	1502
1967	3852	888	1490
1968	5200	2204	1674
1969	5612	2337	1564
1970	7195	2969	2209
1971	9493	3917	3158
1972	14638	6855	4258
1973	11953	5311	3825
1974	9207	3532	3619
1975	10586	4962	3385
1976	6517	2540	2593
1977	4408	1888	1645
1978	13515	4713	6046
1979	14894	5028	7040
1980	17724	5747	9473
1981	27590	9895	12578
1982	52438	13308	31780
1983	38895	10578	22205

10-5 续表　Continued　　单位：吨 (ton)

年　份 Year	全　市 Whole Municipality	其　中　of　which	
		市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1984	38175	10080	22780
1985	69961	13383	43870
1986	55603	12017	32795
1987	57063	11526	35544
1988	46657	10347	27518
1989	54054	10341	33295
1990	63899	11710	38899
1991	53931	10879	31126
1992	68040	10594	42774
1993	61498	10114	26942
1994	51683	10610	29530
1995	72786	12068	41895
1996	70526	12793	38632
1997	66204	11240	37689
1998	35932	5154	21286
1999	72421	9981	42509
2000	91629	17412	53102
2001	86994	15027	52238
2002	73015	10270	45111
2003	72586	8954	47360
2004	85537	8725	59109
2005	85960	8489	60469
2006	76904	7074	56485
2007	51326	4868	35198
2008	52575	4316	38703
2009	51608	4513	36561
2010	40035	3922	26411
2011	32048	3138	20710
2012	37684	3228	25847
2013	42579	2407	31582
2014	41738	2638	30801
2015	36006	9737	26269
2016	34144	8688	25456
2017	30713	7215	23498
2018	15700	4374	11326
2019	18479	5035	13444
2020	17214	4482	12732
2021	31547	11942	19605

注:1.2006年、2007年数据依据第二次农业普查数据作相应调整。
　2.2015年行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Notes: 1.Data of year 2006 and 2007 are adjusted in accordance with the data of the second agricultural census.
　2.With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

10-6 主要年份农村经济主要指标
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF AGRICULTURE IN MAIN YEARS

指 标 Item		1995	2000	2005	2010	2015	2020	2021
农业机械总动力（万千瓦）	Total Power of Agricultural Machinery (10000 kW)	137.19	167.67	162.03	150.22	142.86	139.51	138.73
农林牧渔业总产值（亿元）	Total Output Value of Farming,Forestry, Animal Husbandry and Fishery (100 million yuan)	74.74	85.88	104.10	174.08	271.76	278.45	283.74
# 农业产值	Value of Farming	44.65	51.37	50.14	95.03	147.24	150.68	156.42
林业产值	Value of Forestry	0.51	0.88	1.24	1.26	1.90	1.94	2.03
牧业产值	Value of Animal Hubandry	17.52	12.97	18.74	27.41	38.75	19.40	18.64
渔业产值	Value of Fishery	12.06	20.66	29.01	42.37	68.27	81.40	80.54
粮食产量（万吨）	Total Output of Grain (10000 tons)	159.57	136.22	98.06	115.16	108.31	69.02	69.48
油料产量（吨）	Total Output of Oil-bearing Grops (ton)	72786	91629	85960	40035	36006	17214	31547
园林水果产量（吨）	Output of Fruits (ton)	22716	29639	67275	99565	128971	131131	128900
茶叶产量（吨）	Output of Tea (ton)	2550	2680	2762	3464	2819	2609	2217

10-7 主要年份农村经济主要指标增长速度
GROWTH RATE OF MAJOR INDICATORS OF AGRICULTURAL ECONOMY IN MAIN YEARS

单位：%

指 标 Item		2021 年比下列各年增长 Growth Rate of 2021 over Following Years					
		1995	2000	2005	2010	2015	2020
农业机械总动力	Total Power of Agricultural Machinery	1.1	-17.3	-14.4	-7.6	-2.9	-0.6
农林牧渔业总产值	Total Output Value of Farming,Forestry, Animal Husbandry and Fishery	2.8倍	2.3倍	1.7倍	63.0	4.4	1.9
# 农业产值	Value of Farming	2.5倍	2.0倍	2.1倍	64.6	6.2	3.8
林业产值	Value of Forestry	3.0倍	1.3倍	63.7	61.1	7.0	4.6
牧业产值	Value of Animal Hubandry	6.4	43.7	-0.5	-32.0	-51.9	-3.9
渔业产值	Value of Fishery	5.7倍	2.9倍	1.8倍	90.1	18.0	-1.1
粮食产量	Total Output of Grain	-56.5	-49.0	-29.1	-39.7	-35.8	0.7
油料产量	Total Output of Oil-bearing Grops	-56.7	-65.6	-63.3	-21.2	-12.4	83.3
园林水果产量	Output of Fruits	4.7倍	3.3倍	91.6	29.5	-0.1	-1.7
茶叶产量	Output of Tea	-13.1	-17.3	-19.7	-36.0	-21.4	-15.0

10-8　分地区农林牧渔业总产值（2021 年）

TOTAL OUTPUT VALUE OF CROP FARMING, FORESTRY HUSBANDRY AND FISHING BY REGION(2021)

地　区 Region		总产值 Total Output value	其　中 of which				
			农　业 Farming	林　业 Forestry	牧　业 Animal Husbandry	渔　业 Fishery	农林牧渔服务业 Services
全　市	**Whole Municipality**	**2837429**	**1564171**	**20298**	**186400**	**805400**	**261160**
市　区	Urban Area	1902931	1061276	9492	146371	472666	213126
金坛区	Jintan District	750599	311982	4193	74430	264069	95925
武进区	Wujin District	636654	443504	2703	38846	93493	58108
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	50992	27905	460	1446	9172	12009
新北区	Xinbei District	333029	198373	1791	23167	61154	48544
天宁区	Tianning District	142007	73061	805	9928	49379	8834
钟楼区	Zhonglou District	40642	34356			4571	1715
溧阳市	Liyang City	934498	502895	10806	40029	332734	48034

10-9　分地区农林牧渔业增加值（2021 年）

VALUE ADDED OF FARMING, FORESTRY, ANIMAL HUSBANDARY AND FISHERY BY REGION (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

地　区 Region		增加值 Value-Added	其　中 of which				
			农　业 Farming	林　业 Forestry	牧　业 Animal Husbandry	渔　业 Fishery	农林牧渔服务业 Services
全　市	**Whole Municipality**	**1827899**	**1159095**	**10405**	**70516**	**428683**	**159200**
市　区	Urban Area	1228109	788251	6380	54005	252071	127402
金坛区	Jintan District	462491	244856	3524	24209	133745	56157
武进区	Wujin District	430154	319934	1437	19049	53346	36388
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	31957	18943	243	617	4894	7260
新北区	Xinbei District	231035	156374	1043	6620	37749	29249
天宁区	Tianning District	78433	44515	376	4127	24807	4608
钟楼区	Zhonglou District	25996	22572			2424	1000
溧阳市	Liyang City	599790	370844	4025	16511	176612	31798

10-10 分地区农业现代化情况（2021 年）
STATISTICS ON AGRICULTURAL MODERNIZATION BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧 阳 Liyang City
农业机械情况	**Statistics on Agricultural Machinery**			
机耕地面积（千公顷）	Area Ploughed by Tractors (1000 hectares)	139.51	81.69	57.82
机播面积（千公顷）	Seeded Area by Tractors (1000 hectares)	118.23	67.82	50.41
机械植保面积（千公顷）	Plant Protection Area by Tractors (1000 hectares)	136.37	78.55	57.82
机收面积（千公顷）	Harvest Area by Tractors (1000 hectares)	123.47	71.40	52.07
机械脱粒粮食（万吨）	Amount of Shelling by Thresher (10000 tons)	69.11	30.18	38.93
农村电气化情况	**Electrization in Rural Area**			
农村用电量（万千瓦小时）	Electricity Consumed in Rural Area (10000 kWh)	1811769	1140235	671534
农村化学化情况	**Chemification Conditions of Village**			
化肥施用量（折纯量 , 吨）	Consumption of Chemical Fertilizer (ton)	54860	37320	17540
# 氮　肥	Nitrogenous Fertilizer	27192	15738	11454
磷　肥	Phosphate Fertilizer	1245	580	665
钾　肥	Potash Fertilizer	1342	1089	253
复合肥	Compound Fertilizer	25081	19913	5168
农药使用量（吨）	Consumption of Agricultural Chemical Pesticide (ton)	2317	1323	994
农用薄膜使用量（吨）	Consumption of Agricultural Film (ton)	3390	2270	1120
# 地膜使用量（吨）	Consumption of Mulching Film (ton)	919	369	550
地膜覆盖面积（公顷）	Area of Coverage of Mulching Film (hectare)	7312	1896	5416
农用柴油（吨）	Agricultural Diesel Oil (ton)	22796	14475	8321

10-11　分地区农村基本情况（2021 年底）
FUNDAMENTAL CONDITION OF VILLAGE BY REGION (END OF 2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
农村基层组织情况（个）	**Village Units (unit)**			
镇政府	Town Governments	33	24	9
村民委员会	Number of Villagers' Committees	599	426	173
村民小组	Villager Group	14596	9665	4931
乡村户数、人口	**Households and Rural Population**			
乡村总户数（万户）	Number of Households (10000 households)	73.89	53.99	19.90
乡村总人口（万人）	Rural Population (10000 persons)	224.23	163.54	60.69
乡村实有从业人员数（万人）	**Number of Rural Laborers (10000 persons)**	**130.11**	**98.13**	**31.98**
按性别分	**Grouped by Sex**			
男劳动力	Male	68.68	51.95	16.73
女劳动力	Female	61.43	46.18	15.25
按行业分	**Grouped by Sector**			
农林牧渔业	Farming, Forestry, Animal Husbandry and Fishery	21.21	13.91	7.30
# 种植业	Planting	16.98	12.00	4.99
工　业	Industry	63.35	54.17	9.18
建筑业	Construction	17.08	7.69	9.39
交通运输、仓储和邮政业	Transport,Storage and Post	4.98	3.16	1.81
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	0.86	0.77	0.09
批发和零售业	Wholesale and Retail Trade	6.95	5.12	1.84
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	2.72	1.92	0.81
金融保险业	Banking and Insurance	1.03	0.64	0.40
房地产、社会服务业	Real Estate and Social Services	1.50	1.25	0.25
卫生、体育和社会福利业	Health Care, Sporting and Social Welfare	0.63	0.45	0.18
教育、文化艺术和广电业	Culture, Education and Arts,Radio, Film and Television	0.72	0.59	0.13
科研和综合技术服务业	Scientific Research and Polytechnical Services	0.19	0.10	0.09
乡经济组织管理业	Rural Economic Management	0.36	0.29	0.07
其他行业	Others	8.53	8.08	0.45

10-12 分地区农业机械拥有情况（2021 年底）
POSSESSION OF AGRICULTURAL MACHINERY BY REGION (END OF 2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
农业机械总动力（万千瓦）	**Total Power of Agricultural Machinery (10000 kW)**	**138.73**	**80.91**	**57.82**
拖拉机及配套机械	**Tractors and Subsidiary Machinery**			
大中型拖拉机（台）	Large and Medium Tractors (unit)	2117	1274	843
小型拖拉机（台）	Mini-tractors (unit)	2161	1613	548
种植业机械	**Machinery of Farm Production**			
机引犁（台）	Trailed Tractor Plow (unit)	2785	2653	132
机动喷雾（粉）机（台）	Motorized Duster (unit)	15988	9710	6278
联合收割机（台）	Combined Harvesters (unit)	915	516	399
农副产品加工机械	**Machinery of Agricultural and Sideline Products Processing**			
农副产品加工动力（台）	Machinery of Agricultural and Sideline Products Processing (unit)	13491	9127	4364
# 柴油机	Diesel Engines	2471	1723	748
电动机	Motor	10483	7414	3069
农副产品加工作业机械（台）	Operation Machinery of Agricultural and Sideline Products Processing (unit)	9389	5515	3874
畜牧养殖机械（台）	**Machinery of Livestock Husbandry (unit)**	**5114**	**4648**	**466**
饲草料加工机（台）	Fodder Grinder (unit)	1113	710	403
渔业机械（台）	**Machinery of Fishery (unit)**	**51459**	**34830**	**16629**
农田基本建设机械（台）	**Machinery of Farmland Fundamental Construction (unit)**	**6854**	**1769**	**5085**

10-13　分地区农作物播种面积（2021 年）
SOWN AREA OF FARM CROPS BY REGION (2021)

单位：千公顷 (1000 hectares)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
农作物总播种面积	**Total Sown Area**	**172.20**	**95.72**	**76.48**
粮食作物	**Grain Crops**	**95.04**	**40.07**	**54.97**
夏收粮食	Summer Grain	32.91	13.24	19.67
谷　物	Cereal	31.78	12.59	19.19
小　麦	Wheat	31.63	12.44	19.19
大　麦	Barley	0.07	0.07	
秋收粮食	Autumn Grain	62.13	26.83	35.30
谷 物	Autumn Cereal	55.64	22.69	32.95
#稻 谷	Rice	52.98	21.10	31.88
单季晚稻	Single Harvest Late Rice	45.13	20.96	24.17
其他谷物	Other cereals	0.04	0.04	
玉　米	Corn	2.62	1.56	1.06
豆　类	Beans	5.09	3.36	1.73
#大 豆	Soybeans	3.27	2.38	0.89
薯　类	Tubers	2.53	1.42	1.11
油　料	**Oil-bearing Crops**	**12.57**	**5.30**	**7.27**
#油菜籽	Rapeseeds	11.66	4.92	6.74
棉　花	**Cotton**	**0.07**		**0.07**
糖　料	**Sugar Crops**	**0.02**		**0.02**
药　材	**Crude Drugs**	**0.86**	**0.08**	**0.78**
蔬　菜	**Vegetable**	**28.94**	**18.93**	**10.01**
瓜果类	**Melon Crops**	**3.51**	**1.84**	**1.67**
其他农作物	**Other Farm Crops**	**31.19**	**29.49**	**1.69**
#青饲料	Green Fodder	0.96	0.23	0.73
绿　肥	Green Manure	0.81	0.81	

10-14 分地区农产品总产量（2021 年）
TOTAL YIELD OF FARM CROPS BY REGION (2021)

单位：吨 (ton)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
粮食作物	**Grain Crops**	**694783**	**285567**	**409216**
夏收粮食	Summer Grain	157003	61940	95063
谷 物	Cereal	154388	60463	93925
小 麦	Wheat	153759	59834	93925
大 麦	Barley	263	263	
秋收粮食	Autumn Grain	537780	223627	314153
谷 物	Cereal	511638	208948	302691
#稻 谷	Rice	495856	199549	296307
#玉 米	Corn	15483	9099	6384
豆 类	Beans	13422	8955	4467
#大 豆	Soybeans	9054	6708	2346
薯 类	Tubers	15335	7202	8133
油 料	Oil-bearing Crops	31547	11942	19605
#油菜籽	Rapeseeds	29410	11114	18296
棉 花	Cotton	54		54
糖 料	Sugar Crops	1415		1415

10-15　分地区农产品单产（2021 年）
YIELD OF FARM CROPS PER HECTARE BY REGION (2021)

单位：公斤 / 公顷 (kg/hectare)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
粮食作物	**Grain Crops**	**7310**	**7127**	**7444**
夏收粮食	Summer Grain	4771	4678	4833
谷　物	Cereal	4858	4802	4894
小　麦	Wheat	4861	4810	4894
大　麦	Barley	3757	3757	
秋收粮食	Autumn Grain	8655	8335	8899
谷　物	Cereal	9196	9209	9187
#稻　谷	Rice	9359	9457	9293
单季晚稻	Single Harvest Late Rice	9383	9467	9311
玉　米	Corn	5917	5833	6023
豆　类	Beans	2726	2749	2662
#大豆	Soybeans	2773	2818	2649
薯　类	Tubers	6058	5072	7349
油　料	Oil-bearing Crops	2511	2254	2698
#油菜籽	Rapeseeds	2522	2257	2715
棉　花	Cotton	736		736
糖　料	Sugar Crops	75000		75000

10-16 分地区畜牧业生产情况（2021 年）
STATISTICS ON LIVESTOCK HUSBANDRY BY REGION (2021)

指 标 Item	全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
当年出栏数 **Slaughtered Livestock of the Year**			
猪（万头） Hogs (10000 heads)	20.80	16.59	4.22
羊（万只） Sheep and Goats (10000 heads)	0.71	0.36	0.35
家　禽（万只） Poultry (10000 heads)	2269.76	2058.89	210.87
年末存栏数 **Livestock Being Raised at Year-end**			
猪（万头） Hogs (10000 heads)	24.59	20.08	4.51
羊（万只） Sheep and Goats (10000 heads)	0.24	0.08	0.16
# 山　羊 Goats	0.20	0.06	0.14
家　禽（万只） Poultry (10000 heads)	589.90	517.04	72.86
产　量 **Output**			
肉　类（吨） Meat (ton)	53023	46300	6723
# 猪牛羊肉 Pork,Beef and Mutton	16575	13230	3345
猪　肉 Pork	16491	13187	3304
羊　肉 Mutton	84	43	41
禽　肉 Poultry	36385	33022	3363
禽　蛋（吨） Poultry Eggs (ton)	15996	14253	1743

10-17　分地区林业、茶叶、园林水果生产情况（2021 年）
STATISTICS ON FORESTRY, TEA AND FRUITS (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
林　业	**Forestry**			
当年造林面积（公顷）	Forestation Area at Current Year (hectare)	931.46	654.19	277.27
木材产量（立方米）	Output of Timber (cu.m)	4573	2690	1883
茶　叶	**Tea**			
年末茶园面积（公顷）	Tea Field Area at Year-end (hectare)	7853	3053	4800
茶叶产量（吨）	Output of Tea (ton)	2217	834	1383
红　茶	Black Tea	71	13	56
绿　茶	Green Tea	2144	820	1324
园林水果	**Fruits**			
年末果园面积（公顷）	Area of Orchards at Year-end (hectare)	8210	6422	1788
#桃　园	Peaches	3292	2782	510
梨　园	Pears	1135	892	243
葡萄园	Grapes	2387	2124	263
水果产量（吨）	Output of Fruits (ton)	128900	110753	18147
#桃	Peaches	47133	41773	5360
梨	Pears	26058	22498	3560
葡　萄	Grapes	39331	36171	3160

10-18 分地区淡水产品生产情况（2021 年）
STATISTICS ON FRESHWATER AQUATIC PRODUCTS BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
淡水产品产量（吨）	**Output of Freshwater Aquatic Products (ton)**	**152854**	**86789**	**66065**
#鱼 类（吨）	Fish (ton)	108438	59348	49090
#青 鱼	Mackerel	6513	4365	2148
草 鱼	Grass Carp	20160	7476	12684
鲢 鱼	Silver Carp	12890	9926	2964
鲫 鱼	Crucian	24858	8472	16386
鳊 鱼	Bream	29331	21315	8016
鳜 鱼	Mandarin Fish	907	907	
甲壳类（吨）	Crustacean (ton)	43096	26509	16587
#河 蟹	River Crabs	28676	21356	7320
青 虾	Shrimps	9217	385	8832
淡水养殖面积（公顷）	**Freshwater Raise Areas (hectares)**	**28381**	**14008**	**14373**
#特种养殖	Special Species Breeding	23707	12420	11287
#池 塘	Pond	27658	13939	13719
湖 泊	Lake	654		654
河 沟	Brook	69	69	

11

CHAPTER 11

工 业

INDUSTRY

常州统计年鉴



11 工 业 INDUSTRY

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

规模以上工业总产值	Total Output Value of Industry above Designated Size	13237.84 亿元	(100 million yuan)
规模以上工业主营业务收入	Main Business Income of Industrial above Designated Size	13514.27 亿元	(100 million yuan)
规模以上工业利润总额	Total Profits of Industries above Designated Size	855.24 亿元	(100 million yuan)
规模以上工业总资产	Total Industrial Assets above Designated Size	14172.02 亿元	(100 million yuan)

11-1 历年工业生产发展指数
INDICES OF GROSS INDUSTRIAL OUTPUT OVER THE YEARS

按可比价计算 1949=100　　Calculated by comparable price： 1949=100

年 份 Year	全 市 Whole Municipality	其中 of which #市 区 Urban Area	年 份 Year	全 市 Whole Municipality	其中 of which #市 区 Urban Area
1949	100.0	100.0	1986	10410.6	9688.6
1950	145.5	148.1	1987	12618.2	11457.3
1951	181.0	184.8	1988	15683.8	13769.0
1952	231.0	235.1	1989	16677.0	14582.2
1953	281.9	288.4	1990	18500.8	16280.5
1954	293.3	297.0	1991	21422.5	18847.3
1955	260.0	260.4	1992	27496.4	24117.3
1956	337.0	334.2	1993	38501.3	32980.7
1957	325.0	315.8	1994	47311.0	39967.6
1958	585.6	589.7	1995	53542.2	45391.8
1959	756.8	749.3	1996	64109.9	52915.2
1960	824.6	825.9	1997	63557.5	54208.9
1961	496.2	497.0	1998	61998.0	52938.4
1962	387.5	379.6	1999	69415.3	59018.4
1963	383.8	373.3	2000	76647.0	64689.3
1964	483.5	472.8	2001	86446.1	72835.6
1965	614.8	603.8	2002	102096.2	86752.5
1966	737.3	729.0	2003	130391.2	111681.7
1967	567.9	539.7	2004	146677.1	126836.9
1968	659.3	642.4	2005	178762.5	151521.9
1969	872.2	872.6	2006	219517.7	191379.5
1970	1161.9	1163.6	2007	266849.7	232001.2
1971	1431.8	1411.5	2008	292010.9	251498.2
1972	1667.0	1645.5	2009	358518.1	312735.6
1973	1963.5	1923.5	2010	329998.3	287947.2
1974	2047.4	2021.0	2011	305683.3	266768.9
1975	2305.4	2276.4	2012	341570.1	300176.0
1976	2531.8	2495.3	2013	388901.3	339555.6
1977	2890.9	2836.1	2014	439939.2	379281.4
1978	3208.7	3146.5	2015	472741.6	426056.2
1979	3632.7	3565.9	2016	516213.6	512477.8
1980	4409.7	4287.7	2017	508176.2	503817.4
1981	4887.2	4765.6	2018	428609.8	423486.7
1982	5206.0	5023.9	2019	435170.0	421195.8
1983	5916.3	5712.2	2020	441073.6	421304.6
1984	7092.8	6745.8	2021	502174.5	471253.9
1985	9357.8	8807.2			

注：2015年起行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Note:With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

11-2 规模以上工业企业主要经济指标（1982-2021 年）
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (1982-2021)

单位：亿元 (100 million yuan)

年份 Year	主营业务收入 Main Business Income of Industrial	利润总额 Total Profits	年份 Year	主营业务收入 Main Business Income of Industrial	利润总额 Total Profits
1982	45.72	5.47	2002	1135.55	45.89
1983	51.14	6.47	2003	1510.77	65.62
1984	57.68	7.08	2004	2064.71	82.49
1985	75.01	9.26	2005	2459.56	96.23
1986	82.63	8.10	2006	3243.79	142.26
1987	103.18	9.07	2007	4171.08	188.78
1988	136.36	10.48	2008	5089.94	221.44
1989	151.55	7.99	2009	5868.05	276.77
1990	160.85	5.26	2010	7274.88	413.47
1991	199.51	2.58	2011	8212.53	468.43
1992	264.13	6.46	2012	9097.95	443.77
1993	399.13	9.63	2013	10223.05	512.56
1994	429.87	6.22	2014	11379.01	618.49
1995	542.82	11.83	2015	11500.68	642.27
1996	562.96	8.76	2016	12435.86	725.27
1997	558.17	7.69	2017	12036.63	715.99
1998	635.22	8.25	2018	11394.03	726.26
1999	718.07	16.31	2019	10690.09	687.89
2000	836.10	25.44	2020	10895.04	719.55
2001	944.65	31.25	2021	13514.27	855.24

注：1982-1997年规模以上工业口径为乡及乡以上全部独立核算工业企业，1998至2010年为全部国有企业及年销售收入500万元以上工业企业，2011年起为主营业务收入2000万元以上的法人工业企业。

Note:During year 1982 and 1997, the scaled industrial caliber involved industrial enterprises with wholly independent accounting;All the "state-owned companies and the industrial enterprises with annual main business income of 5 million yuan and above" cited from 1998 to 2010 has been altered to "corporate industrial enterprises with annual main business income of 20 million yuan and above".

11-3 规模以上工业企业单位数、工业总产值（1998-2021 年）
THE NUMBER AND GROSS OUTPUT VALUE OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (1998-2021)

年 份 Year	企业单位数（个） Number of Enterprises (unit)	工业总产值（万元） Gross Industrial Output Value (10000 yuan)	按地区分 Grouped by Region		
			市 区 Urban Area	其中 of which 武进区 Wujin District	溧阳市 Liyang City
1998	2016	6934265	5785261	2584387	683278
1999	2054	7699337	6384288	2894976	772913
2000	2059	8746325	7307378	3238846	871781
2001	2185	10012488	8380690	3730814	990805
2002	2474	11670167	9737547	4025683	1170019
2003	2804	15272769	12705644	5560192	1504701
2004	4707	21272032	17734015	8344588	2062119
2005	3593	25041903	20323885	9350753	2790052
2006	4223	32937718	26651563	12775644	3665369
2007	4768	42539096	33985939	16307805	4950478
2008	5030	52001203	41229707	20510878	6288701
2009	6493	59829073	48011691	23980866	7283391
2010	6375	73960851	58731617	29548158	9326507
2011	3638	82707703	64466417	32237118	11372284
2012	3869	89702986	70432514	35590244	13556800
2013	3887	100678759	78735791	39465912	15589153
2014	4350	110374592	84844291	42272367	17322880
2015	4244	111016373	98889027	42731977	12127345
2016	4139	120968156	107333951	46781267	13634205
2017	4240	114940963	101117190	39815173	13823773
2018	4248	110000533	97404788	42179512	12595746
2019	4676	104742194	90414889	41294406	14327305
2020	5065	108326247	92339328	43333253	15986920
2021	5662	132378371	111727396	52851712	20650975

注：1.2010年及以前规模以上工业企业为全部国有企业及年销售收入500万元以上工业企业，2011年起规模以上工业企业调整为主营业务收入2000万元以上企业。

2.2015年行政区划调整，市区包含金坛区数据。

Notes: 1.Before 2010,industrial enterprises above Designated Size refers to enterprise with main business income above 10 million yuan;Form 2011,industrial enterprises above Designated Sise Refers to enterprise With main business income above 20 million yuan.

2.With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

按轻重工业分 Grouped by Light and Heavy IndustryGrouped by Light		按经济类型分 Grouped by Economic type			按企业规模分 Grouped by Size of Enterprises		
轻工业	重工业	#国有工业	集体工业	其他工业	#大型企业	中型企业	小型企业
Light Industry	Heavy Industry	State-owned	Collective owned	Other Industries	Large	Medium-sized	Small
2804344	4129922	1188513	2091252	3654500	1431178	1808339	3694748
3129671	4569666	1168296	2168551	4362490	1772567	1680778	4245992
3398700	5347625	1014739	1753500	5978086	1826100	1818832	5101393
3936827	6075661	914054	1595517	7502917	2831899	2096893	5083696
4720707	6949460	804912	992787	9872468	3331394	2436048	5902725
5564940	9707829	696256	755597	13820916	2575835	5418160	7278774
7374271	13897762	494034	894936	19883062	1512383	6976498	12783152
7441957	17599946	701147	769236	23571520	3874604	7368895	13798404
9087163	23850555	555090	1030039	31352589	4899288	10188471	17849959
10315119	32223977	712690	1206437	40619969	6157127	13680857	22701112
12069457	39931746	942058	994995	50064150	8427722	16507572	27065909
13102615	46726458	639506	267577	58921990	12657601	19059066	28112406
15965600	57995251	916713	145710	72898428	17429595	23014060	33517196
15478418	67229285	1007972	57972	81641759	29159406	22308844	30915652
19618121	70084865	1398170	56849	88247967	32166130	21069320	35847962
21149252	79529507	1350890	63819	99264049	36273837	23118847	40916135
24421624	85952968	100154	301530	109972908	37873344	24639771	47443946
27752433	83263939	101191	320971	110594211	38661916	30757348	41027913
27699087	93269069	61419	455474	120451263	46761700	31933681	41596519
22931351	92009612	225932		114715030	40890067	29735300	43509960
19760960	90239574	185538		109814995	39826939	27967298	41033804
19788927	84953267	12803		104729391	34638118	27431577	41288362
21471251	86854996	355898	9379	107960970	34930841	27607353	44202314
27735547	104642824		18959	132359412	44184714	32513838	53351821

11-4 规模以上工业企业主要经济指标（2021 年）
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

指 标 Item		企 业 单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	其中 of which # 亏损企业 Loss-incurring Enter-prises	工 业 总产值 Gross Industrial Output Value
总 计	**Total**	**5662**	**756**	**132378371**
按地区分	**Grouped by Region**			
市 区	Urban Area	5058	658	111727396
金坛区	Jintan District	587	145	14725461
武进区	Wujin District	2263	218	52851712
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	713	43	22609378
新北区	Xinbei District	1382	171	30251895
天宁区	Tianning District	494	71	7679722
钟楼区	Zhonglou District	332	53	6218605
溧阳市	Liyang City	604	98	20650975
按登记注册类型分	**Grouped by Registration Status**			
内 资	Domestic Investment	5000	646	104379225
集 体	Collectives	1		18959
股份合作	Share-holding Cooperative	4		93890
有限责任公司	Limited Liability Corporations	171	46	9578447
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	97	14	7577599
私 营	Private	4727	586	87110331
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	230	41	12798068
合资经营	Joint-Venture	80	10	3036693
合作经营	Cooperative	9	1	896815
独资经营	Sole Investment	129	27	6679806
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	11	3	2159996
其他港澳台投资	Other Investments from Hong Kong, Macao and Taiwan	1		24759
外商投资	Foreign Investment	432	69	15201077
中外合资经营	Joint Ventures	129	19	5002566
中外合作经营	Cooperative Enterprises	4		27125
外商独资	Sole Foreign Investment	287	47	9012281
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	10	2	875772
其他外商投资	Other Foreign Investments	2	1	283332
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**			
轻工业	Light Industry	1539	234	27735547
重工业	Heavy Industry	4123	522	104642824
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**			
大 型	Large-sized	90	11	44184714
中 型	Medium-sized	425	47	32513838
小 型	Small-sized	4729	628	53351821
微 型	Micro-sized	418	70	2327997

单位：万元 (10000 yuan)

流动资产合计	其中 of which			固定资产合计	固定资产原价合计	累计折旧	资产总计
	# 应收帐款净额	存货	其中 of which				
Current Assets	Net Account Income	Existing Stock	# 产成品 Manufac-tured Products	Total Fixed Assets	Total Original Value of Fixed Assets	Accumulative Depreciation	Total Assets
91143054	**29480246**	**19161708**	**8079581**	**26837376**	**50982937**	**23340869**	**141720248**
79289211	25747567	16521247	6786098	22295111	43259089	20285150	122441335
17138264	4132871	2172586	833318	4603500	6571719	1943403	27041623
31607276	11982752	7245522	2951524	9358918	18922086	9395431	48239334
10416065	3366390	2804736	1071028	3604740	7387907	3768480	17681963
20945193	6460345	4794295	1924979	6105135	12999297	6481066	33499105
4748375	1416915	1254820	631157	1116424	2391500	1229555	6728803
4850103	1754683	1054025	445120	1111135	2374487	1235695	6932470
11853843	3732680	2640461	1293482	4542264	7723848	3055719	19278912
70786333	22398558	14431873	6045093	20231506	37223587	16483905	109697963
2003	1916	77	15	58	529	471	2061
74308	30266	20872	7205	9248	19886	10625	92481
8128930	2632906	1586279	799866	3798242	6560533	2645755	15624922
10124815	2047954	1154350	507345	1461800	2757005	1234724	14367831
52456277	17685516	11670295	4730662	14962159	27885634	12592330	79610667
10658221	3570052	2082344	953813	2886705	6356681	3356716	16533605
3463494	975453	668697	282121	805049	1583490	777770	4936359
548820	96415	111315	42947	167187	399445	232258	784958
4658604	1982016	908865	430611	1511695	3618302	2002383	7264377
1955285	503618	387673	194116	397598	744040	338078	3496477
32018	12550	5793	4018	5177	11404	6227	51434
9698500	3511636	2647491	1080675	3719164	7402668	3500248	15488680
3201543	1215720	881417	377585	886923	1986783	1031453	4632636
12149	6341	2414	1279	21273	27916	6642	33538
5565944	2055326	1526296	582134	2561774	4887032	2215964	9285752
807733	160064	209013	113916	132077	315829	183752	1240900
111130	74186	28352	5761	117118	185109	62437	295853
20122889	5338980	4334929	1858697	6917461	11972874	4862259	34145578
71020165	24141267	14826779	6220884	19919915	39010063	18478610	107574670
30433704	9155667	5879350	2483736	8537224	15468357	6598728	47668530
26707567	8173746	5682021	2253199	7244841	13883152	6527543	41717081
32220990	11594376	7153615	3032529	10704526	21027351	10001846	49219384
1780794	556457	446722	310117	350784	604077	212752	3115252

11-4 续表 Continued

指 标 Item		负债总计 Total Liabilities	其中 流动负债合计 Total Current Liabilities
总 计	**Total**	**75918503**	**68695769**
按地区分	**Grouped by Region**		
市 区	Urban Area	63929144	57994915
金坛区	Jintan District	15375100	13877441
武进区	Wujin District	25459468	23307910
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	9106755	8024069
新北区	Xinbei District	16288770	14478248
天宁区	Tianning District	3396126	3152186
钟楼区	Zhonglou District	3409679	3179130
溧阳市	Liyang City	11989359	10700854
按登记注册类型分	**Grouped by Registration Status**		
内 资	Domestic Investment	61140340	55340997
集 体	Collectives	639	639
股份合作	Share-holding Cooperative	34155	34079
有限责任公司	Limited Liability Corporations	7948622	6414844
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	7953136	6972229
私 营	Private	45203788	41919206
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	7240499	6759571
合资经营	Joint-Venture	2519750	2363710
合作经营	Cooperative	317857	316518
独资经营	Sole Investment	3365944	3184760
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	1014573	872651
其他港澳台投资	Other Investments from Hong Kong, Macao and Taiwan	22376	21930
外商投资	Foreign Investment	7537664	6595201
中外合资经营	Joint Ventures	2272357	2052493
中外合作经营	Cooperative Enterprises	22130	22130
外商独资	Sole Foreign Investment	4333824	3645143
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	655800	642705
其他外商投资	Other Foreign Investments	253554	232730
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**		
轻工业	Light Industry	16538315	14956147
重工业	Heavy Industry	59380188	53739622
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**		
大 型	Large-sized	26389992	23657875
中 型	Medium-sized	20278937	18748873
小 型	Small-sized	27053267	24409125
微 型	Micro-sized	2196307	1879896

单位：万元 (10000 yuan)

所有者权益 Equity	主营业务收入 Main Business Income	销售费用 Cost of Sales	管理费用 Cost of Management	财务费用 Finance Charge	营业利润 Business Profit	利润总额 Total Profits	亏损企业亏损总额 Amount of Loss in Loss-incurring Enterprises	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
65801745	**135142742**	**3212583**	**4589630**	**906871**	**8772528**	**8552387**	**830970**	**9758831**
58512191	115023459	2771757	4059753	763531	7098126	6797073	720743	8555268
11666523	15261934	307588	557103	133004	395033	428389	312379	1038996
22779866	56350173	1051057	1649751	377025	3773893	3326156	163014	3801476
8575208	25798685	359409	581094	169312	1863222	1365379	21106	1301632
17210334	29872273	970844	1239395	158617	2216672	2306581	170604	2467842
3332677	7423012	248542	313398	54098	317370	330107	40752	620351
3522791	6116067	193726	300106	40787	395158	405840	33995	626603
7289554	20119284	440826	529877	143341	1674402	1755315	110227	1203563
48557623	107494947	2311744	3436620	775401	6406692	6128327	657399	7150177
1423	18959	90	175		272	269		567
58327	94033	3521	3265	56	10119	10189		6362
7676300	9728935	234174	297115	109698	352242	363779	102742	760527
6414695	8206702	275544	263753	75841	571047	576017	27713	505894
34406878	89446319	1798415	2872311	589806	5473013	5178072	526943	5876828
9293107	12847816	312787	416399	62434	1043288	1063687	57512	1252934
2416609	2856911	91460	137812	12606	203482	204258	9896	371166
467101	1077793	7051	10959	2796	74150	75510	820	27952
3898433	6720782	144868	203750	30556	517964	535006	33563	673703
2481905	2177133	67025	62691	16261	246804	248107	13233	177624
29058	15197	2384	1187	215	888	806		2490
7951015	14799979	588052	736612	69037	1322548	1360374	116060	1355719
2360279	4756875	204915	210222	23411	444628	459730	13300	358827
11408	26503	563	1069	73	871	910		2252
4951928	8864345	333219	490321	28772	801268	822856	100670	883063
585101	871855	29334	30327	13691	74541	74899	316	98408
42300	280401	20020	4673	3090	1239	1979	1774	13169
17607263	27184864	924323	1116318	143156	1833850	1896429	254070	2538353
48194482	107957879	2288260	3473313	763716	6938678	6655958	576901	7220477
21278538	47787479	744354	832768	265725	3349746	2873082	240125	2894610
21438144	32103508	1121868	1146624	196378	2594029	2698354	153073	2777557
22166117	53137542	1318106	2513177	414799	2819793	2963075	376169	4009920
918946	2114213	28254	97062	29969	8960	17876	61604	76743

11-5 规模以上工业企业分行业主要经济指标（2021 年）

MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE BY SECTOR (2021)

指 标 Item		企业单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	其中 of which # 亏损企业 Loss-incurring Enterprises	工业总产值 Gross Industrial Output Value
非金属矿采选业	Nonmetal Minerals Mining and Dressing	9	1	169293
农副食品加工业	Food Processing	26	7	409195
食品制造业	Food Production	21	6	390949
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	6		115246
纺织业	Textile Industry	306	39	3586235
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	102	36	1530223
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry	16	5	85939
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	79	7	835849
家具制造业	Furniture Manufacturing	34	5	293712
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	63	4	614199
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	66	10	471011
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	97	11	1525657
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	8	1	100954
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemica Products	243	27	6712466
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	76	9	2220582
化学纤维制造业	Chemical Fiber	38	8	358052
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	339	49	3112530
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	303	63	5846639
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	101	10	14184108
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	152	23	5701722
金属制品业	Metal Products	497	50	8164184
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	870	83	11158889
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	583	67	10364037
汽车制造业	Automotive Industry	323	39	6774054
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	141	17	4174610
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	633	98	29561729
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	303	53	8351587
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	155	16	3053848
其他制造业	Othere Manufacturing	2		11650
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	21	4	345534
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	29	5	1301460
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	7		667849
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	13	3	184380

单位：万元 (10000 yuan)

流动资产合计 Current Assets	其中 of which			固定资产合计 Total Fixed Assets	固定资产原价合计 Total Original Value of Fixed Assets	累计折旧 Accumulative Depreciation	资产总计 Total Assets
	#应收帐款净额 Net Account Income	存货 Existing Stock	其中 of which #产成品 Manufac-tured Products				
51722	30331	7781	7643	13050	33577	20527	136596
174452	37502	57422	16600	62228	138094	75476	330551
272095	35358	57295	16938	162692	321448	158754	595160
34915	6864	24120	1632	43143	81470	38327	82783
2322304	570545	479868	218911	530083	1242396	708670	3131645
830227	302370	189269	109518	200940	473228	271533	1212684
48733	4564	16677	5945	22594	39718	17061	73791
389011	153157	115456	51618	142441	240285	95751	585166
301604	56111	32147	8422	31585	55505	23419	377095
303620	103493	84032	38286	102578	165743	62114	457013
286031	123964	62017	25760	120065	237581	117030	435114
643132	193700	216703	80111	201824	434107	231674	988012
63797	25136	15527	7062	15811	23865	8054	132592
4127163	1056400	749477	385630	1283382	3178105	1808914	7098892
1736420	278655	634062	232106	773549	1437199	506810	3071154
178721	63801	54732	32485	85506	173957	87915	311793
1879262	673674	390601	178082	1003022	1554469	546379	3767365
5116890	2027455	567362	188197	1370138	3004596	1550715	7581388
3740825	593189	1397311	502422	1672381	3943311	2266931	7490441
2105013	619805	454070	180992	479812	761141	280897	2747010
3881083	1531936	924767	415440	1140354	2137340	959090	5610187
9589722	2722686	2020051	869886	2129562	4196022	2056366	13231001
9078391	3053889	2476456	1147604	2049414	4175534	1981620	12548209
5032441	3013301	895903	338000	1591562	2688038	1070436	7764611
4157889	1399635	779607	302744	724910	1509665	782830	5629598
23585621	7157878	4212286	1740445	5723453	9684601	3748979	36841448
7501166	2667651	1451930	741982	2216527	3823098	1597695	11723416
2046884	645119	606001	180955	608031	1101143	485634	2970827
4452	3020	807	418	666	1489	823	5872
151502	34912	23311	17224	66148	97047	30286	273091
501720	155712	23243	66	1645953	2943766	1293272	2419271
232913	106846	50752	36332	165822	281425	115602	532110
773336	31589	90664	128	458152	803975	341287	1564365

11-5 续表 Continued

指 标 Item		负债总计 Total Liabilities	其 中
			流动负债合 计 Total Current Liabilities
非金属矿采选业	Nonmetal Minerals Mining and Dressing	66323	55927
农副食品加工业	Food Processing	191862	190623
食品制造业	Food Production	300997	232187
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	46959	45895
纺织业	Textile Industry	2074646	2000700
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	609988	591765
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry	64014	63405
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	316709	305789
家具制造业	Furniture Manufacturing	92524	88058
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	240415	224196
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	234707	227296
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	623506	601780
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	55345	39491
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemica Products	3151069	2763473
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	1220739	1076766
化学纤维制造业	Chemical Fiber	154868	150667
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	1819123	1618828
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	4697221	4482292
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	4342517	3718594
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	1566375	1406387
金属制品业	Metal Products	3360188	3184449
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	7947459	7666009
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	6794920	6284063
汽车制造业	Automotive Industry	5614949	5332380
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	2869757	2679075
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	17782926	15785542
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	5368028	4849307
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	1348362	1261488
其他制造业	Other Manufacturing	1965	1965
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	163428	156687
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	1206447	563052
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	326551	259673
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	1263618	787959

单位：万元 (10000 yuan)

所有者权益 Equity	主营业务收入 Main Business Income	销售费用 Cost of Sales	管理费用 Cost of Management	财务费用 Finance Charge	营业利润 Business Profit	利润总额 Total Profits	亏损企业亏损总额 Amount of Loss in Loss-incurring Enterprises	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
70273	148898	1322	11572	223	15207	15103	660	4465
138689	448466	12249	14457	1812	13871	17784	3170	22097
294163	407325	24111	20152	6649	60076	61276	3563	29991
35823	126933	3752	6428	370	16649	16108		9318
1056999	3555261	60676	123507	27007	128098	131324	10218	238493
602697	1502787	32554	97349	7649	26516	36052	14593	259748
9777	86718	2766	5659	950	-690	-390	1070	19184
268457	870001	50804	40191	6767	40213	39206	1440	65292
284570	289667	12400	19102	2506	7351	7095	2146	37064
216598	662981	25405	26973	2541	36973	37319	154	47068
200408	467765	13697	30136	4745	19098	23453	5346	51656
364505	1572057	31623	53916	11581	100696	103628	12643	117011
77247	104170	6324	2804	588	8475	9393	2	5081
3947823	6587197	202152	248046	34031	486425	499114	47010	309196
1850415	1934045	250800	126690	6835	321548	333125	15418	248332
156925	359743	10945	14973	4108	17202	18131	4002	28089
1948243	3070555	82697	172453	31585	200616	209131	21221	269858
2884167	5752768	186817	223883	47086	602920	645287	63147	357562
3147924	17673663	41323	133634	115673	1089103	581240	3056	295953
1180634	5768223	36029	90552	33389	160873	170738	12513	150748
2250000	7777260	162619	244149	56109	525073	548899	32657	549964
5283542	10886550	297379	538375	93860	782371	815804	48801	1070474
5753289	9960964	399996	503773	77145	658712	685353	36276	1064122
2149662	6883798	159515	266659	46967	277867	296125	70355	546883
2759841	4064881	175088	209853	23448	308230	316679	14821	452647
19058522	29860348	633554	803911	149601	1567626	1595529	313821	2063088
6355387	8740577	158594	343950	53856	664354	679492	66914	976182
1622466	3059185	101307	145206	8479	379300	391719	16384	333325
3907	11507	218	722	10	1013	1033		1066
109664	356607	6668	12700	1279	12052	14141	674	8917
1212824	1279974	1324	22060	41751	104202	109669	5694	66624
205558	693709	15950	17047	3988	113483	113292		24498
300747	178164	11926	18749	4283	27027	30532	3204	34832

11-6 规模以上民营工业企业主要经济指标（2021 年）
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF PRIVATE INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

指 标 Item		企 业单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	其中 of which #亏损企业 Loss-incurring Enterprises	工 业总产值 Gross Industrial Output Value
总 计	**Total**	**4907**	**626**	**96584665**
按地区分	**Grouped by Region**			
市 区	Urban Area	4356	541	77478160
金坛区	Jintan District	513	122	11843426
武进区	Wujin District	2032	184	40934080
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	660	39	18541303
新北区	Xinbei District	1084	127	16547246
天宁区	Tianning District	440	63	4251242
钟楼区	Zhonglou District	287	45	3902166
溧阳市	Liyang City	551	85	19106505
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**			
轻工业	Light Industry	1339	192	22957872
重工业	Heavy Industry	3568	434	73626793
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**			
大 型	Large-sized	55	8	35553595
中 型	Medium-sized	277	32	18034878
小 型	Small-sized	4197	524	41043208
微 型	Micro-sized	378	62	1952984
按工业行业分	**Grouped by Sector**			
非金属矿采选业	Nonmetal Minerals Mining and Dressing	8	1	160382
农副食品加工业	Food Processing	24	7	316510
食品制造业	Food Production	16	5	180424
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	5		87965
纺织业	Textile Industry	279	36	2851904
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	65	17	796344
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry	15	4	74178

单位：万元 (10000 yuan)

流动资产合　计	其　中　of　which			固定资产合　计	固定资产原价合计	累计折旧	资产总计
	# 应收帐款净　额	存　货	其 中 of which				
			# 产成品				
Current Assets	Net Account Income	Existing Stock	Manufac -tured Products	Total Fixed Assets	Total Original Value of Fixed Assets	Accumulative Depreciation	Total Assets
65258818	**20629621**	**13028824**	**5248961**	**17165454**	**31633313**	**14059303**	**99023517**
54229275	17156909	10594705	4048241	13618277	25632702	11669568	81857489
14037523	3130873	1624543	646426	3058902	4309005	1230277	21023241
21457162	8114868	5032515	1944153	6221303	12398335	6129952	33090872
7306369	2198744	2104388	777131	2655743	5394924	2725632	12983339
12588085	3847364	2604946	954156	2969940	6079635	2888332	19022707
3066424	1061004	688120	269307	695557	1473957	734466	4465164
3080081	1002801	644580	234199	672575	1371770	686540	4255506
11029543	3472712	2434120	1200720	3547177	6000611	2389735	17166028
16406049	4199987	3403643	1439356	5261288	9091585	3644426	26960185
48852769	16429634	9625181	3809605	11904166	22541728	10414877	72063332
22970718	5946676	4413197	1740129	6143768	11039194	4670157	35892827
16534585	4951678	3100155	1226955	3799935	6646500	2781188	25522480
24551450	9247666	5312753	2191531	6934406	13468029	6425269	35800504
1202064	483602	202720	90346	287344	479589	182689	1807706
44784	25031	7781	7643	10113	24187	14074	108346
142818	33567	44223	12866	54268	124681	70023	261600
108661	13242	25620	9200	60125	94866	34739	201248
25333	5380	16109	789	35510	53563	18053	63345
1692714	475190	366164	163757	371860	882933	507430	2299441
427388	144167	96336	39328	100450	269555	168704	643901
33418	3935	13983	4018	18211	34849	16574	56463

11-6 续表 1 Continued 1

指 标 Item		企 业 单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	其中 of which	工 业 总产值 Gross Industrial Output Value
			#亏损企业 Loss-incurring Enterprises	
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	76	7	799810
家具制造业	Furniture Manufacturing	31	5	265357
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	61	4	586871
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	61	9	425987
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	77	9	1204764
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	6	1	36773
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemica Products	198	16	3394945
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	67	9	1884931
化学纤维制造业	Chemical Fiber	34	7	284951
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	312	46	2638324
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	278	56	5215025
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	93	10	13209107
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	139	18	3253209
金属制品业	Metal Products	464	45	7323698
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	758	64	8156000
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	494	59	5485210
汽车制造业	Automotive Industry	284	31	4582793
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	113	16	1889697
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	541	81	24394682
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	234	42	4599140
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	134	16	1653189
其他制造业	Other Manufacturing	2		11650
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	19	3	329270
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	14	2	353301
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	2		123138
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	3		15139

单位：万元 (10000 yuan)

流动资产合　计 Current Assets	其　中　of　which			固定资产合　计 Total Fixed Assets	固定资产原价合计 Total Original Value of Fixed Assets	累计折旧 Accumulative Depreciation	资产总计 Total Assets
	# 应收帐款净　额 Net Account Income	存　货 Existing Stock	其中 of which # 产成品 Manufac-tured Products				
376439	148758	110256	48566	127638	219422	89691	552434
284693	48519	26372	6732	21693	38346	16153	338822
280468	97120	76939	34588	95015	152665	57424	425663
256802	112866	53566	23158	95640	187353	91226	377186
452829	144167	143572	35969	144166	283431	138825	682698
15571	5768	1107	265	2487	5237	2750	62967
2482678	799754	393576	215365	515251	1270373	738447	3685014
1464479	222371	568640	207235	643038	1198697	399016	2604967
123484	44910	39970	24290	50242	107402	56624	203585
1595907	567314	306353	137877	784814	1215116	425235	2862059
4613360	1864423	518782	164110	1146582	2546825	1358946	6733051
3195844	514936	1231743	428272	1574016	3634785	2056770	6807274
1529281	486998	283229	109665	251060	417889	166825	1916978
3337536	1358061	716043	340757	878891	1678215	780478	4652564
7421162	1914703	1429371	612736	1422433	2660269	1232453	9967716
4328161	1257323	1238034	512809	1190350	2240372	1020633	6218312
3802771	2419670	564761	194824	849412	1422956	554929	5503606
1954171	526254	314576	113818	292991	553502	258938	2527629
19198108	5455971	3198769	1353282	4382366	7256627	2779861	29766825
4143364	1320605	802767	303759	1082310	1574606	491722	6168865
1485494	477831	403949	124908	435675	716371	273390	2130957
4452	3020	807	418	666	1489	823	5872
123858	30894	23205	17224	60748	89558	28810	239207
275609	92687	7905		447559	624043	176483	790364
27408	11781	3637	736	17621	49973	32352	89511
9774	2406	682		2253	3157	904	75047

11-6 续表 2 Continued 2

指 标 Item		负债总计 Total Liabilities	其中 of which 流动负债合 计 Total Current Liabilities
总 计	**Total**	**54990258**	**50444827**
按地区分	**Grouped by Region**		
市 区	Urban Area	44169915	40489821
金坛区	Jintan District	11657495	10633265
武进区	Wujin District	18538695	17096908
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	6942451	6056415
新北区	Xinbei District	9897854	8852265
天宁区	Tianning District	2142526	2020216
钟楼区	Zhonglou District	1933346	1887168
溧阳市	Liyang City	10820344	9955006
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**		
轻工业	Light Industry	13079905	11825932
重工业	Heavy Industry	41910353	38618895
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**		
大 型	Large-sized	20958155	18570614
中 型	Medium-sized	12718241	11830687
小 型	Small-sized	20115739	18941517
微 型	Micro-sized	1198124	1102010
按工业行业分	**Grouped by Sector**		
非金属矿采选业	Nonmetal Minerals Mining and Dressing	51567	41172
农副食品加工业	Food Processing	172483	171635
食品制造业	Food Production	97994	79958
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	47005	45309
纺织业	Textile Industry	1490805	1439551
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	341813	333445
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry	53624	53015

单位：万元 (10000 yuan)

所有者权益 Equity	主营业务收入 Main Business Income	销售费用 Cost of Sales	管理费用 Cost of Management	财务费用 Finance Charge	营业利润 Business Profit	利润总额 Total Profits	亏损企业亏损总额 Amount of Loss in Loss-incurring Enterprises	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
44033259	**99550688**	**2090422**	**3211971**	**674588**	**6098508**	**5811181**	**598930**	**6576580**
37687574	80954577	1696300	2764978	557985	4548979	4181487	498126	5495924
9365746	12375586	224852	436864	94303	261253	285307	248434	855598
14552177	44088181	731260	1207904	301428	2699296	2245404	104885	2519653
6040888	21776400	276659	458561	139232	1549482	1053774	12605	936130
9124853	16630553	537466	701920	102773	1100517	1148943	86387	1300486
2322639	4042549	97690	221147	34062	223523	229072	32768	423105
2322160	3817708	105032	197143	25419	264390	272761	25652	397082
6345685	18596112	394122	446993	116604	1549529	1629695	100804	1080657
13880280	22484988	644804	849202	110053	1549147	1600180	183577	1957440
30152979	77065700	1445618	2362769	564535	4549361	4211002	415353	4619141
14934673	39057228	542622	534674	220566	2610472	2127743	199318	1785060
12804239	17957629	557068	633721	123808	1457971	1534037	91506	1587260
15684765	40645744	966983	1978174	316765	2006828	2119027	272872	3156901
609582	1890087	23749	65402	13449	23236	30373	35233	47359
56779	139987	1322	7916	-40	13254	13151	660	3310
89117	352274	8119	13515	2127	5172	9088	3170	20807
103254	185891	5244	10250	850	10655	11814	2776	13933
16341	88351	2259	4161	392	14223	14197		6360
808636	2822261	40909	99511	19824	101290	103698	8463	184012
302088	778072	21229	48886	1953	21667	26595	4028	129615
2840	73962	2374	5474	945	-395	-85	765	17061

11-6 续表 3 Continued 3

指 标 Item		负债总计 Total Liabilities	其中 of which 流动负债合 计 Total Current Liabilities	所有者权 益 Equity
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	307173	296253	245261
家具制造业	Furniture Manufacturing	87939	83472	250883
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	235965	220201	189698
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	216249	209377	160937
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	493069	479729	189629
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	29993	15686	32973
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemica Products	1711946	1535947	1973068
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	1014115	902942	1590852
化学纤维制造业	Chemical Fiber	120245	116044	83340
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	1354932	1239657	1507126
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	4150952	3998660	2582099
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	4076040	3452681	2731234
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	1086107	1017620	830871
金属制品业	Metal Products	2839037	2715178	1813527
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	6331643	6174137	3636073
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	3608685	3337665	2609627
汽车制造业	Automotive Industry	4297694	4113549	1205912
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	1530299	1459422	997331
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	14357267	12544423	15409558
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	3278535	3004965	2890331
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	1023555	964128	1107402
其他制造业	Other Manufacturing	1965	1965	3907
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	139956	138015	99251
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	332781	178580	457583
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	58495	51490	31016
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	50333	28958	24715

单位：万元 (10000 yuan)

主营业务收入	销售费用	管理费用	财务费用	营业利润	利润总额	亏损企业亏损总额	应付职工薪酬
Main Business Income	Cost of Sales	Cost of Management	Finance Charge	Business Profit	Total Profits	Amount of Loss in Loss-incurring Enterprises	Remuneration Payable to Employees
832676	49104	38679	6424	39034	38034	1440	61215
262339	10912	15972	1780	7055	6702	2146	31389
634909	24268	26170	2926	30479	30797	154	44707
421514	11461	26684	4234	17467	21725	5284	43895
1264006	21584	37817	9669	88512	90319	12308	77667
35997	525	1323	493	1778	1939	2	1490
3393889	87396	158618	21876	237921	242412	17774	184819
1600737	139410	93091	10850	288482	298382	15418	206722
279317	6710	11929	3608	10470	11609	2354	21669
2613847	68093	134268	22768	117098	124803	20187	228520
5140663	171322	195291	36952	552034	597576	52830	312434
16501123	31235	125836	111484	1010530	501684	3056	271096
3249987	21157	59836	23228	90182	99585	5553	116783
6935193	136646	213362	53966	488645	511922	29095	486656
7878302	197213	397364	80508	586491	605296	29934	786233
5155351	187962	305425	55214	358523	376129	22105	583951
4765102	92245	167503	32278	152098	165138	36713	322613
1920271	98696	91062	12127	103036	109445	14188	169302
24698824	504476	607851	110542	1172101	1194262	259292	1540620
5003959	67501	188797	26824	349874	361972	31652	467479
1677804	68788	101325	9529	128814	135260	16384	215041
11507	218	722	10	1013	1033		1066
316427	6592	11679	1246	9939	11990	96	7845
349138	1274	8231	9088	60341	63999	1105	13347
151737	4036	2111	715	28836	28738		2369
15270	141	1313	201	1891	1974		2558

11-7 规模以上外商和港澳台商投资工业企业主要经济指标（2021 年）

MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE WITH HONG KONG, MACAO, TAIWAN AND FOREIGN FUNDS (2021)

指 标 Item		企 业 单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	其中 of which #亏损企业 Loss-incurring Enterprises	工 业 总产值 Gross Industrial Output Value
总 计	**Total**	**662**	**110**	**27999145**
按地区分	**Grouped by Region**			
市 区	Urban Area	625	100	26964599
金坛区	Jintan District	60	17	1795539
武进区	Wujin District	211	32	9801196
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	43	4	2643837
新北区	Xinbei District	280	39	12527204
天宁区	Tianning District	45	7	1436369
钟楼区	Zhonglou District	29	5	1404290
溧阳市	Liyang City	37	10	1034547
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**			
轻工业	Light Industry	183	36	4035930
重工业	Heavy Industry	479	74	23963215
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**			
大 型	Large-sized	25	2	6011091
中 型	Medium-sized	131	13	12999157
小 型	Small-sized	469	89	8754577
微 型	Micro-sized	37	6	234320
按工业行业分	**Grouped by Sector**			
农副食品加工业	Food Processing	2		92685
食品制造业	Food Production	4	1	80995
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	1		27281
纺织业	Textile Industry	26	3	728469
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	31	15	704041
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry	1	1	11761

单位：万元 (10000 yuan)

流动资产合　计 Current Assets	其　中　of which			固定资产合　计 Total Fixed Assets	固定资产原价合计 Total Original Value of Fixed Assets	累计折旧 Accumulative Depreciation	资产总计 Total Assets
	# 应收帐款净　额 Net Account Income	存　货 Existing Stock	其中　of which # 产成品 Manufac -tured Products				
20356721	**7081688**	**4729835**	**2034488**	**6605869**	**13759349**	**6856964**	**32022285**
19823799	6881454	4572890	1966016	6379731	13256759	6595987	31088448
1902585	524996	370589	141251	709388	1116693	407303	3249475
8507631	3211711	1687750	763177	2328030	4959768	2535600	12114532
2147964	759881	416415	213618	340185	762670	421612	2866054
7409626	2359395	2002560	833707	2694218	5843303	2966056	12789822
1083840	315042	308569	125650	376570	800399	422465	1580055
920117	470311	203422	102232	271524	536597	264564	1354565
532922	200234	156945	68471	226138	502591	260977	933838
2977558	819265	778264	366990	1102342	2125287	1017593	5180395
17379163	6262424	3951571	1667497	5503527	11634062	5839371	26841890
5091983	2201199	872726	475749	1230603	2694225	1380899	7128222
8848376	2836493	2268757	852328	2898493	6031870	3093152	13968485
6204566	1994945	1545554	687046	2448063	4951084	2360410	10101479
211797	49051	42798	19364	28710	82170	22503	824099
31634	3935	13199	3735	7960	13413	5453	68951
92498	14480	25009	7110	34679	75238	40558	165581
9582	1484	8011	843	7633	27908	20275	19437
623139	94713	112617	54606	147745	347191	199445	811853
344360	156623	92107	70156	80621	158506	77884	487243
15316	629	2694	1928	4383	4870	487	17328

11-7 续表 1 Continued 1

指 标 Item	企 业 单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	其中 of which #亏损企业 Loss-incurring Enterprises	工 业 总产值 Gross Industrial Output Value
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业 Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	3		36039
家具制造业 Furniture Manufacturing	3		28354
造纸和纸制品业 Papermaking and Paper Products	2		27328
印刷和记录媒介复制业 Printing and Recorded Media Duplication Industry	3		28509
文教、工美、体育和娱乐用品制造业 Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	20	2	320894
石油、煤炭及其他燃料加工业 Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	1		24875
化学原料和化学制品制造业 Raw Chemical Materials and Chemica Products	41	11	2996102
医药制造业 Medical and Pharmaceutical Products	8		217772
化学纤维制造业 Chemical Fiber	3	1	59515
橡胶和塑料制品业 Rubber and Plastic Products Industry	26	3	436641
非金属矿物制品业 Nonmetal Mineral Products	15	3	226900
黑色金属冶炼和压延加工业 Smelting and Pressing of Ferrous Metals	8		975001
有色金属冶炼和压延加工业 Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	10	5	551750
金属制品业 Metal Products	30	4	658475
通用设备制造业 General Equipment Manufacturing	107	18	2673566
专用设备制造业 For Special Purposes Equipment Manufacturing	78	7	4061521
汽车制造业 Automotive Industry	35	6	1683312
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造 Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	20	1	1467796
电气机械和器材制造业 Electric Equipment and Machinery	88	16	4208819
计算机、通信和其他电子设备制造 Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	63	11	3461072
仪器仪表制造业 Instrumentation Manufacturing	21		1400659
电力、热力生产和供应业 Production and Supply of Electricity & Heat Industry	5	1	183654
燃气生产和供应业 Production and Supply of Gas Industry	4		538065
水的生产和供应业 Production and Supply of water Industry	3	1	87295

单位：万元 (10000 yuan)

流动资产合　计	其　中　of which			固定资产合　计	固定资产原价合计	累计折旧	资产总计
	# 应收帐款净　额	存　货	其中 of which				
			# 产成品				
Current Assets	Net Account Income	Existing Stock	Manufac -tured Products	Total Fixed Assets	Total Original Value of Fixed Assets	Accumulative Depreciation	Total Assets
12572	4398	5200	3052	14803	20862	6060	32731
16911	7592	5774	1690	9892	17158	7266	38273
23153	6373	7093	3698	7564	13078	4690	31351
15434	4450	6501	1736	20553	31175	10622	39918
190302	49533	73131	44142	57658	150677	92850	305314
21170	6255	6738	3526	8555	10340	1785	33425
1455384	231238	338923	161796	682036	1659430	919446	3053842
176632	41602	48676	19569	103997	191536	87539	320519
48221	18287	9427	4923	29264	57885	28621	93735
260239	105244	67424	30485	214356	325466	111109	855132
189891	61160	20811	8830	57891	134391	73228	263775
544981	78253	165568	74151	98365	308526	210161	683167
400928	104661	124037	35565	216406	290845	74012	635947
397272	129626	157848	50918	248114	426943	159779	773503
1835766	743140	496212	195802	626485	1306558	676226	2687691
3812226	1464870	936333	435024	674787	1570439	816935	5009142
893675	420436	220080	90914	471378	913983	435180	1536626
1516764	571389	315115	134918	174182	416722	242538	1970619
3371317	1200419	717454	284742	801805	1757805	839613	4882047
2863163	1257757	409187	218927	1112448	2212443	1091720	5010365
561390	167288	202051	56047	172356	384772	212245	839870
62159	33351	6636	66	94890	188175	93285	235104
197764	95065	47091	35590	147338	226386	79048	432064
372879	7438	88889		277725	516631	238906	687733

11-7 续表 2 Continued 2

指 标 Item		负债总计 Total Liabilities	其中 of which 流动负债合计 Total Current Liabilities
总 计	**Total**	**14778163**	**13354771**
按地区分	**Grouped by Region**		
市 区	Urban Area	14379667	12985400
金坛区	Jintan District	2139739	1899067
武进区	Wujin District	5139860	4756874
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	1296604	1145836
新北区	Xinbei District	5430425	4794306
天宁区	Tianning District	865519	851613
钟楼区	Zhonglou District	804123	683540
溧阳市	Liyang City	398497	369371
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**		
轻工业	Light Industry	2434231	2171244
重工业	Heavy Industry	12343932	11183528
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**		
大 型	Large-sized	3024015	2821749
中 型	Medium-sized	6314858	5818259
小 型	Small-sized	4839241	4215582
微 型	Micro-sized	600050	499181
按工业行业分	**Grouped by Sector**		
农副食品加工业	Food Processing	19380	18988
食品制造业	Food Production	63285	57512
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	-45	587
纺织业	Textile Industry	571570	560677
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	250856	243680
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry	10390	10390

单位：万元 (10000 yuan)

所有者权益 Equity	主营业务收入 Main Business Income	销售费用 Cost of Sales	管理费用 Cost of Management	财务费用 Finance Charge	营业利润 Business Profit	利润总额 Total Profits	亏损企业亏损总额 Amount of Loss in Loss-incurring Enterprises	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
17244122	**27647795**	**900839**	**1153011**	**131470**	**2365835**	**2424061**	**173572**	**2608653**
16708781	26627061	866092	1100715	124613	2298092	2355453	165362	2521515
1109735	1835571	48832	90707	28892	99816	108790	32365	126199
6974672	9913683	258027	364329	45898	962753	965546	55029	1035911
1569450	2601393	57071	68151	15349	210105	207558	8501	173670
7359397	12085996	411884	496838	36714	1067288	1107470	67288	1051630
714536	1423983	114704	79464	2259	66515	71270	7472	168746
550441	1367829	32645	69378	10850	101720	102378	3208	139029
535341	1020734	34747	52295	6857	67743	68608	8210	87138
2746164	3987074	221278	231093	29086	248901	258163	42400	516130
14497958	23660721	679561	921917	102385	2116935	2165898	131172	2092523
4104207	5885286	122650	216141	26772	647088	651781	15610	853529
7653627	12703637	463767	453845	58067	1009100	1032844	59818	1023080
5262238	8885523	309926	463352	46509	708035	736256	87533	719515
224050	173349	4496	19673	122	1612	3180	10611	12529
49572	96192	4130	942	-314	8699	8696		1290
102296	85248	4636	4565	1147	15336	15402	787	10174
19482	38582	1493	2267	-22	2425	1912		2958
240284	728728	19689	23817	7127	27165	27559	1755	53508
236387	695410	11316	36946	5714	7295	11870	7730	115018
6938	12756	393	185	5	-295	-305	305	2124

11-7 续表 3 Continued 3

指 标 Item		负债总计 Total Liabilities	其中 of which 流动负债合计 Total Current Liabilities
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	9536	9536
家具制造业	Furniture Manufacturing	4586	4586
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	4450	3995
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	14418	13879
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	130437	122052
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	3855	3855
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemica Products	1351868	1140678
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	182295	150577
化学纤维制造业	Chemical Fiber	32564	32564
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	457880	372860
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	106494	101921
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	266477	265914
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	360152	268931
金属制品业	Metal Products	395704	353558
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	1387523	1278863
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	2389242	2241252
汽车制造业	Automotive Industry	931851	839318
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	713708	610873
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	2235686	2068840
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	1692048	1568774
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	324807	297360
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	98153	30353
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	265777	207708
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	503218	474690

单位：万元 (10000 yuan)

所有者权益 Equity	主营业务收入 Main Business Income	销售费用 Cost of Sales	管理费用 Cost of Management	财务费用 Finance Charge	营业利润 Business Profit	利润总额 Total Profits	亏损企业亏损总额 Amount of Loss in Loss-incurring Enterprises	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
23196	37326	1700	1512	344	1179	1172		4078
33687	27328	1488	3130	726	296	394		5675
26900	28072	1137	804	-385	6495	6522		2361
25501	27925	1794	1083	554	1539	1624		3770
174876	308051	10039	16099	1912	12184	13309	335	39344
29569	27012	3253	870	-119	1447	2212		1853
1701974	2904817	103736	75550	12857	208222	215812	29236	102066
138225	219227	79082	28320	-3032	14593	14335		26339
61170	68195	3266	2432	469	5781	5523	1647	4145
397252	422803	13327	36613	8431	79512	80462	1034	38724
157282	230560	9873	14759	2772	22138	18317	5712	14107
416690	1172540	10088	7798	4189	78573	79556		24857
275795	560439	9766	27208	2559	60960	61477	6961	24054
377799	656197	19339	26540	1562	32230	32795	1921	49130
1300168	2687165	84397	123814	11828	178243	192781	18739	244787
2619900	3727039	167174	175706	13910	279117	288019	13429	412533
604776	1651331	55848	82378	7370	132869	137738	17764	184092
1256911	1316663	62035	69168	1850	163317	164951	632	147976
2646361	4230581	103048	175511	37269	346969	352327	29332	438503
3318317	3503353	65840	142599	10529	306691	308157	35262	489941
515063	1381380	32519	43881	-1050	250486	256460		118285
136951	183933	29	5342	4733	10901	13254	820	7854
166287	535325	10661	14450	3391	84417	84345		20198
184515	83620	9744	8722	-4855	27052	27384	171	18909

11-8 大中型工业企业主要经济指标（2021 年）
MAJOR ECONOMIC INDICATORS OF LARGE AND MEDIUM-SIZED ENTERPRISES (2021)

指 标 Item		企 业 单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	其中 of which #亏损企业 Loss-incurring Enterprises	工 业 总产值 Gross Industrial Output Value
总 计	**Total**	**515**	**58**	**76698552**
按地区分	**Grouped by Region**			
市 区	Urban Area	458	50	62979571
金坛区	Jintan District	66	19	7882800
武进区	Wujin District	191	14	33191420
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	63	2	15476746
新北区	Xinbei District	132	12	16072700
天宁区	Tianning District	36	4	2466974
钟楼区	Zhonglou District	33	1	3365676
溧阳市	Liyang City	57	8	13718982
按登记注册类型分	**Grouped by Registration Status**			
内 资	Domestic Investment	359	43	57688304
有限责任公司	Limited Liability Corporations	45	9	4729726
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	34	1	5657536
私 营	Private	280	33	47301042
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	70	7	9395819
合资经营	Joint-Venture	23	2	2248806
合作经营	Cooperative	1		99279
独资经营	Sole Investment	39	3	5067854
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	7	2	1979879
外商投资	Foreign Investment	86	8	9614429
中外合资经营	Joint Ventures	25	1	3283789
外商独资	Sole Foreign Investment	53	6	5239100
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	7	1	828517
其他外商投资	Other Foreign Investments	1		263023
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**			
轻工业	Light Industry	132	22	15254312
重工业	Heavy Industry	383	36	61444240
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**			
大 型	Large-sized	90	11	44184714
中 型	Medium-sized	425	47	32513838

单位：万元 (10000 yuan)

流动资产合计	其中 of which			固定资产合计	固定资产原价合计	累计折旧	资产总计
	# 应收帐款净额	存货	其中 of which # 产成品				
Current Assets	Net Account Income	Existing Stock	Manufac -tured Products	Total Fixed Assets	Total Original Value of Fixed Assets	Accumulative Depreciation	Total Assets
57141271	**17329413**	**11561371**	**4736935**	**15782066**	**29351509**	**13126271**	**89385611**
49153508	15094100	9716640	3767208	13263546	25085145	11423264	76927409
12443416	2808626	1376264	486059	3008048	4014052	986146	19499385
19801726	7482578	4457728	1714078	6056615	12280216	6103141	30992563
6987941	1925965	2045255	741328	2741665	5559073	2809681	13082897
12085921	3262636	2784919	1075513	3040168	6331501	3064293	19412869
2025843	503945	529484	215713	589552	1263327	643452	2988563
2796601	1036314	568246	275845	569163	1196049	626233	4034029
7987763	2235314	1844731	969727	2518519	4266364	1703007	12458202
43200912	12291721	8419888	3408858	11652969	20625414	8652220	68288904
5504217	1949862	929349	401215	1973290	3171550	1170025	10343401
8251286	1648743	798428	394036	1114770	2131945	964378	11744113
29445410	8693116	6692111	2613606	8564909	15321920	6517818	46201391
8055130	2915988	1534496	670925	2190502	4802958	2507587	12137494
2649789	812235	578893	237898	681627	1309698	628016	3830916
87475	31646	18345	5371	54152	109105	54952	151784
3582644	1630989	627739	298512	1093716	2725948	1531176	5020485
1735222	441118	309519	129144	361006	658207	293443	3134309
5885229	2121704	1606987	657152	1938595	3923137	1966463	8959213
1980195	793583	556623	221421	466625	1099053	632365	2739315
3038271	1117780	830645	322397	1255322	2377674	1109890	4768631
769194	140813	196544	109514	125508	306402	180894	1196506
97570	69529	23176	3820	91139	140008	43315	254762
12349166	2950354	2593362	1081028	4253715	6856638	2445082	21884614
44792105	14379059	8968009	3655907	11528350	22494871	10681189	67500997
30433704	9155667	5879350	2483736	8537224	15468357	6598728	47668530
26707567	8173746	5682021	2253199	7244841	13883152	6527543	41717081

11-8 续表 Continued

指 标 Item		负债总计 Total Liabilities	其中 of which 流动负债合 计 Total Current Liabilities
总 计	**Total**	**46668929**	**42406747**
按地区分	**Grouped by Region**		
市 区	Urban Area	38978841	35375124
金坛区	Jintan District	10596712	9687507
武进区	Wujin District	16034671	14574954
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	6819285	5812355
新北区	Xinbei District	8993110	7952235
天宁区	Tianning District	1365961	1322441
钟楼区	Zhonglou District	1988386	1837987
溧阳市	Liyang City	7690089	7031623
按登记注册类型分	**Grouped by Registration Status**		
内 资	Domestic Investment	37330056	33766739
有限责任公司	Limited Liability Corporations	4547082	4141826
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	6581855	5712428
私 营	Private	26201120	23912485
港澳台商投资	Investment from Hong Kong, Macao and Taiwan	4914265	4606667
合资经营	Joint-Venture	1798833	1669427
合作经营	Cooperative	31184	31184
独资经营	Sole Investment	2223791	2185535
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	860458	720522
外商投资	Foreign Investment	4424608	4033341
中外合资经营	Joint Ventures	1397841	1325107
外商独资	Sole Foreign Investment	2160270	1874541
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.	626216	613122
其他外商投资	Other Foreign Investment	240280	220570
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**		
轻工业	Light Industry	9657421	8582640
重工业	Heavy Industry	37011508	33824108
按企业规模分	**Grouped by Size of Enterprises**		
大 型	Large-sized	26389992	23657875
中 型	Medium-sized	20278937	18748873

单位：万元 (10000 yuan)

所有者权益 Equity	主营业务收入 Main Business Income	销售费用 Cost of Sales	管理费用 Cost of Management	财务费用 Finance Charge	营业利润 Business Profit	利润总额 Total Profits	亏损企业亏损总额 Amount of Loss in Loss-incurring Enterprises	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
42716682	**79890987**	**1866222**	**1979392**	**462103**	**5943775**	**5571436**	**393197**	**5672168**
37948568	66833714	1567543	1755060	388862	4642926	4221374	366722	4884379
8902672	8116524	180225	267035	73167	119246	136444	246913	639771
14957892	36848363	557589	720540	230198	2750721	2262827	55043	2230736
6263612	18587152	198313	309240	128467	1465118	957011	9774	839606
10419760	16160180	570362	523572	59012	1370027	1410717	55959	1338316
1622602	2386599	148012	106029	7435	164441	168658	5380	306247
2045643	3322048	111354	137884	19051	238490	242727	3428	369309
4768114	13057274	298679	224332	73241	1300849	1350062	26476	787789
30958848	61302064	1279805	1309406	377264	4287587	3886811	317770	3795559
5796319	4948366	174028	172453	27731	216209	223047	47347	530396
5162258	6330580	235768	191552	59417	430995	443555	3660	393196
20000271	50023118	870010	945401	290116	3640383	3220209	266763	2871967
7223229	9309377	212955	286346	47764	820539	834600	27092	1021367
2032083	2089667	72899	101638	6187	151659	152363	4020	308017
120600	98117	2217	3145	137	6607	6789		10888
2796694	5102442	77982	127366	26508	427426	439809	10288	536736
2273852	2019150	59856	54197	14932	234848	235640	12785	165725
4534605	9279546	373462	383639	37075	835648	850025	48336	855242
1341473	3091503	151148	118432	11399	286056	290667	2244	217066
2608361	5106914	175782	234928	9369	474126	482848	45788	535538
570290	821221	27137	26355	13222	72456	72758	304	92019
14482	259909	19395	3924	3085	3011	3753		10618
12227192	14859689	521881	444848	39071	1185340	1211708	148995	1465592
30489490	65031298	1344341	1534544	423032	4758435	4359729	244202	4206576
21278538	47787479	744354	832768	265725	3349746	2873082	240125	2894610
21438144	32103508	1121868	1146624	196378	2594029	2698354	153073	2777557

11-9 规模以上工业主要产品产量（2021 年）
OUTPUT OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

产品名称 Name of Products		全 市 Whole Municipality	其 中 of which
			#市 区 Urban Area
原 盐（吨）	Crude Salt (ton)	2876683	2876683
饲 料（吨）	Feedign Stuff (ton)	433442	60150
饮料酒（千升）	Drinks (kilolitre)	297309	145520
#啤 酒	Beer	297309	145520
纱（吨）	Yarn (ton)	143682	140135
#棉 纱	Cotton Yarn	111230	111230
布（万米）	Cloth (10000 m)	60302	60302
#棉 布	Cotton Cloth	52702	52702
印染布（万米）	Printing and Dyeing Cloth (10000 m)	21427	21427
服 装（万件）	Garment (10000 units)	26507	23896
复合木地板（万平方米）	Laminate Flooring (10000m^2)	2514	2514
纸制品（吨）	Paper Products (ton)	55504	55504
硫 酸（折100%,吨）	Sulfuric Acid (100%, ton)	109876	109876
盐 酸（氯化氢，含量31%，吨）	Hydrochloric Acid (Hydrogen Chloride,concentration:31%,ton)	122909	122909
烧 碱（折100%,吨）	Caustic Soda (100%, ton)	273427	273427
化学农药原药（折有效成份100%，吨）	Chemical pesticide (Converted into effective components 100%,ton)	7734	7734
涂 料（吨）	Coating (ton)	340144	304861
初级形态塑料（吨）	Primary-form Plastic (ton)	1859764	1775025

11-9 续表 1 Continued 1

产品名称 Name of Products		全 市 Whole Municipality	其 中 of which #市 区 Urban Area
化学药品原药（吨）	Chemical Pesticide (ton)	13568	13568
化学纤维（吨）	Chemical Fiber (ton)	132346	116168
硅酸盐水泥熟料（万吨）	Portland Cement Clinker (10000 tons)	2067	151
水 泥（万吨）	Cement (10000 tons)	2537	325
钢化玻璃（平方米）	Tempered Glass (square meter)	6223947	6223947
生 铁（万吨）	Pig Iron (10000 tons)	1555	1445
粗 钢（万吨）	Raw Steel (10000 tons)	1729	1608
钢 材（万吨）	Rolled-Steel (10000 tons)	1942	1699
金属集装箱（万立方米）	Metal Container (10000 m^3)	901	901
金属切削机床（台）	Metal-Cutting Machine Tool (unit)	740	740
滚动轴承（万套）	Rolling Axle Bearing (10000 units)	38937	38261
电动手提式工具（台）	Portable Electric Tools (unit)	6285349	6285349
衡 器（秤,台）	Weighing Apparatus (unit)	781934	781934
挖掘机（台）	Mechanical Excavator(unit)	27202	27202
装载机（台）	Shovel Loader (unit)	1461	1461
金属冶炼设备（吨）	Melting Equipment (ton)	8158	8158
金属轧制设备（吨）	Metal Rolling Equipment (ton)	20265	20223
大中型拖拉机（台）	Large and Medium Size Tractor (unit)	59703	59703

11-9 续表 2 Continued 2

产品名称 Name of Products		全 市 Whole Municipality	其 中 of which # 市 区 Urban Area
小型拖拉机（台）	Mini-tractors (unit)	15974	15974
铁路机车（辆）	Locomotive (unit)	88	88
民用钢质船舶（载重吨）	Civil Steel Ship (deadweight tons) (DWT))	2274	2274
摩托车整车（辆）	Finished Motorcycle (unit)	513617	513617
两轮脚踏自行车（辆）	Bicycles (unit)	1787209	1787209
电动自行车（辆）	Electric Bicycle (unit)	455224	455224
交流电动机（千瓦）	AC Machine (kW)	422955	422955
变压器（兆伏安）	Transformer (MVA)	197107	102323
通信及电子网络用电缆（对千米）	Communications and electronic network cable(pair-km)	2859	2859
电力电缆（千米）	Electric Cable (1000 m)	1852244	559171
光 缆（芯千米）	Fiber Optic Cable (core-km)	5383979	5383979
原电池及原电池组（非扣式，万只）	Primary Cells and Primary Batteries (non-button model,10000 units)	4215	
太阳能电池（兆瓦）	Solar Cell (megawatt)	14551	14487
房间空气调节器（台）	Air Conditioners (unit)	352016	352016
彩色电视机（台）	Color TV Sets (unit)	188878	188878
半导体分立器件（万只）	Semiconduction Separating Part (10000 units)	1987130	1987130
光学仪器（台（个））	Optical Instruments (unit)	594197	594197

12 建筑业

CHAPTER 12

CONSTRUCTION

常州统计年鉴



12 建 筑 业 CONSTRUCTION

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

年底建筑业企业数	Number of Construction Enterprises	844 个	(unit)
建筑业企业总产值	Construction Enterprises Output Value	2193.28 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	8.5%	
房屋建筑施工面积	Floor Space of Buildings Under Construction	13030.24 万平方米	(10000 sq.m)
比上年增长	Over the Previous Year	-0.1%	
房屋建筑竣工面积	Floor Space of Buildings Completed	4001.99 万平方米	(10000 sq.m)
比上年增长	Over the Previous Year	-8.1%	
从事主营业务活动的从业人员平均人数	Average Number of People Engaged in Main Business	64.00 万人	(10000 persons)
比上年增长	Over the Previous Year	4.2%	

12-1　分地区建筑业企业生产情况（2021 年）
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area
企业个数	Number of Enterprises	844	714
签订的建筑合同金额（万元）	Value of Signed Construction Contracts (10000 yuan)	33479214	19622204
上年结转建筑合同额	Value of Construction Contracts Carried forward from Previous Year	12647850	8735166
本年新签建筑合同额	Value of Construction Contracts Signed in This Year	20831364	10887039
建筑业总产值（万元）	Gross Output Value of Construction (10000 yuan)	21932787	11453013
# 装饰装修产值	Output of Decoration and Fitment	1106470	976137
在外省完成的产值	Output Achieved out of Jiangsu Province	8467469	2780961
按构成分	**Grouped by Composition**		
建筑工程	Construction Projects	17328023	10316247
安装工程	Installation Projects	4263149	811547
其他产值	Other Output Value	341615	325218
竣工产值（万元）	Output Value of Buildings Completed (10000 yuan)	17793663	8440116
房屋建筑施工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Under Construction (10000 sq.m)	13030.24	9276.25
# 本年新开工	Beginning Projects in this Year	4671.76	3052.17
房屋建筑竣工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Completed (10000 sq.m)	4001.99	2312.20
# 住　宅	Residential Buildings	2519.28	1581.71
从业人员期末人数 (人)	Number of Employed Persons at Year-end (person)	642872	378366
从事主营业务活动的从业人员平均人数（人）	Average Number of People Engaged in Main Business (person)	639960	344558

其　中　of　which						
金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	其中 of which 常州经开区 Changzhou Economic Development Zone	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
140	205	39	131	116	122	130
6075322	5658228	369849	3467586	1866245	2554824	13857009
2250129	2623966	80285	1790681	773783	1296606	3912684
3825193	3034262	289564	1676904	1092462	1258218	9944325
4303432	3096436	324381	1513580	845979	1693586	10479774
202567	92597	6278	383204	61242	236526	130334
1773066	350720	20323	383315	75209	198651	5686508
3976262	2605762	304285	1399325	795101	1539798	7011775
155756	408204	10658	102886	35462	109240	3451602
171414	82471	9438	11368	15416	44549	16396
3301143	2516226	316531	925481	702475	994790	9353548
3725.92	2761.47	267.67	702.87	500.65	1585.35	3753.99
1334.85	905.88	73.67	256.55	190.94	363.96	1619.59
807.79	841.42	31.21	136.29	226.17	300.53	1689.79
555.90	609.37	18.45	82.21	153.12	181.11	937.57
214044	90599	17793	23404	17902	32417	264506
145926	101824	17003	32505	25192	39111	295402

12-2 分登记注册类型建筑业企业生产情况（2021 年）
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY REGISTER STATUS (2021)

指 标 Item		合 计 Total	内资企业 Domestic Funded Enterprises
企业个数	Number of Enterprises	844	841
签订的建筑合同金额（万元）	Value of Signed Construction Contracts (10000 yuan)	33479214	33417181
上年结转建筑合同额	Value of Construction Contracts Carried forward from Previous Year	12647850	12626830
本年新签建筑合同额	Value of Construction Contracts Signed in This Year	20831364	20790352
建筑业总产值（万元）	Gross Output Value of Construction (10000 yuan)	21932787	21896677
# 装饰装修产值	Output of Decoration and Fitment	1106470	1106470
在外省完成的产值	Output Achieved out of Jiangsu Province	8467469	8460597
按构成分	**Grouped by Composition**		
建筑工程	Construction Projects	17328023	17302477
安装工程	Installation Projects	4263149	4252585
其他产值	Other Output Value	341615	341615
竣工产值（万元）	Output Value of Buildings Completed (10000 yuan)	17793663	17759502
房屋建筑施工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings UnderConstruction (10000 sq.m)	13030.24	13030.24
# 本年新开工	Beginning Projects in this Year	4671.76	4671.76
房屋建筑竣工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Completed (10000 sq.m)	4001.99	4001.99
# 住 宅	Residential Buildings	2519.28	2519.28
从业人员期末人数 (人)	Number of Employed Persons at Year-end (person)	642872	642661
直接从事生产经营活动的平均人数（人）	Average Number of Persons Directly Engaged in Production and Business Activities (person)	639960	639625

其 中 of which					港澳台投资企业	外商投资企业
国有企业 State-owned Enterprises	集体企业 Collective-owned Enterprises	有限责任公司 Limited Liability Corporations	股份有限公司 Share-holding Corporations Ltd.	私营企业 Private Enterprises	Enterprises With Investment FromHongKong, Macao and Taiwan	Foreign Funded
2	1	32	5	801	1	2
5653	107753	2159157	1232032	29912586	4904	57128
1864	4859	857109	722642	11040356	133	20887
3789	102895	1302048	509390	18872230	4771	36241
4303	78237	1018909	376568	20418660	2848	33262
0	0	16226	263861	826383	0	0
245	0	150709	281820	8027823	2848	4024
3579	78237	654239	373149	16193274	2848	22698
724	0	359514	3419	3888928	0	10565
0	0	5156	0	336459	0	0
3595	77887	835918	360333	16481770	631	33531
0.00	0.00	483.66	28.70	12517.88	0.00	0.00
0.00	0.00	159.55	28.70	4483.52	0.00	0.00
0.00	0.00	132.93	0.00	3869.05	0.00	0.00
0.00	0.00	124.47	0.00	2394.82	0.00	0.00
233	542	9245	3584	629057	96	115
248	2000	16248	5884	615245	95	240

12-3　分资质等级建筑业企业生产情况（2021 年）
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY GRADE(2021)

指　标 Item		总　计 Total	施工总承包 Contracted Construction
企业个数	Number of Enterprises	844	503
签订的建筑合同金额（万元）	Value of Signed Construction Contracts (10000 yuan)	33479214	30374405
上年结转建筑合同额	Value of Construction Contracts Carried forward from Previous Year	12647850	11528984
本年新签建筑合同额	Value of Construction Contracts Signed in This Year	20831364	18845421
建筑业总产值（万元）	Gross Output Value of Construction (10000 yuan)	21932787	19521225
# 装饰装修产值	Output of Decoration and Fitment	1106470	296864
在外省完成的产值	Output Achieved out of Jiangsu Province	8467469	7329720
按构成分	**Grouped by Composition**		
建筑工程	Construction Projects	17328023	15882302
安装工程	Installation Projects	4263149	3360349
其他产值	Other Output Value	341615	278573
竣工产值（万元）	Output Value of Buildings Completed (10000 yuan)	17793663	16229749
房屋建筑施工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Under Construction (10000 sq.m)	13030.24	12837.88
# 本年新开工	Beginning Projects in this Year	4671.76	4550.85
房屋建筑竣工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Completed (10000 sq.m)	4001.99	3980.00
# 住　宅	Residential Buildings	2519.28	2512.19
从业人员期末人数 (人)	Number of Employed Persons at Year-end (person)	642872	558872
直接从事生产经营活动的平均人数（人）	Average Number of Persons Directly Engaged in Production and Business Activities (person)	639960	562497

其 中 of which				专业承包	其 中 of which			
特 级	一 级	二 级	三级		一 级	二 级	三 级	不分等级
Super Grade	First Grade	Second Grade	Third Grade	Professional Contracting	First Grade	Second Grade	Third Grade	Ungraded
3	87	179	234	340	63	183	86	8
4634066	16600671	7207509	1932159	3103672	1881534	725609	424911	71618
702969	7075819	3256410	493787	1118810	905285	122716	88949	1860
3931098	9524852	3951099	1438372	1984863	976249	602893	335962	69758
3442180	10609713	4039629	1429703	2410404	1341345	685131	283761	100168
23585	137749	111840	23690	809606	619931	181258	8418	0
1490842	4692721	986805	159352	1137749	764716	230568	90258	52207
2177753	8983163	3849162	872224	1444562	893739	366912	131687	52224
1250946	1468295	130023	511086	902800	439813	266974	148581	47434
13482	158255	60444	46393	63041	7792	51246	3493	510
3069241	8694459	3403451	1062598	1562622	937153	406106	182418	36946
1338.55	7486.61	3610.51	402.20	192.36	146.46	21.45	15.46	9.00
705.29	2490.78	1207.10	147.69	120.91	102.30	5.31	4.30	9.00
474.36	2193.69	1209.29	102.66	21.99	9.81	3.83	8.34	0.00
246.19	1491.49	745.36	29.15	7.09	0.00	1.12	5.97	0.00
58285	366428	100181	33978	83945	43859	23604	10436	6046
68339	326977	125430	41751	77365	34423	27108	10431	5403

12-4　分行业建筑业企业生产情况（2021 年）
STATISTICS ON CONSTRUCTION ENTERPRISES BY SECTOR (2021)

指　标 Item		合　计 Total	房　屋建筑业 Construction of Buildings	土木工程建 筑 业 Civil Engineering	建　筑安装业 Construction Installation	建筑装饰和其他建筑业 Buildings Decoration and Other Construction
企业个数	Number of Enterprises	844	304	247	92	201
签订的建筑合同金额（万元）	Value of Signed Construction Contracts (10000 yuan)	33479214	20588705	4284759	6528376	2077375
上年结转建筑合同额	Value of Construction Contracts Carried forward from Previous Year	12647850	8626281	1843258	1215951	962361
本年新签建筑合同额	Value of Construction Contracts Signed in This Year	20831364	11962424	2441501	5312425	1115014
建筑业总产值（万元）	Gross Output Value of Construction (10000 yuan)	21932787	12498708	2754575	5437816	1241688
# 装饰装修产值	Output of Decoration and Fitment	1106470	258345	20319	16299	811507
在外省完成的产值	Output Achieved out of Jiangsu Province	8467469	3429736	776245	3713355	548133
按构成分	**Grouped by Composition**					
建筑工程	Construction Projects	17328023	11521916	2505558	2178677	1121871
安装工程	Installation Projects	4263149	897349	53967	3244846	66987
其他产值	Other Output Value	341615	79443	195050	14293	52830
竣工产值（万元）	Output Value of Buildings Completed (10000 yuan)	17793663	9996982	2117180	4938827	740675
房屋建筑施工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Under Construction (10000 sq.m)	13030.24	11835.01	434.22	621.96	139.04
# 本年新开工	Beginning Projects in this Year	4671.76	4150.37	74.26	345.86	101.28
房屋建筑竣工面积（万平方米）	Floor Space of Buildings Completed (10000 sq.m)	4001.99	3549.05	144.29	305.66	2.99
# 住　宅	Residential Buildings	2519.28	2269.01	114.40	134.74	1.12
从业人员期末人数 (人)	Number of Employed Persons at Year-end (person)	642872	377592	99612	136515	29153
直接从事生产经营活动的平均人数（人）	Average Number of People Engaged in Main Business (person)	639960	388933	73715	141708	35604

12-5 分行业建筑业企业财务状况（2021 年）
FINANCIAL CONDITIONS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES BY SECTOR (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指 标 Item		合 计 Total	房屋建筑业 Construction of Buildings	土木工程建筑业 Civil Engineering	建筑安装业 Construction Installation	建筑装饰和其他建筑业 Buildings Decoration and Other Construction
年末资产负债	**Asset and Liabilities at Year-end**					
年初存货	Opening Stock	3150423	1816332	806771	309236	218085
流动资产	Current Assets	15271608	8152264	4016901	1589325	1513119
固定资产原价	Original Value of Fixed Assets	1540391	579626	654852	191586	114327
累计折旧	Accumulative Total Depreciation	756134	274441	333440	90012	58241
# 本年折旧	Depreciation Within the Year	91667	35907	38618	10499	6644
在建工程	Projects Under Construction	177005	119827	51803	3244	2130
资产合计	Total Assets	17558189	9082912	5013083	1780616	1681578
流动负债	Liquid Liabilities	10505653	5768955	2880670	828838	1027191
长期负债	Long-term Liabilities	341264	132119	206373	700	2073
负债合计	Total Liabilities	10967497	5970410	3114715	832871	1049502
所有者权益	Equity	6590692	3112502	1898368	947745	632077
损益及分配	**Expenditure,Income and Distribution**					
营业收入	Business Income	18585292	9571682	3041941	4647831	1323838
营业税金及附加	Business Tax and Surcharges	80710	40729	13014	21923	5045
其他业务利润	Other Business Profit	41472	19561	16672	4885	354
销售费用	Sales Expenses	33655	4799	10808	7899	10149
管理费用	Management and Financial Expenditures	442849	194542	109100	72563	66644
财务费用	Financial Costs	95501	60378	22940	2511	9672
营业利润	Operating Surplus	570441	262960	123253	142998	41230
利润总额	Total Profits	575612	261259	119458	155391	39505
应交增值税	VAT Payable	519368	249291	90102	154962	25014
应付职工薪酬	Remuneration Payable to Employees	3776736	2185460	404008	978729	208539

12-6　分登记注册类型建筑业企业财务状况（2021 年）
FINANCIAL CONDITIONS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES BY REGISTER STATUS (2021)

指　标 Item		合　计 Total	内资企业 Domestic Funded Enterprises	国有企业 State-owned Enterprises
年末资产负债	**Asset and Liabilities at Year-end**			
年初存货	Opening Stock	3150423	3146275	534
流动资产	Current Assets	15271608	15254703	12386
固定资产原价	Original Value of Fixed Assets	1540391	1414904	10779
累计折旧	Accumulative Total Depreciation	756134	725066	7716
# 本年折旧	Depreciation Within the Year	91667	87953	1191
在建工程	Projects Under Construction	177005	172912	9132
资产合计	Total Assets	17558189	17439913	24665
流动负债	Liquid Liabilities	10505653	10414724	8876
长期负债	Long-term Liabilities	341264	335929	
负债合计	Total Liabilities	10967497	10871233	8876
所有者权益	Equity	6590692	6568680	15789
损益及分配	**Expenditure,Income and Distribution**			
营业收入	Business Income	18585292	18532395	9225
营业税金及附加	Business Tax and Surcharges	80710	80497	151
其他业务利润	Other Business Profit	41472	41470	
销售费用	Sales Expenses	33655	33637	129
管理费用	Management and Financial Expenditures	442849	440290	855
财务费用	Financial Costs	95501	95496	
营业利润	Operating Surplus	570441	547039	83
利润总额	Total Profits	575612	552180	96
应交增值税	VAT Payable	519368	518083	497
应付职工薪酬	Remuneration Payable to Employees	3776736	3772818	1052

单位：万元 (10000 yuan)

其　中 of which				港澳台投资企　业	外商投资企　业
集体企业 Collective-owned Enterprises	有限责任公司 Limited Liability Corporations	股份有限公司 Share-holding Corporations Ltd	私营企业 Private Enterprises	Enterprises With Investment From HongKong, Macao and Taiwan	Foreign Funded
	178766	68585	2898390	1530	2618
104620	2611609	976186	11549901	9644	7262
2109	85377	46428	1270212	407	125080
1273	42917	23966	649194	383	30685
	4103	3756	79116		3714
	12267	16773	134741		4093
106917	2802854	1417389	13088087	9667	108609
89593	2025661	692532	7598062	8620	82309
	163366	133779	38784	13	5323
89593	2235200	826312	7711252	8632	87632
17324	567654	591078	5376835	1035	20977
71110	1025250	550610	16876200	5711	47185
228	2440	1465	76214	30	183
	1341	15446	24980		2
	4663	7914	20931	0	17
831	50269	20374	367960	272	2287
	8240	15096	73361	27	
3517	41973	24907	476559	3	23399
3289	42661	25658	480477	16	23417
1164	14016	21722	480683	157	1129
7056	137425	41411	3585874	350	3569

12-7　分资质等级建筑业企业财务状况（2021 年）
FINANCIAL CONDITIONS OF CONSTRUCTION ENTERPRISES BY GRADE (2021)

指　标		总 计	施工总承包	其　中
				特　级
Item		Total	Contracted Construction	Super Grade
年末资产负债	**Asset and Liabilities at Year-end**			
年初存货	Opening Stock	3150423	2865042	189554
流动资产	Current Assets	15271608	12398002	816644
固定资产原价	Original Value of Fixed Assets	1540391	1266607	55993
累计折旧	Accumulative Total Depreciation	756134	615356	19932
# 本年折旧	Depreciation Within the Year	91667	71820	1697
在建工程	Projects Under Construction	177005	155673	217
资产合计	Total Assets	17558189	14073106	918154
流动负债	Liquid Liabilities	10505653	8640984	622066
长期负债	Long-term Liabilities	341264	202675	
负债合计	Total Liabilities	10967497	8941817	622066
所有者权益	Equity	6590692	5131289	296088
损益及分配	**Expenditure,Income and Distribution**			
营业收入	Business Income	18585292	15774789	1938391
营业税金及附加	Business Tax and Surcharges	80710	68237	11318
其他业务利润	Other Business Profit	41472	23181	11584
销售费用	Sales Expenses	33655	9677	420
管理费用	Management and Financial Expenditures	442849	316633	10262
财务费用	Financial Costs	95501	74060	4828
营业利润	Operating Surplus	570441	481674	39774
利润总额	Total Profits	575612	486710	41959
应交增值税	VAT Payable	519368	436137	72520
应付职工薪酬	Remuneration Payable to Employees	3776736	3230955	377592

单位：万元 (10000 yuan)

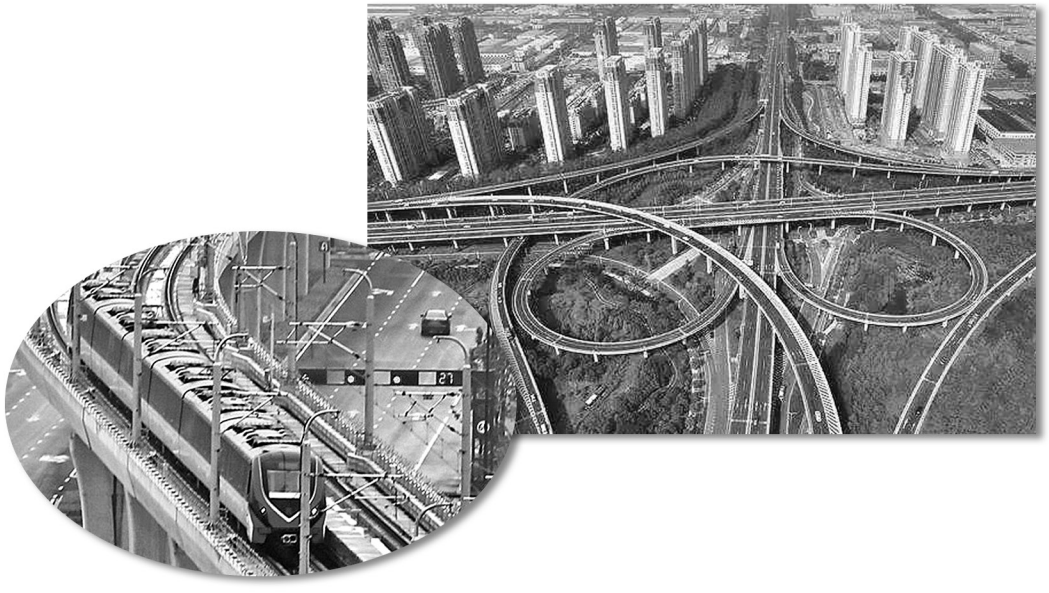
of which			专业承包	其 中		of which	
一 级	二 级	三 级		一 级	二 级	三 级	不分等级
First Grade	Second Grade	Third Grade	Professional Contracting	First Grade	Second Grade	Third Grade	Ungraded
1397248	907098	371142	285377	152479	74931	52527	5441
6024760	3896331	1660267	2872333	1710989	662771	451251	47323
523287	358104	329223	272977	132276	74257	58873	7571
292545	171106	131772	140399	75324	35920	25599	3556
25335	25810	18978	19809	7916	5236	6191	466
45828	78743	30886	21331	17583	1825	1907	16
6788277	4404161	1962513	3483307	2204036	723565	503147	52560
3979691	2838675	1200552	1864662	1072330	457292	303031	32010
115376	77705	9594	138589	134226	2226	2094	43
4152595	2937028	1230129	2025674	1222268	462444	308909	32053
2635683	1467134	732384	1457633	981768	261121	194237	20507
8608474	3594413	1633511	2809345	1489694	831387	369744	118520
34582	15068	7270	12465	6432	3155	2515	363
6320	1955	3322	18292	16146	1212	676	258
3775	2855	2627	23978	15104	3462	5318	93
138623	91693	76055	126032	55897	40960	25010	4165
35949	33033	250	21442	18506	2283	550	103
251205	109888	80808	88720	44119	24052	18423	2126
259805	108679	76266	88856	44251	24117	18506	1983
236744	87236	39637	83164	50575	19908	10062	2620
1929859	673415	250090	545555	221444	209021	74674	40416

13 CHAPTER 13

交通运输　邮电通信

TRANSPORTATION,POST AND TELCOMMUNICATIONS

常州统计年鉴



13 交通运输　邮电通信 TRANSPORTATION, POST AND TELECOMMUNICATIONS

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

客运量	Passenger Traffic	3298.17 万人	(10000 persons)
比上年增长	Over the Previous Year	-19.5%	
货运量	Freight Traffic	16856.67 万吨	(10000 tons)
比上年增长	Over the Previous Year	4.4%	
年底私家车拥有量	Number of Private Motor Vehicles	134.94 万辆	(10000 coach)
比上年增长	Over the Previous Year	6.5%	
邮电业务收入	Revenue from Post & Telecommunication Services	154.45 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	9.8%	
年底本地网电话用户数	Number of Telephone Subscribers of Local Telephone Net	78.03 万户	(10000 households)
比上年增长	Over the Previous Year	-7.3%	
年底移动电话用户	Number of Mobile Phones Subscribers at Year-End	673.35 万户	(10000 households)
比上年增长	Over the Previous Year	2.2%	
年底互联网用户	Number of Internet Subscribers	295.41 万户	(10000 households)
比上年增长	Over the Previous Year	4.9%	

13-1　主要年份客、货运量
TOTAL PASSENGER AND FREIGHT TRAFFIC IN MAIN YEARS

年　份 Year	客运量（万人） Passenger Traffic (10000 ersons)	其　中 of which 铁　路 Railways	民　航 Civil Aviation	公　路 Highways	水　路 Waterways	货运量（万吨） Freight Traffic (10000 tons)	其　中 of which 铁　路 Railways	民　航 Civil Aviation	公　路 Highways	水　路 Waterways
1949	192	41		41	110	96	2		17	78
1952	273	68		83	122	139	7		38	95
1957	535	69		170	296	168	13		24	131
1962	867	165		295	407	289	25		68	196
1965	712	110		438	164	405	20		111	274
1970	1005	125		618	262	498	28		131	339
1975	1837	180		1194	463	1072	47		319	706
1980	3071	245		2465	361	1839	51		621	1167
1981	3701	261		2917	523	1842	54		641	1147
1982	4074	282		3396	396	1926	59		679	1188
1983	4199	353		3563	283	2299	109		938	1251
1984	4373	429		3732	212	2880	117		1510	1253
1985	4373	488		3760	125	4351	128		2330	1893
1986	4389	511	1	3773	104	4836	135	0.02	2369	2332
1987	4958	544	2	4333	79	4612	132	0.05	2627	1853
1988	5259	647	3	4534	75	4983	126	0.06	3051	1806
1989	4877	395	3	4431	48	4812	131	0.06	3061	1620
1990	5048	585	3	4428	32	4375	126	0.06	2943	1306
1991	5361	579	3	4740	39	5998	136	0.05	4246	1616
1992	5372	639	5	4706	23	6266	162	0.12	3833	2271
1993	5492	700	6	4766	19	5987	158	0.10	3707	2121
1994	5336	697	10	4620	9	6173	162	0.20	3802	2209
1995	7270	734	7	6522	6	5804	187	0.10	3551	2065
1996	7099	570	12	6513	4	5917	127	0.15	3843	1947

13-1 续表 Continued

年份 Year	客运量（万人） Passenger Traffic (10000 ersons)	其中 of which				货运量（万吨） Freight Traffic (10000 tons)	其中 of which			
		铁路 Railways	民航 Civil Aviation	公路 Highways	水路 Waterways		铁路 Railways	民航 Civil Aviation	公路 Highways	水路 Waterways
1997	7687	490	27	7168	2	5246	193	0.45	3375	1677
1998	8042	492	23	7526	1	5167	193	0.50	3340	1634
1999	9216	550	22	8643	1	4909	222	0.50	3299	1388
2000	10196	557	19	9620	1	4696	223	0.60	3335	1137
2001	10507	566	13	9928		4830	240	0.30	3445	1144
2002	11216	603	15	10598		5140	246	0.30	3783	1111
2003	11413	577	16	10820		5437	254	0.30	4040	1143
2004	12679	682	24	11973		5648	361	0.40	4334	952
2005	15235	715	15	14505		6032	296	0.47	4950	786
2006	16719	741	20	15958		6855	298	0.42	5692	865
2007	19096	745	21	18330		8083	396	0.54	6710	976
2008	21018	818	34	20166		8729	258	0.54	7490	980
2009	24778	840	23	23837	78	11206	232	0.53	9839	1134
2010	29361	874	27	28380	80	13109	219	0.55	11600	1290
2011	15845	981	36	14733	95	15644	195	0.68	13936	1512
2012	17257	1100	43	16030	84	17154	190	0.91	15344	1619
2013	8401	1218	65	6657	461	11713	170	1.18	9620	1922
2014	8458	1333	79	6769	277	12836	122	1.37	10705	2008
2015	7572	1369	80	5856	267	12953	106	1.35	10668	2178
2016	7205	1434	85	5423	262	13396	109	1.18	11095	2191
2017	6398	1463	114	4519	303	14669	119	1.29	12174	2375
2018	6049	1522	153	4087	287	15664	130	2.82	13068	2463
2019	6188	1627	188	4063	310	13107	156	3.30	10258	2690
2020	4095	998	102	2856	138	16139	153	1.89	10945	5039
2021	3298	1143	134	1862	158	16857	156	2.01	11558	5140

注：1. 公路、水路客、货运量 2011 年以前年份数据为全社会口径，2011 年起为营业性口径。
2. 2013 年起公路、水路客、货运量采用运输经济专项调查结果。其中：公路客运量不再核算在公路上行驶的公交车、出租车客运量；公路货运量不再核算拖拉机、农用车货运量；水路客运量增加圩塘轮渡的客运量。

Notes:1.The statistical coverage of passenger and cargo by land and river throughput before 2011 refers to the whole society, which has been altered to business statistical data form 2011.
2.The result of special survey on transportation economy is adopted as passenger and frieight traffic by land and water since 2013, of which, passenger traffic by highways excludes that of bus and taxi driven on highways, freight traffic by highways excludes that of tractor and agricultural vehicle and passenger traffic of Yutang Ferry is added to that by waterways.

13-2　主要年份客、货运周转量
PASSENGER TRAFFIC AND FREIGHT TRAFFIC IN MAIN YEARS

年　份 Year	客运周转量（万人公里） Passenger-kilometers (10000 persons-km)	其　中　of　which 公　路 Highways	 水　路 Waterways	货运周转量（万吨公里） Freight Ton-kilometers (10000 tons-km)	其　中　of　which 公　路 Highways	 水　路 Waterways
1949	4327	610	3717	6037	40	5997
1952	5681	1235	4446	7559	84	7475
1957	10032	3153	6879	7997	68	7929
1962	20259	9859	10400	13965	1004	12961
1965	13336	9723	3613	19800	1660	18140
1970	22934	17776	5158	28970	3272	25698
1975	40465	33385	7080	73230	12065	61165
1980	68882	62748	6134	144838	27546	117292
1981	79911	70592	9319	151476	30279	121197
1982	90280	82680	7600	166308	32469	133839
1983	94294	88286	6008	209359	36518	172841
1984	107560	102404	5156	223855	47519	176336
1985	125797	121910	3887	220817	63970	156847
1986	136856	133160	3696	245502	70345	175157
1987	152028	148706	3322	262000	81134	180866
1988	164462	161268	3194	273096	99083	174013
1989	162072	159840	2232	265580	108727	156853
1990	168514	166596	1918	246937	111072	135865
1991	193806	191781	2025	287995	128732	159263
1992	223327	222135	1192	376867	133152	243715
1993	226534	225580	954	377914	154140	223774
1994	191495	190916	579	380862	154382	226480
1995	310456	309924	532	354690	139846	214844
1996	316737	316392	345	344144	138748	205396

13-2 续表 Continued

年 份 Year	客运周转量（万人公里） Passenger-kilometers (10000 persons-km)	其 中 of which 公 路 Highways	其 中 of which 水 路 Waterways	货运周转量（万吨公里） Freight Ton-kilometers (10000 tons-km)	其 中 of which 公 路 Highways	其 中 of which 水 路 Waterways
1997	324783	324585	198	319055	142140	176915
1998	321356	321172	184	307452	135819	171633
1999	395343	395174	169	327542	148289	179253
2000	440379	440154	225	273472	145475	127997
2001	454239	454239		279312	150555	128757
2002	474890	474890		274835	151418	123417
2003	479180	479180		291913	164781	127132
2004	579976	579976		299376	187981	111395
2005	640944	640944		312269	220159	92110
2006	765984	765984		379974	267524	112450
2007	888260	888260		461815	328558	133257
2008	992311	992311		505902	369226	136676
2009	1286371	1286051	320	774413	596587	177826
2010	1541228	1540900	328	898400	698600	199800
2011	897763	897373	390	1098169	858887	239282
2012	976796	976342	454	1212857	948211	264646
2013	419436	417382	2054	1358597	996836	361761
2014	420540	419383	1157	1508146	1111871	396275
2015	403404	402300	1104	1609673	1172609	437064
2016	372381	371319	1062	1688053	1219785	468268
2017	323828	322567	1261	1860791	1350860	509931
2018	301894	300720	1174	1973395	1434577	538818
2019	299751	298329	1422	2227966	972052	1255914
2020	190216	189704	512	2829669	1067490	1762178
2021	139638	139053	585	3189729	1090975	2098754

注 :2013 年起公路、水路客、货运周转量采用运输经济专项调查结果。
Note:The result of special survey on transportation economy is adopted as passenger-kilometer and frieight ton-kilometer by land and water since 2013.

13-3　历年公路总里程
TOTAL LENGTH OF HIGHWAYS OVER THE YEARS

单位：公里 (km)

年　份 Year	公路总里程 Total Length of Highways	其　中　of　which					
		高速公路 Expressway	一级公路 First Class	二级公路 Second Class	三级公路 Third Class	四级公路 Fourth Class	等外公路 Substandard Highways
1949	179			45	17	116	1
1950	179			45	17	116	1
1951	220			45	17	117	41
1952	220			45	17	117	41
1953	220			45	17	117	41
1954	220			45	17	117	41
1955	220			45	17	117	41
1956	256			45	53	117	41
1957	312			60	53	138	61
1958	390			60	53	181	96
1959	393			60	53	184	96
1960	405			60	65	184	96
1961	405			60	65	184	96
1962	405			60	65	184	96
1963	405			60	65	184	96
1964	442			60	69	217	96
1965	442			60	69	217	96
1966	471			60	83	217	111
1967	480			60	83	226	111
1968	515			60	83	261	111
1969	531			60	83	262	126
1970	531			60	83	262	126
1971	572			60	98	273	141
1972	613			60	98	308	147
1973	626			60	101	318	147
1974	659			60	101	351	147
1975	659			60	101	351	147
1976	663			60	101	355	147
1977	676			60	101	368	147
1978	717			60	101	409	147
1979	737			60	102	428	147
1980	838			73	101	499	165
1981	862			73	101	523	165
1982	907			88	104	546	169
1983	940			90	97	590	163

13-3 续表 Continued

单位：公里 (km)

年份 Year	公路总里程 Total Length of Highways	其中 of which					
		高速公路 Expressway	一级公路 First Class	二级公路 Second Class	三级公路 Third Class	四级公路 Fourth Class	等外公路 Substandard Highways
1984	1020			95	130	628	167
1985	1044			102	140	635	167
1986	1106			134	155	650	167
1987	1183			155	201	660	167
1988	1215			162	232	654	167
1989	1215		5	185	233	628	164
1990	1215		5	192	263	613	142
1991	1226		5	230	308	615	68
1992	1227		5	236	337	588	61
1993	1228		5	249	348	573	53
1994	1230		5	299	362	511	53
1995	1241		41	311	348	500	41
1996	1296	43	33	338	346	483	53
1997	1313	43	77	319	342	479	53
1998	1344	43	122	315	339	472	53
1999	1384	43	140	313	374	471	43
2000	1384	43	144	321	362	471	43
2001	5165	43	200	457	910	2262	1293
2002	5232	43	250	467	926	2254	1292
2003	5404	60	297	532	987	2294	1234
2004	5999	117	336	736	1033	2694	1083
2005	5444	117	406	886	1266	1816	953
2006	5546	117	459	908	1247	2278	537
2007	6732	221	558	1095	1572	2763	523
2008	7185	221	809	1130	1229	3547	249
2009	7479	221	794	1167	1227	3849	221
2010	8348	221	855	1170	1282	4768	52
2011	8446	247	882	1179	1301	4784	52
2012	8677	268	918	1215	1312	4912	52
2013	8847	268	956	1236	1321	5014	52
2014	8906	268	988	1251	1336	5013	50
2015	9010	306	1043	1250	1292	5069	50
2016	9031	306	1074	1240	1289	5122	
2017	9200	306	1170	1382	1191	5151	
2018	9331	306	1177	1554	1240	5054	
2019	8962	306	1051	1614	1387	4604	
2020	8715	340	1158	1539	1426	4252	
2021	8499	356	1129	1513	1413	4089	

13-4　分地区客、货运量（2021 年）
TOTAL PASSENGER AND FREIGHT TRAFFIC BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	其中 of which #金坛区 Jintan District	溧阳市 Liyang City
客运量（万人）	**Passenger Traffic (10000 Persons)**	**3298**	**2947**	**234**	**352**
铁　路	Railway	1143	1143		
公　路	Highway	1862	1511	234	352
水　路	Waterway	158	158		
民　航	Civil Aviation	134	134		
旅客周转量（万人公里）	**Passenger-kilometers (10000 persons-km)**	**139638**	**115341**	**16198**	**24297**
公　路	Highway	139053	114756	16198	24297
水　路	Waterway	585	585		
货运量（万吨）	**Freight Traffic (10000 tons)**	**16857**	**13951**	**1937**	**2905**
铁　路	Railway	156	156		
公　路	Highway	11558	9547	1341	2011
水　路	Waterway	5140	4246	596	894
民　航	Civil Aviation	2	2		
货运周转量（万吨公里）	**Freight Ton-kilometers (10000 tons-km)**	**3189729**	**2634716**	**370009**	**555013**
公　路	Highway	1090975	901145	126553	189830
水　路	Waterway	2098754	1733571	243456	365183

13-5　公路和内河航道里程数（2021 年）
TOTAL LENGTH OF HIGHWAYS AND NAVIGABLE INLAND WATERWAYS (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	其中 of which #金坛区 Jintan District	溧阳市 Liyang City
公路总里程	**Total Length of Highways**	**8499**	**6180**	**2181**	**2318**
高速公路	Expressway	356	262	79	94
一级公路	First Class	1129	943	251	186
二级公路	Second Class	1513	1250	340	263
三级公路	Third Class	1413	1005	379	408
四级公路	Fourth Class	4089	2722	1132	1367
航道里程	**Length of Navigable Inland Waterways**	**1080**	**792**	**259**	**287**
# 通机动船里程	Length of Navigation of Motor Vessels	851	577	200	274

13-6 分地区全社会港口吞吐量（2021 年）
THE WHOLE-SOCIETY PORTS THROUGHPUT BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	其中 of which #长江港 Changzhou Yangtze River Port	溧阳市 Liyang City
码头泊位个数（个）	**Number of Berths (unit)**	**556**	**406**	**27**	**150**
货物吞吐量（万吨）	**Cargo at Ports Throughput (10 000 tons)**	**14254**	**10990**	**5202**	**3264**
#外 贸	Freight Trade	1206	1206	1206	
按进出港分	Divided by Arrive at/Leave Port				
出 港	Leave Port	5349	3231	2099	2118
#外 贸	Foreign Trade	125	125	125	
进 港	Arrive at Port	8905	7760	3103	1146
#外 贸	Foreign Trade	1081	1081	1081	
集装箱吞吐量	**International Containes**				
箱 数（万标箱）	Containers (10000 TEU)	36	36	36	
重 量（万吨）	Weight (10000 tons)	413	413	413	
#货 物	Freight	342	342	342	

13-7 分地区民用船舶拥有量 （2021 年）
NUMBER OF PRIVATE SHIPS BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	其中 of which # 金坛区 Jintan District	溧阳市 Liyang City
民用船舶拥有量 （艘）	**Number of Private Ships (number)**	**1432**	**921**	**609**	**511**
机动船合计（艘）	Total Number of Motorboats (number)	1432	921	609	511
客 船（艘）	Passenger Ship (number)	3	3		
（客位）	(rated seats)	485	485		
（千瓦）	(kW)	1484	1484		
货 船（艘）	Cargo Ship (number)	1429	918	609	511
（吨位）	(tonnage)	775849	606372	264430	169477
（千瓦）	(kW)	292543	217308	99408	75235
拖 船（艘）	Tugboat (number)	1	1	1	
（千瓦）	(kW)	218	218	218	

13-8　公路运输汽车拥有量（2021 年）
NUMBER OF HIGHWAY TRANSPORTATION VEHICLES (2021)

指　标 Item		合　计 Total	其中 of which 个　体 Private
公路运输汽车拥有量	**Number of Highway Transportation Vehicles**	**45102**	**14576**
载客汽车	Passenger Service Vehicles		
辆　数	Number	2102	
客　位（客位）	Rated Seats (10000 seats)	88865	
载货汽车	Trucks		
辆　数	Number	43000	14576
# 普通载货汽车	Common Trucks	26999	12525
吨　位（吨）	Tonnage (10000 tons)	549584	158626
# 普通载货汽车	Common Trucks	288000	124597

注 : 表中车辆是指持有《道路运输经营许可证》的营运车辆。
Note:Vehicle indicated in the table refers to the operating vehicle with Road Transportation Operation Permit.

13-9　机动车辆数（2021 年）
NUMBER OF MOTOR VEHICLES (2021)

单位 : 辆 (unit)

指　标 Item		合　计 Total	其中 of which 私　人 Private
民用汽车	**Civil Vehicles**	**1626242**	**1349437**
客　车	Passenger Vehicles	1520580	1311906
# 大　型	Large-scale	6447	14
中　型	Medium-sized	2911	192
小　型	Compact car	1506572	1306786
微　型	Minicar	4650	4914
# 轿　车	Sedan	15111222	1311700
货　车	Freight Trucks	96909	33914
# 重　型	Heavy-duty	34501	1561
中　型	Medium-sized	7924	651
轻　型	Pick-up Truck	54442	31650
微　型	Minicar	42	52
其他汽车	Other Motorcar	8783	3617
摩托车	**Motorcycle**	**50853**	**47411**
# 普通摩托车	Ordinary Motorcycle	49389	46124
轻便摩托车	Scooter	1464	1287
挂　车	**Trailer**	**7938**	**264**
其他机动车	**Other Motor Vehicles**	**0**	**0**
附 : 机动车驾驶员人数（人）	**Number of Drivers of Motor Vehicles (person)**	**2237790**	
# 汽车驾驶员人数	NumberofDriverofVehicles	2179470	

13-10 历年邮电业务主要指标
MAJOR INDICATORS OF POST AND TELECOMMUNICATIONS OVER THE YEARS

年 份 Year	邮电局所数 （个） Number of Post and Telecommun-ications Offices (unit)	邮路单程长度 （公里） Lengh of Postal Routs (one way,km)	邮电业务总量 （万元） Business Volume of Post and Telecommunications (10000 yuan)	市话交换机容量 （门） Capacity of Urban Telephones Exchanges (line)
1952	261		235	1620
1953	282		266	1640
1954	263		266	1650
1955	213		259	1670
1956	210		284	1670
1957	201		302	1670
1958	249	4190	372	1830
1959	194	3999	525	2730
1960	204	3642	619	3030
1961	203	3012	600	3030
1962	189	2740	514	3020
1963	193	3776	513	3120
1964	194	6237	537	3180
1965	171	7579	567	3280
1966	171	7953	593	3280
1967	173	8330	531	3280
1968	173	8330	503	3280
1969	170	9311	589	3180
1970	241	8937	662	3180
1971	244	8452	669	3180
1972	238	9496	747	3250
1973	203	9629	792	4100
1974	204	10043	884	4250
1975	207	10217	928	4250
1976	207	10427	964	4250
1977	208	10076	1031	5250
1978	209	10029	1127	6250
1979	210	9948	1202	6420
1980	206	10108	1368	7420
1981	212	4554	1470	7850
1982	215	2854	1561	7400
1983	212	2762	1743	7400
1984	217	2788	1920	12350
1985	218	3078	2454	17200
1986	215	2065	2780	17200
1987	211	2233	3442	17200

13-10　续表　Continued

年　份 Year	邮电局所数 （个） Number of Post and Telecommun-ications Offices (unit)	邮路单程长度 （公里） Lengh of Postal Routs (one way,km)	邮电业务总量 （万元） Business Volume of Post and Telecommunications (10000 yuan)	市话交换机容量 （门） Capacity of Urban Telephones Exchanges (line)
1988	210	1892	4776	23000
1989	204	1889	6026	32000
1990	196	1881	7477	40500
1991	193	1715	10315	44000
1992	181	1790	16184	67500
1993	167	2226	27740	121300
1994	166	2516	43122	144000
1995	220	2502	56746	160000
1996	223	2419	77169	402000
1997	233	5509	107951	539609
1998	297	5776	131919	560375
1999	255	6297	175449	539108
2000	248	9401	284105	606730
2001	263	9799	192078	675348
2002	263	9799	247394	1142675
2003	375	9947	281939	1342600
2004	250	10129	318161	1332400
2005	250	10129	348747	1311800
2006	166	9045	391996	1712600
2007	166	10161	451700	2918700
2008	160	8995	505176	2975000
2009	190	7903	538059	2884424
2010	167	3740	574083	2844144
2011	151	4269	594741	3099600
2012	150	4269	644801	3658000
2013	150	6241	735200	5818300
2014	147	6097	757006	9557200
2015	150	6946	820131	3190100
2016	147	10894	952261	855826
2017	149	17003	1085729	111663
2018	146	24823	1228738	210695
2019	150	27194	1478495	104695
2020	150	17404	1634857	
2021	149	23856	1393284	

注：1. 从 2006 年起邮电局所数不包括电信网点数字 ;1952-2000 年邮电业务总量按 1990 年价格计算 , 2001 年起按 2000 年价格计算。
2. 年末邮路单程长度不包括速递邮路单程长度。

Notes:1.The number of post stations and offices excludes the number of telecommunication network offices since the year of 2006.The total business volumes of post and telecommunication from 1952 to 2000 have been calculated by the price of 1990, The figures from the year of 2001 have been calculated according to the price in 2000.
2.The one-way postal length by the end of year does not include the one-way length of postal express.

13-11 分地区邮政电信情况（2021 年）
POSTS AND TELECOMMUNICATIONS BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	其中 of which # 金坛区 Jintan District	溧阳市 Liyang City
年末邮政机构数（个）	**Number of Network Points of Post**	**149**	**111**	**27**	**38**
# 邮政局	Post Offices	1	1		
邮政支局	Post Branches	144	108	27	36
自办所	Self-Run Post Services	4	2		2
年末邮路单程长度（公里）	**Lengh of Postal Routes (single way,km)**	**23856**	**23218**	**30**	**638**
农村投递线路（公里）	**Rural Delivery Routes (km)**	**21296**	**17838**	**3171**	**3458**
邮电业务收入（万元）	**Total Business Volume of Post & Telecommunications (10000 yuan)**	**1544519**	**1395736**	**117449**	**148783**
邮政行业业务收入	Total Business Volume of Post Services	713834	673264	29107	40570
# 快递业务收入	Express business income	552797	537904	10284	14893
通信业务收入	Total Business Volume of Communications Services	830684	722472	88342	108213
主要业务量	**Major Business Volume**				
函 件（万件）	Number of Letters (10000 pcs)	369	346	9	14
快 递（万件）	Pieces of Express Mail Services (10000 pcs)	37939	36568	986	1371
包 件（万件）	Pieces of Courier Services (10000 pcs)	9.54	8.28	1.02	0.24
汇 票（万件）	Number of Bill of Exchange (10000 pcs)	3.83	3.13	0.21	0.49
集邮业务（万枚）	Business Volume of Philately (10000 pcs)	176.62	132.87	4.66	39.09
年末本地网电话用户数（万户）	**Number of Telephone Subscribers of Local Telephone Net (10000 households)**	**78.03**	**51.63**	**12.59**	**13.92**
城市电话用户	Urban Telephone Subscribers	43.75	28.58	7.22	7.95
# 住 宅	Residential Telephone Subscribers	20.05	13.10	3.31	3.64
农村电话用户	Rural Telephone Subscribers	27.92	18.24	4.61	5.07
# 住 宅	Residential Telephone Subscribers	16.71	10.91	2.76	3.03
无线市话用户	Wireless Urban Telephone Subscribers				
年末移动电话用户数（万户）	**Number of Mobile Telephone Subscribers (10000 households)**	**673.35**	**566.57**	**68.73**	**85.85**
#4G 用户	4G users	469.07	396.30	48.11	60.51
5G 用户	5G users	173.54	146.88	17.00	21.63
年末互联网用户（万户）	**Number of Internet Subscribers (10000 households)**	**295.41**	**237.11**	**34.85**	**40.45**
# 宽带网用户	Broadband Network Subscribers	295.41	237.11	34.85	40.45

注：1.年末电话交换机总容量不包括无线市话，宽带网用户中含无线上网用户。
2.年末邮路单程长度不包括速递邮路单程长度。
3.邮政行业业务收入及快递业务量是指邮政企业和规模以上快递服务企业的业务收入和业务总量。

Notes:1.Total capacity of urban and rural telephone exchanges doesn’t including wireless urban telephone,internet subscribers include wireless internet subscribers.
2.The one-way postal length by the end of year does not include the one-way length of postal express.
3.Business revenues of the post service and business volumes of the express mail delivery service are the revenues and volumes of postal companies and express delivery companies above the designated size.

14 CHAPTER 14

批发零售 住宿餐饮

WHOLESALE AND RETAIL, ACCOMMODATION AND CATERING

常州统计年鉴



14 批发零售　住宿餐饮 WHOLESALE AND RETAIL, ACCOMMODATION AND CATERING

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

社会消费品零售总额	Total Retail of Consumer Goods	2911.36 亿元	(100 million yuan)
限额以上批发零售贸易业企业商品销售总额	Total Sales of Retailers and Wholesalers above the Designated Size	7340.85 亿元	(100 million yuan)
限额以上住宿餐饮业企业营业额	Total Revenues of Accommodation and Catering Businesses above the Designated Size	74.87 亿元	(100 million yuan)
超亿元商品交易市场成交额	Transaction Value of Trade Market of Goods	2341.41 亿元	(100 million yuan)

14-1　历年分地区社会消费品零售总额
TOTAL RETAIL SALES OF CUNSUMER GOODS BY REGION OVER THE YEARS

单位：万元 (10000 yuan)

年　份	全　市	其　　中	of　　which
		市　区	溧阳市
Year	Whole Municipality	Urban Area	Liyang City
1949	8102	5816	1389
1950	9594	7076	1576
1951	11884	8727	1869
1952	12572	8833	2215
1953	14109	9664	2685
1954	14814	10163	2813
1955	13435	9007	2773
1956	14622	9869	2927
1957	14603	10067	2725
1958	17975	12581	3279
1959	19734	14172	3220
1960	22434	16325	3589
1961	18873	13966	2794
1962	20377	14290	3541
1963	18044	12217	3569
1964	19142	12326	4055
1965	21379	13042	4857
1966	22577	13729	5002
1967	23951	14451	5329
1968	21685	12506	5356
1969	21764	11629	5945
1970	26295	14902	6897
1971	26512	14514	7461
1972	30343	17743	7551
1973	31821	17804	8376
1974	34606	20093	8639
1975	38450	23473	8692
1976	40233	24572	8951
1977	44298	27330	9594
1978	48236	28813	10881
1979	58116	34682	13371
1980	72740	42012	17880
1981	79614	48181	17532
1982	89417	53600	20312
1983	108328	65763	22645

14-1 续表 Continued

单位：万元 (10000 yuan)

年份 Year	全市 Whole Municipality	其中 of which	
		市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1984	129310	81806	25874
1985	181736	119591	35557
1986	202929	133243	39765
1987	248014	165286	46660
1988	323678	213641	61009
1989	363259	242555	63731
1990	381931	262148	66529
1991	436920	300243	76502
1992	546976	392221	97255
1993	742460	487665	156468
1994	998232	679299	188561
1995	1311490	862212	279526
1996	1592074	1052058	321625
1997	1671859	1127456	323308
1998	1716853	1152475	327822
1999	1803946	1206392	347681
2000	1958429	1321006	371214
2001	2144738	1456283	400848
2002	2403131	1638500	446308
2003	2768812	1954547	458863
2004	3091718	2151502	536858
2005	4150477	3121774	597237
2006	4801769	3625282	683514
2007	5673860	4314292	792134
2008	7012958	5378136	956038
2009	8096888	6195762	1116394
2010	9537365	7311737	1295532
2011	11184393	8592198	1510984
2012	12702369	9750925	1722772
2013	14201709	10844935	1975807
2014	15537689	11861752	2187140
2015	17010890	14669175	2341715
2016	18625793	16070133	2555659
2017	20539795	17755413	2784382
2018	22266326	19263850	3002476
2019	24016802	20802004	3214798
2020	24213581	21038716	3174865
2021	29113563	25223714	3889849

注：1.2015 年起行政区划调整，市区包含金坛区数据。
2.1992 年至 2019 年数据根据第四次经济普查结果进行了修订。

Notes:1.With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.
2.The data collected during 1992-2019 were adjusted according to the record of the fourth Economic Census.

14-2　分地区社会消费品零售总额（2021 年）
TOTAL RETAIL SALES OF CONSUMER GOODS BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area
总　计	**Total**	**29113563**	**25223714**

14-3　分地区限额以上批发零售业企业商品销售总额（2021 年）
TOTAL COMMODITIES SALES VOLUME ABOVE DESIGNATED SIZE OF WHOLESALE AND RETAIL COMPANIES BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area
限额以上企业	**Enterprises above Designated Size**	**73408450**	**68071980**
批　发	Wholesale	66343174	61598932
零　售	Retail	7065276	6473048

14-4　分地区限额以上住宿餐饮业企业营业额（2021 年）
SALES TURNOVER ABOVE DESIGNATED SIZE OF ACCOMMODATION & CATERING COMPANIES BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area
限额以上企业	**Enterprises above Designated Size**	**748730**	**651597**
住　宿	Accommodation	179414	115821
餐　饮	Catering	569316	535776

单位：万元 (10000 yuan)

其　中 of which					
金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
2764777	**8766091**	**4134273**	**4601483**	**4957090**	**3889849**

单位：万元 (10000 yuan)

其　中 of which					
金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
5232363	**16443799**	**19733492**	**16701908**	**9960418**	**5336470**
4873444	14377373	18480634	15560899	8306582	4744241
358919	2066427	1252859	1141008	1653836	592228

单位：万元 (10000 yuan)

其　中 of which					
金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
28941	**148478**	**90106**	**295886**	**88187**	**97133**
14075	36822	31791	23610	9523	63592
14866	111656	58315	272276	78664	33540

14-5　限额以上批发零售业企业基本情况（2021 年）
BASIC CONDITIONS OF ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE IN WHOLESALE AND RETAIL TRADES (2021)

指　标 Item		法人企业数（个） Number of Corporations (unit)	零售营业面　积（平方米） Floor Space Of Retail Business (sq.m)	从业人员（人） Persons Engaged (person)
总　计	**Total**	**3664**	**2203856**	**84442**
市　区	Urban Area	3365	2005416	76835
金坛区	Jintan District	208	192600	5645
武进区	Wujin District	733	768655	28312
#常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	111	95389	2597
新北区	Xinbei District	984	346885	16922
天宁区	Tianning District	923	344948	14491
钟楼区	Zhonglou District	517	352328	11465
溧阳市	Liyang City	299	198440	7607
批发业	**Wholesaling**	**2842**	**162385**	**51377**
#国有控股	State-owned and State Share Holding	59	4568	2524
按地区分	**Grouped by Region**			
市　区	Urban Area	2619	154956	47217
金坛区	Jintan District	139	7050	3220
武进区	Wujin District	546	48337	17413
#常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	77	1060	1259
新北区	Xinbei District	851	28330	12288
天宁区	Tianning District	730	29704	8338
钟楼区	Zhonglou District	353	41535	5958
溧阳市	Liyang City	223	7429	4160
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内　资	Domestic Investment	2787	161088	47494
国　有	State-owned	18		836
集　体	Collective-owned	1		15
股份合作	Share-holding Cooperative	1		187
有限责任公司	Limited Liability Corporations	84	7192	2446
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	12	35	488
私　营	Private	2625	152401	41435
其　他	Others	46	1460	2087
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	25		2378
外商投资	Foreign Investment	30	1297	1505
按主要行业分	**Group by Sector**			
农、林、牧、渔产品批发	Wholesale of Products of Agriculture, Forestry, Animal Husbandry and Fishery	101	4609	9502
食品、饮料及烟草制品批发	Wholesale of Food,Beverages and Tobaccos	82	11467	3200
纺织、服装及家庭用品批发	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	251	20083	4912
文化、体育用品及器材批发	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	40	9306	628
医药及医疗器材批发	Wholesale of Medicine and Medical Appliance	56	100	2664
矿产品、建材及化工产品批发	Wholesale of Mineral Product, Building Material and Chemical Product	1781	40535	18905
机械设备、五金产品及电子产品批发	Wholesale of Machinery, Hardware,Transport, Electric and Electronic Equipment	440	73762	9678
其他批发	Others	91	2523	1888
零售业	**Retailing**	**822**	**2041471**	**33065**
#国有控股	State-owned and State Share Holding	16	65466	833
按地区分	**Grouped by Region**			
市　区	Urban Area	746	1850460	29618

14-5 续表 Continued

指 标 Item		法人企业数（个） Number of Corporations (unit)	零售营业面积（平方米） Floor Space Of Retail Business (sq.m)	从业人员（人） Persons Engaged (person)
金坛区	Jintan District	69	185550	2425
武进区	Wujin District	187	720318	10899
＃常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	34	94329	1338
新北区	Xinbei District	133	318555	4634
天宁区	Tianning District	193	315244	6153
钟楼区	Zhonglou District	164	310793	5507
溧阳市	Liyang City	76	191011	3447
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内 资	Domestic Investment	807	1922863	30528
国 有	State-owned	3	5840	80
集 体	Collective-owned	6	7620	57
股份合作	Share-holding Cooperative			
有限责任公司	Limited Liability Corporations	46	262362	2234
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	6	105978	1308
私 营	Private	745	1540915	26837
其 他	Others	1	148	12
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	9	58192	1907
外商投资	Foreign Investment	6	60416	630
按主要行业分	**Group by Sector**			
综合零售	Comprehensive Retail	44	433503	7326
食品、饮料及烟草制品专门零售	Speicalized Retail of Food, Beverage and Tobacco	63	35952	1186
纺织、服装及日用品专门零售	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	53	63366	1285
文化、体育用品及器材专门零售	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	57	53557	1236
医药及医疗器材专门零售	Specialized Retail of Medicine and Medical aappliance	32	123898	4782
汽车、摩托车、燃料及零配件专门零售	Specialized Retail of Automobile, Motorcycle, Fuel and Fittings	313	968128	10904
家用电器及电子产品专门零售	Specialized Retail of Household Appliance and Electronic Products	94	202246	2628
五金、家具及室内装修材料专门零售	Specialized Retail of Hardware, Furniture and Interior Decoration Materials	101	85976	1336
货摊、无店铺及其他零售业	Stall，Retail without Shops and Other Retail	65	74845	2382
按经营方式分	**Group by Means of Operation**			
独立门店	Independent Store	737	1648905	24339
连锁总店（总部）	Chain Headquarters (HQ)	14	95768	2252
连锁门店	Chain Store	15	146387	4072
其 他	Others	56	150411	2402
按零售业态分	**Group by Retail Size**			
食杂店	Traditional Grocery Stores	9	3868	198
便利店	Convenience Stores	4	7282	203
超 市	Supermarket	22	41830	2288
大型超市	Large Supermarket	11	161165	3472
百货店	Composite Store	11	225046	1395
专业店	Specialized Store	465	869376	14236
专卖店	Speciality Store	230	686117	8912
家居建材店	Home Building Materials Stores	15	5902	204
厂家直销中心	Factory Outlet Centers	1	23	3
网上商店	Online stores	53	40862	2154

14-6　限额以上批发零售业商品购进、销售、库存总额（2021 年）
TOTAL PURCHASES, SALES AND INVENTORY OF WHOLESALE AND RETAIL TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指　标 Item		购进总额 Total Purchases	销售额 Total Sales	其　中　of which 批发额 Wholesale	 零售额 Retail Sales	年末库存总　额 Inventory (year-end)
总　计	**Total**	**69483280**	**73408450**	**64618751**	**8789699**	**3369670**
市　区	Urban Area	64342119	68071980	60224773	7847207	3197775
金坛区	Jintan District	4993161	5232363	4744037	488326	174226
武进区	Wujin District	15764455	16443799	14201773	2242026	834660
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	3730237	3818102	3500360	317741	81749
新北区	Xinbei District	18692571	19733492	18425149	1308344	1202909
天宁区	Tianning District	15922934	16701908	15232189	1469718	627739
钟楼区	Zhonglou District	8968997	9960418	7621625	2338793	358242
溧阳市	Liyang City	5141162	5336470	4393978	942492	171896
批发业	**Wholesaling**	**63000207**	**66343174**	**64361002**	**1982171**	**2679105**
# 国有控股	State-owned and State Share Holding	4619942	5269339	4371775	897564	678668
按地区分	**Grouped by Region**					
市　区	Urban Area	58397682	61598932	59971062	1627870	2556509
金坛区	Jintan District	4669585	4873444	4740654	132790	121885
武进区	Wujin District	13894170	14377373	14165161	212212	658508
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	3439010	3497052	3487494	9558	66242
新北区	Xinbei District	17552129	18480634	18378969	101665	1110782
天宁区	Tianning District	14804125	15560899	15113619	447281	434925
钟楼区	Zhonglou District	7477673	8306582	7572659	733923	230411
溧阳市	Liyang City	4602525	4744241	4389940	354301	122596
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**					
内　资	Domestic Investment	60331163	63565711	61594888	1970822	2586247
国　有	State-owned	1189017	1441891	1357398	84494	158231
集　体	Collective-owned	2347	2851	2851		80
股份合作	Share-holding Cooperative	2356173	2365150	2365150		15693
有限责任公司	Limited Liability Corporations	6567916	7196523	6366443	830081	865757
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	719444	722339	721788	551	40027
私　营	Private	48952024	51267748	50261861	1005887	1480195
其　他	Others	544242	569208	519399	49810	26262
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	2001126	2080481	2080481		63519
外商投资	Foreign Investment	667917	696982	685633	11349	29339
按主要行业分	**Group by Sector**					
农、林、牧、渔产品批发	Wholesale of Products of Agriculture, Forestry, Animal Husbandry and Fishery	1800548	1976497	1880958	95539	225687
食品、饮料及烟草制品批发	Wholesale of Food,Beverages and Tobaccos	1223778	1585147	1542475	42672	109205
纺织、服装及家庭用品批发	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	3750689	4100317	4050531	49786	166675
文化、体育用品及器材批发	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	677793	724892	707478	17414	27727
医药及医疗器材批发	Wholesale of Medicine and Medical Appliance	1447088	1517181	1516669	511	130149
矿产品、建材及化工产品批发	Wholesale of Mineral Product, Building Material and Chemical Product	44602807	46498456	45062421	1436035	1271902
机械设备、五金产品及电子产品批发	Wholesale ofMachineryHardware,Transport, Electric and Electronic Equipment	6852024	7327708	6999202	328505	356102
其他批发	Others	2645482	2612977	2601268	11709	391659
零售业	**Retailing**	**6483074**	**7065276**	**257749**	**6807528**	**690566**
# 国有控股	State-owned and State Share Holding	268563	300511	23433	277078	41136
按地区分	**Grouped by Region**					
市　区	Urban Area	5944437	6473048	253711	6219337	641265

14-6 续表 Continued

单位：万元 (10000 yuan)

指 标 Item		购进总额 Total Purchases	销售额 Total Sales	其 中 of which 批发额 Wholesale	其 中 of which 零售额 Retail Sales	年末库存总 额 Inventory (year-end)
金坛区	Jintan District	323577	358919	3383	355536	52341
武进区	Wujin District	1870284	2066427	36612	2029815	176152
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	291227	321050	12867	308183	15507
新北区	Xinbei District	1140442	1252859	46179	1206679	92127
天宁区	Tianning District	1118809	1141008	118570	1022438	192814
钟楼区	Zhonglou District	1491324	1653836	48966	1604870	127832
溧阳市	Liyang City	538637	592228	4038	588190	49300
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**					
内 资	Domestic Investment	6022724	6624521	257361	6367160	601709
国 有	State-owned	30282	29099	9	29090	22955
集 体	Collective-owned	17323	18738		18738	182
股份合作	Share-holding Cooperative					
有限责任公司	Limited Liability Corporations	692812	761734	14285	747449	47415
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	351441	375917	23922	351995	27001
私 营	Private	4928740	5436192	219144	5217048	503747
其 他	Others	2126	2840		2840	409
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	312373	273885	388	273497	82218
外商投资	Foreign Investment	147977	166871		166871	6639
按主要行业分	**Group by Sector**					
综合零售	Comprehensive Retail	855916	885281	2948	882334	123274
食品、饮料及烟草制品专门零售	Speicalized Retail of Food, Beverage and Tobacco	387395	432297	22104	410193	22466
纺织、服装及日用品专门零售	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	111936	132973	16974	115999	21720
文化、体育用品及器材专门零售	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	223364	244788	26394	218394	47611
医药及医疗器材专门零售	Specialized Retail of Medicine and Medical Appliance	258265	300837	2265	298572	53708
汽车、摩托车、燃料及零配件专门零售	Specialized Retail of Automobile, Motorcycle, Fuel and Fittings	3529276	3823831	41984	3781848	271714
家用电器及电子产品专门零售	Specialized Retail of Household Appliance and Electronic Products	464903	505719	12895	492825	46911
五金、家具及室内装修材料专门零售	Specialized Retail of Hardware, Furniture and Interior Decoration Materials	200013	219125	20019	199106	21064
货摊、无店铺及其他零售业	Stall，Retail without Shops and Other Retail	452005	520425	112167	408259	82099
按经营方式分	**Group by Means of Operation**					
独立门店	Independent Store	5714377	6157863	215220	5942644	562385
连锁总店（总部）	Chain Headquarters （HQ）	174617	199322	1400	197922	30098
连锁门店	Chain Store	253902	300705	2465	298240	51848
其 他	Others	340178	407386	38664	368723	46235
按零售业态分	**Group by Retail Size**					
食杂店	Traditional Grocery Stores	33578	36219	1789	34430	1703
便利店	Convenience Stores	6188	7045		7045	785
超 市	Supermarket	169353	186129	178	185951	29551
大型超市	Large Supermarket	324102	282246	2730	279516	85083
百货店	Composite Store	360152	415035	39	414996	9487
专业店	Specialized Store	2719968	3002737	124831	2877906	245812
专卖店	Speciality Store	2422736	2623826	17249	2606578	229917
家居建材店	Home Building Materials Stores	23854	25389	1338	24051	7054
厂家直销中心	Factory Outlet Centers	902	1082		1082	337
网上商店	Online stores	421940	485229	109594	375636	80837

14-7　限额以上批发零售业企业主要财务指标（2021 年）
MAINFINANCIAI INDICATORS OF WHOLFSALE AND RETAZLENTERISES ABOVE DESLGNATED SILE (2021)

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
总　计	**Total**	**27150738**	**2117244**	**32608937**	**23565614**
市　区	Urban Area	23887610	1729987	28961813	20236466
溧阳市	Liyang City	3263127	387257	3647125	3329148
批发业	**Wholesaling**	**24692709**	**1482566**	**29251329**	**21170697**
#国有控股	State-owned and State Share Holding	5544611	262513	6683328	4300525
按地区分	**Grouped by Region**				
市　区	Urban Area	21612118	1148474	25828228	18037702
溧阳市	Liyang City	3080591	334092	3423101	3132995
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	23276653	1204542	27549858	19863914
国　有	State-owned	1335654	107014	1465652	851681
集　体	Collective-owned	1482	520	1532	1048
股份合作	Share-holding Cooperative	282494	7820	292780	273339
有限责任公司	Limited Liability Corporations	6088968	154234	8414405	5776282
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	275187	29991	349944	195806
私　营	Private	15116691	903984	16848372	12633585
其　他	Others	176178	979	177174	132172
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	1165190	249314	1410857	1153867
外商投资	Foreign Investment	250866	28710	290614	152916
按主要行业分	**Group by Sector**				
农、林、牧、渔产品批发	Wholesale of Products of Agriculture, Forestry, Animal Husbandry and Fishery	930948	78098	1006743	736104
食品、饮料及烟草制品批发	Wholesale of Food,Beverages and Tobaccos	754128	107918	851530	278004
纺织、服装及家庭用品批发	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	1518156	77233	1625793	1417766
文化、体育用品及器材批发	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	149209	94497	229412	164535
医药及医疗器材批发	Wholesale of Medicine and Medical Appliance	777290	49104	957018	624781
矿产品、建材及化工产品批发	Wholesale of Mineral Product, Building Material and Chemical Product	14304420	824465	16226681	11998899
机械设备、五金产品及电子产品批发	Wholesale of Machinery, Hardware,Transport, Electric and Electronic Equipment	4783727	219693	6665311	4520733
其他批发	Others	1474832	31558	1688841	1429875
零售业	**Retailing**	**2458028**	**634678**	**3357609**	**2394917**
#国有控股	State-owned and State Holding Majority Shares	41490	24350	101684	48482
按地区分	**Grouped by Region**				
市　区	Urban Area	2275492	581513	3133585	2198764
溧阳市	Liyang City	182536	53165	224024	196153

单位：万元 (10000 yuan)

实收资本 Total Capital Hold	营业收入 Business Revenues	其中 of which # 主营业务收入 Major Business Revenues	营业成本 Business Cost	营业税金及附加 Business Taxes and Extra Charges	营业利润 Profits from Business	利润总额 Total Profits	本年应交增值税 Value Added Tax Payable	所得税费用 Income Tax Expense	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
4045372	**65998380**	**65203191**	**62566337**	**153458**	**981400**	**1024225**	**422262**	**174302**	**746548**
3458497	61218833	60441808	58019446	147206	917198	957155	399091	156231	683376
586874	4779547	4761383	4546891	6253	64201	67070	23171	18071	63173
3552378	**59574465**	**58860885**	**56901173**	**133124**	**856615**	**887345**	**350963**	**141018**	**497465**
540634	4707395	4592301	4326240	100322	152597	174860	50008	38323	48929
3002694	55331099	54632754	52826287	128828	803102	831555	333016	126114	457186
549684	4243366	4228131	4074886	4296	53513	55790	17946	14904	40280
3007870	57084997	56375047	54524651	131283	811021	838564	337366	137613	451467
141732	1321004	1283894	1091036	95529	113198	119049	33190	30888	21720
30	2523	2523	2275	8	110	110	63	3	93
362	2094429	2093619	2067509	494	6157	4693	1020	1210	2334
672339	6463121	6239680	6207884	5379	36414	53485	51163	13190	34516
26883	651551	651516	613828	953	19026	19068	4006	2087	8647
2149285	46016536	45567994	44058025	28627	617248	623193	247657	87914	370544
17239	535833	535823	484095	293	18870	18966	267	2321	13614
406078	1860008	1859709	1787893	1177	40941	41385	10959	2338	30960
138430	629461	626129	588630	664	4653	7397	2638	1067	15039
143062	1851330	1815318	1756423	1571	27384	31279	50065	4012	65188
62877	1436435	1419419	1140194	95770	125957	132426	35033	31091	35825
214313	3813655	3810058	3609213	2679	4649	8507	32412	7601	52670
35935	649643	646228	617328	475	20741	20789	3213	3876	6219
75923	1360816	1356162	1241345	2510	45646	46827	14276	7436	31466
2180491	41427601	41258921	40012192	19113	517700	529602	152597	59316	182842
608300	6677640	6344703	6281663	7136	116261	117651	42171	20228	99403
231477	2357345	2210075	2242816	3870	-1724	266	21196	7460	23852
492994	**6423915**	**6342306**	**5665164**	**20335**	**124784**	**136880**	**71299**	**33284**	**249083**
13065	263666	263607	233677	563	9296	9564	2705	3007	8776
455803	5887735	5809054	5193159	18378	114096	125600	66075	30117	226190
37191	536181	533252	472005	1957	10688	11280	5225	3167	22893

14-7 续表　Continued

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	2295446	575071	3140922	2238706
国　有	State-owned	9414	1802	15307	7823
集　体	Collective-owned	1054	589	1686	606
股份合作	Share-holding Cooperative				
有限责任公司	Limited Liability Corporations	231843	39658	301224	234525
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	151558	77327	303830	80965
私　营	Private	1899901	455695	2517199	1913472
其　他	Others	1676		1676	1316
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	101235	38913	136309	107039
外商投资	Foreign Investment	61347	20695	80377	49172
按主要行业分	**Group by Sector**				
综合零售	Comprehensive Retail	470560	215613	788803	459295
食品、饮料及烟草制品专门零售	Speicalized Retail of Food, Beverage and Tobacco	94854	12145	112259	67069
纺织、服装及日用品专门零售	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	65198	9459	72744	78861
文化、体育用品及器材专门零售	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	107490	11445	118358	65319
医药及医疗器材专门零售	Specialized Retail of Medicine and Medical Appliance	118990	9681	158248	106265
汽车、摩托车、燃料及零配件专门零售	Specialized Retail of Automobile, Motorcycle, Fuel and Fittings	1009635	315010	1433209	1097587
家用电器及电子产品专门零售	Specialized Retail of Household Appliance and Electronic Products	314823	33820	370724	295935
五金、家具及室内装修材料专门零售	Specialized Retail of Hardware, Furniture and Interior Decoration Materials	99412	14694	114940	78953
货摊、无店铺及其他零售业	Stall，Retail without Shops and Other Retail	177066	12811	188325	145633
按经营方式分	**Group by Means of Operation**				
独立门店	Independent Store	2045494	573300	2839868	1982599
连锁总店（总部）	Chain Headquarters (HQ)	88936	17249	113010	78698
连锁门店	Chain Store	188885	14142	235090	207750
其　他	Others	134713	29987	169641	125870
按零售业态分	**Group by Retail Size**				
食杂店	Traditional Grocery Stores	9753	862	13091	10328
便利店	Convenience Stores	4552	1233	8377	4909
超　市	Supermarket	109159	29930	126917	114494
大型超市	Large Supermarket	116069	42154	150122	133661
百货店	Composite Store	243426	142535	506800	209034
专业店	Specialized Store	1067549	213289	1411872	1059695
专卖店	Speciality Store	720521	197784	945382	708793
家居建材店	Home Building Materials Stores	22282	786	23087	19584
厂家直销中心	Factory Outlet Centers	633	99	644	205
网上商店	Online stores	163994	6008	171228	134097

单位：万元 (10000 yuan)

实收资本 Total Capital Hold	营业收入 Business Revenues	其中 of which # 主营业务收入 Major Business Revenues	营业成本 Business Cost	营业税金及附加 Business Taxes and Extra Charges	营业利润 Profits from Business	利润总额 Total Profits	本年应交增值税 Value Added Tax Payable	所得税费用 Income Tax Expense	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
452338	6009640	5940793	5325415	18200	116177	128500	66151	30973	228721
6003	23280	23274	22461	16	491	491	30	32	777
162	16616	16616	15572	18	303	305	94	8	371
50756	679445	673599	605162	3496	12027	12580	5858	3921	17336
10448	351877	340866	298294	1017	17798	17953	4432	4426	14328
384869	4935909	4883924	4381481	13654	85507	97118	55737	22587	195836
100	2514	2514	2446	0	52	52			73
18076	258848	249731	207256	1143	4401	4117	3218	1046	14755
22580	155427	151782	132493	992	4207	4263	1931	1264	5608
53264	840827	811664	688241	4850	26340	26005	9637	7399	50045
27823	391069	386692	356872	240	9607	10189	1653	120	9047
13424	119804	119352	100504	233	-2206	-2208	1341	65	8515
26190	221939	217217	191713	2203	7941	8122	3001	1268	9516
13096	279026	275543	208232	917	8104	8865	7016	2570	31181
259772	3432416	3397655	3122430	9857	74476	84711	37259	19757	97320
54857	456539	455010	409543	1068	-7915	-7552	3902	1018	16395
23682	196189	193854	173019	261	5177	5129	1985	723	8842
20886	486107	485319	414611	705	3262	3619	5507	365	18223
420368	5587681	5516967	4982729	17612	113610	124035	58417	29523	192953
26310	180239	175042	155087	475	-363	29	2544	764	15441
19852	282791	279441	218951	867	6010	7032	5152	2218	24275
26464	373204	370857	308397	1380	5527	5783	5187	779	16415
6247	32199	32199	30108	32	-2329	-2299	265	17	1900
7000	6833	6336	5423	13	-3149	-3145	84	87	2733
7886	167891	164933	139904	392	1642	1951	1616	616	13928
9081	281124	271734	222904	818	2350	1620	2693	369	18631
29687	389735	373419	324005	3638	25613	25693	5307	6417	14929
209698	2701193	2671800	2387306	6848	47416	50130	29706	11413	102420
201066	2366864	2344674	2147855	8035	51200	60442	26400	14093	76421
2420	22963	22963	19720	23	0	81	116	24	1474
300	958	958	933	1	-2	-2	6	0	19
19610	453855	453291	386707	535	2058	2423	5107	250	16629

14-8　市区限额以上批发零售业企业主要财务指标（2021 年）
MAIN FINANCIAL INDICATORS OF WHOLESALE AND RETAIL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE IN URBAN AREA (2021)

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
总　计	**Total**	**23887610**	**1729987**	**28961813**	**20236466**
金坛区	Jintan District	1567987	124340	1754351	1388022
武进区	Wujin District	8127295	492310	9231096	6896471
＃常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	1831928	65278	1936896	1267714
新北区	Xinbei District	6368383	398465	7790589	5105050
天宁区	Tianning District	3824391	284854	4204858	3105182
钟楼区	Zhonglou District	3999554	430018	5980920	3741741
＃国有控股	State-owned and State Share Holding	5281533	262029	6442659	4113651
批发业	**Wholesaling**	**21612118**	**1148474**	**25828228**	**18037702**
＃国有控股	State-owned and State Share Holding	5250656	239234	6353396	4071000
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	20414502	1107429	24546553	17239477
国　有	State-owned	1335654	107014	1465652	851681
集　体	Collective-owned	1482	520	1532	1048
股份合作	Share-holding Cooperative	282494	7820	292780	273339
有限责任公司	Limited Liability Corporations	5599342	130956	7888801	5334112
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	275187	29991	349944	195806
私　营	Private	12744165	830150	14370669	10451318
其　他	Others	176178	979	177174	132172
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	953927	12335	998240	645659
外商投资	Foreign Investment	243689	28710	283436	152566
按主要行业分	**Group by Sector**				
农、林、牧、渔产品批发	Wholesale of Products of Agriculture, Forestry, Animal Husbandry and Fishery	895819	55271	945532	694597
食品、饮料及烟草制品批发	Wholesale of Food,Beverages and Tobaccos	735751	104603	831004	259662
纺织、服装及家庭用品批发	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	1322120	76747	1429399	1210739
文化、体育用品及器材批发	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	148296	94369	225698	152815
医药及医疗器材批发	Wholesale of Medicine and Medical Appliance	770310	48210	949326	617514
矿产品、建材及化工产品批发	Wholesale of Mineral Product, Building Material and Chemical Product	11605985	524497	13223291	9253740
机械设备、五金产品及电子产品批发	Wholesale of Machinery, Hardware,Transport, Electric and Electronic Equipment	4738251	214714	6615938	4485950
其他批发	Others	1395588	30064	1608039	1362685
零售业	**Retailing**	**2275492**	**581513**	**3133585**	**2198764**
＃国有控股	State-owned and State Holding Majority Shares	30877	22795	89264	42651
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内 资	Domestic Investment	2129491	525515	2934489	2057197

单位：万元 (10000 yuan)

实收资本 Total Capital Hold	营业收入 Business Revenues	其中 of which # 主营业务收入 Major Business Revenues	营业成本 Business Cost	营业税金及附加 Business Taxes and Extra Charges	营业利润 Profits from Business	利润总额 Total Profits	本年应交增值税 Value Added Tax Payable	所得税费用 Income Tax Expense	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
3458497	**61218833**	**60441808**	**58019446**	**147206**	**917198**	**957155**	**399091**	**156231**	**683376**
233157	4701448	4402789	4389151	2909	150027	153345	13031	9805	35241
1169532	14814660	14744052	13971915	17334	246505	254357	110334	45807	237199
97146	3397898	3392354	3205315	2749	120467	122463	33979	15612	25639
1055661	17714861	17506855	16967261	12411	167780	193128	124012	25835	162410
576251	15018965	14918355	14426360	8378	97673	96850	50408	19548	126623
423897	8968900	8869758	8264758	106174	255213	259475	101305	55236	121903
478668	4640908	4525809	4243117	100604	155982	176705	50318	39861	53211
3002694	**55331099**	**54632754**	**52826287**	**128828**	**803102**	**831555**	**333016**	**126114**	**457186**
468486	4401637	4286543	4027245	100140	149252	169713	48378	37411	46554
2549671	52872043	52177229	50479139	127095	759621	784887	319787	122721	431499
141732	1321004	1283894	1091036	95529	113198	119049	33190	30888	21720
30	2523	2523	2275	8	110	110	63	3	93
362	2094429	2093619	2067509	494	6157	4693	1020	1210	2334
592191	5855049	5631608	5603143	5132	50991	66262	49230	12279	32125
26883	651551	651516	613828	953	19026	19068	4006	2087	8647
1771234	42411655	41978247	40617253	24687	551270	556740	232011	73933	352968
17239	535833	535823	484095	293	18870	18966	267	2321	13614
321416	1838969	1838771	1767424	1072	39293	39736	10593	2328	10675
131607	620087	616755	579725	661	4188	6932	2637	1066	15012
130376	1804222	1768210	1712665	1453	28811	30564	50005	3975	63653
62151	1391243	1374336	1098442	95717	125392	131881	34759	31050	35007
213272	3538114	3534524	3331580	2611	16856	20718	32112	7595	52128
34891	535409	531994	512705	472	11530	11577	3209	1587	5946
74923	1354523	1349869	1235782	2484	45600	46793	14195	7435	31308
1663581	38183114	38029538	36908969	17072	465526	477234	138982	47685	148783
602573	6436225	6103301	6052828	6908	112740	114150	41110	19905	97149
220927	2088249	1940981	1973316	2111	-3353	-1362	18645	6883	23212
455803	**5887735**	**5809054**	**5193159**	**18378**	**114096**	**125600**	**66075**	**30117**	**226190**
10182	239271	239266	215871	464	6730	6992	1940	2450	6656
416470	5502241	5436323	4877072	16300	106039	117744	60950	27933	207807

14-8 续表　Continued

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
国　有	State-owned	7954	1297	13509	7403
集　体	Collective-owned	923	480	1555	563
股份合作	Share-holding Cooperative				
有限责任公司	Limited Liability Corporations	197273	36216	263984	203662
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd.	147510	73692	297446	77028
私　营	Private	1774154	413830	2356320	1767226
其　他	Others	1676		1676	1316
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	84655	35303	118718	92395
外商投资	Foreign Investment	61347	20695	80377	49172
按主要行业分	**Group by Sector**				
综合零售	Comprehensive Retail	417388	206296	729018	408421
食品、饮料及烟草制品专门零售	Speicalized Retail of Food, Beverage and Tobacco	86973	11599	104021	60263
纺织、服装及日用品专门零售	Specialized Retail of Textile, Garments and Commodity	64133	9351	71631	78185
文化、体育用品及器材专门零售	Specialized Retail of Stationers Goods, Sports Goods and Apparatus	106882	11445	117749	64844
医药及医疗器材专门零售	Specialized Retail of Medicine and Medical Appliance	101945	8376	139526	92633
汽车、摩托车、燃料及零配件专门零售	Specialized Retail of Automobile, Motorcycle, Fuel and Fittings	936791	275159	1330772	1002447
家用电器及电子产品专门零售	Specialized Retail of Household Appliance and Electronic Products	288689	32667	341840	270653
五金、家具及室内装修材料专门零售	Specialized Retail of Hardware, Furniture and Interior Decoration Materials	96878	14478	112339	77030
货摊、无店铺及其他零售业	Stall，Retail without Shops and Other Retail	175814	12143	186688	144287
按经营方式分	**Group by Means of Operation**				
独立门店	Independent Store	1898602	529103	2660664	1821327
连锁总店（总部）	Chain Headquarters (HQ)	79605	15439	101279	72434
连锁门店	Chain Store	167159	11319	210595	185060
其　他	Others	130126	25651	161046	119942
按零售业态分	**Group by Retail Size**				
食杂店	Traditional Grocery Stores	8742	800	12045	9342
便利店	Convenience Stores	4552	1233	8377	4909
超　市	Supermarket	92334	24958	107851	98544
大型超市	Large Supermarket	103735	38091	133757	119905
百货店	Composite Store	219413	142252	482447	187867
专业店	Specialized Store	1018305	200867	1351643	1010118
专卖店	Speciality Store	643668	166609	844760	615956
家居建材店	Home Building Materials Stores	20025	595	20743	17703
厂家直销中心	Factory Outlet Centers	633	99	644	205
网上商店	Online stores	163994	6008	171228	134097

单位：万元 (10000 yuan)

实收资本 Total Capital Hold	营业收入 Business Revenues	其中 of which # 主营业务收入 Major Business Revenues	营业成本 Business Cost	营业税金及附加 Business Taxes and Extra Charges	营业利润 Profits from Business	利润总额 Total Profits	本年应交增值税 Value Added Tax Payable	所得税费用 Income Tax Expense	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
6000	20261	20255	20014	15	214	215	14	12	612
162	15672	15672	14723	16	283	286	77	7	352
44826	595609	589908	536505	2487	7209	7760	4211	2555	13859
9448	310756	300565	261387	921	16104	16258	3959	3996	13291
355934	4557430	4507409	4041996	12861	82177	93174	52689	21364	179621
100	2514	2514	2446	0	52	52			73
16753	230066	220949	183594	1086	3850	3593	3194	919	12775
22580	155427	151782	132493	992	4207	4263	1931	1264	5608
47636	696443	667448	568373	3802	22773	22348	8390	6412	42696
27023	376046	371670	343730	231	9551	10079	1580	85	8334
13097	118234	117782	99067	231	-2234	-2235	1318	64	8438
26140	220999	216276	190906	2189	7937	8119	2989	1268	9454
8796	246562	243155	184772	786	6193	6925	5968	2045	27388
234976	3137659	3105543	2851036	9252	69784	79613	34952	18287	87971
53907	419250	417721	376361	1020	-7769	-7419	3574	981	15251
23547	192993	190659	170132	255	5045	4996	1930	697	8814
20681	479549	478802	408782	612	2815	3172	5372	277	17843
389932	5120286	5052098	4567067	15890	104869	114929	54641	26945	174375
23505	162291	157147	142972	384	-2227	-2017	1813	240	13459
17952	252394	249044	193432	784	6032	7015	4607	2187	22602
24414	352764	350765	289688	1320	5423	5673	5014	745	15753
6197	31012	31012	28956	32	-2312	-2282	263	17	1872
7000	6833	6336	5423	13	-3149	-3145	84	87	2733
6258	137903	134944	115206	333	1295	1453	1568	489	11848
7281	224524	215212	175997	760	2646	1975	2336	387	14597
27487	331939	315713	275742	2706	22096	22179	4466	5538	13693
196483	2550808	2521990	2255571	6492	44835	47303	27892	10523	95055
183130	2128557	2108554	1930363	7484	46711	55697	24253	12805	68310
2058	21045	21045	17961	21	-69	12	102	21	1434
300	958	958	933	1	-2	-2	6	0	19
19610	453855	453291	386707	535	2058	2423	5107	250	16629

14-9　限额以上住宿餐饮业企业主要情况（2021 年）
MAIN CONDITION OF ACCOMMODATION AND CATERING BUSINESS ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

指　标 Item		法人企业数（个） Number of Enterprises (unit)	年末餐饮营业面积（平方米） Operation Area of Catering At Year-end (sq.m)	从业人员（人） Persons Engaged (person)
总　计	**Total**	**253**	**806211**	**30982**
市　区	Urban Area	205	625849	26894
溧阳市	Liyang City	48	180362	4088
#国有控股	State-owned and State Share Holding	10	36688	1170
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内　资	Domestic Investment	238	694273	22675
国　有	State-owned	2	3	4
集　体	Collective-owned			
有限责任公司	Limited Liability Corporations	23	65936	2399
股份有限公司	Share-holding Cooperative Ltd			
私　营	Private	212	619172	19923
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	11	105398	8068
外商投资	Foreign Investment	4	6540	239
住宿业	**Accommodation Trade**	**89**	**307909**	**7360**
#国有控股	State-owned and State Share Holding	7	30888	492
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内　资	Domestic Investment	83	270234	6684
国　有	State-owned	2	6165	233
有限责任公司	Limited Liability Corporations	11	48657	1192
私　营	Private	69	212412	5139
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	5	33175	661
外商投资	Foreign Investment	1	4500	15

营业额（万元） Turnover (10000 yuan)	其中 of which 客房收入 Room Rate Revenues	餐费收入 Catering Revenues	商品销售收入 Commodity Sales Revenues	其他收入 Other Revenues	床位数（张） Number of Beds (bed)	餐位数（位） Catering Seats Available (Seat)
748730	**121392**	**554459**	**54375**	**18504**	**32190**	**153635**
651597	90322	495423	51900	13952	23810	129189
97133	31070	59035	2475	4552	8380	24446
32718	10050	20445	226	1997	2898	6620
532438	112547	381146	20669	18076	29605	134625
4061	1338	2584	32	106	678	1950
69845	21623	43989	923	3310	5250	12608
455791	88893	332741	19710	14447	23367	118717
207737	8432	165216	33706	383	2425	17465
8554	413	8096	1	45	160	1545
179414	**85760**	**80019**	**2122**	**11513**	**22823**	**37736**
13869	7936	3809	224	1900	2172	3184
162452	78987	70179	2091	11194	20756	30989
4061	1338	2584	32	106	678	1950
34163	16302	14440	907	2514	3767	4466
121486	60654	51323	1149	8360	16001	23223
16491	6360	9827	31	274	1907	6717
471	413	13		45	160	30

14-9 续表　Continued

指标 Item		法人企业数（个） Number of Enterprises (unit)	年末餐饮营业面积（平方米） Operation Area of Catering At Year-end (sq.m)	从业人员（人） Persons Engaged (person)
按星级饭店分	**Restaurants Grouped By Star Level**			
三　星	Three-star	9	25443	562
四　星	Four-star	10	59093	1791
五　星	Five-star	7	79819	1225
其　他	Others	62	141754	3690
餐饮业	**Catering Trade**	**164**	**498302**	**23622**
# 国有控股	State-owned and State Share Holding	3	5800	678
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内　资	Domestic Investment	155	424039	15991
有限责任公司	Limited Liability Corporations	12	17279	1207
私　营	Private	143	406760	14784
其　他	Others			
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	6	72223	7407
外商投资	Foreign Investment	3	2040	224
按主要行业分	**Group by Sector**			
正　餐	Dinner	123	414526	11247
快　餐	Fast Food	17	73633	10705
饮料及冷饮服务	Beverage and Cold Drinks	9	4808	368
其他餐饮业	Other	3	370	417
按经营方式分	**Group by Means of Operation**			
独立商店	Independent Store	140	389920	13089
连锁商店总店	Head Office of Chain Store	6	48141	7636
连锁商店分店	Branch Store of Chain Store	11	14675	1629
其　他	Others	7	45566	1268

营业额（万元） Turnover (10000 yuan)	其中 of which 客房收入 Room Rate Revenues	餐费收入 Catering Revenues	商品销售收入 Commodity Sales Revenues	其他收入 Other Revenues	床位数（张） Number of Beds (bed)	餐位数（位） Catering Seats Available (Seat)
10223	4818	5097	56	251	1944	3210
44603	16536	19092	498	8478	3447	7270
33415	11442	20583	260	1131	2784	10017
89370	52416	34025	1276	1653	14498	16439
569316	**35633**	**474440**	**52253**	**6991**	**9367**	**115899**
18849	2114	16636	2	97	726	3436
369987	33560	310967	18578	6882	8849	103636
35682	5321	29549	16	795	1483	8142
334305	28239	281418	18562	6087	7366	95494
191246	2073	155390	33675	109	518	10748
8084		8083	1			1515
279276	35628	226276	13815	3557	9366	79830
249577		212727	35279	1570		27982
15804		15287	213	304		3759
5643		5642	1			325
298339	23246	264190	5614	5290	7157	95583
193941	309	159549	33776	308	93	9505
33520	2113	28240	2846	322	604	3865
43516	9966	22462	10017	1072	1513	6946

14-10　市区限额以上住宿餐饮业企业主要情况（2021 年）
OVERVIEW OF ACCOMMODATION AND CATERING BUSINESSES ABOVE THE DESIGNATED SIZE IN THE CITY(2021)

指　标 Item		法人企业数（个） Number of Enterprises (unit)	年末餐饮营业面积（平方米） Operation Area of Catering At Year-end (sq.m)	从业人员（人） Persons Engaged (person)
总　计	**Total**	**205**	**625849**	**26894**
金坛区	Jintan District	20	50503	1402
武进区	Wujin District	43	184833	5134
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	4	39677	1125
新北区	Xinbei District	48	184935	3765
天宁区	Tianning District	45	115270	13121
钟楼区	Zhonglou District	49	90308	3472
# 国有控股	State-owned and State Share Holding	8	31544	1099
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内　资	Domestic Investment	192	551151	18945
国　有	State-owned	2	6165	233
有限责任公司	Limited Liability Corporations	18	53584	2211
私　营	Private	171	488402	16381
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	10	69398	7870
外商投资	Foreign Investment	3	5300	79
住宿业	**Accommodation Trade**	**59**	**187526**	**4434**
# 国有控股	State-owned and State Share Holding	5	25744	421
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内　资	Domestic Investment	53	149851	3758
国　有	State-owned	2	6165	233
有限责任公司	Limited Liability Corporations	8	42213	1039
私　营	Private	42	98473	2366
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	5	33175	661
外商投资	Foreign Investment	1	4500	15

营业额（万元） Turnover (10000 yuan)	其中 of which 客房收入 Room Rate Revenues	餐费收入 Catering Revenues	商品销售收入 Commodity Sales Revenues	其他收入 Other Revenues	床位数（张） Number of Beds (bed)	餐位数（位） Catering Seats Available (Seat)
651597	**90322**	**495423**	**51900**	**13952**	**23810**	**129189**
28941	10642	17526	295	479	2709	10199
148478	28726	107690	9809	2253	6975	37691
37195	9853	17994	8276	1072	1615	6700
90106	26441	59111	2976	1579	6534	28839
295886	11584	238327	38570	7406	3715	28267
88187	12930	72770	251	2236	3877	24193
31512	9611	20004	205	1693	2584	6140
449362	83549	333983	18196	13634	21743	113114
4061	1338	2584	32	106	678	1950
67423	20726	42821	898	2979	4670	11226
375137	60792	286747	17262	10335	16085	98588
198498	6360	158161	33703	274	1907	14965
3737	413	3279	1	45	160	1110
115821	**57662**	**49032**	**1828**	**7299**	**15504**	**25205**
12663	7497	3368	203	1596	1858	2704
98859	50890	39193	1797	6980	13437	18458
4061	1338	2584	32	106	678	1950
32324	15405	13853	882	2183	3187	3714
59733	33454	20924	879	4477	9262	11444
16491	6360	9827	31	274	1907	6717
471	413	13	0	45	160	30

14-10 续表　Continued

指　标 Item		法人企业数（个） Number of Enterprises (unit)	年末餐饮营业面积（平方米） Operation Area of Catering At Year-end (sq.m)	从业人员（人） Persons Engaged (person)
按星级饭店分	**Restaurants Grouped By Star Level**			
三　星	Three-star	7	17070	469
四　星	Four-star	7	29293	794
五　星	Five-star	5	59075	744
其　他	Others	39	80288	2335
餐饮业	**Catering Trade**	**146**	**438323**	**22460**
#国有控股	State-owned and State Share Holding	3	5800	678
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**			
内　资	Domestic Investment	139	401300	15187
有限责任公司	Limited Liability Corporations	10	11371	1172
私　营	Private	129	389929	14015
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	5	36223	7209
外商投资	Foreign Investment	2	800	64
按主要行业分	**Group by Sector**			
正　餐	Dinner	111	356980	10429
快　餐	Fast Food	15	72393	10465
饮料及冷饮服务	Beverage and Cold Drinks	8	3750	326
其他餐饮业	Other	2	335	402
按经营方式分	**Group by Means of Operation**			
独立商店	Independent Store	125	333439	12143
连锁商店总店	Head Office of Chain Store	6	48141	7636
连锁商店分店	Branch Store of Chain Store	9	12377	1427
其　他	Others	6	44366	1254

营业额（万元） Turnover (10000 yuan)	其中 of which				床位数（张） Number of Beds (bed)	餐位数（位） Catering Seats Available (Seat)
	客房收入 Room Rate Revenues	餐费收入 Catering Revenues	商品销售收入 Commodity Sales Revenues	其他收入 Other Revenues		
9061	4236	4619	35	171	1544	2610
20666	7029	7988	497	5151	1928	3440
21750	8706	12153	125	766	1974	7317
62541	37143	23049	1138	1210	9908	11038
535776	**32660**	**446391**	**50072**	**6654**	**8306**	**103984**
18849	2114	16636	2	97	726	3436
350503	32660	294791	16399	6654	8306	94656
35099	5321	28967	16	795	1483	7512
315404	27339	265823	16383	5858	6823	87144
182007		148335	33672			8248
3266		3266	1			1080
257538	32660	207809	13800	3270	8306	68585
242252		205555	35176	1520		27547
14594		14097	193	304		3559
5502		5501	1			295
271045	20273	242367	3453	4953	6096	84328
193941	309	159549	33776	307.7	93	9505
27493	2113	22232	2826	321.7	604	3230
43298	9966	22243	10017	1071.8	1513	6921

14-11　限额以上住宿餐饮业企业财务指标（2021 年）
FINANCIAL INDEX OF ACCOMMODATION AND CATERING TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE (2021)

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
总　计	**Total**	**416671**	**539964**	**889207**	**782699**
市　区	Urban Area	345230	356159	636918	594692
溧阳市	Liyang City	71441	183805	252289	188007
#国有控股	State-owned and State Holding	14031	58315	43157	34404
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	298143	467837	681739	617110
国　有	State-owned	5918	12626	7115	442
有限责任公司	Limited Liability Corporations	22345	49432	55049	61510
私　营	Private	269350	405613	618923	554423
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	115746	67301	202369	164789
外商投资	Foreign Investment	2783	4826	5099	801
住宿业	**Accommodation Trade**	**180722**	**318845**	**455747**	**417220**
#国有控股	State-owned and State Holding	9880	57005	36644	19584
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	104046	290067	333898	302265
国　有	State-owned	5918	12626	7115	442
有限责任公司	Limited Liability Corporations	13310	46809	41902	38536
私　营	Private	84289	230466	284229	262551
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	76617	24821	120146	114855
外商投资	Foreign Investment	59	3957	1704	100

实收资本 Total Capital Hold	营业收入 Business Revenues	其中 of which # 主营业务收入 Major Business Revenues	营业成本 Business Cost	税金及附加 Taxes and Extra Charges	营业利润 Profits from Business	利润总额 Total Profits	所得税费用 Income Tax Expence	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
259540	**724250**	**720285**	**390128**	**3103**	**-21692**	**-15114**	**925**	**201839**
176016	630359	628134	353772	2616	-5282	-1580	754	175371
83525	93891	92151	36355	486	-16410	-13534	171	26468
35140	31315	30602	27268	204	-1384	-1006	21	10584
192462	509866	506220	287298	1685	-15716	-10740	641	134364
1170	3844	3844	1192	26	-464	-458	0	1818
38280	65774	65042	45865	204	-1801	-1043	44	20347
152912	437555	434641	239245	1452	-13291	-9091	597	111320
64483	206173	205992	99692	1404	-5985	-4461	104	65617
2595	8211	8073	3138	14	9	87	180	1857
158149	**170752**	**168738**	**66800**	**812**	**-17691**	**-14144**	**82**	**50900**
34214	13084	12374	8591	200	415	639	10	4187
129952	154482	152683	62361	801	-14490	-11608	82	45883
1170	3844	3844	1192	26	-464	-458	0	1818
36624	31579	30850	21813	192	44	467	10	9322
92058	116365	115296	38361	581	-13910	-11469	71	33863
26218	15689	15612	3858	5	-3049	-2385		5014
1979	581	444	581	7	-152	-151		4

14-11 续表　Continued

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
按星级饭店分	**Restaurants Grouped By Star Level**				
三　星	Three-star	10344	21687	27319	12475
四　星	Four-star	16714	138974	113876	93664
五　星	Five-star	87944	38560	136980	105294
其　他	Others	65154	119477	176935	205231
餐饮业	**Catering Trade**	**235949**	**221119**	**433460**	**365480**
#国有控股	State-owned and State Share Holding	4151	1310	6513	14820
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	194096	177770	347841	314845
有限责任公司	Limited Liability Corporations	9035	2623	13147	22973
私　营	Private	185061	175147	334694	291872
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	39128	42481	82224	49934
外商投资	Foreign Investment	2724	869	3395	701
按主要行业分	**Group by Sector**				
正　餐	Dinner	165869	199344	332459	304703
快　餐	Fast Food	58066	16614	83301	52728
饮料及冷饮服务	Beverage and Cold Drinks	3133	635	4184	3254
其他餐饮业	Others	2620	3855	6850	1265
按经营方式分	**Group by Means of Operation**				
独立商店	Independent Store	139239	139505	259421	234742
连锁商店总店	Head Office of Chain Store	42212	12403	66556	41822
连锁商店分店	Branch Store of Chain Store	16116	2111	18098	9383
其　他	Others	38383	67100	89385	79533

单位：万元 (10000 yuan)

实收资本 Total Capital Hold	营业收入 Business Revenues	其中 of which # 主营业务收入 Major Business Revenues	营业成本 Business Cost	税金及附加 Taxes and Extra Charges	营业利润 Profits from Business	利润总额 Total Profits	所得税费用 Income Tax Expence	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
6314	9930	9793	3861	56	-984	-739	2	3897
73500	42591	41830	12683	476	-3294	-3158	19	13110
21723	31833	31560	11118	31	-1160	-421	12	9627
56506	84595	83753	38506	243	-12297	-9877	47	23697
101392	**553498**	**551547**	**323328**	**2290**	**-4001**	**-970**	**844**	**150939**
926	18230	18228	18677	4	-1799	-1646	11	6397
62510	355384	353538	224937	884	-1226	869	560	88481
1656	34195	34193	24052	12	-1845	-1509	34	11025
60854	321190	319345	200884	872	619	2378	525	77456
38265	190483	190380	95834	1399	-2936	-2076	104	60604
616	7630	7629	2557	8	161	238	180	1854
77154	268181	266674	154648	884	-4384	-2787	413	68469
21390	246549	246404	141987	1372	-16	1103	410	73302
230	14843	14843	7381	12	735	832	8	3166
1123	5404	5404	3461	7	-792	-584	0	2222
71559	288135	286336	187533	621	-4333	-2881	411	73956
19975	192982	192982	100323	1328	-435	482	144	61236
4308	31839	31686	18105	12	-997	-768	247	8093
5550	40543	40543	17366	329	1764	2198	42	7653

14-12　市区限额以上住宿餐饮业企业财务指标（2021 年）
FINANCIAL INDEX OF ACCOMMODATION AND CATERING TRADE ABOVE DESIGNATED SIZE WITHIN CITY(2021)

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
总　计	**Total**	**345230**	**356159**	**636918**	**594692**
金坛区	Jintan District	13242	9222	25752	24045
武进区	Wujin District	102665	111859	209065	203531
# 常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	38900	75861	90176	77769
新北区	Xinbei District	98552	87990	166508	127776
天宁区	Tianning District	98472	74660	160262	160558
钟楼区	Zhonglou District	32298	72428	75331	78781
# 国有控股	State-owned and State Share Holding	13507	58195	31892	28866
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	240058	316432	464973	452057
国　有	State-owned	5918	12626	7115	442
有限责任公司	Limited Liability Corporations	21012	48619	42321	53109
私　营	Private	212598	255021	414887	397771
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	104474	35457	169168	142114
外商投资	Foreign Investment	698	4271	2776	521
住宿业	**Accommodation Trade**	**137797**	**171491**	**258950**	**276325**
# 国有控股	State-owned and State Share Holding	9356	56885	25378	14046
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内　资	Domestic Investment	61121	142714	137100	161370
国　有	State-owned	5918	12626	7115	442
有限责任公司	Limited Liability Corporations	12218	46033	29478	30932
私　营	Private	42456	83888	99856	129260

单位：万元 (10000 yuan)

实收资本	营业收入	其中 of which	营业成本	税金及附加	营业利润	利润总额	所得税费 用	应付职工薪 酬
Total Capital Hold	Business Revenues	# 主营业务收 入 Major Business Revenues	Business Cost	Taxes and Extra Charges	Profits from Business	Total Profits	Income Tax Expence	Remuneration Payable to Employees
176016	**630359**	**628134**	**353772**	**2616**	**-5282**	**-1580**	**754**	**175371**
8701	27831	27814	16524	42	-2022	-1886	20	8786
27429	141078	140919	72782	405	4367	5205	257	29769
6040	34495	34495	13238	328	1090	1490	34	7120
48621	85704	85494	50530	390	5732	6041	129	24480
43987	290710	290233	162398	1551	-6375	-4784	257	87364
47278	85035	83674	51539	229	-6985	-6156	90	24971
33120	30163	29451	26404	189	-1187	-1009	21	9914
130714	429293	427283	255724	1282	-8	2065	649	109941
1170	3844	3844	1192	26	-464	-458	0	1818
35680	63465	62737	44476	189	-811	-265	44	19009
93764	359291	358009	209061	1065	1426	2935	605	88233
43213	197457	197379	96150	1322	-4586	-3017	104	64661
2089	3609	3472	1899	12	-687	-628	1	769
100626	**109592**	**108400**	**47403**	**433**	**-7975**	**-6739**	**68**	**31327**
32194	11933	11222	7727	185	612	636	10	3517
72429	93322	92344	42965	421	-4774	-4203	68	26310
1170	3844	3844	1192	26	-464	-458	0	1818
34124	29831	29105	20838	177	754	969	10	8220
37035	56954	56702	19939	216	-4905	-4566	57	15392

14-12 续表　Continued

指　标 Item		流动资产合　计 Total Circulating Funds	固定资产原　价 Original Value of Fixed Assets	资产总计 Total Assets	负债总计 Total Liabilities
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	76617	24821	120146	114855
外商投资	Foreign Investment	59	3957	1704	100
按星级饭店分	**Restaurants Grouped By Star Level**				
三　星	Three-star	9885	20597	15159	6431
四　星	Four-star	6294	56201	27011	26697
五　星	Five-star	79897	11810	117607	100030
其　他	Others	41155	82738	98536	142610
餐饮业	**Catering Trade**	**207433**	**184668**	**377968**	**318368**
#国有控股	State-owned and State Share Holding	4151	1310	6513	14820
按登记注册类型分	**Group by Registration Status**				
内 资	Domestic Investment	178937	173718	327873	290687
有限责任公司	Limited Liability Corporations	8794	2586	12842	22177
私 营	Private	170143	171132	315031	268511
港澳台商投资	Hong Kong,Macao and Taiwan Funded	27856	10636	49023	27259
外商投资	Foreign Investment	640	314	1072	421
按主要行业分	**Group by Sector**				
正 餐	Dinner	140980	165990	283408	260314
快 餐	Fast Food	55445	13816	78235	51272
饮料及冷饮服务	Beverage and Cold Drinks	3008	588	3891	3123
其他餐饮业	Other	2440	3818	6607	502
按经营方式分	**Group by Means of Operation**				
独立商店	Independent Store	112955	103757	206571	188065
连锁商店总店	Head Office of Chain Store	42212	12403	66556	41822
连锁门店	Branch Store of Chain Store	13907	1509	15482	8972
其　他	Others	38360	66998	89359	79509

单位：万元 (10000 yuan)

实收资本 Total Capital Hold	营业收入 Business Revenues	其中 of which # 主营业务收入 Major Business Revenues	营业成本 Business Cost	税金及附加 Taxes and Extra Charges	营业利润 Profits from Business	利润总额 Total Profits	所得税费用 Income Tax Expence	应付职工薪酬 Remuneration Payable to Employees
26218	15689	15612	3858	5	-3049	-2385	0	5014
1979	581	444	581	7	-152	-151	0	4
3814	8835	8698	3060	39	-699	-657	2	3224
42461	19768	19007	8552	202	601	761	18	6047
14723	20703	20626	8081	8	-519	188	6	5998
39522	58482	58266	27079	177	-7403	-7081	39	15490
75390	**520767**	**519734**	**306369**	**2183**	**2693**	**5159**	**687**	**144044**
926	18230	18228	18677	4	-1799	-1646	11	6397
58285	335971	334939	212760	861	4766	6268	582	83631
1556	33634	33632	23638	12	-1565	-1233	34	10789
56729	302337	301307	189122	849	6331	7502	548	72842
16995	181767	181767	92292	1317	-1537	-632	104	59647
110	3028	3028	1318	6	-535	-478	1	765
53458	246806	246216	144227	789	3022	4095	442	63428
19614	239545	239402	138815	1362	-836	264	228	71929
180	13703	13703	6981	12	729	803	7	2912
1023	5265	5265	3204	7	-570	-364	0	2161
46163	261347	260465	172379	516	3075	4004	437	68461
19975	192982	192982	100323	1328	-435	482	144	61236
3752	26096	25945	16466	10	-1700	-1512	67	6751
5500	40342	40342	17201	329	1752	2186	39	7595

14-13 亿元商品交易市场基本情况（2021 年）
MARKETS WITH TRANSACTION VOLUME OVER 100 MILLION YUAN (2021)

指　标 Item		市场个数（个） Number of Markets (unit)	市场摊位总量（个） Number of Market Booth (unit)	摊位出租率（%） Occupancy Rate (%)	市场营业面积（平方米） Operation Area (sq.m)	商品成交总额（万元） Transaction Volume (10000 yuan)
总　计	**Total**	**47**	**37430**	**81.5**	**4338585**	**23414101**
按经营环境分	**By Operation Environment**					
露天式	Outdoor	5	3160	95.5	649529	4517131
封闭式	Close	33	29552	77.8	3066635	15305536
其　他	Other	9	4718	95.5	622421	3591434
按经营方式分	**By Operation Method**					
批　发	Wholesale	27	25357	83.7	3398809	21264153
零　售	Retail	20	12073	77.0	939776	2149948
按市场类别分	**By Market Type**					
综合市场	**Comprehensive Market**	**12**	**7729**	**92.7**	**857075**	**6606271**
农产品综合市场	Farm and Side-line Products	9	6251	93.2	522202	5288241
其他综合市场	Others	3	1478	90.5	334873	1318030
专业市场	**Professional Market**	**35**	**29701**	**78.6**	**3481510**	**16807830**
生产资料市场	Markets of Means of Production	14	8099	81.2	1184196	8767847
农业生产用具市场	Agricultural Appliances Market	1	520	90.2	52700	53146
木材市场	Timber	2	760	59.5	173333	44061
建材市场	Building Materials Market	5	2585	91.8	616056	1812432
化工材料及制品市场	Chemical Materials and Related Products Market	2	1297	77.0	128626	2648737
金属材料市场	Metal Materials Market	3	1792	69.8	178140	4155412
机械设备市场	Mechanical Equipment Market	1	1145	90.2	35341	54059
农产品市场	Agricultural Products Market	3	4318	62.5	445484	2731340

14-13 续表 Continued

指 标 Item		市场个数（个） Number of Markets (unit)	市场摊位总量（个） Number of Market Booth (unit)	摊位出租率（%） Occupancy Rate (%)	市场营业面积（平方米） Operation Area (sq.m)	商品成交总额（万元） Transaction Volume (10000 yuan)
棉麻土畜、烟叶市场	Cotton Gunny Specialty Livestock and Tobacco Market	1	2398	98.9	425984	2707330
其他农产品市场	Others	2	1920	17.1	19500	24010
食品、饮料及烟酒市场	Foodstuff, Beverage, Cigarette & Wine	2	680	90.9	68582	53892
食品饮料市场	Food and Beverage Market	1	260	98.1	39987	23543
其他食品、饮料及烟酒市场	Others	1	420	86.4	28595	30349
纺织、服装、鞋帽市场	Textile, Garment, Shoes and Hat	3	5655	72.5	93360	332738
其他纺织服装鞋帽市场	OtherTextile, Garment, Shoes and Hat Market	3	5655	72.5	93360	332738
日用品及文化用品市场	Daily Necessities and Cultural Arti cles Market	1	446	51.3	8000	8097
其他日用品及文化用品市场	Other Daily Products and Stationery Market	1	446	51.3	8000	8097
电器、通讯器材、电子设备市场	Appliance communication Equipment and Electronic Device Market	1	426	70.7	10000	37667
计算机及辅助设备市场	Computer and Component Market	1	426	70.7	10000	37667
家具、五金及装饰材料市场	Furniture,Hardware and Decorative Material Market	8	6467	85.0	696888	1593314
家具市场	Furniture Market	2	994	85.0	100812	218522
装饰材料市场	Decorative Materials Market	2	485	93.8	99794	52547
灯具市场	Lighting Fixtures Market	1	3000	99.1	411000	1050000
五金材料市场	Hardware Materials Market	3	1988	61.7	85282	272245
汽车、摩托车及零配件市场	Automobile,Motorcycle and Parts & Material Market	2	960	74.3	515000	1126735
汽车市场	Automobile Market	2	960	74.3	515000	1126735
花、鸟、鱼、虫市场	Flowers, Birds, Fish and Insects Market	1	2650	98.1	460000	2156200
花卉市场	Flowers	1	2650	98.1	460000	2156200

15
CHAPTER 15

个体　私营经济

INDIVIDUAL AND PRIVATE ECONOMY

常州统计年鉴



15 个体　私营经济 INDIVIDUAL AND PRIVATE ECONOMY

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

年底私营个体经济单位数	Number of Individual and Private Economy at Year-end	71.49 万户	(10000 units)
比上年增长	Over the Previous Year	6.2%	
年底私营企业注册资金	Registered Capital of Individual and Private Economy at Year-end	14624.74 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	12.9%	
年底私营个体企业从业人数	Number of Employees in Individual and Private Enterprises at Year-end	265.01 万人	(10000 persons)
比上年增长	Over the Previous Year	2.5%	

15-1　个体、私营经济主要指标（2017-2021 年）
MAIN INDICATORS OF THE INDIVIDUAL AND PRIVATE ECONOMIES (2017-2021)

指　标 Item		2017	2018	2019	2020	2021
个体工商业户数（户）	**The Number of Individual Industrial and Commercial Households (unit)**	**322914**	**352518**	**392526**	**469616**	**489506**
第一产业	Primary Industry	5058	5787	6396	7778	8602
第二产业	Secondary Industry	35514	40644	45447	49841	52282
第三产业	Tertiary Industry	282342	306087	340683	411997	428622
个体工商业从业人数（人）	**The Number of Individual Industrial and Commercial Practitioners (person)**	**658499**	**729446**	**801056**	**889708**	**946043**
第一产业	Primary Industry	13345	15228	16750	19133	21170
第二产业	Secondary Industry	115761	134707	148492	157287	164046
第三产业	Tertiary Industry	529393	579511	635814	713288	760827
私营企业户数（户）	**The Number of Private Enterprises (unit)**	**155826**	**173437**	**189419**	**203917**	**225343**
第一产业	Primary Industry	1479	1545	1536	1371	1426
第二产业	Secondary Industry	58507	63536	67438	71440	76020
第三产业	Tertiary Industry	95840	108356	120445	131106	147897
私营企业从业人员（人）	**The Number of Private Enterprises' Employees (person)**	**1785636**	**1841857**	**1710544**	**1697122**	**1704053**
第一产业	Primary Industry	14249	14438	13559	11672	11109
第二产业	Secondary Industry	1093072	1099553	1008808	994727	980869
第三产业	Tertiary Industry	678315	727866	688177	690723	712075
私营企业注册资金（万元）	**Registered Capital of Private Enterprises (10000 yuan)**	**80913453**	**100649775**	**115216153**	**129487435**	**146247380**
第一产业	Primary Industry	737881	907156	897557	875548	894396
第二产业	Secondary Industry	29971638	34933372	39741530	44748071	50043041
第三产业	Tertiary Industry	50203934	64809247	74577066	83863817	95309943

15-2 分地区年底个体工商业户数（2021 年）
NUMBER OF SELF-EMPLOYED BUSINESS AT YEAR-END BY REGION (2021)

单位：户 (unit)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总 计	**Total**	**489506**	**430741**	**58765**
按行业分	**Grouped By Sector**			
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	8892	6362	2530
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	290	199	91
采矿业	Mining	4	3	1
制造业	Manufacturing	43403	39580	3823
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	1149	1053	96
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	29	20	9
建筑业	Construction	9995	9556	439
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	252383	218246	34137
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	13681	12620	1061
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	63240	56790	6450
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	6610	6239	371
金融业	Financial	40	31	9
房地产业	Real Estate	1230	1098	132
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	18124	15077	3047
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	2807	2578	229
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	208	184	24
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	62868	57228	5640
教 育	Education	2276	1924	352
卫生和社会工作	Health and Social Work	426	359	67
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	3275	2831	444
其他行业	Other Sectors	15	15	
按城乡分	**Grouped By City and Village**			
城 镇	**Urban and Town**	**453297**	**403606**	**49691**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	6544	5333	1211
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	231	180	51
采矿业	Mining	2	2	
制造业	Manufacturing	39600	36596	3004
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	1073	1011	62
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	28	20	8
建筑业	Construction	9348	8952	396
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	241309	212091	29218
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommuni cations	11716	10865	851

15-2　续表　Continued　　单位：户 (unit)

指标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	54609	49029	5580
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	3786	3434	352
金融业	Financial	38	29	9
房地产业	Real Estate	1213	1082	131
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	15385	12662	2723
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	2596	2391	205
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	170	154	16
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	61112	55937	5175
教　育	Education	2233	1894	339
卫生和社会工作	Health and Social Work	406	344	62
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	3189	2778	411
其他行业	Other Sectors	13	13	
农　村	**Countryside**	**36209**	**27135**	**9074**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	2348	1029	1319
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	59	19	40
采矿业	Mining and Quarrying	2	1	1
制造业	Manufacturing	3803	2984	819
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	76	42	34
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	1		1
建筑业	Construction	647	604	43
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	11074	6155	4919
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	1965	1755	210
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	8631	7761	870
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	2824	2805	19
金融业	Financial	2	2	
房地产业	Real Estate	17	16	1
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	2739	2415	324
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	211	187	24
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	38	30	8
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	1756	1291	465
教　育	Education	43	30	13
卫生和社会工作	Health and Social Work	20	15	5
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	86	53	33
其他行业	Other Sectors	2	2	

15-3 分地区年底个体工商户从业人数（2021 年）
NUMBER OF EMPLOYEES IN SELF-EMPLOYED BUSINESS AT YEAR-END BY REGION (2021)

单位：人 (person)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总 计	**Total**	**946043**	**825563**	**120480**
按行业分	**Grouped By Sector**			
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	21878	15324	6554
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	708	500	208
采矿业	Mining	12	7	5
制造业	Manufacturing	132326	119905	12421
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	2326	2132	194
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	65	41	24
建筑业	Construction	33969	32971	998
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	403740	343832	59908
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	20752	18761	1991
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	139234	122805	16429
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	8886	8239	647
金融业	Financial	79	63	16
房地产业	Real Estate	3171	2931	240
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	32214	26678	5536
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	5721	5216	505
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	670	627	43
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	127424	114716	12708
教 育	Education	6067	5170	897
卫生和社会工作	Health and Social Work	1240	981	259
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	8575	7276	1299
其他行业	Other Sectors	20	20	
按城乡分	**Grouped By City and Village**			
城 镇	**Urban and Town**	**879222**	**778538**	**100684**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	15254	12326	2928
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	558	457	101
采矿业	Mining	4	4	
制造业	Manufacturing	118066	109019	9047
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	2151	2044	107
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	63	41	22
建筑业	Construction	30980	30149	831
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	385487	333781	51706
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommuni cations	18372	16804	1568

15-3　续表　Continued　　单位：人 (person)

指标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	127678	113350	14328
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	6019	5411	608
金融业	Financial	75	59	16
房地产业	Real Estate	3140	2901	239
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	28763	23842	4921
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	5468	5005	463
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	530	505	25
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	123867	112236	11631
教　育	Education	5943	5073	870
卫生和社会工作	Health and Social Work	1188	942	246
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	8305	7070	1235
其他行业	Other Sectors	20	20	
农　村	**Countryside**	**66821**	**47025**	**19796**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	6624	2998	3626
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	150	43	107
采矿业	Mining and Quarrying	8	3	5
制造业	Manufacturing	14260	10886	3374
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	175	88	87
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	2		2
建筑业	Construction	2989	2822	167
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	18253	10051	8202
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	2380	1957	423
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	11556	9455	2101
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	2867	2828	39
金融业	Financial	4	4	
房地产业	Real Estate	31	30	1
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	3451	2836	615
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	253	211	42
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	140	122	18
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	3557	2480	1077
教　育	Education	124	97	27
卫生和社会工作	Health and Social Work	52	39	13
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	270	206	64

15-4 分地区年底私营企业单位数（2021 年）
NUMBER OF PRIVATE ENTERPRISES AT YEAR-END BY REGION (2021)

单位：户 (unit)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总 计	**Total**	**225343**	**206551**	**18792**
按行业分	**Grouped By Sector**			
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	1580	1037	543
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	154	113	41
采矿业	Mining	23	10	13
#开采辅助活动	Mining Support Activities	3	2	1
制造业	Manufacturing	57169	53798	3371
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	246	225	21
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	258	178	80
建筑业	Construction	18819	15954	2865
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	60598	55376	5222
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	5964	5488	476
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	1598	1410	188
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	5092	4847	245
金融业	Financial	702	613	89
房地产业	Real Estate	3817	3310	507
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	24239	22388	1851
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	36041	33557	2484
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	607	498	109
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	4134	3852	282
教 育	Education	1170	1035	135
卫生和社会工作	Health and Social Work	633	561	72
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	2897	2638	259
其他行业	Other Sectors	2	1	1
按城乡分	**Grouped By City and Village**			
城 镇	**Urban and Town**	**222546**	**204818**	**17728**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	1415	1007	408
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	144	108	36
采矿业	Mining	16	9	7
#开采辅助活动	Mining Support Activities	3	2	1
制造业	Manufacturing	55582	52667	2915
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	242	223	19
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	250	176	74
建筑业	Construction	18702	15887	2815
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	60100	55146	4954
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommuni cations	5920	5468	452

15-4　续表　Continued　　单位：户 (unit)

指标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	1589	1405	184
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	5070	4831	239
金融业	Financial	695	610	85
房地产业	Real Estate	3792	3301	491
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	24178	22351	1827
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	35860	33428	2432
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	593	491	102
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	4093	3814	279
教　育	Education	1166	1032	134
卫生和社会工作	Health and Social Work	633	561	72
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	2890	2633	257
其他行业	Other Sectors	2	1	1
农　村	**Countryside**	**2797**	**1733**	**1064**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	165	30	135
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	10	5	5
采矿业	Mining and Quarrying	7	1	6
制造业	Manufacturing	1587	1131	456
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	4	2	2
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	8	2	6
建筑业	Construction	117	67	50
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	498	230	268
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	44	20	24
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	9	5	4
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	22	16	6
金融业	Financial	7	3	4
房地产业	Real Estate	25	9	16
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	61	37	24
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	181	129	52
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	14	7	7
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	41	38	3
教　育	Education	4	3	1
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	7	5	2
其他行业	Other Sectors			

15-5 分地区年底私营企业从业人数（2021 年）
NUMBER OF EMPLOYEES IN PRIVATE ENTERPRISES AT YEAR-END BY REGION (2021)

单位：人 (person)

指标 Item		全市 Whole Municipality	市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总计	**Total**	**1704053**	**1463661**	**240392**
按行业分	**Grouped By Sector**			
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	12229	7086	5143
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	1120	839	281
采矿业	Mining	459	87	372
#开采辅助活动	Mining Support Activities	19	9	10
制造业	Manufacturing	746074	672804	73270
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	1038	900	138
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	2032	1311	721
建筑业	Construction	233361	157291	76070
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	257196	227653	29543
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	26882	23530	3352
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	18792	15689	3103
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	21778	20729	1049
金融业	Financial	4860	4302	558
房地产业	Real Estate	31333	26873	4460
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	119924	108189	11735
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	173134	146742	26392
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	6334	5447	887
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	31751	30412	1339
教育	Education	4070	3411	659
卫生和社会工作	Health and Social Work	3908	3512	396
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	9925	8590	1335
其他行业	Other Sectors	11	3	8
按城乡分	**Grouped By City and Village**			
城镇	**Urban and Town**	**1622774**	**1430118**	**192656**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	10650	6887	3763
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	1084	821	263
采矿业	Mining	134	83	51
#开采辅助活动	Mining Support Activities	19	9	10
制造业	Manufacturing	711098	653466	57632
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	1005	893	112
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	1937	1292	645
建筑业	Construction	199780	150131	49649
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	252425	225195	27230
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommuni cations	26273	23156	3117

15-5　续表　Continued　　单位：人 (person)

指标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	18343	15377	2966
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	21649	20619	1030
金融业	Financial	4829	4285	544
房地产业	Real Estate	31135	26809	4326
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	118502	106935	11567
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	171802	146051	25751
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	6043	5363	680
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	30336	29019	1317
教　育	Education	4035	3380	655
卫生和社会工作	Health and Social Work	3908	3512	396
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	9884	8555	1329
其他行业	Other Sectors	11	3	8
农　村	**Countryside**	**81279**	**33543**	**47736**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	1579	199	1380
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	36	18	18
采矿业	Mining and Quarrying	325	4	321
制造业	Manufacturing	34976	19338	15638
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	33	7	26
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	95	19	76
建筑业	Construction	33581	7160	26421
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	4771	2458	2313
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	609	374	235
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	449	312	137
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	129	110	19
金融业	Financial	31	17	14
房地产业	Real Estate	198	64	134
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	1422	1254	168
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	1332	691	641
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	291	84	207
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	1415	1393	22
教　育	Education	35	31	4
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	41	35	6

15-6 分地区私营企业注册资金（2021 年）
REGISTERED CAPITAL OF PRIVATE ENTERPRISES BY REGION(2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总 计	**Total**	**146247380**	**125930808**	**20316572**
按行业分	**Grouped By Sector**			
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	1016036	639622	376414
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	121640	99465	22175
采矿业	Mining	92680	38600	54080
#开采辅助活动	Mining Support Activities	2350	150	2200
制造业	Manufacturing	28202276	24128778	4073498
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	74476	65340	9136
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	608150	410258	197893
建筑业	Construction	21216761	16218039	4998722
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	17407956	15490059	1917897
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	2256496	2048508	207988
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	496879	406540	90340
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	1797530	1735445	62086
金融业	Financial	5141356	3558382	1582974
房地产业	Real Estate	5834707	5090696	744011
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	34354893	32422900	1931993
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	24554296	20983341	3570955
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	761632	678391	83241
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	947827	880467	67360
教 育	Education	155402	128839	26563
卫生和社会工作	Health and Social Work	297794	219254	78540
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	1099708	852689	247019
其他行业	Other Sectors	5000		5000
按城乡分	**Grouped By City and Village**			
城 镇	**Urban and Town**	**144009497**	**124837735**	**19171762**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	947316	626441	320875
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	115790	95715	20075
采矿业	Mining	57040	38550	18490
#开采辅助活动	Mining Support Activities	2350	150	2200
制造业	Manufacturing	27198793	23667909	3530884
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	73326	65190	8136
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	548890	409708	139183
建筑业	Construction	20681368	15918557	4762812
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	17220053	15377582	1842471
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommuni cations	2238985	2041288	197697

15-6　续表　Continued　　单位：万元 (10000 yuan)

指标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	488196	402502	85695
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	1792154	1730183	61972
金融业	Financial	5114446	3545472	1568974
房地产业	Real Estate	5809566	5081736	727830
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	34318647	32410434	1908212
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	24390250	20869579	3520671
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	730098	662163	67935
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	923461	856211	67250
教　育	Education	148922	128359	20563
卫生和社会工作	Health and Social Work	297794	219254	78540
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	1098518	851809	246709
其他行业	Other Sectors	5000		5000
农　村	**Countryside**	**2237882**	**1093073**	**1144810**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	68721	13181	55540
#农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	5850	3750	2100
采矿业	Mining and Quarrying	35640	50	35590
制造业	Manufacturing	1003483	460869	542613
#金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	1150	150	1000
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	59260	550	58710
建筑业	Construction	535392	299482	235910
批发和零售业	Retail and Wholesale Industries	187903	112477	75426
交通运输、仓储和邮政业	Transportation, Storage,Post and Telecommunications	17511	7220	10291
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	8683	4038	4645
信息传输、软件和信息技术服务业	Information Transmission, Software and IT Services Industry	5376	5262	114
金融业	Financial	26910	12910	14000
房地产业	Real Estate	25141	8960	16181
租赁和商务服务业	Lease and Commercial Service	36247	12466	23781
科学研究和技术服务业	Scientific Researches and Technical Services	164046	113762	50284
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facility Management	31534	16228	15306
居民服务、修理和其他服务业	Residential Services, Repairing and other Services Industry	24367	24257	110
教　育	Education	6480	480	6000
文化、体育和娱乐业	Culture, Sport and Entertainment	1190	880	310

16
CHAPTER 16

对外经济　旅游

FOREIGN ECONOMY AND TOURISM

常州统计年鉴



16 对外经济　旅游 FOREIGN ECONOMY AND TOURISM

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

进出口总额	Total Imports and Exports	3017.8 亿元	(RMB 100 million)
比上年增长	Over the Previous Year	24.9%	
出口总额	Total Exports	2196.4 亿元	(RMB 100 million)
比上年增长	Over the Previous Year	22.3%	
协议外资项目	Protocol foreign Investment projects	450 个	(unit)
比上年增长	Over the Previous Year	30.1%	
协议（合同）外资金额	Amount of Foreign Capital in the Newly Signed Agreements	63.63 亿美元	(USD 100 million)
比上年增长	Over the Previous Year	13.9%	
实际到账注册外资	Foreign Capital Actually Utilized	30.71 亿美元	(USD 100 million)
比上年增长	Over the Previous Year	13.0%	
国家及省级开发区	Number of State and Provincial Development Zones	11 个	(unit)
# 国家级开发区	State Development Zone	2 个	(unit)
接待国际旅游者人数	Number of International Tourists	4.41 万人次	(10000 persons-times)
比上年增长	Over the Previous Year	22.8%	

16-1　主要年份对外经济指标
MAJOR INDICATORS OF FOREIGN TRADE AND ECONOMIC COOPERATION IN MAJOR YEARS

单位：万美元 (USD 10000)

年　份 Year	进出口总　额 Total Import and Export	其　中　of which 进　口 Import	其　中　of which 出　口 Export	协议（合同）外资金额 Amount of Foreign Capital in the Signed Agreements	实际利用外资金额 Amount of Foreign Capital Actually Utilized	新签对外承包劳务合同额 Amount of Newly Signed Foreign Contracted Labor Contract	对外承包劳务营　业　额 Business Value of Foreign Contracted Labor
1985	128		128	3617	1455	581	567
1990	6153	1180	4973	1751	666	433	73
1991	11520	2279	9241	9002	2384	1432	599
1992	20188	2516	17672	36897	8557	3842	1619
1993	38847	6047	32800	62412	14440	3076	1408
1994	64564	8101	56463	52882	27772	2859	1843
1995	99315	22371	76944	88728	32858	4568	3817
1996	135493	35261	100232	99906	51764	7448	6623
1997	168431	45457	122974	107417	56639	7321	6849
1998	159380	28345	131035	82327	55681	8630	7544
1999	192723	65056	127667	90158	62569	9424	8309
2000	282208	96174	186034	100285	70006	12480	9409
2001	325884	109306	216577	117625	62192	10275	7644
2002	391831	126244	265587	122132	56102	13997	9837
2003	525126	172170	352956	205376	85522	16189	12371
2004	690551	218920	471631	218671	58000	20432	14594
2005	833364	220936	612428	285100	73120	26010	20561
2006	1044213	255109	789104	329575	125145	40695	26479
2007	1322596	338192	984404	440087	183481	51694	32618
2008	1762893	438540	1324353	340952	204002	52231	37175
2009	1507929	421284	1086645	422114	226129	52280	41082
2010	2227750	671944	1555806	474203	267000	57685	46913
2011	2863464	927380	1936084	463196	305238	58005	49505
2012	2904567	908397	1996170	474925	336073	59870	53985
2013	2921273	883894	2037379	438316	353000	66432	57801
2014	2881021	742593	2138428	344848	312072	69382	58917
2015	2804591	678821	2125770	276857	248700	63155	46482
2016	2758434	672459	2085975	410533	250020	53632	47485
2017	3126643	832696	2293947	460686	255148	88365	55634
2018	3438610	931441	2507169	512396	261134	40136	45310
2019	3383487	859386	2524101	660317	262812	33154	38694
2020	3491487	897447	2594039	558747	287838	12773	26159
2021	4670335	1271168	3399168	636317	307147	44237	27975

注：1. 从 1999 年起进出口为海关数。
2. 从 2001 年起新签对外承包劳务合同额、营业额为商务部口径。
3. 从 2002 年起协议合同外资金额、实际利用外资金额为新口径，即协议注册外资额、实际到账注册外资。
4. 从 2004 年起实际利用外资金额为有验资报告的实际到账注册外资数。

Notes:1.The indices of import and export are the statistical figures of the customs since 1999.
2.Since the year of 2001, the amount of newly signed foreign contracted labor contracts and the business value of foreign contracted labor belong to the statistical figures of the Ministry of Commerce.
3.The amount of foreign capital in signed agreements and contracts and foreign capital actually utilized are based on new statistical specifications since 2002,Namely the actual paid up amount of contracted foreign capital and registered foreign capital.
4.The amount of foreign capital actually utilized since 2004 has been included in capital verification report.

16-2 对外经济主要指标（2021 年）
MAJOR INDICATORS OF FOREIGN TRADE AND ECONOMIC COOPERATION (2021)

单位 : 万元 (RMB 10000)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality
进出口总额	**Total Import and Export**	**30178419**
按企业分	**Grouped by Type of Enterprises**	
国有企业	State-owned Enterprises	1007997
三资企业	Sino-foreign Joint Ventures, Sino-foreign Cooperative Businesses and Exclusively Foreign-owned Enterprises	12847024
集体企业	Collective Enterprises	238649
民营企业	Private Enterprises	16083475
按贸易方式分	**Grouped by Trade**	
# 一般贸易	Original Trade	25111859
加工贸易	Processing trade	4083487
进 口	**Import**	**8214661**
按企业分	**Grouped by Type of Enterprises**	
国有企业	State-owned Enterprises	88793
三资企业	Sino-foreign Joint Ventures, Sino-foreign Cooperative Businesses and Exclusively Foreign-owned Enterprises	3861466
集体企业	Collective Enterprises	55783
民营企业	Private Enterprises	4208564
按贸易方式分	**Grouped by Trade**	
# 一般贸易	Original Trade	6540103
加工贸易	Processing trade	975322
出 口	**Export**	**21963758**
按企业分	**Grouped by Type of Enterprises**	
国有企业	State-owned Enterprises	919203
三资企业	Sino-foreign Joint Ventures, Sino-foreign Cooperative Businesses and Exclusively Foreign-owned Enterprises	8985558
集体企业	Collective Enterprises	182866
民营企业	Private Enterprises	11874911
按贸易方式分	**Grouped by Trade**	
# 一般贸易	Original Trade	18571757
加工贸易	Processing trade	3108165
按产品类别分	**Grouped by Different Products**	
# 高新技术产品	High and New Technological Products	3573706
# 化工产品	Chemicals and Related Products	1734691
纺织原料及制品	Textile Raw Materials and Finished Products	2578999
机电产品	Electrical and Mechanical Products	13592621

16-3　分国别或地区进出口总额（2021 年）
TOTAL IMPORTS AND EXPORTS BY COUNTRY OR REGION (2021)

单位 : 万元 (RMB 10000)

国别或地区 Region		进出口总额 Total Import and Export	其　中　of which	
			出　口 Export	进　口 Import
总　计	**Total**	**30178419**	**21963758**	**8214661**
亚　洲	**Asia**	**13252628**	**9100461**	**4152167**
#日　本	Japan	2639203	1284238	1354965
印　度	India	1048262	770989	277273
中国香港	Hongkong,China	502279	497753	4526
中国台湾	Taiwan,China	915990	405968	510022
韩　国	Korea,Rep.	2056367	1118867	937500
越　南	Vietnam	1435859	1338720	97140
非　洲	**Africa**	**774002**	**752329**	**21673**
欧　洲	**Europe**	**6920068**	**5122850**	**1797219**
#德　国	Germany	1647993	858300	789693
荷　兰	Netherlands	677788	649703	28085
英　国	United Kindom	518617	431820	86797
意大利	Italy	474397	382680	91718
法　国	France	501453	404917	96536
俄罗斯	Russia	426636	404913	21723
拉丁美洲	**Latin America**	**2055380**	**1738695**	**316685**
北美洲	**North America**	**5113505**	**4628569**	**484936**
#美　国	United States	4429947	4127775	302172
大洋洲	**Oceania**	**2062057**	**620854**	**1441203**
#澳大利亚	Australia	1986255	556508	1429747
附：东　盟	Association of Southeast Asia Nations	3922718	3228174	694544
欧　盟	European Union	5909144	4462091	1447052

16-4 分地区对外经济主要指标 (2021 年)
MAJOR INDICATORS OF FOREIGN TRADE AND ECONOMIC COOPERATION BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
协议外资项目 (个)	**Protocol foreign Investment projects (unit)**	**450**	**415**	**35**
# 新设协议外资项目	New foreign Investment project agreement	315	291	24
# 港、澳、台商投资企业	Enterprises with Investment from Hongkong, Macao and Taiwan	156	138	18
外商投资企业	Enterprises with Foreign Investment	159	153	6
协议 (合同) 外资 (万美元)	**Amount of Foreign Capital in the Newly Signed Agreements (USD 10000)**	**636317**	**550322**	**85995**
港、澳、台商投资企业	Enterprises with Investment from Hongkong, Macao and Taiwan	509422	448783	60639
外商投资企业	Enterprises with Foreign Investment	126895	101539	25356
实际到账注册外资 (万美元)	**Foreign Capital Actually Utilized (USD 10000)**	**307147**	**270939**	**36208**
新签对外承包工程和劳务合作	**Newly Signed Foreign Contracted Projects and Labor Cooperation**			
合同金额 (万美元)	Amount of Contracts (USD 10000)	44237	31078	13159
营业额 (万美元)	Business Value (USD 10000)	27975	13786	14189
派出人数 (人)	Number of Persons Sent Abroad (person)	974	38	936
期末在外人数 (人)	Number of Persons Abroad (person)	1603	150	1453
新批海外投资企业	**Newly Approved Enterprises with Overseas Investment**			
本年新签海外投资企业 (个)	Number of Newly Contracted Overseas Investment Enterprises (unit)	47	46	1

16-5　外商直接投资情况（2021 年）
FOREIGN INVESTMENT CONDITIONS (2021)

指　标 Item		新设项目个数（个） Number of Newly Established Agreements (unit)	协议外资金额（万美元） Amount of Contractual Foreign Captial (USD 10000)	实际到账注册外资（万美元） Foreign Capital Actually Utilized (USD 10000)
总　计	**Total**	**315**	**636317**	**307147**
按企业登记注册类型分	**Grouped by Type of Registration**			
合资经营企业	Joint Venture	121	101068	90370
合作经营企业	Cooperative			
独资经营企业	Sole Investment	177	527654	212734
股份有限公司	Share-holding Corporations Ltd.		44	2067
合伙企业	Partnerships	17	7551	1976
按国民经济行业分	**Grouped by Sector**			
农、林、牧、渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	2	68	322
制造业	Manufacturing	62	169128	102270
# 农副食品加工业	Food Processing			
纺织业	Textile Industry			50
纺织服装、鞋、帽制造业	Textile, Garments, Shoes and Hat Processing	1	258	38
家具制造业	Furniture Manufacturing	1	10	305
化学原料及化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemica Products		9450	11282
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	1	586	2991
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products	1	4476	9024
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	1	1608	3504

16-5 续表 1 Continued 1

指 标 Item		新设项目个数（个） Number of Newly Established Agreements (unit)	协议外资金额（万美元） Amount of Contractual Foreign Captial (USD 10000)	实际到账注册外资（万美元） Foreign Capital Actually Utilized (USD 10000)
金属制品业	Metal Products	2	2535	1944
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	18	36525	9177
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	13	38015	28401
交通运输设备制造业	Transport Equipment Manufacturing	6	46080	13051
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	8	6799	11872
通信设备、计算机及其他电子设备制造业	Communication, Computer and Other Electronic Equipment	7	22164	1463
仪器仪表及文化、办公用机械制造业	Instruments, Meters, Cultural and Office Machinery	2	850	172
电力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Gas and Water	4	10290	2033
建筑业	Construction	7	21328	14769
交通运输、仓储和邮政业	Transportation , Storage and Post	5	17556	7626
信息传输、计算机服务和软件业	Information Transformation, Computer Service and Software	12	13620	28876
批发和零售业	Wholesale and Retail Trade	79	136430	31266
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	3	76	63
金融业	Banking	9	9384	13004
房地产业	Real Estate Industry	17	55014	44796
租赁和商务服务业	Rent and Business Services	43	69037	22318
科学研究、技术服务和地质勘查业	Scientific Research and Technology Service and Geologic Examination	65	119816	27374
水利、环境和公共设施管理业	Water Conservancy, Environment and Public Facilities Management	2	14107	12430
居民服务、修理和其他服务业	Sevices to Households and Other Services	1	279	
文化、体育和娱乐业	Culture, Sports and Entertainment	3	179	

16-5　续表 2　Continued 2

指　标 Item		新设项目个数（个） Number of Newly Established Agreements (unit)	协议外资金额（万美元） Amount of Contractual Foreign Captial (USD 10000)	实际到账注册外资（万美元） Foreign Capital Actually Utilized (USD 10000)
按投资国别、地区分	**Grouped by Country and Region**	**315**	**636317**	**307147**
亚　洲	**Asia**	**206**	**560937**	**272088**
# 中国香港	Hongkong,China	131	453557	214092
中国台湾	Taiwan,China	22	2335	1300
新加坡	Singapore	16	26423	3828
日　本	Japan	10	20903	33569
韩　国	Korea	10	3664	5492
非　洲	**Africa**	**30**	**5145**	**90**
# 塞舌尔	Seychelle	1	98	90
欧　洲	**Europe**	**52**	**49106**	**13685**
# 英　国	United Kindom	5	4875	837
德　国	Germany	20	22290	5672
荷　兰	Netherlands	2	-946	30
意大利	Italy	3	4286	152
西班牙	Spain	2	3027	774
瑞　典	Sweden	4	10856	733
瑞　士	Switzerland	2	321	764
拉丁美洲	**Latin America**	**6**	**5953**	**2328**
# 英属维尔京群岛	British West Indies	2	522	1476
北美洲	**North America**	**20**	**4808**	**2367**
# 加拿大	Canada	5	908	508
美　国	United States	15	3900	1859
大洋洲	**Oceania**	**4**	**2622**	**530**
# 澳大利亚	Australia	4	639	519

16-6 旅游人数和收入（2021 年）
NUMBER OF TOURISTS AND ERANINGS FROM TOURISM (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality
旅游总人数（万人次）	**Number of Tourists (10000 persons-times)**	**7003.83**
国内旅游人数	Number of Dometic Tourists	6999.42
入境旅游人数	Number of International Tourists	4.41
旅游总收入（亿元）	**Total Earnings from Tourism (100 million yuan)**	**1057.58**
国内旅游收入（亿元）	Domestic Tourism (100 million yuan)	1052.02
旅游创汇（亿美元）	International Tourism (USD 100 million)	0.81
旅游景区（点）	**Scenic Spots**	
接待游客（万人次）	Number of Tourists (10000 persons-times)	6046
营业收入（万元）	Operating Income (10000 yuan)	428215

16-7 国际旅游人数和收入（2021 年）
TOTAL NUMBER OF INTERNATIONAL TOURISTS AND ERANINGS FROM INTERNATIONAL TOURISM (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality
入境游客人数（人）	**Number of International Tourists (person)**	**44070**
外国人（人）	Foreigners (person)	35683
港、澳、台同胞（人）	Hongkong, Macao and Taiwan (person)	8387
旅游创汇（亿美元）	**Foreign Exchange Earings of Tourism (USD 100 million)**	**0.81**

16-8　主要旅游区（点）情况（2021 年）
MAIN SCENIC SPOTS (2021)

名 称 Name	接待人数（万人次） Persons Reception (10000 persons-times)	营业收入（万元） Business Income (10000 yuan)	地 址 Address	联系电话 Contact Telephone Number	邮政编码 Post Code
环球恐龙园城 China Dinosaur Park	728	69502	常州新区长江东路1号 No. 1 East Changjing Rd. New District, Changzhou	85106668	213022
常州天目湖旅游度假区 Liyang Tianmu Lake Tourism and Vacation Zone	817	205740	溧阳市天目湖镇 Tianmu Lake Town, Liyang City	87980388	213333
天宁禅寺 Tianning Temple	52	1133	常州延陵东路636号 No. 636 East Yanling Rd., Changzhou	88111447	213003
春秋淹城旅游区 Tourist Resort of Yancheng Remains of Spring and Autumn Period	220	26515	常州市武进区武宜南路588号 No.588 South Wuyi Road, Wujin District, Changzhou	86318622	213161
环球动漫嬉戏谷 Global Animation Joyland	214	26759	常州市武进区雪堰镇太北路1号 1 North Taibei Road, Xueyan Town, Wujin District, Changzhou	88888821	213179
中华孝道园 China Filial Piety Park	53	5376	常州市武进区雪堰镇环湖路101号 101 Huanhu Road, Xueyan Town, Wujin District, Changzhou	86692018	213179
金鹰国际海洋世界 Golden eagle international ocean world	12	470	常州市钟楼区吊桥路25号 No.25 diaoqiao Rd.,Zhonglou District,Changzhou	81168280	213003
常州运河五号创意街区 Changzhou Canal 5 creativity Compus	65	4993	钟楼区三堡街141号 No.141 Sanbao Street,Zhonglou District	86884316	213016
东方盐湖城 Eastern Salt Lake City	103	15208	常州市金坛区薛埠镇寻仙路 Xunxian Road,XueBu Town,Jintan District,Changzhou	83363696	213200
花谷奇缘 Huagu Qiyuan	50	1344	常州市茅山旅游度假区林场路1号 No.1 Linchang Road,Maoshan Tourism Resort,Changzhou	82669108	213200

16-9 旅游涉外饭店、宾馆情况（2021 年底）
FOREIGN-CONCERNED HOTEL AND RESTAURANT CONDITIONS (END OF 2021)

名 称 Name	星级标准 Standard		地 址 Address	联系电话 Contact Telephone Number	客房数（间） Number of Guest Room (room)	客房出租率（%） Room Occupancy Rate (%)
常州富都盛贸大酒店	五星	Five-star	新区通江大道398号	85168888	373	36.19
江苏天目湖宾馆	五星	Five-star	溧阳市天目湖旅游度假区	87168888	185	28.68
溧阳宾馆	五星	Five-star	溧阳市西大街118号	87222777	281	33.54
维景国际大酒店	五星	Five-star	新北区河海东路56号	82088888	266	43.93
武进九洲喜来登	五星	Five-star	武进区延政西大道1号	69968888	307	52.00
溧阳御水温泉酒店	五星	Five-star	溧阳市戴埠镇李家园村	87938888	256	46.76
常州明都紫薇花园酒店	五星	Five-star	武进区嘉泽镇环湖西路98号	68008888	170	30.34
常州阳光国际大酒店有限公司	四星	Four-star	常州市怀德中路45号	86606888	333	57.07
常州市金陵明都大饭店	四星	Four-star	常州市和平北路39号	88118888	236	40.99
奥体明都国际饭店	四星	Four-star	新北区龙锦路1261号	85608888	204	58.63
涵田度假村酒店	四星	Four-star	溧阳市戴埠镇	87178888	619	42.13
常州九洲环宇大酒店	四星	Four-star	关河东路38号	85228820	118	64.80
常州锦江国际大酒店有限公司	四星	Four-star	新北区通江中路769号	85198888	261	33.59

16-9 续表　Continued

名 称 Name	星级标准 Standard		地 址 Address	联系电话 Contact Telephone Number	客房数（间） Number of Guest Room (room)	客房出租率（%） Room Occupancy Rate (%)
常州金色南都国际大酒店	四星	Four-star	武进区湖塘环府路58号	86319588	70	33.34
溧阳皇廷国际大酒店	四星	Four-star	天目湖中心大道20号	83106828	145	37.00
常州金鼎明都国际大酒店	四星	Four-star	武进区湟里镇金鼎路8号	83349898	147	45.81
西太湖明都国际会议中心	四星	Four-star	经济开发区禾香路118号	89852888	226	60.46
溧阳市扬子国际大酒店	四星	Four-star	溧阳市溧城镇安顺路9号	87928888	140	54.37
常州明都湖港大酒店	四星	Four-star	武进区湖港名城18号	83816999	115	61.17
常州明都枫泽山庄大酒店	四星	Four-star	武进区嘉泽镇花海大道88号	83680777	150	50.47
国瑞宾馆	三星	Three-star	武进横山桥镇	88603888	167	37.59
常瑞宾馆	三星	Three-star	常州市浦南路8号	86183888	185	57.11
常州椿庭大酒店有限公司	三星	Three-star	常州市局前街27号	88152222	100	42.39
常州锦海城市大酒店	三星	Three-star	常州市会馆浜路11号	86856577	80	46.37
武进区郑陆舜杰名都大酒店	三星	Three-star	天宁区郑陆镇焦溪路2号	81231777	59	49.48

16-10 开发区建设情况（2021 年）
CONSTRUCTION OF THE DEVELOPMENT ZONES (2021)

指 标 Item	合 计 Total	常州高新技术产业开发区 Changzhou High and New Technology Industries Development Zone	武进国家高新技术产业开发区 Wujin National Hi-tech Industrial Zone	常州经济开发区 Changzhou Economic Development Zone , Jiangsu	金坛经济开发区 Jintan Economic Development Zone, Jiangsu	溧阳高新技术产业开发区 Liyang Hi-tech Industrial Development Zone
一般公共预算收入（亿元） Public Finance Budget Revenue (100 million yuan)	393.7	141.6	43.5	63.2	20.4	30.8
规模以上工业产值（亿元） Industrial Output of Enterprises above the Designated Size (100 million yuan)	10320.2	3011.8	1296.1	2309.6	711.8	1124.7
新增重大产业类项目数（个) Number of Newly-added Big Industrial Projects (unit)	71	13	13	3	9	10
实际到账注册外资（万美元） Accumulated Actual Foreign Investment (USD 10000)	251130	81346	51330	23082	8191	14944

注：1. 各开发区包括进区企业。
2. 天目湖度假区没有列统在内。
3. 常州滨江经济开发区数据包含在常州高新技术产业开发区中。
4. 新增重大产业类项目：内资为单个项目总投资 10 亿元人民币以上 (以发改部门核准备案文件为准 ）、外资为单个项目新增协议注册外资 3000 万美元以上的产业类项目。

Notes:1.All development zones include the enterprises settled down in the zone.
2.Excluding the Tianmu Lake Resort.
3.The statistic of Changzhou Binjiang Economic Development Zone is included in Changzhou High and New Technology Industries Development Zone.
4.Newly-added Big Industrial Projects: Domestic-invested industrial projects with a total investment of 1 billion yuan and above (subject to the approval of the filed project documents by the Development and Reform Commission) and foreign-invested industrial projects with a pledged foreign capital of 30 million US dollars and above.

16-10 续表　Continued

指　标 Item	溧阳经济开发区 Liyang Economic Development Zone, Jiangsu	滨江经济开发区 Binjiang Economic Development Zone	武进经济开发区 Wujin Economic Deve lopment ne, Jiangsu	天宁经济开发区 Tianning Economic Developmen Zone, Changzhou, Jiangsu	钟楼经济开发区 Zhonglou Economic Development Zone, Changzhou, Jiangsu	华罗庚高新技术产业开发区（筹） Hua Luogeng Hi-tech Industrial Development Zone(under construction)
一般公共预算收入（亿元） Public Finance Budget Revenue (100 million yuan)	14.3	22.6	19.0	29.2	26.5	5.1
规模以上工业产值（亿元） Industrial Output of Enterprises above the Designated Size (100 million yuan)	328.0	846.7	274.0	475.7	425.7	362.7
新增重大产业类项目数（个） Number of Newly-added Big Industrial Projects (unit)	5	6	6	1	4	7
实际到账注册外资（万美元） Accumulated Actual Foreign Investment (USD 10000)	11254	30769	16644	19061	15120	10158

注：1. 各开发区包括进区企业。
2. 天目湖度假区没有列统在内。
3. 常州滨江经济开发区数据包含在常州高新技术产业开发区中。
4. 新增重大产业类项目：内资为单个项目总投资 10 亿元人民币以上 (以发改部门核准备案文件为准）、外资为单个项目新增协议注册外资 3000 万美元以上（以商务部门审批备案文件为准）的产业类项目。

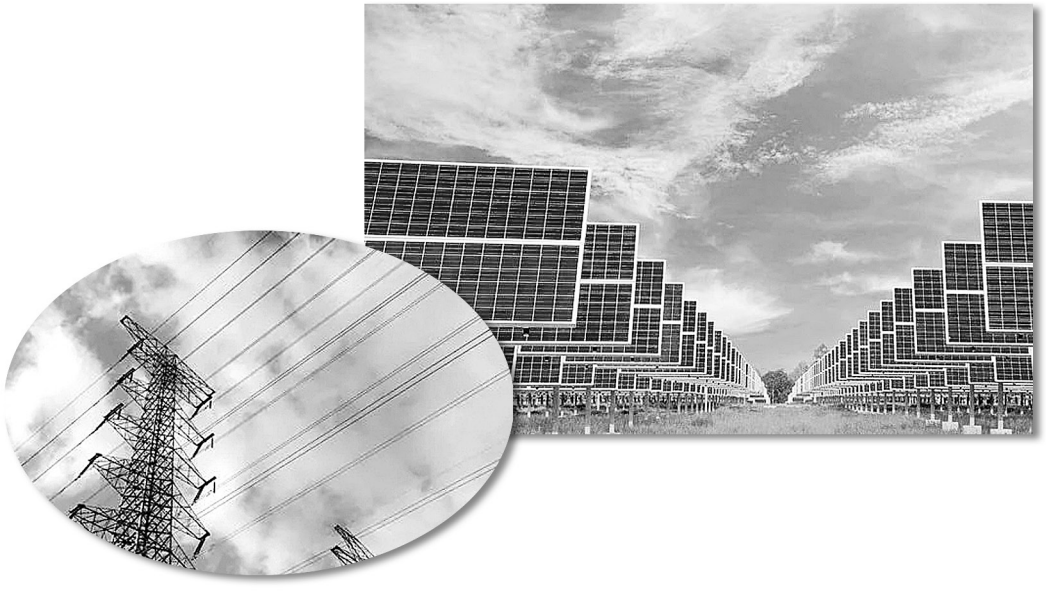
Notes:1.All development zones include the enterprises settled down in the zone.
2.Excluding the Tianmu Lake Resort.
3.The statistic of Changzhou Binjiang Economic Development Zone is included in Changzhou High and New Technology Industries Development Zone.
4.Newly-added Big Industrial Projects: Domestic-invested industrial projects with a total investment of 1 billion yuan and above (subject to the approval of the filed project documents by the Development and Reform Commission) and foreign-invested industrial projects with a pledged foreign capital of 30 million US dollars and above (subject to the approval of the filed project documents by the Commerce Department).

17
CHAPTER 17

能源消费

CONSUMPTION OF ENERGY

常州统计年鉴



17 能源消费 CONSUMPTION OF ENERGY

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

全社会用电量	Total Electriccity Consumed	588.38 亿千瓦时	(100 million kWh)
比上年增长	Over the Previous Year	12.6%	
工业用电量	Industrial Electricity Consumption	449.65 亿千瓦时	(100 million kWh)
比上年增长	Over the Previous Year	12.4%	
城乡居民生活用电量	Electricity Consumption by Urban and Rural Residents	58.16 亿千瓦时	(100 million kWh)
比上年增长	Over the Previous Year	9.8%	
规模以上工业企业生产综合能源消费量	Production of the Comprehensive energy Consumption of Industrial Enterprises above Designated Size	1975.20 万吨标煤	(10000 tons)
同比增长	Over the Previous Year	3.4%	

17-1　规模以上工业企业分行业生产综合能源消费量（2021 年）
COMPREHENSIVE ENERGY CONSUMPTION IN PRODUCTION OF ABOVE-SCALE INDUSTRIAL ENTERPRISES BY SECTOR (2021)

指　标 Item		企业单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	综合能源消费量（吨标准煤） Comprehensive Energy Consumption (tce)
总　计	**Total**	**5140**	**19751952**
按地区分	**Grouped by Region**		
市　区	Urban Area	4636	15588390
金坛区	Jintan District	513	1449941
武进区	Wujin District	2083	10697883
#常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	660	7937159
新北区	Xinbei District	1292	2855599
天宁区	Tianning District	441	343168
钟楼区	Zhonglou District	307	241800
溧阳市	Liyang City	504	4163562
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**		
轻工业	Light Industry	1452	1770904
重工业	Heavy Industry	3688	17981048
按行业分	**Grouped by Sector**		
非金属矿采选业	Nonmetal Minerals Mining and Dressing	8	4312
农副食品加工业	Food Processing	27	22873
食品制造业	Food Production	18	175468
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	5	9411
纺织业	Textile Industry	310	472472
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	99	37672
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry	16	3865
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	77	49862
家具制造业	Furniture Manufacturing	27	5450
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	58	54945
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	58	22014

注：综合能源消费量指企业（单位）在报告期内实际消费的各种能源换算成按照标准计量单位（如：吨标准煤）计算的消费量总和，扣除能源加工转换产出和能源回收利用量。

Note:Comprehensive Energy Consumption refers to the total energy (calculated in standard units like “ton of standard coal equivalent”) consumed by corporate users during the period of the said time, minus processed, actually converted or recycled energy.

17-1 续表 continued

指 标 Item		企业单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	综合能源消费量（吨标准煤） Comprehensive Energy Consumption (tce)
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	88	101729
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	10	4314
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemical Products	263	810486
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	78	105812
化学纤维制造业	Chemical Fiber	33	38018
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	294	225457
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	272	3061239
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	96	9655745
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	138	151971
金属制品业	Metal Products	431	387197
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	734	307604
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	514	254117
汽车制造业	Automotive Industry	302	163626
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	132	79281
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	589	845019
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	258	235447
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	137	60230
其他制造业	Other Manufacturing	1	42
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	18	23286
金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry		
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	30	2335511
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	7	4395
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	12	43083

17-2　年耗能 5000 吨标煤及以上工业企业生产综合能源消费量（2021 年）
COMPREHENSIVE ENERGY CONSUMPTION IN PRODUTTION OF INDUSTRIAL ENTERPRISES WITH ANNUAL CONSUMPTION OF 5000 TCE AND ABOVE (2021)

指　标 Item		企业单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	综合能源消费量（吨标准煤） Comprehensive Energy Consumption（tce）
总　计	**Total**	**233**	**17493095**
按地区分	**Grouped by Region**		
市　区	Urban Area	181	13606923
金坛区	Jintan District	37	1198923
武进区	Wujin District	71	9826577
#常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	25	7654398
新北区	Xinbei District	48	2271187
天宁区	Tianning District	16	189098
钟楼区	Zhonglou District	9	121138
溧阳市	Liyang City	52	3886172
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**		
轻工业	Light Industry	68	1040466
重工业	Heavy Industry	165	16452629
按行业分	**Grouped by Sector**		
农副产品加工业	Food Processing	1	5329
食品制造业	Food Production	3	163119
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	1	5825
纺织业	Textile Industry	31	240663
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	2	16436

注：综合能源消费量指企业（单位）在报告期内实际消费的各种能源换算成按照标准计量单位（如：吨标准煤）计算的消费量总和，扣除能源加工转换产出和能源回收利用量。

Note:Comprehensive Energy Consumption refers to the total energy (calculated in standard units like “ton of standard coal equivalent”) consumed by corporate users during the period of the said time, minus processed, actually converted or recycled energy.

17-2 续表 continued

指 标 Item		企业单位数（个） Number of Enterpr-ises (unit)	综合能源消费量（吨标准煤） Comprehensive Energy Consumption (tce)
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	1	5104
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	2	31757
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry		
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	2	55243
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing		
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemical Products	24	678418
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	5	49078
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	7	91028
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	25	2890262
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	20	9593226
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	9	80565
金属制品业	Metal Products	7	133880
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	8	62135
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	8	100774
汽车制造业	Automotive Industry	5	54634
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	4	29937
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	30	648525
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	11	140056
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	3	37605
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	2	12431
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	18	2334000
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry		
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	4	33066

17-3　规模以上工业企业分行业主要能源品种消费量（2021 年）
ENERGY CONSUMPTION OF MAIN VARIETIES OF ABOVE-SCALE INDUSTRIAL ENTERPRISES BY SECTOR (2021)

指　标 Item		原　煤 （吨） Raw Coal (ton)
总　计	**Total**	**9946861**
按地区分	**Grouped by Region**	
市　区	Urban Area	6716333
金坛区	Jintan District	546899
武进区	Wujin District	1772784
#常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	1001853
新北区	Xinbei District	4396650
天宁区	Tianning District	
钟楼区	Zhonglou District	
溧阳市	Liyang City	3230528
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**	
轻工业	Light Industry	
重工业	Heavy Industry	9946861
按行业分	**Grouped by Sector**	
非金属矿采选业	Nonmetal Minerals Mining and Dressing	
农副食品加工业	Food Processing	
食品制造业	Food Production	
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	
纺织业	Textile Industry	
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products,and Footwear Industry	
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products	
家具制造业	Furniture Manufacturing	
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	

注：分品种消费量是指能源使用企业（单位）在报告期内实际消费的各品种能源的实物量，采用报表规定的、体现物质形态属性的计量单位，未扣除能源加工转换产出、回收利用量。

Note:Energy Consumption by Category refers to the actual total energy materials consumed by corporate users during the period of the said time, not excluding processed, converted or recycled energy. The measure units used are those that are specified in the report and can properly reflect the form and nature of the energy materials.

洗　煤（吨）Fien Coal (ton)	焦　炭（吨）Coke (ton)	天然气（万立方米）Natural Gas (10000 cubicmeters)	汽　油（吨）Gasoline (ton)	煤　油（吨）Kerosene (ton)	柴　油（吨）Diesel Oil (ton)	燃料油（吨）Fuel Oil (ton)	液化石油气（吨）LPG (ton)	热　力（百万千焦）Heat (1million kilojoule)
1782544	**6866082**	**249002**	**11598**	**180**	**48868**	**2049**	**2262**	**28160575**
1782544	6399149	222333	11299	180	41703	1882	2260	25441641
		76510	1276	38	4741	10	70	6503469
1782544	6399149	97969	2400	119	17084		976	3470038
1782544	5180525	82865	499	56	8718		717	1495156
		27817	5854	5	14925	1872	1186	11945830
		6398	570		574		1	3216741
		13638	1198	19	4378		27	305564
	466934	26669	300		7165	167	2	2718934
		31450	2580	17	1957	167	490	15179427
1782544	6866082	217552	9018	163	46911	1882	1772	12981148
					980			
		491	48			167		244197
		202	167		26			4417859
		1						193809
		8430	179		110		30	6038967
		405	431		272			204305
		54	136		14			8428
		713	134		143			136220
		119	7		4			
		668	67		112		139	806099
		366	155		172			16185

17-3　续表　continued

指　标 Item		原　煤 （吨） Raw Coal (ton)
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemical Products	
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	
化学纤维制造业	Chemical Fiber	
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	2956149
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	1255765
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	
金属制品业	Metal Products	880
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	
汽车制造业	Automotive Industry	
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing"	
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	
其他制造业	Other Manufacturing	
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	7667
金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	5726400
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	

洗　煤（吨）Fien Coal (ton)	焦　炭（吨）Coke (ton)	天然气（万立方米）Natural Gas (10000 cubicmeters)	汽　油（吨）Gasoline (ton)	煤　油（吨）Kerosene (ton)	柴　油（吨）Diesel Oil (ton)	燃料油（吨）Fuel Oil (ton)	液化石油气（吨）LPG (ton)	热　力（百万千焦）Heat (1million kilojoule)
		3497	70		34		1	163870
		90			6			13680
		12443	2715		1935			10213751
		1850	257		75			930651
		468	6	17	57			26366
		3823	363		569			588160
	9456	16431	229		26099	1836		936168
1782544	6856608	15633	39	31	4150		116	101742
	19	5831	104		160			41598
		12042	641		2244		20	42984
		4256	1336	72	2006		1	72794
		3153	1480		1858	36		580009
		2422	372	3	291	10	33	15404
		1251	496	26	3204		1742	131951
		16668	1171		1776		46	2026663
		696	432		231		101	88635
		894	314	32	120		32	
		3						
		572			1806			54698
		134758			405			
		217	111					
		554	140		9			65381

17-4　年耗能 5000 吨标煤及以上工业企业主要能源品种消费量（2021 年）
ENERGY CONSUMPTION OF MAIN VARIETIES OF INDUSTRIAL ENTERPRISES WITH ANNUAL CONSUMPTION OF 5000 TCE AND ABOVE (2021)

指　标 Item		原　煤 （吨） Raw Coal (ton)
总 计	**Total**	**9942516**
按地区分	**Grouped by Region**	
市　区	Urban Area	6714638
金坛区	Jintan District	545204
武进区	Wujin District	1772784
#常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	1001853
新北区	Xinbei District	4396650
天宁区	Tianning District	
钟楼区	Zhonglou District	
溧阳市	Liyang City	3227878
按轻重工业分	**Grouped by Light and Heavy Industry**	
轻工业	Light Industry	
重工业	Heavy Industry	9942516
按行业分	**Grouped by Sector**	
农副食品加工业	Food Processing	
食品制造业	Food Production	
酒、饮料和精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	
纺织业	Textile Industry	
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	

注：分品种消费量是指能源使用企业（单位）在报告期内实际消费的各品种能源的实物量，采用报表规定的、体现物质形态属性的计量单位，未扣除能源加工转换产出、回收利用量。

Note:Energy Consumption by Category refers to the actual total energy materials consumed by corporate users during the period of the said time, not excluding processed, converted or recycled energy. The measure units used are those that are specified in the report and can properly reflect the form and nature of the energy materials.

洗　煤（吨）Fien Coal (ton)	焦　炭（吨）Coke (ton)	天然气（万立方米）Natural Gas (10000 cubicmeters)	汽　油（吨）Gasoline (ton)	煤　油（吨）Kerosene (ton)	柴　油（吨）Diesel Oil (ton)	液化石油气（吨）LPG (ton)	热　力（百万千焦）Heat (1million kilojoule)
1782544	**6866082**	**213562**	**626**	**35**	**13308**	**667**	**22982771**
1782544	6399149	191771	537	35	10728	667	20775271
		72707	63		304		5995242
1782544	6399149	83494	124	16	8090	667	1881318
1782544	5180525	77749	106	16	6039	565	801162
		19950	142		928		10448030
		4247	164		229		2436344
		11374	44	19	1178		14337
	466934	21791	90		2580		2207500
		19613	135		308		11789751
1782544	6866082	193949	491	35	13000	667	11193020
							99068
			10		3		4279872
							123571
		4532	23		41		3999067
		214					113087
					86		727189

17-4　续表　continued

指　标 Item		原　煤 （吨） Raw Coal (ton)
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemical Products	
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	2951804
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	1255765
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	
金属制品业	Metal Products	880
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	
汽车制造业	Automotive Industry	
铁路、船舶、航空航天和其他运输设备制造	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	
计算机、通信和其他电子设备制造	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	7667
电力、热力生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	5726400
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	
水的生产和供应业	Production and Supply of water Industry	

洗　煤（吨）Fien Coal (ton)	焦　炭（吨）Coke (ton)	天然气（万立方米）Natural Gas (10000 cubicmeters)	汽　油（吨）Gasoline (ton)	煤　油（吨）Kerosene (ton)	柴　油（吨）Diesel Oil (ton)	液化石油气（吨）LPG (ton)	热　力（百万千焦）Heat (1million kilojoule)
		2454					
		10161	12		829		9269532
		522	80		46		577281
		1854	22		74		289060
	9456	13454	16		1651		677466
1782544	6856608	12507			4065	102	88658
	19	3764			41		37265
		6947	18		478		16532
		1922	74	19	1191		14337
		1789			298		549705
		1480					
		477	131	16	2996	565	104471
		14869	66		951		1906487
		219	89		144		88635
		735					
		404					
		134758			405		
		503	86		9		21489

17-5　全社会用电量（1980-2021 年）
TOTAL ELECTRICITY CONSUMPTION (1980-2021)

单位：万千瓦时 (10000 kWh)

年　份 Year	全社会用电量 Total Electricity Consumption	其　中 of which			
		# 农林牧渔业 Farming, Forestry, Animal Husbandry, Fishery	工　业 Industry	交通运输、邮电通信业 Transportation, Post and Telecommuni-cations Services	城乡居民生活 Electricity Consumption by of Urban and Rural Residents
1980	134387	27134	102715	459	4079
1981	144076	33226	105738	375	4737
1982	155004	35467	113498	293	5746
1983	166728	41084	119095	321	6228
1984	180092	45608	126691	291	7502
1985	195387	54628	131151	287	9321
1986	226192	27971	183961	778	7059
1987	253060	28737	207018	340	9549
1988	268665	31616	214548	921	12346
1989	270752	32965	213121	1322	14256
1990	293370	38930	223449	1709	17283
1991	330885	42703	250208	3915	18973
1992	378832	47382	286052	2024	25103
1993	424120	51949	310357	2627	33968
1994	483755	57671	342772	3287	46000
1995	522521	60136	362325	3726	57620
1996	557030	63478	381807	4248	62910
1997	586748	71269	391600	5735	68439
1998	601148	72676	391733	6975	77286
1999	641191	79090	421049	7435	78497

17-5 续表 continued

单位：万千瓦时 (10000 kWh)

年 份 Year	全社会用电量 Total Electricity Consumption	其 中 of which			
		# 农林牧渔业 Farming, Forestry, Animal Husbandry, Fishery	工 业 Industry	交通运输、邮电通信业 Transportation, Post and Telecommuni-cations Services	城乡居民生活 Electricity Consumption by of Urban and Rural Residents
2000	743453	87042	492989	7924	97199
2001	813527	96264	542864	8812	108352
2002	988809	112040	686011	10134	110380
2003	1269745	142175	915670	12391	118145
2004	1522392	164706	1107854	15586	128541
2005	1826605	34748	1452046	36287	149200
2006	2126844	23952	1749992	16396	172817
2007	2306172	17285	1908046	12272	186762
2008	2373291	17634	1920858	15038	213800
2009	2554100	18246	2054113	15913	229934
2010	2911875	21420	2318221	23790	275163
2011	3316562	22438	2672080	32690	280418
2012	3515102	23255	2778770	35876	321920
2013	3909821	26777	3080572	40964	373899
2014	3950643	25900	3160866	46026	324278
2015	4080444	29662	3254879	49140	343885
2016	4299322	34922	3347762	54286	418371
2017	4550311	34558	3512077	62513	448437
2018	4897229	35333	3730514	67092	502677
2019	5058471	35379	3852028	73612	508231
2020	5226173	36110	4001760	76968	529472
2021	5883780	41061	4496495	80989	581590

注:本表按当年口径统计, 1986年行业用电分类按调整口径统计, 1991年以前交通运输、邮电通信业仅指交通运输业。2006年以后交通运输、邮电通信业也指交通运输、仓储和邮政业。

Note: This form is in compliance with the specification of this year. The statistic data of the electricity consumption by sectors in 1986 was based upon the regulatory specification. The transportation, post and telecommunications had only indicated the transportation before 1991.After 2006, transportation, post and telecommunications refers to transportation, storage and postal industry.

17-6 全社会分月用电量（2021 年）
TOTAL ELECTRICITY CONSUMPTION BY MONTH (2021)

单位：万千瓦时 (10000 kWh)

月　份 Month		全社会用电量 Total Electricity Consumption	其　中 of witch	
			#工　业 Industry	城乡居民生活用电 Electricity Consumption by of Urban and Rural Residents
总　计	**Total**	**5883780**	**4496495**	**581590**
第一季度	First Quarter	1327327	980811	165899
1		523871	402564	47875
2		325172	215754	61977
3		478284	362493	56047
第二季度	Second Quarter	1448385	1160536	106840
4		458266	364827	39599
5		478480	387127	36312
6		511639	408582	30929
第三季度	Third Quarter	1656988	1230164	170184
7		579030	451406	39732
8		568012	426013	57709
9		509946	352745	72743
第四季度	Fourth Quarter	1451080	1124984	138667
10		463330	335868	58350
11		463189	360511	45082
12		524561	428605	35235

17-7 分地区全社会用电量（2021 年）
TOTAL ELECTRICITY CONSUMPTION BY REGION (2021)

单位：万千瓦时 (10000 kWh)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总 计	**Total**	**5883780**	**4776686**	**1107094**
农林牧渔业	Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	41061	29038	12023
农 业	Agriculture	6093	5292	801
林 业	Forestry	1540	1312	228
畜牧业	Animal Husbandry	4550	4030	520
渔 业	Fishery	19568	12437	7131
农、林、牧、渔服务业	Services for Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery	9310	5967	3343
#排 灌	Irrigation and Drainage	4906	2804	2102
工 业	Industry	4496495	3577587	918908
采矿业	Mining	4839	2527	2312
制造业	Manufacturing	3883494	3269106	614388
农副食品加工业	Food Processing	13673	9137	4536
食品制造业	Food Production	16563	14906	1657
酒、饮料及精制茶制造业	Beverages and Refined Tea Manufacturing	2720	1361	1359
烟草制品业	Tobacco Industry	25	25	0
纺织业	Textile Industry	212166	202741	9425
纺织服装、服饰业	Textile and clothing Industry	82165	77630	4535
皮革、毛皮、羽毛及其制品和制鞋业	Leather, Fur, Feathers and Their Products, and Footwear Industry"	6278	6140	138
木材加工和木、竹、藤、棕、草制品业	Timber Processing, Bamboo, Cane, Palm Fiber and Straw Products "	65309	60025	5284
家具制造业	Furniture Manufacturing	22133	20631	1502
造纸和纸制品业	Papermaking and Paper Products	17314	16852	462
印刷和记录媒介复制业	Printing and Recorded Media Duplication Industry	8541	7982	559
文教、工美、体育和娱乐用品制造业	Cultural & Educational, Arts & Crafts, Sports & Entertainment Articles Manufacturing	4104	4005	99
石油、煤炭及其他燃料加工业	Petroleum Processing, Coking and Nuclear Fuel Processing	1698	1637	61
化学原料和化学制品制造业	Raw Chemical Materials and Chemical Products	188304	178177	10127
医药制造业	Medical and Pharmaceutical Products	52706	48289	4417

17-7　续表　continued　　单位：万千瓦时 (10000 kWh)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
化学纤维制造业	Chemical Fiber	25199	25065	134
橡胶和塑料制品业	Rubber and Plastic Products Industry	241554	226673	14881
非金属矿物制品业	Nonmetal Mineral Products	359841	153367	206474
黑色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Ferrous Metals	605358	555254	50104
有色金属冶炼和压延加工业	Smelting and Pressing of Nonferrous Metals	49741	47397	2344
金属制品业	Metal Products	454061	399661	54400
通用设备制造业	General Equipment Manufacturing	419732	339715	80017
专用设备制造业	For Special Purposes Equipment Manufacturing	156508	129720	26788
汽车制造业	Automotive Industry	46422	43402	3020
铁路.船舶.航空航天和其他运输设备制造业	Railways, Shipping, Aerospace and other Transportation Equipment Manufacturing	88113	87069	1044
电气机械和器材制造业	Electric Equipment and Machinery	440129	314111	126018
计算机、通信和其他电子设备制造业	Computer, Communications and other Electronic Equipment Manufacturing	178736	176969	1767
仪器仪表制造业	Instrumentation Manufacturing	10715	10356	359
其他制造业	Other Manufacturing	95724	93825	1899
废弃资源综合利用业	Comprehensive Utilization of Waste Resources Industry	14826	13910	916
金属制品、机械和设备修理业	Metal Products, Machinery & Equipment Repairing Industry	3136	3074	62
电力、热力、燃气及水的生产和供应业	Production and Supply of Electricity, Heat, Gas and Water Industry	608162	305954	302208
电力、热力的生产和供应业	Production and Supply of Electricity & Heat Industry	558462	262209	296253
燃气生产和供应业	Production and Supply of Gas Industry	8251	8120	131
水生产和供应业	Production and Supply of water Industry	41449	35625	5824
建筑业	Construction	29927	25197	4730
交通运输、仓储和邮政业	Communication and Transportation, Storage and Post Industry	80989	69167	11822
信息传输、软件和信息技术服务业	Information transmission, computer service and software	44138	36460	7678
批发和零售业	Wholesale and Retail Trade	186283	159105	27178
住宿和餐饮业	Accommodation and Catering Services	53675	42929	10746
金融业	Banking	7288	6550	738
房地产业	Real Estate Industry	139933	130786	9147
租赁和商务服务业	Rent and Business Services	16943	13590	3353
公共服务及管理组织	PublicAdministration, Social Security and Social Organizations	205458	183693	21765
城乡居民生活用电	Electricity Consumption by Urban and Rural Residents	581590	502584	79006
城镇居民	City	272403	242311	30092
乡村居民	Village	309187	260273	48914

18
CHAPTER 18

财政 金融 保险

PUBLIC FINANCE, BANKING AND INSURANCE

常州统计年鉴



18 财政　金融　保险
PUBLIC FINANCE, BANKING AND INSURANCE

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue	688.11 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	11.6%	
一般公共预算支出	General Public Budgetary Expenditure	771.89 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	6.3%	
年底金融机构本外币存款余额	Balance of Domestic and Foreign Currency Deposits in Financial Institutions at Year-end	13929.62 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	11.0%	
年底金融机构人民币存款余额	RMB Deposits Balance of Banking Institutions at Year-end	13482.08 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	10.4%	
年底金融机构本外币贷款余额	Balance of Domestic and Foreign Currency Loans in Financial Institutions at Year-end	11792.20 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	14.9%	
年底金融机构人民币贷款余额	RMB Loans Balance of Banking Institutions at Year-end	11717.36 亿元	(100 million yuan)
比上年增长	Over the Previous Year	14.7%	

18-1　历年财政收入、财政支出
FINANCIAL REVENUE AND FINANCIAL EXPENDITURE OVER THE YEARS

单位：万元 (10000 yuan)

年　份 Year	财政收入 Financial Revenue	其中 of which #市　区 Urban Area	财政支出 Financial Expenditure	其中 of which #市　区 Urban Area	年　份 Year	财政收入 Financial Revenue	其中 of which #市　区 Urban Area	财政支出 Financial Expenditure	其中 of which #市　区 Urban Area
1949	1209	861	17	17	1986	103337	94451	31333	24513
1950	2664	1974	207	93	1987	109850	99516	32565	25238
1951	3885	3074	357	254	1988	115680	103528	38331	29560
1952	5155	4129	741	538	1989	126680	113446	47647	36535
1953	6258	4886	854	591	1990	130953	116644	51082	38698
1954	6956	5500	1033	750	1991	117190	103734	55849	41716
1955	6338	5084	957	678	1992	136516	119384	59228	43719
1956	7146	5900	1431	993	1993	198857	171003	99387	74698
1957	7813	6602	2025	1557	1994	246778	210378	114387	86228
1958	18880	17106	7633	6408	1995	285043	239948	133252	101585
1959	18662	17008	3048	2065	1996	343032	289773	153820	116570
1960	18853	17106	2766	1563	1997	401779	337700	193880	150801
1961	11878	10729	2041	1279	1998	450937	376665	224114	176498
1962	8694	7503	1915	1341	1999	492092	415554	257172	202273
1963	9551	8280	1977	1441	2000	602271	507742	325043	259763
1964	13225	11873	2306	1634	2001	753317	633537	414753	331521
1965	16044	14639	2533	1832	2002	1029032	866120	610099	495583
1966	20250	18886	2674	1880	2003	1361047	1136921	847597	690368
1967	12603	11205	2574	1793	2004	1447666	1181910	1048820	1181910
1968	13793	12354	2411	1641	2005	2204491	1821223	1402776	1126903
1969	21562	20027	4376	3419	2006	2772705	2269853	1710373	1341912
1970	31837	29958	3917	2706	2007	4143811	3399957	2743954	2192203
1971	33681	31894	6148	4888	2008	5426800	4536087	3844112	3178717
1972	37363	35414	6843	5382	2009	6817200	5737600	5208061	4297952
1973	43564	40973	6180	4860	2010	8416700	7101100	6382050	5291309
1974	44651	42029	6162	4394	2011	9777913	8102756	7430767	6050417
1975	49437	46665	5470	3992	2012	11170283	9305089	8849217	7263458
1976	52558	49769	6359	4561	2013	11693220	9337031	9277601	7177898
1977	57904	54827	6843	4970	2014	12837620	10679467	10069635	8211588
1978	62128	58560	9259	6583	2015	13675433	11589292	11060907	9161638
1979	62364	58983	13585	8481	2016	13274792	10660697	10970253	8415862
1980	66960	63122	11603	8293	2017	16515463	14180340	14157490	11723682
1981	72163	67767	10615	7837	2018	19337836	16051678	16978374	13607913
1982	70139	65046	13109	9805	2019	20386088	16843200	18560734	14960661
1983	73628	67892	16885	12799	2020	21774785	18173843	20250140	16478606
1984	80543	77320	21601	16794	2021	26111191	21838541	24026261	19742069
1985	100364	92691	25231	19660					

注：2002年7月起财政收入包括行政性收费收入、基金收入。2014年起财政收入、财政支出均未含社保基金、国有资本经营预算。
Note:The financial revenue includes the incomes from administrative charge and funds since July 2002.Starting from 2014, social security funds and government-owned capital management budgets are not included in government revenues and spending.

18-2 分地区一般公共预算收入、支出（1997-2021）
PUBLIC FINANCE BUDGETARY REVENUE AND EXPENDITURE BY REGION (1997-2021)

单位：万元 (10000 yuan)

年份 Year	一般公共预算收入 General Public Budgetary Revenue	其中 of which		年份 Year	一般公共预算支出 General Public Budgetary Expenditure	其中 of which	
		市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City			市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1997	189210	157949	17173	1997	186742	144839	23756
1998	222536	185568	19889	1998	219440	172644	26428
1999	251712	210724	21946	1999	254124	199993	30822
2000	322524	270430	28035	2000	318283	254115	36046
2001	420961	351387	36968	2001	411581	329178	45098
2002	461972	386364	40399	2002	518223	418456	53993
2003	566729	473538	52977	2003	630490	514181	67521
2004	673407	556044	68201	2004	756627	611906	87767
2005	949905	791432	91088	2005	978458	797957	109280
2006	1188818	984472	118008	2006	1176965	945667	135700
2007	1580688	1305365	162588	2007	1546367	1250226	175098
2008	1851888	1527880	196188	2008	1866796	1510855	218523
2009	2158888	1786378	231688	2009	2187465	1715610	284866
2010	2861788	2391480	290028	2010	2814401	2258104	334681
2011	3508800	2906762	371280	2011	3618123	2877736	443228
2012	3789900	3153808	404988	2012	3912183	3136649	458353
2013	4088800	3373890	456018	2013	4179007	3325841	520117
2014	4338800	3531440	506188	2014	4349289	3404648	570050
2015	4662800	4100932	561868	2015	4853330	4239511	613819
2016	4802851	4212865	589986	2016	5081064	4386655	694409
2017	5188050	4574272	613778	2017	5515534	4699193	816341
2018	5603316	4940398	662918	2018	5948173	5076465	871708
2019	5900300	5197564	702736	2019	6541861	5522766	1019095
2020	6166002	5427970	738032	2020	7263132	6101148	1161984
2021	6881050	6007799	873251	2021	7718932	6619823	1099109

注：2015年行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Note: With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

18-3　分地区财政收入（2021 年）
FINANCIAL REVENUE BY REGION (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of　which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总　计	**Total**	**26111191**	**21838541**	**4272650**
中央收入	Revenue of Central Government	4552673	3943992	608681
增值税（50%）	Value-added Tax (50%)	2342917	2018598	324319
消费税	Consumption Tax	137021	130959	6062
企业所得税（60%）	Corporate Income Tax (60%)	1583857	1369693	214164
个人所得税（60%）	Individual Income Tax (60%)	488878	424742	64136
一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue	6881050	6007799	873251
税收收入	Tax Revenue	5696705	4936356	760349
#增值税（50%）	Value-added Tax (50%)	2342569	2018249	324320
企业所得税（40%）	Enterprise's Income Tax (40%)	1042345	899614	142731
个人所得税（40%）	Individual Income Tax (40%)	325878	283121	42757
资源税	Resources Tax	8087	2491	5596
城市维护建设税	Tax on Urban Construction and Maintenance	339226	294468	44758
房产税	Tax on Real Estates	279730	248991	30739
印花税	Stamp Tax	102972	89097	13875
城镇土地使用税	Tax on Use of Urban Land	183710	159331	24379
土地增值税	Land Value Added Tax	319533	296533	23000
车船税	Vehicle and Vessel Usage Tax	50638	45062	5576
耕地占用税	Tax on the Occupancy of Cultivated Land	22405	13470	8935
契　税	Contract Tax	652724	561507	91217
非税收入	Non-tax Revenue	1184345	1071443	112902
#专项收入	pecial Revenue	282660	245077	37583
行政性收费收入	Income From Administrative Fees	240272	213112	27160
罚没收入	Fine and Confiscatory Revenue	162493	151835	10658
政府性基金收入	Government Fund Revenue	14677468	11886750	2790718

注：财政收入仅指中央收入、一般公共预算收入和政府性基金收入三项合计。

Note: Government revenue comprises revenue contributions to the central government, general public budget revenues and government-managed funds.

18-4 分地区财政支出（2021 年）
FINANCIAL EXPENDITURE BY REGION (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
			市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总 计	**Total**			
一般公共预算支出	General Public Budgetary Expenditure	7718932	6619823	1099109
#一般公共服务	General Public Services	735995	622763	113232
国 防	National Defense	23601	22024	1577
公共安全	Public Security	473336	409882	63454
教 育	Education	1360615	1128636	231979
科学技术	Science and Technology	338551	305751	32800
文化旅游体育与传媒	Culture, Tourism, Sports and Media	103274	84569	18705
社会保障和就业	Social Security and Employment	1113764	959212	154552
卫生健康支出	Expenditure on Health Care	652057	538454	113603
节能环保	Energy saving and Environmental Protection	210033	195702	14331
城乡社区	Urban and Rural Community Affairs	957977	866919	91058
农林水	Agriculture, Forestry and Water Affairs	405869	328286	77583
交通运输	Traffic and Transportation	241366	224513	16853
资源勘探工业信息等	Resource Exploration and Industrial Information	218747	163351	55396
商业服务业等	Business and Services	40154	37147	3007
金 融	Financial expenditure	17890	16784	1106
援助其他地区	Expenditure on aid to other regions	44487	39333	5154
自然资源海洋气象等	Land Resources and Maritime Meteorology	33051	24120	8931
住房保障	Housing Security Expenditure	476959	437313	39646
粮油物资储备	Expenditure on food, oil and material reserves	4484	4192	292
灾害防治及应急管理	Disaster Prevention & Relief and Emergency Response	45405	41275	4130
债务付息	Expenditure on debt interest	139211	115430	23781
债务发行费用支出	Spending on bond issuance	720	636	84
其 他	Others	81386	53531	27855
政府性基金支出	Government Fund Expenditure	16307329	13122246	3185083

注：财政支出仅指一般公共预算支出和政府性基金支出两项合计。
Note: Government spending only consists of general public budget spending and spending of government-managed funds.

18-5　五区财政收支（2021 年）
FINANCIAL REVENUE AND EXPENDITURE OF FIVE DISTRICTS (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指　标 Item		金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District
财政收入	**Financial Revenue**	**3390899**	**7390689**	**4135277**	**1517474**	**1533380**
中央收入	Revenue of Central Government	295147	1570753	1000115	367840	347643
一般公共预算收入	General Public Budgetary Revenue	600323	2165513	1415945	654762	590080
税收收入	Tax Revenue	496717	1881604	1183075	541101	521690
#增值税（50%）	Value-added Tax (50%)	146429	860413	523003	193133	177074
企业所得税（40%）	Enterprise's Income Tax (40%)	67300	349192	232139	87418	84055
个人所得税（40%）	Individual Income Tax (40%)	31251	104920	72717	29694	26542
城市维护建设税	Tax on Urban Construction and Maintenance	26284	111703	75548	28395	27141
房产税	Tax on Real Estates	36208	88292	64792	25374	22926
印花税	Stamp Tax	14097	32392	20890	9128	7799
契　税	Contract Tax	94814	157597	100529	95211	98803
非税收入	Non-tax Revenue	103606	283909	232870	113661	68390
政府性基金收入	Government und Revenue	2495429	3654423	1719217	494872	595657
财政支出	**Financial Expenditure**	**3567864**	**6030540**	**2685224**	**1158047**	**1156132**
一般公共预算支出	General Public Budgetary Expenditure	902100	2093994	954488	454254	458348
# 一般公共服务	General Public Services	74288	164884	79439	60817	67817
国　防	National Defense	3353	6161	1283	698	753
公共安全	Public Security	46277	108456	29107	19179	18883
教　育	Education	131328	371655	207252	83796	72149
科学技术	Science and Technology	11827	138554	112633	14578	13822
文化旅游体育与传媒	Culture, Tourism, Sports and Media	15133	17424	5502	3161	2364
社会保障和就业	Social Security and Employment	193829	275862	103607	111194	82025
卫生健康支出	Expenditure on Health Care	90719	153212	51830	31250	32038
节能环保	Energy saving and Environmental Protection	33245	83205	45633	5638	5326
城乡社区	Urban and Rural Community Affairs	68453	394809	152421	38682	89085
农林水	Agriculture, Forestry and Water Affairs	74128	127411	70017	17450	10290
交通运输	Traffic and Transportation	24714	13555	535	159	98
资源勘探工业信息等	Resource Exploration and Industrial Information	34832	76251	26580	4269	8206
商业服务业等	Business and Services	3899	12069	10475	2602	3075
金　融	Financial expenditure	5158	2378	3749	430	2350
住房保障	Housing Security Expenditure	57441	86045	40276	52035	39715
其　他	Others	33476	62063	14149	8316	10352
政府性基金支出	Government Fund Expenditure	2665764	3936546	1730736	703793	697784

18-6 分地区金融机构人民币存、贷款余额（1990-2021 年）
RMB DEPOSIT AND LOAN BALANCE OF FINANCIAL INSTITUTIONS BY REGION (1990-2021)

单位:亿元 (100 million yuan)

年 份 Year	存款余额 Deposits Balance	其 中 of which 市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City	年 份 Year	贷款余额 Loans Balance	其 中 of which 市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
1990	59.37	46.24	7.50	1990	74.24	58.52	8.98
1991	81.35	64.79	9.64	1991	93.10	73.94	10.95
1992	104.84	83.34	12.83	1992	112.46	89.96	13.27
1993	127.73	101.60	17.06	1993	132.16	105.84	15.81
1994	192.71	158.68	21.74	1994	180.48	148.54	19.31
1995	257.61	205.93	32.12	1995	211.88	170.12	25.43
1996	308.89	251.34	35.73	1996	237.04	192.43	26.71
1997	403.16	329.26	44.15	1997	304.83	242.25	36.05
1998	479.80	387.49	56.17	1998	342.13	272.79	39.93
1999	560.03	454.81	62.86	1999	369.06	298.86	40.39
2000	629.36	511.00	69.00	2000	389.26	324.19	39.52
2001	735.25	596.55	79.78	2001	444.54	376.32	40.08
2002	904.71	738.30	95.75	2002	559.85	476.15	46.97
2003	1170.56	964.37	117.88	2003	799.14	683.11	66.72
2004	1362.22	1129.93	134.10	2004	956.38	835.85	70.05
2005	1649.61	1375.25	159.62	2005	1113.25	966.84	87.90
2006	1974.05	1644.73	190.81	2006	1348.60	1164.62	108.67
2007	2263.84	1893.65	216.59	2007	1590.11	1349.12	140.68
2008	2819.42	2348.91	281.79	2008	1851.69	1550.76	181.86
2009	3765.91	3141.89	382.84	2009	2513.97	2100.23	256.02
2010	4550.47	3800.47	454.64	2010	3011.67	2518.92	299.11
2011	4902.15	4024.70	541.80	2011	3406.35	2817.27	361.26
2012	5604.90	4558.74	645.20	2012	3832.80	3109.26	436.64
2013	6348.10	5080.49	795.50	2013	4318.32	3443.36	536.21
2014	6758.57	5365.33	848.45	2014	4789.74	3766.69	604.06
2015	7438.68	6572.31	866.37	2015	5354.58	4655.86	698.72
2016	8540.82	7546.00	994.82	2016	6043.15	5244.22	798.94
2017	9873.37	8781.54	1091.83	2017	6679.20	5823.14	856.06
2018	9798.55	8677.30	1121.24	2018	7533.42	6633.49	899.92
2019	10892.19	9585.94	1306.25	2019	8563.59	7565.99	997.60
2020	12213.55	10716.52	1497.03	2020	10215.54	9085.38	1130.17
2021	13482.08	11769.84	1712.24	2021	11717.36	10392.87	1324.49

注：2015年起行政区划调整，市区包含金坛区数据。
Note: With the administrative district adjustment in 2015, the city's urban area now includes Jintan District.

18-7　历年分地区城乡居民储蓄存款余额
URBAN AND RURAL SAVINGS DEPOSITS BALANCE OVER THE YEARS BY REGION

单位：万元 (10000 yuan)

年　份 Year	全　市 Whole Municipality	其　中　of which 市　区 Urban Area	 溧阳市 Liyang City	年　份 Year	全　市 Whole Municipality	其　中　of which 市　区 Urban Area	 溧阳市 Liyang City
1949	8	8		1986	92511	67526	13841
1950	59	57	2	1987	134174	96557	21849
1951	280	239	28	1988	157915	117394	22716
1952	598	544	37	1989	230962	170915	34123
1953	734	664	43	1990	342914	254479	52128
1954	913	782	69	1991	462939	348651	67370
1955	970	833	73	1992	568704	429591	83516
1956	1256	1070	124	1993	673404	496160	115022
1957	1666	1329	250	1994	909347	675495	153622
1958	1580	1400	119	1995	1286526	969196	207815
1959	2267	1945	137	1996	1726519	1321397	259967
1960	2333	2013	165	1997	2246590	1733748	302559
1961	2281	1951	148	1998	2841400	2324026	414700
1962	1594	1410	99	1999	3326100	2522385	479400
1963	1968	1719	151	2000	3555700	2681100	511000
1964	2662	2311	204	2001	4126500	3099500	596000
1965	2829	2453	232	2002	4999400	3798700	697100
1966	3144	2737	283	2003	6229200	4783000	832900
1967	2974	2658	189	2004	7243600	5609100	946100
1968	2981	2477	302	2005	8653900	6718200	1137300
1969	2503	2059	263	2006	10140100	7903800	1310600
1970	2566	2197	208	2007	10921400	8514000	1397400
1971	3236	2621	388	2008	14312100	11181700	1855300
1972	3577	2975	336	2009	17562400	13727400	2303800
1973	4313	3520	478	2010	20092400	15672600	2629800
1974	4530	3803	412	2011	21573900	16740000	2865800
1975	4960	4148	464	2012	24732700	19111400	3325400
1976	5137	4317	455	2013	27533110	21012491	3873755
1977	5928	4942	551	2014	29341866	22211493	4140285
1978	7182	6008	652	2015	31937707	27311225	4626482
1979	12032	9256	1403	2016	33668494	28883383	4785111
1980	16337	12704	1960	2017	35323354	30335522	4987832
1981	20123	15454	2623	2018	38418969	32991754	5427215
1982	26767	20211	3767	2019	43227868	36855550	6372318
1983	36154	26686	5139	2020	50272368	42577197	7695170
1984	48512	34826	7328	2021	56097161	47330249	8766912
1985	67304	48969	10596				

注：2015年起表中数据为住户存款余额。
Note: Starting from 2015, the figure in the table refers to the balance of individual deposits.

18-8 分地区金融机构信贷收支情况（2021 年）
CREDIT FUNDS BALANCE OF FINANCIAL INSTITUTIONS GROUPED BY REGION (2021)

单位：亿元 (100 million yuan)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Ared	溧阳市 Liyang City
金融机构存贷款余额（本外币）	**Balance of Deposits and Loans in Financial Institutions （Domestic and Foreign Currency）**			
各项存款余额	Balance of Deposits	13929.62	12197.42	1732.20
#住户存款	Individual Deposits	5652.39	4773.23	879.15
各项贷款余额	Balance of Loans	11792.20	10466.43	1325.78
金融机构存贷款余额（人民币）	**Balance of Deposits and Loans in Financial Institutions （RMB）**			
各项存款余额	Balance of Deposits	13482.08	11769.84	1712.24
境内存款	Domestic Deposits	13469.09	11757.31	1711.78
住户存款	Individual Deposits	5609.72	4733.02	876.69
非金融企业存款	Deposits of Non-financial Businesses	5132.12	4516.37	615.75
广义政府存款	General Government Deposits	2185.39	1970.69	214.70
非银行金融机构存款	Deposits of Non-bank Financial Institutions	541.87	537.23	4.64
境外存款	Overseas Deposits	12.99	12.53	0.46
各项贷款余额	Balance of Loans	11717.36	10392.87	1324.49
境内贷款	Domestic Loans	11715.92	10391.43	1324.49
住户贷款	Individual Loans	3946.55	3578.67	367.87
短期贷款	Short-term Loans	670.48	560.64	109.84
消费贷款	Consumption Loans	155.07	144.80	10.27
经营贷款	Operating Loans	515.41	415.84	99.57
中长期贷款	Medium-term and Long-term Loans	3276.07	3018.03	258.03
消费贷款	Consumption Loans	2995.16	2756.62	238.54
经营贷款	Operating Loans	280.91	261.42	19.49
非金融企业及机关团体贷款	Loans of Non-financial Businesses, Government Agencies and Non-profit Institutions	7769.38	6812.76	956.62
短期贷款	Short-term Loans	2976.06	2557.32	418.73
中长期贷款	Medium-term and Long-term Loans	3957.80	3458.84	498.96
票据融资	Bill Financing	550.55	511.63	38.92
融资租赁	Financial Leasing	258.17	258.17	0.00
各项垫款	Various types of Advance Money	26.80	26.80	0.00
境外贷款	Overseas Loans	1.44	1.43	0.01

18-9　分地区金融机构外汇信贷收支情况（2021 年）
CREDIT FUNDS BALANCE IN FOREIGN CURRENCIES OF FINANCIAL INSTITUTIONS GROUPED BY REGION (2021)

单位：万美元 (USD 10000)

项　目 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
金融机构外币存款余额	**Deposits Balance in Foreign Currencies of Banking Institutions**	**701945**	**670634**	**31311**
#非金融企业存款	Deposits of Enterprises	554627	527256	27370
住户存款	personal deposits	66931	63067	3864
金融机构外币贷款余额	**Loans Balance in Foreign Currencies of Banking Institutions**	**117387**	**115376**	**2011**
#短期贷款	Short-term Loans	104776	102766	2010
中长期贷款	Medium-term and Long-term Loans	12609	12608	1

18-10　证券交易情况（2021 年）
TRADING SUMMARY FOR SECURITIES (2021)

单位：亿元 (100 million yuan)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality
证券交易总额（亿元）	Total Transaction Volume of Securities (100 million yuan)	32466.29
A　股	A Shares	27649.39
B　股	B Shares	6.46
基　金	Funds	1759.85
债　券	Bonds	3050.59
资金帐户总数（万户）	Total Capital Accounts (10000 households)	159.00

18-11 保险业务情况（2020-2021 年）
BASIC STATISTICS ON INSURANCE (2020-2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指 标 Item		2020	2021
财产险	**Property Insurance**		
承保金额	**Insurance Value**	**1170094054**	**1778866261**
企业财产险	Enterprise Property Insurance	60024109	68662995
机动车辆险	Motor Vehicle Insurance	245609027	383267697
货物运输险	Freight Transport Insurance	15354763	19032699
工程险	Project Liability Insurance	4076883	6392983
家庭财产险	Family Property Insurance	28998941	55510339
责任险	Liability Insurance	428013705	295781753
其他险	Other Insurance	388016627	950217795
保费收入	**Premium Income**	**718686**	**745355**
企业财产险	Enterprise Property Insurance	32989	34462
机动车辆险	Motor Vehicle Insurance	551175	545334
货物运输险	Freight Transport Insurance	5139	5535
工程险	Project Liability Insurance	2712	3838
家庭财产险	Family Property Insurance	3230	4893
责任险	Liability Insurance	48813	59613
其他险	Other Insurance	74628	91681
赔付支出	**Indemnity Experditur**	**396739**	**440943**
企业财产险	Enterprise Property Insurance	12624	11966
机动车辆险	Motor Vehicle Insurance	314818	351513
货物运输险	Freight Transport Insurance	1667	1720
工程险	Project Liability Insurance	1575	3746
家庭财产险	Family Property Insurance	1148	1631
责任险	Liability Insurance	27800	32807
其他险	Other Insurance	37108	37560

18-11 续表　Continued　　单位：万元 (10000 yuan)

指　标 Item		2020	2021
人寿险	**Life Insurance**		
保费收入	**Premium Income**	**2374868**	**2573374**
意外伤害险	Personal and Accident Insurance	29627	27988
健康险	Health Insurance	376945	400975
一般寿险	General Life Insurance	961571	1136014
分红险	Participating Insurance	1002041	1004398
万能险	Universal Life Insurance	4552	3897
投连险	Investment-linked Insurance	132	101
其他险	Other Insurance		
赔付支出	**Indemnity Experditur**	**71703**	**82975**
意外伤害险	Personal and Accident Insurance	11343	9450
健康险	Health Insurance	46136	54362
一般寿险	General Life Insurance	9713	12297
分红险	Participating Insurance	3920	6369
万能险	Universal Life Insurance	567	497
投连险	Investment-linked Insurance	24	
其他险	Other Insurance		
其他各类给付支出	**Other Payments or Expenditure**	**315265**	**525415**
一般寿险	General Life Insurance	68483	78463
分红险	Participating Insurance	150940	129681
万能险	Universal Life Insurance	312	317
投连险	Investment-linked Insurance	6	245
其他险	Other Insurance	95524	316710

18-12 分地区企业职工基本养老保险情况（2021 年）
BASIC CONDITIONS OF PENSION INSURANCE OF ENTERPRISES'S TAFF AND WORKERS GROUPED BY REGION (2021)

指标 Item		全市 Whole Municipality	市区 Urban Area	其中 of which		溧阳市 Liyang City
				金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	
参保单位数（个）	Number of Units Covered by Insurance (unit)	115239	107236	7368	37886	8003
参保职工人数（人）	Number of Employees Covered by Insurance (person)	1772966	1576748	164647	541005	196218
领取养老保险金人数（人）	Number of People Receiving Pension Insurance (person)	677250	569474	86721	165953	107776
基金总收入（万元）	General Fund Revenue (10000 yuan)	4175368	3720335			455033
# 基本养老保险费	Basic Pension Insurance Premiums	2020026	1826708			193318
基金总支出（万元）	General Fund Expenditure (10000 yuan)	4312747	3837227			475520
# 基本养老金	Basic Pension	1957503	1713790			243713

18-13 分地区城乡居民基本养老保险情况（2021 年）
BASIC ENDOWMENT INSURANCE FOR URBAN AND RURAL RESIDENTS BY AREA (2021)

指标 Item		全市 Whole Municipality	市区 Urban Area	其中 of which		溧阳市 Liyang City
				金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	
参保人数（人）	Number of People Covered by Insurance (person)	191804	134418	40602	42699	57386
领取养老金人数（人）	Number of Pensioners (person)	479489	358494	97341	144395	120995
基金总收入（万元）	General Fund Revenue (10000 yuan)	260302	203520	49049	84666	56782
基金总支出（万元）	General Fund Expenditure (10000 yuan)	240469	188620	46317	76685	51849

18-14 分地区城镇职工基本医疗保险情况（2021 年）
BASIC MEDICAL INSURANCE FOR URBAN EMPLOYEES BY AREA (2021)

指标 Item		全市 Whole Municipality	市区 Urban Area	其中 of which		溧阳市 Liyang City
				金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	
参保人数（人）	Number of People Covered by Insurance (person)	2440481	2172577	232759	704694	267904
在职职工	Employed Staff and Workers	1817244	1625592	165670	552576	191652
退休人员	Retirees	623237	546985	67089	152118	76252
基金总收入（万元）	General Fund Revenue (10000 yuan)	1136752	1023914	108041	325288	112838
#统筹账户	Pool Account	704804	635131	70646	213111	69673
基金总支出（万元）	General Fund Expenditure (10000 yuan)	969298	878721	72271	244740	90577
#统筹账户	Pool Account	610119	555276	43429	151721	54843

18-15　分地区城乡居民基本医疗保险情况（2021 年）
BASIC MEDICAL INSURANCE FOR URBAN AND RURAL RESIDENTS BY AREA (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	其　中　of which		溧阳市 Liyang City
				金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	
参保人数（人）	Number of People Covered by Insurance (person)	1880259	1408407	290802	476570	471852
基金总收入（万元）	General Fund Revenue (10000 yuan)	293299	218457	43729	81508	74842
基金总支出（万元）	General Fund Expenditure (10000 yuan)	268368	200265	41191	79808	68103

18-16　分地区失业保险情况（2021 年）
BASIC CONDITIONS OF UNEMPLOYMENT INSURANCE GROUPED BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	其　中　of which		溧阳市 Liyang City
				金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	
参保人数（人）	Number of People Covered by Insurance (person)	1465884	729135	132636	465951	138162
领取失业保险金人数（人）	Number of People Receiving Unemployment Insurance (person)	19088	9799	1928	4600	2761
基金总收入（万元）	General Fund Revenue (10000 yuan)	88847	48334	7597	25214	7703
基金总支出（万元）	General Fund Expenditure (10000 yuan)	71587	36831	6993	18270	9493

18-17 分地区工伤保险情况（2021 年）
BASIC CONDITIONS OF WORK-RELATED INJURY INSURANCE GROUPED BY REGION (2021)

指标 Item		全市 Whole Municipality	市区 Urban Area	其中 of which 金坛区 Jintan District	其中 of which 武进区 Wujin District	溧阳市 Liyang City
参保人数（人）	Number of People Covered by Insurance (person)	1820453	1584801	192968	533047	235652
基金总收入（万元）	General Fund Revenue (10000 yuan)	68951	60009			8942
基金总支出（万元）	General Fund Expenditure (10000 yuan)	82558	70428			12130
当年享受工伤保险待遇人次（人次）	Number of People Receiving Work-Related Injury Insurance (person-time)	13519	11545	2011	3655	1974

18-18 分地区生育保险情况（2021 年）
BASIC CONDITIONS OF MATERNITY INSURANCE GROUPED BY REGION (2021)

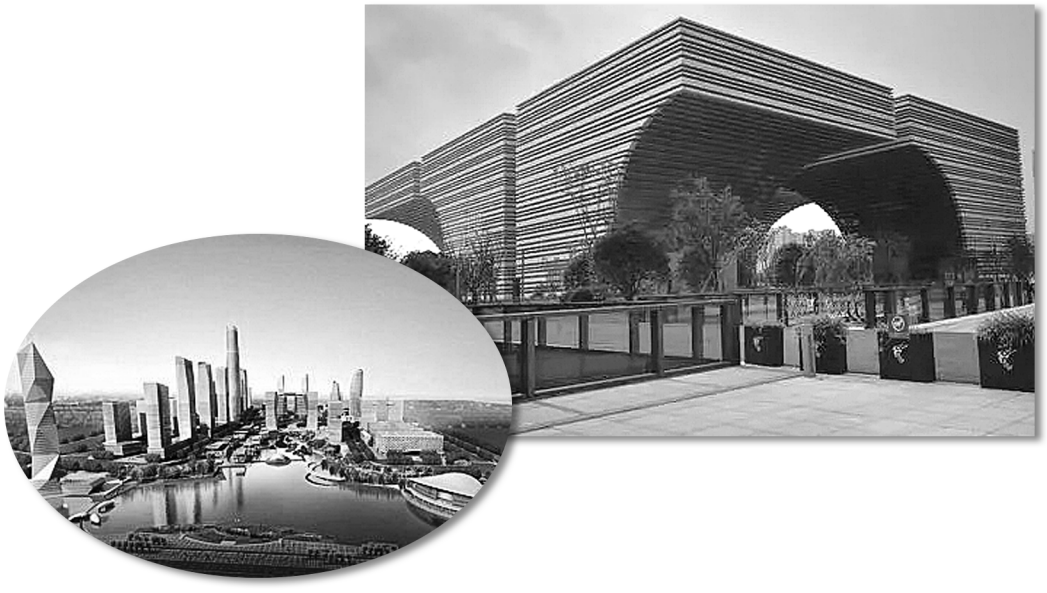
指标 Item		全市 Whole Municipality	市区 Urban Area	其中 of which 金坛区 Jintan District	其中 of which 武进区 Wujin District	溧阳市 Liyang City
参保人数（人）	Number of People Covered by Insurance (person)	1544035	1383881	134534	482939	160154
基金总收入（万元）	General Fund Revenue (10000 yuan)	69589	63139	6061	19783	6450
基金总支出（万元）	General Fund Expenditure (10000 yuan)	47023	42623	3520	13101	4400
当年享受生育保险待遇人次（人次）	Number of People Receiving Maternity Insurance (person-time)	58584	54681	4369	13148	3903

19
CHAPTER 19

城市建设 环境保护

URBAN CONSTRUCTION AND ENVIRONMENTAL PROTECTION

常州统计年鉴



19 城市建设　环境保护 URBAN CONSTRUCTION AND ENVIRONMENTAL PROTECTION

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

城区人口密度	Urban Population Density	2276.13 人 / 平方公里	(person/sq.km)
城区实有道路面积	Area of Existing Road in Urban District	5133.22 万平方米	(10000 sq.m)
城区人均公园绿地面积	Per Capita Green Area of Parks in Urban District	14.91 平方米	(sq.m)
城区出租车营运数量	Number of Taxi in Operation in Urban Area	3319 辆	(coach)
城区燃气普及率	Gas Penetration Rate in Urban District	100%	

19-1　市区城市公用事业基本情况（1978-2021 年）
BASIC STATISTICS ON URBAN PUBLIC UTILITIES (1978-2021)

年　份 Year	建成区面积（平方公里） Developed Area (sq.km)	年末实有铺装道路长度（公里） Length of Roads at Year-end (km)	年末实有铺装道路面积（万平方米） Area of Paved Roads at Year-end (10000 sq.m)	城市下水道总长度（公里） Total Length of Urban Sewerage Drain (km)	园林绿地面积（公顷） Parkes,Gardens and Green Areas (hectare)
1978	24.44	98	83	140	145
1980	27.85	105	89	150	161
1985	34.30	121	104	225	275
1986	35.10	198	154	231	283
1987	35.90	320	263	284	294
1988	37.20	326	273	289	310
1989	37.80	332	279	229	322
1990	39.00	336	296	231	343
1991	39.60	354	312	238	364
1992	41.10	355	314	260	389
1993	54.80	415	359	271	920
1994	57.40	449	432	312	947
1995	60.60	483	450	698	1067
1996	65.00	559	606	714	1105
1997	67.00	593	662	736	1188
1998	68.14	648	713	818	1300
1999	68.14	671	777	894	1378
2000	68.95	697	868	929	1441
2001	70.95	821	1024	1040	1509
2002	90.50	2497	2907	1544	4779
2003	92.28	3828	3563	2414	4813
2004	98.50	3548	3772	2775	5213
2005	104.31	3584	3954	2918	5529
2006	107.58	1349	2158	2366	4037
2007	112.50	1551	2247	2918	6057
2008	120.51	1565	2606	3223	6468
2009	133.90	1656	2809	3458	6773
2010	153.05	1753	3023	3627	7222
2011	173.15	1811	3230	3807	7535
2012	183.24	1892	3451	4214	7914
2013	185.67	1956	3719	5003	8088
2014	203.80	2111	3934	4876	8813
2015	250.31	2444	4432	5503	10768
2016	261.17	2553	4880	5880	11320
2017	265.64	2616	4953	5983	11522
2018	267.80	2611	4881	6435	11619
2019	272.85	2654	4977	6551	11934
2020	277.29	2822	5599	8560	12574
2021	278.52	2804	5133	9309	12819

注：1.本表数据按当年行政区划统计；从1995年起，供水总量中不包括单位自备水量。
2.由于建设局统计口径发生变化，2006年起均为城区口径，同时公共绿地面积调整为公园绿地面积。
3.自2010年起年末实有公共汽车营运车辆统计口径调整为市区口径。

Notes:1.The data in the tabal were calculated according to the administrative division of that year;Since 1995,the total volume of water supply excludes the volume oh self-prepared water supply by units.
2.Due to the change of statistic coverage of municipal construction authorities, the data were calculated as per statistic coverage of urban area since the year of 2006, meanwhile, public green area was adjusted as green area of park.
3.Since 2010, the actual number of buses in operation by the end of year has been calculated as per statistical coverage of urban areas.

其 中 of which #公园绿地面积（公顷） Green Space of Park (hectare)	供水总量（万立方米） Total Annual Volume of Water Supply (10000 m^3)	年末实有公共汽车营运车辆（辆） Number of Operating Public Transport Vehicles at Year-end (coach)	全年公共汽车客运总数（万人次） Total Number of Annual Passengers Despatched by Public Transport Vehicles (10000 persons/time)	年末实有出租汽车营运车辆（辆） Number of Operating Taxies at Year-end (coach)	管道燃气供气总量（万立方米） Total Pipe Natural Gas Supply (10000 m^3)	液化气供气总量（吨） Total Liquefied ofGas Supply (ton)
54	20578	117	7184			
56	21219	147	10862		109	
71	25759	227	11271		515	
76	26611	217	11082	92	996	2386
80	26878	209	10762	116	1058	2798
99	27050	211	10519	131	1157	4161
107	24871	208	10290	136	1415	3757
121	25994	232	9482	137	1601	5469
137	26066	244	9632	146	1655	10556
147	28353	254	10201	290	1654	22877
223	26240	283	9129	356	1667	20802
233	25789	297	8354	419	1729	22940
283	11257	307	8704	592	1783	24662
301	11491	348	8768	1029	2624	28995
357	14870	371	9199	1209	3224	28923
412	15310	1415	11490	1173	3533	33405
440	15291	1423	12624	1564	3846	35443
458	16631	1572	14616	1443	4256	38827
500	20123	1703	14865	1442	4502	43835
1101	31431	1651	14195	1442	5058	92852
1193	30517	1804	15523	1442	5898	87464
1433	30965	2065	18089	1642	5694	77510
1568	32384	2105	21829	1842	8030	80800
1333	20940	1608	18940	1842	14892	42115
1389	23636	1779	25973	2142	26943	37025
1450	23220	1788	33150	2142	31298	26656
1561	23633	1934	35583	2142	33444	23532
1632	21981	2518	38948	2542	48099	11037
1704	21664	2600	40717	2542	52355	8182
1759	21801	2590	41190	2542	55209	7043
1873	21759	2705	41890	3042	58829	6123
2036	21278	2657	35675	3042	63432	5689
2479	25048	2858	34054	3321	77578	11069
2713	26048	2889	30387	3321	90685	9450
2800	27195	2870	27360	3321	105315	9126
2853	31434	2518	27968	3321	119390	19191
3047	32572	2395	24089	3319	135364	20893
3116	32845	2425	11985	3319	151551	25229
3196	35957	2516	12481	3319	159838	37085

19-2　主要年份市区城市设施水平
URBAN CIVIL FACILITIES IN MAIN YEARS

指　标 Item		2000	2010	2015	2020	2021
人均日生活用水量（升）	Per Capita Daily Consumption of Tap Water for Rrsidential Use (liter)	224.2	238.7	229.8	235.0	253.6
自来水普及率（%）	Percentage of Population with Access to Tap Water (%)	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
燃气普及率（%）	Percentage of Population with Access to Fuel Gas (%)	99.8	99.0	100.0	100.0	100.0
人均拥有道路面积（平方米）	Per Capita Area of Roads (sq.m)	10.7	22.9	24.8	25.7	23.9
污水处理率（%）	Rate of Sewerage Disposal (%)	69.0	89.8	95.4	98.1	98.2
人均公园绿地面积（平方米）	Per Capita Green Area of Parks (sq.m)	5.6	12.4	13.9	14.3	14.91
建成区绿化覆盖率（%）	Rate of the Green Space in Constructed Areas (%)	31.7	42.2	43.1	43.3	43.94
生活垃圾无害化处理率（%）	Rate of No Harm Disposal of Living Garbage (%)	50.5	100.0	100.0	100.0	100.0

注：每万人拥有公交车辆数从2013年起按交通部规定采用建成区人口计算。
Note:Since 2013, the number of buses per 10000 people has been calculated according to the population of built-up area as required by the Ministry of Transport of the People's Republic of China.

19-3　分地区城区建设用地情况（2021 年）
LAND USE IN URBAN AREA BY REGION (2021)

单位：平方公里 (sq.km)

指　标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
建成区面积	Area of Constructed Regions	312.89	278.52	34.37
城市建设用地面积	Floor space of Urban Constructed Area	312.62	278.28	34.34
居住用地	Residential Area	74.93	64.54	10.39
公共管理与公共服务用地	Public Management & Public Service Sites	21.92	19.09	2.83
商业服务业设施用地	Business Services Facilities	23.16	20.88	2.28
工业用地	Industrial Area	97.59	90.42	7.17
物流仓储用地	Logistics & Warehousing Space	3.4	2.71	0.69
道路与交通设施用地	Road and Transportation Facilities	45.71	39.47	6.24
公用设施用地	Communal Facilities	3.54	2.37	1.17
绿地与广场用地	Green Area and squares	42.37	38.8	3.57

19-4 分地区城区市政设施情况（2021 年）
UTILITIES IN URBAN AREA BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
实有道路长度（公里）	Length of Roads (km)	3092	2804	288
实有道路面积（万平方米）	Area of Roads (10000 sq.m)	5754	5133	621
人均拥有道路面积（平方米）	Per Capita Area of Roads (sq.m)	23.7	23.9	22.0
桥梁数（座）	Number of Bridges (unit)	1111	1030	81
排水管道长度（公里）	Length of Sewage Pipelines (km)	9858	9309	549
污水处理率（%）	Rate of Sewerage Disposal (%)	98.2	98.2	98.5
污水厂日处理能力 (万立方米)	Daily Processing Capacity of Sewage Plants (10,000 m^3)	126.1	113.3	12.8
路灯盏数（千盏）	Street Lamps (1000 sets)	338.1	313.1	25.0

19-5 分地区城区园林绿化情况（2021 年）
GREEN SPACE IN URBAN AREA BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
园林绿地面积（公顷）	Parkes,Gardens and Green Areas (hectare)	14509	12819	1690
公园绿地面积（公顷）	Green Space of Park (hectare)	3571	3196	374
建成区绿化覆盖面积（公顷）	Green Space in Constucted Areas (hectare)	13700	12239	1461
人均公园绿地面积（平方米）	Per Capita Green Area of Park (sq.m)	14.72	14.91	13.26
建成区绿地率（%）	Rate of the Green Space in Constructed Areas (%)	39.9	40.0	38.9
建成区绿化覆盖率（%）	Rate of the Green Space in Constructed Areas (%)	43.8	43.9	42.5
城市公园个数（个）	Urban Parks (unit)	53	43	10
公园面积（公顷）	Park Area (hectare)	1566	1367	199

19-6　分地区城市公共汽车、出租汽车情况（2021 年）
URBAN PUBLIC SERVICE VEHICLES AND TAXIES BY REGION (2021)

指　标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
公共汽车	**Public Service Vehicles**			
年底营运车辆数（辆）	Number in Operation at Year-end (coach)	3152	2516	636
年底营运线路条数（条）	Number of Operating Routes at Year-end (line)	474	315	159
年底营运线路网长度（公里）	Length of Operating Route Net at Year-end (km)	6669	4728	1941
客运总量（万人次）	Total volume of travellers (10000 Persons/times)	14547	12481	2066
出租汽车	**Taxies**			
营运车辆（辆）	Operation Vehicles (coach)	3678	3319	359

19-7　分地区城区自来水情况（2021 年）
TAP WATER USE IN URBAN AREA BY REGION (2021)

指　标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
自来水综合生产能力（万立方米 / 日）	General Production Capacity of Water Treatment Plant (10000 m^3 /day)	201.0	186.0	15.0
供水管道长度（公里）	Length of Water Supply Piplines (km)	21643	20522	1122
供水总量（万立方米）	Total Water Supply (10000 m^3)	41016	35957	5059
# 生产用水量	Water for Production	11040	9828	1212
生活用水量	Water for Livelihood	23024	19841	3183
用水人口（万人）	Population with Access to Tap Water (10000 persons)	242.62	214.38	28.24
人均日生活用水量（升）	Per Capita Daily Comsumption of Tap Water for Livelihood (litre)	260.00	253.57	308.81
自来水普及率（%）	Percentage of Population with Access to Tap Water (%)	100.0	100.0	100.0

19-8 分地区城区燃气情况（2021 年）
NATURAL GAS USE IN URBAN AREA BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
天然气	**Natural Gas**			
燃气管道长度（公里）	Length of natural gas pipelines (km)	12287	11207	1080
供气总量（万立方米）	Total Gas Supply (10000 m^3)	173559	159838	13721
#家庭用量	Consumption for Residential Use	18413	16299	2114
用气户数（户）	Total Number of Residents with Access to Gas (household)	947212	831906	115306
#家庭用户	Households Consumers	934550	820772	113778
用气人口（万人）	Total Population with Access to Gas (10000 persons)	236.41	210.15	26.26
天然气汽车加气站（座）	Natural Gas Filling Stations for Automobiles (unit)	22	18	4
液化石油气	**Liquefied Petroleum Gas**			
供气总量（吨）	Total Gas Supply (ton)	38330	37085	1245
#家庭用量	Consumption for Residential Use	3654	2412	1242
用气户数（户）	Total Number of Residents with Access to Gas (household)	41239	34611	6628
#家庭用户	Households Consumers	22099	15471	6628
用气人口（万人）	Total Population with Access to Gas (10000 persons)	6.16	4.23	1.93
燃气普及率（%）	**Percentage of Population with Access to Fuel Gas (%)**	**99.98**	**100.00**	**99.82**

19-9 分地区城市环境卫生情况（2021 年）
URBAN ENVIRONMENT SANITATION BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
实际清扫面积（万平方米）	Actually Cleaned Area (10000 sq.m)	3591	3157	434
生活垃圾清运量（万吨）	Volume of Residential Garbage Disposal (10000 tons)	134.30	121.48	12.82
生活垃圾转运站座数（座）	Number of Municipal-Solid-Waste Transfer Stations (station)	63	62	1
生活垃圾无害化处理率（%）	Rate of No Harm Disposal of Living Garbage (%)	100	100	100
公共厕所（座）	Public Lavatories (unit)	1305	1136	169
市容环卫专用车辆设备数（辆）	Number of Special Vehicles for City Cleaning	1243	1089	154

19-10　市区城市生态自然环境情况（2017-2021 年）
URBAN ECOLOGICAL NATURAL ENVIRONMENT (2017-2021)

指　标 Item		2017	2018	2019	2020	2021
园林绿化	**Parks,Gardens and Green Areas**					
园林绿地面积（公顷）	Parkes,Gardens and Green Areas (hectare)	11522	11619	11934	12574	12819
公园绿地面积（公顷）	Green Space of Park (hectare)	2800	2853	3047	3116	3196
建成区绿化覆盖面积（公顷）	Green Space in Constucted Areas (hectare)	11452	11548	11800	11997	12239
建成区绿化覆盖率（%）	Rate of Green Space in Constructed Areas (%)	43.1	43.1	43.3	43.3	43.9
人均公园绿地面积（平方米）	Per Capita Green Area of Park (sq.m)	14.85	12.19	13.39	14.33	14.91
城市公园个数（个）	Urban Parks (unit)	42	42	43	43	43
公园面积（公顷）	Park Area (hectare)	1340	1340	1367	1367	1367
水、空气和噪声情况	**Water, Air and Noise**					
城市集中式饮用水源地水质达标率（%）	Rate up to the Standards of Water Quality for Urban Potable Water Sources (%)	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
空气污染指数小于100天数占全年天数的比例（%）	Proportion of Days with Air Pollution Index less than 100 to Whole Year (%)	68.2	63.0	66.8	80.3	76.4
区域环境噪声平均值（分贝）	Average Value of Noise in Whole Area (dB)	55.0	55.3	53.7	53.5	55.0
交通干线噪声平均值（分贝）	Average Value of Noise Along Main Traffic Artery (dB)	67.5	67.1	67.3	66.1	62.7
生活垃圾无害化处理	**Harmless Disposal of Household Garbage**					
垃圾清运量（万吨）	Wastes Transported (10000 Tons)	81.38	111.08	110.40	127.37	134.30
垃圾无害化处理量（万吨）	Volume of Garbage Disposal (10000 ton)	81.38	111.08	110.40	127.37	134.30
生活垃圾无害化处理率（%）	Rate of Harmless Disposal of Household Garbage (%)	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

注：2015-2018年为标准状况下数据，2019年起根据空气质量标准修改单，“空气污染指数小于100天数占全年天数的比例”为实际状况下数据。

Note:The data from 2015 to 2018 were collected and complied in accordance with the Ambient Air Quality Standard. And the "percent of days with air quality index (AQI) lower than 100" of 2021 were collected and complied in line with the Amendments to Ambient Air Quality.

19-11 分地区环境保护情况（2021 年）
ENVIRONMENTAL PROTECTION BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其中 of which 市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
工业主要污染物排放	**Discharge of Major Pollutants**			
化学需氧量排放量（吨）	Volume of Chemical Oxygen Demand in Wastwater Discharged (ton)	4893.67	4596.83	296.84
氨氮排放量（吨）	Ammonia Emissions from Wastewater (ton)	199.40	187.47	11.93
二氧化硫排放量（吨）	Volume of Sulphur Dioxide Emission (ton)	5876.06	2782.87	3093.19
氮氧化物排放量（吨）	Nitrogen Oxides (ton)	12232.91	6142.02	6090.89
工业固体废物	**Industrail Solid Wastes**			
工业固体废物产生量 (万吨)	Volume of Industrial Solid Wastes Produced (10000 tons)	844.04	773.94	70.10
工业固体废物综合利用量 (万吨)	Volume of Industrial Solid Wastes Utilized (10000 tons)	834.44	765.16	69.28
工业固体废物处置量 (万吨)	Volume of Industrial Solid Wastes Treated (10000 tons)	9.58	8.77	0.81
工业固体废物综合利用率 (%)	Percentage of Industrial Solid Wastes Utilized (%)	98.83	98.84	98.79

20 CHAPTER 20

科技 教育 文化

SCIENCE,TECHNOLOGY, EDUCATION AND CULTURE

常州统计年鉴



20 科技　教育　文化 SCINECE & TECHNOLOGY EDUCATION AND CULTURE

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

普通高等学校数	Number of Institutions of Higher Education	10 所	(unit)
普通高等学校在校学生数	Students Enrollment of Institutions of Higher Education	15.66 万人	(10000 persons)
普通中学数	Regular Secondary Schools	168 所	(unit)
普通中学在校学生数	Student Enrollment of Regular Secondary Schools	20.56 万人	(10000 persons)
小学学校数	Primary Schools	229 所	(unit)
小学学校在校学生数	Student Enrollment of Primary Schools	33.46 万人	(10000 persons)
年底公共图书馆数	Number of Public Libraries	8 个	(unit)
电视台数	Number of Television Stations	4 座	(unit)
广播电台数	Number of Broadcasting Stations	4 座	(unit)

20-1　全市非工业企业研发活动情况（2021 年）
R&D ACTIVITIES OF NON-INDUSTRIAL ENTERPRISES (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area
企业基本情况	**Statistics on Industrial Enterprises**		
有R&D活动企业数（个）	Number of Enterprises Having R&D Activities (unit)	137	136
有科技机构企业数（个）	The Number of Companies with Scientific Institutions (unit)	87	83
R&D活动情况	**Statistics on R&D Activities**		
R&D人员折合全时当量合计（人年）	Full-time Equivalent of R&D Personnel (man-year)	2002	2002
R&D经费内部支出（万元）	Intramural Expenditure on R&D (10000 yuan)	85085.7	85038.7
经常费支出（万元）	Recurrent Expenditure (10000 yuan)	81468.4	81421.4
#人员劳务费	Service Fee	47142.3	47142.3
资产性支出（万元）	Capital Expenditure (10000 yuan)	3617.3	3617.3
#仪器和设备	Expenditure on Instruments & Equipment	3349.4	3349.4
企业办科技机构情况	**Scientific and Technological Institutions Run by Enterprises**		
企业办科技机构数（个）	Number of Scientific and Technological Institutions Run by Enterprises (unit)	102	98
机构科技活动人员（人）	Number of Scientific and Technological Personnel in Technological Institutions (person)	3385	3271
#博士生	Ph.D. Owners	94	72
硕士生	Master's Degree Owners	587	555
专利情况	**Statistics on Patent**		
当年专利申请数（件）	Patent Applications (piece)	1225	1169
#发明专利	Inventions	495	452
期末有效发明专利数（件）	Number of Effective Patents by End of Year (piece)	1290	1257

其 中 of which					
金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	溧阳市 Liyang City
4	40	41	34	17	1
6	22	33	13	9	4
20	777	793	273	139	
841.1	31012.2	25642.6	18037.2	9505.6	47
662.7	29631.1	24795.4	17031.6	9300.6	47
66.5	16330.2	19344.4	6834.4	4566.8	
178.4	1381.1	847.2	1005.6	205	
17.5	1371.6	829.9	990	140.4	
6	27	43	13	9	4
75	966	1672	297	261	114
1	27	31	4	9	22
6	124	304	55	66	32
14	309	468	144	234	56
3	143	166	16	124	43
4	317	476	136	324	33

20-2　分地区规模以上工业企业研发活动情况（2021 年）
R&D ACTIVITIES OF INDUSTRIAL ENTERPRISES ABOVE DESIGNATED SIZE BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area
企业基本情况	**Statistics on Industrial Enterprises**		
有R&D活动企业数（个）	Number of Enterprises Having R&D Activities (unit)	2477	2237
有科技机构企业数（个）	The Number of Companies with Scientific Institutions (unit)	1656	1548
R&D活动情况	**Statistics on R&D Activities**		
R&D人员折合全时当量合计（人年）	Full-time Equivalent of R&D Personnel (man-year)	65998	59327
R&D经费内部支出（万元）	Intramural Expenditure on R&D (10000 yuan)	2677469	2297930
经常费支出（万元）	Recurrent Expenditure (10000 yuan)	2430273	2072732
#人员劳务费	Service Fee	748649	667957
资产性支出（万元）	Capital Expenditure (10000 yuan)	247196	225198
#仪器和设备	Expenditure on Instruments & Equipment	242990	221288
企业办科技机构情况	**Scientific and Technological Institutions Run by Enterprises**		
企业办科技机构数（个）	Number of Scientific and Technological Institutions Run by Enterprises (unit)	1838	1722
机构科技活动人员（人）	Number of Scientific and Technological Personnel in Technological Institutions (person)	59955	54817
#博士生	Ph.D. Owners	588	555
硕士生	Master's Degree Owners	6569	6188
新产品开发及生产情况	**Statitstics on New Product Development and Production**		
新产品开发经费支出（万元）	Expenditure on New Product Development (10000 yuan)	3109635	2677306
新产品销售收入（万元）	Sales Income of New Products (10000 yuan)	40045596	32421301
#新产品出口	Export	5923104	5734819
专利情况	**Statistics on Patent**		
当年专利申请数（件）	Patent Applications (piece)	22853	21001
#发明专利	Inventions	6145	5552
期末有效发明专利数（件）	Number of Effective Patents by End of Year (piece)	26327	24380
技术改造和技术获取情况	**Technical Innovation and Technology Acquisition**		
引进境外技术经费支出（万元）	Spending on Imported Techonologies (10000 yuan)	1749	1749
购买境内技术经费支出（万元）	Expenditure on Purchasing Domestic Technology (10000 yuan)	20908	20845
技术改造经费支出（万元）	Appropriation Expenditure on Technical Inovation (10000 yuan)	386622	320975

其 中 of which					溧阳市 Liyang City
金坛区 Jintan District	武进区 Wujin District	新北区 Xinbei District	天宁区 Tianning District	钟楼区 Zhonglou District	
254	961	590	231	201	240
254	609	437	112	136	108
7012	27215	15459	4737	4904	6671
340271	937773	638639	206818	174429	379539
301692	844402	565634	194434	166570	357541
69545	300238	199197	44449	54528	80692
38579	93371	73006	12384	7858	21998
38154	91195	72058	12168	7713	21702
291	655	499	120	157	116
9707	21950	15107	2985	5068	5138
104	193	209	23	26	33
1173	2341	2052	266	356	381
383391	1186109	710174	208987	188646	432329
4348163	14694486	9086845	1742022	2549785	7624296
823841	2005356	1857347	347904	700372	188285
3570	8849	5244	1157	2181	1852
1147	2189	1312	281	623	593
2010	12486	6498	1547	1839	1947
	149	519		1081	
708	7672	10826	1640		63
6173	124280	164114	16710	9700	65647

20-3　科研开发基本情况（2015-2021 年）
BASIC STATISTICS OF SCIENCE RESEARCH DEVELOPMENT (2015-2021)

指　标 Item		2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021
机构数（个）	**Number of Institutes (unit)**	**16**	**47**	**45**	**45**	**45**	**47**	**49**
从业人数（人）	**Number of Employed Persons (person)**	**2711**	**3289**	**4031**	**4145**	**4557**	**5193**	**5842**
# 从事科技活动人数	Number of Personnel Engaged in Science and Technology	1254	1592	2263	2081	2159	1921	1931
# 从事 R&D 人员数	Number of Personnel Engaged in R&D	1083	1398	2598	2048	2109	2495	2785
课题活动人数	Number of Persons Engaged in Subject Activity	987	1268	1429	1312	1335	1854	1392
经费收入总额（万元）	**Total Funds Income (10000 yuan)**	**336591**	**663545**	**319959**	**351428**	**400114**	**466702**	**650191**
# 政府资金	Government Funds	4819	103659	15469	14426	18754	11507	12248
技术性收入	Technological Income	9475	109478	40301	46645	74027	93793	198905
经营收入	Operating Income	319299	450190	281358	311366	370990	429388	621474
经费支出总额（万元）	**Total Expenditure (10000 yuan)**	**267170**	**550653**	**299409**	**266710**	**319663**	**426894**	**558716**
#R&D 经费支出	Expenditure on Research and Development	22312	106024	33693	51757	60922	56113	110633
发表科技论文（篇）	**Number of Published Scientific and Technological Thesis (piece)**	**206**	**296**	**271**	**271**	**286**	**452**	**463**

注：机构数是指由江苏科技中心确认的研发机构数。
Note: The number of institutions listed in this table is the number of R&D institutions confirmed by the Jiangsu Provincial Science and Technology Center.

20-4 国家级、省级科技计划数（2021 年）
NUMBER OF SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL PLANS AT STATE LEVEL OR PROVINCE LEVEL (2021)

计划名称 Name of Plan		合计（项） Total (unit)	其中 of which 国家级 State Level	其中 of which 省级 Province Level	上级拨款（万元） Higher Organizations Appropriations (10000 yuan)	其中 of which 国家 State	其中 of which 省 Province
合 计	**Total**	**294**	**30**	**264**	**42817**	**1625**	**41192**
国家自然科学基金	National Natural Science Foundation of China	30	30		1625	1625	
省科技支撑计划（农业）	Provincial Science and Technology Support Program (Agriculture)	9		9	495		495
省科技支撑计划（工业）	Provincial Scientific and Technological Support Plan (Industry)	10		10	1850		1850
省科技支撑计划（社会发展）	Provincial Scientific and Technological Support Plan (Social Development)	10		10	850		850
省创新能力建设	Provincial Engineering and Technology Reaearch Center	18		18	2540		2540
省国际科技合作计划	International Scientific and Technologic Cooperation Plan	14		14	1220		1220
省科技成果转化专项资金	Special Fund for Scientific and Technological Achievements Transfer	5		5	5800		5800
省知识产权战略推进计划	Provincial Promotion Plan of Intellectual Property Rights Strategy	19		19	1910		1910
省软科学研究	Provincial Soft Science Research	4		4	20		20
省基础研究计划（自然科学基金）	Provincial Basic Research Program (Natural Science Foundation)	30		30	450		450
省引进外国人才专项	Provincial Special Program for the Introduction of Foreign Talents	7		7	195		195
省创新创业人才项目	Provincial Innovative And Entrepreneurial Talents	24		24	1700		1700
其他	Others	114		114	24162		24162

注：本表项目数和上级拨款为当年新上项目数及新上项目的上级拨款总额。
Note:The number of projects and appropriation from higher authorities in this table shall be the number of new projects and total appropriations of the current year.

20-5　市级科技计划项目情况（2021 年）
SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL PLAN AT CITY LEVEL (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

项目名称 Name of Project		项数（项） Number of Project (unit)	科技拨款 Scientific and Technological appropriations
合　计	**Total**	**434**	**9019**
农业科技	Agricultural Science and Technology	47	830
工业科技	Industrial Science and Technology	116	4341
社会发展科技	Social Development Science and Technology	71	1278
应用基础研究	Applied Basic Research	85	425
科技成果转化	Transformation of Scientific and Technological Achievements	42	1260
国际科技合作	International Science and Technology Cooperation	36	800
软课题	Research Task	37	85

注：本表未包括指导性计划。
Note:This table doesn't include guidance plans.

20-6　科学技术奖获奖情况（2021 年）
DETAILS OF SCIENCE AND TECHNOLOGY AWARDS (2021)

单位：项 (unit)

奖励级别 Prize Grade		合　计 Total	其　中 of which			
			一等奖 First Prize	二等奖 Second Prize	三等奖 Third Prize	省创新奖 Innovation Award
省　级	Provincial Level	29	5	4	19	1

20-7　分地区授权情况（2021 年）
STATISTICS ON GRANTED PATENT APPLICATIONS BY REGION (2021)

单位：项 (unit)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of　which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
专利授权量	**Number of Patent Authorizations Granted**	**55463**	**51955**	**3508**
发明专利	Patent for Invention	4793	4502	291
实用新型专利	Practical New-type Patent	46192	43118	3074
外观专利	Appearance Patent	4478	4335	143

20-8 分地区政府科技拨款数（2021 年）
GOVERNMENT APPROPRIATION OF SCIENCE AND TECHNOLOGY BY REGION (2021)

单位：万元 (10000 yuan)

指标 Item		全市 Whole Municipality	其中 of which	
			市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总计	**Total**	**338551**	**305751**	**32800**
科学技术管理事务	Scientific & Technical Management Affairs	7075	6028	1047
基础研究	Basic Research	1556	1556	
应用研究	Applied Research	2535	2127	408
技术研究与开发	Technology Research and Development	130937	105892	25045
科技条件与服务	Scientific & Technical Conditions and Service	18234	16918	1316
科学技术普及	Science & Technology Popularization	3589	1427	2162
科技交流与合作	Science and Technology Exchange and Cooperation	1430	1430	
科技重大专项	Special science and Technology Major	15408	14853	555
其他科学技术支出	Other Expenditure For Science & Technology	157787	155520	2267

20-9 分地区高新技术企业情况（2021 年）
STATISTICS ON HIGH AND NEW TECHNOLOGY ENTERPRISES BY REGION (2021)

指标 Item		全市 Whole Municipality	其中 of which	
			市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
年末高新技术企业数（家）	Number of High and New Technology Enterprises at Year-end (unit)	2915	2719	196
# 当年首次认定数	Confirmed Number at Current Year	558	519	39
企业总产值（亿元）	Gross Output Value of Enterprises (100 million yuan)	5850	5020	830
新技术产品产值（亿元）	Output Value of New Technological Products (100 million yuan)	4768	4087	681
出口创汇总额（亿元）	Total Exports (100 million yuan)	951	911	41
利税总额（亿元）	Total Amount of Pre-tax (100 million yuan)	645	550	95
研究与开发经费（亿元）	Research and Development Funds (100 million yuan)	287	251	36
职工总数（万人）	Number of staff and workers (10000 persons)	47	42	5

20-10　技术（市场）贸易情况（2021 年）
STATISTICS ON TECHNOLOGY (MARKET) TRADE (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality
网上登记技术合同（项）	Number of Online Registered Technology Contracts (unit)	3201
网上登记技术合同成交金额（万元）	Business Volume of Online Registered Technology Contracts (10000 yuan)	2021511

20-11　科技企业孵化器、加速器情况（2021 年）
STATISTICS ON SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL ENTERPRISE INCUBATORS AND ACCELERATORS(2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
孵化器、加速器个数（个）	Number of Incubators and Accelerators (unit)	181	166	15
# 省级以上	Provincial Level and Above	70	65	5
场地面积（万平方米）	Site Area (10000 square meters)	912	819	93
# 省级以上	Provincial Level and Above	440	391	49
累计毕业企业数（家）	Accumulated Number of Incubated Enterprises (unit)	3290	3161	129
# 当年毕业企业数	Number of Incubated Enterprises at Current Year	469	453	16

20-12 历年各类学校数
NUMBER OF SCHOOLS BY TYPE OVER THE YEARS

单位：所 (unit)

年份 Year	合计 Total	其中 of which			
		# 普通高等院校 Institutions of Higher Education	普通中等专业学校 Specialized Secondary Schools	普通中学 Regular Secondary Schools	小学 Primary Schools
1949	1666		3	54	1607
1950	1865		4	52	1807
1951	1983		5	54	1923
1952	2076		5	55	2015
1953	2033		3	55	1974
1954	2017		2	58	1956
1955	2003		2	59	1941
1956	2281		3	66	2211
1957	2138		2	68	2067
1958	2862	4	9	110	2465
1959	2921	3	9	116	2634
1960	2651	3	10	123	2367
1961	2436	2	6	116	2217
1962	2391		2	117	2245
1963	2348		2	116	2199
1964	3181		2	115	2974
1965	3726		2	103	3322
1966	3252		5	117	2855
1967	3038		5	120	2636
1968	2907		5	129	2467
1969	2615		4	183	2380
1970	2649		4	192	2445
1971	2712		5	308	2390
1972	2736		6	333	2390
1973	2769		6	300	2457
1974	2638		7	345	2281
1975	2641		8	427	2201
1976	2691		7	635	2043
1977	2612		7	632	1967
1978	2477		8	509	1952
1979	2466		10	478	1968
1980	2490		13	360	2104
1981	2386	2	12	266	2093
1982	2400	2	11	282	2092
1983	2369	2	11	278	2061

20-12　续表　Continued　　单位：所 (unit)

年　份 Year	合　计 Total	其　　中　　of　　which			
		# 普通高等院校 Institutions of Higher Education	普通中等专业学校 Specialized Secondary Schools	普通中学 Regular Secondary Schools	小　学 Primary Schools
1984	2294	2	14	282	1974
1985	2253	3	14	275	1933
1986	2212	3	15	270	1895
1987	2176	3	16	266	1862
1988	2136	3	16	260	1830
1989	2072	3	16	248	1776
1990	2021	3	16	235	1736
1991	1955	3	17	219	1678
1992	1822	3	16	212	1550
1993	1758	3	16	205	1497
1994	1633	3	16	199	1374
1995	1597	3	17	201	1332
1996	1448	3	17	193	1189
1997	1228	3	17	184	978
1998	1018	3	17	178	771
1999	927	3	17	176	683
2000	816	3	14	174	581
2001	736	5	12	177	498
2002	681	8	8	177	450
2003	550	8	8	174	327
2004	528	9	8	173	307
2005	499	9	7	172	284
2006	468	9	8	172	252
2007	446	9	8	169	234
2008	430	9	8	168	221
2009	408	9	8	166	206
2010	388	9	12	163	190
2011	384	9	13	162	186
2012	382	9	12	162	187
2013	379	9	12	163	182
2014	379	9	12	158	187
2015	395	10	11	160	201
2016	395	10	11	160	201
2017	406	10	11	161	211
2018	414	10	11	164	216
2019	423	10	11	165	223
2020	427	10	11	165	227
2021	434	10	11	168	229

20-13 历年在校学生数
NUMBER OF STUDENTS OVER THE YEARS

单位：人 (person)

年份 Year	合计 Total	其中 of which			
		# 普通高等院校 Institutions of Higher Education	普通中等专业学校 Specialized Secondary Schools	普通中学 Regular Secondary Schools	小学 Primary Schools
1949	154997		586	13223	140949
1950	158060		855	12568	144402
1951	186276		1404	16334	168353
1952	260160		1919	25587	221884
1953	270719		923	28973	230248
1954	264525		740	31813	231904
1955	284551		726	34113	249646
1956	311969		1243	30826	279829
1957	321017		1010	44123	275815
1958	416767	1069	2099	53013	338334
1959	436537	855	2991	59030	351695
1960	475975	1004	4614	65497	380691
1961	424200	1037	3487	61509	347389
1962	361579		1406	50482	306269
1963	353245		571	47779	301894
1964	412149		213	50043	355244
1965	447588		468	5225	372321
1966	464351		1027	74009	382302
1967	441394		1113	69817	364815
1968	450651		890	60215	360821
1969	500982		479	95506	403911
1970	446826			90659	352914
1971	497600			102324	391535
1972	558081		625	134911	419129
1973	549911		1220	124534	422645
1974	574459		1785	128937	442630
1975	601646		1725	159492	439205
1976	614776		464	193235	419580
1977	645041		1203	261068	381334
1978	598917	434	1980	215461	379391
1979	561234	542	2962	185704	369719
1980	539645	481	3064	173164	360399
1981	513322	1312	3686	161621	343001
1982	492065	1036	3878	158452	324956
1983	486181	1240	5100	161380	312593

20-13　续表　Continued　　单位：人 (person)

年　份 Year	合　计 Total	其　中 of which			
		# 普通高等院校 Institutions of Higher Education	普通中等专业学校 Specialized Secondary Schools	普通中学 Regular Secondary Schools	小　学 Primary Schools
1984	487492	2059	6655	155577	314954
1985	491522	3161	9717	148865	319954
1986	493492	4044	12462	150555	313588
1987	483933	4578	13657	150979	301508
1988	476768	4839	14024	147573	296839
1989	468608	5079	14777	146394	289683
1990	461007	5085	15715	149037	277043
1991	453827	5190	15616	153409	262497
1992	452175	5469	16799	157068	253370
1993	460296	8897	20868	153547	255823
1994	478422	10908	26562	155908	261261
1995	501879	11644	33885	158586	271583
1996	526262	12182	42918	157074	289272
1997	542890	13156	49260	149390	305431
1998	550361	14251	52981	146903	312446
1999	561141	15120	53704	159995	309019
2000	571011	20013	49925	182332	300091
2001	584831	26668	49267	203570	287717
2002	603213	35159	52535	221258	273755
2003	622271	53059	50887	229845	263522
2004	642190	73862	51821	228206	255632
2005	648778	95396	48848	220718	244589
2006	648373	107742	46247	215938	234874
2007	643540	119131	39477	211346	229781
2008	630821	123174	36448	205966	224181
2009	614813	125468	34523	199351	216791
2010	603938	122802	36029	188436	221533
2011	600423	123947	38231	177639	229035
2012	596907	124637	40527	169063	234305
2013	600365	126254	38462	164809	243614
2014	604560	126137	36896	162484	253265
2015	624613	124405	36013	162527	273682
2016	633882	123815	35041	165339	281099
2017	649935	123292	33368	170963	290642
2018	670812	125055	30079	179045	304488
2019	694458	129965	29125	188981	314328
2020	724059	145032	29128	197744	320890
2021	759071	156626	30112	205553	334618

20-14 教育事业基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON EDUCATION (2021)

单位：人 (person)

指标 Item		学校数（所） Number of Schools (unit)	毕业生数 Number of Graduates	招生数 Number of New Students Enrollment	在校学生数 Number of Students Enrollment	毕业班学生数 Number of Students in Graduate Class	教职工数 Number of Staff and Teachers	其中 of which: #专任教师 Number of Full-time Teachers
总计	**Total**	**434**	**164395**	**205490**	**759071**	**170784**	**54968**	**48799**
按地区分	**Grouped by Region**							
市区	Urban Area	354	147121	185965	681417	153062	48163	42765
溧阳市	Liyang City	80	17274	19525	77654	17722	6805	6034
按学校类型分	**Grouped by Type of School**							
普通高等学校	Institutions of Higher Education	10	37639	53348	156626	44685	10431	7613
普通中等专业学校	Specilized Secondary Schools	11	8959	10342	30112	9932	3186	2787
技工学校	Technical Schools	9	9920	11742	31382	0	1636	1303
普通中学	Regular Secondary Schools	168	59880	70246	205553	66359	18807	17125
高中	Senior Secondary Schools	35	18917	22573	64911	20396	0	5639
初中	Junior Secondary Schools	133	40963	47673	140642	45963	0	11486
小学	Primary Schools	229	47887	59683	334618	49808	20719	19808
特殊教育学校	Special Education Schools	7	110	129	780	0	189	163

20-15 市区教育事业基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON EDUCATION OF URBAN AREA (2021)

单位：人 (person)

指标 Item		学校数（所） Number of Schools (unit)	毕业生数 Number of Graduates	招生数 Number of New Students Enrollment	在校学生数 Number of Students Enrollment	毕业班学生数 Number of Students in Graduate Class	教职工数 Number of Staff and Teachers	其中 of which: #专任教师 Number of Full-time Teachers
总计	**Total**	**354**	**147121**	**185965**	**681417**	**153062**	**48163**	**42765**
按地区分	**Grouped by Region**							
金坛区	Jintan District	60	11456	14675	55241	12154	5164	4631
武进区	Wujin District	111	37716	45054	185542	39962	12629	11934
#常州经开区	Changzhou Economic Development Zone	27	7740	8529	36979	8133	2700	2482
新北区	Xinbei District	51	17561	22152	93372	19368	6647	6191
天宁区	Tianning District	41	8879	10850	52608	9399	3214	3134
钟楼区	Zhonglou District	39	8125	10641	51789	8684	3332	3277
按学校类型分	**Grouped by Type of School**							
普通高等学校	Institutions of Higher Education	10	37482	53173	156294	44528	10431	7613
普通中等专业学校	Specilized Secondary Schools	9	7654	8819	25666	8577	2641	2313
技工学校	Technical Schools	9	9920	11742	31382	0	1636	1303
普通中学	Regular Secondary Schools	135	50508	60144	175591	56609	15436	14248
高中	Senior Secondary Schools	28	15645	18991	54248	16975	0	4528
初中	Junior Secondary Schools	107	34863	41153	121343	39634	0	9720
小学	Primary Schools	185	41459	51973	291852	43348	17858	17148
特殊教育学校	Special Education Schools	6	98	114	632	0	161	140

20-16　成人教育基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON ADULT EDUCATION (2021)

单位：人 (person)

指　标 Item		学校数（所） Number of Schools (unit)	毕业生数 Number of Graduates	招生数 Number of New Students Enrollment	在　校学生数 Number of Students Enrollment	毕业班学生数 Number of Students in Graduate Class	教职工数 Number of Staff and Teachers	其 中 of which # 专任教师 Number of Full-time Teachers
总　计	**Total**	**769**	**403832**	**29906**	**237055**	**25995**	**4829**	**3833**
按地区分	**Grouped by Region**							
市　区	Urban Area	710	217832	29906	215055	25995	4024	3123
溧阳市	Liyang City	59	186000	0	22000	0	805	710
按学校类型分	**Grouped by Type of School**							
成人高等学校	Institutions of Higher Education for Adults	0	26417	29906	68805	25995	169	130
职业技术培训学校	Technical Training School for Adults	769	377415	0	168250	0	4660	3703

20-17　市区成人教育基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON URBAN ADULT EDUCATION (2021)

单位：人 (person)

指　标 Item		学校数（所） Number of Schools (unit)	毕业生数 Number of Graduates	招生数 Number of New Students Enrollment	在　校学生数 Number of Students Enrollment	毕业班学生数 Number of Students in Graduate Class	教职工数 Number of Staff and Teachers	其 中 of which # 专任教师 Number of Full-time Teachers
总　计	**Total**	**710**	**217832**	**29906**	**215055**	**25995**	**4024**	**3123**
成人高等学校	Institutions of Higher Education of Adults		26417	29906	68805	25995	169	130
职业技术培训学校	Technical Training School for Adults	710	191415	0	146250	0	3855	2993

20-18 分地区中小学专任教师学历和职称情况（2021 年）

EDUCATIONAL BACKGROUNDS AND PROFESSIONAL TITLES OF FULL-TIME TEACHERS IN MIDDLE SCHOOL AND PRIMARY SCHOOLS BY REGION (2021)

单位：人 (person)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
			市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总 计	**Total**	**36933**	**31396**	**5537**
高 中	**Senior Secondary School**	**5639**	**4528**	**1111**
按学历分	Grouped by Educational Background			
研究生毕业	Postgraduate	1383	1167	216
本科毕业	Graduate	4245	3351	894
专科毕业	Junior College	11	10	1
按职称分	Grouped by Professional Titles			
正高级	Senior	26	24	2
副高级	Sub-senior	1831	1503	328
中级	Middle	2007	1576	431
助理级	Associate	1063	854	209
员级	Junior	**1**	**1**	**0**
未定职级	No-ranking	711	570	141
初 中	**Junior Secondary School**	**11486**	**9720**	**1766**
按学历分	Grouped by Educational Background			
研究生毕业	Postgraduate	977	897	80
本科毕业	Graduate	10378	8715	1663
专科毕业	Junior College	131	108	23
高中阶段毕业	Senior Secondary School			
按职称分	Grouped by Professional Titles			
正高级	Senior	12	11	1
副高级	Sub-senior	3407	2775	632
中级	Middle	4351	3568	783
助理级	Associate	2212	1900	312
员级	Junior	6	6	0
未定职级	No-ranking	1498	1460	38
小 学	**Primary School**	**19808**	**17148**	**2660**
按学历分	Grouped by Educational Background			
研究生毕业	Postgraduate	636	582	54
本科毕业	Graduate	18292	15805	2487
专科毕业	Junior College	847	736	111
高中阶段毕业	Senior Secondary School	33	25	8
按职称分	Grouped by Professional Titles			
正高级	Senior	14	14	0
副高级	Sub-senior	3225	2617	608
中级	Middle	6941	5653	1288
助理级	Associate	5611	5059	552
员级	Junior	111	111	0
未定职级	No-ranking	3906	3694	212

20-19　中等专业学校基本情况（2021 年）
BASIC CONDITIONS OF SPECIALIZED SECONDARY SCHOOLS (2021)

单位：人 (person)

学校名称 Name of Institutions		招生数 Number of New Students Enrollment	在校学生数 Number of Students Enrollment	毕业班学生数 Number of Students in Graduate Class	教职工数 Number of Staff and Teachers	其中 of which # 专任教师 Number of Full-time Teachers
总　计	**Total**	**10342**	**30112**	**9932**	**3186**	**2787**
常州铁道高等职业技术学校	Changzhou Railway Vocational Technical School	665	2018	705	172	143
常州卫生高等职业技术学校	Changzhou Senior Vocational School of Health	782	2390	795	195	165
常州艺术高等职业学校	Changzhou Art Vocational College of Jiangsu Province	323	961	319	133	104
常州刘国钧高等职业技术学校	Changzhou Liu Guojun Higher Vocational School	1188	3528	1195	375	312
常州旅游商贸高等职业技术学校	Changzhou Tourism and Commerce Vocational Technology Academy	1167	3656	1408	343	320
常州市体育运动学校	Changzhou Sports School	128	343	82	105	83
常州幼儿师范学校	Kindergarten Normal School	651	1933	647	199	186
江苏省武进中等专业学校	Jiangsu Wujin Vocational Secondary School	1734	4792	1461	770	723
江苏省溧阳中等专业学校	Jiangsu Liyang Vocational Secondary School	1523	4278	1187	356	305
江苏省溧阳市天目湖中等专业学校	Tianmuhu Specialized Secondary School, Liyang, Jiangsu	0	168	168	189	169
江苏省金坛中等专业学校	Jiangsu Jintan Vocational Secondary School	1499	3071	647	349	277
江苏城乡建设职业学院	Jiangsu Urban and Rural Construction College	155	1711	971		
江苏省常州技师学院	Changzhou Technician College of Jiangsu Province	180	530	170		
江苏城市职业学院常州办学点	Changzhou Campus, The City Vocational College of Jiangsu	347	733	177		

20-20 技工学校基本情况（2021 年）
BASIC CONDITIONS OF TECHNICAL SCHOOLS (2021)

单位：人 (person)

学校名称 Name of School		招生数 Number of New Students Enrollment	在校学生数 Number of Students Enrollment	其中 of which # 高级班 Senior Classes	毕业生数 Number of Students in Graduate Class	教职工数 Staff and Teachers
总 计	**Total**	**11742**	**31382**	**5580**	**9920**	**1636**
江苏省常州技师学院	Changzhou Technician College Jiangsu Province (Main Campus)	3154	8054	2109	2666	604
常州交通技师学院	Changzhou Communication College of Technician	1257	3372	735	1198	210
常州冶金技师学院	Changzhou Metallurgy College of Technician	1841	4263	896	1322	150
武进技师学院	Wujin Technician College	506	1724	887	1111	
常州市工贸高级技工学校	Changzhou Industry and Trade Technical School	1728	4879	519	1527	252
常州航空技工学校	Changzhou Aviation Technical School	1153	3363	108	822	209
常州科技经贸技工学校	Changzhou Vocational School of Tech & Trade	1065	3670	94	1089	129
常州天正技工学校	Changzhou Tengen Technical School	742	1650	0	0	82
金坛市技工学校	Jintan Technical School	296	407	232	185	

20-21 中小学师资配备情况（2021 年）
TEACHERS IN MIDDLE SCHOOLS AND PRIMARY SCHOOLS (2021)

指 标 Item		班级数（个） Number of Classes (unit)	学生数（人） Number of Students (person)	教师数（人） Number of Teachers (person)	每班教师数（人 / 班） Number of Teachers Per Class（persons/class）	每一教师负担学生数（人） Student-Teacher Ratio (person)
小 学	Primary Schools	7790	334618	19808	2.54	16.89
# 市 区	Urban Area	6709	291852	17148	2.56	17.02
初 中	Junior Secondary Schools	3050	140642	11486	3.77	12.24
# 市 区	Urban Area	2605	121343	9720	3.73	12.48
高 中	Senior Secondary Schools	1279	64911	5639	4.41	11.51
# 市 区	Urban Area	1057	54248	4528	4.28	11.98

20-22　分地区幼儿教育基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON INFANT EDUCATION BY REGION (2021)

单位：人 (person)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
学校数（所）	Number of Schools (unit)	398	326	72
毕业生数	Number of Graduates of Kindergartens	53171	45515	7656
招生数	Number of New Students Enrollment	46648	40108	6540
在校学生数	Number of Students Enrollment	155798	134123	21675
教职工数	Number of Staff & Teachers	19068	16443	2625
# 专任教师	Full-time Teachers	10571	9134	1437

20-23　分地区升学率、入学率（2021 年）
PERCENTAGE OF GRADUATES AND ENROLLMENT RATE BY REGION (2021)

单位：%

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
小学入学率	Enrollemnt Rate in Primary Schools	100.0	100.0	100.0
小学升学率	Percentage of Graduates in Primary Schools	99.6	99.3	101.4
初中入学率	Enrollemnt Rate in Junior Secondary Schools	100.0	100.0	100.0
初中升学率	Percentage of Graduates in Junior Secondary Schools	99.9	99.9	99.9

20-24 分地区每一专任教师负担学生数（2021 年）
STUDENT-TEACHER OF FULL-TIME RATIO BY REGION (2021)

单位：人 (person)

指标 Item		全市 Whole Municipality	其中 of which	
			市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总计	**Total**	**15.59**	**15.97**	**12.89**
普通高等学校	Institutions of Higher Education	20.57	20.53	
普通中等职技校	Regular Secondary Vocation & Technical School	15.04	15.78	9.38
普通中学	Regular Secondary Schools	12.00	12.32	10.41
小学	Primary Schools	16.89	17.02	16.08

20-25 分地区每万人拥有在校学生数（2021 年）
NUMBER OF STUDENTS ENROLLMENT PER 10000 PERSONS BY REGION (2021)

单位：人 (person)

指标 Item		全市 Whole Municipality	其中 of which	
			市区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总计	**Total**	**1417.47**	**1497.78**	**963.65**
普通高等学校	Institutions of Higher Education	292.78	343.86	4.13
普通中等职技校	Regular Secondary Vocation & Technical School	114.95	125.51	55.28
普通中学	Regular Secondary Schools	384.24	386.31	372.52
小学	Primary Schools	625.50	642.10	531.72

注 :2016 年起每万人拥有在校学生数按常住人口计算，以前年份按户籍人口计算。

Note: The number of students enrollment per 10000 persons in 2016 and after is calculated against the permanent population. The indicator is calculated against the registered population in other years.

20-26　分地区文化事业机构数（2021 年底）
NUMBER OF INSTITUTIONS OF CULTURE BY REGION (END OF 2021)

单位：个 (unit)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
艺术事业	**Art**			
艺术表演团体	Art Performance Troupes	11	10	1
艺术表演场所	Art Performance Places	12	11	1
图书馆	**Libraries**	**8**	**7**	**1**
群众文化事业	**Mass Cultural**			
博物馆	Museums	29	26	3
群众艺术馆、文化馆	Mass Art Centers and Cultural Centers	8	7	1
文化站（文化部门）	Cultural Stations (Cultural Department)	61	50	11
教育事业	**Education**	**1**	**1**	
其他文化事业	**Others**	**3**	**2**	**1**

20-27　分地区文化事业人员数（2021 年底）
NUMBER OF PERSONS ENGAGED IN CULTURE BY REGION (END OF 2021)

单位：人 (person)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
艺术事业	**Art**			
艺术表演团体	Art Performance Troupes	355	303	52
艺术表演场所	Art Performance Places	2205	2205	
图书馆	**Libraries**	**220**	**203**	**17**
群众文化事业	**Mass Cultural**			
博物馆	Museums	411	357	54
群众艺术馆、文化馆	Mass Art Centers and Cultural Centers	102	89	13
文化站（文化部门）	Cultural Stations (Cultural Department)	296	242	54
教育事业	**Education**	**124**	**124**	
其他文化事业	**Others**	**73**	**61**	**12**

20-28 分地区博物馆、图书馆基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON MUSEUMS AND LIBRARIES BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
			市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
博物馆	**Museums**			
文物藏品（件）	Number of Collections (piece)	53161	36065	17096
# 一级品	Grade One	76	69	7
参观人次（千人次）	Number of Visitors (1000 person-times)	4461	3337	1124
图书馆	**Libraries**			
总藏量（千册、千件）	Total Collections (1000 volumes)	5921	5382	539
# 图 书	Books Published	5611	5084	527
# 古 籍	Ancient Books	127	127	
报 刊	Newspapers and Magazines	140	128	12
总流通人次 (千人次)	Number of Books Circulation (1000 persons-times)	10387	9731	656

注：图书总藏量中不包括电子图书。
Note:The total number of collection of books excludes e-books.

20-29 分地区艺术事业基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON ART BY REGION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
			市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
艺术表演场所	**Art Performance Places**			
座席数（个）	Number of Seats (unit)	12596	12596	
演（映）出场次（场）	Number of Performance (time)	19951	19951	
# 电影放映场次	Number of Films Projection	8418	8418	
观众人次（千人次）	Number of Spectators (1000 persons-times)	280	280	
# 电影放映	Films Projection	42	42	
艺术表演团体	**Art Performance Troupes**			
新排上演节目（个）	Newly Staged Shows (unit)	7	7	
# 本团创作首演剧目	First Performance Drama created by the Troupe	7	7	
国内演出场次（场）	Number of Domestic Performance (time)	2480	2300	180
国内观众人次（千人次）	Number of Domestic Spectators (1000 persons-times)	983	937	46

20-30　广播电视事业基本情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON BROADCASTING AND TELEVISION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其中 of which: #市　区 Urban Area
广　播	**Broadcasting**		
广播电台数（座）	Number of Broadcasting Stations (unit)	4	3
对内广播节目套数（套）	Number of Home Broadcasting Programs (set)	7	6
广播全年自办播出时间（小时）	Broadcasting Hours of the Whole Year (hour)	44800	39785
广播全年自制节目时间（小时）	Broadcasting Self-made Program Hours of the Whole Year (hour)	35610	32243
中、短波发射台（座）	Number of Broadcasting Transmitting Stations with Medium and Short Wave (unit)	4	3
广播人口综合覆盖率（%）	Listener Rating (%)	100	100
电　视	**Television**		
电视台数（座）	Number of Television Station (unit)	4	3
自办电视节目套数（套）	Number of Television Programs (set)	7	6
电视节目全年自办播出时间（小时）	Broadcasting Hours of Television Program of the Whole Year (hour)	44330	38635
电视全年自制节目时间（小时）	Time of Self-made Television Program of the Whole Year (hour)	7458	4811
电视发射台数（座）	Number of Television Transmitting Stations (unit)	4	3
电视综合覆盖率（%）	Televiewer Rating (%)	100	100
有线广播电视	**Wire Broadcasting and Television**		
模拟有线广播电视传输节目（套）	Number of Modeling Cable Radio & TV Programs (set)	0	0
数字有线广播电视传输节目套数（套）	Number of Digital Cable TV Programmes (set)	218	218
#标清广播电视传输节目套数	Number of SDTV Programmes	154	154
高清广播电视传输节目套数	Number of HDTV Programmes	64	64
有线电视用户数（万户）	Number of Subscribers of Wire Television (10000 households)	83.30	64.79

20-31　分地区广播电视从业人员数（2021 年底）
NUMBER OF PERSONNEL ENGAGED IN BROADCASTING AND TELEVISION (END OF 2021)

单位：人 (person)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of　which: 市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总　计	**Total**	**1101**	**962**	**139**
行政管理人员	Administration Staff	129	94	35
专业人员	Professional Technical Personnel	862	766	96
#编辑、记者	Editor and Reporter	465	429	36
播音员、主持人	Announcer and host	91	85	6
工程技术人员	Engineering and Technical Personnel	156	129	27
艺术人员	Artistic Personnel	12	12	
经营人员	Operating Personnel	137	110	27
其他人员	Others	110	102	8

21 CHAPTER 21

卫生 体育

HEALTH AND SPORTS

常州统计年鉴



21 卫生　体育
HEALTH AND SPORTS

2021 年主要统计指标
MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

年底全社会卫生事业机构数	Health Care Institutions （Year-end）	1667 个	(unit)
年底卫生机构床位数	Beds of health Care Institutions （Year-end）	31891 张	(bed)
年底医院（含妇保院）数	Number of Hospitals (Including Maternity and Child Health Care Hospitals) By The End of The Year	89 个	(unit)
年底医院（含妇保院）床位数	Number of Hospital Beds (Including Maternity and Child Health Care Hospitals) By The End of The Year	25818 张	(bed)
年底全社会卫生技术人员数	Medical Technial Personnel （Year-end）	40481 人	(person)
执业（助理）医师数	Practicing （Assistant） Doctors	15936 人	(person)
等级裁判员发展人数	Number of Certified Referees	725 人	(person)
等级运动员发展人数	Number of Certified Athletes	122 人	(person)

21-1　历年卫生事业基本情况
BASIC STATISTICS ON PUBLIC HEALTH OVER THE YEARS

年　份 Year	机构数（个） Institutions (unit)	其　中　of which #医院（含妇保院）、卫生院 Hospitals (Including Maternity and Child Health Care Hospitals) and Health Care Centers	床位数（张） Beds (bed)	其　中　of which #医院（含妇保院）、卫生院 Hospitals (Including Maternity and Child Health Care Hospitals) and Health Care Centers	卫生技术人员（人） Medical Technical Personnel (person)	其中 of which #医　生（含见习医生） Doctors (Including Trainee Doctors)
1949	13	6	325	291	1450	1270
1950	19	6	376	371	1559	1315
1951	92	5	649	447	1752	1431
1952	249	5	970	675	2072	1625
1953	272	7	1296	1078	2378	1622
1954	296	7	1392	1049	2594	1641
1955	321	7	1930	1138	2877	1714
1956	359	8	2147	1222	2834	1963
1957	374	8	2171	1229	3020	2007
1958	440	105	3273	2449	3138	2036
1959	693	107	3824	2633	3884	2127
1960	926	133	4254	3350	4141	2118
1961	665	147	3929	3096	4381	2445
1962	531	94	3047	2277	4179	2577
1963	633	95	3489	2696	4362	2821
1964	509	89	3586	2828	4190	2653
1965	540	89	3975	3168	4245	2677
1966	444	146	4125	3199	3950	2467
1967	403	146	3024	2877	3944	2360
1968	337	152	3860	3164	3893	2265
1969	294	151	4166	3299	3656	2027
1970	426	147	5378	3767	3570	2083
1971	475	150	5893	4379	3868	2290
1972	466	150	6276	4631	4517	2332
1973	552	152	7063	5497	4916	2278
1974	527	154	8045	6021	5272	2389
1975	566	155	7802	5743	6027	2368
1976	621	156	8477	6368	6454	2668
1977	663	156	7401	5896	6973	2633
1978	684	158	8222	6982	7499	3021
1979	772	159	8371	7313	8194	3110
1980	803	159	8422	7337	8615	3238
1981	814	161	9553	7864	9178	3749
1982	823	162	9474	7775	9711	4039
1983	802	160	9773	7937	9759	4198
1984	827	161	9282	7839	10061	4384
1985	831	162	9405	7993	10458	4437

21-1 续表 Continued

年 份 Year	机构数（个） Institutions (unit)	其 中 of which	床位数（张） Beds (bed)	其 中 of which	卫生技术人员（人） Medical Technical Personnel (person)	其中 of which
		# 医院（含妇保院）、卫生院 Hospitals (Including Maternity and Child Health Care Hospitals) and Health Care Centers		# 医院（含妇保院）、卫生院 Hospitals (Including Maternity and Child Health Care Hospitals) and Health Care Centers		#医 生（含见习医师） Doctors (Including Trainee Doctors)
1986	841	162	9883	8505	10957	4586
1987	859	163	10054	8734	11397	4570
1988	913	163	9996	8979	12098	5268
1989	881	163	10253	9313	12539	5923
1990	890	163	10460	9495	12942	6144
1991	880	163	10454	9538	13470	6345
1992	873	159	10607	9693	13695	6511
1993	855	160	11190	9992	13971	6411
1994	855	161	11138	10000	14580	6973
1995	855	161	11566	10339	14963	7073
1996	855	162	11268	10893	15538	7520
1997	833	161	11273	10843	16031	7567
1998	833	161	11223	10813	16405	7685
1999	824	161	11213	10803	16495	7680
2000	782	117	11143	10730	16731	7779
2001	769	114	11393	11030	16743	7737
2002	620	111	11842	11613	15242	6424
2003	625	111	12135	11687	15597	6592
2004	611	109	12352	11932	15707	6586
2005	1269	113	12474	11734	17859	8356
2006	1180	116	13247	12207	18414	8570
2007	1173	111	14696	14100	18091	8323
2008	1261	99	15113	14242	19795	8725
2009	1089	100	16170	15278	20244	9512
2010	1103	93	16701	15263	21921	9962
2011	1101	94	16936	15589	22877	10376
2012	1128	109	20497	19140	25274	10943
2013	1123	103	21286	19745	26733	11583
2014	1182	109	23634	22166	28090	12030
2015	1196	109	24263	22741	29616	12637
2016	1267	116	25370	23958	31194	13014
2017	1326	127	26679	25302	32498	13618
2018	1401	137	26649	25325	34856	14646
2019	1458	145	28322	26940	37086	15270
2020	1564	143	29327	27983	38650	15854
2021	1667	148	31891	29999	40481	16359

注：1.2002年起卫生技术人员包含领取医师执业证书和注册护士证书的人数以及药师（士）、技师（士）、其他卫技人员。
2.2005年起机构数的统计口径调整为含村级卫生室。
3.2008年起，规范城市社区和乡村卫生机构统计口径后，卫生院机构数有所减少。

Notes:1.Since year 2002, the medical technical personnel has been including Physician Practice Certificate holders, Registered Nurse Certificate holders, pharmacists, technicians and other medical technical personnel.
2.Since year 2005, the statistics of institution numbers has been including village health stations.
3.Since year 2008, the scope of statistics of health service institutions in urban communities and villages has been regulated, which caused the reduction of health service institutions.

21-2　分地区卫生事业机构数（2021 年底）
NUMBER OF HEALTH SERVICE INSTITUTIONS BY REGION (END OF 2021)

单位：个 (unit)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of　which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
总　计	**Total**	**1667**	**1374**	**293**
医　院	Hospitals	87	72	15
# 综合医院	Polyclinics	33	22	11
中医医院	Hospitals for Maternity and Child Care	7	6	1
儿童医院	Children's Hospitals	1	1	0
卫生院、社区卫生服务中心（站）	Health Center and Community Health Service Center (Station)	223	206	17
门诊部	Outpatient Department	291	291	0
疗养院	Sanatoriums	1	1	0
急救中心（站）	First-aid Center (station)	2	2	0
采供血机构	Flood Extraction and Supply Organizations	3	2	1
妇幼保健院（所、站）	Maternity and Child Care Centers (Office, Station)	7	6	1
专科疾病防治院（所、站）	Specialized Disease Prevention and Cure Hospitals (Office,Station)	2	1	1
疾病预防控制中心	Disease Prevention and Control Centers	8	7	1
卫生监督所	Sanitation Supervise Offices	8	7	1
计划生育技术服务机构	Family Planning Service Institutions	35	24	11
医学科学研究机构	Institutions of Medical Sciences Research	2	2	0
医学在职培训机构	On-the-job Training Institute of The Hospital	4	3	1
其他卫生机构	Other Health Institutions	7	7	0
诊所、卫生保健所、医务室机构	Clinics, Health Care Centers and Medical Institutions	524	433	91
村卫生室	Village Health Station	463	310	153

21-3 分地区卫生机构床位和人员数（2021 年底）
HEALTH INSTITUTIONS, BEDS AND PERSONS ENGAGED BY REGION (END OF 2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其 中 of which	
			市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
床位数（张）	**Number of Beds (bed)**	**31891**	**27655**	**4236**
#医院（含妇保院）	Hospitals (Including Maternity and Child Health Care Hospitals)	25818	22710	3108
卫生院	Rural Township Hospitals	4181	3053	1128
人员数（人）	**Personnel (person)**	**49704**	**42715**	**6989**
卫生技术人员	Medical Technical Personnel	40481	34924	5557
#执业（助理）医师	Practicing (Assistant) Doctors	15936	13679	2257
注册护士	Certified Junior Nurses	18196	15852	2344
药 师（士）	Pharmacists	1975	1727	248
技 师（士）	Technicians	2550	2090	460
其他卫生技术人员	Other Medical Technical Personnel	1650	1432	218
其他技术人员	Other Technical Personnel	2749	2504	245
管理人员	Managerial Personnel	2371	2084	287
工勤技能人员	Personnel with Professional Qualification Serving at Government and State-owned Enterprises	4000	3432	568

注：本表人员合计中包括乡村医生和卫生员874人。
Note:The total number of staff in this table includes 874 rural doctors and health workers.

21-4　分地区体育事业情况（2021 年）
STATISTICS ON SPORTS CAUSE BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	其　中　of　which	
			市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
运动会	**Sports Meets**			
举办县级以上运动会次数（含单项）（次）	Number of Sports Meets Held at and above County Level (Including Individual Events)(time)	66	58	8
参加县级以上运动会人数（含单项）（人）	Number of Athletes Participating Sports Meets at and above County Level (Including Individual Events) (person)	20655	19059	1596
等级运动员发展人数（人）	**Number of Athletes Developed in Grades (person)**	**122**	**119**	**3**
#女　性	Female	61	61	0
等级裁判员发展人数（人）	**Number of Referees Developed in Grades (person)**	**725**	**707**	**18**
#女　性	Female	259	255	4
公共体育运动场地	**Public Stadiums and Gymnasiums**			
体育场地个数（个）	Number of Stadiums and Gymnasiums (unit)	301	267	34
体育场	Stadiums	30	24	6
体育馆	Gymnasiums	40	37	3
室内外游泳池	Indoor and Outdoor Swimming Pools	231	206	25

注:　等级运动员发展人数中不含三级运动员。
Note: The number of sportspersons with grade under development excludes those third grades.

21-5　参加体育竞赛获奖数（2021 年）
NUMBER OF PRIZES WON IN SPORTS GAMES (2021)

单位：枚(unit)

指　标 Item		金　牌 Gold Medals	银　牌 Silver Medals
总 计	**Total**	**153**	**89**
参加全国比赛获奖数	Number of Awards of National Games	22	20
参加全省比赛获奖数	Number of Awards of Provincial Games	131	69

22
CHAPTER 22

民政 司法 其他

CIVIL ADMINISTRATION JUDICATURE AND OTHERS

常州统计年鉴



22 民政　司法　其他 CIVIL ADMINISTRATION JUDICATURE AND OTHERS

2021 年主要统计指标 MAJOR STATISTICAL INDICATORS OF 2021

社会福利院数	Socail Welfare Institutions	1 个	(unit)
精神病福利院数	Psychotics Welfare Institutions	1 个	(unit)
老年福利机构数	Aged People's Homes	121 个	(unit)
社会福利院床位数	Beds of Socail Welfare Institutions	420 张	(bed)
精神病福利院床位数	Beds of Psychotics Welfare Institutions	1227 张	(bed)
老年福利机构床位数	Beds of Aged People's Homes	45964 张	(bed)

22-1　分地区社会福利事业情况（2021 年底）
BASIC STATISTICS ON SOCIAL WELFARE BY REGION (END OF 2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
社会福利院	**Social Welfare Homes**			
院　数（个）	Number of Homes (unit)	1	1	0
年底职工人数（人）	Number of Staff and Workers at Year-end (person)	86	86	0
年底床位数（张）	Number of Beds at Year-end (bed)	420	420	0
年底在院人数（人）	Number of Persons Housed at Year-end (person)	134	134	0
#老　人	Elders	100	100	0
精神病福利院	**Mental Homes**			
院　数（个）	Number of Homes (unit)	1	1	0
年底职工人数（人）	Number of Staff and Workers at Year-end (person)	229	229	0
年底床位数（张）	Number of Beds at Year-end (bed)	1227	1227	0
年底在院人数（人）	Number of Persons Housed at Year-end (person)	1101	1101	0
老年福利机构	**Elderly Welfare Unit**		0	
单位数（个）	Number of Unit (unit)	121	103	18
年底职工人数（人）	Number of Staff and Workers at Year-end (person)	3198	2896	302
年底床位数（张）	Number of Beds at Year-end (bed)	45964	38375	7589
年底在院人数（人）	Number of Persons Housed at Year-end (person)	10752	9625	1127
#老　人	Elders	10641	9514	1127

注：老年福利机构床位数包括城镇各类养老机构（含公办和民办）、农村五保供养服务机构、以老年人为主的综合性社会福利机构、老年人社区日间照料机构、光荣院、农村老年人互助幸福院中的养老床位数之和。

Note:The number of beds of social welfare institutions for the aged is the total number of beds of all kinds of institutions for the aged (including public and private ones) in cities and towns, institutions of the Five-guarantees System in rural areas, elderly-based comprehensive social welfare agencies, community day-care institutions for the aged, Guangrong Homes, and mutual-aid Xingfu Homes for the aged.

22-2　分地区老年人福利和残疾人福利情况（2021 年底）
WELFARE FOR THE ELDERLY AND DISABLED BY REGION (END OF 2021)

单位：人 (person)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
享受高龄补贴的老年人数	Number of the Elderly that Receive Age Subsidies	151157	121669	29488
享受护理补贴的老年人数	Number of the Elderly that Receive Nursing Subsidies	1501	1168	333
享受养老服务补贴的老年人数	Number of the Elderly that Receive Senior Care Subsidies	81145	37113	44032
困难残疾人生活补贴人数	Number of the Disabled that Receive Need-based Subsidies	33515	23455	10060
重度残疾人护理补贴人数	Number of the Disabled that Receive Nursing Subsidies	31911	21683	10228

22-3 分地区居民最低生活保障情况（2021 年底）
STATISTICS ON LOWEST COST-OF-LIVING WELFARE FOR RESIDENTS BY REGION (END OF 2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
城镇居民最低生活保障人数（人）	Number of Urban Residents Receiving Lowest Cost-of-living Welfare (person)	4600	4317	283
# 在职人员	Persons Employed	49	48	1
老年人	Elderly	1277	1231	46
城镇居民最低生活保障家庭数（户）	Number of Urban Households Receiving Lowest Cost-of-living Welfare (Household)	3482	3290	192
农村居民最低生活保障人数（人）	Number of Rural Residents Receiving Lowest Cost-of-living Welfare (person)	8451	5515	2936
农村居民最低生活保障家庭数（户）	Number of Rural Households Receiving Lowest Cost-of-living Welfare (Household)	5790	3922	1868

22-4 分地区优抚对象享受优待抚恤情况（2021 年底）
STATISTICS ON PERSONS RECEIVING PERIODICAL COMPENSATION AND SUBSIDIES BY REGION (END OF 2021)

单位：人 (person)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
抚恤、补助优抚对象人数	Number of People Subject to Pension, Subsidy and Special Care	1922	1252	670
优抚对象定期抚恤人数	Number of Persons Receiving Periodical Compen-sation	255	164	91
# 烈士家属	Family Members of Martyrs	62	40	22
牺牲军人家属	Family Members of Sacrificed Servicemen	62	44	18
病故军人家属	Family Members of Deceased Servicemen	131	80	51
优抚对象定期补助人数	Number of Persons Receiving Periodical Subsidies	1667	1088	579
# 在乡复员军人	Servicemen Demobilized before Nov. 1,1954 in Rural Area	388	278	110

22-5　分地区社会组织情况（2021 年底）
SOCIAL ORGANIZATIONS BY AREA (END OF 2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
社会团体（个）	Number of Social Associations	2028	1758	270
民办非企业（个）	Number of Private Non-enterprise Entities	1540	1403	137
基金会（个）	Number of Foundations	23	23	0

22-6　分地区社区服务情况（2021 年底 ）
COMMUNITY SERVICES BY REGION (END OF 2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
社区服务设施数（个）	Number of Urban Community Service Facilities (unit)	1635	1265	370
社区指导中心（个）	Number of Community Instruction Centers (unit)	3	3	
社区服务中心（个）	Number of Community Service Centers (unit)	74	62	12
社区服务站（个）	Number of Community Service Stations (unit)	986	763	223

22-7　分地区婚姻登记情况（2021 年）
BASIC STATISTICS ON MARRIAGE REGISTRATION BY REGION (2021)

指　标 Item		全　市 Whole Municipality	市　区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
结婚登记数（对）	Marriage Legally Registered (couple)	21727	17011	4716
初　婚（人）	First Marriages (person)	35887	28445	7442
再　婚（人）	Remarriages (person)	7567	5577	1990
离婚登记数（对）	Legally Registered Divorces (couple)	6673	5512	1161

22-8 律师、公证、调解工作情况（2021 年）
STATISTICS ON LAWYERS, NOTARIZATION AND MEDIATION (2021)

指 标 Item		全 市 Whole Municipality	其中 of which # 市 区 Urban Area
律师工作	**Lawyers**		
律师事务所（个）	Number of Law Offices (unit)	172	153
律师总数（人）	Number of Lawyers (person)	2528	2312
专职律师	Full-time Lawyers	2139	1950
兼职律师	Part-time Lawyers	32	32
公职律师	Public Lawyers	267	243
公司律师	Corporate Lawyers	82	79
法律援助律师	Legal-aid Lawyers	8	8
聘请担任常年法律顾问单位（个）	Number of Units with Permanent Legal advisors (unit)	7102	6102
民事诉讼代理（件）	Agent of Civil Cases (case)	57283	49113
刑事诉讼辩护及代理（件）	Defender and Agent of Criminal Cases (case)	5219	4587
行政诉讼代理（件）	Agent of Administrative Action (case)	848	632
非诉讼法律事务（件）	Agent of Non-litigious Legal Affairs (case)	5996	5619
法律咨询与代写法律事务文书（件）	Agent of Legal Advisory services (case)	4113	3617
公证工作	**Notarization**		
公证处（个）	Number of Notary Offices (unit)	5	4
公证人员（人）	Notarial Personnel (person)	42	38
# 公证员（一、二、三、四级）	Notaries (Grade1, 2,3,4)	36	33
公证员助理	Assistant Notaries	34	28
办理公证件数（件）	Number of Notarial Documents Issued (case)		
国内业务	Domestic Business	20914	19025
涉外及港澳台公证	Foreign-related and Hongkong,Macao and Taiwan Notarization	7722	7093
人民调解工作	**People's Mediation**		
人民调解委员会（个）	Number of People's Mediation Committees (unit)	1195	921
调解人员数（人）	Number of Mediators (person)	5540	4347
调解民间纠纷数（件）	Number of Civil Disputes Mediated (case)	90315	77740

22-9　国内公证文书分类情况（2017-2021 年）
DOMESTIC NOTARIAL DOCUMENT BY TYPE (2017-2021)

单位：件(unit)

指　标 Item		2017	2018	2019	2020	2021
总　计	**Total**	**33968**	**25893**	**36990**	**23637**	**20914**
#购　销	Purchases and Sales of products	134	127	63	56	51
拍　卖	Auctions	17	10			
贷　款	Loans	389	308	370	320	310
招标、投标	Bidding	97	81	228	181	160
劳务合同	Labor Contracts	33	20	31	18	20
建筑工程承包	Construction Project Contracts	19	18	24	20	21
其他经济合同	Other Business Contracts	235	3559	5140	3981	3138
法人（代表人）资格	Legal Person (agent) Identification	26	20	7	15	18
委托书	Letter of Authorization	10208	7751	13209	5189	4497
继承权	Rights of Inheritance	7288	8588	10851	9206	8265
遗　嘱	Testaments	490	430	655	328	207
亲属关系	Kinship Confirmation	176	108	186	142	101
房屋买卖	Purchases and Sales of House					
房屋租赁	House Leases	23	21	13	18	15
遗赠抚养协议	Donations and Family Fostering					
赠与书	Presentaton Documents	230	130	34	21	2
声明书	Declarations	3014	2040	3908	810	911
现场监督	Field Supervision	249	261	228	54	35

22-10 涉外及涉港澳台公证文书分类情况（2017-2021 年）
FOREIGN AND HONG KONG, MACAO AND TAIWAN NOTARIAL DOCUMENT BY TYPE (2017-2021)

单位：件 (unit)

指 标 Item		2017	2018	2019	2020	2021
总 计	**Total**	**15781**	**14023**	**14503**	**6620**	**7722**
出 生	Births	2254	1660	1599	714	672
学 历	Schooling	231	393	376	115	110
经 历	Personal Histories	38	18	20	25	27
生存、居住	Survial and Residence	17	16	13	12	13
死 亡	Deaths	25	21	18	20	21
亲属关系	Family Relationship	1980	810	1617	547	160
婚姻状况	Marriages	182	109	146	63	71
委托书	Trust Deeds	117	108	203	83	195
声明书	Declarations	289	276	280	117	212
受、未受刑事处分	Criminal Records and Uncriminal Records	1890	1730	1626	907	1009
文本相符	Confirmation of Copies & Photo-Offest Copies to Originals	2560	1766	2532	1123	1245
其 他	Others	6198	7116	6073	2894	3987

22-11 调解民事纠纷分类情况（2017-2021 年）
STATISTICS ON CIVIL DISPUTES MEDIATED BY TYPE (2017-2021)

单位：件 (unit)

指 标 Item		2017	2018	2019	2020	2021
总 计	**Total**	**61214**	**77904**	**114814**	**122850**	**90315**
婚 姻	Marriages	5381	4274	7079	5624	5500
房屋宅基地	Housing And Housing Sites	591	429	907	898	1261
生产经营	Business	164	619	352	308	403
邻 里	Neighbor Disputes	17097	13970	27603	24894	24718
损害赔偿	Compensation for Damages	6462	3544	9551	6965	6437
其 他	Others	31519	55068	69322	84161	51996

22-12　主要年份住房公积金情况
STATEMENT OF PUBLIC ACCUMULATION FUND FOR HOUSING CONSTRUCTION IN MAIN YEARS

年　份 Year	缴存人数（人） Number of Paypable Persons (person)	缴存比例 （%） Payment proportion (%)	人均月缴存额 （元） Per capita monthly payment amount (yuan)	缴存金额 （万元） Payment Amount (10000 yuan)	提取金额 （万元） Withdrawed Amount (10000 yuan)	缴存余额 （万元） Payment Balance (10000 yuan)
1992	278000	10	14	2929	103	2825
1995	323230	10	37	8775	854	23229
2000	334997	12-14	121	39759	11750	134776
2001	316781	14-16	142	49727	18076	168577
2002	321151	14-16	192	59676	28973	210625
2003	311722	16-24	264	80298	34153	259442
2004	303994	20-24	330	106998	45344	325051
2005	313772	20-24	384	132568	46627	410992
2006	322824	20-24	437	163392	83478	500853
2007	344071	20-24	510	196771	113598	584026
2008	373059	20-24	587	250796	125442	709381
2009	370396	20-24	616	275505	189093	795793
2010	430171	20-24	627	323831	204934	914690
2011	485392	20-24	732	405620	216913	1103397
2012	530158	20-24	831	528639	293277	1338758
2013	569251	20-24	908	620347	377223	1581882
2014	609936	20-24	964	705467	425304	1862045
2015	651096	20-24	999	780456	509855	2132646
2016	697575	20-24	1098	919326	615397	2436576
2017	761001	20-24	1171	1069359	761179	2744756
2018	831166	20-24	1219	1216146	874705	3086196
2019	889179	10-24	1293	1380179	1023516	3442859
2020	924697	10-24	1389	1540865	1189930	3793794
2021	1009100	10-24	1446	1750636	1270952	4273478

22-12 续表 Continued

年　份 Year	个人贷款发放户数（户） Number of Household with loan (houshold)	个人贷款发放金额（万元） Amount of Loans (10000 yuan)	个人贷款回收金额（万元） Individual Loan Repayment Amount (10000 yuan)	个人贷款逾期率（%） Overdue Rate of Loans (%)	提取廉租房补充资金总额（万元） Accumulated Amount of Withdrawn Supplementory Financing to Low Rent Houses (10000 yuan)
1992					
1995	5	15			
2000	4241	26742	6940	0.050	
2001	4242	32886	11603	0.050	5003
2002	6510	65839	20259	0.050	6669
2003	6869	85740	32594	0.030	8505
2004	7213	111401	57474	0.020	9503
2005	8472	150552	64320	0.010	10694
2006	12071	212077	84107	0.004	12410
2007	12647	225062	101970	0.0004	14349
2008	10132	184035	100529	0.0007	18510
2009	12350	264884	140548	0	23000
2010	10185	239414	143443	0	27541
2011	11272	286306	144702	0	35856
2012	15051	409421	174069	0.0001	55385
2013	17561	502232	208954	0	78208
2014	16301	489099	230925	0.00032	108737
2015	17666	572700	272524	0	162059
2016	18723	664698	351731	0.00001	180895
2017	19316	718738	408544	0	201922
2018	23477	947562	439484	0	224000
2019	20832	888465	497330	0	253875
2020	25051	1095383	572776	0	294349
2021	20910	916938	629398	0	343187

22-13　分地区住房公积金情况（2021 年）
CONDITION OF PUBLIC ACCUMULATION FUND FOR HOUSING CONSTRUCTION (HOUSING FUND) BY REGION (2021)

指　标 Item		全 市 Whole Municipality	市 区 Urban Area	溧阳市 Liyang City
住房公积金缴存	**Payment of Housing Fund**			
应缴单位（个）	Work Unit Payable (unit)	50735	46477	4258
当年新开户单位（个）	New Account-opening Unit (unit)	7275	6594	681
缴存人数（人）	Number of Paypable Persons (person)	1009100	893331	115769
当年新开户人数（人）	Number of New Account-opening Persons (person)	187004	151805	35199
缴存金额（万元）	Payment Amount (10000 yuan)	1750636	1578718	171918
缴存余额（万元）	Payment Balance (10000 yuan)	4273478	3861930	411548
累计缴存金额（万元）	Accumulated Payment Amount (10000 yuan)	12753008	11602889	1150119
住房公积金提取	**Withdrawal of Housing Fund**			
提取人次（人）	Number of Person Withdrawed Fund (person-time)	2664616	2392195	272421
# 转账还贷提取	Withdrawal for Transfer Account and Repay Loan	2405615	2161290	244325
提取金额（万元）	Withdrawed Amount (10000 yuan)	1270952	1152311	118641
# 转账还贷提取	Withdrawal for Transfer Account and Repay Loan	570445	507216	63229
累计提取金额（万元）	Accumulated Withdrawed Amount (10000 yuan)	8479530	7740959	738571
住房公积金个人贷款	**Housing fund for Individual Loan**			
贷款户数（户）	Number of Household with loan (household)	20910	17439	3471
贷款金额（万元）	Amount of Loans (10000 yuan)	916938	768965	147973
平均贷款年数（年）	Average Loan Term (year)	21.29	21.39	20.79
平均贷款金额（万元）	Average Loan Amount (10000 yuan)	43.85	44.09	42.63
贷款余额（万元）	Balance of Loans (10000 yuan)	4423418	3858719	564699
贷款逾期率（%）	Overdue Rate of Loans (%)	0.00	0.00	0.00
累计贷款金额（万元）	Accumulated Amount of Loans (10000 yuan)	9109963	8078767	1031196
资金使用率（%）	Fund Utility Rate (%)	101.18	99.97	113.32
个人贷款比率（%）	Individual Loan Ratio (%)	103.51	99.92	137.21
增值收益使用	**Use of value-added income**			
廉租房补充资金（万元）	Supplementary Fund of Bargain Tenement (10000 yuan)	48838	43035	5803
风险准备金提取（万元）	Risk reserve extraction (10000 yuan)	2875		

常州统计年鉴

附　录

APPENDIX



附录 1　全国经济社会发展主要指标（2021 年）
MAJOR INDEX IN THE DEVELOPING OF SOCIETY AND ECONOMY IN CHINA (2021)

指 标 Item		2021	比上年增减（%） Increase/Decrease over the previous year (%)
年末总人口（万人）	Total Population By the End of the Year (10000 persons)	141260	0.0
就业人员（万人）	Employed Persons	74652	-0.5
#城　镇	Urban	46773	1.1
农民工总量（万人）	Total Number of Peasant Workers (10000 persons)	29251	2.4
#外出农民工	Migrant Workers from Rural Areas	17172	1.3
年末城镇登记失业率（%）	Registred Unemployment rate by the end of the Year (%)	3.96	-0.3
国内生产总值（亿元）	Gross Domestic Product (100 million yuan)	1143669.7	8.1
第一产业	Primary Industry	83085.5	7.1
第二产业	Secondary Industry	450904.5	8.2
第三产业	Tertiary Industry	609679.7	8.2
全社会固定资产投资总额（亿元）	Total Investment in Fixed Assets (100 million yuan)	552884.2	4.9
#固定资产投资总额	Investment in Fixed Assets	544547	4.9
第一产业	Primary Industry	14275	7.3
第二产业	Secondary Industry	167395	12.2
第三产业	Tertiary Industry	362877	1.8
#房地产开发	Real Estate Development	147602	4.4
货物运输总量（亿吨）	Total Freight Traffic (100 million tons)	530	12.1
货物周转量（亿吨公里）	Total Volume of Cargo Transported (100 million tons kilometers)	223600	10.7
旅客运输总量（亿人）	Total Passenger Traffic (100 million persons)	83	-14.1
旅客周转量（亿人公里）	Total Volume of Passenger Transported (100 million persons kilometers)	19758	2.6
邮政行业业务总量(亿元)	Business Volume of Post and Telecommunications (100 million yuan)	13698.3	-34.9
电信业务总量(亿元）	Total Turn-over of Telecommunications Services (100 million yuan)	16960.2	-87.6
移动电话普及率(部/百人)	Popularized Rate of Telephone (set/100 persons)	116.4	3.1

附录1 续表 Appendix 1 Continued

指 标 Item		2021	比上年增减（%） Increase/Decrease over the previous year (%)
社会消费品零售总额（亿元）	Total Volume of Social Consumption Retail Sale (100 million yuan)	440823.2	12.5
居民消费价格指数（上年=100）	Consumption Price Index of Residents (preceding year=100)	100.9	-1.6个百分点 percentage points
进出口总额（亿美元）	Gross Value of Export and Import (USD 100 million)	391008.5	21.4
出 口	Export	217347.6	21.2
进 口	Import	173660.9	21.5
实际外商直接投资（亿美元）	Actual Foreign Direct Investment (USD 100 million)	1734.8	20.2
金融机构本外币存款余额（亿元）	Total Deposit of Financiai Departments (100 million yuan)	2386062	9.3
#住户存款	Household Deposit	1033118	10.6
#人民币余额	Balance of RMB	1025012	10.7
金融机构本外币贷款余额（亿元）	Total Loans of Financial Departments (100 million yuan)	1985108	11.3
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	202539	10.7
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	246322	0.3
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	35128	9.1
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	47412	8.2
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	18931	10.5
普通高等学校本专科在校学生（万人）	Students in Regular Institutions of Higher Education (10000 persons)	3496	6.4
科学研究与试验发展（R&D）经费支出（亿元）	Appropriation Expenditure on Science Research and Development (100 million yuan)	27864	14.2
发明专利申请量（万件）	Number of Invention Patents Applied (10000 units)	158.6	5.9
发明专利授权量（万件）	Number of Invention Patents Granted (10000 units)	69.6	31.3

附录 2　全国主要工农业产品产量（2021 年）
OUTPUT OF MAJOR INDUSTRIAL AND AGRICULTURAL PRODUCTS (2021)

	产品名称 Name of Products	2021	比上年增减（%） Increase/Decrease over the previous year (%)
农产品产量（万吨）	**Output of Agricultural Products (10000 tons)**		
粮　食	Grain	68285	2.0
油　料	Oil-bearing Crops	3613.2	0.7
棉　花	Cotton	573.1	-3.0
糖　料	Sugar Crops	11454.4	-4.7
茶　叶	Tea	316.4	7.9
肉类总产量	Total Output of Meat	8990.0	16.0
水产品产量	Total Output of Aquatic Products	6463.7	-1.3
工业产品产量	**Output Of Industrial Products**		
纱（万吨）	Yarn (10000 tons)	2873.7	9.8
布（亿米）	Cloth (100 million meters)	502.0	9.3
化　纤（万吨）	Chemical Fibre (10000 tons)	6708.5	9.5
成品糖（万吨）	Finished Sugar (10000 tons)	1482.3	3.6
卷　烟（亿支）	Cigarette (100 million pieces)	24182.4	1.3
彩色电视机（万台）	Colour TV (10000 units)	18496.5	-5.8
家用电冰箱（万台）	Household Refrigerator (10000 units)	8992.1	-0.3
房间空调器（万台）	Household Air-conditioner (10000 units)	21835.7	3.8
原　煤（亿吨）	Coal (100 million tons)	41.3	5.7
原　油（亿吨）	Crude Oil (100 million tons)	19888.1	2.1
天然气（亿立方米）	Natural Gas (100 million cu.m)	2075.8	7.8
发电量（亿千瓦时）	Electricity (100 million kWh)	85342.5	9.7
粗　钢（万吨）	Steel (10000 tons)	103524.3	-2.8
钢　材（万吨）	Steel Products (10000 tons)	133666.8	0.9
电解铝（万吨）	Electrolytic Aluminum (10000 tons)	3850.3	3.8
水　泥（亿吨）	Cement (100 million tons)	237810.8	-0.7
硫　酸（万吨）	Sulfuric Acid (10000 tons)	9382.7	1.6
纯　碱（万吨）	Soda Ash (10000 tons)	2913.3	3.6
乙　烯（万吨）	Ethene (10000 tons)	2825.7	30.8
化　肥（折100%,万吨）	Chemical Fertilizer (10000 tons)	5543.6	0.9
发电设备（万千瓦）	Electricity Generation Equiments (10000 kW)	237692	7.9
汽　车（万辆）	Motor Vehicles (10000 coaches)	2652.8	4.8
＃轿　车	Cars	976.5	5.7
大中型拖拉机（万台）	Tractors (10000 units)	41.2	19.1
集成电路（亿块）	Integrated Citcuit (100 million pcs)	3594.3	37.5
程控交换机（万线）	Distance Exchange and Transmitting Machine (10000 lines)	699.6	-0.4
移动通信手持机（万部）	Mobile Telephone (10000 units)	166151.6	13.1
微型电子计算机（万部）	Micro-computers (10000 units)	46692	23.5

附录 3 江苏省经济社会发展主要指标（2021 年）
MAJOR INDEX IN THE DEVELOPING OF SOCIETY AND ECONOMY IN JIANGSU PROVINCE (2021)

指 标 Item		2021	比上年增减（%） Increase/Decrease over the previous year (%)
常住人口（万人）	permanent population (10000 persons)	8505.40	0.3
就业人口（万人）	Employed Persons (10000 persons)	4862.86	-0.6
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Product (100 million yuan)	116364.20	8.6
第一产业	Primary Industry	4722.42	3.1
第二产业	Secondary Industry	51775.39	10.1
第三产业	Tertiary Industry	59866.39	7.7
规模以上工业增加值（亿元）	Added Value of Industry (100 million yuan)		12.8
#国有企业	State-owned Enterprises		3.6
集体企业	Collective Enterprises		8.2
股份制企业	Joint-share Enterprises		-2.4
外商及港澳台投资企业	Enterprises with Investment from Foreign, Hong Kong, Macao and Taiwan.		10.7
工业企业实现利润总额(亿元)	Gross Profit realized By Industrial Enterprises (100 million yuan)		25.7
工业产品销售率（%）	Sales Rate of Industrial Products (%)	98.2	-0.1个百分点 percentage points
建筑业总产值（亿元）	Gross Output Value of Construction	38244.49	8.5
固定资产投资总额（亿元）	Investment in Fixed Assets (100 million yuan)		5.8
第一产业	Primary Industry		-12.3
第二产业	Secondary Industry		12.1
第三产业	Tertiary Industry		1.5
#房地产开发	Real Estate Development	13477.45	2.3
货物周转量（亿吨公里）	Total Volume of Cargo Transported (100 million tons kilometers)	12441.7	7.8
旅客周转量（亿人公里）	Total Volume of Passenger Transported (100 million persons kilometers)	1142.1	5.1

附录 3 续表

Appendix 3 Continued

指 标 Item		2021	比上年增减（%） Increase/Decrease over the previous year (%)
社会消费品零售总额（亿元）	Total Volume of Social Consumption Retail Sale (100 million yuan)	42702.6	15.1
居民消费价格指数（上年=100）	Consumption Price Index of Residents (preceding year=100)	101.6	-0.9
工业生产者出厂价格（上年=100）	PPI (last year's value:100)	106.3	8.5
进出口总额（亿元）	Gross Value of Export and Import (100 million yuan)	52130.59	17.2
出 口	Export	32532.33	18.6
进 口	Import	19598.26	14.9
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	329.96	16.3
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	189433.13	9.8
#住户存款	Household Deposits	74361.95	12.0
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	177970.10	15.2
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	10015.2	10.6
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	14585.26	6.6
居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	47498.3	9.5
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Resident (yuan)	57743.5	8.7
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	26790.8	10.7
普通高等学校本专科在校学生（万人）	Students in Regular Institutions of Higher Education (10000 persons)	211.08	4.8
专利授权量（万件）	Number of Patent Authorizations Granted (10000 units)	64.10	28.4

附录 4 江苏省主要工农业产品产量（2021 年）
OUTPUT OF MAJOR INDUSTRIAL AND AGRICULTURAL PRODUCTS IN JIANGSU PROVINCE (2021)

产品名称 Name of Products		2021	比上年增减（%） Increase/Decrease over the previous year (%)
农产品产量（万吨）	**Output of Agricultural Products (10000 tons)**		
粮 食	Grain	3746.1	0.5
棉 花	Cotton	0.8	-25.5
油 料	Oil-bearing Crops	97.8	5.2
糖 类	Surgar Crops	6.6	-8.2
蚕 茧	Silkworm Cocoons	3.1	-15.9
肉 类	Meat	184.5	23.4
水产品	Aquatic Products	493.8	0.7
工业产品产量	**Output Of Industrial Products**		
纱（万吨）	Yarn (10000 tons)	347.2	8.8
布（亿米）	Cloth (100 million meters)	53.3	-1.0
化 纤（万吨）	Chemical Fibre (10000 tons)	1625.3	7.7
卷 烟（亿支）	Cigarette (100 million piece)	1049.6	1.0
智能手机（万台）	Smart Phones (10,000 units)	4045.5	-25.9
彩色电视机（万台）	Colour TV (10000 sets)	753.6	-5.4
家用电冰箱（万台）	Household Refrigerator (10000 units)	1372.1	8.5
房间空调器（万台）	Household Air-conditioner (10000 units)	596.1	46.4
发电量（亿千瓦·时）	Electricity (100 Million kWh)	5782.4	
粗 钢（万吨）	Crude Steel (10000 tons)	11925.0	-1.5
钢 材（万吨）	Steel Products (10000 tons)	15701.9	1.3
水 泥（万吨）	Cement (10000 tons)	15374.2	0.7
硫 酸（万吨）	Sulfuric Acid (10000 tons)	331.3	31.0
化 肥（折100%,万吨）	Chemical Fertilizer (10000 tons)	178.3	-10.6
汽 车（万辆）	Motor Vehicles (10000 coach)	77.6	2.5
#轿 车	Cars	34.1	12.3
集成电路（亿块）	Integrated Citcuit (100 million pcs)	1186.1	39.1
微型电子计算机（万部）	Micro-computers (10000 units)	5472	10.4

附录 5　江苏省市、县主要经济指标（2021 年）
MAJOR ECONOMY INDICATORS OF CITIES AND COUNTIES OF JIANGSU PROVINCE (2021)

指　标 Item		南京市 Nanjing City	无锡市 Wuxi City	江阴市 Jiangyin City
年末总人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	733.73	515.25	126.96
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	942.34	747.95	178.20
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	6587	4627	987
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Product (100 million yuan)	16355.33	14003.24	4580.33
#工　业	Industry	4991.39	6038.47	2184.55
按产业分	Grouped by Industries			
第一产业	Primary Industry	303.94	130.33	38.30
第二产业	Secondary Industry	5902.65	6710.50	2383.33
第三产业	Tertiary Industry	10148.74	7162.41	2158.70
人均地区生产总值（元）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	174520	187415	257177
一般公共预算收入（亿元）	Public Finance Budget Revenue (100 million yuan)	1729.52	1200.50	273.94
#税收收入	Tax Revenue	1473.31	983.87	226.70
一般公共预算支出（亿元）	Public Finance Budget Expenditure (100 million yuan)	1817.88	1357.79	268.80
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	43524.28	20705.29	4548.04
#住户存款	Household Deposits	10636.78	8134.69	1755.66
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	42718.95	17189.42	3785.81
规模以上工业企业主要指标	**Major Economic Indicators of Industrial Enterprises Above Designated Size**			
营业收入（亿元）	Business Income (100 million yuan)	15531.73	22772.78	7108.90
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	1098.91	1452.45	400.04
工业用电量（亿千瓦时）	Industrial Electricity Consumption (100 million kWh)	350.33	620.25	248.73
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	7899.41	3306.09	704.84
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	6366.80	6829.37	1507.00
#出　口	Exports	3989.90	4221.75	960.49
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	50.14	38.07	7.96
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	66140	63014	67555
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	39118	39820	36580
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	73593	70483	78415
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	42487	43873	40543
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	32701	39623	42519
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	24006	27127	27443

附录 5 续表 1

指 标 Item		宜兴市 Yixing City	徐州市 Xuzhou City
年末总人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	107.08	1035.29
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	128.70	902.85
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	1997	11765
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Product (100 million yuan)	2082.17	8117.44
#工 业	Industry	917.32	2783.94
按产业分	Grouped by Industries		
第一产业	Primary Industry	54.52	743.34
第二产业	Secondary Industry	1086.11	3376.02
第三产业	Tertiary Industry	941.54	3998.08
人均地区生产总值（元）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	161835	89634
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	142.39	537.31
#税收收入	Tax Revenue	119.05	429.20
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	188.30	1004.40
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	2813.03	9914.81
#住户存款	Household Deposits	1522.40	4988.57
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	2180.42	8128.51
规模以上工业企业主要指标	**Major Economic Indicators of Industrial Enterprises Above Designated Size**		
营业收入（亿元）	Business Income (100 million yuan)	4434.92	5946.73
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	203.77	357.31
工业用电量（亿千瓦时）	Industrial Electricity Consumption (100 million kWh)	87.18	229.40
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	588.62	4038.02
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	438.42	1254.23
#出 口	Exports	298.44	1050.29
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	4.90	24.23
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	55852	34217
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	34831	21278
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	66527	40842
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	40313	24146
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	36017	23694
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	24644	16723

Appendix 5 Continued 1

丰 县 Feng County	沛 县 Pei County	睢宁县 Shuining County	新沂市 Xiyi City	邳州市 Pizhou City	常州市 Changzhou City	溧阳市 Liyang City	苏州市 Suzhou City
119.60	127.68	139.98	110.30	191.78	388.16	78.54	762.11
92.66	102.87	107.85	96.09	144.20	534.96	80.43	1284.78
1450	1806	1769	1592	2085	4372	1535	8657
538.05	926.36	675.81	781.43	1108.22	8807.58	1261.30	22718.34
162.62	289.93	208.62	247.88	385.75	3791.46	536.17	9962.52
99.55	123.36	113.28	93.17	165.03	166.87	56.80	189.73
194.09	390.61	271.28	297.87	444.84	4198.93	648.81	10872.81
244.40	412.39	291.26	390.39	498.35	4441.78	555.69	11655.80
57800	89634	62369	80942	76307	165724	158674	177505
33.02	50.74	42.69	43.71	47.34	688.11	87.33	2510.00
29.12	42.76	35.48	36.88	37.96	569.67	76.03	2166.66
82.08	127.85	103.54	103.07	127.06	771.89	109.91	2583.70
616.81	718.72	718.43	608.21	849.58	13482.08	1712.24	38627.01
426.72	497.41	477.75	379.08	582.84	5609.72	876.69	13555.75
459.66	560.72	581.79	597.67	788.61	11717.36	1324.49	39502.81
264.80	549.79	290.81	473.51	611.32	14266.99	2309.38	44524.10
20.00	10.21	14.09	24.28	47.60	855.24	175.53	2727.66
15.90	42.44	13.11	26.36	21.27	449.65	91.89	1271.45
318.95	563.40	517.52	368.33	408.70	2911.36	388.98	9031.32
74.20	80.82	78.90	135.14	149.41	3017.80	113.20	25332.00
69.08	70.58	68.65	100.54	135.00	2196.40	91.20	14875.76
1.50	2.26	1.48	2.31	3.24	30.71	3.62	69.92
27546	32242	27579	29686	32742	56897	49521	68191
18505	20088	16220	19356	18501	34079	28296	41818
33459	39558	33788	36255	41055	65822	60560	76888
22884	23776	18405	22800	21855	38021	30792	46566
21735	24461	21449	22560	23809	35822	33371	41487
14203	16165	14062	15619	14898	24768	24530	27240

附录 5 续表 2

指 标 Item		常熟市 Changshu City	张家港市 Zhangjiagang City
年末总人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	106.10	92.93
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	168.61	144.04
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	1276	987
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	2672.04	3030.21
#工 业	Industry	1242.74	1442.57
按产业分	Grouped by Industries		
第一产业	Primary Industry	39.68	29.75
第二产业	Secondary Industry	1341.71	1550.88
第三产业	Tertiary Industry	1290.65	1449.58
人均地区生产总值（元）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	158894	210966
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	230.75	264.13
#税收收入	Tax Revenue	198.17	223.02
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	273.39	244.40
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	3890.19	4061.29
#住户存款	Household Deposits	1966.19	1727.89
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	3541.95	3435.53
规模以上工业企业主要指标	**Major Economic Indicators of Industrial Enterprises Above Designated Size**		
营业收入（亿元）	Business Income (100 million yuan)	4833.28	7291.03
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	318.74	434.43
工业用电量（亿千瓦时）	Industrial Electricity Consumption (100 million kWh)	169.01	286.79
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	1214.22	800.06
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	1537.26	2808.55
#出 口	Exports	1013.27	1176.69
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	7.59	5.68
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	65755	66101
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	40197	38644
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	77325	77939
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	44995	44216
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	41986	41859
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	30342	27234

Appendix 5 Continued 2

昆山市 Kunshan City	太仓市 Taicang City	南通市 Nantong City	海安市 Haian City	如东县 Rudong County	启东市 Qidong City	如皋市 Rugao City	连云港市 Lianyungang City
114.33	52.59	751.70	90.80	99.30	108.70	139.50	533.21
211.18	83.90	773.30	87.00	88.00	96.20	122.70	460.20
932	810	10549	1184	2791	1715	1576	7616
4748.06	1574.05	11026.94	1343.10	1272.20	1345.90	1432.40	3727.92
2289.06	728.69	4538.90	625.70	554.50	529.20	602.80	1314.54
31.18	23.98	485.02	76.10	96.00	88.70	82.20	398.13
2462.74	782.38	5357.92	725.90	632.80	657.00	707.60	1625.76
2254.14	767.69	5184.00	541.10	543.40	600.30	642.60	1704.03
225856	188486	142642	153120	142500	138678	115076	81015
466.88	190.03	710.18	69.50	68.50	77.81	77.81	274.81
411.48	164.04	572.90	57.06	56.40	63.79	64.90	218.02
399.11	167.56	1122.22	139.42	146.38	118.22	139.24	534.18
5368.85	2030.69	16092.91	1798.97	1744.22	1886.39	1767.16	4732.60
2021.67	856.85	8899.48	1100.58	995.29	1227.77	1159.11	2064.21
5021.74	2167.86	14085.81	1603.67	1254.23	1482.29	1537.03	5140.66
10835.71	3085.37	11171.99	1835.29	1676.71	1182.52	1432.06	3754.47
566.85	207.53	760.20	131.06	156.61	47.79	71.84	350.87
203.64	90.17	362.50	50.91	54.98	29.09	47.77	131.68
1625.68	510.47	3935.48	414.38	477.80	482.57	532.55	1203.31
6885.73	1104.11	3405.80	209.51	506.84	404.18	323.99	927.64
4579.30	599.02	2263.39	161.07	174.87	259.84	248.39	385.15
12.25	5.65	31.21	3.30	3.80	4.04	2.15	8.24
67871	64890	46882	42973	41551	44191	41545	32295
40402	40050	29705	28029	25533	31863	25179	21038
77699	76733	57289	54799	54090	54910	53735	39862
45336	45993	35281	32105	30046	40167	29784	25278
42420	41446	29134	28104	26435	30710	26280	21373
27623	28285	20197	22903	20094	21419	19412	14917

附录 5 续表 3

指 标 Item		东海县 Donghai County	灌云县 Guanyun County
年末总人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	124.28	101.96
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	104.32	71.94
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	2037	1538
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	632.85	424.02
#工 业	Industry	211.71	111.77
按产业分	Grouped by Industries		
第一产业	Primary Industry	92.19	82.10
第二产业	Secondary Industry	263.30	152.50
第三产业	Tertiary Industry	277.36	189.42
人均地区生产总值（元）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	60531	58696
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	30.01	25.33
#税收收入	Tax Revenue	24.08	20.40
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	84.23	71.70
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	591.12	389.12
#住户存款	Household Deposits	391.94	257.23
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	573.02	394.49
规模以上工业企业主要指标	**Major Economic Indicators of Industrial Enterprises Above Designated Size**		
营业收入（亿元）	Business Income (100 million yuan)	295.46	128.68
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	19.91	7.44
工业用电量（亿千瓦时）	Industrial Electricity Consumption (100 million kWh)	14.85	6.58
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	268.39	81.14
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	44.67	16.47
#出 口	Exports	40.01	15.81
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	1.09	0.78
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	30908	26218
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	19819	16627
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	39504	33098
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	24855	19770
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	22269	19977
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	14757	13777

Appendix 5 Continued 3

灌南县 Guannan County	淮安市 Huaian City	涟水县 Lianshui County	盱眙县 Xuyu County	金湖县 Jinhu County	盐城市 Yancheng City	响水县 Xiangshui County	滨海县 Binhai County
81.06	555.25	109.85	78.59	33.92	803.84	61.16	119.15
61.11	456.22	82.47	60.78	28.86	671.30	45.94	82.05
1028	10030	1678	2497	1378	16931	1474	1950
452.57	4550.13	650.48	501.94	386.51	6617.39	446.33	565.13
157.89	1540.18	213.89	170.42	137.77	2246.58	189.88	182.64
70.09	423.32	74.37	77.29	49.45	735.76	57.92	79.02
210.82	1889.21	278.66	188.41	157.23	2686.13	203.95	224.83
171.66	2237.60	297.45	236.24	179.83	3195.50	184.46	261.28
73961	99768	78636	82624	133694	98593	97176	68890
27.19	297.02	26.49	20.60	25.30	451.01	25.30	26.56
22.26	238.38	21.98	16.60	20.87	339.21	20.75	21.25
60.87	612.91	74.22	66.21	53.67	1053.17	72.81	100.05
309.65	5372.85	543.18	492.63	351.45	9092.42	336.53	578.47
191.79	2361.16	322.12	309.05	242.12	4743.19	205.28	363.83
363.35	5517.41	451.30	521.11	331.34	8038.58	299.36	542.20
407.33	3153.37	388.08	261.02	385.39	6783.49	1595.74	307.40
11.27	192.21	43.25	7.96	14.48	247.55	78.83	13.72
22.35	142.02	12.71	14.71	10.89	174.50	51.11	15.69
99.00	1828.25	224.73	181.34	131.74	2684.34	124.20	276.29
14.54	386.78	24.68	13.43	40.39	1123.59	96.06	62.64
11.78	281.31	20.93	12.28	39.92	700.05	88.39	40.06
0.67	12.01	1.75	0.72	1.43	12.60	0.48	0.67
26773	34731	28471	33235	34539	36764	29603	30795
17757	19857	17218	17735	23596	21982	15149	17930
35217	43954	36520	44126	44552	43787	36284	38141
22509	23920	21877	23476	27303	24303	16105	20175
19131	21884	20419	22026	24035	26049	22033	22704
13455	14197	12558	11827	19708	18443	14067	15457

附录 5 续表 4

指 标 Item		阜宁县 Huning County	射阳县 Sheyang County
年末总人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	108.49	92.46
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	79.44	75.98
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	1439	2606
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	645.45	663.31
#工 业	Industry	185.59	215.06
按产业分	Grouped by Industries		
第一产业	Primary Industry	75.45	111.75
第二产业	Secondary Industry	266.31	240.05
第三产业	Tertiary Industry	303.69	311.51
人均地区生产总值（元）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	81265	87318
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	30.43	33.87
#税收收入	Tax Revenue	24.26	27.12
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	97.39	103.09
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	662.36	694.23
#住户存款	Household Deposits	475.15	510.38
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	404.39	564.30
规模以上工业企业主要指标	**Major Economic Indicators of Industrial Enterprises Above Designated Size**		
营业收入（亿元）	Business Income (100 million yuan)	377.38	468.75
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	-1.19	26.16
工业用电量（亿千瓦时）	Industrial Electricity Consumption (100 million kWh)	18.74	17.89
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	278.53	274.27
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	43.93	56.13
#出 口	Exports	38.32	45.68
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	0.59	1.10
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	30492	32578
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	20645	21712
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	36589	38522
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	27036	28667
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	23409	25072
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	13220	12927

Appendix 5 Continued 4

建湖县 Jianhu County	东台市 Dongtai City	扬州市 Yangzhou City	宝应县 Baoying County	仪征市 Yizheng City	高邮市 Gaoyou City	镇江市 Zhenjiang City	丹阳市 Danyang City
75.02	105.46	451.56	85.90	54.82	78.86	268.10	79.42
60.96	88.88	457.70	68.24	53.42	70.99	321.72	99.08
1157	3176	6591	1462	902	1922	3840	1047
665.52	986.08	6696.43	841.41	910.71	929.31	4763.42	1324.01
221.31	321.01	2662.89	321.72	420.86	378.17	2105.95	658.87
56.90	142.89	317.18	89.96	23.84	93.35	157.02	52.52
278.96	353.61	3207.38	403.91	483.77	468.26	2319.73	690.04
329.66	489.58	3171.87	347.54	403.10	367.70	2286.67	581.45
109191	110963	146562	123320	170737	130935	148204	133759
34.53	60.26	344.07	25.14	48.21	39.00	327.59	71.11
26.93	47.01	274.57	19.48	39.00	31.87	256.05	60.98
104.73	127.80	684.83	86.29	71.35	88.15	542.95	107.52
705.09	1189.77	8198.32	699.32	868.08	891.32	6692.67	1611.36
479.57	856.72	4150.69	459.07	469.50	582.42	3093.96	927.46
494.43	828.18	7124.63	550.95	714.56	732.19	6958.27	1476.44
430.47	811.65	6295.88	815.86	1229.72	996.85	4998.27	1576.78
24.91	65.18	414.46	37.36	84.09	42.46	308.72	89.73
20.62	37.63	189.62	16.32	42.64	30.64	211.64	80.71
231.35	300.90	1480.92	170.46	123.51	185.20	1346.83	358.07
36.52	91.74	968.86	61.99	126.71	43.53	834.36	242.40
32.32	83.68	712.11	50.15	66.71	40.78	596.10	218.40
0.24	1.23	17.30	1.50	2.30	1.65	8.09	2.02
35165	39645	42287	32327	40255	35549	50360	48075
19624	22320	26083	20326	24432	24214	30780	30603
42316	46731	50947	38698	52037	45066	59204	59056
22144	24501	29586	22866	28875	29160	33992	32082
25815	29741	27354	25788	26376	25732	31354	32539
16329	19271	20042	17720	19199	19111	23876	28510

附录 5 续表 5

指 标 Item		扬中市 Yangzhong City	句容市 Jurong City
年末总人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	27.96	58.19
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	31.59	64.08
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	327	1378
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	550.77	736.75
#工 业	Industry	269.87	262.00
按产业分	Grouped by Industries		
第一产业	Primary Industry	17.51	55.54
第二产业	Secondary Industry	289.07	313.00
第三产业	Tertiary Industry	244.19	368.21
人均地区生产总值（元）	Per Capita Gross Domestic Product (yuan)	174434	115108
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	38.01	57.64
#税收收入	Tax Revenue	30.40	48.38
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	65.86	85.80
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	803.23	1054.88
#住户存款	Household Deposits	427.93	517.70
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	734.29	1450.36
规模以上工业企业主要指标	**Major Economic Indicators of Industrial Enterprises Above Designated Size**		
营业收入（亿元）	Business Income (100 million yuan)	730.92	477.73
利润总额（亿元）	Total Profits (100 million yuan)	39.97	14.33
工业用电量（亿千瓦时）	Industrial Electricity Consumption (100 million kWh)	11.10	18.06
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail Sales of Consumer Goods (100 million yuan)	156.49	177.85
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	41.50	53.00
#出 口	Exports	38.10	40.30
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Utilized (USD 100 million)	0.99	1.42
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	53720	44497
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	30186	27712
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	65232	57253
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	33487	22253
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	35819	28387
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	25053	22253

Appendix 5 Continued 5

泰州市 Taizhou City	兴化市 Xinghua City	靖江市 Jingjiang City	泰兴市 Taixing City	宿迁市 Suqian City	沭阳县 Suyang County	泗阳县 Siyang County	泗洪县 Sihong County
492.70	150.84	64.33	114.69	590.86	198.36	105.38	108.71
452.18	112.66	66.47	99.36	499.90	167.92	83.11	86.09
5788	2395	656	1170	8524	2299	1378	2694
6025.26	1020.94	1142.38	1273.44	3719.01	1162.10	596.31	584.42
2306.43	280.23	446.82	544.39	1354.74	431.69	204.80	175.96
318.13	141.27	25.98	71.48	353.03	110.33	74.36	88.70
2918.59	397.50	621.78	639.77	1613.47	492.04	252.98	226.12
2788.54	482.17	494.62	562.19	1752.51	559.73	268.97	269.60
133323	90517	172019	128048	74476	69280	71801	67956
420.29	46.16	67.51	93.12	267.82	62.01	31.98	31.78
316.96	36.22	52.91	75.11	232.36	51.67	26.41	25.47
667.90	124.94	113.96	118.39	584.48	138.00	82.08	96.40
8602.87	1228.77	1483.56	1512.36	4395.01	865.19	553.97	517.86
4141.63	858.95	769.88	738.37	1982.12	584.94	355.54	359.03
7402.57	912.62	1313.88	1279.12	4445.13	875.69	696.69	617.68
7043.87	813.44	1257.36	1670.39	3755.98	1088.26	407.33	385.62
446.93	43.54	81.42	159.06	304.63	41.77	8.04	39.80
240.15	57.14	34.52	68.02	274.61	48.32	28.45	18.68
1576.94	295.27	243.16	323.85	1460.36	356.41	177.81	183.59
1222.81	72.16	227.76	390.38	449.39	87.91	66.32	34.64
863.14	67.85	184.81	238.70	391.97	84.41	60.29	29.24
18.28	2.23	3.52	4.27	8.52	1.19	0.81	0.21
43777	37862	47400	42628	29122	28700	28430	27760
27712	22868	33948	26743	18041	18399	18461	16478
53818	48644	57787	53615	35056	34604	34351	33489
32295	26831	39063	32747	21328	21622	20786	20767
27401	25835	29964	27658	21577	21828	21591	21175
20239	18447	25360	18563	13862	14648	15775	11549

附录 6 长江三角洲地区各城市主要经济指标（2021 年）
MAIN ECONOMIC INDICATORS BY CITY IN THE YANGZE RIVER DELTA (2021)

指 标 Item		上海市 Shanghai City	南京市 Nanjing City	无锡市 Wuxi City
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	6341	6587	4627
年末户籍人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	1457.4	733.7	515.3
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	2489.4	942.3	748.0
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	43214.9	16355.3	14003.2
#工 业	Industy	10738.8	4991.4	6038.5
按产业分	Grouped by Industries			
第一产业	Primary Industry	100.0	303.9	130.3
第二产业	Secondary Industry	11449.3	5902.7	6710.5
第三产业	Tertiary Industry	31665.6	10148.7	7162.4
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail of Consumer Goods (100 million yuan)	18079.3	7899.4	3306.1
房地产开发投资额（亿元）	Real Estate Investment (100 million yuan)		2719.8	1568.1
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	40610.4	6366.8	6829.4
#出 口	Exports	15718.7	3989.9	4221.8
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Used (USD 100 million)	225.5	50.1	38.1
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	7771.8	1729.5	1200.5
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	8430.9	1817.7	1357.9
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	175800.0	44708.7	21345.5
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	96000.0	43305.4	17459.5
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	78027	66140	63014
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	48879	39118	39820
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	82429	73593	70483
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	51295	42487	43873
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	38521	32701	39623
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	27205	24006	27127
全社会用电量（亿千瓦时）	Total Electriccity Consumed (100 million kWh)	1749.6	683.6	838.6
#工 业	Industrial	851.5	350.3	620.2

常州市 Changzhou City	苏州市 Suzhou City	南通市 Nantong City	扬州市 Yangzhou City	镇江市 zhenjiang City	泰州市 Taizhou City	杭州市 Hangzhou City	宁波市 Ningbo City	嘉兴市 Jiaxing City	湖州市 Huzhou City
4372	8657	10549	6591	3840	5788	16853	9816	4223	5820
388.2	762.1	751.7	451.6	268.1	492.7	834.5	618.3	371.9	267.6
535.0	1284.8	773.3	457.7	321.7	452.2	1220.4	954.4	551.6	340.7
8807.6	22718.3	11026.9	6696.4	4763.4	6025.3	18109.4	14594.9	6355.3	3644.9
3791.5	9962.5	4538.9	2662.9	2106.0	2306.4	4805.0	6297.5	3126.4	
166.9	189.7	485.0	317.2	157.0	318.1	333.5	356.2	132.0	148.6
4198.9	10872.8	5357.9	3207.4	2319.7	2918.6	5488.6	6997.2	3453.8	1865.0
4441.8	11655.8	5184.0	3171.9	2286.7	2788.5	12287.3	7241.6	2769.6	1631.3
2911.4	9031.3	3935.5	1480.9	1346.8	1576.9	6744.9	4649.1	2275.0	1556.2
959.1	2869.8	1171.9	106.9	414.0	354.0	3629.0	2707.3	1059.9	683.2
3017.8	25332.0	3405.8	969.1	834.4	1222.8	7369.0	11926.1	3783.8	1490.9
2196.4	14875.8	2263.4	712.2	596.1	863.1	4647.0	7624.3	2800.8	1356.2
30.7	69.9	31.2	17.3	8.1	18.3	81.7	32.7	30.4	10.6
688.1	2510.0	710.2	344.1	327.6	420.3	2386.6	1723.1	674.8	413.5
771.9	2583.7	1122.2	684.9	543.4	667.6	2392.6	1944.4	793.7	524.5
13929.6	41637.3	16374.9	8299.7	6801.5	8730.4	61044.3	27228.9	12060.3	6862.3
11792.2	40811.0	14141.1	7141.9	6989.3	7488.5	56274.8	29045.5	12279.6	7203.6
56897	68191	46882	42287	50360	43777	67709	65436	60048	57497
34079	41818	29705	26083	30780	27712	44609	40478	37158	35874
65822	76888	57289	50947	59204	53818	74700	73869	69839	67983
38021	46566	35281	29586	33992	32295	48629	42362	42305	41532
35822	41487	29134	27354	31354	27401	42692	42946	43598	41303
24768	27240	20197	20042	23876	20239	30224	27451	28510	27134
588.4	1685.3	541.7	289.8	295.1	337.8	910.3	938.4	626.3	345.0
449.6	1271.5	362.5	189.6	211.6	240.1	442.9	674.7	489.9	248.3

附录 6 续表 Appendix 6 continued

指 标 Item		绍兴市 Shaoxing City	舟山市 Zhoushan City	台州市 Taizhou City
土地面积（平方公里）	Area of Land (sq.km)	8279	1459	10050
年末户籍人口（万人）	Year-end Population (10000 persons)	446.9	95.7	605.9
年末常住人口（万人）	Year-end permanent population (10000 persons)	533.7	116.5	666.1
地区生产总值（亿元）	Gross Domestic Products (100 million yuan)	6795.3	1703.6	5786.2
#工 业	Industy	2697.2		2162.3
按产业分	Grouped by Industries			
第一产业	Primary Industry	227.2	158.7	303.9
第二产业	Secondary Industry	3227.8	754.2	2543.0
第三产业	Tertiary Industry	3340.3	790.7	2939.2
社会消费品零售总额（亿元）	Total Retail of Consumer Goods (100 million yuan)	2475.4	552.4	2605.6
房地产开发投资额（亿元）	Real Estate Investment (100 million yuan)	1027.0	203.9	961.3
进出口总额（亿元）	Total Imports and Exports (100 million yuan)	2993.0	2354.9	2399.4
#出 口	Exports	2756.6	773.9	2197.1
实际到账注册外资（亿美元）	Foreign Capital Actually Used (USD 100 million)	7.6	4.1	4.8
一般公共预算收入（亿元）	General Public Budgetary Revenue (100 million yuan)	603.8	180.7	455.4
一般公共预算支出（亿元）	General Public Budgetary Expenditure (100 million yuan)	714.5	336.1	734.8
金融机构人民币存款余额（亿元）	RMB Deposits Balance of Financial Departments (100 million yuan)	12290.6	2773.8	12049.6
金融机构人民币贷款余额（亿元）	RMB Loans Balance of Financial Departments (100 million yuan)	11716.7	3276.6	11670.0
全体居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of All Residents (yuan)	62509	60848	55499
全体居民人均消费性支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of All Residents (yuan)	37448	37561	36227
城镇常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Urban Residents (yuan)	73101	69103	68053
城镇常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Urban Residents (yuan)	42766	42047	42096
农村常住居民人均可支配收入（元）	Per Capita Disposable Income of Permanent Rural Residents (yuan)	42636	42945	35419
农村常住居民人均消费支出（元）	Per Capita Consuming Expenditures of Permanent Rural Residents (yuan)	27471	27831	26838
全社会用电量（亿千瓦时）	Total Electriccity Consumed (100 million kWh)	515.8	134.8	397.3
#工 业	Industrial	393.6	97.6	259.8

附录 7　主要统计指标解释

1. 地区生产总值　指一个国家（地区）所有常住单位在一定时期内生产活动的最终成果。国内生产总值有三种表现形态，即价值形态、收入形态和产品形态。从价值形态看，它是所有常住单位在一定时期内所生产的全部货物和服务价值超过同期投入的全部非固定资产货物和服务价值的差额，即所有常住单位的增加值之和；从收入形态看，它是所有常住单位在一定时期内所创造并分配给常住单位和非常住单位的初次分配收入之和；从产品形态看，它是最终使用的货物和服务减去进口货物和服务。在实际核算中，国内生产总值的三种表现形态表现为三种计算方法，即生产法、收入法和支出法。三种方法分别从不同的方面反映地区生产总值及其构成。

支出法国内生产总值　指一个国家所有常住单位在一定时期内用于最终消费、资本形成总额，以及货物和服务的净出口总额，它反映本期生产总值的使用及构成。对于地区，名称为“支出法地区生产总值”。

最终消费　指常住单位在一定时期内对于货物和服务的全部最终消费支出，也就是常住单位为满足物质、文化和精神生活的需要，从本国经济领土和国外购买的货物和服务的支出；不包括非常住单位在本国经济领土内的消费支出。最终消费分为居民消费和政府消费。

居民消费　指常住住户对货物和服务的全部最终消费支出。居民消费按市场价格计算，即按居民支付的购买者价格计算。购买者价格是购买者取得货物所支付的价格，包括购买者支付的运输和商业费用。居民消费除了直接以货币形式购买货物和服务的消费之外，还包括以其他方式获得的货物和服务的消费支出，即所谓的虚拟消费支出。居民虚拟消费支出包括以下几种类型：单位以实物报酬及实物转移的形式提供给劳动者的货物和服务；住户生产并由本住户消费了的货物和服务，其中的服务仅指住户的自有住房服务；金融机构提供的金融媒介服务；保险公司提供的保险服务。

政府消费　指政府部门为全社会提供公共服务的消费支出和免费或以较低价格向住户提供的货物和服务的净支出。前者等于政府服务的产出价值减去政府单位所获得的经营收入的价值，政府服务的产出价值等于它的经常性业务支出加上固定资产折旧；后者等于政府部门免费或以较低价格向住户提供的货物和服务的市场价值减去向住户收取的价值。

资本形成总额　指常住单位在一定时期内获得的减去处置的固定资产加存货的变动，包括固定资本形成总额和存货增加。

固定资本形成总额　指常住单位购置、转入和自产自用的固定资产，扣除固定资产的销售和转出后的价值，分有形固定资产形成总额和无形固定资产形成总额。有形固定资产形成总额包括一定时期内完成的建筑工程、安装工程和设备工器具购置（减处置）价值，以及土地改良、新增役、种、奶、毛、娱乐用牲畜和新增经济林木价值。无形固定资产形成总额包括矿藏的勘探、计算机软件、娱乐和文学艺术品原件等获得减处置。

存货增加　指常住单位存货实物量变动的市场价值，即期末价值减期初价值的差额。存货增加可以是正值，也可以是负值；正值表示存货上升，负值表示存货下降。它包括生产单位购进的原材料、燃料和储备物资等存货，以及生产单位生产的产成品、在制品等存货等。

货物和服务净出口　指货物和服务出口减货物和服务进口的差额。出口包括常住单位向非常住单位出售或无偿转让的各种货物和服务的价值；进口包括常住单位从非常住单位购买或无偿得到的各种货物和服务的价值。由于服务活动的提供与使用同时发生，因此服务的进出口业务并不发生出入境现象，一般把常住单位从国外得到的服务作为进口，非常住单位从本国得到的服务作为出口。货物的出口和进口都按离岸价格计算。

2. 可比价格　指对不同时期的价值进行对比时，扣除了价格变动的因素，以确切反映物量的变化情况。按可比价格计算的方法有两种：一是直接按产品产量乘不变价格计算；二是用物价指数换算。

3. 不变价格　指以同类产品某年的平均价格作为固定价格，用于计算各年的产品价值。按不变价格计算的产品价值消除了价格变动因素，不同时期对比可以反映生产的发展速度。新中国成立后，随着工农业产品价格水平的变化，国家统计局先后六次制定了全国统一的工业产品不变价格和农业产品不变价格。从1952年到1957年使用1952年工（农）业产品不变价格，从1957年到1970年使用1957年不变价格，从1971年到1980年使用1970年不变价格，从1981年到1990年使用1980年不变价格，从1991年到2000年使用1990年不变价格，从2001年到2005年使用2000年不变价格，从2006年到2010年使用2005年不变价格，从2010年到2015年使用2010年不变价格,目前使用的是2015年不变价格。

4. 各个计划时期　各个计划“时期”代表的年份如下：恢复时期为1950-1952年；第一个五年计划时期（简称“一五”时期）为1953-1957年；第二个五年计划时期（简称“二五”时期）为1958-1962年；调整时期为1963-1965年：第三个五年计划时期（简称“三五”时期）为1966-1970年；第四个五年计划时期（简称“四五”时期）为1971-1975年；第五个五年计划时期（简称“五五”时期）为1976-1980年：第六个五年计划时期（简称“六五”时期）为1981-1985年；第七个五年计划时期（简称“七五”时期）为1986-1990年；第八个五年计划时期（简称“八五”时期）为1991-1995年；第九个五年计划时期（简称“九五”时期）为1996-2000年；第十个五年计划时期（简称“十五”时期）从2001-2005年；第十一个五年计划时期（简称“十一五”时期）为2006-2010年；第十二个五年计划时期（简称“十二五”时期）为2011-2015年。

5. 平均增长速度　指某种现象在一个较长时期中逐年增长的平均速度。其计算方法有两种：一是习惯上经常使用的“水平法”，又称几何水平法，是以间隔期最后一年的水平同基期水平对比来计算平均每年增长（或下降）速度；二是“累计法”，又称代数平均法或方程法，是以间隔期内各年水平的总和同基期水平对比来计算平均每年增长（或下降）速度。在一般正常情况下，两种方法计算的数值比较接

近，但在经济发展不平衡，出现大起大落时，该两个数值差别较大。

本《年鉴》内所列的平均每年的增长速度，均用“水平法”计算。从某年到某年平均每年增长速度的年份，均不包括基期年在内。如改革开放35年以来的平均每年增长速度是以1978年为基期计算的，则写为1979-2013年平均每年增长速度，其余类推。

6. 企业（单位）登记注册类型 是以在工商行政管理机关登记注册的各类企业为划分对象，以工商行政管理部门对企业登记注册的类型为依据，将企业登记注册类型分为内资企业、港澳台商投资企业和外商投资企业三大类。内资企业包括国有企业、集体企业、股份合作企业、联营企业、有限责任公司、股份有限公司、私营公司和其他企业; 港澳台商投资企业和外商投资企业分别包括合资经营企业、合作经营企业、独资经营企业和股份有限公司。对不在工商行政管理部门进行登记注册的行政机关、事业单位和社会团体，主要按其经费来源和管理方式进行划分。

7. 国有企业 指企业全部资产归国家所有，并按《中华人民共和国企业法人登记管理条例》规定登记注册的非公司制经济组织。不包括有限责任公司中的国有独资公司。

8. 集体企业 指企业资产归集体所有，并按《中华人民共和国企业法人登记管理条例》规定登记注册的经济组织。

9. 股份合作企业 指以合作制为基础，由企业职工共同出资入股，吸收一定比例的社会资产投资组建，实行自主经营，自负盈亏，共同劳动，民主管理，按劳分配与按股分红相结合的一种集体经济组织。

10. 联营企业 指两个及两个以上相同或不同所有制性质的企业法人或事业单位法人，按自愿、平等、互利的原则，共同投资组成的经济组织。联营企业包括国有联营企业、集体联营企业、国有与集体联营企业和其他联营企业。

11. 有限责任公司 指根据《中华人民共和国公司登记管理条例》规定登记注册，由两个以上、五十个以下的股东共同出资，每个股东以其所认缴的出资额对公司承担有限责任，公司以其全部资产对其债务承担责任的经济组织。有限责任公司包括国有独资公司以及其他有限责任公司。

12. 股份有限公司 指根据《中华人民共和国公司登记管理条例》规定登记注册，其全部注册资本由等额股份构成并通过发行股票筹集资本，股东以其认购的股份对公司承担有限责任，公司以其全部资产对其债务承担责任的经济组织。

13. 私营企业 指由自然人投资设立或由自然人控股，以雇佣劳动为基础的营利性经济组织。包括按照《公司法》《合伙企业法》《私营企业暂行条例》规定登记注册的私营有限责任公司、私营股份有限公司、私营合伙企业和私营独资企业。

14. 其他企业 指上述企业之外的其他内资经济组织。

15. 港、澳、台投资企业 指港、澳、台地区投资者参照中华人民共和国有关涉外经济的法律、法规，以合资、合作或独资的形式在祖国大陆举办的企业。包括合资经营企业、合作经营企业和独资企业。

16. 外商投资企业 指外国投资者根据中华人民共和国有关涉外经济的法律、法规，以合资、合作或独资的形式在中国大陆境内开办的企业。包括中外合资经营企业、中外合作经营企业和外资企业。

17. 三次产业 根据社会生产活动历史发展的顺序对产业结构的划分，产品直接取自自然界的部门称为第一产业，对初级产品进行再加工的部门称为第二产业，为生产和消费提供各种服务的部门称为第三产业。它是世界上通用的产业结构分类，但各国的划分不尽一致。我国的三次产业划分是：

第一产业是指农、林、牧、渔业（不含农、林、牧、渔服务业）。

第二产业是指采矿业（不含开采辅助活动），制造业（不含金属制品、机械和设备修理业），电力、热力、燃气及水生产和供应业，建筑业。

第三产业即服务业，是指除第一产业、第二产业以外的其他行业。第三产业包括：批发和零售业，交通运输、仓储和邮政业，住宿和餐饮业，信息传输、软件和信息技术服务业，金融业，房地产业，租赁和商务服务业，科学研究和技术服务业，水利、环境和公共设施管理业，居民服务、修理和其他服务业，教育，卫生和社会工作，文化、体育和娱乐业，公共管理、社会保障和社会组织，国际组织，以及农、林、牧、渔业中的农、林、牧、渔服务业，采矿业中的开采辅助活动，制造业中的金属制品、机械和设备修理业。

18. 人口数 指一定时点、一定地区范围内的有生命的个人的总和。年度统计的年末人口数是指每年12月31日24时的常住人口数。不包括户籍不在本市的外来人数。

19. 出生率 在一定时期内活产婴儿数与该时期内总生存人年数之比，反映的是该时期人口的出生水平。

20. 死亡率 一定时期内死亡的人数与该时期内总生存人年数之比，反映的是该时期人口的死亡水平。

21. 人口自然增长率 某一时期人口自然增长量与该时期内人口生存人年数之比。

22. 人口预期寿命 指在一定年龄组死亡率水平下，对某一确定的年龄日后平均还能继续生存的年数（或该年龄组未来的平均预期寿命）。

23. 从业人员 指从事一定社会劳动并取得劳动报酬或经营收入的人员，包括在岗职工、再就业的离退休人员、私营业主、个体户主、私营和个体就业人员、乡镇企业就业人员、农村就业人员、其他就业人员（包括民办教师、宗教职业者、现役军人等）。这一指标反映了一定时期内全部劳动力资源的实际利用情况，是研究我国基本国情国力的重要指标。

24.单位从业人员 指在各级国家机关、政党机关、社会团体及企业、事业单位中工作，取得工资或其他形式的劳动报酬的全部人员。包括在岗职工、再就业的离退休人员、民办教师以及在各单位中工作的外方人员和港澳台方人员、兼职人员、借用的外单位人员和第

二职业者。不包括离开本单位仍保留劳动关系的职工。各单位的就业人员反映了各单位实际参加生产或工作的全部劳动力。

25. 职　工　指在内资（国有、集体、股份合作、联营、有限责任公司、股份有限公司）单位、港澳台投资单位和外商投资单位及其附属机构工作，并由其支付工资的在岗人员以及不在岗但劳动关系在本单位的离岗人员。

26. 在岗职工　指在本单位工作并由单位支付工资的人员，以及有工作岗位，但由于学习、病伤产假等原因暂未工作，仍由单位支付工资的人员。

27. 离岗职工　指由于各种原因，已经离开本人的生产或工作岗位，并已不在本单位从事其他工作，但仍与用人单位保留劳动关系的职工。

28. 从业人员工资总额　指各单位在一定时期内直接支付给本单位全部从业人员的劳动报酬总额。包括在岗职工工资总额、劳务派遣人员工资总额和其他从业人员工资总额三部分。

29. 在岗职工工资总额　指各单位在一定时期内直接支付给本单位全部在岗职工的劳动报酬总额。

工资总额的计算原则应以直接支付给职工的全部劳动报酬为根据。各单位支付给职工的劳动报酬以及其他根据有关规定支付的工资，不论是计入成本的还是不计入成本的，不论是按国家规定列入计征奖金税项目的，还是未列入计征奖金税项目的，不论是以货币形式支付的还是以实物形式支付的，均包括在工资总额内。

30. 在岗职工平均工资　指各单位的在岗职工在一定时期内平均每人所得的货币工资额。它表明一定时期内职工工资收入高低程度，是反映职工工资水平的主要指标。计算公式为：

在岗职工平均工资=报告期实际支付的全部在岗职工工资总额/报告期全部在岗职工平均人数

31. 城镇登记失业人员　指在劳动年龄（16周岁至退休年龄）内，有劳动能力，有就业要求，处于无业状态，并在公共就业人才服务机构进行失业登记的城镇人员。

32.居民消费价格指数　居民消费价格，指城乡居民支付生活消费品和服务项目消费的价格，是社会产品和服务项目的最终价格，同人民生活密切相关，在整个国民经济价格体系中具有极为重要的地位。居民消费价格指数，就是指反映一定时期内居民消费价格变动趋势和变动程度的相对数。

33.商品零售价格指数　是反映一定时期内城乡商品零售价格变动趋势和程度的相对数。商品零售价格的变动直接影响到城乡居民的生活支出和国家的财政、影响居民购买力和市场供需平衡，影响消费与积累的比例。因此，计算零售价格指数，可以从一个侧面对上述经济活动进行观察和分析。

34.服务项目价格指数　指居民非商品服务性支出的相对数。服务项目包括：电信费、邮费、交通费、洗理美容费、文娱费、学杂保育费、修理及其他服务费、医疗保险服务费8个大类。

35.可支配收入　指调查户在调查期内获得的、可用于最终消费支出和储蓄的总和，即调查户可以用来自由支配的收入。可支配收入既包括现金，也包括实物收入。按照收入的来源，可支配收入包含四项，分别为：工资性收入、经营净收入、财产净收入和转移净收入。

36.工资性收入　指就业人员通过各种途径得到的全部劳动报酬和各种福利，包括受雇于单位或个人、从事各种自由职业、兼职和零星劳动得到的全部劳动报酬和福利。

37.经营净收入　指住户或住户成员从事生产经营活动所获得的净收入，是全部经营收入中扣除经营费用、生产性固定资产折旧和生产税之后得到的净收入。

38.财产净收入　指住户或住户成员将其所拥有的金融资产、住房等非金融资产和自然资源交由其他机构单位、住户或个人支配而获得的回报并扣除相关的费用之后得到的净收入。财产净收入包括利息净收入、红利收入、储蓄性保险净收益、转让承包土地经营权租金净收入、出租房屋净收入、出租其他资产净收入和自有住房折算净租金等。

39.转移净收入　指转移性收入减去转移性支出得到的净收入。

40.转移性收入　指国家、单位、社会团体对住户的各种经常性转移支付和住户之间的经常性收入转移。包括政府、非行政事业单位、社会团体对居民转移的养老金或退休金、社会救济和补助、惠农补贴、政策性生活补贴、救灾款、经常性捐赠和赔偿以及报销医疗费等；住户之间的赡养收入、经常性捐赠和赔偿以及农村地区（村委会）在外（含国外）工作的本住户非常住成员寄回带回的收入等。

41.转移性支出　指调查户对国家、单位、住户或个人的经常性或义务性转移支付。包括缴纳的税款、各项社会保障支出、赡养支出、经常性捐赠和赔偿支出以及其他经常转移支出等。

42.消费支出　指住户用于满足家庭日常生活消费需要的全部支出，包括用于消费品的支出和用于服务性消费的支出。根据用途不同，消费支出可划分为食品烟酒、衣着、居住、生活用品及服务、交通通信、教育文化娱乐、医疗保健、其他用品及服务八大类。根据来源不同，消费支出可划分为现金消费支出、实物消费支出（含自产自用、来自单位、来自政府和其他社会组织）。

43. 固定资产投资　固定资产投资是社会固定资产再生产的主要手段。固定资产投资额是以货币表现的建造和购置固定资产活动的工作量，它是反映固定资产投资规模、结构和发展速度的综合性指标，又是观察工程进度和考核投资效果的重要依据。

44. 房地产开发投资　指各种登记注册类型的房地产开发公司、商品房建设公司及其他房地产开发单位统一开发的包括统代建、拆迁还建的住宅、厂房、仓库、饭店、宾馆、度假村、写字楼、办公楼等房屋建筑物和配套的服务设施、土地开发工程（如道路、给水、排水、供电、供热、通讯、平整场地等基础设施工程）的投资。还包括非房地产企业实际从事房地产开发或经营活动，不包括单纯的土地交

易活动。

45. 固定资产投资的资金来源 根据固定资产投资的资金来源不同，分为上年未结余资金、本年实际到位资金小计。其中本年实际到位资金小计又分为国家预算资金、国内贷款、债券、利用外资、自筹资金和其他资金来源6种。

46. 固定资产投资按构成分 固定资产投资活动按其工程内容和实现方式分为建筑工程、安装工程、设备工器具购置、其他费用4个部分。

47. 新增固定资产 指通过投资活动所形成的新的固定资产价值。包括已经建成投入生产或交付使用的工程投资和达到固定资产标准的设备、工具、器具的投资及有关应摊入的费用。它是以价值形式表示的固定资产投资成果的综合性指标。

48. 固定资产交付使用率 指在一定时期所增固定资产与同期完成投资额的比率。它是反映各个时期固定资产动用速度，衡量建设过程中投资改革的一个综合性指标。

49. 施工项目 指报告期内正式进行过建筑或安装施工活动的建设项目。包括报告期内新开工项目、报告期以前开工跨入报告期继续施工的项目，报告期施过工并在报告期内全部建成投产的项目，报告期之前全部停缓建在报告期恢复施工的项目，报告期进行过施工又在报告期内全部停缓建的项目。

50. 全部建成投产项目 工业项目是指设计文件规定形成生产能力的主体工程及其相应配套的辅助设施全部建成，经负荷试运转，证明具备生产设计规定合格产品的条件，并经过验收鉴定合格或达到竣工验收标准，与生产性工程配套的生产福利设施可以满足近期正常生产的需要，正式移交生产的建设项目。非工业项目是指设计文件规定的主体工程和相应的配套工程全部建成，能够发挥设计规定的全部效益，经验收鉴定合格或达到竣工验收标准，正式移交使用的建设项目。

51. 房屋施工面积 指在报告期内施工的全部房屋（包括地下室、半地下室以及配套房屋）建筑面积。包括本期新开工的面积和上年开工跨入本期继续施工的房屋面积，以及上期已停建在本期恢复施工的房屋面积。本期竣工和本期施工后又停建缓建的房屋面积仍包括在施工面积中，多层建筑应填各层建筑面积之和。

52. 房屋竣工面积 指在报告期内房屋建筑按照设计要求已全部完工，达到住人和使用条件，经验收鉴定合格或达到竣工验收标准，可正式移交使用的各栋房屋建筑面积的总和。

53. 住宅面积 指施工和竣工房屋建筑面积中供居住用的施工房屋建筑面积。

54. 商品房销售面积 指报告期内出售商品房屋的合同总面积（即双方签署的正式买卖合同中所确定的建筑面积）。本月销售面积指从本月1日起至本月最后一天止出售商品房屋的合同总面积。商品房销售面积由现房销售面积和期房销售面积两部分组成。

55. 待售面积 指报告期末已竣工的可供销售或出租的商品房屋建筑面积中，尚未销售或出租的商品房屋建筑面积，包括以前年度竣工和本期竣工的房屋面积，但不包括报告期已竣工的拆迁还建、统建代建、公共配套建筑、房地产公司自用及周转房等不可销售或出租的房屋面积。

56. 农林牧渔业总产值 是以货币表现的农、林、牧、渔业全部产品的总量和对农林牧渔业生产活动进行的各种支持性服务活动的价值。它反映一定时期内农林牧渔业生产的总规模和总成果。农、林、牧、渔业的统计范围是：

（1）农业 包括农作物种植业和其他农业。

农作物种植业包括谷物、豆类、薯类、棉花、油料、糖料、麻类、烟叶、蔬菜、药材、瓜类和其他农作物的种植以及茶园、桑园、果园的生产经营。

其他农业包括采集野生植物的果实、纤维、树胶、树脂、油料以及柴草、野生药材、菌类等及农民家庭兼营的商品性工业。

（2）林业 包括林木的栽培（不包括茶园、桑园和果园的栽培、管理和收获等活动）、林产品的采集和村及村以下合作经济组织和农户的竹木采伐。

（3）牧业 包括除渔业养殖以外的一切动物饲养和放牧以及野生动物的捕猎和饲养。

（4）渔业 包括水生动物和海藻类植物的养殖和捕捞。

（5）农林牧渔服务业 包括灌溉服务、农产品初级加工服务、其他农业服务、林业服务、兽医服务、其他畜牧服务、渔业服务业等。

57. 粮食产量 指全社会的粮食产量。包括国有经济经营的、集体统一经营的和农民家庭经营的粮食产量，还包括工矿企业家属办的农场和其他生产单位的产量。（粮食除包括稻谷、小麦、玉米、高粱、谷子及其他杂粮外，还包括薯类和豆类）。1989年以前全国粮食产量数据主要靠全面报表取得，1989年开始使用抽样调查数据。

58. 油料产量 指全部油料作物的生产量。包括花生、油菜籽、芝麻、向日葵籽、胡麻籽（亚麻籽）和其他油料。不包括大豆，也不包括木本油料和野生油料。花生以带壳干花生计算。

59. 水产品产量 指人工养殖的水产品和天然生长的水产品捕捞量，包括海水的鱼类、虾蟹类、贝类和藻类以及内陆水域的鱼类、虾蟹类和贝类，不包括淡水生植物。

60. 猪、牛、羊肉产量 指当年出栏并已屠宰后除去头蹄下水后带骨肉的重量（即胴体重）。

61. 耕地面积 指可以用来种植农作物、经常进行耕锄的田地，除包括熟地、当年新开荒地、连续撂荒未满三年的耕地和当年的休闲地（轮歇地）外，还包括以种植农作物为主并附带种植桑树、茶树、果树和其他林木的土地，以及沿海、沿湖地区已围垦利用的“海涂”“湖田”等面积。但不包括属于专业性的桑园、茶园、果园、果木苗圃、林地、芦苇地、天然或人工草地面积。

62 **农作物播种面积** 指实际播种或移植有农作物的面积。凡是实际种植有农作物的面积，不论种植在耕地上还是种植在非耕地上，均包括在农作物播种面积中，同时还包括因遭灾而重新改种和补种的农作物面积。目前，农作物播种面积主要包括粮食、油料、棉花、麻类、糖料、烟叶、药材、蔬菜、瓜类和其他农作物等十大类。

63. **有效灌溉面积** 指具有一定的水源，地块比较平稳，灌溉工程或设备已经配套，在一般年景下当年能够进行正常灌溉耕地面积。在一般情况下，该面积应等于灌溉工程或设备已经配套，能够进行正常灌溉的水田和水源地面积之和。

64. **农用化肥使用量** 指本年内实际用于农业生产的化肥数量，包括氮肥、磷肥、钾肥和复合肥。并要求按折纯量计算数量。折纯量指氮肥、磷肥、钾肥分别按氮、五氧化二磷、钾的100%成分进行折纯后的数量，复合肥按其所含主要成分折算的。

65. **农业机械总动力** 指主要用于农、林、牧、渔业的各种动力机械的动力总和。包括耕作机械、排灌机械、收获机械、农产品加工机械、运输机械、植物保护机械、牧业机械、林业机械、渔业机械和其他农业机械[内燃机按引擎马力折成瓦（特）计算，电动机按功率折成瓦（特）计算]。不包括专门用于乡、镇、村、组办工业、基本建设、非农业运输、科学试验和教学等非农业生产方面用的动力机械与作业机械。但从事农副产品初级加工的村户工业的机械动力统计在内。

66. **期初（末）畜禽存栏数** 指本期期初（末）农村各种合作经济组织和国营农场、农民个人、机关、团体、学校、工矿企业、部队等单位以及城镇居民饲养的大牲畜、猪、羊、家禽等畜禽的存栏数。从1997年起，猪及家禽调查方法，由全面调查改为抽样调查。

67. **工　业** 指从事自然资源的开采，对采掘品和农产品进行加工和再加工的物质生产部门。具体包括：（1）对自然资源的开采，如采矿、晒盐、森林采伐等（但不包括禽兽捕猎和水产捕捞）；（2）对农副产品的加工、再加工，如粮油加工、食品加工、轧花、缫丝、纺织、制革等；（3）对采掘品的加工、再加工，如炼铁、炼钢、化工生产、石油加工、机器制造、木材加工等，以及电力、自来水、煤气的生产和供应等；（4）对工业品的修理、翻新，如机器设备的修理、交通运输工具（包括小卧车）的修理等。

68. **轻工业** 指主要提供生活消费品和制作手工工具的工业。另一定义为：指生产消费资料的工业。包括：（1）以农产品为原料的。如棉、毛、麻、丝的纺织及缝纫，皮革及其制品，纸浆及造纸，食品制造等工业；（2）以非农产品为原料的。如日用金属、日用化工、日用玻璃、日用陶瓷、化学纤维及其织品、火柴、生活用木制品等工业。轻工业产品大部分是生产消费品，一部分作为原料和半成品用于生产，如化学纤维、工业用布、纸张、盐等。

69. **重工业** 指为国民经济各部门提供物质技术基础的主要生产资料的工业。按其生产性质和产品用途，可以分为下列三类：（1）采掘（伐）工业，是指对自然资源的开采，包括石油开采、煤炭开采、金属矿开采、非金属矿开采和木材采伐等工业；（2）原材料工业，是指向国民经济各部门提供基本材料、动力和燃料的工业。包括金属冶炼及加工、炼焦及焦炭化学、化工原料、水泥、人造板以及电力、石油和煤炭加工等工业；（3）加工工业，是指对工业原材料进行再加工制造的工业。包括装备国民经济各部门的机械设备制造工业、金属结构、水泥制品等工业，以及为农业提供的生产资料如化肥、农药等工业。

根据上述划分原则，修理业中以重工业产品为修理作业对象的划为重工业，反之划为轻工业。

70. **工业总产值** 指工业企业在报告期内生产的以货币形式表现的工业最终产品和提供工业劳务活动的总价值量。包括：生产的成品价值、对外加工费收入、自制半成品在制品期末期初差额价值。

71. **工业销售产值** 指以货币表现的工业企业在一定时期内销售的本企业生产的工业产品总量。包括已销售的成品、半成品价值，对外提供的工业性作业价值和对本单位基本建设部门、生活福利部门等提供的产品和工业性作业及自制设备的价值。已销售的成品、半成品不论是本期生产的、还是上期生产的，只要是本期销售出去的均包括在内。对外提供的工业性作业是指企业按合同对外提供的工业性劳务。企业为本单位基本建设部门、生活福利部门等提供的产品和工业性作业及自制设备也应视同销售，这部分也作为销售统计。

工业销售产值的计算范围、计算价格和计算方法与工业总产值一致，但两者计算的基础不同；工业销售产值计算的基础是产品销售总量，工业总产值计算的基础是工业产品生产总量。

72. **应收账款** 指企业因销售商品、提供劳务等经营活动，应向购货单位或接受劳务单位收取的款项，主要包括企业销售商品或提供劳务等应向有关债务人收取的价款及代购货单位垫付的包装费、运杂费等。

73. **实收资本** 指企业各投资者实际投入的资本（或股本）总额，包括货币、实物、无形资产等各种形式的投入。按投资主体可分为国家资本、集体资本、法人资本、个人资本、港澳台资本和外商资本。

74. **资产总计** 指企业过去的交易或者事项形成的、由企业拥有或者控制的、预期会给企业带来经济利益的资源。

75. **流动资产合计** 资产满足以下条件之一应归为流动资产：（1）预计在一个正常营业周期中变现、出售或耗用，主要包括存货、应收账款等；（2）主要为交易目的而持有；（3）预计在资产负债表日起一年内（含一年）变现；（4）自资产负债日起一年内，交换其他资产或清偿负债的能力不受限制的现金或现金等价物。

76. **固定资产合计** 指企业为生产商品、提供劳务、出租或经营管理而持有的，使用寿命超过一个会计年度的有形资产。

77. **固定资产原价** 指固定资产的成本，包括企业在购置、自行建造、安装、改建、扩建、技术改造某项固定资产时所发生的全部支出总额。

78. **累计折旧** 指企业在报告期末提取的历年固定资产折旧累计数。

79. **本年折旧** 指企业在报告期内提取的固定资产折旧合计数。根据会计“财务状况变动表”中“固定资产折旧”项的数值填报。

80. **负债合计** 指企业过去的交易或者事项形成的，预期会导致经济利益流出企业的现时义务。负债一般按偿还期长短分为流动负债

和非流动负债。

81. 流动负债合计 负债满足下列条件之一的应归为流动负债：（1）预计在一个正常营业周期中清偿；（2）主要为交易目的而持有；（3）自资产负债表日起一年内到期应予清偿；（4）企业无权自主地将清偿推迟至资产负债表日后一年以上。包括短期借款、应付票据、应付账款、应付职工薪酬、应交税费等项目。

82. 非流动负债 指流动负债之外的负债。包括长期借款、应付债券等。根据会计“资产负债表”中“非流动负债合计”项目的期末余额数填报。

83. 所有者权益合计 指企业资产扣除负债后由所有者享有的剩余权益。公司的所有者权益又称股东权益。包括实收资本、资本公积、盈余公积、未分配利润等。

84. 主营业务收入 指企业确认的销售商品、提供劳务等主营业务的收入。

85. 主营业务税金及附加 指企业经营主要业务应负担的营业税、消费税、城市维护建设税、教育费附加等。

86. 工业成本费用利润率 该指标反映工业投入的生产成本及费用的经济效益，同时也反映企业降低成本所取得的经济效益。计算公式为：

工业成本费用利润率=利润总额/成本费用总额

87. 工业产品销售率 该指标反映工业产品已实现销售的程度，是分析工业产销衔接情况、研究工业产品满足社会需求的指标。计算公式为：

工业产品销售率=（现价工业销售产值/现价工业总产值）×100%

88. 建筑业总产值 是以货币表现的建筑业企业在一定时期内生产的建筑业产品和服务的总和。建筑业总产值包括三部分内容：

①建筑工程产值：指列入建筑工程预算内的各种工程价值。

②设备安装工程产值：指设备安装工程价值。

③其他产值：指房屋构筑物修理产值、非标准设备制造产值、总包企业向分包企业收取的管理费以及不能明确划分的施工活动所完成的产值。

89.竣工产值 一般是以单位工程为对象,当该工程按照设计所规定的工程内容全部完成,达到了设计规定的交工条件,经有关部门检查验收鉴定合格的单位工程价值工程,即为竣工产值。竣工产值包括范围应是报告期内竣工单位工程从开工到竣工的全部自行完成的价值，如果一个单位工程跨两个年度施工,其竣工价值应当包括上年度完成的价值。有些大型单位工程，如大型厂房、高级宾馆、各种管道、公路、铁路等，能够分跨、分层、分段施工并按合同规定，能够分开交付使用的，可以分开计算竣工产值。竣工产值不包括附属辅助企业或内部核算的其他单位为外单位生产和服务的价值。

90.房屋建筑施工面积 指报告期内施过工的全部房屋建筑面积，它包括本期新开工的面积、上期跨入本期继续施工的房屋面积、上期停缓建在本期恢复工的房屋面积、本期竣工的房屋面积以及本期施工后又停缓建的房屋面积。

91.房屋建筑竣工面积 指在报告期内房屋建筑按照设计要求已全部完工，达到了使用条件，经检查验收鉴定合格的房屋建筑面积。计算房屋竣工面积，必须严格执行房屋竣工验收标准。对民用建筑来讲，一般应按设计要求在土建工程和房屋本身附属的水、卫、气、暖等工程已经完工，通风、电梯等设备已安装完毕，做到水通、灯亮、经验收鉴定合格，并正式交付使用单位后，才能计算竣工面积。对于工业及科研单位等生产性房屋建筑：一般应按设计要求在土建工程（包括水、暖、电、卫、通风）及属于房屋组成部分的生活间、操作间等已经完成，经验收合格后才计算竣工面积。只差安装工艺设备、管线工程的亦可以计算竣工面积。

92. 自有机械设备年底总台数 指归本企业（或单位）所有，属于本企业固定资产的生产性机械设备年末总台数。包括施工机械、生产设备、运输设备以及其他设备。

93. 自有施工机械设备年底总功率 指本企业（或单位）自有施工机械、生产设备、运输设备以及其他设备等列为在册固定资产的生产性机械设备年末总功率，按设定能力或查定能力计算。包括机械本身的动力和为该机械服务的单独动力设备，如电动机等。计量单位用千瓦，动力换算可按1马力=0.735千瓦折合成千瓦数。电焊机、变压器、锅炉不计算动力。

94. 公路里程 指在一定时期内实际达到《公路工程技术标准JTJ0l—88》规定的等级公路，并经公路主管部门正式验收交付使用的公路里程数。其计算单位为：KM。它包括大中城市的郊区公路以及通过小城镇街道部分的公路里程，也包括桥梁、渡口的长度，但不包括大中城市的街道、厂矿、林区生产用道和农业生产用道的里程。两条或多条公路共同经由同一路段，只计算一次，不得重复计算里程长度。公路里程是反映公路建设发展规模的重要指标，也是计算运输网密度等指标的基础资料。

95. 内河航道里程 也称“内河通航里程”，是反映内河水运网规模、水平和发展情况的主要指标，是指在一定时期内，能通航运输船舶及排筏的天然河流、湖泊水库、运河及通航渠道的长度。包括全年季节性通航累计三个月以上的航道，但不包括仅供零散流放竹、木排的河道。

96. 货（客）运量 指在一定时期内，各运输部门实际运送的货物（旅客）数量。是反映运输业为国民经济和人民生活服务的数量指标，也是制定和检查运输生产计划，研究运输发展规模和速度的重要指标。货运按吨计算，客运按人计算。货物不论运输距离长短，货物类别，均按实际重量统计；旅客不论行程远近或票价多少，均按一人一次作为客运量统计。半价票、小孩票也按一人统计。

97. 货物（旅客）周转量 指在一定时期内，由各种运输工具运送的货物（旅客）数量与其相应运输距离的乘积之总和，是反映运输

业生产总成果的重要指标，也是编制和检查运输生产计划，计算运输效率、劳动生产率以及核算运输单位成本的主要基础资料。通常以吨公里和人公里为计算单位。计算货物周转量通常按发出站与到达站之间的最短距离，也就是计费距离计算。

98. **邮电业务总量** 指以价值量形式表现的邮电通信企业为社会提供各类邮电通信服务的总数量。邮电业务量按专业分类包括函件、包件、汇票、报刊发行、邮政快件、特快专递、集邮、固定电话、出租电路、移动电话、分组交换数据通信、出租代维等。计算方法为各类产品乘以相应的平均单价（不变价）之和，再加上出租电路和设备、代用户维护电话交换机和线路等的服务收入。

99. **移动电话用户** 是指通过移动电话交换机进入移动电话网、占用移动电话号码的电话用户。用户数量以报告期末在移动电话营业部门实际办理登记手续进入移动电话网的户数进行计算，一部移动电话统计为一户。

100. **英特网用户数** 指办理登记手续且已接入国际互联网的用户数，包括局域网、城域网和广域网，包括拨号上网用户和专线上网用户。

101. **社会消费品零售总额** 指企业（单位、个体户）通过交易直接售给个人、社会集团非生产、非经营用的实物商品金额，以及提供餐饮服务所取得的收入金额。个人包括城乡居民和入境人员，社会集团包括机关、社会团体、部队、学校、企事业单位、居委会或村委会等。

102. **批发零售贸易业** 指不直接从事商品的生产，而是从工农业生产者或从商品流通企业购进商品，不做任何加工，或只做简单的加工（如清洗、整理、分类、包装等），通过转卖以获取经济利益的单位。

103.**住宿业** 指有偿为顾客提供临时住宿的服务活动。

104. **餐饮业** 指在一定的场所内，以烹饪、调制等手段，向购买者提供各种主要供现场消费的食品、饮料，并且所提供的这种服务要大于所提供的其他服务（如娱乐）的单位。

105. **限额以上批发企业** 指年主营业务收入在2000万元及以上的批发贸易企业。

106. **限额以上零售企业** 指年主营业务收入在500万元及以上的零售企业。

107. **限额以上住宿餐饮企业** 指年主营业务收入在200万元及以上的住宿餐饮企业。

108. **商品销售总额** 指对本企业以外的单位和个人出售的商品（包括售给本单位消费用的商品）金额。这个指标反映批发零售贸易企业在国内市场上销售商品以及出口商品的总量。包括：（1）售给城乡居民和社会集团消费的商品；（2）售给工业、农业等各行业作为生产、经营使用的商品；（3）售给批发零售贸易业作为转卖或加工后转卖的商品；（4）对国（境）外直接出口的商品。

109. **商品交易市场成交额** 指商品交易市场内所有经营者所实现的商品销售金额。商品交易市场包括消费品市场和生产资料市场。

110. **私营企业注册资本** 指私营企业办理开业登记，或变更登记时核准的资金数，不包括银行贷款。

111. **个体工商业户数** 指已经领取《营业执照》或《临时营业执照》的个体工商户的数量。

112. **个体工商业从业人员** 指经过工商行政管理部门核准的、参加经营活动并领取报酬的所有人员，包括个体经营者本人、帮手、学徒等。

113. **个体工商业注册资金** 指申请登记或变更登记时核准的资金。

114. **利用外资** 指我国各级政府、部门、企业和其他经济组织通过对外借款、吸收外商直接投资以及用其他方式筹措的境外现汇、设备、技术等。

115. **外商直接投资** 是指外国企业和经济组织或个人（包括华侨、港澳台胞以及我国在境外注册的企业）按我国有关政策、法规，用现汇、实物、技术等在中国大陆开办外商独资企业、与中国大陆的企业或经济组织共同举办中外合资经营企业、合作经营企业或者合作开发资源的投资（包括外商投资收益的再投资）以及经政府有关部门批准的项目投资总额内，企业从境外借入的资金。

116. **对外承包工程** 包括各对外承包公司以招标议标承包方式承揽的下列业务（1）承包国外工程建设项目。（2）承包我国对外经援项目。（3）承包我国驻外机构的工程建设项目。（4）与外国承包公司合营或联合承包工程项目时我国公司分包部分。（5）以服务成果向业主收费的技术服务项目（包括承担地形地貌测绘；地质资源勘探与普查；建设区域规划；提供设计文件、图纸、生产工艺技术资料和工程技术经济咨询；工程项目的可行性考察、研究和评估；进行技术指导和培训人员等）。（6）对外承包兼营的房屋开发业务。对外承包工程的营业额是以货币表现的本期内完成的对外承包工程的工作量，包括以前年度签订的合同和本年度新签订的合同在报告期完成的工作量。

117. **对外劳务合作** 指以收取工资的形式向业主或承包商提供技术和劳动服务的活动。我国对外承包公司在境外开办的合营企业，中国公司同时又提供劳务的，其劳务部分也纳入劳务合作统计。劳务合作营业额按报告期内向雇主提交的结算数（包括工资、加班费和奖金等）统计。

118. **国际旅游人数** 指来中国大陆参观、访问、旅行、探亲、访友、休养、考察、参加会议和从事经济、科技、文化、教育、体育、宗教等活动的外国人、华侨、港澳和台湾同胞的人数。不包括外国在我国的常驻机构，如使领馆、通讯社、企业办事处的工作人员；来我国常住的外国专家、留学生以及在岸逗留不过夜人员。

119. **全社会用电量** 指全年用电的总量，按用户的用电性质分为：“农村用电”“工业用电”“交通运输用电”和“城乡居民生活用电”等，各类用电中均包括电力企业售给本市用户的电量、自备电厂自发自用电量（包括余热发电量）和自备电厂售给附近用户的电量以及趸售电量。

120. **工业企业能源消费量** 指工业企业在生产过程中作为燃料、原材料、动力、辅助材料使用的能源、工艺用能及非生产用能。

121. **财政总收入** 指国家财政参与社会产品分配所取得的收入，是实现国家职能的财力保证。按我省口径，财政总收入为公共财政预

算收入、基金收入和上划中央四税之和。

122. **财政支出** 指国家财政将筹集起来的资金进行分配使用的数额。以满足经济建设和各项事业的需要。

123. **存 款** 指企业、机关、团体或居民根据可以收回的原则，把货币资金存入银行或其他信用机构保管并取得一定利息的一种信用活动形式。根据存款对象的不同可划分为企业存款、财政存款、机关团体存款、基本建设存款、城镇储蓄存款、农村存款等项目。它是银行信贷资金的主要来源。

124. **城乡储蓄存款余额** 城乡储蓄存款，包括城镇居民储蓄存款和农民个人储蓄存款两部分，不包括居民的手存现金和工矿企业、部队、机关团体等集团存款。城乡居民储蓄存款余额指城乡居民存入银行及农村信用社储蓄的时点数（存入数扣除取出数的余额），如月末、季末或年末数额。

125. **贷 款** 指银行或其他信用机构根据必须归还的原则，按一定利率，为企业、个人等提供资金的一种信用活动形式。我国银行贷款，分流动资金贷款、固定资产贷款、城乡个体工商户贷款以及农户贷款等科目。

126. **承保额（保险金额）** 指保险人对被保险人负担损失补偿或约定给付的金额。它是保险合同上的最高责任额，也是计算保费的依据。

127. **保费（保险费）** 指保险人根据保险合同的有关规定，为被保险人取得因约定危险事故发生所造成的经济损失补偿（或给付）权利，付给保险人的代价。

128. **保险赔款** 指保险事故发生后，经查证确属保险责任范围以内的保险标的损失，保险人根据保险合同的规定履行赔偿义务，给予被保险人的款项。

129. **年底实有铺装道路长度** 指除土路外，路面经过铺装宽度在3.5米以上的道路，包括高级、次高级道路和普通道路。

130. **城市桥梁** 指城市范围内，修建在河道上的桥梁和道路与道路立交、道路跨越铁路的立交桥，以及人行天桥。包括永久性桥和半永久性桥，不包括临时性桥、铁路桥、涵洞。

131. **城市下水道总长度** 指所有排水总管、干管、支管及暗渠、检查井、连接井进出水口等长度之和。

132. **城市污水日处理能力** 指污水处理厂每昼夜处理污水量的设计能力。

133. **城市园林绿地面积** 指城市公共绿地、专用绿地、生产绿地、防护绿地、郊区风景名胜区的全部面积。

134. **公园绿地** 指城市中向公众开放的、以游憩为主要功能，有一定的游憩设施和服务设施，同时兼有健全生态、美化景观、防灾减灾等综合作用的绿化用地。

135. **年底自来水生产能力** 指年底城建部门管理的自来水厂和自备水源的社会单位取水、净化、送水、出厂输水干管等环节的实际生产能力。

136. **年底实有公共汽车** 指年底可参加营运的全部车辆数，包括年底营运车辆和库存查封未参加营运的车辆，不包括非营运车辆，如架线车、油罐车、工程车、货车及其他专用车辆和借入的客运车辆。

137. **营运线路长度** 指设置的固定营运的线路长度，包括郊区营运线路长度。不包括临时行驶的线路长度。

138. **年底供水管道长度** 指从送水泵到用户水表之间所有管道的长度。

139. **全年供水总量** 指公用自来水厂和自备水源的社会单位全年的供水总量，包括有效供水量及损失水量。

140. **生活用水量** 指居民日常生活与公共福利设施的用水量。包括居民、饮食店、旅馆、医院、理发店、浴池、洗衣店、游泳池、商店、学校、机关、部队等单位的用水量。

141. **城市人口用水普及率** 指城市用水的非农业人口数（不包括临时人口和流动人口）与城市非农业人口总数之比，计算公式：

用水普及率＝城市用水的非农业人口数/城市非农业人口数×100%

142. **输气管道长度** 指由压缩机、鼓风机、储气罐的出口到用户立管之间的全部管道长度。

143. **全年供气总量** 指全年售给各类用户的全部煤气量。包括工业用量、家庭用量和其他用量。

144. **城市用气普及率** 指使用煤气（包括人工煤气、液化石油气、天然气）的城市非农业人口数（不包括临时人口和流动人口）与城市非农业人口总数之比。计算公式：

城市用气普及率＝城市用气的非农业人口数/城市非农业人口数×100%

145. **废水排放总量** 指生产废水和生活污水的排放总量。生产废水指企、事业单位在生产、科研过程中向外排放的所有排放口的废水量总和。生活污水指城镇居民区和企、事业单位职工集中居住区排放的污水量。

146. **工业废水排放量** 指经过企业厂区所有排放口排到企业外部的工业废水量。包括生产废水、外排的直接冷却水、废气治理设施废水、超标排放的矿井地下水和与工业废水混排的厂区生活污水，不包括独立外排的间接冷却水（清浊不分流的间接冷却水应计算在内）。

147. **工业废气排放总量** 指企业厂区内燃料燃烧和生产工艺过程中产生的各种排入空气中含有污染物的气体的总量，以标准状态（273K，101325Pa）计。

148. **一般工业固体废物综合利用量** 指通过回收、加工、循环、交换等方式，从固体废物中提取或者使其转化为可以利用的资源、能源和其他原材料的固体废物量（包括当年利用的往年工业固体废物累计贮存量）。如用作农业肥料、生产建筑材料、筑路等。

149. **一般工业固体废物处置量** 指调查年度企业将工业固体废物焚烧和用其他改变工业固体废物的物理、化学、生物特性的方法，达到减少或者消除其危险成分的活动，或者将工业固体废物最终置于符合环境保护规定要求的填埋场的活动中，所消纳固体废物的量。处置

方式如：填埋、焚烧、专业贮存场（库）封场处理、深层灌注、回填矿井及海洋处置（经海洋管理部门同意投海处置）等。

150. **工业烟（粉）尘排放量** 指企业在燃料燃烧和生产工艺过程中排入大气的烟尘及工业粉尘的总质量之和。

151. **R & D** 是“研究与发展”（Research and development）的英文缩写。其含义是指在科学技术领域（包括自然科学、农业科学、医药科学、工程与技术科学、人文与社会科学领域），为了增加知识的总量，以及运用这些知识而进行的系统的、创造性的活动。R&D包括基础研究、应用研究、试验发展三类活动。

152. **独立研究与开发机构** 指有明确的任务和研究方向，有一定学术水平的业务骨干和一定数量的研究人员，具有研究、开发、开展学术工作的基本条件，主要进行科学研究与技术开发活动，并且在行政上有独立的组织形式，财务上独立核算盈亏，有权与其他单位签订合同，在银行有单独户头的单位。

153. **科学家和工程师** 指具有大学本科以上学历的人员和不具备上述学历但已评定为高、中级职称的人员。

154. **独立研究与开发机构职工** 指在科学研究与技术开发机构工作，并由其支付工资的各种人员。包括长期职工和临时职工，不包括编制以外的离休、退休人员和停薪留职人员，但包括招聘人员。

155. **研究与发展经费支出** 指报告期内用于研究与实验发展课题活动（基础研究、应用研究、实验发展）的全部实际支出。包括用于研究与发展课题活动的直接支出，还包括间接用于研究与发展活动的一切支出。

156. **发　明** 专利法及其实施细则所称的发明是指对有关产品、方法或其改进所提出的新的技术方案。

157. **实用新型** 专利法及其实施细则所称的实用新型是指对产品的形状、构造或者其结合所提出的适于实用的新的技术方案。

158. **外观设计** 专利法及其实施细则所称的外观设计是指对产品形状、图案、色彩或者其结合所作出的富有美感并适于工业上应用的新设计。

159. **网上登记技术合同数** 指本地区在全国技术合同网上登记系统中登记的技术合同数。

160. **网上登记技术合同成交金额** 指本地区在全国技术合同网上登记系统中登记的技术合同成交金额。

161. **科技企业孵化器** 是指以促进科技成果转化、培养高新技术企业和企业家为宗旨的科技创业服务机构。包括科技创业服务中心、大学科技园、归国留学人员创业园、软件园等综合型、专业技术型科技企业孵化器。

162. **在孵企业总收入** 指在统计年度内由孵化器孵化的企业所实现的技、工、贸等各种收入之和。

163. **在孵企业从业人员** 指本报告期末在孵化器孵化的企业的人员总数。

164. **毕业企业** 指经孵化器扶持，发展到一定规模后脱离孵化器实现独立发展的企业。（毕业企业的数据仅按毕业时的数据累计，不进行跟踪）。

165. **普通高等学校** 是指通过国家普通高等教育招生考试，招收高中毕业生为主要培养对象，实施高等学历教育的全日制大学、独立设置的学院、独立学院和高等专科学校、高等职业学校及其他普通高教机构。

166. **成人高等学校** 是指通过国家成人高等教育招生考试,招收具有高中毕业或同等学力的人员为主要培养对象，利用函授、业余、脱产等多种形式，对其实施高等学历教育的学校。包括：职工高等学校、农民高等学校、管理干部学院、教育学院、独立函授学院、广播电视大学、其他成人高教机构。

167. **专任教师数** 是指具有教师资格，专职从事教学工作的人员。

168. **文化事业机构** 指从事专业文化工作和为专业文化工作服务的独立建制的单独核算的单位。不包括这些单位另外举办独立核算的其他机构和各部门的业余文化组织。

169. **艺术表演团体** 指从事戏曲、音乐、舞蹈、杂技等专业艺术表演，有独立账户，实行单独核算的团体。不包括半工半艺、半农半艺的业余剧团。

170. **艺术表演观众人数（人次）** 指售票、包场演出或民族地区免费演出的艺术表演观众人次数。不包括彩排审查和内部观摩演出的观看人次数。

171. **医　院** 指名称为医院，设有固定床位能收容病人住院并能为病人提供医疗、护理服务的医疗机构。包括县及以上医院、其他医院两部分。按所属性质分为卫生部门、工业及其他部门、集体所有制单位3类。其中县及以上医院按业务性质分为综合医院和专科医院。

172. **卫生技术人员** 指卫生事业机构支付工资的全部固定职工和合同制职工中现任职务为卫生技术工作的专业人员。包括中医师、西医师、中西医结合高级医师、护师、中药师、西药师、检验师、其他技师、中医士、西医士、护士、助产士、中药剂士、西药剂士、检验士、其他技士、其他中医、护理员、中药剂员、西药剂员、检验员、其他初级卫生技术人员。

173. **医　生** 指经卫生部门审查合格，从事医疗工作的专业人员。分为中医医生和西医医生。包括卫生技术人员中的中医师、西医师、中西结合高级医师、中医士、西医士和其他中医。

174. **等级运动员人数** 指经考核正式批准授予等级运动员称号的人数。运动员等级分为国际级运动健将、运动健将、一级运动员、二级运动员。

175. 等级裁判员人数　　指经考核正式批准授予等级裁判员称号的人数。裁判员等级分为国际裁判、国家级裁判、一级裁判、二级裁判、三级裁判。

176.赛事（含单项）　指市、各区和溧阳市举办和承办县级以上比赛和参赛运动员（包含竞技和群体等赛事），根据全年统计实际举

办赛事次数和参赛运动员人数。包括市级、省级、全国和国际赛事。

177.参加体育竞赛获奖数　指我市注册运动员参加国际比赛获奖数（不包含国际邀请赛和交流赛），全国比赛获奖数（包含青年比赛、全国一类和二类比赛），省级比赛获奖数只统计年度锦标赛成绩。集体和团体项目只按照项目统计。

178. **社会福利事业单位**　指集中收养社会孤老、残、幼的机构。包括由民政部门管理的社会福利院、儿童福利院、精神病人福利院和城镇集体办的福利院，以及农村集体办的敬老院。

179. **社会福利事业单位收养人数**　指由民政部门管理的和城镇及农村集体举办的社会福利事业单位中收养的老人、少年儿童、缺乏生活自理能力的残疾人员和精神病人。

180. **社会福利企业单位**　指以安置城镇有一定劳动能力的盲、聋、哑和肢体残疾人员就业为目的，享受国家减免税待遇的国有或集体经济性质的企业。包括福利工厂、福利商品服务业、假肢厂和安置农场等单位。

181. **律　师**　指受聘参加法律顾问处工作，担任法律顾问、刑（民）事代理人、刑事辩护人，办理非诉讼事件、解答法律询问，代写法律事务文书等主要从事律师业务的专职法律工作者和兼职律师。

182. **公证人员**　指在国家公证机关依法办理公证事务的司法人员。包括公证员、助理公证员和在公证处工作的其他人员，

183. **办理公证文书**　指公证处在一定时期内办结的公证文书件数。公证文书应按司法部规定或批准的格式制作。包括国内公证和涉外公证两部分。其中国内公证分为经济合同公证和民事法律关系公证两大类。

184. **调解人员**　指在人民调解委员会担负调解民间一般民事纠纷和轻微违法行为所引起的纠纷的工作人员。包括调解委员会的委员和调解小组的调解员。

185. **调解民间纠纷**　指调解委员会依照法律规定，根据自愿原则，用说服教育的方法调解民间发生的有关民事权利和义务的争执，促成当事双方达到协议和谅解，解决纠纷．包括婚姻家庭纠纷，财产权益纠纷等。不包括法院受理的纠纷案。

APPENDIX7 EXPLANATORY NOTES ON MAIN STATISTICAL INDICATORS

1 Gross Domestic Product (GDP) refers to the final products of all resident units in a country (or a region) during a certain period of time. Gross domestic product is expressed in three different forms, i.e. value, income, and products respectively. The form of value refers to the total value of all products and services produced by all resident units during a certain period of time minus total value of intimidate input of materials and services of the nature of non-fixed assets or the summation of the value-added of all resident units; the form of income includes all the income created by all resident units and distributed primarily to all resident and non-resident units; the form of products refers to the value of all final goods and services for final use by all resident units plus the value of net exports of goods and services during a given period of time. In the practice of national accounting, gross domestic product is calculated with three approaches, i.e. production approach, income approach, and expenditure approach, which reflect gross domestic product and its composition from different aspects.

GDP Calculated with Expenditure Approach refers to total expenditure on final consumption, total capital formation and net export of goods and services by resident units of a country in a certain period of time. It reflects the composition of GDP by its use.

Final Consumption refers to the total expenditure of resident units on final consumption of goods and services in a certain period, namely the expenditure of the resident units for purchases of goods and services from domestic economic territory and abroad to meet the requirements of material, cultural and spiritual life. It excludes the expenditure of non-resident units on consumption in the economic territory of the country. The final consumption is classified into household consumption and government consumption.

Households Consumption refers to the total expenditure of resident households on the final consumption of goods and services. The household consumption is calculated at market prices, namely the purchasers prices which the households pay: the purchasers prices of goods are the prices the households pay when they obtain the goods, including the transport and commercial expenses paid by the households. In addition to the consumption of goods and services bought by the households directly with money. The expenditure on goods and services obtained by the households in other ways, i.e. the so-called imputed expenditure on consumption, is also included in the household consumption. The imputation expenditure of the households on consumption includes the following types: (a)the goods and services provided to the households by the units in the form of payment in kind and transfer in kind: b)the goods and services produced and consumed by the households themselves, in which the services refer only to the services provided by the residential buildings owned by the households: (c)the services of financial intermediary provided by the financial (d) the insurance services provided by the insurance companies.

Government Consumption refers to the expenditure on the consumption of the public services provided by the government to the whole society and the net expenditure on the goods and services provided by the government to the households at free charge or lower prices. The former equals to the output value of the government services minus the value of operating income obtained by the government departments. (The output value of the government services equals to its current operating expending plus depreciation of fixed assets). The latter equals to the market value of the goods and services provided by the government free of charge or at low prices to the households minus the value received by the government from the households.

Total Capital Formation refers to the fixed assets acquired minus those disposed and the change in inventory, including the total fixed assets formation and the increase in inventory.

Total Fixed Capital Formation refers to the value of fixed assets purchased, transferred in by the resident units and those produced and used by themselves deducting the value of fixed assets sold and transferred out. It can be classified into total tangible assets formation and total intangible assets formation. The total tangible assets formation include the value of the construction projects, installation projects completed and the equipment, apparatus and instruments purchased as well as the value of land improved, the value of draught animals, breeding stock, milk, wool and recreational animals and newly increased economic forest in a certain period. The total intangible assets formation includes the prospecting of minerals, the acquisition of computer software , the originals of recreational works and works of literature and arts minus the disposal of them Increase in Inventory refers to the market value of the change in inventory, i.e. the difference of value between the beginning and the end of the period. The increase in in inventory can be positive or negative. A positive value indicates the increase in inventory while a negative value indicates the decrease in stock. The inventory includes the raw materials ,fuels and reserve materials purchased by the production units as well as the inventory of finished products, semi-finished products, work in progress, etc.

Increase in Inventory refers to the market value of the change in inventory, i. e. The difference of value between the beginning and the end of the period. The increase in inventory can be positive or negative. A positive value indicates the increase in inventory

while a negative value indicates the decrease in stock. The inventory includes the materials, fuels and reserve materials purchased by the production units as well as the inventory of finished products, semi-finished products, work-in-progress, ect.

Net Export of Goods and Services refers to the difference of the exports of goods and services minus the imports of goods and the services. The imports include the value of various goods and services sold or gratuitously transferred by the resident units to the non-resident units. The imports include the value of various goods and services purchased or gratuitously acquired by the resident units from the non- resident units. Because the provision of services and the use of them happen simultaneously, the import and export of services do not appear to have the phenomena of crossing the border of the country. The acquisition of services by the resident units from abroad is usually treated as import while the acquisition of services by non-resident units in this country is usually treated as export. The export and import of goods are calculated at FOB.

2 Comparable Prices refers to prices that removed the factors of price change so as to exactly reflect the change of aggregate when comparing the value of different periods. Two methods are used for calculating comparable prices: 1. Multiplying the output of products by their fixed prices of certain year; 2. Converting prices by relevant price index.

3 Constant Price refers to the average price of a given product in certain year, which is used for comparison of output value over time. As the output value at constant prices removes the factor of price changes, it reflects the trend of production development over time. Since 1949, with the changes in general price level, National Bureau of Statistics has issued nationally unified constant prices six times: the 1952 constant prices for 1952-1957: the 1957 constant prices for 1957-1970: the 1970 constant prices for 1971-1980: the 1980 constant prices for 1981-1990 the 1990 constant prices for 1991-2000: the 2000 constant prices for 2001-2005: the 2005 constant prices for 2006-2010, the 2010 constant prices for 2011-2015, the 2015 constant prices for now.

4 Various Planning periods The conventional division of time period in this statistical yearbook is as follows: Economic Rehabilitation Period, 1950-1952; the First Five-Year Plan period, 1953-1957; The Second Five-Year Plan period, 1958-1962; The Third Five-Year Plan period, 1966-1970; The Fourth Five-Year Plan period, 1971-1975; The Fifth Five-Year Plan period, 1976-1980;The Sixth Five-Year Plan period, 1981-1985; The Seventh Five-Year Plan period, 1986-1990;The Eighth Five-Year Plan period, 1991-1995;The Ninth Five-Year Plan period, 1996-2000;The TenthFive-Year Plan period,2001-2005;The Eleventh Five-Year Plan period,2006-2010;The Twelfth Five-year plan period ,2011-2015.

5 Average Annual Growth Rate refers to the average growth rate year after year in a long period of time. There are two methods for calculating: one is "level approach", or the method of geometric level calculation, is the annual average growth (decrease) rate, which derived by comparing the level of the last year of the interval with that of the beginning year; the other is called "accumulative approach", or algebraic average or equation method, is the annual average growth (decrease) rate, which is derived by summation of the actual figure of each year in the interval divided by the figure in the base year. Usually, the results calculated by the two methods are fairly close, but they differed sharply when uneven economic development occurred with striking fluctuations in growth.

The average annual growth rates listed in this statistical yearbook are all calculated by "level approach". The base years are not listed when the years are listed for average annual growth rates. For example, the average annual growth rate of the 35 years since reform & opening-up implemented is listed as 1979-2013 without listing the base year 1978, the rest of the years are analogized as the same.

6 Registration Status of Enterprises Enterprises are classified into 3 categories, namely domestic-funded enterprises, enterprises with investment from Hong Kong, Macao and Taiwan, and enterprises with foreign investment, in the light of the registration status of an enterprise in industrial and commercial administration agencies. Domestic-funded enterprises include state-owned enterprises, collective-owned enterprises, cooperative enterprises, joint ownership enterprises, limited liability corporations, share-holding corporations Ltd., private enterprises and other enterprises. Included in the enterprises with investment from Hong Kong, Macao and Taiwan and enterprises with foreign investment are joint-venture enterprises, cooperative enterprises, sole investment enterprises and share-holding corporations Ltd. For government agencies, institutions and social organizations, which are not requested to be registered in industrial and commercial administration agencies, they are classified mainly by their sources of funds and way of management.

7 State-owned Enterprises refer to non-corporation economic units where the entire assets are owned by the state and which have registered in accordance with the Regulation of the People's Republic of China on the Management of Registration of Corporate Enterprises. Excluded from this category are sole state-funded corporations in the limited liability corporations.

8 Collective-owned Enterprises refer to economic units where the assets are owned collectively and which have registered in accordance with the Regulation of the People's Republic of China on the Management of Registration of Corporate Enterprises.

9 Cooperative Enterprises refer to a form of collective economic units (enterprises) where capitals come mainly from employees as their shares, with certain proportion of capital from the outside, where production is organized on the basis of independent operation, independent accounting for profits and losses, joint work, democratic management, and a distribution system that integrates remuneration according to work with dividend according to capital share.

10 Joint Ownership Enterprises refer to economic units established by two or more corporate enterprises or corporate institutions of the same or different ownership, through joint investment on the basis of equality, voluntary participation and mutual benefits. They include state joint ownership enterprises, collective joint ownership enterprises, joint state-collective enterprises, and other joint ownership enterprises.

11 Limited Liability Corporations refer to economic units established with investment from 2-50 investors and registered in accordance with the Regulation of the People's Republic of China on the Management of Registration of Corporations, each investor bearing limited liability to the corporation depending on its share of investment, and the corporation bearing liability to its debt to the maximum of its total assets. Limited liability corporations include exclusive state-funded limited liability corporations and other limited liability corporations.

12 Share-holding Corporations Ltd. refer to economic units registered in accordance with the Regulation of the People's Republic of China on the Management of Registration of Corporations, with total registered capitals divided into equal shares and raised through issuing stocks. Each investor bears limited liability to the corporation depending on the holding of shares, and the corporation bears liability to its debt to the maximum of its total assets.

13 Private Enterprises refer to profit-making economic units invested and established by natural persons, or controlled by natural persons using employed labour. Included in this category are private limited liability corporations, private share-holding corporations Ltd., private partnership enterprises and private-funded enterprises registered in accordance with the Corporation Law, Partnership Enterprises Law and Interim Regulations on Private Enterprises .

14 Other Domestic-funded Enterprises refer to domestic-funded economic units other than those mentioned above.

15 Enterprises with Investment from HongKong, Macao and Taiwan refers to enterprises set up in mainland China in the forms of joint investment,cooperation or solely-owned investment by investors from HongKong, Macao and Taiwan in accordance with foreign-related economic laws & regulations of China. They include joint-venture enterprises, cooperative enterprises & solely-owned enterprises.

16 Enterprises with Foreign Investment refers to enterprises set up in mainland China in the forms of joint investment, cooperation or solely-owned investment by foreign investors in accordance with foreign-related economic laws & regulations of China. They include joint-venture enterprises with foreign investment, cooperation enterprises with foreign investment and enterprises with sole (exclusive) foreign investment.

17 Three industries Industry structure has been classified according to the historical sequence of development. Primary industry refers to extraction of natural resources; secondary industry involves processing of primary products; and tertiary industry provides services of various kinds for production and consumption. The above classification is universal although it varies to some extent from country to country. The three industries in China are classified as follows:

Primary industry refers to farming, forestry, animal husbandry and fishery (excluding services related to farming, forestry, animal husbandry and fishery).

Secondary industry refers to mining and quarrying (excluding auxiliary activities related to mining and quarrying), manufacturing (excluding repair services to metalware, machinery and equipment), production and supply of electricity, water and gas, and construction.

Tertiary industry, namely service industry, refers to all other sectors not included in primary and secondary industry. It includes wholesale and retail trade, transportation, storage, post and telecommunications, catering and accommodation, information transmission, software and information technology, financing, real estate, lease and commercial service, scientific research and technology service, management of water conservancy, environment and public facilities, residents service, repair and other service, education, healthcare and social work, public management, social security and social organization, international organization as well as services related to farming, forestry, animal husbandry and fishery, auxiliary activities related to mining and quarrying and repair services to metalware, machinery and equipment.

18 Total Population refers to the total number of people alive at a certain point of time within a given area.The annual statistics on total population is taken at midnight, the 3lst of December, excluding migrant population without household register in Changzhou city.

19 Birth Rate The ratio of the population born alive during a certain period of time to the total population alive in the same period of time. The term reflects the birth situation in a certain period of time.

20 Death Rate The ratio of the population that die during a certain period of time to the total population alive in the same period of time. The term reflects the death situation in a certain period of time.

21 Natural Growth Rate of Population The ratio of the natural population increase during a certain period of time to the total population alive in the same period of time.

22 Life Expectancy refers to the average number of years a person of a certain age will live (or the average life-span of an age group if the pattern of morality for this age group remains as it is.)

23 Employed persons refer to individuals engaged in social labor and receive remuneration payment or earn business income, including fully employed staff and workers, re-employed retirees, private business owners, individual business owners, persons employed in private and individual businesses, township enterprises and agricultural sector, and other employed persons (including community-sponsored teachers, religion workers, active servicemen, etc.) This indicator reflects the actual utilization of overall labor resource within a given period and serves as an important indicator used for research of the basic national conditions and strength of our country.

24 Employed persons in units refer to individuals working in government agencies at various levels, political and party organizations, social organizations, enterprises and institutions, and receiving wages or other forms of payment. They include fully-employed staff and workers, re-employed retirees, community-sponsored teachers, foreigners and Chinese compatriots from Hong Kong, Macao, and Taiwan working in various units, part-time employees, employees of other units working temporarily at current posts, and employees holding a second job, but exclude staff and workers who have left their working units while keeping their labour contracts/employment relations unchanged. This indicator reflects the total number of laborers actually engaged in production or other operations in various units.

25 Staff and Workers refer to the persons who work in (and receive payment therefrom) enterprises and institutions of state ownership, collective ownership, joint ownership, share holding, foreign ownership, and ownership by entrepreneurs from Hong Kong, Macao, and Taiwan, and other types of ownership and their affiliated units and get paid also include the staff and workers who have left their working units while keeping their labour contract/employment relation unchanged.

26 Fully Employed Staff and Workers refer to persons who work in, and receive wages from their working units, as well as persons who have their work posts, but are temporarily absent from work for reasons of study or on sick, injury or maternal leave and still receive wages from their working units.

27 Staff and Workers Who Have Left Working Units but Still Remaining the Relationship with the Units refer to those who have left the production or working posts due to various reasons and are not taking other positions in the same units, but whose labor relationship still remained in the units.

28 Total Wages of Persons Employed refer to the total remuneration payment to the whole staff and workers in various units during a certain period of time, including the total wages of fully employed staff and workers, the total salaries of assigned personnel and the total earnings of other employed persons.

29 Total Wages of Fully Employed Staff and Workers refers to the total remuneration payment to fully employed staff and workers in various units during a certain period of time. The calculation of total wages is based on the total remuneration payment to the staff and workers. Therefore, all the wages and salaries and other payments to staff and workers are included in the total wages regardless of their sources, category, and forms(in kind or cash).

30 Average Wage of Fully Employed Staff and Workers refers to the average wage in monetary terms per person during a certain period of time for fully employed staff and workers in various units, which is one of the main indicators reflecting the general level of wage and is calculated as follows:

Average Wage of Fully Employed Staff and Workers = Total Wages of Fully Employed Staff and Workers in Given Period / Average Number of Fully Employed Staff and Workers in Given Period.

31 Registered urban unemployed people refer to unemployed people at working age (from 16 years old to retirement age) in urban areas that have the ability to work and the need for jobs and have registered at public employment service agencies.

32 Consumer Price Index Consumer price, refers to the price that consumer goods and services purchased by urban and rural residents, is the final price of social products and services, which influences the people's livehood and lay a prominent role in the whole national economic price system. Consumer price index reflects the trend and degree of changes in prices of consumer goods purchased by residents.

33 Retail Price Index The the general change in retail prices of commodities . The change and adjustment in retail prices directly affect the living expenditure of urban and rural residents ,government revenue， purchasing power of residents and the equilibrium of market supply and demand ,and the ratio of consumption to accumulation.Therefore,the calculation of retail price index is useful to analyze the changes of the above economic activities.

34 Service Price Index refer to the comparative number of the expenditure of non-commercial and service consumption. The items involve: telecommunication expense, postal expense, transportation expense, hairdressing & beautification expense, culture and entertainment expense, school and baby-sitting expense, mending and other expense, medical insurance service expense, total classifications.

35 Disposable Income refers to the sum of income of the surveyed households obtained during the survey period that can be used for final consumption or expenditure and savings, that is, the income that can be freely disposed by the surveyed households. Disposable income includes both money and in-kind income. According to the source of income, disposable income consists of four categories, namely, wage income, net operating income, net property income and net transfer income.

36 Wage Income refers to the total remuneration and various benefits of employed people obtained through various channels, including the total remuneration and benefits acquired by those employed by units or individuals, or engaged in various freelance, part-time or sporadic jobs.

37 Net Operating Income refers to the net income obtained by households or household members engaged in production and business activities, which is the net income acquired after deducting operating expenses, depreciation of fixed assets for production and production tax from the overall operating income .

38 Net property Income refers to the net income obtained by households or household members by means of entrusting other institutional units, households or individuals to manage their own financial assets, non-financial assets like housing, and other natural resources after deducting related expenses. Net property income includes net interest income, dividend income, net income derived from depositing insurance, net rents by transfer of contracted land use rights, net rents of housing, net rents of other assets, and commuted net rents of owner-occupied housing.

39 Net transfer Income refers to the net resulted from transfer income minusing transfer expenses.

40 Transfer Income refers to a variety of regular transfer payments to households made by state, units and social groups, and regular income transfers among households. Regular transfer payments include pension or retirement welfare, social relief and subsidies, agricultural subsidies, policy-guaranteed living allowance, disaster relief, regular donations and compensation, and reimbursement of medical expenses transferred to residents by government, non-administrative institutions and social groups. Regular income transfers among households include alimony, regular donations and compensation, and the income sent or brought back to a household in rural areas (village committees) by a non-permanent member of the household working outside (including overseas), and so on.

41 Transfer Expenditure refers to regular or obligatory transfer payments made by the surveyed households to state, units, households or individuals, including the payment of taxes, social security expenses, alimony expenses, regular donations and compensations, and other regular transfer payments.

42 Consumption Expenditure refers to all the expenses for household consumption meeting daily needs, including the expenditure on consumer goods and services. According to different purposes of use, consumption expenditure can be divided into eight categories of food, alcohol and tobacco, clothing, housing, supplies and services, transportation and communications, education, culture and entertainment, health care, and other supplies and services. According to different sources, consumption expenditure can be divided into cash expenditure and in-kind expenditure (self-produced and consumed or by units, governments and other social organizations).

43 Investment in Fixed Assets Investment in fixed assets is the essential means for social reproduction of fixed assets. Amount of investment in fixed assets refers to the volume of activities in construction and purchases of fixed assets in monetary terms. It is a comprehensive indicator which shows the size, pace, proportional relations and use orientation of the investment in fixed assets. It is also an important basis to observe the progress of the project and the effect of investment.

44 Investment in Real Estate Development refers to the investment by the real estate development companies, commercial buildings construction companies and other real estate development units of various types of ownership in the construction of house buildings, such as residential buildings, factory buildings, warehouses, hotels, guesthouses, holiday villages, office buildings, and the complementary service facilities and land development projects, such as roads, water supply, water drainage, power supply, heating, telecommunications, land leveling and other projects of infrastructure. It excludes the activities in simple land transactions.

45 Capital Source of Fixed Asset Investments There are two categories of capital for fixed asset investments, balance from the previous year and the actual amount of capital the local government receives in the current year. The actual funding is subdivided into 6 types, i.e. budgetary funding from the central government, domestic bank loans, bonds, foreign capital and funding collected by the local government itself.

46 Fixed Asset Investments by Category In terms of contents and forms, there are four categories of fixed asset investments, i.e. investments on construction projects, investments on installation projects, equipment purchases, and other expenses.

47 Newly-increased Fixed Assets The term refers to the value of newly-created fixed assets through investment. It includes investments on projects that are already operational or delivered for use, investments on equipment and facilities, and other expenses that should be accounted for. The term is a value-based comprehensive indicator of fixed asset investments.

48 Rate of Projects of Fixed Assets Completed and Put into Operation refers to the ratio of the newly increased fixed assets to the total investment made in the same period. This is a comprehensive indicator, reflecting the speed of the employment of fixed assets and the investment efficiency.

49 Construction Projects Construction projects are those that are constructed in the time span covered by the report. They include newly-started projects, projects that were started before the time span but are still under construction during the time span, projects that are started and finished in the time span, projects were completely suspended before the time span and are resumed during the time span and projects that are constructed but later completely suspended in the time span.

50 Projects Completed and Put into Use Industrial projects refer to the major projects and accessory facilities completed which result in forming production capacity and have been checked and accepted while the living and welfare facilities have been completed and can ensure normal production and formally put into production. Non-industrial projects refer to the major projects and accessory facilities completed which possess the designed capacity and have been checked, accepted and formally put into production.

51 Floor space under construction refers to the floor space of all buildings (including basement, semibasement and supporting buildings) is being constructed within the period of the report. It consists of the floor space newly constructed in current phase and the floor space constructed from last year to current phase, and the floor space which stopped constructing in the previous phase but restarted to construct in current phase. The floor space completed in the current phase and the floor space stopped constructing or delayed construction of the current phase shall be included in the floor space under construction. As to multi storey building, floor space completed shall be filled in the total floor space of each storey.

52 Floor space completed refers to the total of building area of all buildings which are completed as per design requirement, meet the requirements for residence and use, and are inspected and accepted as qualified or meeting the completion acceptance criteria and can be transferred to normal use.

53 Floor Space of Residential Buildings refers to the floor space of the residential buildings under construction and completed among the total space of buildings under construction and completed.

54 Sold Floor Space of Commercial Residential Housing This term refers to the total floor space sold (gross floor space identified in formal sales contracts) in the time span covered by the report. The term “Sold Floor Space of the Month” refers to the total sold floor space identified in formal sales contracts from the first day of the month till the last day of the month. Sold floor space includes floor space of completed housing units and that of forward delivery housing units.

55 Floor Space to be Sold This term refers to the unsold or unrent floor space of commercial residential housing among all salable or rentable floor space that is completed. It includes floor space that is completed before and during the time span covered by the report. However, it does not include unsalable or rentable floor space that is completed for relocation, for real estate developers’ own use, for temporary use or as part of public supporting facilities.

56 Gross Output Value of Farming,Forestry,Animal Husbandry and Fishery refers to the total volume of products of farming, forestry, animal husbandry and fishery in value terms and the value of all kinds of supporting serving activities to farming, forestry, animal husbandry and fishery producing activities, which reflects the total scale and total result of agricultural production during a given period of time.The statistical scopes for Farming, Forestry，Animal Husbandry and Fishery are:

(1)Farming include crop cultivation and other farming crop cultivation, include planting of grain, beans, tubers, cotton, oil bearing crops,sugar crops,fiber crops,tobacco,vegetables,medicinal materials, melons and others, as well as tea,mulberry and fruit plantation.

Other farming include gathering of wild plant fruits, fiber,gum, oil, firewood, wild medicinal materials, fungi and commodity industry run by rural household.

(2)Forestry include planting of trees (not including planting,management & harvest of tea, mulberry and fruit plantation), collection of forest products,cutting and felling of bamboo and trees by villages and other cooperative organizations under villages.

(3)Animal Husbandry include raising and grazing of any kind of animal and hunting and raising of wild animal, excluding fish breeding.

(4)Fishery include cultivation and catches of acquatic animals and seaweed.

(5) The trade of farming, forestry, animal husbandry and fishery, including irrigation service, elementary processing service of farming products, other agricultural service, forestry service, veterinarian service, other animal husbandry service, fishery service, and so on.

57 Grain Yield refers to the yield in the whole country including grains produced by state farms, collective units, industrial enterprises and mines.(Grain includes rice, wheat, corn, sorghum, millet and other miscellaneous grains as well as tubers and beans). Data on grain production before 1989 were obtained through the Comprehensive Statistical Reporting System.Since 1989,data from sample sunveys are used.

58 Yield of Oil-bearing Crops refers to the total yield of oil bearing crops of various kinds, including peanuts, (dry, in shell) rapeseeds, sesame, sunflower seeds, flax seeds, and other oil bearing crops. Soybeans, oil-bearing woody plants, and wild oil-bearing crops are not included.

59 Output of Aquatic Products refers to catches of both artificially cultured and naturally grown aquatic products, including fish, shrimps, crabs and shellfish in sea and inland water as well as seaweed. Freshwater plants are not included.

60 Output of Pork, Beef, and Mutton refers to the meat of slaughtered hogs, cattle, sheep and goats with head, feet, and offal taken away.

61 Cultivated Area (Area under cultivation) refers to farmland which is plowed constantly for growing crops, including cultivated land, newly cultivated land in the current year, farmland left without cultivation for less than three years and fallow land in the current year, rotation land, rotation land of grass and crops, farmland with some fruit trees, mulberry trees and other trees and cultivated seashore land, lake land, and etc. The land of mulberry fields, tea plantations, orchards, nurseries of young plants, forestland, reed land, natural and man-made grassland and other land are not included in cultivated land.

62 Sown Area of Crops refers to area of land sown or transplanted with crops regardless of being in cultivated area or non cultivated area. Area of land re-sown due to natural disasters is also included.At present ,the sown area of crops:grain,oil-bearing crops ,lotton,hamp,sugar crops,tobacco,medicinal materials,vegetables,melons and other farm crops.

63 Irrigated Area refers to areas that are effectively irrigated, i.e. level land which has water source and complete sets of irrigation facilities to lift and move adequate water for irrigation purpose under normal conditions. Under normal conditions, irrigated area is the sum of watered fields and irrigated fields where irrigation systems or equipment have been installed for regular irrigation purpose.

64 Consumption of Chemical Fertilizers in Agriculture refers to the quantity of chemical fertilizers applied in agriculture in the year, including nitrogenous fertilizer, phosphate fertilizer, potash fertilizer, and compound fertilizer. The consumption of chemical fertilizers is required in calculation to convert the gross weight into weight containing 100% effective component (e.g. 100% nitrogen content in nitrogenous fertilizer, 100% phosphorous pentoxide contents in phosphate fertilizer, 100% potassium oxide contents in potash fertilizer). Compound fertilizer is converted with its major component.

65 Total Power of Farm Machinery refers to total mechanical power of machinery used in farming, forestry, animal husbandry, and fishery, including ploughing, irrigation and drainage, harvesting, transport, plant protection, stock breeding, forestry and fishery. The power of internal combustion engines is required to convert horsepower into watts and the power of electric motors is required to be converted into watts. Machinery employed for non-agricultural purposes, such as the machines used in township run and village-run industry, construction, non-agricultural transport, scientific experiments and teaching, is excluded.But mechanical power that engage in agriculture and sideline products for primary processing of villiage industrial mechanical power are included.

66 Number of Livestock or Poultry in Stock at Beginning (or End) refers to the total number of large animals, pigs, sheep, fowls, etc. raised by rural cooperative organizations, state farms, rural individuals, government agencies, schools, industrial and mining enterprises, army, and urban residents at the beginning (or end) of the reference period. The investigated method of the pigs and poultry has changed from overall investigation to sampling investigation since 1997.

67 Industry refers to the material production sector which is engaged in extraction of natural resources and processing and reprocessing of minerals and agricultural products, including (1) extraction of natural resources, such as mining, salt production, logging (but not including hunting and fishing); (2) processing and reprocessing of farm and sideline produces, such as rice husking,

flour milling, wine making, oil pressing, cotton ginning, silk reeling, spinning and weaving, and leather making; (3) manufacture of industrial products, such as steel making, iron smelting, chemicals manufacturing, petroleum processing, machine building, timber processing; water and gas production and electricity generation and supply; (4)repairing of industrial products such as the repairing of machinery and means of transport (including cars).

68. Light Industry refers to the industry that produces consumer goods and hand tools. It also refers to the industry that produces consumer goods. The light industry consists of the following two branches: (1) the industrial sectors using agricultural products as raw materials, such as textile and sewing of cotton, wool, hemp and silk, leather and relative products, pulp and paper production, food production, etc.; (2) the industrial sectors using non-agricultural products as raw materials, such as metal, chemicals, glass, porcelain and ceramics, chemical fiber and relative fabric, matches, wood products and so on for daily use. Most of the light industrial products are production consumer goods, while some of them are used in the production of raw materials and semi-finished products, such as chemical fibers, industrial fabrics, paper products, salt, etc.

69 Heavy Industry refers to the industry, which produces capital goods, and provides various sectors of the national economy with necessary material and technical basis. It consists of the following three branches according to the purpose of production or the use of products:(1) Mining, quarrying and logging industry refers to the industry that extracts natural resources, including extraction of petroleum, coal, metal and non-metal ores and logging.(2) Raw materials industry refers to the industry that provides various sectors of the national economy with raw materials, fuels and power. It includes smelting and processing of metals, coking and coke chemistry, chemical materials and building materials such as cement, plywood, and power, petroleum refining and coal dressing. (3) Manufacturing industry refers to the industry that processes raw materials. It includes machine-building industry, which equips sectors of the national economy, industries of metal structure and cement products, industries producing means of agricultural production, such as chemical fertilizers and pesticides.

According to the above principle of classification, the repairing trades, which are engaged primarily in repairing products of heavy industry, are classified into heavy industry while these engaged in repairing products of light industry are classified into light industry.

70 Gross Industrial Output Value refers to the total volume of final industrial products produced and industrial services provided during a given period in monetary terms, including the value of finished products, the income of processing rendered to other units and the changes in the value of home-made semi-finished products between the beginning and closing of the period.

71 Industrial Sales Output Value refers to the total volume of industrial products sold by an industrial enterprise during a given period and in the form of currency. It includes the value of finished products, semi-finished products, and industrial operations rendered to other units, products, industrial operations and self-made equipment provided to the basic construction department, welfare department, etc. of the enterprise. As to those finished products and semi-finished products, no matter whether products are manufactured in this calculation period or the previous one, so long as they are sold out in this calculation period, they should be included. The industrial operations are industrial services rendered to other units according to contracts. The products, industrial operations and self-made equipment provided to basic construction department, welfare department, and etc. of the enterprise should be regarded as act of sale, and included in sales statistics.

The scope, price and method of calculation of industrial sales output value are the same as those for gross industrial output value. However, the calculation base are different: the base for sales output value is the total volume of products sold; the base for gross industrial output value is total volume of production of industrial products.

72 Accounts Receivable refer to money owed to a business on the sale of products, services and other business activities by its customers that have purchased goods or received services, mainly including money owed by concerning debtor(s) to a business on the sale of products or services, as well as the packaging costs, transport charges and so on paid in advance by a purchasing agent.

73 Paid-in Capital refers to the total capital (or equity) actually contributed to a corporation by investors in monetary terms, in kind, with intangible assets, etc. The investment entities can be divided into state capital, collective capital, corporate capital, personal capital, Hong Kong, Macao and Taiwan capital, and foreign capital.

74 Total Assets refer to all resources collected via past transactions or events of a business, owned or controlled by the business and expected to bring economic benefits to the business.

75 Total Circulating Assets refer to assets that meet one of the following conditions: (1) assets expected to be liquidated, sold or consumed within a normal business cycle, including inventory, accounts receivable, etc.; (2) assets held for trading purposes; (3) assets expected to be liquidated within one year (including one year) after the balance sheet date; and (4) cash or cash equivalents that have unrestricted ability for exchange of other assets or to pay off the liabilities within one year after the balance sheet date.

76 Total Fixed Assets refer to tangible assets, with service life over one fiscal year, held by a business for production, services, rental or operation and management.

77 Original Value of Fixed Assets refers to the cost of fixed assets, including the total amount of all expenses incurred at the time of purchase, construction, installation, reconstruction, expansion and technical improvement of a particular fixed assets.

78 Accumulated Depreciation refers to the accumulated amount of depreciation on fixed assets of a business during the past years drawn in the end of given period.

79 Depreciation Drawn in Current Year efers to the total amount of depreciation on fixed assets of a business drawn within given period, the data of which is collected according to the "Depreciation of Fixed Assets" of "Statement of Changes in Financial Position" in accounting.

80 Total Liabilities refer to the current obligations that are expected to result in outflow of economic benefits of a business incurred from past transactions or events of the said business. Liabilities are generally divided into liquid liabilities and non-liquid liabilities based on the length of the repayment period.

81 Total Liquid Liabilities refer to liabilities that meet one of the following conditions: (1) liabilities expected to be settled within a normal business cycle; (2) liabilities held for trading purposes; (3) liabilities that shall be settled within one year after the balance sheet date; and (4) liabilities that a business has no right to defer the settlement to more than one year after the balance sheet date by their own. Such liabilities include short-term borrowings, bills payable, accounts payable, remuneration payable to employees, taxes payable and other items.

82 Non-liquid Liabilities refer to liabilities other than in current liabilities, including long-term loans, bonds payable and so on, the data of which is collected according to the ending balance of "Total Non-liquid Liabilities" of "Balance Sheet" in accounting.

83 Total Creditors' Equity refers to residual interest owned by creditors in corporate assets after deducting liabilities. Company creditors' equity is also known as shareholders' equity, including paid-up capital, capital surplus, earned surplus, undistributed profits, etc.

84 Main Business Income refers to income of sales of goods and services and other main business recognized by a business.

85 Main Business Tax and Surcharges refer to the business tax, consumption tax, urban maintenance and construction tax, education surtax, etc. that should be borne by a company from main business.

86 Ratio of Profits to Total Industrial Costs refers to the ratio of profits realized in a given period to the total costs in the same period, which reflects the economic efficiency of input cost and is calculated as follows:

Ratio of Profits to Total Industrial Cost(%)=(Total Profits/ Total Costs) × 100%

87 Sales Ratio of Industrial Products refers to the sales of industrial products to the gross industrial output value in given period, which is important in reflecting the linkage between production and sales and the extent of the needs of the society that has been met by the supply of industrial products. It is calculated as follows:

Sales Ratio of Industrial Products = [Industrial Sales / Gross Industrial Output Value (at current prices)] × 100%

88 Gross Output Value of Construction refers to total output value as expressed in monetary terms of the production and service of construction enterprises within certain period of time. The total value consists of three parts:

(1) Output value of construction projects, that is the value of projects covered by the project budgets;

(2) Output value of installation projects, that is the value of the installation of equipment, (excluding the value of the equipment to be installed);

(3) Other output value: refers to the value of production including repairing of auxiliary parts of housing, non-standard equipment manufacturing, administration cost of contractor on sub-contractor and other construction output which cannot be clearly categorized.

89 Output Value of Completed Projects usually refers to output value of single construction project concerned within reference period, calculated when the projected is completed as required by the plan of the project, meeting the requirements of turning over to the user and pass the examination of authorized department. The scope of output includes: the value created from start to completion of the projects. If the construction of the projects took more than one year, the output value should include the value completed in previous year. The output can be calculated on section by section bases on large projects if they can be divided by sections, levels of construction. Large plants, deluxe hotels, pipe work, highway, railway etc are examples of these large projects.

90 Floor Space of Buildings Under Construction refers to all the floor space of buildings in construction reported in reference period, including those starting construction, construction relayed from previous period, construction resumed after the delay of the previous period, completed construction and construction started in present period and stopped at present.

91 Floor Space of Buildings Completed refers to floor space of construction project concerned within reference period, calculated when the projected is completed as required by the plan of the project, meeting the requirements of turning over to the user and pass the examination of authorized department. The calculation of the floor space should strictly adhere to the standard requirements for check up the completion of the construction projects. For civil construction projects, generally speaking, the floor space should be calculated when the building itself and its water, sewage, gas, heating, ventilation, elevator etc have been completed according to the construction plan, passed the examination for completion and turned over to the user. For the industrial construction as well as the construction of R&D buildings, the floor space should be calculated, generally speaking, when the building was completed with water, heating, sewage and ventilation as well as auxiliary parts in living quarter and operational quarter, even without the installation of manufacturing equipment as well as pipelines.

92 Total Number of Machinery and Equipment Owned by the End of Year refers to the number of machines and equipment owned by the enterprises, and listed as the fixed assets of the enterprises by the end of the year, including machinery and equipment for construction, production and transportation.

93 Total Power of Machinery and Equipment Owned by the End of Year refers to the total power of machinery and equipment owned by the enterprises, and listed as the fixed assets of the enterprises by the end of the year, including machinery and equipment for construction, production and transportation. The power of the machinery is calculated on basis of the designed or verified capacity, covering the power of the machinery/equipment and the separate power equipment serving the machinery/equipment (such as electric motors), but excluding welders, transformers and boilers. The unit used for the calculation of power is kilowatt, with horsepower converted to kilowatt by 1 horsepower=0.735 kilowatt.

94 Length of Highways refers to the length of highways which are builted in conformity with the grades specified by the Highway Engineering Standard JTJ01-88 formulated by the Ministry of Communications,and have been formally checked and accepted by the departments of highways and put into use. The length of highways includes that of the suburb highways at large and medium-sized cities, highways passing through streets at small cities and towns, and also the length of bridges and ferries. It does not include the length of streets in big and medium-sized cities and highways built for the production purpose at factories, mines, forest areas and agricultural areas. If two or more highways go the same section of the way, the length of the section is only calculated for once and no duplication is allowed. The length of highways is an important indicator to show the development of the highway construction and to provide essential information to calculate the transport network density.

95 Length of Navigable Inland Waterways an indicator reflecting the size and development of inland water network, it refers to the length of the natural rivers, lakes, reservoirs, canals, and ditches open to navigation during a given period, which enables the transport by ships and rafts. It includes the channels open to navigation for over an accumulative 3 months in a year, yet this does not include the river courses which are only used to float odd logs and bamboo rafts.

96 Freight (Passenger) Traffic refers to the volume of freight (passenger) transported with various means. Freight transport is calculated in tons and passenger traffic is calculated in the number of persons. Despite the type of freight and travelling distance, the freight transport is calculated in the actual weight of the goods: and despite the travelling distance and ticket price, the passenger traffic is calculated by the principle that one person can be counted only once in one travel. The passenger who travels with a half price ticket or a child ticket is also calculated as one person. The freight (passenger) traffic provides a quantitative measure to show how the transport industry serves the national economy and people, and is also an important indicator for planning the transport industry and for studying the development scale and speed of the transport industry.

97 Freight Ton-kilometers (Passenger-kilometers) refer to the sum of the products of the volume of transported cargo (passengers) multiplying by the transport distance, usually using ton-kilometer and passenger-kilometer as units for measurement. Normally, the shortest distance between the departure station and the destination station (i.e., the payable distance) is the basis to calculate the freight ton-kilometers. This is an important indicator to show the total results of the transport industry, to prepare and examine the transport plan and to measure the efficiency, the labor productivity and the unit cost of transport.

98 Business Volume of Post and Telecommunications Services refer to the total amount of services provided to society by post and telecommunications enterprises with the form of value. Post and telecommunications services can be divided by category as letter, parcel, bill of draft, newspaper and magazine distribution, EMS, philately, fixed telephone, lending circuit, mobile phone, packet switched data traffic and lending telephone switchboard maintenance. The calculation method shall be the sum of various kinds of product time average unit price (fixed price) then plus the service incomes from lending circuit, telephone switchboard and circuit maintenance on behalf of customers.

99 Mobile Telephone Subscribers refer to subscribers of the telephone using mobile telephone network, and occupying

mobile telephone number. The number of subscribers shall be calculated as per the number dealt with the formalities of mobile telephone network at cell-phone business office as of the report date, each cell-phone shall be recorded as one subscriber.

100 Number of Internet Subscribers refers to the number of subscribers who have registered and accessed into the international network, including local network area, metropolitan area network, wide area network, and dial-up network subscribers and private wire network subscribers.

101 Total Retail Sales of Consumer Goods refers to the activities of selling wholesale commodities for daily use and capital goods to enterprises of wholesale and retail trades (including self-employed individuals) and other enterprises, institutions and government organs and organizations，and the activities of engaging in import and export and acting as a trade agent.The wholesaler may have the ownership of the commodities for wholesale and trade in the name of its own(a company)，and the wholesaler can act as commission agent or commodity broker without the ownership of commodities Also included are the wholesale activities at the fixed stalls in wholesale market and the acquisition for sales purpose.

102 Wholesale and Retail Sales Trade refers to units not directly involved in the manufacturing of commodities, rather purchasing the commodity from manufacturers or circulating units without processing, or with simple processing (cleaning, tidying, categorizing, packaging, etc) and achieving benefits by reselling the commodities.

103 Accommodation refers to service provided to clients with payment.

104 Catering trade refer to the units offer various food and drinks consumed at once in certain places and this kind of service is more important than other services (entertainment, e.g.) offered.

105 Wholesale enterprises above designated size refer to wholesale companies with the main business income of more than RMB 20 million yuan.

106 Retail enterprises above designated size refer to retail companies with the main business income of more than RMB 5 million yuan.

107 Accommodation and Catering Enterprises above the Designated Size Accommodation and catering enterprises whose principal business revenues reach 2 million RMB.

108 Total Sales of Commodities refer to value of commodities sold by the establishments to other establishments and individuals (including direct export). This indicator reflects the total value of sales of commodities at domestic markets and export, including: (1)commodities sold to urban and rural residents and social groups for their consumption;(2)commodities sold to establishment in all industries for their production and opration;(3)commodities sold to wholesale and retail establishments for re-selling with or without further processing;(4)commodities for direct exprt to abroad.

109 Value of Business Transaction in Trading Markets refers to the total sales valus of commodities realized by the operators in the transaction market.Commodity transaction markets include consumer good markets and means of production markets .

110 Registered Capital of Private Enterprises refer to the checked registered capital when the private enterprises do the start or change registered, exclude the bank loans.

111 The Units of the Private owned industrial and Commercial Enterprises refers to the amount of the private owned industrial and commercial enterprises, which have got the business licence or the temporary business licences.

112 Staff and Workers in the Private Owned Industrial and Commercial Enterprises refer to the whole people take part in the business and get paid, which are checked by the industrial and commercial department, involved the manager of the private industrial and commercial enterprises, helper and the apprentices.

113 Registered Capital of the Private owned Industrial and commercial enterprises refer to the checked registered capital when apply for or change the registration.

114 Utilization of Foreign Capital refers to remittance, equipment and technology financed from abroad, by loans, foreign direct investment and other forms undertaken by the Chinese governments at all levels, by various departments, enterprises and other economic units.

115 Direct Investment by Foreign Entrepreneurs refers to the investments inside China by foreign enterprises and economic organizations or individuals (including overseas Chinese, compatriots from Hong Kong and Macao, and Chinese enterprises registered abroad), following the relevant policies and laws of China, for the establishment of ventures exclusively with foreign own investment, Sino-foreign joint ventures and cooperative enterprises or for cooperative exploration of resources with enterprises or economic organizations in China. It includes the re-investment of the foreign entrepreneurs with the profits gained from the investment and the funds that enterprises borrow from abroad in the total investment of projects which are approved by the relevant department of the government.

116 Contracted Projects with Foreign Countries refers to projects undertaken by Chinese contractors (project contracting companies) through bidding process. They include: (1) overseas civil engineering construction projects financed by foreign investors. (2) overseas projects financed by the Chinese government through its foreign aid programs. (3) construction projects of Chinese diplomatic missions, trade offices and other institutions stationed abroad. (4) construction, projects in China Financed by foreign investment.(5) sub-contracted projects to be taken by Chinese contractors through a joint umbrella project with foreign contractor(Including bear terrain mapping; geological resource exploration and census ;construction regional planning; provide the design documents, drawings, production technology and engineering technical economic advice; feasibility investigation, research and evaluation of project;carry out technical guidance and training personnel);(6) housing development projects. The business income from international contracted projects is the work volume of contracted projects completed during the reference period, expressed in monetary terms, including completed work on projects singed in previous years.

117 Service Cooperation with Foreign Countries refers to the activities of providing technology and labor services to employers or contractors in the forms of receiving salaries and wages. Labor services providing by contractual joint ventures of Chinese international contracting corporations should be included in the statistics of service cooperation with foreign countries. The business income of labor service cooperation is the income in the form of wages and salaries, overtime pay, bonuses and other remuneration received from the employers during the reference period.

118 International Tourists refers to foreigners, overseas Chinese, Chinese compatriots from Hong Kong, Macao and Taiwan coming to China for sightseeing, visits, tours, family reunions, vacations, study tours, conferences and other activities of a business, scientific and technological, cultural, educational and religious nature. It does not include representatives and employees of resident institutions of foreign countries in China such as embassies, consulates, news agencies and offices of foreign companies and organizations, nor does it include long term foreign experts or students residing in China, or persons in transition without spending a night in China.

119 Total Electricity Consumption refer to the total amount of electricity consumed, it can be divided into countryside used electricity, industry used electricity, transportation used electricity, urban and rural residents used electricity and so on, all kinds of the electricity consumption all involved the electricity sold to the city's consumer by power stations, the electricity produced for self use (involved the electricity made by the waste heat).

120 Energy Consumption of Industry Enterprises refer to the energy, artificial used energy and energy used in other fields as fuel, material and supplementary material.

121 Total Fiscal Revenue refers to income for the government finance through participating in the distribution of social products.It is the financial guarantee to ensure government functioning. In our province, total financial revenue is the sum of public finance budgetary revenue，funds budgetary revenue and four taxes turned over to central government

122 Government Expenditure refers to the distribution and use of the funds the government finance has raised, so as to meet the needs of economic construction and various causes.

123 Deposit is a form of credit by which enterprises, institutions, organizations or households can put money into banks and other credit institutions for safekeeping and interest earning under the principle of free withdrawal. According to different depositors, deposits are divided into enterprise deposits, treasury deposits, deposits of government agencies and organizations, capital construction deposits, urban savings deposits, rural deposits and other deposits. Deposits are major sources of the credit funds of banks.

124 Saving Deposits Balance of Urban and Rural residents Saving deposits include the bank savings deposits of organizations such as industrial and mining enterprises, army units, institutions, ect. The outstanding amount of savings deposits refers to the money put into banks and rural credit unions at certain time points (balance between deposit and withdrawal), such as the end of the month, quarter or year.

125 Loan is a form of credit by which banks and other credit institutions provide funds at certain interest rate to enterprises and individuals in the light of the principle of unconditional repayment. Loans from Chinese banks include circulating capital loans, fixed assets loans, loans to urban and rural individuals engaged in industrial and commercial business and agricultural loans.

126 Amount Insured refers to the maximum that the insurant will get for the claim of the case insured.

127 Premium is the fee paid by the insurant to the insurer to obtain the obligation of compensation from the insurance within the agreed terms.

128 Insurance Indemnity refers to the compensation paid by the insurer to the insurant in accordance with the stipulations of the insurance contract after confirmed the insured event within the scope of insurance coverage by means of verification.

129 Length of Paved Roads at the Year-end refers to the length of roads with a paved surface, and with a width of more than 3.5 meters, including high quality, medium quality and ordinary roads.

130 Urban Bridges refer to bridges over river courses, great separated junctions and overpasses in urban areas. Permanent bridges and semi-permanent bridges are included. Temporary bridges, railway bridges and culverts are excluded.

131 Length of Urban Sewage Pipes refers to the total length of general drainage, trunks,branch and blind drainage, inspection wells, connection wells, inlets and outlets, etc.

132 Daily Disposal Capacity of Urban Sewage refers to the designed 24-hour capacity of sewage disposal at the sewage treatment works.

133 Floor Space of the Park, Gardens and Green Area Of Urban refers to the total area of urban public green land, special green land, production green land, protection green land and suburban scenic spots.

134 Green Space in Park refers to the green area with main function of opening for the public, and recreation, which possesses certain recreation facilities and service facilities, integrated the effects of ecology perfection, scenery beautification, prevention and mitigation of the effects of disasters.

135 Production Capacity of Tap Water at the Year-end refers to the actual comprehensive production capacity of the waterworks administered by the urban construction department and those owned by enterprises or institutions, taking the capacity of the main links, such as water inflow, purification, conveyance and outflow of the trunk pipelines into account.

136 Number of Public Vehicles (Buses and Trolley buses) at the Year-end refers to the total number of operational buses available at the year-end, including the year-end operational vehicles and vehicles in stock. Non-operational vehicles such as stringing cars, tank cars, machine shop cars, trucks and other special vehicles and the borrowed passenger vehicles are excluded.

137 Length of Roads in Operation refers to the length of designated regular routes in operation, including the length of suburban routes in operation. The length of temporary operational lines is not included.

138 Length of Water Supply Pipelines at the Year-end refers to the total length of all the pipelines between the water pumps and the users water meters.

139 Annual Volume of Water Supply refers to the total volume of water supplied by the public water-works and those owned by individual enterprises and institutions during the whole year, including both the effective water supply and loss during the water supply.

140 Consumption of Water for Residential Use refers to the water consumption of households for daily life and the water consumption of public welfare facilities, including the consumption of restaurants, hotels, hospitals, barber shops, public bathhouses, laundries, swimming pools, shops, schools, institutions, army units and other units.

141 Percentage of Urban Population with Access to Tap Water refers to the ratio of the urban non-agricultural population (excluding temporary and mobile population) with access to tap water to the total urban non-agricultural population. The formula is:

Percentage of Population with Access to Tap Water=(Urban Non-agricultural Population with Access to Tap Water) / (Urban Non-agricultural Population) × 100%

142 Length of Gas Pipelines refers to the total length of pipelines between the outlet of the compressor, blower or gas tank and the gas meters of users.

143 Volume of Gas Supply refers to the total volume of gas sold to users in a year, including the volume for industrial use, residential use and other uses.

144 Percentage of Urban Population with Access to Gas refers to the ratio of the urban non-agricultural population with access to gas (including gas, liquefied petroleum gas and natural gas) to the urban non-agricultural population (excluding temporary and mobile population). The formula is:

Percentage of Population with Access to Gas =(Urban Non-agricultural Population with Access to Gas) / (Urban Non-agricultural Population) × 100%

145 Total Amount of Waste Water refers to the total amount of industrial waste water and resident waste water. The industrial refers to the total of the waste water produced in the producing, studying period of the enterprises and institutions. The resident waste water refers to the waste water produced in the residences.

146 Volume of Industrial Waste Water Discharged refers to the volume of industrial waste water discharged, through all outlets, to the outside of industrial enterprises, including waste water produced, direct-cooling water, underground water from mines that does not meet the standard of discharge, and the domestic sewage mixed up with industrial waste water when discharged, but excluding discharged indirect-cooling water.

147 Total Amount of Industrial Waste Gas Discharged refers to the total volume of all kinds of gas containing pollutants discharged to the air by factories in the process of fuel combustion and production, which is measured by standard conditions (273K, 101325Pa).

148 Volume of General Industrial Solid Wastes Utilized in a Comprehensive Way refers to the volume of solid wastes from which useful materials can be extracted or which can be transformed to utilizable resources, energy or other raw materials through recycling, processing, circulation, exchange, and so on, including the volume of industrial solid wastes stored up in the previous years and utilized in the current year, such as the solid wastes utilized as fertilizers, building materials, road construction materials, etc.

149 Volume of General Industrial Solid Wastes Treated refers to the amount of solid wastes eliminated by enterprises in the survey year through incineration of industrial solid wastes and other methods of changing the physical, chemical and biological properties of the industrial solid wastes, to reduce or eliminate their risk components, or by means of burying the industrial solid wastes in the landfill meeting the requirements for environmental protection. Such treatments include: burying, burning, piling in designated sites (warehouses), pouring water into the deep strata, filling of old mines, ocean disposal (as approved by Ocean Management Authorities), and so on.

150 Total Amount of Industrial Smoke, (Powder) and Dust Discharged refers to the total amount of smoke and industrial dust discharged to the air by enterprises in the process of fuel combustion and production.

151 R & D is the abbreviation of research and development, and refers to the systemic and creative activities for the purpose of increasing knowledge and applying the knowledge within the field of science and technology (including the fields of natural science, agricultural science, medical science, engineering and technological science and humanities and social science). R & D consists of three kinds of activities, including fundamental research, application research and experimental development.

152 Independent Research and Development Institutions refer to the state- owned institutions which have direct mission and research purpose, a certain number of core members with higher research level and certain number of research personal, favourable conditions for R&D and engaging in scientific research and technological development. The institutions also have their own independent organization and finance, authority to sign contracts with other units, their bank accounts. Independent research and development institutions include the institutions attached to central government agencies, Chinese Academy of Sciences, Chinese Academy of Social Sciences and the institutions attached to the local government.

153 Scientists and Engineers refer to persons who have completed university or higher education or obtained titles of senior and middle level professional positions.

154 Personnel of Independent Research and Development Institutions refers to the persons working in and receiving payment from research and development institutions. It includes regular full-time and temporary staff and workers and employees working on contracts, but excludes retirees and persons leaving their work without payment but still retaining their posts, who are not on the employee list.

155 Total Expenditure on Research and Development refers to all actual expenditure made for R&D (basic research, applied research and experimental development)in reference period. It includes direct expenditure on R&D and indirect expenditure on R&D (including management and necessary administrative expenses of research institutes, investment in capital construction relating to R&D).

156 Inventions refer to the inventions as specified by the patent law and its detailed rules and regulations for implementation. They refer to the new technical proposals to the products or methods or their modifications.

157 Utility Models The utility models specified by the patent law and its detailed rules for implementation refer to the new technical proposals on the shape, structure or combination of shape and structure of product, which is suitable for practical use.

158 Designs refer to the designs as specified by the patent law and its detailed rules and regulation for implementation. They refer to the aesthetics and industry applicable new designs for the shape, pattern and color of the product, or their combinations.

159 Number of online registered technology contracts refers to the number of local technology contracts registered via the national technology contracts on-line registration system (http://www.ctmht.net.cn/).

160 Business volume of online registered technology contracts refers to the business volume of local technology contracts registered via the national technology contracts on-line registration system (http://www.ctmht.net.cn/).

161 Science and Technology Enterprises Incubator refers to the scientific and technological innovation service organization aiming to promote the transfer of scientific and technological achievements, and to nurture high-tech enterprises and entrepreneurs. It includes technological innovation service center, university technology parks, innovation (venture) park for returned overseas students, software parks and professional technological enterprises incubators.

162 Total income of enterprises under incubation refers to the sum of various incomes achieved from technology, industry and trade by the enterprises under incubation within the statistical year.

163 Persons employed by enterprises under incubation refer to the total number of persons employed by the enterprises under incubation at the end date of this report.

164 Incubated Enterprises refer to the enterprises realize independent development after developed to a certain scale so that divorce from the incubator. (The data of incubated enterprises is only accumulated based on the data of graduation time, without tracking).

165 General Higher Education Institutes Universities, independent colleges, junior colleges, advanced vocational schools and other general higher education institutes that mainly enroll senior high school graduates through the National College Entrance Examination and offer them higher education through full-time programs.

166 Adult Higher Education Institutes Schools that mainly enroll senior high school graduates and those with equivalent educational backgrounds through the National Higher Education Enrollment Examination for Adults and offer them higher education through correspondence, part-time and full-time programs and programs of other forms. Adult Higher Education Institutes include higher education schools for workers, higher education schools for farmers, management cadre colleges, educational colleges, independent correspondence colleges, open universities, etc.

167 Number of Full-time Teachers Number of people with teaching qualifications who take up full-time teaching jobs.

168 Cultural Institutions refer to units which have their own organizational system and independent accounting system and specialize in or serve cultural development. They exclude other establishments run by these cultural institutions and amateur cultural groups established by various departments.

169 Art Troupe refers to the troupe which is engaged in drama, opera, music, dance, acrobatics or other art performance, opens independent accounts with banks and has self-supporting accounting system; excluding the troupes which are engaged partly in industrial or agricultural activities, partly in art performance and the professional troupes organized by the people.

170 Number of Spectators at Art Performance refers to the number of attendants at commercial shows, completely booked shows or free shows given in minority national areas, and does not include the number of spectators at rehearsals for examination and internal shows for study.

171 Hospitals refer to medical institutions with permanent hospital beds, which are able to take in patients and provide them with medical and nursing services. Hospitals are classified into three categories: hospitals at or above the county level, hospitals of rural townships, and other hospitals. According to their ownership, hospitals can be classified into three categories: hospitals under the public health departments, hospitals under industrial and other departments and collective-owned hospitals. Hospitals at or above county level are divided into comprehensive and specialized hospitals.

172 Medical Technical Personnel refers to all medical staff and workers employed by medical institutions, including doctors of Chinese and Western medicine, senior doctors who integrate traditional Chinese therapeutics with Western therapeutics in practice, senior nurses, pharmacists of Chinese and Western medicine, laboratory specialists, other specialists, paramedics of Chinese and Western medicine, nurses, midwives, druggists in Chinese and Western medicine, laboratory technicians, other technicians, other practitioners of Chinese medicine, nursing attendants, pharmacological workers of Chinese and Western medicine, laboratory workers, and other primary medical personnel.

173 Doctors refer to qualified professional medical workers approved to practice by public health departments. They are classified into doctors of Chinese medicine, doctors of Western medicine, senior doctors who integrate traditional Chinese therapeutics with Western therapeutics in practice, paramedics of Chinese medicine and Western medicine, and other specialists of Chinese medicine.

174 Number of Ranked Athletes Number of athletes who pass examinations and receive formal ranks. These ranks include International Master Athlete, Master Athlete, First Class Athlete and Second Class Athlete.

175 Number of Ranked Referees Number of Referees who pass examinations and receive formal ranks. These ranks include International Referee, National Referee, First Class Referee, Second Class Referee and Third Class Referee.

176 Sports Competitions (Single-event Competitions included) Sports competitions (county-level and above) hosted or organized by the municipal government, district governments and Liyan county government, which include competitive and group games. Sports competitions data include numbers of sports competitions (municipal, provincial, national and international levels) and participants throughout the year.

177 Number of Sports Awards Number of sports awards won by Changzhou-registered athletes. These awards include those

of international competitions (excluding invitational tournaments and exchange games), national competitions (including youth competitions, first and second class competitions) and annual provincial tournaments. Awards of group and team events are regarded as collective awards.

178 Social Welfare Institutions refer to institutions taking care of old people without children,handicapped people and orphans. They include social welfare institutions run by civil affairs departments, children welfare institutions, social welfare institutions for mental patients, and collective-owned old peoples homes in rural areas.

179 Number of People Taken in by Social Welfare Institutions refers to the number of old people, children, totally dependent handicapped people and mental patients taken in by social welfare institutions run by civil affairs departments and those run by collective units in urban and rural areas.

180 Social Welfare Enterprises are collective owned enterprises which employ the blind, deafmute, and other handicapped people who are able to work in cities and towns and enjoy exemption from state taxes, including welfare plants, welfare commercial services, artificial limb plants and farms, etc.

181 Lawyers are legal workers who are employed full time by legal counseling firms to act as legal advisers, agents in criminal or civil lawsuits, or defenders in criminal lawsuits, or to handle non-litigious legal affairs, to advise on matters of law or to write legal papers for others. Both full-time and part time lawyers are included.

182 Notary Personnel refers to judicial workers of the state notary offices handling notarization work according to law. They include notaries, assistant notaries, and other people working for notary offices.

183 Notarized Documents refer to the documents settled by notary offices in a year. The notary documents are drawn up in accordance with the regulations of the Ministry of Justice, including domestic documents and foreign-related documents. Domestic documents are divided into two major categories, documents on economic contracts and documents on civil legal relations.

184 Mediators refer to workers on peoples mediation committees responsible for mediating in civil disputes and cases of slight infraction of the law. They include members of the mediation committees and mediators of mediation groups.

185 Mediation of Civil Disputes refers to mediation committees work in mediating in civil disputes concerning civil rights and duties through persuasion and education in accordance with the provisions of law on a voluntary basis, so as to solve disputes by helping the parties involved come to an agreement and understanding. These disputes include divorce cases and disputes over property ownership, but exclude the civil cases to be handled by the court.